





Digitized by the Internet Archive  
in 2011 with funding from  
University of Toronto

<http://www.archive.org/details/histoiregnra01duja>





P. M. Lind & Quaker

H  
1 E  
2

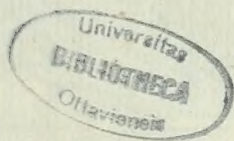
GENERAL

1875





HISTOIRE GÉNÉRALE  
DES  
*PROVINCES-UNIES.*  
TOME PREMIER.





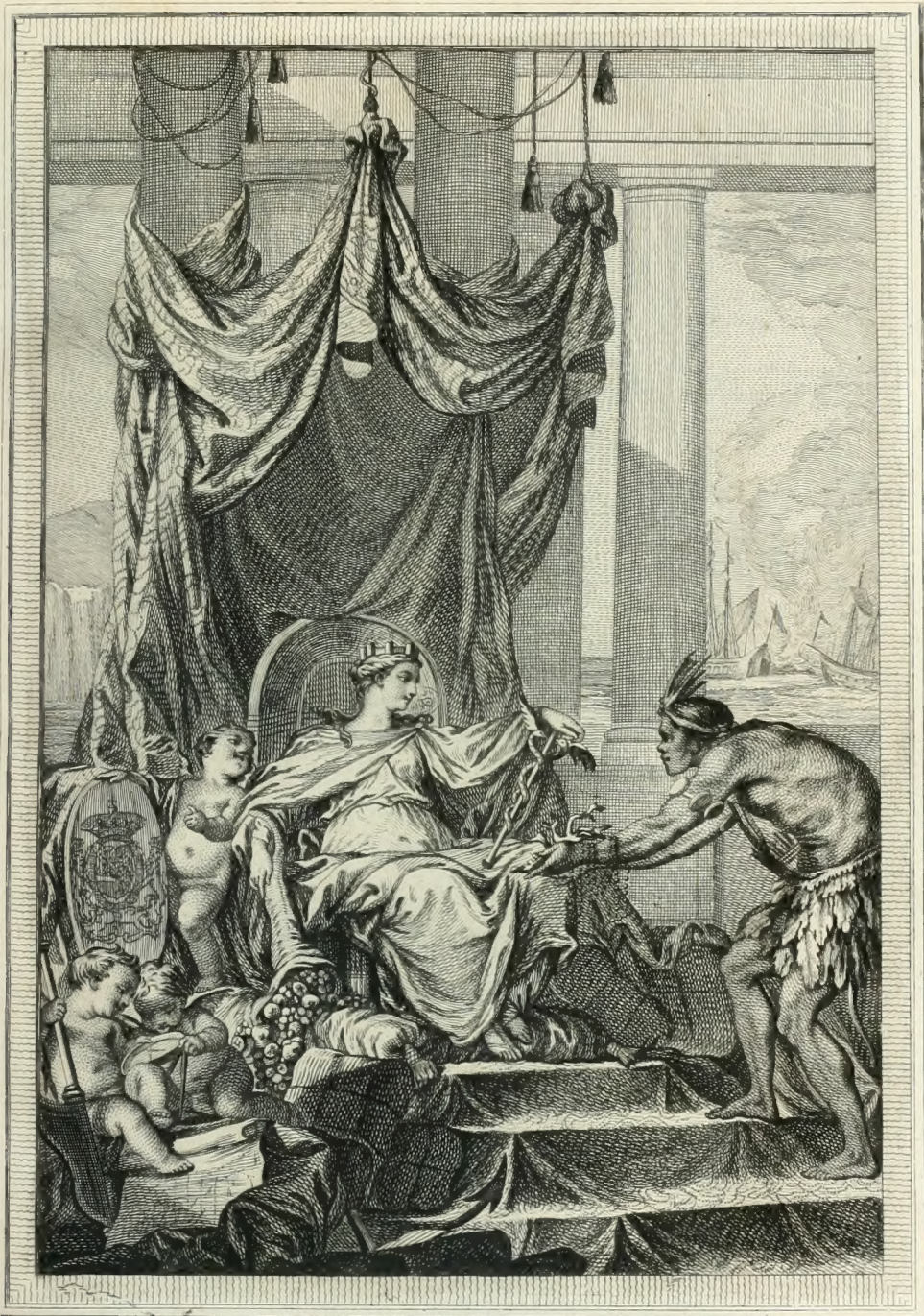
HISTOIRE GÉNÉRALE

DES

PROVINCES-UNIES.

TOME PREMIER.





C. Etien del.

L. Lempereur sculp.



UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

James Clerk Maxwell

1871



# HISTOIRE GÉNÉRALE DES PROVINCES-UNIES,

D É D I É E

A MONSEIGNEUR LE DUC D'ORLEANS,  
PREMIER PRINCE DU SANG,

Par MM. D\*\*\*, ancien Maître des Requêtes, S\*\*\*, de l'Académie  
Impériale & de la Société Royale de Londres,  
*Le mini.* TOME PREMIER, *Quelbec*



A PARIS,

Chez P. G. SIMON, Imprimeur du Parlement, rue de la Harpe,  
à l'Hercule.

---

M DCC LVII.

AVEC APPROBATION ET PRIVILEGE DU ROI.



D. J.

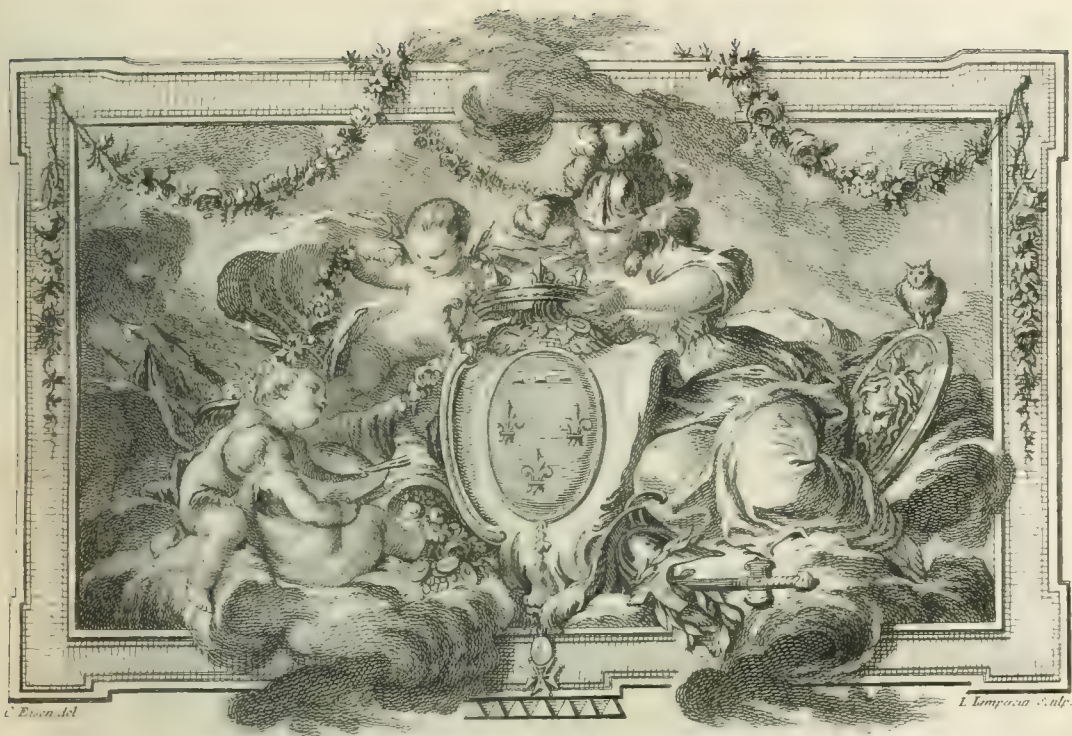
155

18

1723

21

1894



A MONSEIGNEUR  
**LE DUC D'ORLEANS,**  
 PREMIER PRINCE DU SANG.



ONSEIGNEUR,

*L'HISTOIRE des Provinces-Unies va Vous  
 présenter un théâtre , où les guerres continuelles ont*  
 Tome I.



*appelé les Héros de tout l'Univers , & de tous les Ages. On reconnoîtra dans ces différens Portraits quelques-unes de ces rares qualités qui Vous caractérisent. Ces Pays furent aussi le berceau de la Nation généreuse , dont votre illustre Sang perpétue la gloire depuis tant de siècles. Quels motifs plus puissans pour autoriser l'hommage que nous Vous rendons !*

*Le Public frappé du détail des Vertus , dont il admire la réunion dans votre Personne , nous accordera son indulgence. Vous fixez son Amour : tout ce qui porte votre attache , lui devient précieux.*

*Mais , M O N S E I G N E U R , ce n'est pas l'effet le plus satisfaisant de la Protection , dont il Vous a plu de nous honorer. Elle nous procure l'avantage le plus flatteur & le plus sensible , en nous permettant de Vous découvrir les sentimens de vénération que Vous inspirez à tous les Cœurs.*

*Nous sommes avec le plus profond respect ,*

**MONSEIGNEUR ,**

**Vos très-humbles & très-obéïssans Serviteurs ,**  
**D \* \* \* , S \* \* \* ,**



# P R E F A C E.



'É T U D E de l'Histoire a piqué dans tous les tems le goût des personnes les plus sensées ; il est devenu général dans le siècle où nous vivons. Les grands événemens reveillent la curiosité , & l'intérêt dont ils nous affectent , nous excite à chercher dans le passé des instructions pour l'avenir.

L'Histoire est l'Ecole des hommes , le dépôt des actions , le témoin de tous les Ages. Elle prêche l'exemple : leçon toujours plus frappante que le précepte , & développant les événemens par leurs causes , elle met sous un coup d'œil leurs motifs , leurs progrès & leur réussite , nous conseille pour le présent , & nous guide pour assurer le succès. Elle appuye sa pratique par l'exposition des

avantages , que tant de Souverains éclairés , de Politiques habiles & de Capitaines illustres ont procurés à leur Patrie , & des malheurs où l'imprudence, la témérité , la présomption , la méchanceté & le fanatisme ont précipité ceux qui se croyoient supérieurs à la fortune. Elle apprend aux Grands les règles d'un bon Gouvernement par le contraste du mauvais, & démontre aux Citoyens la nécessité de la subordination , en leur représentant les malheurs attachés à la désobéissance. Elle fait connoître la véritable grandeur & le point sur lequel un homme raisonnable doit fonder ses espérances.

Les vicissitudes auxquelles l'Univers est assujetti , produisent des Révolutions qui forment les Epoque, & leur importance en augmente la célébrité. Plus le changement est éclatant , plus il demande d'attention sur les circonstances , sur le caractère des Princes & le génie des Peuples.

La Carrière que nous ouvrons , est plus fertile qu'aucune autre dans les variations. Les foibles commencemens d'un Peuple devenu si riche dans un pays si pauvre , présentent un bel exemple de ce que peuvent l'amour du travail , la simplicité des mœurs & la bonne conduite. Les Hollandois renfermés dans l'Etat le plus borné de notre Continent , presque submergé par un Element , contre lequel ils sont toujours en garde , & souvent obligés de se défendre , manquant des choses les plus nécessaires par l'ingratitude du sol & la rigueur du



Ciel, ont rendu leur pays un des plus abondans & des mieux peuplés de l'Europe. Leur Commerce s'étend dans les deux Hémisphères, & leurs Villes sont devenues les Magasins du Monde. Les premiers habitans, ces anciens Bataves, trop heureux de suivre les Aigles Romaines, & d'être reçus dans les Gardes des Empereurs, méritèrent par leur valeur le titre de *Freres* & d'*Amis* des Vainqueurs de la Terre. Les Francs qui s'emparèrent de leurs Domaines, ne seroient que de misérables Corsaires, si leurs Capitaines n'avoient fondé par leur courage & leur conduite une puissante Monarchie sur les débris de l'Empire d'Occident. Les Comtes de Hollande, foibles Vassaux de ces fiers Conquérans, presque confondus avec la Noblesse, dont ils avoient besoin pour maintenir une autorité usurpée, seroient encore inconnus, si leur Politique & les Alliances étrangères ne les eussent rendus redoutables à leurs Voisins. Leur ambition croissant avec leur pouvoir, souleva les sujets contre la tyrannie. L'Inquisition acheva de les mettre au désespoir, & l'amour de la liberté donna naissance à une République, chancelante dans son début, mais bientôt raffermie par la valeur & la sagesse de son Chef, & forçant enfin l'Espagnol à reconnoître son indépendance, & même à partager avec elle les thrésors du Nouveau Monde. Une Politique severe & bien entendue la met en état aujourd'hui de balancer la puissance de ses Voisins & l'Equilibre de l'Europe. Un théâtre varié de tant de scenes

éclatantes nous a paru mériter l'attention du Public ; & c'est le spectacle que nous entreprenons d'offrir à ses yeux.

Les Auteurs qui nous ont précédé , honteux d'une origine si foible , ou dégoûtés par la difficulté des recherches , n'ont daigné toucher que l'Epoque de la grande Révolution. Si quelques-uns ont jetté de foibles regards sur des tems plus reculés , ils se sont contentés de faire connoître les premiers Souverains , ou se sont attachés à l'Histoire d'une Ville , d'une Province , de quelque Canton particulier. Mais personne ne s'est avisé d'écrire une *Histoire Générale* & complète , qui rassemblerait dans un même contexte ce que les *Annales* & les *Chroniques* ont conservé depuis les commencemens , & de mettre sous un coup d'œil les faits qui se sont succédés de siècle en siècle jusques au terme de la grandeur de la République.

Un Vuide de cette importance dans l'Histoire de l'Europe nous a frappé , & les degrés par lesquels la Nation s'est élevée , ont fixé notre attention. Nous avons employé plusieurs années à rechercher de tous côtés les moyens d'acquérir une connoissance exacte des tems , & comme dit un fameux Politique de nos jours (a) , *non contents de contempler l'eau qui coule devant notre porte , nous avons voulu remonter à la source*. Si l'Histoire ancienne paroît souvent incertaine , & toujours obscure , ce n'est pas une raison pour la négliger. Plus les objets s'é-

(a) Le Chevalier TEMPLE.

échappent dans le lointain , plus nous avons cru devoir en approcher le flambeau de la vérité.

Nous n'avons rien négligé pour nous mettre en état de juger si ce qui paroît incertain , l'est effectivement. Au milieu de nos travaux le sçavant Auteur de l'*Histoire de la Patrie* est venu à notre secours. Cet excellent Ouvrage qui s'imprime en Hollandois , formé sur un plan semblable au nôtre , nous a fourni des lumieres qui dédommageront le Public par l'utilité du retard que leur attente a causé dans cette Edition. L'Auteur riche de son propre fond & secondé par les Amateurs de l'Antiquité , a pénétré dans les Archives les plus secretes ; & nous avons profité des avantages qu'un zèle vraiment patriotique vient de communiquer au Public. Les faits qu'il avance , sont toujours appuyés de preuves incontestables , & ses raisonnemens politiques sont soutenus par les Actes mêmes dont ils naissent ; mais il se restraint à ces deux parties , & nous annonce que les circonstances & les descriptions militaires ne sont pas de sa compétence.

Le Titre d'HISTOIRE GÉNÉRALE DES PROVINCES-UNIES , que nous avons adopté , comprend la GUELDRÉ , la HOLLANDE , la ZEELANDE , le Pays d'UTRECHT , la FRISE , l'OVERYSSEL , GRONINGUE ET LES OMMELANDES. Nous nous attachons cependant pour l'ancien tems , & jusques à l'Union de ces Provinces , plus particulièrement à la Hollande , & nous ne touchons aux autres que quand les circonstances l'exigent.



Cette Histoire se range naturellement sous CINQ PERIODES. La PREMIERE renferme ce qui s'est passé avant l'entrée des Romains dans la Basse-Germanie ; la SECONDE parle de la domination des Empereurs ; la TROISIÈME raconte l'invasion des Francs, leur Gouvernement, & celui des Rois de la Branche Germanique ; la QUATRIÈME commence avec les Comtes, & la CINQUIÈME à l'établissement de la République. Les quatre premières Epoques composent l'HISTOIRE ANCIENNE, & la dernière forme l'HISTOIRE MODERNE.

La Nation est notre objet principal ; les actions des Princes qui l'ont gouvernée en différens tems, ne sont que des accessoires. Les voyages, les faits personnels, les guerres extérieures, n'ont qu'un rapport occasionnel avec le Pays ; ce sont les actions de ses Habitans qui constituent proprement son Histoire. Cependant l'intérêt que la Nation prend aux événemens étrangers, & la part pour laquelle elle y entre, nous obligent souvent à quelque détail. Nous nous permettons même des digressions, surtout lorsque nous trouvons occasion de dire ce que d'autres Historiens ont négligé, ou quand la partialité les porte à donner des nuances qui peuvent altérer la vérité. Telles sont les excursions que nous faisons dans le *deuxième Tome* sur l'établissement des Francs dans les Gaules. Indépendamment du droit de suivre nos Souverains dans leurs conquêtes, nous avons saisi l'occasion de communiquer au Public les *Observations* du  
sçavant

ſçavant M. FRERET contre l'*Auteur du Nouveau Syſtème* : diſſertations qui doivent ſervir de modele dans la diſcuſſion des faits conteſtés , & qui répandent de grandes lumieres ſur l'Antiquité. Nous avons pris les mêmes libertés ſous les Carlovingiens. La ſtérité de cette partie de l'Histoire demandoit un ſecours étranger pour donner quelque contiguité dans les événemens : les Romains avoient rempli les premiers vuides ; c'étoit aux Francs de combler les ſeconds. Sous les Regnes des premiers Comtes nous avons cherché nos Supplémens dans la Flandre , dans le Brabant , en France & même en Angleterre ; mais nous n'avons choiſi que ceux qui ſe trouvoient naturellement liés avec notre ſujet , & peut-être les avons-nous enviſagés ſous un point de vûe différent de celui des autres Auteurs.

A ces digreſſions près, l'Histoire des Bataves nous offre le Tableau d'un Peuple attentif à conſerver ſa liberté , & de Souverains acharnés à la détruire. Nous voyons d'abord les Romains établir leur domination par la force des armes ſur des Peuples libres par leur conſtitution , les révoltér par des exactions & la violence ; la Germanie entiere ſ'intéreſſer dans le combat ; la valeur ſans diſcipline l'emporter ſur la ſcience militaire , & forcer les Vainqueurs du Monde à reſtituer aux Peuples leurs droits & leurs privilèges. Nous voyons les Francs inonder une partie de nos Provinces , & ſoumettre l'autre par la douceur de l'Evangile ; la liberté ſe

relever sous les premiers Comtes , s'affoiblir sous leurs attaques continuelles , s'éclipser presque entièrement sous la puissance des Princes de la Maison de Bourgogne & de celle d'Autriche , se ranimer au coup mortel que les Espagnols entreprennent de lui porter , rappeler son courage & rassembler ses forces pour combattre l'Inquisition , triompher au fortir d'un combat inégal , forcer ces ennemis dédaigneux à reconnoître son indépendance , & leur arracher une partie des deux Indes : en sorte que cet Ouvrage peut être regardé comme l'*Histoire de la Liberté combattue , opprimée , renaissante & triomphante*.

Après l'exposition générale du Plan que nous nous sommes proposé , nous devons rendre compte des guides que nous avons suivis dans l'exécution ; le siècle éclairé dans lequel nous vivons , ne croit un Auteur que sur de bons garants.

Les Germains dont les Bataves faisoient partie , n'avoient aucune connoissance des Lettres ; ils ne sçavoient ni lire ni écrire (a). Les *Romances* qu'ils chantoient en allant au combat , & que les peres transmettoient à leurs enfans (b) , leur tenoient lieu de Chroniques & d'Annales. Les Bardes composoient ces Vers , & les débitoient en s'accompagnant d'une espece de lyre (c). Charlemagne faisoit tant d'estime de ces Poèmes barbares qu'il

(a) Tacit. de Morib. Germ. Cap. XIX.

(b) Idem, *ibid.* Cap. II.

(c) Ammian. Marcellin. Lib. XV. Cap. IX.



les fit recueillir avec soin, & même les apprit par cœur (a). Mais étoient-ce les mêmes dont TACITE fait mention ? L'intervalle qui se trouve entre l'Historien Romain & l'Empereur François, fait présumer que ces Chançons qui n'avoient pour Archives que la mémoire d'un Peuple grossier, devoient être dans l'oubli, & qu'on leur avoit substitué celles que JORNANDES dit être venues des Gaules au commencement du quinzième siècle (b). NICOLAS KOLYN, le plus ancien *Chroniqueur* de notre Pays, qui vivoit dans le douzième siècle, affirme d'avoir vu les Romances des Bardes dans le Chartrier d'Egmond. JEAN AVENTIN, Auteur du quinzième & du seizième siècle, les cite en quelques endroits (c); mais il paroît que ces dernières ne remontoient pas plus haut que deux cens ans, & peut-être moins. On ne trouve plus de vestige ni des unes ni des autres. La perte mérite-t'elle nos regrets ? Nous avons peine à croire que les anciens Germains eussent été exacts dans leur narration, ou conséquens dans leurs raisonnemens ; & quand même ces Écrits seroient échappés du naufrage des tems, qui pourroit expliquer leur langage ?

Au défaut des Romances nous sommes forcés d'avoir recours aux Historiens étrangers, & les plus anciens ont eu le même sort. PLIN le *Vieux* avoit composé *vingt Livres des Guerres des*

(a) Eginhart de Vita Caroli M. Cap. XXIX.

(b) De Reb. Getic. Cap. IV.

(c) Annal. Bojor. Lib. I. Cap. V. num. 10. & Cap. VII. num. 24.

*Germanis* (a) ; ils ne subsistent plus , & vraisemblablement leur perte est plus importante. *TACITE* nous apprend que cet Ouvrage lui a servi dans plus d'une occasion (b). *ASINIUS QUADRATUS* n'existe plus que dans les citations de *STEPHANUS* (c) & de quelques autres ; & sans doute ces deux Auteurs nous donnoient une suite exacte de l'Histoire des *Germanis*. *STRABON*, *PTOLOMÉE*, *PLINE le Jeune* & *POMPONIIUS MELA* ne se sont attachés qu'à décrire le Pays , quoique les deux derniers disent quelque chose des mœurs des habitans. *PLUTARQUE*, *SUETONE*, *DION CASSIUS* semblent les négliger ; le dernier ne s'étend que sur l'Expédition de *Drusus*. *JULES CESAR* & *TACITE* sont les premiers qui donnent quelque détail de la Basse-Germanie. *CESAR* passa deux fois le Rhin , & son séjour au-delà du fleuve lui acquit des connoissances plus exactes ; mais il se renferme dans ses Expéditions , & ne touche l'Histoire du Pays que lorsqu'elle a rapport à ses guerres. *TACITE* , qu'un long exercice de la charge de Questeur avoit instruit à fond des Mœurs & Usages de ces Peuples , nous en rend un compte assez fidèle dans un Ouvrage particulier , & parle fort au long de la Guerre de *Civilis*. Ce morceau , l'un des plus beaux de l'Histoire Ancienne , contient une Description de l'Isle des *Bataves* , & fait regretter la perte des Livres qui completoient sa narration.

(a) *Plin. Epist. Lib. III. Ep. V. num. 4.*

(b) *Annal. I. Cap. 69. XV. Cap. 53. Hist. Lib. III. Cap. 28.*

(c) *De Urbib. p. 271. 743. Conf. Strabo Lib. IV.*

Mais trop semblable à l'éclair, il ne frappe ces Pays d'une lumiere si vive que pour les replonger dans la nuit, dont il les avoit tirés. La Nation entiere disparoît pendant deux siecles. HERODIAN, JULIUS CAPITOLINUS, TREBELLIVS POLLIO & FLAVIVS VOPISCUS nous avertissent à peine de son existence.

L'établissement des Francs sur les bords du Rhin réveille les Auteurs du troisiéme siecle. Les Frisons & les Saxons paroissent sur la scène à la suite de ces Conquéran's, & le nom de Batavie ressuscite pour quelques momens; mais loin d'avoir une Histoire suivie, on est forcé de recourir aux Panégyristes, espece d'Ecrivains livrés à l'adulation, & que leur vénalité ne permet d'écouter qu'avec de grandes précautions. Les *Panégyriques* de MAMMERTIN, d'EUMENE, de NAZAIRE, de LATINUS PACATUS & d'autres, fournissent de ces lumieres équivoques, avec lesquelles on ne peut marcher qu'à tâton dans un chemin que l'on distingue avec peine. AMMIEN MARCELLIN décrit les Guerres de Julien, & ce Prince même nous laisse assez de détails dans une *Lettre aux Athéniens*. ZOZYME, Historien Grec, éclaireit encore cette Epoque; mais il seroit à souhaiter qu'il se fût piqué de la même exactitude que MARCELLIN.

Le déluge des Nations Hyperboréennes qui vient dans le cinquiéme & le sixiéme siecle inonder l'Empire d'Occident, ramene l'ignorance. Leurs ravages en détruisant les anciens Monumens, étouffent le goût des Lettres, & nos Provinces retombent



dans l'ancienne barbarie. Les Livres de SULPITIUS ALEXANDRE, & de RENATUS PROFUTURUS FRIGIDUS furent enveloppés dans la ruine générale, & l'on n'en trouve que quelques *Fragments* dans l'Historien de la premiere Race des Monarques François. PROCOPE, JORNANDES, IDATIUS, PROSPER, MARIUS, &c. racontent quelques événemens qui sont confirmés par les *Poèmes* de CLAUDIAN & de SIDONIUS, & nous n'avons que l'*Histoire Ecclesiastique & Civile des Franks* de GREGOIRE DE TOURS pour remédier à la disette de ces tems.

Le sixième siecle nous accable sous le nombre d'*Annales*, de *Chroniques* & de *Vies des Saints* qui sortent des Cloîtres. L'inondation de tant de Volumes dictés par un zele ignorant, continue jusques au quatorzième siecle. L'imagination de ces pieux Solitaires échauffée par la superstition, & dirigée par l'intérêt, fournit une abondante moisson; mais dont la récolte exige beaucoup de circonspection. Il faut chercher, extraire & comparer sans relâche pour démêler la vérité du merveilleux qui l'enveloppe. Il faut, par le moyen des Diplômes & d'autres Monumens publics, percer dans le Chaos des Miracles, sous lesquels les plumes monachales ensevelissent les faits. Le plus sûr est de laisser ce qu'ils veulent enseigner, & de retenir ce qu'ils affectent de cacher. Ce fanatisme est général. Les Hollandois, les Flamands, les François, les Allemands, les Italiens prennent le même ton; leurs Ecrits sortent du même moule, & chacun s'efforce de renchérir sur la vi-

sion. On ne peut cependant leur refuser quelque croyance, quand ils s'accordent sur les faits ; mais on doit faire main basse sur des circonstances dictées par l'enthousiasme aux dépens de la raison.

Nous avons dans le moyen Age des Diplômes, des Traités de Paix, des Déclarations de Guerre, des Actes des Synodes, des Contrats de Mariage, des Donations, des Testamens, &c. dont on peut tirer de grandes lumieres. Les *Lettres* des Rois, des Ministres, des Papes & des Evêques qu'on a sauvées de l'oubli des tems, nous font encore d'une grande utilité. Celles de THEODORIC, Roi des Goths en Italie, celles de CLOVIS, de THEODEBERT, de CHARLES MARTEL, de CARLOMAN, de PEPIN, de CHARLEMAGNE, celles de GREGOIRE LE GRAND, de GREGOIRE II, de GREGOIRE III, de ZACHARIE, d'ETIENNE III, celles de SIDONIUS APOLLINARIS, du célèbre ALCUIN, & de S. BONIFACE, premier Evêque de Mayence & l'Apôtre des Frisons, développent parfaitement l'établissement & les progrès de l'Evangile dans les deux Germanies. Les *Loix des Francs*, des *Frison*s & des *Saxons* nous instruisent des Mœurs & des Usages des anciens Peuples, & les *Capitulaires des Rois des Francs* éclaircissent beaucoup l'Histoire du huitième, du neuvième & du dixième siècle. MARTENE & DURAND, MATTHÆUS, RYMER & DU MONT ont fait de vastes Collections d'anciens Monumens, dont plusieurs servent de Preuves pour les tems de nos premiers Comtes ; & les *Chroniques* de NICOLAS KOLYN, de



MELIS STOCKE & WILHELMUS PROCURATOR, tous trois Religieux de l'Abbaye d'Egmond, nous ont conservé les faits.

La clarté s'accroît à mesure que nous avançons ; les siècles suivans fournissent de vrais Historiens, dont les plus célèbres sont FROISSARD, MONSTRELET, OLIVIER DE LA MARCHE, PHILIPPE DE COMMINES, HEUTERUS, &c. Les *Registres des Assemblées des Etats de Hollande d'AART & d'ADRIEN VAN DER GOES* viennent illustrer le Règne brillant de Charles V, Empereur, Roi d'Espagne & Souverain des Pays-Bas. Ces *Recueils* imprimés aux dépens de la Province, ne sont pas entre les mains de tout le monde ; & c'est à l'Auteur de l'*Histoire de la Patrie* que nous devons une infinité d'Anecdotes curieuses qu'il en a tirées.

Qu'il nous soit permis, avant de passer aux Preuves dont nous appuyons la *seconde Partie* de cette *Histoire*, de joindre ici quelques réflexions sur l'usage qu'on doit faire de celles que nous venons d'indiquer pour l'ancien tems, & de certains autres secours indispensables pour la perfection d'un Ouvrage historique.

Il est constant que dans le choix des Auteurs on doit préférer les Contemporains aux Modernes. Cependant il ne faut pas refuser toute croyance aux Ecrivains qui racontent des faits arrivés long-tems avant eux. L'ordre & la précision de leur récit plaident souvent pour son authenticité, & qui nous assurera, si peut-être ils ne l'ont tiré de quelque Auteu-  
teur

teur inconnu , & dont l'Ouvrage ne subsiste plus ? L'Ecrivain Moderne éclaircit souvent quelque doute , ou leve quelqu'ambiguité qui se trouve dans un ancien Contemporain , sans qu'il semble s'être proposé de le faire. Ces marques de vraisemblance équivalent les preuves , & certifient la vérité de la narration. Nous lisons , par exemple , dans les Auteurs Contemporains de Clovis que les Allemands formerent une Ligue contre lui , & nous trouvons dans un Ecrivain du douzième siècle (a) , que les Frisons & les Saxons étoient dans leur armée. Ce trait ne choque en rien la vraisemblance , & répand de grandes lumieres sur les événemens qui suivent , quoique celui qui le rapporte , n'ait pas songé à le faire. On sçait d'ailleurs que cet Auteur n'a travaillé que sur d'anciens Mémoires : ainsi rien ne combat son autorité , & nous pouvons en conclure pour la suite. Il n'en est pas de même , lorsque l'Ecrivain moderne tombe en contradiction avec l'ancien. Quand , par exemple , le *Moine de Fulde* qui vivoit dans l'onzième siècle , s'avise d'étendre les conquêtes de Clodion sur une partie du Brabant , de la Gueldre , de la Hollande , de la Flandre , du Cambresis , de l'Artois , & lui fait même entamer les Gaules (b) , nous récusons son témoignage , parce que les Anciens nous apprennent que ce Monarque avança peu sur la gauche du Rhin , & que ce fut Clovis qui cinquante ans plus

(a) In Libro de Castro Ambasiæ Cap. IV. num. 4. in Collect. d'Achery. Tom. III. pag. 269.

(b) Marian. Scot. Chron. Lib. II. Ætat. VI. ad ann. 438.

tard se rendit maître d'une partie de ces Provinces (a).

On peut encore suppléer au défaut d'autorités par les *Annales* & les *Chroniques*, en les purgeant des Fables par la comparaison des bons Auteurs. Une *Chronique Rimée* du neuvième siècle nous apprend que » Charlemagne donna la paix aux Saxons, qu'il leur rendit la liberté, les exempta des » impôts, à la réserve de la dixme dont il les chargea envers l'Eglise, leur permit de se gouverner » par leurs Loix, & les associa aux privileges des » Francs » (b). EGINHARD ne touche qu'un mot de ce Traité (c), & les autres Historiens se renferment dans le silence ; mais nous savons d'ailleurs que les Frisons étoient pour-lors confondus avec les Saxons (d). C'est sur ce fondement que les *Chroniques Friſonnes* débitent un grand nombre de fables qui constatent le fait en faisant suspecter le motif ; & malgré le louche qu'elles répandent sur l'Histoire, on ne peut contester l'évidence confirmée par un concert unanime.

La vérité perce à travers les visions qui la défigurent, & la comparaison des bons Auteurs découvre quelquefois l'origine de la fiction. Rien n'est plus absurde, mais en même tems plus commun, que le Conte qui tire les premiers habitans de nos

(a) Gregor. Turon. *Lib. II. Cap. 27, 40, 41. Gesta Regum Francorum. Cap. XIV.*

(b) Poëta Saxo de Gest. Carol. Magn. *Lib. IV. ad ann. 803.*

(c) De Vit. Carol. Magn. *Cap. VII. pag. 48.*

(d) Conf. *Annal. Francor. ad ann. 797. apud Marten, & Durand. Vet. Monum. Tom. V. col. 966.*



Provinces, & même les Francs, des ruines de Troye. On ne sçait d'où les *Chroniqueurs* ont puisé cette extravagance. Mais lorsqu'on voit les Romains travaillés de la même manie, & les Gaulois imbus de cette fable dès le quatrième siècle (a), on n'est plus surpris que le Peuple conquérant, voulant s'égalier à celui qu'il remplaçoit, ait profité du nom d'un certain Priame, l'un de ses Rois (b), pour se procurer la même antiquité. Les premiers Comtes de Hollande qui se piquoient de sortir des Rois des Francs, appuyerent pareillement leur Généalogie, en attribuant la fondation de plusieurs Villes à des Princes Troyens. Il en est de même de la prise de Rome sous Charlemagne, dont les *Chroniques de Frise* parlent avec tant d'emphase. Leurs Auteurs ayant lu dans l'*Histoire* du Bibliothécaire ANASTASE (c), que leurs Compatriotes avoient une Ecole dans la Capitale du Monde, & que les Etudiens marcherent avec leurs Bannieres à la tête de l'Entrée qu'on fit à l'Empereur, ont changé la fête dans un assaut, & planté l'étendard de la Frise sur les murailles de la Ville. On voit par ces exemples qu'en cherchant l'origine d'une fable, on découvre souvent un fait historique qu'on auroit ignoré.

La Géographie est la Compagne inséparable de l'Histoire. C'est elle qui fixe la mémoire en l'attachant aux endroits où les événemens se sont passés.

(a) Amm. Marcell. *Lib. XV. Cap. IX. pag. 105.* Sidon. Apollin. *Epist. VII. Epist. 7.*

(b) Prosperi *Chronicon ad ann. Gratian. & Valerian. IV. Edit. Du Chesne. Tom. I. pag. 196. C.*

(c) Vit. Pontific. *in Leone III.*

Elle sauve de l'oubli l'étendue , les limites & les noms des Pays & des Peuples , & nous restitue des Royaumes qui ne subsistent plus depuis long-tems. Sans son secours l'Histoire ancienne flotteroit dans l'incertitude , & l'on seroit surpris de voir un combat naval où dans les siècles antérieurs deux armées de terre se feroient livrer bataille. L'Histoire de nos Provinces , plus exposées qu'aucune autre Partie de l'Europe aux ravages de l'Océan , ne peut se passer du secours de la Géographie ancienne & moderne , & pour obéir à cette nécessité , nous donnons des *Cartes géographiques* de tous les Ages. Notre narration suivant le plan des lieux dans les différentes Epoques , nous avons cru devoir l'accompagner de leur description selon les variations qui sont survenues dans les tems différens. Nous avons conservé les anciens noms des Pays , Lieux & Peuples jusques à certaines Epoques , où les nouveaux noms ont commencé à être en usage. On ignore quelquefois les bornes du Pays qu'ils occupoient , & les changemens survenus dans les limites des Provinces. Nous n'osons , par exemple , donner aux *Eburons* le nom de *Liegeois* , aux *Menapiens* celui de *Brabançons* , celui de *Morins* aux *Flamands* , ni celui de *Canninefates* aux *Kennemers* , parce que les premiers n'occupoient qu'une partie des pays habités par les seconds , & que souvent quelques-uns s'étendoient sur des terres qui appartiennent aujourd'hui à leurs Voisins. La même raison nous oblige à nous servir des termes de *Haute & Basse-Germanie* par préférence à ceux de *Haute & Basse-Allemagne*. Les deux

Pays désignés sous la première dénomination étoient situés, dans le Moyen Age, du côté droit du Rhin, & les deux autres occupent aujourd'hui les deux côtés du fleuve. La Géographie, ainsi que les autres Sciences, a ployé sous le joug de la Barbarie. Combien de noms de lieux & de peuples estropiés, altérés ou confondus les uns avec les autres ! L'on a peine à distinguer Utrecht & Maastricht qui l'une & l'autre portoient le nom de *Trajectum*, par la négligence des Ecrivains à marquer celui du fleuve sur lequel elles étoient assises. *Marsna* dénote également Maarsse dans le pays d'Utrecht, & Meerssen dans celui de Valkenbourg &c. (a).

Si la Géographie est la base de la narration, la Chronologie est son plus ferme soutien. Sans elle l'Histoire est un corps sans ame, une masse informe sans nerfs & sans os, un amas de matériaux sans ordre & sans liaison. Si la science des tems ne guide pas les faits, le récit le plus brillant n'est qu'un Chaos qui précipite le Lecteur dans une confusion dont il ne peut sortir. La Chronologie plaçant les événemens dans leur ordre certain, donne à la vérité le caractère qui la distingue de la fable. Elle assure la solidité de l'Histoire, relève sa beauté, atteste son authenticité, & la grave dans la mémoire par des traits indélébiles. Le P. PETAU nous a servi de guide pour les premiers tems, & nous avons suivi

(a) Conf. Capitul. Carol. Calvi. *Edit. Baluz. Tom. II. col. 41, 45, & apud Du Chesne Tom. II. pag. 408, 410. Inventar. Bonor. Traject. apud Hedam. pag. 65. Diplom. Gerbergæ in Miræi Cod. Donat. Piar. Cap. XXXVIII. Op. Diplom. Tom. I. pag. 48. Reginon. Chron. ad ann. 869. 870.*



les *Chroniques* dans l'Age mitoyen. Nous avons eu soin de concilier , dans les Lettres-Patentes & autres Ecrits publics , les dates qui paroïssent se contredire , en distinguant la supputation suivant le style commun & le style de la Cour. L'Année Civile commençoit au 1 Janvier , celle des Chancelleries à Pâques. En examinant la maniere de compter adoptée par l'Auteur , on rend à deux narrations qui paroissent se contredire sur le tems , le mérite de l'exactitude.

Ajoutons à tout ceci les avantages que produit l'intelligence réfléchie des anciens Monumens. Nous entendons sous cette dénomination générale les Manifestes , les Privileges , les Lettres-Patentes , les Fondations , les Donations , les Traités de Paix , d'Alliance , & tous Actes de cette espèce. Heureux l'Historien qui peut s'ouvrir ces sources cachées ! En éclairant le fait par le motif , il le met dans une évidence qui ne souffre plus de contradiction ; & c'est un avantage que nous devons presque entièrement à la sagacité de l'*Historien Moderne des Hollandois*. Nous voyons dans son Ouvrage des Privileges extorqués par la violence , & d'autres achetés à prix d'argent ; ceux-ci payés par une complaisance réciproque ; ceux-là donnés gratuitement , par faveur , par caprice , par raison d'Etat ou pour récompense. Il développe partout les ressorts secrets qui font agir le Souverain , & rend compte d'avance des raisons qui portent ses Successeurs à détruire son ouvrage. Il nous découvre , par exemple , les motifs d'opposition des Suc-

cesseurs de Marie de Bourgogne au *Grand Privilege* accordé par cette Princesse , & l'intérêt que les Villes avoient à demander sa confirmation : en sorte que l'opiniâtreté des uns & des autres n'a plus rien d'étonnant pour le Lecteur. Ce sont ces recherches qui fixent la forme du Gouvernement & la vérité de l'Histoire ; en suivant ces guides on ne craint jamais de s'égarer.

Observons encore que la nature du Gouvernement offre plus d'un écueil à ceux qui se mêlent d'écrire l'Histoire d'un Etat. La plupart accoutumés au Système actuel , se persuadent qu'il n'a pas changé , & qu'il subsiste sur le pied qu'il étoit dans les premiers tems , à quelques variations près. Ils jugent du passé par le présent , parce qu'il est facile de former des idées sur l'impression des sens , & qu'on croit volontiers que ce que nous voyons , a toujours existé. C'est par ces impressions que quelques-uns de nos Modernes ont fabriqué le Gouvernement des Bataves sur le même modele que celui de la République , & se sont imaginé que le Stadhouder est un Comte sous un nouveau nom. D'un autre côté c'est sur la foi de ce même préjugé que des Patriotes zélés ont avancé que la Hollande avoit toujours conservé sa liberté , & que ses habitans n'avoient jamais subi le joug d'une Puissance Etrangere : d'où ces Ecrivains concluent que la Souveraineté réside dans les Peuples , & que les Princes qu'ils ont élus en différens tems , ont toujours dépendu du consentement de la Nation. Les Amateurs de l'Antiquité donnent dans cette opinion , &

soutiennent que la Révolution a simplement remis les loix en vigueur, & rétabli les anciens Privileges que les derniers Comtes avoient violés par leurs usurpations. Il suffira de lire cette *Histoire* sans prévention, pour connoître les erreurs des uns & des autres; & l'on sentira le danger où l'on s'expose, quand on veut juger du présent par le passé. C'est pour détruire ce préjugé que nous nous sommes attachés à rendre compte des moindres changemens arrivés dans l'administration de l'Etat, dont nous avons rapporté partout les Preuves, sans jamais nous aviser de comparer le Gouvernement passé avec l'actuel.

On trouvera d'abord chez les anciens Bataves des Rois, dont le pouvoir étoit renfermé dans des bornes très-étroites, & limité pour un tems prescrit par l'élection. La Souveraineté résidoit alors dans la Noblesse & dans le Peuple. Devenus plutôt Sujets qu'Alliés des Romains, nous voyons ces mêmes Bataves assujettis au service militaire, & les Frisons leurs voisins, quoique qualifiés du titre de Libres, recevoir leurs Loix des Empereurs & leur payer des tributs. On ne connoît aucun vestige d'Etats ni d'Assemblée de la Nation lors de l'Erection des Comtes. Ces foibles Souverains & leur petit Etat étoient sous la domination des Francs, & l'autorité dont ils étoient revêtus, émanoit de la Couronne Royale. Ces nouveaux Maîtres profitèrent de la foiblesse où les guerres civiles avoient réduit les Descendans de Charlemagne, pour usurper l'hérédité; & ne pouvant se passer du secours de la Noblesse,



blesse, ils l'attirerent dans leur parti, en partageant avec elle l'autorité dont ils s'étoient emparés. Les Seigneurs se rendirent bientôt maîtres de l'élection du Souverain. Ce fut à cet Ordre que Guillaume I fut redevable de son installation ; & ce trait augmentant encore leur crédit, les Comtes recoururent aux Villes enrichies par le Commerce, pour balancer par leur argent une Puissance qui leur portoit ombrage. Mais les Bourgeois jaloux depuis long-tems des prérogatives des Seigneurs, prétendirent obtenir les mêmes droits, & ne se prêterent aux besoins de leurs Princes qu'en extorquant des Privileges en compensation des sommes qu'ils leur prêtoient. Ces secours & les Alliances Etrangères rétablirent les Souverains dans leur lustre, & le pouvoir des Seigneurs s'éclipsa à proportion que celui des Villes augmentoit. Florent V s'étant attiré la haine de la Noblesse par les graces qu'il avoit accordées à la Bourgeoisie, se vit contraint de se livrer aux Villes pour se maintenir, & ses Successeurs flotterent long-tems entre ces deux Factions. Les Ducs de Bourgogne ayant réuni le Comté aux grands Domaines dont ils étoient en possession, devinrent trop puissans pour avoir égard aux privilèges que leurs Prédécesseurs avoient accordés aux uns & autres, & leurs infractions manifestes indisposèrent les esprits. Les Rois d'Espagne qui succéderent à la Souveraineté, acheverent de les révolter, en introduisant le despotisme ; & l'idée seule de l'Inquisition les précipita dans le désespoir. Les

Peuples ulcerés de longue main coururent aux armes, & l'Etat ayant perdu son équilibre, il fallut une secouffe violente pour le rétablir. Guillaume, Prince d'Orange, prenant le parti des opprimés, applanit la route, & favorisa la Révolution qui changea entièrement la forme du Gouvernement.

Ce grand Politique conserva pendant sa vie une autorité bien supérieure à celle qu'il transmit à ses fils; & c'est encore une erreur de placer Maurice & Frederic Henri au niveau de leur Pere. Ces derniers furent revêtus comme lui du titre de Stadhouder; mais ils reçurent leur autorité des Etats, auxquels ils étoient subordonnés. Guillaume tenoit la sienne de la main du Roi, & l'avoit conservée sans avoir besoin de la confirmation de la République, dont il étoit le Fondateur & le Pere. Il gouverna d'abord au nom de Philippe II, & l'on ne voit ni Lettres ni Patentes que celles qui lui avoient été accordées par Charles V. Les Etats accoutumés à la domination des Comtes, ne penserent pas, dans ces tems des troubles, à partager la Souveraineté entre les Provinces & les Villes (a). Il leur falloit un Pilote capable de gouverner le vaisseau dans le fort de la tempête, & les services continuels qu'ils recevoient de Guillaume, redoubloient la confiance qu'ils avoient dans sa sagesse. La Nation le regardoit comme son *Chef* & son *Suprême Magistrat*, & dans cette qualité il ordonnoit de ses Armées sur terre & sur mer. Dès le tems qu'il étoit en Allemagne, il avoit réglé la forme du Gouver-

(a) Voyez le Grand Recueil des Placards, Tom. II, col. 2131.

nement des Provinces révoltées (a), & jusqu'en 1581, que les Etats abjurèrent en forme la domination Espagnole, les Ordonnances & tous les Actes publics s'expédioient en son nom dans sa qualité de Stadhouder sous l'autorité de Philippe; on supprima depuis le nom du Roi, & l'on mit à sa place celui des Etats-Généraux, le nom du Prince étant en tête (b). Ce fut alors que Guillaume se qualifia *Magistrat Suprême, & Chef de Hollande, de Zeelande & de Frise* (c). Malgré le titre de *Gouverneur Général* que porterent successivement l'Archiduc Matthias & le Comte de Leicester, l'autorité de Guillaume demeura la même, & ne fut pas moindre pendant le séjour du Duc d'Anjou, que les Etats avoient appelé sous le nom de *Protecteur de la Liberté*. Il refusa le titre de Comte qui lui fut offert plus d'une fois, & fut assassiné au moment que les Etats le portoient malgré lui sur le trône. Alors l'Assemblée se saisit de la Souveraineté, en attachant à son Corps les titres de *Chef & Suprême Magistrat* (d), que le Prince avoit possédés. Maurice travailla toute sa vie à se faire inaugurer Comte; mais les Etats le jugerent trop foible pour lui confier leur défense en qualité de Souverain (e), & lui conférèrent les dignités de *Stadhouder, de Ca-*

(a) Le Grand Recueil des Placards. *Tom. III. pag. 32.*

(b) Le Grand Recueil des Placards. *Tom. IV. pag. 57. Tom. I. col. 399. 1098. 2270.*

(c) Le Grand Recueil des Placards. *Tom. II. col. 2160. & ailleurs.*

(d) Résolut. Général. du 3 Août, 1584. Conf. le Grand Recueil des Placards. *Tom. IV. pag. 35.*

(e) Conf. la Résolut. des Etats de Holl. du 25 Sept. 1584, *Bor. Liv. XIX. pag. 27. Hooft Liv. XXI. pag. 932.*



*pitaine & d'Amiral Général.* Il trouva cependant le moyen d'étendre son autorité après le départ du Comte de Leicesther ; & quoique la mort d'Oldenbarneveld parût l'approcher du thrône , il n'eut pas le bonheur d'y monter. Nous attaquons encore quelques préjugés moins importants dans le Corps de cette *Histoire* ; il est tems de passer aux Autorités & aux Preuves que nous employons dans la *seconde Partie*.

Jusques ici nous avons parcouru des routes ténébreuses, où souvent nous étions réduits à marcher en tâtonnant. Nous allons jouir d'un plus beau jour. Nous entrons, en quittant le Regne de Charles V, dans un spectacle, dont l'éclat a fixé les regards de l'Europe entière. Nous verrons représenter des scènes touchantes, dont la Catastrophe a surpris l'Univers ; le Fanatisme aveugler la Politique la mieux réfléchie ; la Cruauté mettre le fer aux mains des Victimes ; de nouveaux Iconoclastes briser les Images & piller les Eglises ; les Peuples abbattus se ranimer à la lueur des Buchers ; le Despotisme faire de vains efforts pour établir le pouvoir arbitraire ; le nom seul d'Inquisition révolter tous les Ordres de l'Etat ; un Prince errant, à la tête d'une troupe de Proscrits, s'opposer de front à la Tyrannie, & triompher des forces d'un puissant Royaume & des richesses des deux Indes. Ces grands Evénemens appuyés de Preuves incontestables, deviennent d'autant plus intéressans qu'ils préparent une abondante moisson pour la Morale & la Politique.

L'Epoque de la grande Révolution est sans con-

tredit la plus brillante de notre *Histoire* ; & les plus beaux Esprits du siècle passé l'ont choisie pour l'objet de leurs veilles. L'émulation a produit des Chef-d'œuvres dans toutes les Langues. Les Hollandois, les François, les Espagnols, les Anglois, les Italiens, les Allemands, semblent se disputer la palme, & les plus belles plumes se sont fait un honneur de s'exercer sur ce trait d'Histoire. Mais ce beau jour disparoît presque aussitôt qu'il vient de naître ; tous ces Auteurs commencent avec les Troubles des Pays-Bas, & les Ouvrages les plus étendus se bornent à la Treve conclue en 1609.

Les *Histoires* lumineuses de BOR, de METEREN, de REYD, de HOOFT, de GROTIUS, dévoilent parfaitement les ressorts que les deux Partis mirent en mouvement, & nous ne sommes embarrassés que du choix des Preuves dont chacun nous accable. Nous continuons de suivre la méthode adoptée dans les premiers *Tomes*, & nous donnons la préférence à l'Ecrivain qui puise dans la source. Quand HOOFT & METEREN parlent d'après BOR, nous ne citons que celui-ci, & nous choisissons entre les Contemporains celui qui demeurait dans le lieu où le fait est arrivé. Nous préférons encore BOR, lorsqu'il est question d'Utrecht, parce qu'étant Citoyen de cette Ville, il étoit à portée de consulter les Archives (a). Le même motif nous détermine pour METEREN, quand il s'agit d'Anvers, où il étoit Négociant (b). REYD, dans sa qualité de Ministre

(a) C. Burmann Traiect. Erudit. pag. 31.

(b) Voyez sa Vie à la tête de son Histoire.

de Jean de Nassau, Stadhouder de Gueldre, & depuis de Guillaume Louis, Stadhouder de Frise (a), nous décide pour ce qui concerne ces Provinces, & HOOFT dont la famille étoit dans le Sénat d'Amsterdam (b), enleve nos suffrages pour les faits qui appartiennent à cette Ville. L'Auteur de l'*Histoire de la Patrie*, plus exact & mieux instruit qu'aucun, les éclaire tous & les concilie par des Extraits des Actes qu'ils avoient ignorés ou négligés, ou dont ils n'avoient pas tiré toutes les indications : car quelque parfaite que soit une Histoire, elle est toujours susceptible d'un plus grand degré de précision, soit par la découverte de quelque Piece inconnue aux premiers Auteurs, soit par un point de vûe différent, sous lequel le Moderne envisage le même Acte. Il est même naturel que celui qui marche dans une route applanie & battue par d'autres, ait le pas plus ferme & plus assuré que celui qui l'ébauche. Peu d'Auteurs, par exemple, ont tiré le parti qu'ils pouvoient des *Défenses de Guillaume I, Prince d'Orange, des Comtes d'Egmond, de Hoorn & de Hoogstraten*. La plupart ont négligé des particularités intéressantes, parce qu'elles étoient trop connues de leur tems. Il en est de même des *Négociations du Président JEANNIN* ; cependant elles sont d'un usage merveilleux pour développer les intrigues que Maurice opposoit à la conclusion de la Treve, & les vûes secretes d'Henri IV : il semble même que GROTIUS, d'ailleurs excellent Historien,

(a) Voyez la *Préface* de son *Histoire*.

(b) Voyez ses *Lettres*. num. CCCXCIX. pag. 313.



n'en a fait aucun usage. Tous ceux qui ont écrit sur la grande Révolution , n'ont que très-imparfaitement connu les *Lettres & autres Ouvrages de VIGLIUS DE ZUICHEM D'AYTTA*, Président du Conseil Privé des Pays-Bas, établi à Bruxelles. Cet illustre Magistrat, quoiqu'attaché par devoir à l'Espagne, n'avoit que des vûes de modération, & fait une exposition claire & naïve des raisons de part & d'autre. On peut même tirer de grands secours des *Procédures & Jugemens rendus par le Conseil des Troubles & les autres Tribunaux érigés par le Duc d'Albe*, surtout par rapport aux Prêches & aux Courses des Iconoclastes dans la Hollande, dans la Zeelande & dans le Pays d'Utrecht, dont nos Historiens n'ont parlé qu'en passant. L'*Histoire de la Patrie* réunit à toutes ces connoissances celle d'un grand nombre de *Lettres*, de *Relations*, de *Registres*, de *Mémoires*, & autres Manuscrits très-importans que des personnes en place se sont fait un plaisir de lui communiquer. L'usage excellent que le sçavant Auteur en a fait, nous ouvre une route qui sans lui auroit été toujours inaccessible à nos recherches.

Si nos regards sont éblouis jusques à cette Epoque par la multiplicité des lumieres qui nous frappent de tous côtés, nous retombons pendant la Treve dans une obscurité, où nous pouvons à peine nous conduire. L'abondance & la beauté des *Histoires* nous jettoit dans un grand embarras sur le choix ; & nous sommes obligés ici de recourir aux Auteurs Etrangers qui fourmillent d'erreurs. Nous ne crain-

drons pas de mettre dans cette dernière Classe la prétendue *Histoire de Hollande* de LA NEUVILLE, qui n'est qu'un tissu de rêveries & de mensonges. Nous trouvons quelques éclaircissemens dans les *Auteurs Ecclésiastiques* : heureusement le temporel se trouve lié avec le spirituel dans les Disputes des ARMINIENS & des GOMARISTES, & UITENBOGAARD, TRIGLAND, BRANDT & GROTIUS, en agitant ces Questions, ont éclairci plusieurs événemens politiques, dont les Chefs des Partis faisoient jouer les ressorts. METEREN & BAUDART son *Continueur*, sont les seuls qui s'attachent à l'Histoire Civile pendant les douze années de la Treve ; mais il seroit à souhaiter que ce dernier eût la même exactitude que son illustre Prédécesseur. L'*Histoire de la Patrie*, plus nécessaire dans cette Epoque que dans aucun tems, nous fournit entr'autres des Extraits des *Procédures manuscrites contre Oldenbarneveld, Hogerbeets, Grotius &c.*, & les éclaircissemens qu'il en tire, nous ont servi à remplir ce vuide.

WASSENAAR & quelques autres qui se sont mêlés d'écrire depuis l'expiration de la Treve en 1621, sont étouffés sous le poids volumineux de l'*Histoire Politique & Militaire* de l'infatigable AITZEMA. Cet Auteur qui commence son Ouvrage à cette Epoque, & nous conduit jusqu'à 1668, devient précieux par l'immense Collection de Pièces Authentiques qu'il contient ; & l'on peut mettre en parallèle, pour ce même mérite, le *Mercure Hollandois* qui va depuis 1650 jusqu'à 1690. L'*Histoire*  
de

de WIQUEFORT est plus considérable par ses *Preuves* que par sa narration, qui se renferme dans un petit nombre d'années. Ces mêmes tems fournissent des *Histoires* particulieres, des *Vies* des Personnes illustres, & quantité de *Relations*, *Lettres* & *Mémoires* imprimés en différentes Langues, tels que les *Négociations de la Paix de Munster*, les *Lettres & Mémoires du Comte d'ESTRADES*, les *Lettres au Pensionnaire DE WITT & ses Réponses*, les *Négociations de l'Ambassadeur BEVERNING*, avec les *Résolutions* qui y ont rapport, &c. L'*Histoire de la Patrie* ne laisse rien à désirer. La communication des *Pieces Originales* & des *Manuscrits* les plus secrets a mis l'Auteur en état de compléter son Ouvrage; & l'on y trouve entr'autres les véritables motifs des *Ambassades* faites en France, en Angleterre, en Suede, en Danemarc &c. Les *Mémoires de LAMBERTI* fournissent une abondante moisson de *Faits* & de *Preuves* pour le siecle présent. Nous ne parlons ni de *BASNAGE*, ni de *LE CLERC*, quoique ces Ouvrages soient excellens pour le style, l'ordre & les vérités historiques; mais ces grands Ecrivains n'ont fait que compiler les *Ecrits* de leurs *Prédécesseurs*. Nous ne les citons que rarement, & lorsqu'il s'agit de quelque fait qui ne se trouve que dans des *Manuscrits* qui leur ont été confiés. *VAN LOON*, Auteur de l'*Histoire Métallique des Provinces-Unies*, se borne simplement à l'explication des *Médailles* & aux faits qui y ont rapport. Nous rendrons compte dans les *Tomes suivans* des secours particuliers qui ont enrichi notre fond pour la per-



fection de la *Partie Moderne* de cet Ouvrage.

L'entreprise d'un Ecrivain qui se consacre à l'Histoire, est la plus difficile & la plus délicate qu'on puisse imaginer. Qu'un Auteur seroit heureux, s'il ne rencontroit dans sa route que des Héros & des Philosophes ! Son pinceau n'auroit à s'exercer que sur des Modeles accomplis. Il ne seroit occupé qu'à rendre à la vertu l'hommage qu'elle est en droit d'exiger, & à donner aux Grands des exemples de ce qu'ils doivent imiter, pour vivre après leur mort dans le cœur de tous les Hommes. Mais la Nature humaine n'est pas susceptible de tant de perfections ; elle n'est qu'un contraste perpétuel de vices & de vertus, & chaque siècle produit des Héros & des Scélérats. La corruption du cœur & le désordre des mœurs sont les mêmes dans tous les tems, & surtout sur le grand théâtre, où les occasions facilitent le mal, & le pouvoir semble l'autoriser, où les Acteurs sont caractérisés par les qualités les plus respectables, & quelquefois par les vices les plus honteux.

La Satyre & la Flatterie sont deux écueils, contre lesquels l'Historien ne sçauroit être trop en garde. Si la haine dirige la plume d'un Auteur, sa contagion se répandra sur tout ce qu'il écrit. Si la crainte & l'intérêt le dominant, il sacrifiera la vérité aux Distributeurs des châtimens & des graces. TACITE remarque » que les Historiens qui parlent de Ti-  
» bere, de Claude, de Caligula & de Neron, man-  
» quent de fidélité, parce qu'ils ont écrit pendant  
» la vie, ou peu après la mort de ces Empereurs.

» Les premiers mentent par crainte ou par intérêt ;  
 » les seconds par une animosité trop marquée con-  
 » tre le Gouvernement. Les uns & les autres s'em-  
 » barrassent peu d'instruire la Postérité. On recon-  
 » noît dans leurs Ecrits de vils Complaisans ou des  
 » Ennemis passionnés. Au reste il est plus facile de  
 » se défendre des flatteurs : l'adulation dégoûte par  
 » sa bassesse & sa fadeur ; la médisance séduit par  
 » un faux air de noblesse & de liberté » (a).

La Vanité affecte tous les Etats. L'Amour propre persuade aisément à l'Historien qu'il ne doit pas se borner à la simple narration , & qu'il est capable de pénétrer les motifs de la Politique des plus grands hommes , & de prononcer sur leur mérite. Dans cette idée il les peint d'imagination , & leur prête les vertus & les vices qui conviennent au plan qu'il s'est formé. Se livrant à sa bile , il prend le masque du Stoïcien , & s'érige en Martyr de la Vérité. Supérieur à la crainte , inaccessible à l'espérance , & n'ambitionnant que le titre d'Historien fidele , il devient le fléau des vivans & des morts. Il fait gloire d'oublier sa Patrie , sa Religion , sa Fortune , ses Amis. Vrai Cosmopolite , il ne connoît que la Vérité pour Souveraine , & comme le Magistrat doit condamner le crime dans son propre pere , il poursuit le Vice dans quelqu'endroit qu'il se présente. Il a lu dans CICERON » qu'un Historien ne doit rien » dire de faux ; mais qu'il doit oser dire tout ce qui » est vrai » (a). Il prend ce Précepte à la lettre , &

{a} Annal. I. *in princip.*

{a} De Orat. Lib. II.

s'il encense la Vertu, il veut se déchaîner contre le Vice. Il craindroit de donner un Ouvrage sec & insipide ; il veut le rendre utile aux siècles à venir, & s'il se croit dans l'obligation d'inspirer l'amour de la Vertu, il s'imagine n'être pas moins forcé de faire détester le Vice par l'amertume de ses invectives. Il veut apprendre aux Grands de la Terre, que la mort délie les langues que la terreur avoit enchaînées, & qu'ils ne peuvent éviter dans le tombeau la flétrissure qu'ils ont méritée pendant leur vie. Sa causticité lui paroît une noble liberté ; il ne s'apperçoit pas que la bile qui le domine, change l'Historien en Moraliste outré, & que l'amour aveugle de la Vérité précipite dans les erreurs qui lui sont les plus opposées.

Celui dont la sagesse & la prudence conduisent la plume, évite de donner ses opinions pour des jugemens. S'il cherche à démêler les motifs d'une action, c'est pour y répandre la lumière, & non pour noircir la mémoire des Grands Hommes. Il sçait que l'Histoire & la Satyre sont dans l'opposition la plus exacte ; mais qu'il ne faut qu'un rien pour opérer la métamorphose. Otez au Critique l'aigreur qui fait présumer que l'envie de médire a plus de part à son récit que l'amour de la vérité, vous en ferez un Historien. Ajoutez quelques traits envenimés au Portrait de l'Historien, vous ne trouverez plus qu'un Misanthrope indigne de votre confiance. Le changement est d'autant plus sensible qu'on approche du tems présent, où la vérité trop naïve devient une injure, & expose l'Ecrivain à mille dangers.



D'ailleurs quel est l'Auteur qui puisse se flatter de ne prendre jamais le change sur les vûes secrètes de ceux qui gouvernent ? Celui qui connoît les voiles ténébreux dans lesquels la Politique s'enveloppe , se gardera bien de donner ses idées pour des vérités historiques , & l'alternative qu'on risque en se livrant aux conjectures , doit effrayer le plus téméraire , s'il n'est aveuglé par la passion. Le Bien & le Mal sont des Etres relatifs , & les circonstances déterminent souvent la qualification. Si l'Auteur envisage du mauvais côté une action que le préjugé présent canonise , il s'exposera à la vengeance de tout un Parti ; s'il se range à l'opinion de son siècle , il sera méprisé comme un vil Adulateur , titre plus odieux que celui de Satyrique pour un Ecrivain , dont l'impartialité doit faire tout le mérite : & dans l'un & l'autre cas il court risque d'offenser la Vérité , qu'il doit respecter comme la Divinité de l'Histoire.

Plus le sujet que l'Historien embrasse , renferme de Révolutions dans la Religion & le Gouvernement , plus il doit être circonspect à prononcer sur les Evénemens & leurs ressorts. Nous ne connoissons que l'Angleterre qui soit comparable à cet égard à la Hollande. On ne peut toucher à ces matieres sans blesser les Acteurs. Le feu d'un Parti paroît souvent étouffé , lorsqu'il couve sous la cendre. On déteste dans un siècle les mêmes actions que l'on préconisoit dans l'autre , & l'on voit dans l'opprobre ceux que nos Ancêtres élevoient sur le thrône. Le Parti qui domine , change l'esprit des hommes , & les

poullé vers l'extrémité contraire avec cette fureur qui caractérise toujours le Fanatisme. Quel parti prendra l'Historien ? S'il se conforme au tems où il écrit, on le traitera de partial ; s'il contredit ses Contemporains, il ne trouvera pas de Lecteurs, & fera la victime de sa sincérité.

Il faut cependant raconter les faits dans leur ordre, & les motiver suivant l'esprit qui regnoit alors. Le seul moyen d'échapper à tant de dangers est de s'imposer le désintéressement le plus rigide. Il devient d'autant plus nécessaire dans cet Ouvrage qu'il contient l'Histoire d'une Nation flottante entre la liberté & l'oppression. La moindre circonstance omise ou ajoutée change la face des faits, & conduit à l'erreur. L'Historien doit s'attacher scrupuleusement à développer les ressorts qui font agir la machine ; mais il doit éviter avec encore plus de délicatesse d'en supposer lorsqu'il n'y en a point, ou de mêler de la malignité dans leur jeu, s'il n'a pas de preuves suffisantes pour le démontrer. L'Amour propre nous aveugle facilement sur les découvertes qui nous appartiennent, & les conjectures se font un chemin d'autant plus facile, qu'elles coulent de notre propre fond. Un Ecrivain sensé se gardera bien de les produire, à moins qu'elles ne soient fondées de façon à ne laisser aucun doute. Loin de chercher à prévenir son Lecteur par un ton décisif, il se renfermera dans les devoirs de sa Vocation. Il racontera les faits dépouillés de toutes circonstances étrangères. La candeur & la simplicité seront la parure de sa narration, & s'il hazarde quelque raison,

nement, il le soutiendra par des piéces authentiques ; mais il soumettra la décision au discernement du Public , après l'avoir instruit de tout ce qui peut éclairer son jugement. Le Lecteur, loin de blâmer son silence , lui sçaura gré de sa sagesse & de sa discrétion.

Telle est la règle que nous nous sommes prescrite. Nous nous gardons bien de donner dans les argumens & les conjectures. S'il nous en échappe quelquefois , nous ne manquons pas de les accompagner des raisons qui nous déterminent , & nous évitons avec soin tout ce qui pourroit offenser l'exacte impartialité que le Lecteur est en droit d'exiger de l'Auteur , & qu'il doit s'imposer à lui-même.

Notre *Histoire* ne commence qu'au *Deuxième Tome* ; il nous reste à rendre compte de ce que nous traitons dans le *Premier*. L'envie de débarrasser la narration de tout ce qui pouvoit l'interrompre , nous a déterminé à rejeter au commencement de notre Ouvrage les Dissertations, Discussions, Descriptions & Explications nécessaires pour l'intelligence des événemens exposés dans le Corps de l'*Histoire*. Telles sont les contestations qui se sont élevées entre les Sçavans sur la Géographie ancienne de cette Partie de la Basse-Germanie , sur le Cours des riviéres , sur les changemens causés par les inondations & la main des hommes , sur les limites des Provinces , sur la fondation des Villes , sur la position de celles qui ont été détruites , ou dont les noms ont changé , sur les Antiquités ré-



pandues en grand nombre par tout le Pays , sur l'Origine , les Migrations & les Ligues des Peuples , sur la Religion , les Mœurs , les Usages , la Discipline militaire , les Loix , le Gouvernement des anciens Habitans de nos Provinces. Nous donnons un précis des sentimens des Critiques sur toutes ces matieres , & des raisons dont ils appuyent leurs opinions. Nous consultons les Inscriptions & autres Monumens , que les Marbres & les Bronzes ont sauvés du naufrage des tems , & pour ne rien laisser à désirer au Lecteur , nous en donnons la forme & les caracteres gravés d'après les Originaux qui sont conservés dans les Cabinets des Curieux. Les Amateurs de l'Antiquité trouveront de quoi se satisfaire , & ceux qui sont plus avides de faits que de discussions de cette espece , pourront s'épargner la lecture de la *Partie ancienne* de ce *Volume*. Les uns & les autres ne craindront point de digressions dans le cours du récit qui les affecte. La connoissance des Lieux & des Acteurs facilite l'étude de l'Histoire , & nous avons tâché de placer une instruction si nécessaire dans l'endroit le moins nuisible à la narration. Elle fait l'objet des *quatre premieres Sections*.

Les *trois dernieres* regardent les tems modernes , & les connoissances qu'elles renferment , sont indispensables pour bien comprendre la Constitution du Pays , pour lire sans interruption & approfondir son Histoire. Elles décrivent l'état actuel des Provinces-Unies , & découvrent les degrés par lesquels cette République est parvenue au point de pouvoir  
&

& de richesse qu'elle possède. Les *Délices de Hollande* de PARIVAL, *l'Etat Présent des Provinces Unies* de JANIÇON, & quelques autres Ecrits de ce genre, ne donnent que des idées imparfaites, & quelquefois très-fautives. Un *Auteur Anonyme* que la profondeur de ses recherches & la solidité de ses Preuves nous fait croire le même que celui de *l'Histoire de la Patrie*, nous a fourni les éclaircissémens que nous cherchions, & nous nous faisons gloire de le suivre encore dans cette Partie.

Nous la commençons par un précis de la Réforme, & nous expliquons ses progrès dans ces Pays, ensuite l'état de la Religion dominante, celui des Sectes tolérées, le nombre de leurs Eglises, & leurs principales différences. Le Gouvernement succède avec l'administration de la Justice. Après avoir décrit l'ancienne forme de ses Tribunaux & leurs variations, nous parlons de ceux qui subsistent aujourd'hui. Nous nous attachons à rechercher la véritable résidence de la Souveraineté, article sur lequel plusieurs Ecrivains ont pris le change. Nous expliquons la nature & l'autorité des Etats-Généraux, du Conseil d'Etat, de leurs Membres & Assemblées, les Forces militaires de l'Etat sur terre & sur mer, ses Finances, ses Dettes, sa Politique, ses Maximes, ses Alliances &c. Nous rendons compte des Amirautés, de leur inspection, des fonctions du Stadhouder, du Capitaine & Amiral-Général, de l'Avocat de Hollande, appelé Grand-Pensionnaire. Nous rapportons les Edits de

Création & les Réglemens que nous croyons plus instructifs sur ces objets que tout ce qu'on pourroit dire.

Nous terminons ce *Tome* par l'artic'e du Commerce , principal objet d'une Nation maritime , & le fondement de la grandeur de celle , dont nous écrivons l'*Histoire*. Nous le prenons à sa naissance , nous parcourons ses progrès , & nous le suivons dans l'établissement des Manufactures , &c. Nous détaillons l'origine & les succès des Navigations des Hollandois , leurs Pêches & leur Commerce actuel avec tous les Pays de l'Europe. Nous rendons compte de leurs expéditions navales pour le commerce contre les Villes Hanséatiques , contre les Espagnols & les Portugais , de leurs conquêtes dans les deux Indes , de leurs Etablissmens , Forts , Comptoirs , Colonies , de l'Erection de la Compagnie des Indes Orientales , des Chambres qui dirigent son Commerce , & des Réglemens qui s'observent sur leurs flottes. Nous passons à la Compagnie des Indes Occidentales ; nous expliquons les causes de sa décadence , son renouvellement , l'origine & les progrès des Sociétés particulieres de Suriname & de Berbice. Nous joignons à ces détails du Commerce maritime des Cartes beaucoup plus complètes & plus exactes que toutes celles qui ont paru jusqu'à présent , & qui représentent sous un coup d'œil les Navigations , Découvertes & Etablissmens des Hollandois tant dans l'Asie que dans l'Amérique & l'Afrique.





# CONTENU

DU

## PREMIER TOME.

### SECTION I.

***D**E la Situation du Belgium , de l'ancien Cours de ses Fleuves , Rivières , Canaux , de leurs Variations , des Inondations , des Dignes , & des Antiquités qui y ont rapport.*

### SECTION II.

*De la vraie Situation & de l'Etendue de l'Isle des Bataves , de ses Environs & Habitans , de la Fondation de plusieurs Villes , & des Antiquités qu'on y trouve.*

### SECTION III.

*De l'Origine , des Migrations & des Ligues des anciens Peuples , des Germains en général , & spécialement des Francs.*

### SECTION IV.

*De l'Etat Ecclésiastique , Civil , Militaire & Œconomique des anciens Germains.*

## SECTION V.

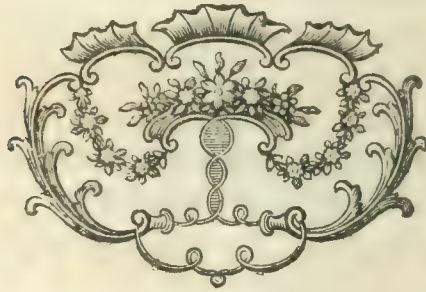
*De l'Etat Ecclesiastique, ancien & moderne, des Provinces-Unies.*

## SECTION VI.

*De l'Etat Civil, Militaire, Œconomique & Politique, des Provinces-Unies.*

## SECTION VII.

*Du Commerce des Provinces-Unies, des Navigations, Découvertes & Etablissmens des Hollandois dans les autres Parties du Monde.*



HISTOIRE



t  
t

I. **L**  
de li  
Te







# HISTOIRE GÉNÉRALE DES PROVINCES - UNIES. TOME I.

---

## SECTION I.

De la Situation du Belgium , de l'ancien Cours de  
ses Fleuves , Rivières , Canaux , de leurs Varia-  
tions , des Inondations, Dignes, & des Antiqui-  
tés qui y ont rapport.

## SOMMAIRE.

- I. *D*IVISION des Gaules. Du Belgium & de la Gaule  
Belgique. Contestations sur le Bras du Rhin qui servoit  
de limite. Isle des Bataves formée par ses Bras. II. L'Isle selon  
Tome I. A



2      SECT. I. *Du Belgium , du Cours des Rivières ,*  
*Cesar. Obscurité dans Cesar. L'Isle selon Mela. Obscurité dans*  
*Mela. Bras du Rhin selon Plin.* III. *Contestations sur ces Bras.*  
*Variations des Lits du Rhin. Canal de Drusus. L'Yssel un Bras*  
*du Rhin. Navalia. Port de Manarmis. Digue de Drusus.*  
 IV. *Bras du Rhin selon Tacite. Variations de la Meuse & du*  
*Waal. Ancien Lit du Rhin.* V. *La Leck un Bras du Rhin. Con-*  
*testations sur le Canal de Corbulon.* VI. *Origine du petit Yssel.*  
*L'ancien Lit du Rhin épuisé.* VII. *Château d'Helium. Château*  
*de Flevus. Château de Britten. Contestations sur le nom de Brit-*  
*ten. Sa Fondation. Incertitude sur ce Fort. Tour de Caligula.*  
*Description du Château de Britten.* VIII. *Progrès de l'Océan*  
*sur les Terres. Inondations fréquentes sur les Côtes. Construc-*  
*tion des Dignes. Formation des Dunes. Communication singu-*  
*liere des Eaux.*

I.  
 Division des  
 Gaules.



A partie de l'Europe anciennement connue sous le nom des Gaules , étoit regardée par les Romains , ou selon les possessions des Peuples qu'ils appelloient Barbares , ou par rapport à ses bornes naturelles. Les Gaulois , en se multipliant , se trouverent trop resserrés dans leur pays. Ils s'étendirent au-delà des Alpes , se répandirent dans les Provinces aujourd'hui connues sous le nom de Lombardie , de-là jusqu'à la Mer Adriatique ou le Golfe de Venise , & les Romains l'appellerent la *Gaule Cisalpine*. La Gaule proprement dite avoit les Alpes & le Rhin à l'Orient , la Méditerranée & les Pyrénées au Midi , l'Océan Atlantique , la Mer Britannique & la branche du Rhin qu'on appelle le Vahal ou Waal , la terminoient à l'Occident & au Nord. Les Romains ayant conquis la *Gaule Cisalpine* , passèrent les Alpes & s'emparèrent des Provinces Méridionales. Les Germains ayant franchi le fleuve à l'Orient & au Nord , formerent de grands établissemens de leur côté , & Cesar ayant étendu ses conquêtes jusqu'au Rhin , les Empereurs qui le suivirent , partagerent les Gaules en dix-sept Provinces ; les deux Germanies , les deux Beligiques , les quatre Lyonnoises , les trois Aquitaines , les deux Narbonnoises , la Viennoise , la Sequanique



& les deux Provinces des Alpes (a). Ce partage ne subsista gueres que cinq cens ans. Vers l'an 402 Petronius , étant Préfet , détacha du Gouvernement des Gaules les trois Aquitaines , les deux Narbonnoises , la Viennoise & les Alpes maritimes , & l'on incorpora ces sept Provinces à l'Italie.

La Belgique faisoit une vaste partie de la Gaule , & les Romains la divisoient en *premiere* & *seconde* , qu'ils distinguoient sous les noms de *Germanie Supérieure* & *Germanie Inférieure* , parce qu'elle étoit peuplée par des Colonies de Germains. (b) Ils la nommoient encore *Germanie Gauloise* (c). Ptolomée étend la Germanie inférieure depuis l'embouchure du Rhin jusqu'à la riviere d'Obinga , aujourd'hui l'Aar , qui se rend dans le Rhin entre Bonn & Andernach , vis-à-vis de Rhinmagen. La Germanie supérieure commençoit au-dessus de cette riviere , & remontoit jusques aux sources du fleuve. Les vastes Contrées qui commençoient à la droite du Rhin , composoient la Grande Germanie , ou la Germanie Trans-Rhenienne. La Germanie supérieure commençoit au Mont Jura , & comprenoit les villes de Basse , Strasbourg , Spire , Worms , Mayence , Treves , & l'Inférieure étoit composée de Cologne , de Gueldre , de Cleves , de Bergues , de Maastricht , de Gand , de Louvain , de Calais , de Tournay , de Terouane , d'Arras , de Tongres , de Liege , de Rheims , d'Amiens , de Soissons , de Beauvais : en un mot elle s'étendoit depuis l'embouchure du Rhin jusqu'à celle de la Seine ; ce qui renfermoit le Luxembourg , l'Isle des Bataves , la Taxandrie , le Margraviat d'Anvers , les Duchés de Gueldre , de Cleves , de Juliers , de Limbourg & de Brabant , avec les Comtés de Flandre & d'Artois. Ces pays qui nous regardent spécialement , sont coupés par un grand nombre de

Du *Belgium*  
ou de la *Gaule*  
*Belgique*.

(a) Voyez Æneas Sylvius Cosmograph. Pont. Heuter. Vet. Gall. Descript. Lib. I. cap. 1. pag. 1.

(b) Cæf. de Bell. Gall. Lib. II. cap. 3. Lib. VI. cap. 11. Dio Cass. Lib. LIII. pag. 503.

(c) Ammian. Marcell. Lib. XV. cap. IX. pag. 105.

4 SECT. I. Du Belgium, du Cours des Rivières ;

fleuves , de rivières & de canaux , & sont remplis de lacs & de marais , qu'il est nécessaire de décrire exactement , pour trouver la véritable position des anciens habitans.

Contestations  
sur le Bras du  
Rhin qui ser-  
voit de limite.

Le Rhin a fait dans tous les tems la séparation des Gaules & de la Germanie ; nous trouvons d'abord de grandes difficultés sur celui de ses bras qui servoit de limite. Les contrariétés apparentes , qui se rencontrent dans les descriptions , que les Anciens nous ont laissées , donnent naissance à ces disputes ; ce n'est que par un examen pénible des variations que ce fleuve a souffertes dans son cours , & de leurs époques , qu'on peut éclaircir la vraie situation & l'étendue de l'Isle des Bataves , formées par ses branches.

Isle des Bata-  
ves formée par  
ses bras.

II.

Description  
de l'Isle selon  
Cesar.

Tous les Auteurs conviennent que le pays habité par les Bataves , étoit renfermé entre les bras de ce fleuve & la Mer. » La Meuse , selon *Cesar* , sort du Mont Vogese , sur les » frontières des Lingons , & recevant par le Vahal ou Waal » une partie des eaux du Rhin , elle forme l'Isle des Ba- » taves , & se rend dans la mer huit cens pas au-dessous. » Le Rhin prend ses sources dans les Alpes , chez les Lip- » pons , traverse rapidement les habitations des Mantuaire , » des Helvétiens , des Médiomatriciens , des Triboques & » des Tréviriens. Il se partage en approchant de la mer , » forme de grandes Isles habitées par des Nations féroces , » dont quelques-unes ne vivent que de poissons , & des » œufs d'oiseaux , & se jette dans l'Océan par différentes » bouches (a) «.

Obscurité  
dans Cesar.

En prenant à la lettre les paroles de *Cesar* , il semble qu'il a confondu la Meuse & le Waal , & l'obscurité de l'expression persuade à quelques Sçavans que l'Isle ne contenoit que le terrain connu sous le nom de Bommelerland (b). Mais outre qu'il seroit absurde de renfermer un peuple si fameux dans une étendue qui ne contient qu'une ville & quelques villages , il est constant que les canaux qui réunissent le Waal

(a) Cæs. de Bello Gall. Lib. IV. Conf. Gerard. Noviomag. de Batavor. Insula. pag. 4.

(b) Conf. Junii Batav.

& la Meuse dans l'endroit, où l'on a construit le Fort de S. André, n'ont été creusés que dans les siècles postérieurs. Aussi ces Ecrivains, embarrassés des Isles & des différentes bouches par lesquelles *Cesar* fait entrer ce fleuve dans la mer, sont réduits à l'expliquer en supposant qu'il parle de la Zeelande. Pour donner quelque réalité à leur système, il faudroit que *Cesar* eût ramené deux fois son fleuve dans le même endroit ; ce qui seroit une faute grossière dans un Auteur aussi curieux de s'instruire, & qui se pique par-tout d'une grande exactitude. Il est donc plus naturel d'entendre ici les deux bras du Rhin : celui qui garde son nom, & celui qui s'appelle Waal. A l'embouchure du premier sont les Isles des petits Frisons, celle de Vlieland, & celle de Texel, qu'on nommoit les Isles des Oiseaux ; & pour-lors on trouvera trois embouchures, l'une proche de Catwyck, l'autre sous Egmond, & la troisième auprès de Muiden.

Il paroît que *Cesar* ne connoissoit que ces deux bras du Rhin. *Pomponius Mela* se borne au même nombre ; mais ce ne sont plus les mêmes. » Le Rhin, dit-il, tombant des Alpes, traverse le Lac des Venetes, & celui d'Acronium. Il se réunit pour ne plus se diviser qu'en approchant de la mer. Le bras gauche modère son cours ; le droit conserve sa rapidité & forme une Isle avant d'arriver à la mer, dans laquelle il se rend par une seule bouche.

L'Isle selon  
*Mela*.

Lorsque *Mela* parle de cette division des branches du fleuve, il ne pense plus à la première séparation qui se fait à la Pointe du Lobeck, où est aujourd'hui le Fort de Schenck. Content d'avoir indiqué le Waal, il passe à la seconde branche, & suit le bras qui descend à Utrecht, qu'il abandonne pour décrire celui qui passoit à Leide, & traversoit les marais entre Weesp & Muiden ; ce qui fait présumer qu'il ne connoissoit pas bien le Waal. Mais peut-on soupçonner une ignorance pareille dans un Géographe qui avoit les *Commentaires de Cesar* sous ses yeux ?

Obscurité  
dans *Mela*.

*Plin* s'explique plus clairement. » On trouve dans le Rhin, dit le Naturaliste, une Isle très-belle de cent mille

Bras du Rhin  
selon *Plin*.



» pas de long. Elle est habitée par les Bataves, les Canni-  
 » nefates, les Cauches, les Frisons, les Frisiabonnes, les  
 » Urions, les Marfaces, & plusieurs petits peuples qui sont  
 » entre l'Helium & le Flevus; c'est ainsi qu'on nomme les  
 » deux embouchures du Rhin qui se jette à l'Occident dans  
 » la Meuse, & au Nord dans les marais. Entre ces deux  
 » branches il y en a une troisième; mais elle est plus pe-  
 » tite (a). « *Pline* donne trois bouches au Rhin, parce que  
 Drusus avoit alors creusé le Canal qui porte les eaux de  
 ce fleuve dans l'Yssel, avec tant de profusion, que ce der-  
 nier qui n'étoit qu'une foible rivière, est devenue la plus con-  
 sidérable. Le lit du milieu perdit alors le titre de frontière,  
 & les terres qui s'étendoient jusqu'à l'Yssel, s'accrurent  
 à l'Isle des Bataves (b).

III.  
 Contestations  
 sur ces Bras.

Les Critiques cependant ne s'accordent pas sur ce point.  
 Les uns soutiennent que le lit qui se jettoit dans la Mer  
 entre Catwyck & Nordwyck, demeura le plus considérable,  
 & servit toujours de limites à la Germanie. Ils rapportent,  
 pour preuve de leur sentiment, les ruines d'une grande  
 quantité de Châteaux qu'on trouve depuis Leide jusqu'à  
 Britten, Camp que les Romains avoient fortifié, pour gar-  
 der l'entrée du fleuve. Ils allèguent encore le grand nombre  
 des Antiquités qu'on a tirées de ce Canton; ce qui suppose  
 que les Légions y séjournoient pour la Garde de la fron-  
 tière. Les autres soutiennent que *Pline* ne décrit avec tant  
 d'exactitude le bras du Rhin qui se jette dans le Flevus, que  
 parce qu'il servoit alors de barrière à l'Empire romain; qu'il  
 parle de celui du milieu comme d'un ruisseau peu considé-  
 rable qui ne mérite pas son attention; qu'il est clair qu'il  
 comprend dans l'Isle des Bataves tout le pays entre l'He-  
 lium & le Flevus, & que par conséquent l'Yssel terminoit  
 alors la domination de l'Empire (c).

(a) *Plin. Hist. Natur. Lib. IV. cap. 25.*

(b) *Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 14. 16.*

(c) *Pont. Heuter. Vet. Gall. Descript. Lib. I. cap. 12. pag. 60. 62. Cluver. de Trib. Rhén. Alveis, Cap. IX.*

Ces contrariétés nous obligent de chercher avec exactitude les différentes divisions du Rhin & les variations arrivées dans leurs cours. Ce fleuve se partageoit d'abord à la pointe de Lobeck. La partie qui coule à gauche, prend le nom de Waal, se mêle avec la Meuse par plusieurs coupures, & se rend avec elle dans l'Océan. Le bras droit qui conservoit le nom du Rhin, descendoit à *Batavodurum*, qu'on croit être Wyck te Duurstede, où il se séparoit une seconde fois. La Leck, dont nous parlerons plus bas, se jettoit dès lors dans la Meuse. Le bras qui conservoit le nom de Rhin, descendoit à Utrecht, où se partageant de nouveau, la branche la plus forte passoit à Leide; & c'est celle qui se perd aujourd'hui dans les sables de Catwyck, avant que d'arriver à la Mer: l'autre qu'on nomme le Vecht, se jette dans les marais septentrionaux entre Weesp & Muiden (a). Ainsi du tems des Romains le Rhin couloit par quatre lits, & Drusus en ajouta un cinquième, en creusant un canal de communication avec l'Yssel.

Variations des  
lits du Rhin.

Ce Prince, qu'Auguste avoit chargé de la Guerre Germanique, voulant assurer un passage, où ses vaisseaux fussent à l'abri des tempêtes fréquentes sur l'Océan Britannique, & remédier en même tems aux débordemens du Rhin, ouvrit une communication entre Arnhem & Doesbourg pour conduire une partie des eaux du fleuve dans le *Navalia*. Par ce moyen il se frayoit une route dans la Mer du Nord, d'où remontant l'Ems, il pouvoit pénétrer dans la Frise & dans la partie de la Germanie qui s'étend vers la Chersonnese Cimbrique.

Canal de  
Drusus.  
L'Yssel un  
bras du Rhin.

*Navalia*.

La conférence de Cerialis & de Civilis, qui se fit sur un Pont qui traversoit cette rivière, la rend célèbre dans l'Histoire. Tacite la nomme *Nabalialia* (b). La *Chronique Rimée* & d'autres Auteurs écrivent *Navalia* (c), & les Francs l'appelloient *Sala*, d'où quelques Auteurs font dériver le nom de

(a) Pont. Heuter & Cluver. *ubi supra*.

(b) Tacit. Hist. Lib. V. Cap. 6. Pontan. Hist. Gell. Lib. I. pag. 43.

(c) Conf. Pont. Heuter. Vet. Gall. Descript. Lib. I. pag. 63.

§ SECT. I. Du Belgium, du Cours des Rivières ;

Saliens. *Ptolomée* parle d'une ville appelée du même nom (a) qu'il place sur son embouchure dans la *Zuiderzee*, & qui dans l'âge mitoyen étoit connue sous celui de *Navum-Wala*. C'est à cette embouchure que les Sçavans veulent placer le

Port de Manarmis.

*Port de Manarmis*, où les Romains assembloient leurs flottes, pour passer dans la Mer. *Ptolomée* le marque entre l'Ems & le *Wefer* (b), & les Auteurs du moyen Age entre l'*Yssel* & le *Vliet*, dans l'endroit où est *Lecksmunde* (c). Les Modernes présumant que la *Zuiderzee* a englouti l'embouchure de ces rivières & le port, en sorte qu'on n'en peut trouver de vestiges (d).

Digue de Drusus.

*Drusus* fit en même tems élever une Digue qui commençoit à *Batavodurum*, afin de défendre la rive gauche qui se trouvant plus basse que la droite, occasionnoit des débordemens du côté des Gaules. L'*Yssel* enflé des eaux du *Rhin*, fit un Lac des marais du *Flevus*, au sortir duquel se divisant en deux bras, il formoit une Isle, & se jettoit dans l'Océan entre *Ter Schelling* & *Vlieland*, où les Romains avoient bâti le Château de *Flevus*, qui donnoit son nom au Lac & à la rivière qui naissoit de l'écoulement de ses eaux (e).

IV.  
Bras du Rhin  
selon Tacite.

*Tacite* qui décrit les différentes parties du *Rhin*, lorsqu'il est nécessaire pour éclaircir sa narration, dit en parlant de la première division qui se fait à *Lobeck*. „ Le bras, qui „ coupe l'extrémité des Gaules, trouvant un lit plus large, „ modère son impétuosité. Les habitans de ses bords l'appellent *Waal*, & son embouchure est d'une largeur immense (f). Dans le récit de l'expédition de *Germanicus*, il parle de l'*Yssel* : „ le Rendez-vous général, dit-il, „ fut à l'Isle des *Bataves*. Il la choisit à cause de la facilité „ de l'abord & de la distribution des troupes, au moyen des

(a) *Ptolom. Geogr. Lib. II. cap. 8. Tab. Europ. III.*

(b) *Idem, ubi supra. Gerard. Neomag. Batav. pag. 71. Krantz. Antiqu. Fris. Lib. I. cap. 6. pag. 21.*

(c) *Cluver. de Trib. Rhen. Alv. cap. XXV. pag. 228.*

(d) *Alting. Descript. Fris. pag. 193.*

(e) *Cluver. ubi supra. cap. 24.*

(f) *Tacit. Annal. Lib. II. §. 6.*



» rivières qui se partagent & coulent dans différens pays. Le  
 » Rhin, qui jusqu'à cet endroit n'a qu'un lit, se sépare en  
 » plusieurs bras, & forme de grandes Isles. Celui qui cottoye  
 » la Germanie, conserve sa rapidité, & celui qui traverse  
 » les Gaules, coule plus tranquillement (a). „ On ne peut  
 douter que Tacite ne parle ici de la pointe de Lobeck, du  
 Waal & du Rhin. Il ajoute „ Germanicus entrant  
 » dans le Canal, pria son pere de favoriser son entreprise,  
 » dont il avoit donné l'exemple, descendit dans le Lac,  
 » & l'ayant traversé, parvint heureusement à l'embouchure  
 » de l'Ems (b). „ On peut conclure de ce passage, que l'Yssel  
 séparoit les Gaules de la Germanie sous l'Empire de Tibere,  
 & que l'Isle des Bataves contenoit le pays qui est entre  
 l'Helium & le Flevus. Le lit du milieu étoit le plus considéra-  
 ble du tems de Cesar : c'étoit alors celui de l'Yssel, & le  
 premier, épuisé par les saignées qu'on continuoit de faire, s'est  
 enfin perdu sans avoir la force d'arriver jusqu'à l'Océan (c).

La Meuse & le Waal ont éprouvé les mêmes variations. Ces rivières se réunissoient beaucoup plus bas que Louvestein. La Meuse sortant du Vogese sur les Confins de la Bourgogne, de l'Alsace & de la Lorraine, traverse le pays des Lingons, entre Meggen & Bommel, se communique au Waal par des canaux creusés en différens tems. Elle passe à Gorinchem sous le nom de nouvelle Meuse qu'elle perd aux environs des ruines d'un château qu'on prétend bâti par Merouée, & prend le nom de Merwe. Mais ce cours n'existoit pas du tems de Cesar, & à quelque distance de-là il y a un Canal qu'on nomme *Oude-Maas*, vieille Meuse, qui étoit l'ancien lit de cette rivière. Depuis la jonction du Waal & de la Meuse, ce Canal n'est séparé de la mer nouvellement formée entre Dordrecht & Gertrudenberg, qu'on nomme *Biesbos*, que par une langue de terre que l'inondation a respectée. Son lit étoit autrefois entre ces deux Villes,

Variations de  
la Meuse & du  
Waal.

(a) Idem, ubi supra.

(b) Idem, *ibid.* Lib. II. §. 8.

(c) Cluver. de Trib. Rhen. Alv. cap. 24.

& l'on retrouve son cours au milieu de l'inondation par le moyen de la sonde. On le reconnoît, sur-tout entre les villages de Maasdam & de Westmaas, qui retiennent son nom; de-là passant entre le Continent & l'Île de Voorn, il se rendoit dans l'Océan près de Geervliet (a). On voit de même l'ancien lit du Waal proche d'Ablassardam. Il se perd quelque tems dans les marais, dont il sort entre Putten & Portugal, & s'unit à la Meuse du côté de Geervliet. Les Peuples, dans l'idée de parer aux inondations, ont creusé un nouveau lit; les flots poussés par un vent violent, ont englouti les terres qui séparaient les deux lits, & leur réunion a formé le bras de mer qu'on voit devant la Brille.

Ancien lit du  
Rhin.

Il faut à présent revenir au lit qui conserve le nom de Rhin. Le fleuve après avoir laissé une partie de ses eaux dans le Waal, descend avec la même rapidité à Wageningen, à Rheenen, à Wyck te Duurstede, à Utrecht, à Vianen, & se rend à Leide. C'est ce bras que *Pline* caractérise par l'épithète de médiocre, que les Critiques ne peuvent accorder avec la rapidité qu'on lui attribue, & l'honneur du nom qu'il conserve. Il n'est cependant pas difficile de concilier ces titres, en faisant attention aux changemens que le fleuve a soufferts, & aux tems dans lesquels ils sont arrivés. Lorsque les Cattes, chassés de leurs pays par des guerres domestiques, s'emparèrent de cette Île qu'ils trouverent sans habitans (b), ce bras conservoit toutes ses eaux, & ne se coupoit en deux qu'en approchant de la mer. La plus considérable de ces branches passoit entre Catwyck & Nordwyck, & se jettoit dans l'Océan près du Château de Britten, dont les ruines sont aujourd'hui sous les flots. Drusus ayant fait creuser le Canal qui portoit son nom, & la Digue, dont nous venons de parler, força par-là le fleuve à refluer dans ce nouveau lit; ce qui diminua le volume des eaux qui suivoient le cours ordinaire. On voit encore les vestiges de cet Ouvrage dans les élévations de terre qui se trouvent depuis Arn-

(a) Idem, *ibid.* cap. 5.

(b) Tacit. Hist. Lib. IV. §. 12. Idem de Morib. German. cap. 29.

hem jusqu'à Amerongen, & principalement en approchant de Remmertén (a). La mort de ce Prince interrompit ses travaux ; & ce ne fut que sous l'Empire de Neron que Paulinus Pompejus les acheva. Ce Préteur continua les levées jusqu'à Catwyck (b), & mit le côté des Gaules, dont le terrain étoit le plus bas, à l'abri des débordemens qui arrivoient fréquemment.

Pendant que Vitellius & Vespasien se disputoient l'Empire, Claudius Civilis souleva les Bataves, & s'allia avec les Hauts-Germains pour recouvrer la liberté de son pays. Vespasien ayant détruit le parti de Vitellius, envoya Cerialis dans les Gaules, & Civilis battu par ce Général, se refugia dans l'Isle des Bataves, où ne se croyant pas en sûreté, il fit percer cette digue, pour se faire un double rempart. Alors les eaux suivant la pente du terrain, formèrent une nouvelle rivière qui coupa l'Isle par le milieu (c). Cette seconde saignée affoiblit le Rhin, que le Canal de Drusus avoit déjà diminué ; & c'est dans ce tems que *Plin* lui donne l'épithète de médiocre (d). Le nouveau cours qui se forma par le milieu de l'Isle, fut appelé la Leck, qui se rend dans la Meuse près de son embouchure. Elle sort du Rhin auprès de Cuilenbourg, ainsi nommé par contraction de *Civilis-burgum* ; c'est le même que *Marcellin* appelle *Quadisburgum*.

V.  
La Leck ou  
bras du Rhin.

Cependant on imagine avec peine que ce Capitaine, après la perte d'une bataille, ait pu perfectionner un pareil Ouvrage à la vûe d'une armée victorieuse. Aussi quelques Ecrivains l'attribuent à Corbulon, & prétendent que Civilis ne fit que déboucher l'entrée du Canal que ce Romain avoit fait creuser long-tems auparavant (e). Les Cauches s'étant révoltés par l'instigation de Ganascus, Claude, alors Empereur, envoya Cnejus Domitius Corbulon pour conduire

Contestation  
sur le canal de  
Corbulon.

(a) *Alting. Notit. Germ. Infer. Part. II. pag. 54.*

(b) *Tacit. Annal. Lib. XIII. §. 53.*

(c) *Tacit. Hist. Lib. V. §. 19.*

(d) *Conf. Cornel. Aurel. Batav. pag. 94.*

(e) *Conf. Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. II. pag. 151. Cluver. ubi suprà, cap. IV. pag. 43.*



cette guerre. Ce Général, aussi politique que grand Capitaine, attira les Barbares dans une embuscade, les tailla en pièces, & fit assassiner leur Chef dans une entrevue qu'il avoit demandée. Une perfidie si noire mit en fureur des peuples, dont la franchise étoit la vertu favorite. L'Empereur, craignant que les Germains ne se liguaient contre lui, ordonna à son Général de repasser le Rhin, & de les laisser en repos. Corbulon, Observateur exact de la discipline militaire, dans la crainte que l'oisiveté ne corrompît les mœurs de ses soldats, entreprit la fouille d'un Canal de trois mille vingt-un pas, pour joindre la Meuse & le Rhin (a). Le fait est certain ; mais les Historiens qui le rapportent, n'entrant dans aucun détail sur le lieu du Canal, occasionnent de grandes disputes sur sa situation. Les uns prétendent que ce Romain tira son Canal depuis Wyck te Duurstede jusqu'à Leckmonde (b). D'autres se persuadent qu'il creusa le lit du petit Yssel depuis Ysselmonde jusqu'à la Meuse, ou depuis Leckmonde jusqu'à Krimpen (c). Ceux-là préfèrent la Douwe ; ceux-ci le Vliet qui sortant de Delft vient à Maastrand, & se jette dans la Meuse (d). Grotius se déclare pour la Linge (e). D'autres enfin y entendent le Rotter qui se jette dans la Meuse auprès de Rotterdam (f). Toutes ces opinions sont contredites par l'étendue que Tacite & Dion Cassius donnent à ce Canal, & ne s'accordent pas avec le but que Corbulon se proposoit qui étoit de remédier aux inondations causées par le montant des marées. Tacite lui donne trois mille vingt-un pas de long, & Dion Cassius cent soixante-dix stades ; ce qui fait à peu près la même mesure. Or en le tirant depuis Wyck te Duurstede jusqu'à Vlaardingén, il auroit quarante mille pas pour arriver dans la Merwe auprès de Krim-

(a) Tacit. Annal. Lib. XI. cap. 20. Dio Cass. Lib. LX. Conf. Pontan. Hist. Geir. Lib. III. cap. 9. Alting. Descript. German. Infer. Part. I. pag. 47.

(b) Ortel. Batav. Pontan. Hist. Geir. Lib. I. pag. 17. Flud. a Ghild. Not. sur Cluver. Ch. VI. pag. 116.

(c) Van Loon Anc. Hist. de Holl. Part. I. pag. 68.

(d) Voyez Cluver. de trib. Rhen. Alv. Cap. VI.

(e) Grot. Proœm. in Hedam. cap. III. pag. 10.

(f) Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 114.

pen ; quand même on lui feroit traverser le Waal qui se trouve entre deux, on ne l'abrégeroit que de dix mille pas, & sa longueur qui reste de trente mille, ne quadreroit pas encore avec la mesure des Anciens. Les autres rivières qu'on nomme, ou ne sortent pas du Rhin, ou n'entrent pas dans la Meuse. Le Vliet est le seul, qui, venant du bras qui passe à Leide, se rend dans la Meuse ; & la longueur du Canal marquée par les Anciens se trouve juste, en le suivant en droite ligne. Ce sentiment est même appuyé par l'Inscription d'une de ces pierres que les Romains appelloient Milliaires, qui marquoit la distance du Canal à la Mer. L'Inscription porte :

A. M. A. F. C. M. P. XII.

Ce qui veut dire, *A Mare ad Fossam Corbulonis millia passuum duodecim.* „ Depuis la Mer jusqu'au Canal de Corbulon douze mille pas ; “ & la distance du Vliet à la Mer est la même. Quelle que soit cependant l'autorité d'un pareil titre, il se trouve des opiniâtres qui contestent sa légitimité, & soutiennent que le Vliet porte des caractères trop modernes pour appartenir à des tems si reculés. Ils insistent pour le Rotter, qui sortant du Rhin à Leiderdorp, se jette dans la Meuse auprès de Rotterdam (a). On leur répond qu'on peut avoir rajeuni le Vliet par des réparations, sans porter préjudice à l'ancienneté de son origine, & qu'une présomption de cette nature ne peut anéantir le témoignage & le rapport des mesures que nous donne une pierre du même siècle (b). Le Vecht n'étoit alors qu'un foible ruisseau, & n'est devenu considérable que depuis que l'embouchure de Catwyck s'est perdue. Il sort du bras du Rhin qui passe à Utrecht, & prend son cours vers le Nord. Il se jettoit autrefois dans le Flevus entre Weesp & Muiden ; il entre aujourd'hui dans la Zuiderzee avec l'Yffel. Rien de

(a) Flud. a Ghild. & Ryckius in Tacit. Schlichtenh. Hist. de Gueldre. Liv. II, pag. 11.

(b) Altling. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 17. Oudaan, Puiss. Rom. pag. 21,

ceci ne peut s'ajuster avec le Canal de Corbulon. Le petit Yffel qui n'a rien de commun avec celui dont nous avons parlé, est encore plus moderne (a).

VI.  
Origine du  
Petit Yffel.

La Ville d'Utrecht ayant couru risque d'être submergée dans une des inondations qui se succéderent plus fréquemment depuis 1205 jusqu'en 1250, les habitans en concurent tant de frayeur, qu'ils saignerent le Rhin de tous côtés ; & toutes les navilles qu'ils creuserent, se réunissant, formerent une rivière navigable, qui reçut le nom du petit Yffel. D'autres veulent que le Canal de Drusus ayant affoibli le cours du fleuve, ses eaux ne purent surmonter l'élevation qu'elles rencontroient en approchant d'Utrecht, & que s'assemblant au pied de la hauteur, elles formerent une espèce de Lac que les Trajectins desséchèrent en creusant différens canaux. On voit en effet trois ruisseaux au-dessous de Vianen, dont le premier passant à Schoonhoven, va se perdre dans la Leck auprès de Krimpen, & le second, après avoir arrosé Ysselstein, Montfoort & Oudewater, se réunit au troisième auprès de Goude, dont il forme le port. Ces deux dernières branches coulent à Krimpen, à Rotterdam, & se jettent dans la Meuse au-dessus d'Ysselmonde (b).

L'ancien lit  
du Rhin épuisé.

La crainte des inondations continuant, les peuples creuserent tant de canaux, qu'enfin le Rhin dépouillé de ses eaux, n'eut plus de force pour repousser les sables qui s'assembloient à son embouchure ; & la mer ayant dans la suite englouti une partie de la côte, le foible ruisseau qui garde le nom de Rhin, se perda auprès de Catwyck, sans avoir l'honneur d'arriver jusqu'à l'Océan. Il y auroit de la témérité à prétendre fixer l'époque de cet événement. Ceux qui le rapportent à l'inondation qui arriva sous le Pontificat d'Hunger, onzième Evêque d'Utrecht, ne citent aucuns garands ; & nous croyons qu'une tempête est plus capable de dilater que de fermer l'embouchure d'une rivière. Il paroît

(a) Conf. Cluver. de trib. Rhen. Alv. Pont. Heuter. Descript. Veter. Gall. Lib. I. pag. 62.

(b) Cluver. de trib. Rhen. Alv. Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. II. pag. 154.



plus vraisemblable d'attribuer un si grand changement à des efforts suivis & redoublés, que de le regarder comme l'ouvrage d'une seule secousse, quelque violente qu'elle puisse être (a).

Les Romains avoient bâti des Châteaux sur les trois bouches du Rhin pour en garder les entrées, & peut-être doit-on les compter au nombre de ceux que Drusus fit construire pour se rendre maître de la navigation (b). L'Helium étoit situé sur la côte Occidentale, vers l'endroit, où le Waal & la Meuse se jettent dans la mer. Il est probable que ce Prince qui se proposoit d'empêcher les Barbares de pénétrer dans les Provinces de l'Empire, avoit choisi ce poste pour arrêter les Menapiens & les Toxandriens, peuples féroces & plus remuans que les Germains qui habitoient au-dessus. On ne trouve aucuns vestiges de ce Fort, à moins qu'on ne veuille en appercevoir dans le nom de Heyde, village assis au bord de la mer. L'Helium étoit encore célèbre dans l'âge mitoyen. Il est connu par les Sieges qu'il soutint, & les batailles qui se livrerent pour assurer sa possession. On présume qu'il fut renversé par les Saliens, lorsqu'ils conquièrent la Toxandrie (c); & les Rois des Francs ayant depuis reconnu l'importance de ce poste (d), bâtirent la Brille sur ses fondemens.

VII.  
Château  
d'Helium.

Quelques Auteurs placent le Château de Flevus dans l'Isle de Gin qui ne subsiste plus aujourd'hui. Elle étoit située entre celles de Ter-Schelling & Vlieland. D'autres prétendent que le Rhin prenoit le nom de Vliet à la réunion des bras qui formoient l'Isle, & que son cours subsistoit dans l'onzième siècle. Mais les vents ayant ouvert son embouchure, les marées ont monté dans l'intérieur du pays, dont le terrain est plus bas que la côte. Les eaux de l'Océan ont pénétré, & se sont jointes à celles du Lac; & celles du fleuve augmentant par la fonte des neiges, ont formé peu à peu la

Château de  
Flevus.

(a) Conf. Buchel. in Hedam. pag. 201. Junii Batav. pag. 107. Van Leuwen Batav. Illust. pag. 164. Schlightenhorst. Hist. de Gueldre. Liv. IV. pag. 40. Ryckius in Tacit. pag. 134.

(b) Flor. Epitom. Lib. IV. §. 12.

(c) Zosim. Hist. Lib. III.

(d) Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. II.

Zuiderzee à la place des marais , & submergé trois Provinces entières. On peut rapporter la première de ces inondations à celle qui força les Cimbres & les Teutons de quitter la Chersonnese & les Isles du Lac Codan. Le Jutland fut alors submergé ; les côtes des Gaules s'en ressentirent , & la Zeelande fut séparée du Continent ( *a* ).

Château de  
Britten.  
Planche I.

Contestations  
sur le nom de  
Britten.

Le Fort qui défendoit la bouche , & dont nous joignons ici le plan , est sous les flots à plus d'une lieue de la côte. C'étoit originairement un Camp fortifié , dont on fit un magasin pour les bleds qui venoient de la Grande-Bretagne. Les Romains l'appellent *Armamentarium* , *Præsidarium* ; *Arx Britannorum* , & dans la langue du pays il portoit le nom de *Britten* ( *b* ). Cette Epithète de *Britannorum* donne lieu à bien des conjectures. *Procopé* parle d'une Isle qu'il appelle *Brittia* , & dit qu'elle étoit habitée par les Brittes , les Angles & les Frisons. Il ajoute que ces peuples étant devenus trop nombreux , envoyèrent plusieurs Colonies sur les côtes du Continent ; mais cet Historien est le seul qui fasse mention de cette Isle , & vraisemblablement il parle de la Grande-Bretagne , où les Frisons & les Saxons s'établirent de son tems ; ce qui ne peut convenir au Château de Britten qui étoit situé à l'embouchure du Rhin ( *c* ). Quelques Scavans ont cherché l'éthymologie de Britten dans l'*Herbe Britannique* , que les Frisons montrèrent à Germanicus , comme un spécifique contre un mal que les soldats gagnèrent pour avoir bû de l'eau d'une source trop voisine de la mer. Cette maladie faisoit tomber les dents , & relachoit les articulations des jambes ; ce qui ressemble au scorbut. L'herbe que les Frisons montrèrent à Germanicus , paroît être l'Oseille ou le *Cochlearia* , si l'on en juge par ses effets ; mais la description que *Pline* ( *d* ) nous a laissé de l'Herbe Britannique , ne

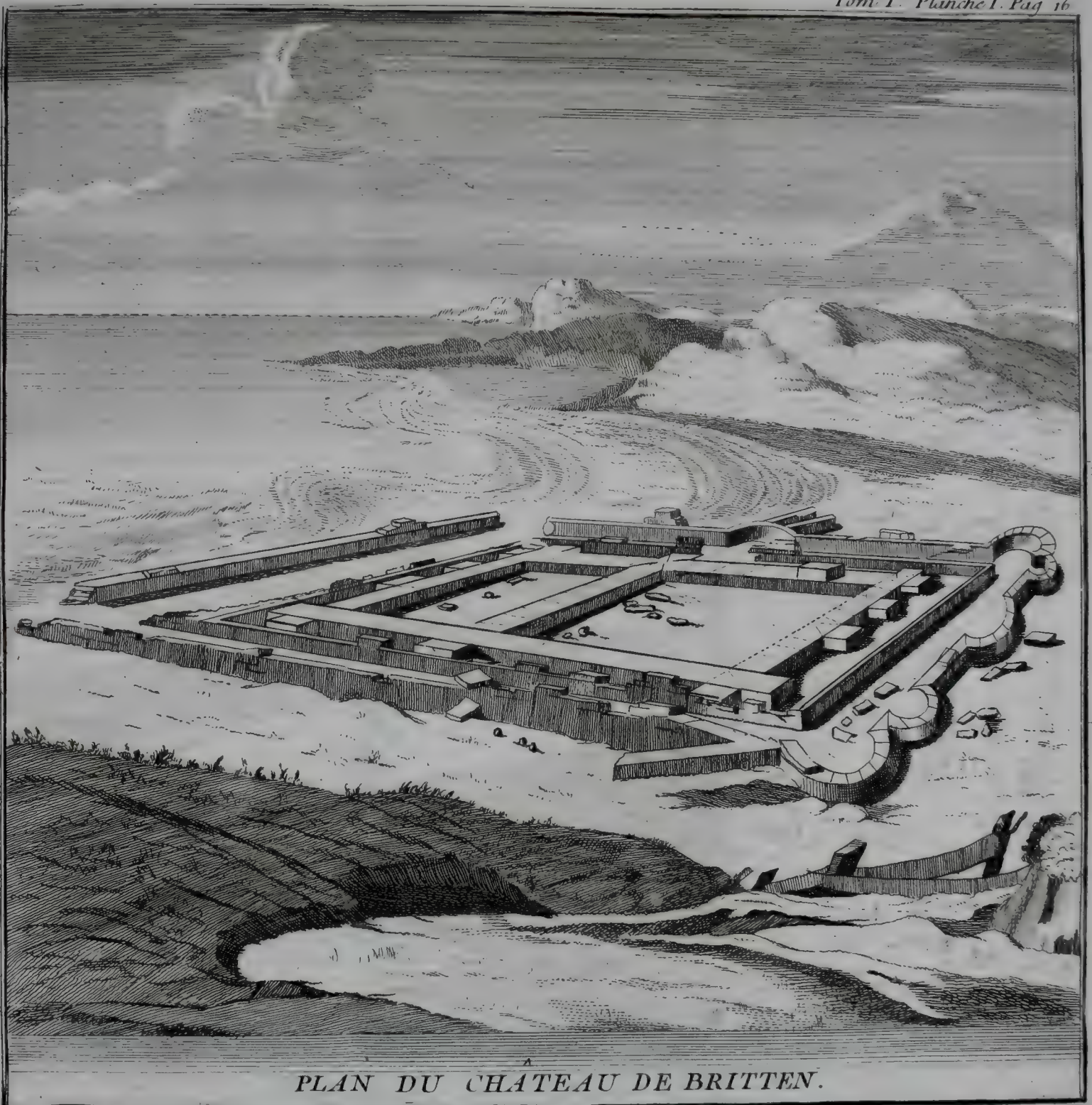
( *a* ) Conf. Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. 22. 24. L'Epie Conf. de Holl. pag. 12. 13. Gerard. Noviomag. de Batav. Insul. pag. 6. Alt'ng. Descript. Fris. pag. 57. Pont. Heuter. Veter. Germ. Descript. Lib. I. pag. 59. Krantz. de Antiqu. Fris. cap. IV. pag. 17.

( *b* ) Krantz. de Antiqu. Fris. Cap. 10.

( *c* ) Alt'ng. Descript. Fris. pag. 29.

( *d* ) Plin. Hist. Natur. Lib. XXXV. cap. 3.





PLAN DU CHATEAU DE BRITTEN.





lui ressemble en rien, comme *Munting* le démontre avec évidence (a). Il faut donc recourir à d'autres conjectures, si l'on veut découvrir l'origine de ce nom. Quelques Critiques confondent *Britten* & *Brittenburg*, & soutiennent que ce Château existoit dans le tems que la Grande-Bretagne s'appelloit encore Albion. Mais *Britten* étoit à l'embouchure du Rhin, & *Brittenburg* est bâti sur la Meuse (b). D'ailleurs le nom de *Britten* paroît plus moderne, & vraisemblablement il n'a été donné à ce Magasin que dans le tems que le commerce des bleds le rendit l'entrepôt des Bretons : si l'on n'aime mieux supposer que les Bretons le bâtirent dans le tems qu'ils furent chassés de leur Isle par les Frisons & les Saxons, & qu'ils s'établirent sur différens côtés du Continent.

Nous apprenons par une Inscription tirée des ruines de ce Château, & qu'on conserve dans le Cabinet de M. de Wasseenaar, qu'il a été réparé par *Antonin* & *Severe*, & par conséquent qu'il étoit antérieur au regnes de ces Empereurs (c) ; & par une autre que la mer a rongé en partie, il paroît que l'Empereur *Claude* en étoit le Fondateur (d). Ceux qui lui attribuent la fondation de ce Château, en rapportent l'époque à son expédition de la Grande-Bretagne. Cependant il est certain qu'il partit du Port que les Romains appellent *Gessoriacum*, & qu'à son retour le Sénat y fit élever un Arc de triomphe. Or ce Port étoit sur la côte des Morins, comme nous le prouverons plus bas, & ne peut être que Boulogne ou Calais. Les *Cartes de Peutinger* en font foi, & le *Glossaire Britannique* rend *Gessoriacum* par *Boulo-nlong* (e). Quelques Critiques même soutiennent que ces Inscriptions ont été tirées des ruines de *Roombourg*, & non pas de celles de *Britten* (f). *Van Loon*

Sa Fondation:  
Planche II.  
Fig. 1.

Fig. 2.

(a) Conf. *Cannegieter Dissert. Singular. de Herba Britann. pag. 40.*

(b) *Pontan. sur Flud a Ghild. Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 436. Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. cap. 7.*

(c) *Cornel. Aurel. Batav. pag. 85. Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. XIV. pag. 117. Scriver. Batav. Antiqu. pag. 176. 182.*

(d) *Scriver. ubi supra.*

(e) *Scriver. Tabular. Antiqu. Batav. pag. 181.*

(f) *Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 456.*

18    **SECT. I. Du Belgium, du Cours des Rivières,**  
 confond ce dernier Château avec le *Prætorium Agrippinæ* ;  
 autrement Roomburg, qui est le Palais, où l'Impératrice  
 Agrippine tenoit sa Cour pendant sa résidence dans les Pays-  
 Bas (a) ; mais il semble que cet édifice convenoit mieux  
 pour la demeure d'une Princesse. Outre le grand nombre  
 d'Antiquités de toutes espèces qu'on a trouvées dans les ruines  
 de ce Château, & dont nous parlerons, les noms d'*Arx*, de  
*Præfidiarium*, & d'*Armamentarium* qu'on donne à Britten,  
 désignent une Forteresse plutôt qu'un Palais.

Incertitude  
 sur ce Fort.

D'autres avouent qu'ils n'ont rien trouvé de certain sur  
 la destination de ce Fort. Sur ce que la plupart des anciens  
 Peuples maritimes faisoient le métier de Corsaires, ils con-  
 jecturent que les habitans de ces côtes ont pû se liguier avec  
 les Brittes, & fortifier de concert l'embouchure du Rhin  
 pour assurer une retraite à leurs vaisseaux. Ils ajoutent que  
 les Romains voulant nettoyer les mers, détruisirent cet  
 asyle ; que Severe le fit relever pour arrêter les Frisons &  
 les Saxons qui commençoient à infester les côtes, & que  
 dans la suite les Brittes en firent l'entrepôt des bleds qu'ils  
 apportoit pour l'approvisionnement des Légions ; ce qui  
 convenoit d'autant mieux, que par le moyen des différentes  
 branches du fleuve on pouvoit les transporter dans la Haute-  
 dans la Basse-Germanie & dans les Gaules. Mais ne se-  
 roit-il pas plus naturel d'attribuer la fondation de cet édifice  
 à Caligula ? Cet Empereur ayant eu la folie de défier l'O-  
 céan au combat, pour se venger de ce que les flots avoient en-  
 gloutis quelques-uns de ses vaisseaux, se mit en bataille sur la  
 côte, & ordonna à ses soldats de ramasser des coquilles comme  
 les dépouilles de son ennemi, & les témoins de sa victoire (b). Il  
 fit élever une Tour pour monument de sa gloire. Elle a servi  
 longtems de Phare pour montrer l'entrée du fleuve. Ses  
 ruines sont aujourd'hui sous les eaux à une lieue plus loin  
 que Britten, & les pêcheurs rapportent, que quand ils jet-  
 tent leur filet dans cet endroit, ils ramènent des branches  
 d'arbres, & sentent avec leurs crocs les ruines de ce bâti-

Tour de Ca-  
 ligula.

(a) Van Loon *Anc. Hist. de Holl. Part. I. pag. 85.*

(b) Sueton. *in Calig. cap. XLVI.*



ment ; ils le nomment *Cala* qui vraisemblablement est une abbréviation de *Caligula* (a). Britten pouvoit être le Camp de cette Armée, & l'épithète de *Brittanerum* lui fut donnée à cause de l'abord d'Adminius qui, chassé de la Grande-Bretagne par Cunobellinus son pere, y vint demander asyle (b). On a trouvé dans ce lieu une médaille, sur laquelle on distingue les quatre lettres initiales du nom du Roi, & on lit *Camolodunum* qui est aujourd'hui la ville de Walden en Angleterre (c). Les fondemens du Château de Britten sont dans la mer ; mais ils se découvrent quelquefois, lorsque le vent de Nord-Est souffle fort & longtems. C'est ce qui est arrivé en 1520, 1542, 1570, 1572 & 1582. Il fut à sec pendant quinze jours en 1596. Les fouilles qu'on a faites chaque fois pour découvrir quelques Antiquités, ont achevé de le dégrader. Nous en donnons le plan tel qu'il fut levé dans ces tems (d). Sa forme est un quarré équilatéral ; chaque face à 240 pieds. Il avoit une double muraille & des tours aux encoignures du côté du fleuve. La structure intérieure n'est pas si régulière que l'extérieure ; il y avoit au milieu un vaste bâtiment qui servoit de Magasin, autour duquel étoient vraisemblablement les logemens de la garnison.

Description  
du Château de  
Britten.

Cet endroit avance journellement dans la mer, ce qui prouve que l'Océan gagne perpétuellement du terrain sur cette côte. Nous rapporterons les propres termes d'un témoin oculaire qui vivoit dans le dernier siècle. „ De mon tems, „ dit-il, en parlant de Catwyck, la mer a causé de grands „ dommages de ce côté. Les flots ont englouti un grand „ nombre de maisons. Cet accident est fréquent sur la côte, „ & l'on ne voit presque pas de tempête qui n'arrache quelques terres du Continent. C'est ce qui vient d'arriver au „ Bourg de Noordwyck dans l'endroit qui regarde Britten,

VIII.  
Progrès de  
l'Océan sur les  
terres.

(a) Oudaan Puiff. Rom. pag. 19. Buchel. in Hed. pag. 55-61. Brandt sur Batavos. pag. 156. Ryckius in Hercul. Prodic. pag. 45.

(b) Van Leen Anc. Hist. de Holl. Part. I. pag. 67.

(c) Oudaan Puiff. Rom. pag. 144.

(d) Jun. Batav. cap. 10.

» que l'Océan couvre depuis longtems. Cet élément a em-  
 » porté en peu d'années la plupart des maisons & le puits  
 » commun. Je ne dirai rien de ce qui vient d'arriver à  
 » Schevelingen ; personne ne l'ignore. Il n'y pas cent ans  
 » que l'Eglise & la Tour sont sous les flots. On a rebâti le tem-  
 » ple beaucoup plus loin ; mais la mer s'approche tous les  
 » jours. Elle a depuis peu inondé les plantations , renversé  
 » plus de soixante maisons , & les pêcheurs ne peuvent  
 » jeter leurs filets en cet endroit, qu'ils ne rapportent les  
 » débris des édifices qui sont engloutis (a). »

Inondations  
 fréquentes sur  
 les côtes.

La grande quantité de rivières & de ruisseaux qui viennent de tous côtés aboutir à cette côte , la violence des vents & des flots que le voisinage de celles d'Angleterre resserre en cet endroit , causent des inondations , dont la Frise , la Hollande , & sur-tout la Zeelande ont fait souvent de funestes épreuves. La première , qui se trouve constatée par l'histoire , arriva cent dix ans avant l'Ere Chrétienne. Elle se fit sentir sur toutes les côtes depuis la Norwege jusques dans les Gaules. Les Cimbres , habitans de la Presqu'Isle du Jutland au-dessus de l'Elbe , & les Teutons , qui peuploient les Isles Danoises , furent contraints d'abandonner leurs habitations pour en chercher de nouvelles. Leur transmigration changea la face de l'Europe , & pensa renverser l'Empire romain (b). Sous le Pontificat d'Hunger , onzième Evêque d'Utrecht , qui siegeoit en 856 , les flots forcerent le Rhin à refluer contre son cours. Ses eaux enflées par la fonte des neiges , ne pouvant arriver jusqu'à l'Océan , inonderent les campagnes , remonterent contre leur cours , & du haut des murs d'Utrecht on péchoit les monstres de la mer (c). La violence du vent renversa la forêt qui regnoit depuis cette ville jusqu'à la côte , & l'on tire en fouillant les terres aux environs d'Abkoude , d'Ouwkerk , de Woerden & d'Oudewater , des arbres d'un bois dur &

(a) Idem, *ibid.*

(b) Cluver. *Germ. Antiqu. Lib. III. cap. 22. 40. 595. 662. Conf. Pomponi. Mela Lib. II. Cap. 3. 6. Tacit. de Morib. Germ. cap. 28.*

(c) Beka in Godéfr. pag. 54.

noir, très propre pour la charpente (a). Les *Chroniqueurs* ne manquent pas d'attribuer ce bouleversement de la forêt aux prières d'Hunger, qui souhaitoit de voir ce pays défriché (b). Les Critiques s'en prennent au vent de Nord-Ouest, qui fit sentir sa violence pendant un mois (c). La Frise & la Westfrise essuyèrent de pareilles attaques sur la fin de 1170. On ne peut nier que cette inondation ou celle de 1205 n'ait beaucoup contribué à former la Zuiderzee; mais ceux qui prétendent qu'elle s'accrût par cette seule secousse au point où nous la voyons, sont dans l'erreur. L'Été de cette année avoit été d'une chaleur excessive, & les tempêtes qui suivirent dans l'Automne, se succéderent rapidement. Ces attaques redoublées élargirent les passages qui communiquoient à l'Océan. Les flots se répandirent consécutivement dans les marais septentrionaux, & suivant la pente du terrain, inondèrent le pays de Staveren (d). Ce premier débordement fut suivi jusqu'en 1250 de dix autres qui submergerent deux Provinces entières. Un grand nombre d'habitans y périrent avec leurs bestiaux (e). Quelques-uns qui s'étoient réfugiés sur les toits, furent sauvés par ceux de Demer, qui les secoururent dans des barques. Ces inondations précédèrent le Règne de Florent V, Nous voyons que sa flotte jeta l'ancre proche de Medenblik que nous trouvons quelque tems auparavant située au milieu des terres, & du tems de Guillaume V, Staveren étoit devenue une place maritime (f). Le Pays que les flots couvrent aujourd'hui, étoit le plus fertile & le plus peuplé de la Frise. Son étendue suffit pour prouver que l'accroissement de cette mer n'a pu se faire par une seule tempête, & les dates différentes de ceux qui soutiennent cette opinion, déposent contre eux. Les uns rapportent cet événement en 1170 ou en

(a) Bockemb. Episcop. Traject. pag. 8. Junii Batav. pag. 296.

(b) Eynd. Chron. Zeel. Lib. I. cap. I. Gabbema. Inondat. des Pays-Bas. pag. 18.

(c) Buchel. in Hedam. Lib. I. pag. 10. Jun. Batav. pag. 297. Corn. Aurel. Batav. Lib. I. Cap. I. pag. 93.

(d) Godefr. Monach. ad ann. 1170.

(e) Wilhelm. Procurat. ad ann. 1250.

(f) Altmg. Descript. Fris. pag. 83.



1205 (a), les autres en 1369 (b), les derniers en 1400 & en 1420 (c), d'où l'on peut conclure que ces années ne font que marquer les différentes crues de la Zuiderzee. Il n'en est pas de même du Dullart qui fut l'effet d'une seule tempête qui arriva en 1277. L'Ems remontant sur lui-même, inonda trente-trois villages, & forma ce Lac qu'on voit auprès d'Emden (d). La Zeelande a plus souffert encore de ces révolutions. Ce pays qui tenoit au Continent, en est maintenant séparé par des bras de mer qui forment de grandes Isles que les eaux minent journellement, & dont plusieurs ont été englouties (e). La nuit du 18 Novembre, 1421, une tempête terrible poussa les eaux de la Meuse contre leurs cours. Les habitans avoient rétréci son lit par des digues qu'ils avoient élevés successivement des deux côtés entre Hardingveld & Verkendam. Les hautes marées les chargeoient périodiquement; mais cette fois la plus ancienne ne put soutenir le poids des flots & la violence des vents. Elle fut emportée entre la Merwe, & la Vieille Meuse vis-à-vis de Verkendam. Le Waard de Sudhollande entre Dordrecht & Gertrudenberg fut inondé, & le Vieux-Wiel devint une mer. Soixante & douze villages furent submergés dans une nuit, & plus de vingt sont encore sous les eaux. On ne peut nombrer la quantité d'hommes & de bestiaux qui périrent dans cette inondation. Plusieurs grandes Maisons furent réduites à la mendicité, entre lesquelles on compte celle de Merwede (f). La ville de Dordrecht fut séparée du Continent, & tout le pays jusqu'à Gertrudenberg devint un Golfe qu'on nomme le Biesbos. On voyoit encore en 1514 la pointe des clochers des villages submergés (g). Le travail

(a) Gabbema Inondat. des Pays-Bas. pag. 9. 37.

(b) Comelin, pag. 118.

(c) Alting. Notit. Germ. Infer. Part. II. pag. 57. 103.

(d) Ejusd. Descript. Fris. pag. 46.

(e) Goudhoev. Chron. pag. 93.

(f) Veldenaar pag. 119.

(g) Liter. Christoph. Neapolit. apud Scriver. Batav. Illustr. pag. 130.

obstiné & l'industrie des Hollandois ont forcé la mer à restituer quelques parties des terres qu'elle avoit englouties (a) ; & l'on continue à recouvrer ce qu'on peut , en desséchant le terrain par le moyen des digues & des moulins (b). Les attaques de l'Océan se renouvelèrent en 1462 & 1463. Les bouches où les trous de Marsdiep , de Heersdiep & la Vlie s'élargirent si considérablement que les flots remonterent jusqu'au haut de l'ancienne digue de Zeeburg. L'espace entre Medenblik & Twismarzyl étoit exposé au vent de Nord-Ouest , & la tempête qui survint en 1464 , fit une ouverture du côté de Wydenesse , qui causa une inondation considérable.

Lorsque les eaux furent retirées , on s'aperçut que la digue de Zeeburg n'avoit plus en quelques endroits qu'une verge d'épaisseur ; elle s'appuyoit du côté de l'Ouest sur des Dunes qui s'étendoient jusqu'à Britten. La mer avoit aussi miné ces monticules de sable , de façon que la plupart n'avoient que trente pieds de longueur. Il falloit nécessairement travailler à la sûreté du pays. L'ancienne digue n'étoit liée qu'avec de l'algue marine , dont on trouve une grande abondance sur les côtes de l'Isle de Wieringen , où les oiseaux tirent cette herbe du fond de la mer. On l'avoit mêlée des roseaux ; mais ce rempart étoit trop faible pour résister à la fureur des vagues. On résolut en 1466 de munir les endroits les plus exposés par des pilotis de vingt-six à trente pieds , & de les joindre par des poutres de traverse enclavées par des chevilles de fer. On espéroit par ce moyen rompre la première impétuosité de la mer. Pour second retranchement on éleva d'autres digues à quelque distance de la première avec de la terre glaise mêlée de sable , qui se terminoient en talus. La dépense de ces travaux fut répartie sur le Delfland & le Schie-land , sur lesquels on imposa un florin du Rhin de rente à raison de chaque arpent ; la Westfrise fut taxée à quarante mille florins , & le Kennemerland à trente-huit mille , chaque district étant apprécié selon l'utilité qu'il retiroit de ces

Construction  
des Dignes.

(a) Beka augmenté. pag. 414.

(b) Voyez le Grand Recueil des Placards. Tom. III. pag. 17.

travaux. Le Rhinland & l'Amstelland portèrent leur part de ces nouvelles charges , à proportion de l'étendue du pays qui se trouvoit à l'abri des inondations , & les ouvrages achevés , tous ces districts furent encore chargés de contribuer à l'entretien. C'est à cette époque qu'on peut rapporter l'usage des pilotis qui a subsisté pendant trois siècles , & qui commence à s'abolir. Les vers qui se mirent dans ces bois , en ayant ruiné la plus grande partie , on s'avisa de jeter dans la mer des quartiers de pierre & des cailloux pour former un talus devant les digues. Cette défense qui n'est pas sujette à se corrompre , élève les flots & les renverse sur eux-mêmes , de façon que la digue est à l'abri de leurs secousses , & ne souffre plus de leur effort. Ces Ouvrages prodigieux font l'admiration des voyageurs , & les vers suivans rendent si noblement cette surprise que nous n'avons pu nous empêcher de les placer ici.

*Tellurem fecere Dii , sua littora Belgi ,  
Immensæque patet molis uterque labor.  
Dii vacuo sparsas glomerarunt æthere terras ;  
Nihil ibi quod cæptis possset obesse , fuit.  
At Belgis maria & terræ naturaque rerum  
Obfuit. Obstantes hi domuere Deos (a).*

Tout ce pays est si coupé de rivières & de Lacs que les *Panegyristes* traitent les habitans d'Amphybies. Cependant les chemins y sont beaux dans toutes les saisons , parce qu'ils sont élevés sur des chaussées , & couverts de gazons qu'on entretient avec soin. Le terrain de toutes les Provinces qui joignent la Hollande , étant beaucoup plus élevé que son sol , les eaux y descendent de tous côtés , & les marées contrariant le cours des fleuves , forment de fréquentes inondations. Le flux pénétroit fort avant dans les terres , avant qu'on eût creusé des canaux , & les peuples se réfugioient

(a) Chrysostom. Neapol. de Hollandis , pag. 119.



sur des élévations qu'ils avoient construites pour se préparer un asyle ; la plupart des maisons étoient sur des hauteurs : c'est ce qui fait dire aux Anciens que leurs demeures paroissent tantôt comme des vaisseaux en pleine mer , & tantôt comme des barques échouées dans la vase (a). L'on ignoroit dans ces premiers tems l'art de construire des digues , & les côtes étoient périodiquement submergées , selon la hauteur des marées & le débordement des rivières (b). Les premières furent élevées en 1037 , & l'on n'apprit à leur donner de la solidité qu'en 1180 (c). La conservation de tout le pays dépendant de leur résistance , on créa en 1300 un Conseil , dont le Siege est ambulatorie. Il s'assemble tantôt à Leide , tantôt à Delft , quelquefois à Rotterdam. Il est chargé de visiter ces Ouvrages & de veiller à leur entretien. Ce Tribunal ne siege qu'en pleine Campagne , & sur les Digues mêmes ; on les nomme *Heemraden* , & leur Chef est appelé *Dyckgraaf* , Comte des Digues.

Ces Digues suppléent au défaut des Dunes qui manquent en plusieurs endroits. Les Dunes sont de petites Montagnes de sable formées par la Nature , ou rassemblées par les vents qui les promènent en différens lieux. En effet on en a trouvé dans l'intérieur du pays ; & les payfans , en enlevant le sable propre à fertiliser leurs terres , découvrent des vestiges d'arbres & des débris des maisons , qui prouvent que ces Monticules ont été transportés d'un endroit dans un autre (d).

Formation  
des Dunes.

Nous ne pouvons passer sous silence un fait que *Petit* nous a conservé sans en marquer la date. Sous le regne de Guillaume II , Roi des Romains & Comte de Hollande , Enkhuizen & Staveren n'étoient séparés que par un courant qui se formoit du montant des marées , & l'espace que couvre la *Zuiderzee* , étoit rempli par des pâturages abondans.

Communica-  
tion singulière  
des eaux.

(a) *Plin. Hist. Nat. Lib. XII. pag. 264.*

(b) *Schotan. Hist. de Frise Lib. I. pag. 21.*

(c) *Oudenhov. Descript. de la Sud-Holl. pag. 21. Schotan. ubi supra. Liv. I. pag. 2. Picart Descript. de Drenth. pag. 115.*

(d) *Junii Batav. pag. 4. Parival Délices des Pays-Bas. pag. 222. Smidt. Thésor des Antiquit. pag. 58.*

26     S.E.C.T. I. *Du Belgium, du Cours des Rivières ;*  
 Hatman Galama , Gentilhomme Frison , avoit ses terres  
 dans ce district. Un jour qu'il se promenoit dans les prés ,  
 il apperçut un harang dans une fosse qui n'avoit aucune com-  
 munication apparente avec la mer. Il jugea qu'il falloit  
 qu'elle se fit sous terre , & que le terrain , sur lequel il mar-  
 choit , étoit creux ; d'où il conclut que sans cesse miné par  
 un élément qui détruit les fondemens les plus solides , il ne  
 pouvoit subsister longtems. Il se pressa de vendre ses biens ,  
 & du produit il acheta un village que ses Descendans possé-  
 dent encore. Sa prévoyance le servit utilement ; ce terrain  
 fut abîmé peu après , & les vaisseaux jettent aujourd'hui  
 l'ancre dans cet endroit qui forme une bonne rade (a).

---

## S E C T I O N   I I.

De la vraie Situation & de l'Etendue de l'Isle des  
 Bataves , de ses Environs & Habitans , de la fon-  
 dation de plusieurs Villes , & des Antiquités qu'on  
 y trouve.

## S O M M A I R E.

I. **C**ONTESTATIONS sur l'étendue de l'Isle des Ba-  
 taves. Sur sa situation. II. Sur ses premiers habitans.  
 L'Isle abandonnée. Occupée par les Battes. Incertitude de l'E-  
 poque. III. Histoire du Roi Batos. Origine fabuleuse de Ni-  
 megue. Contestations sur l'Oppidum Batavorum. Si c'est Ni-  
 megue ? Antiquité de cette Ville. IV. Valeur des Bataves. Si-  
 tuation avantageuse de leur Isle. Leur Titre de Freres & Amis  
 de l'Empire Romain. V. Places fortes des Bataves. Batavodu-  
 rum. Arenacum. Vada. Grinnes. Autres Villes des Bataves.  
 VI. Antiquité d'Utrecht. Son Fondateur. Ses révolutions &

(a) Petit. Chron. de Holl. Tom. I. Liv. II. pag. 224.

SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses habitans, &c. 27  
 noms différens. Antiquités trouvées à Utrecht. Demeure des  
 Marses. VII. Antiquité de Leide. Antiquité de la Haye. De-  
 structions des anciens Châteaux. VIII. Roombourg, Prætorium  
 Agrippinæ. Antiquités trouvées en celier. Particularités sur la  
 Legion surnommée Batave. Aîle des Singuliers. Autres Anti-  
 quités de Roombourg. IX. Alphen, Albinia. Valckenbourg.  
 Voorbourg, Forum Adriani. Autres restes de l'Antiquité. Ba-  
 tenstein. Oudewater, Aquæ Veteres. Burginatum. Colonia  
 Trajana. X. Demeure des Canninefates. Kennemerland, au-  
 jourd'hui Westfrise ou Nordhollande. Constitution de ce Pays.  
 XI. Révolutions de la Frise. Contestations sur la ville de Ve-  
 rone. Particularités sur Egmond. XII. Habitations des Cau-  
 ches. Des Thusiens, des Mattiaques. Des Frisiabones. XIII.  
 Des Frisons. Leur Origine. Etendue de la Frise. Caractere de la  
 Nation. Demeure des Petits Frisons. XIV. Gouvernement de  
 cet Etat. Antiquité de Groningue. De Leuwarden. De Stave-  
 ren. Ligue Armorique. Rivage Saxon. XV. Lits des Huines.  
 Autel de Drusus. Les Frisons incorporés dans les troupes ro-  
 maines. Contestations sur le Bois de Baduhenna. XVI. Habi-  
 tations des Gugernes. Des Ubiens. Des Tencteres. Des Me-  
 napiens. Des Tubantes. Des Chamaves. Des Bructeres. Des  
 Tongres. Des Aduatiques. Des Nerviens. Des Morins. Port  
 d'Iccium & de Gessoriacum. XVII. Ancien Etat de la Zee-  
 lande & de la Toxandrie. Prétendue Antiquité de Middelbourg.  
 De Vlissingue. Ancienne ville de Roomerswaal. Roompot.  
 Antiquités de Dombourg. Déesse Nehalennia.

Nous avons vu que le Rhin, en approchant de la Mer,  
 formoit une Isle d'environ vingt-sept heures de marche  
 dans sa longueur. Avant Cesar le coté droit étoit borné par  
 le bras qui se jettoit dans la mer à Catwyck, & le gauche  
 par le Waal, qui tombant dans la Meuse, formoit avec elle  
 une embouchure que Tacite caractérise par l'épithète d'im-  
 mense (a). Cesar donne à cette Isle quatre-vingt mille pas  
 ou environ de longueur, & Pline la pousse jusqu'à cent

I.  
 Contestations  
 sur l'étendue  
 de l'Isle des Ba-  
 taves.

(a) Tacit. Annal. Lib. II. Cap. 6.



28 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;*  
 mille. Cette contrariété, quoique legere, & la confusion  
 qui regne dans les descriptions, que l'un & l'autre nous ont  
 laissées de la Meuse, du Waal & du Rhin, ont fait croire  
 à quelques Sçavans, que l'Isle des Bataves ne contenoit  
 que le pays qui forme aujourd'hui l'Isle de Bommel. Nous  
 avons démontré l'absurdité de ce sentiment ; & les différences,  
 qui se trouvent entre *Cesar* & *Pline*, ne méritent pas qu'on  
 s'y arrête plus longtems. Le premier a peut-être pris sa me-  
 sure en droite ligne, pendant que l'autre a suivi les détours  
 du fleuve. D'ailleurs en disant que l'Isle a quatre-vingt mille  
 pas ou environ de longueur, *Cesar* fait entendre qu'il ne  
 prétend pas déterminer absolument sa mesure.

Sur sa situa-  
 tion.

Il faut donc prendre le commencement de l'Isle des Ba-  
 taves à la pointe de Lobeck, aujourd'hui le Fort de Schenck,  
 qui fait la séparation du Rhin & du Waal, & la terminer  
 de ce côté au Château d'Helium, que les Romains avoient  
 bâti à l'embouchure de la Meuse. Il n'est pas aussi facile de  
 déterminer sa largeur. Les uns la bornent au bras qui con-  
 serve le nom du Rhin, & qui va à Catwyck ; les autres à  
 celui qui se joignant à l'Yssel, alloit se perdre dans les ma-  
 rais de Flevus. *Pline* semble décider la dispute, en nommant  
 les Châteaux que les Romains avoient bâtis aux embou-  
 chures de ces fleuves. Mais comme il contredit la description  
 de *Cesar*, *Junius*, pour les accorder, considère l'Isle des  
 Bataves sous deux époques différentes, & les désigne par les  
 épithètes d'*Ancienne* & de *Moderne*. Il loge les Bataves dans  
 la premiere, & fait occuper la seconde par les Canninefates,  
 & les autres petits peuples compris sous la dénomination  
 générale des Frisons (a). La forme de cette Isle est pyra-  
 midale. Les Châteaux d'Helium & de Flevus forment les  
 pointes ; Lobeck fait la tête, le Waal & le Rhin renferment  
 les côtés, & l'Océan dessine la base (b). *Pline* lui donne  
 avec justice le titre de *Très-Noble*, non-seulement par rap-  
 port à la valeur des habitans, mais encore à cause de sa

(a) Jun. Batav. Cluver. de trib. Rhen. Alv. Cap. VI. pag. 50. Pont. Heuteri  
 Veter. Gall. Descript. pag. 50. Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 6.

(b) Conf. la Tabl. de Peutinger. Pontanus ubi supra.

grandeur. Elle étoit beaucoup plus étendue que la Hollande ne l'est aujourd'hui. Elle comprenoit la Betuwe, l'Isle de Bommel, le Pays d'Utrecht, une partie de la Gueldre, & la Hollande jusqu'à Leide; le reste de cette Province appartenoit alors à la Frise (a). Cette Isle faisoit partie des Gaules, quoiqu'habitée par des Germains (b). Aussi les Anciens la nomment *Germanie Gauloise*, & la Germanie proprement dite ne commençoit qu'à la gauche du Fleuve (c). Son terrain étoit bas & marécageux, & si sujet aux inondations, que l'Orateur *Eumene* doute si on peut l'appeller terre (d).

On ignore quels étoient les premiers habitans. *Dion Cassius* dit que les Celtes demeuroient des deux côtés du fleuve (e). Il semble que ce nom étoit général à tous les Peuples de l'Occident; & quelques Auteurs le croient plus ancien que celui des Grecs & des Latins (f). *Appien* fait descendre cette Nation de Polypheme; *Mela* & *Claudien* lui donnent une origine germane. Les *Chroniques* remontent jusqu'à *Gomer*, fils de *Japhet*, & placent les Celtes sur les côtes de la Mer Baltique, le long de la Forêt d'Herycinne. Leurs Colonies passèrent dans les Gaules & dans les Espagnes, & s'étendirent jusqu'au Détroit des Gades, aujourd'hui Gibraltar (g). L'Epithète de *Irigidi*, *Froids*, qu'on trouve dans le Poëte, semble dénoter que ce Peuple venoit de la Scythie, & l'on trouve dans la Langue Celtique, dans le Suedois, le Danois, le François & l'Espagnol des mots qui se ressemblent, & paroissent établir la filiation commune de ces idiomes. Quant aux transmigrations, on ne peut disconvenir que la Gaule Celtique & la Celtiberie ne tirent

II.  
Sur les premiers habitants.

(a) Pont. Heuter. Vet. Gall. Descript. pag. 59. 63.

(b) Tacit. de Morib. Germ. Cap. I. Dio Cass. Lib. XXXIX. Cap. 113.

(c) Ptolom. Geogr. Lib. II. cap. 9. Lib. IV. Cap. 5.

(d) Eumen. Panegyr. Constant. M.

(e) Dio Cass. Lib. XXXIX. pag. 114. Van der Hove Chron. Part. II. Lib. III. chap. 4.

(f) Voyez Herodote, Polybe, Diod. Sicul. Suidas, Eustat. Dion. de Orb. Situ.

(g) Plutarch. in Mario, Appian. Lib. I. Dio Cass. Lib. XXXIX. Trebell. Pollio. in Claud. cap. 4.

Il abandon- leurs noms des Celtes (a). Ces premiers habitans furent  
d'abord entraînés par les Cimbres & les Teutons, que l'inondation,  
dont nous avons parlé, avoit chassés de leurs demeures; &  
ils les suivirent d'autant plus facilement que la mer n'avoit  
pas épargné leur pays.

Occupée par Les Cattes, Peuple puissant dans la Hesse, ainsi nom-  
mé d'un Chat qu'ils portoient sur leur Ecu, comme le sym-  
bole de la liberté (b), ayant voulu subjuguier les Battes qui  
faisoient partie de leur Nation, ces derniers, pour éviter les  
troubles domestiques, prirent le parti de s'établir dans l'Isle  
qu'ils trouverent abandonnée. Pour conserver le souvenir  
de leur origine, ils donnerent le nom de la Nation dont ils  
sortoient, à différens endroits, tels que *Catwyck*, *Catten-  
drecht*, *Catten-polder*, *Cattenbroeck*, & bâtirent *Catzia* dans  
le Pays de *Catsand*, Ville autrefois célèbre, & maintenant  
sous les flots; mais ils conserverent leur nom particulier pour  
l'Isle qui fut appelée *Batavia*.

Incertitude de l'Epoque. On peut rapporter ce nouvel établissement au siecle qui  
précéda l'Ere Chrétienne; mais on ne peut faire qua-  
drer cette Epoque avec la guerre qu'on suppose le motif de  
leur transmigration. Il est certain que les Bataves formoient  
un peuple puissant, cinquante-quatre ans avant Jesus-Christ,  
lors où Jules Cesar se montra dans cette extrémité des  
Gaules (c). Ils s'étendirent même au-delà de l'Isle entre le  
Waal & la Meuse. On peut présumer que ce Capitaine leur  
abandonna ce district, en faisant alliance avec eux, la  
coutume des Germains étant d'exiger des terres en récom-  
pense des services qu'on leur demandoit. Il est même pro-  
bable que Cesar ayant chassé de ce Canton les Usipetes &  
les Tenctères qui s'étoient emparés des terres des Menapiens,  
n'eut pas de peine d'accorder un pays sans habitans, dans la

(a) Cluver. *Germ. Antiqu. Lib. I. Cap. 2.* Van Leuw. *Batav. Illustr. pag.*  
37. Schligtenh. *Hist. de Gueldr. Liv. I. chap. 22.* Conf. Justin. *Lib. II. cap. 1.*  
Ces. de Bello Gall. *Lib. I. cap. 1.* Plin. *Hist. Nat. Lib. XXVIII, Cap. 12.*

(b) Junii *Batav. pag. 110.*

(c) Conf. Ces. de Bello Gall. *Lib. IV. cap. 10.* Petavii *Ration. Tempor. Part.*  
*II. pag. 79.*



vûe d'attacher plus étroitement ces nouveaux Alliés (a). Mais ce sentiment ne peut s'accorder avec les troubles intestins des Cattes, ni avec l'Epoque, puisque ce ne fut que sous l'Empire de Neron que les Hermondures obligèrent une partie de ce Peuple de chercher de nouvelles demeures (b).

Les *Chroniqueurs*, sans s'embarasser dans l'examen de ces faits, racontent que Batos, fils d'un de leurs Rois, fuyant les embûches de Panta, sa belle-mère, sortit de son pays avec un grand nombre de jeunesse qui le suivit volontairement, & vint consulter Menape, Roi des Tongres, dont il avoit épousé la fille, sur le lieu qui lui convenoit pour faire un établissement. Ces Ecrivains ne manquent pas de donner à ce Prince un visage agréable, une taille avantageuse, une force surnaturelle, beaucoup de courage & d'affabilité. Ils le conduisent le troisième jour dans l'endroit, où le Rhin se partage en deux branches, & racontent que Menape averti qu'il approchoit, passa la Meuse, le joignit en cet endroit, & lui conseilla de bâtir un Fort entre la Meuse & le Waal; que la Noblesse qui suivoit Batos, embrassa cet avis, & qu'elle eut bientôt élevé un Château auquel on donna le nom de *Battenbourg*; que ce Peuple augmenta dans peu de tems, & que ne pouvant se contenir entre les deux rivières, il passa dans l'Isle, & bâtit un second Fort à l'autre extrémité, auquel il donna le nom de *Cârwyck*; qu'il en fit construire un troisième sur la pointe qui fait la séparation du Waal & du Rhin, qu'il appella *Lobeck*; que ce Prince voyant son Empire devenir de jour en jour plus vaste & plus florissant, résolut de se bâtir un Palais; que pour déterminer la place, il monta sur une Colline, où il trouva les ruines d'un Château, & d'où il découvroit l'Isle d'un côté & de l'autre un pays coupé de bois & de rivières; que la beauté de l'aspect excitant sa curiosité, il s'informa des Tongres quel Prince avoit habité ce lieu; qu'ils lui apprirent qu'il se nommoit *Magus*;

III.  
Histoire du  
Roi Batos.

(a) Cæf. de Bell. Gall. Lib. VI. Cap. 33.

(b) Tacit. Annal. Lib. XIII. cap. 57.

Origine fabu-  
leuse de Nime-  
gue.

32 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;  
& que ses fils avoient quitté le pays pour s'établir dans les  
Gaules ; que Batos enchanté de la situation, le rebâtit au  
même endroit, & le nomma *Neomagus* ; qui veut dire nou-  
veau Palais de Magus, dont par la suite on a fait Ni-  
megue (a). C'est ainsi que nos *Chroniqueurs* racontent l'éta-  
blissement des Bataves. *Hoofd & Vondel*, les plus grands  
Poètes Hollandois, ont pris ce Batos pour le Héros de leurs  
Poèmes, sans autre fondement que la tradition & la pro-  
babilité ; mais cette histoire ne fait pas grande fortune avec  
les Critiques (b). Ceux-ci se plaignent de ne trouver ce nom  
dans aucun Auteur approuvé. Ils conviennent que *Dion  
Cassius* parle de deux Batos (c) ; mais l'un étoit Duc des  
Borusses ou Borussiens dans la Pannonie, l'autre étoit Ca-  
pitaine des Dalmates, & tous les deux vivoient sous l'Em-  
pire de Tibere ; d'où ils concluent que ce Prince des Ba-  
taves n'a existé que dans l'imagination de ceux qui se plai-  
sent d'illustrer l'origine de leur Nation par le merveilleux  
d'une fable. On est surpris de voir le célèbre *Junius* du côté  
des *Chroniqueurs*. Le passage de *Tacite* que nous avons cité,  
où cet Historien parle de la guerre des Hermondures & des  
Cattes, paroît le déterminer ; mais il n'a pas réfléchi, comme  
nous venons de l'observer, que la guerre des Cattes arriva  
sous l'Empire de Neron, & que les Bataves étoient dans  
l'Isle du tems de Cesar. Quoiqu'on ignore quand & comment  
cette Colonie s'est établie sur le bord du Rhin, on ne peut  
disconvenir qu'elle ne soit sortie des Cattes ; les noms des en-  
droits que nous avons donnés, suffisent pour en convaincre.  
Quelques Sçavans prétendent même que les ruines qu'on  
trouve auprès de Catwyck, sont celles du Palais de leurs  
anciens Souverains ; mais la grandeur de l'édifice qu'elles  
annoncent, & les débris d'architecture qu'on rencontre, dé-  
posent en faveur des Romains (d).

(a) Gerard. *Noviomag.* pag. 9.

(b) Voyez Bockemb. Guicciard. Cluver. Heemskerk. Brandt sur Batos. Douza  
Flud. a Gild. Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 12. Scriyer. Bat. Illust. P. I. pag. 144.

(c) Dio Cass. Lib. IV.

(d) Douza Fil. Ann. Holl. pag. 6. Bockemb. de prim. Belg. Reg. pag. 1.

Tacite

*Tacite* ne fait mention que d'une Ville qu'il nomme *Oppidum Batavorum* (a) ; *Civilis* y mit le feu, après sa défaite. Elle étoit assise hors de l'Isle sur la rive gauche du fleuve, puisqu'il l'*Historien* dit que ce Général après avoir brûlé ce qu'il ne pouvoit emporter, passa dans l'Isle. Cependant les Critiques ne conviennent pas que cette Ville fut unique. Les uns soutiennent que quoique *Tacite* ne parle que d'une Ville, il ne s'ensuit pas qu'elle exista seule. Ils racontent à ce sujet, que *César*, ayant apporté de Rome le Culte & les Idoles de *Nova* & de *Magia*, filles de *Venus*, fonda en leur honneur *Neomagum* & *Doesburg* ; & qu'à son retour il avoit parcillement rapporté les Statues du Dieu du Rhin & de *Dura*, auxquelles il avoit consacré *Rhinmagen*, & *Durmagen*. Mais outre que ce récit se ressent de la fable, est-il probable que *César*, si exact dans ce qu'il a écrit, n'eût fait dans ses *Commentaires* aucune mention de ces établissemens ? Quant à *Neomagum*, on peut croire qu'il subsistoit avant la venue de ce Capitaine. Il est certain que les Bataves possédoient alors le pays entre la Meuse & le Waal (b), & qu'ils ont pu y bâtir une Ville. Quelques-uns, sur ce que *Tacite* paroît avancer que l'*Oppidum Batavorum* étoit l'unique qu'ils eussent, prennent *Nimegue* pour cette dernière, & s'appuyent sur *Ptolomée* qui place la Ville des Bataves sur la Meuse (c). Nous démontrerons plus bas la fausseté de cette opinion, & nous tâcherons de trouver la vraie situation de la Ville que *Civilis* brûla en se retirant dans l'Isle. Ceux qui combattent l'Antiquité de *Nimegue*, soutiennent que ce nom est bien plus moderne que le tems des Romains, & même que la Ville ne se forma qu'après que *Charlemagne* eut bâti son Palais. Les autres soutiennent que *Batos* fut le Restaurateur de cette habitation, comme nous l'avons dit, & pour prouver qu'elle existoit depuis longtems, ils rapportent une Epitaphe qui leveroit le doute, si leurs Adver-

Contestation  
sur l'*Oppidum*  
*Batavorum*.

Si c'est Ni-  
megue ?

Antiquité de  
cette Ville.

(a) Tacit. Hist. Lib. V. cap. 19.

(b) Conf. Tacit. de Morib. German. Cap. XXIX. Hist. Lib. IV. cap. 12.

(c) Ptolom. Geograph. Lib. II. Cap. 9. Cluver. de trib. Rhen. Alv. Cap. 12.  
Idem Germ. Antiqu. Lib. II. Cap. 35. Altling. Not. Germ. Infer. Part. II. pag. 18.



34 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;  
 laires s'accordoient sur sa lecture. Ceux qui soutiennent l'an-  
 cienneté du nom de *Neomagum*, la rapportent comme il suit.

D. M.

G. CLAVDIO PVDENTI.

NEOMAG. VET. LEG.

X. G. P. F.

Mais le Sçavant *Gruter* qui dit l'avoir copiée sur le Mar-  
 bre, la rapporte d'un autre façon que voici :

DIIS. MANIBVS.

C. IVLIO CLAV.

PVDENTI. LUIDONIA.

VET. LEG. X. G. P. F.

AN. L. ET. IVL. 7

IVNIO. F. EIVS

H. E. O C. (a).

La première lection porte *Neomagum*, d'où il suivroit que  
 ce nom subsistoit du tems des Romains ; mais ceux qui  
 se déclarent pour *Gruter*, soutiennent que cette Ville se  
 nommoit anciennement *Luidonia*, & que le nom de Ni-  
 megue appartient au siècle de Charlemagne. Il est même  
 assez vraisemblable que César trouvant un poste avantageux  
 dans un pays nouvellement conquis, ait pensé à s'en assu-  
 rer en construisant un Fort, que ses Successeurs y aient ajouté  
 un Camp retranché, & que Charlemagne y bâtissant un Pa-  
 lais, ait formé la Ville par sa résidence. Il paroît que ce  
 lieu serroit de frontiere à l'Empire romain par cette Ins-  
 cription qu'on a trouvée sur une de ses portes :

HIC. EST. PES. IMPERII. ROMANI.

„ Ici est le Pied de l'Empire Romain. » Il paroît même que

(a) *Gruter. Inscript. fol. XLVII. n. 1. ex Smetii Antiqu. Inscript. Scriver. Ta-  
 bular. Antiquit. pag. 197.*

cet endroit servoit de Station, pour refaire les Légions que la guerre avoit ruinées. La bonté du terroir & la valeur des habitans fournissoient les moyens de réparer les pertes. La dixième Légion ayant passé dans l'Orient avec Titus , & soutenu les guerres d'Arménie, de Syrie & de Judée, en étoit revenue dans un état si pitoyable , que Vespasien, pour la compléter , l'incorpora avec une autre qui n'étoit pas moins délabrée ; & c'est ce qui lui fit donner l'épithète de *Jumelle*. Malgré cette augmentation on fut contraint de la faire séjourner longtems dans ce pays, & la grande quantité de Monumens qu'on a trouvés aux environs de Nimegue , en fournit la preuve. On a découvert dans le dernier siècle, en fouillant les terres un Cercueil de marbre, avec les restes de deux corps & l'Inscription suivante :

AVRELIVS. T. F. CAL.  
 VOS. CAL. MIL. LEG. X.  
 GEM. ANN. XL. STIP. XVIII.  
 ET. M. AVRELIVS. T. F.  
 GAL. FESTUS. CALAG.  
 ANN. XXXVIII. STIP. XVII.  
 ET. AVRELIVS. FLAVI. F.  
 FLAVIANVS. LIXA. ANN.  
 XVIII. HIC. SITI. SVNT  
 S. V. T. L. H. F. C.

Nous ne nous arrêterons pas à donner l'explication de cette Epitaphe , & nous renvoyons les Amateurs de l'Antiquité aux *Tables de Sriverius* & de *Gruter* , où ils trouveront un grand nombre de pareils Monumens avec leurs explications (a). Il doit donc demeurer pour constant , que du tems des Romains Nimegue étoit une place importante , & elle ne perdit rien de sa dignité sous l'Empire des Francs.

(a) Voyez Sriver. Tabular. Antiqu. Bat. & Gruter. Inscript.

36 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
 Elle seroit alors de limites à la Frise; ce qui est prouvé  
 par une Inscription qu'on lit sur une autre porte :

HVC. VSQVE. IVS. STAVERIÆ.

La Frise n'étant assujettie qu'au tribut, les habitans apportoient leurs impositions à Staveren, & Nimegue étoit dès-lors une Ville Impériale, où se portoit l'argent qu'ils étoient obligés de fournir, & peut-être le nom de Staveren vient de *Stoer*, *Steur*, qui veut dire impôt (a). On se sert encore de ce terme en Allemagne, pour exprimer les taxes qui se levent pour la guerre contre les Turcs, *Turcken-Steuer*. On peut conclure de tout ceci que le nom de *Neomagus* est très-ancien, & même en écartant les Fables, dont les *Chroniques* ont cru orner sa fondation, que cette Ville a été bâtie & nommée par Batos, ou autrement, du nom d'un ancien Roi qui se nommoit Magus; & nous adopterons ce sentiment jusqu'à ce qu'on nous prête des lumières plus sûres. Hefsius, son Successeur, donna le nom d'Hessenberg à la montagne voisine de cette ville, sur laquelle il bâtit un Château, & ce Prince y rendoit la justice à ses Sujets (b).

IV.  
 Valeur des  
 Bataves.

Situation  
 avantageuse de  
 leur Isle.

Pour revenir aux Bataves, quelle que soit leur origine, les Romains faisoient une estime singulière de leur Milice, & principalement de leur Cavalerie. Leurs chevaux étoient dressés à passer les fleuves à la nage sans rompre leurs rangs, & la fermeté de cette manœuvre détermina plus d'une fois la victoire. Leurs Cohortes firent la première charge à la bataille de Pharsale; elles étoient sur la flotte romaine à la journée d'Actium, & les Empereurs connoissoient si bien la valeur & la fidélité des Bataves qu'ils recevoient leurs soldats dans la Cohorte Prétorienne, destinée à la Garde de leur Corps (c). La communication des rivières qui facilitoit le transport des troupes dans toute la Germanie, & la com-

(a) Pontan. *Hist. Gelr. Lib. I. pag. 7. 8.*

(b) Conf. Gerard. *Noviomag.* & Smith. *Oppid. Batavor.*

(c) Dio Cassi *Lib. XV.* Martial, *Lib. VI. Epigr. 82.* Junii Batav. *Illustr. pag. 30.*



modité de l'abord, avoit rendu leur Île le rendez-vous ordinaire des Armées. Le Rhin se partageant à la pointe de Lobeck, ouvroit d'un côté une route aisée pour la Belgique & les Provinces maritimes des Gaules, & l'autre bras se communiquant à l'Yssel par le Canal de Drusus, portoit leurs vaisseaux dans la Mer du Nord, d'où remontant l'Ems, les Légions pénétroient dans la Frise & dans toute la Germanie maritime (a).

Les Romains donnoient à ce Peuple le titre de *Freres & d'Amis*. On est en dispute sur la forme du Monument, qui constate ce fait, & sur l'endroit où il étoit placé. Les uns prétendent qu'on l'a déterré dans les ruines de Roombourg, Château dans le voisinage de Leide; les autres dans celles du Château de Britten. On suppose qu'à la suite de l'inscription de Marc-Aurele que nous avons donnée ci-dessus (b), on lisoit :

Leur titre de  
*Freres & Amis*  
de l'Empire  
Romain.

GENS. BATAVORVM. AMICI. ET.  
FRATRES. ROMANI. IMPERII.

Le peu de liaison qui se trouve entre le commencement & la fin, fait présumer qu'un Copiste ignorant a fait l'union de deux morceaux détachés. *Aurelius* qui dit avoir copié cette Inscription sur la pierre originale, la donne dans la forme suivante :

G E N S.  
BATAVORVM.  
AMICI. ET. FRATRES.  
ROMANI. IMPERII. (c)

(a) Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 18.

(b) Voyez ci-dessus pag. 35.

(c) Cornél. Aurel. Batav. Lib. I. pag. 100.

La grandeur des lettres qui sont en tête, annonce un Édifice tout autre qu'un bâtiment militaire; & cette Inscription est le commencement de celle qu'on trouve dans les *Antiquités de Smetius* & dans l'*Hercules de Pighius* (a). Gruter la figure comme il suit. Il prétend que le Marbre sur lequel on la lisoit, étoit brisé en différens morceaux, & que la copie a été tronquée par ceux qui ne se sont pas donné le soin de les rassembler.

FORTVNAE. AVG. SAC.  
PRO. SALVTE. ITV. AC  
REDITV. DD. ANN.  
M. AVR. ANTONINI. PII.  
AVG. ET. P. SEPTIMII,  
GETAE. NOBILISS. CAES.  
CIV. BATAVI.  
FRATRES. ET. AMICI. P. R.  
V. S. L. M. (b).

V. Les anciens Auteurs, comme nous avons dit, ne parlent que d'une seule ville. Ils ne font mention que de quatre Places fortes des Bataves. Bourgs ou Forts chez les Bataves, encore les placent-ils hors de leur Isle. Ils les nomment *Batavodurum*, *Arenacum*, *Vada* & *Grinnes*. Cerialis voulant resserrer Civilis dans l'Isle où il s'étoit réfugié après sa défaite, distribua ses troupes dans ces quatre postes. Il mit ses Légions dans les deux premiers, & distribua les Auxiliaires dans les deux autres (c). La situation de ces lieux cause de nouvelles disputes.

*Batavodurum* Ptolomée plaçant *Batavodurum* sur la Meuse, a fait penser que Civilis traversa toute l'Isle pour se sauver; mais comment présumer qu'une Armée battue ait fait un si long

(a) Pigh. *Hercul. Prodic. fol.* 399.

(b) Voyez Gruter. *Inscript. fol.* LXXII. n. 9.

(c) Tacit. *Hist. Lib.* V.

trajet, & passé le Waal, étant poursuivie par une armée victorieuse? Le projet que ce Général fit peu de tems après d'enlever les quatre postes, dont Cerialis s'étoit emparé, ne prouve-t'il pas suffisamment qu'ils n'étoient pas éloignés de l'Isle, dans laquelle il s'étoit réfugié? Le plus grand nombre croit, que Wyck te Duurstede est le *Batavodurum* de Tacite. On objecte à ce sentiment que cette ville est bâtie dans l'intérieur de l'Isle, & que celle que Civilis brûla, étoit sur l'autre rive, puisqu'il passa le fleuve pour se sauver. Mais est-il impossible que l'ancien *Batavodurum* étant détruit, on ait transporté le nouveau de l'autre côté pour le mettre plus à l'abri des attaques de l'ennemi (a)? Au surplus nous avons des Médailles frappées dans le neuvième siècle, où Wyck te Duurstede est nommée *Batavodurum*. Les Evêques d'Utrecht ont bâti en cet endroit un Château bien fortifié pour s'assurer une retraite contre les révoltes des Trajectins. Ce Fort est devenu célèbre par la détention & les tourmens qu'y souffrirent les deux freres de Brederode. Le Rhin baignoit les murailles de la ville avant qu'on eût détourné son cours dans la Leck (b). Le commerce la rendoit alors très florissante; ce n'est aujourd'hui qu'une ville très médiocre.

*Arenacum* cause encore de plus grandes difficultés. En combinant les différens passages où Tacite parle de ce lieu, on se détermineroit volontiers pour Arnhem. Il dit d'un côté qu'Aquilejus rassembla son armée à la tête de l'Isle auprès d'*Arenacum* (c), & de l'autre que Civilis traversa le Rhin pour attaquer ce poste (d); d'où l'on peut présumer qu'*Arenacum* étoit situé au même endroit qu'Arnhem, qui est sur le Rhin proche du lieu où Drusus fit ouvrir le Canal qui va dans l'Yssel. Cependant quelques-uns s'opiniâtrant sur la

*Arenacum;*

(a) Conf. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. II. cap. 35. pag. 48. Alting. Notit. Germ. Infer. Pars I. pag. 18.

(b) Conf. Bouteroye Recherch. des Monum. de Franc. pag. 391. Aleuin. Epist. II. apud du Chesne Tom. II. pag. 669. Schligtenh. Hist. de Gueldr. Liv. I. pag. 50. Corn. Aurel. Batav. Bockemb. Illustr. Brederod.

(c) Tacit. Hist. Lib. IV. Cap. 15.

(d) Idem, ibid. Lib. V. cap. 20.



40 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;  
conformité du nom , veulent le chercher à Aarth , village  
de la Betuwe , & bâti dans l'intérieur de l'Isle (a). Ils pré-  
tendent que le nom d'Arnhem , qui vient d'*Arnoldis Villa* ,  
est beaucoup plus moderne , & paroît celui du Fondateur (b).  
Sur cela quelques autres placent *Arenacum* , les uns à Arick  
près de Nimegue , & les autres près du Château de Buuren.  
Mais ces deux Forts sont trop éloignés , pour être compris  
dans le projet que Civilis avoit formé d'attaquer en même  
tems les quatre postes qu'occupaient les Romains ; le voisi-  
nage seul pouvoit le déterminer à cette grande entreprise.  
Ainsi nous sommes plutôt de l'opinion de ceux qui tiennent  
pour le village d'Aarth (c).

*Vada.*

Le plus grand nombre des Auteurs croit que Wageningen  
est le même que *Vada*. Ce Château est situé dans le Thie-  
lerwaard entr'Arnhem & Rheenen (d). La *Table de Peu-  
tinger* qui place de suite , & sur le Rhin , *Arenacum* , *Vada*  
& *Grinnes* , détermine quelques-uns à donner la préfé-  
rence à Waardenbourg dans le Thielerwaard ; ceux-ci in-  
sistent que Wageningen est plus moderne , & qu'il n'est pas  
sur le Rhin (e) ; mais son éloignement n'est pas assez con-  
sidérable pour détruire les autres circonstances qui militent  
pour ce sentiment (f).

[*Grinnes.*

Les uns veulent que Gorinchem soit l'ancien *Grinnes* ;  
les autres sont pour Rheenen ; & les troisièmes le descen-  
dent plus bas vis-à-vis les Communes de Remmertén (g).  
*Grinnes* étoit anciennement le nom d'un petit Peuple que  
l'on prétend Fondateur de Groningue. Mais le voisi-  
nage du Rhin , où *Tacite* place ce lieu , ne quadre pas bien  
avec ce Peuple. Il paroît que les *Grinnes* habitoient les en-

(a) Alting. Notit. Germ. Infer. P. I. pag. 8.

(b) Idem , *ibid.* & Descript. Fris. pag. 12.

(c) Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 7.

(d) Conf. Cornel. Aurel. Batav. *ubi supra*.

(e) Schligtenh. Hist. de Gueldr. Liv. I. pag. 102. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. II. cap. 26. pag. 482-483. Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 125. Van Loon Hist. de Holl. Part. I. pag. 149. 183.

(f) Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 7.

(g) Alting. Notit. Germ. Infer. pag. 80. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. II. cap. 26. pag. 484. Van Loon Hist. Anc. de Holl. Part. I. pag. 14.

virons

virois du Canal de Drusus, & qu'ils occupoient le terrain où l'on a bâti Amersfoort, Wageningen, Arnhem, Rheenen, Muiden, Weesp, Naarden, Harderwyck, Elburg, Hatten & Campen. Ils avoient l'Yssel au Levant, le Vecht à l'Occident, le Rhin au Midi, & la Zuiderzee au Nord; conséquemment ils tenoient à peu près le pays qu'on nomme aujourd'hui la Veluwe. L'Yssel les séparoit de Groningue, dont ils étoient à dix-huit lieues; & depuis l'ouverture du Canal leur pays étoit accru à l'Isle des Bataves. Le Bourg, dont il est question, étoit situé entre l'Yssel & le Rhin, mais sur le bord de celui-ci. Aussi voyons-nous que lorsque Civilis attaqua ce poste, Cerialis étant accouru au secours avec une troupe de Cavalerie, changea la face du combat, & que Civilis fut contraint de sauter dans le Rhin pour se sauver à la nage (a).

Il résulte de tout ceci, que *Batavodurum*, *Arenacum*, *Vada* & *Grinnes* étoient situés vraisemblablement sur la rive ultérieure du Rhin. Mais quoique Tacite ne parle que de ces quatre Bourgs, il faut convenir que dès ce tems ou peu après, les Bataves avoient des établissemens qui n'étoient pas moins considérables. Les *Itinéraires* parlent de plusieurs Villes & Châteaux, entre lesquelles Utrecht tient le premier rang.

Autres Villes  
des Bataves.

Les *Chroniques*, qui peuplent de Géans les côtes des Pays-Bas, racontent à propos de cette Ville, que Granus & Antonius fuyant la persécution de Neron, se réfugièrent dans la Germanie inférieure; que le premier s'arrêta dans un endroit, où il trouva des sources d'eau chaude dans le voisinage de la Forêt des Ardennes, où il bâtit une Ville qui prit le nom d'*Aquæ Grani*, qui fut ensuite changé en celui d'Aix-la-Chapelle, lorsque Charlemagne y bâtit une Eglise; qu'Antonin se croyant trop proche des Colonies romaines, poussa jusques vers l'embouchure du Rhin, où il bâtit une autre Ville, qui fut nommée *Civitas Antonina*, & que ses descendans en furent les maîtres pendant cent vingt-un ans (b). Mais peut-on se persuader qu'un Exilé

VI.  
Antiquité de  
la ville d'U-  
trecht.

(a) Tacit. Hist. Lib. V. cap. 21.

(b) Beka Hist. Episcop. Traject. pag. 3.

en but à la colere d'un Empereur tel que Neron, se soit fait un asyle dans un lieu où son ennemi tenoit ses principales forces ? Cesar qui le premier traversa le Rhin, avoit établi des garnisons depuis sa source jusqu'à la Mer. Drusus avoit étendu ses conquêtes jusqu'à l'Elbe & au Weser. Sous l'Empire de Tibere, la rigueur, avec laquelle Oronius exigea les tributs, révolta les Frisons, qui l'assiégerent dans le Château de Flevus ; Lucius Apronicus accourut à son secours, & calma la sédition. Germanicus, fils de Drusus, acheva de soumettre tous ces pays. Cecinna vengea cruellement le meurtre de Sanguinius Maximus que les Frisons avoient massacré. Corbulon apaisa une autre révolte par la mort de Ganaeus, Chef des rebelles. Avitus repoussa dans les marais du Septentrion ceux qui avoient osé passer l'Yffel. Pompejus gouverna tranquillement. La guerre de Civilis, dont la concurrence à l'Empire entre Vitellius & Vespasien étoit le prétexte, causa de grands défordres qui furent arrêtés par la valeur de Cerialis (a). Pendant le cours triomphant de ces prospérités, quelle apparence qu'un simple Citoyen chassé de Rome, soit venu bâtir une ville dans une Province, où les Romains dominoient avec tant d'éclat ? Et quel besoin de recourir à un homme obscur, dans les tems où les grands Capitaines qui commandoient les Légions, devoient penser à construire des établissemens pour l'avantage de leurs armes ? Marc-Antoine étoit Collegue de Cesar dans les Gaules, & Junius avec plus de vraisemblance lui fait honneur de la fondation de la ville d'Utrecht ; cependant s'il eût consulté les *Commentaires de Cesar*, il auroit appris qu'Antoine n'approcha jamais des Pays-Bas. Il est donc plus naturel de compter Utrecht entre les cinquante Châteaux que Drusus éleva sur les grandes rivières pour s'assurer de leurs cours ; & ce Prince a pu donner à celui-ci le nom de sa femme ou de sa fille, qui l'une & l'autre s'appelloient Antonia (b).

Son Fonda-  
teur.

Ses révolu-

On ne fera pas surpris que cette ville ait souvent changé

(a) Voyez Cæs. de Bell. Gall. cap. XXI. Dio Cass. Lib. LV. Flor. Epitome, Ammian. Marc. Lib. II.

(b) Heda Hist. Pontif. Traject. cap. III. pag. 10.



de nom, si l'on considère sa position. Egalement exposée aux inondations & aux invasions des Barbares, elle fut plus d'une fois détruite & réédifiée, tantôt d'un côté du fleuve, & tantôt de l'autre. La nécessité d'assurer un passage sur la frontière obligeoit à la réparer, & chaque Restaurateur faisoit l'occasion de perpétuer sa mémoire, en changeant quelque chose à son nom. Les Wiltes & les Slaves la renversèrent sous l'Empire de Valentinien, & fortifièrent un Camp sur la rive droite qu'ils nommerent Wiltenbourg. Les Romains, s'en étant rendus les maîtres, la rétablirent dans sa première place, & l'appellerent *Trajectum Wiltingium* ; mais nos Critiques soutiennent que ce nom appartenoit à l'établissement des Wiltes, dont on voit les ruines trois cens pas au-dessous, & nomment la nouvelle Ville *Trajectum Ulpii* du nom d'Ulpus Trajan, son Restaurateur (a). *Alting* croit qu'on doit attribuer le nom de *Trajectum* à Dagobert, Roi des Francs Orientaux, qui prit ce Château sur les Rois de Frise, & fit construire au-dessus une ville qu'il nomma *Olt-treft* ; ce qui veut dire *Ancien Trajet* (b). Mais ce sentiment est détruit par l'*Itinéraire d'Antonin*, où l'on trouve ce Fort désigné sous le nom d'*Ultrajectum*. Pour passer à des siècles moins obscurs, les Normands ayant renversé cette Ville de fond en comble sous le Pontificat d'Hunger, Balderic, l'un de ses Successeurs, se servit du crédit qu'il avoit auprès d'Othon II, dont il avoit été Précepteur, pour obtenir les fonds nécessaires pour la construire. Mais la plaça-t'il sur le terrain où elle avoit été ? Ceux qui l'assurent, rapportent une Donation en faveur de Frederic, son septième Evêque, dans laquelle il est fait mention du Rhin & de la Leck. Cette Donation parle de la Leck comme d'un ruisseau, qui sortant du fleuve, prend son cours entre Amerongen & Wyck te Duurstede, & va se perdre dans l'Océan vis-à-vis de la Brille. Elle dit ensuite que le Rhin passe à Leide, & se rend à Catwyck dans la Mer du Nord. Ils insistent donc sur les rapports de cette description avec la position de la

tions & noms  
différens.

(a) Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. XVI. pag. 133.

(b) *Alting*. Descript. Fris. pag. 177.

44 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses habitans ;*  
nouvelle Ville ; ils montrent les vestiges de cet ancien lit  
du fleuve à l'Est & au Sud des murailles ; il y en a même  
qui soutiennent que du tems des Romains le Rhin passoit  
en cet endroit ; qu'on y doit placer le Port de *Nabalía* ou  
*Navalia* , dont nous avons parlé ci-dessus (a) , & où les  
Bretons amenoient les bleds qu'on transportoit dans les deux  
Germanies : ils allèguent pour preuve les ancres & les au-  
tres instrumens nécessaires à la navigation qu'on déterre  
souvent dans cet endroit. Ils prétendent que la Ville  
étoit très-considérable du tems des Romains , & se flattent  
de le démontrer par le nombre des Inscriptions & des an-  
ciens Monumens qu'on a fouillés dans les environs. Enfin  
ils s'appuyent sur une foule de Médailles ; la première est  
d'or , & représente Adrien couronné de lauriers , avec  
l'Inscription IMP. LAVR. VERG. AVG. P. III.  
COSS. II. , & sur le revers FORT. RED. La seconde  
du même Empereur est de cuivre , la troisième est de Do-  
mitien , avec Pallas sur le revers. On lit sur la quatrième  
EG. MEL. CEG. La cinquième représente la Victoire ,  
& le nom de Rome se trouve dans l'Exergue. Les autres ,  
dont le détail deviendrait ennuyeux , sont de Neron , de  
Trajan , des Antonins , de Verus & d'Agrippa. La plus  
remarquable qui est d'un or pâle , représente Neron d'un  
côté , de l'autre une Fortune debout , & Ceres assise (b).  
Le grand nombre de ces Antiquités fait conclure qu'Utrecht  
étoit alors le lieu le plus fréquenté par les Romains. Ce-  
pendant nos meilleurs Critiques prétendent qu'il n'y avoit  
alors en cet endroit qu'un Camp & un Magasin ; que dans  
la suite les Négocians y bâtirent quelques maisons ; mais que  
la Ville ne s'est formée que sous les Rois de France , par l'af-  
fluence des Nouveaux-Convertis attirés par les prédications  
des Missionnaires , qui étoient établis dans ce lieu , & que  
les Maires du Palais avoient soin d'appuyer par de bonnes gar-  
nisons , afin de les mettre à l'abri des insultes des Idolâtres (c).

Antiquités  
trouvées à  
Utrecht.

(a) Voyez ci-dessus pag. 7.

(b) Beka ubi supra. pag. 3.

(c) Heda ubi supra. Cap. I. pag. 5. Buchel. in Hedam. cap. I. pag. 7.

Cette Ville étant assise sur la branche du Rhin qui coule au milieu des deux autres, ceux qui soutiennent qu'elle terminoit l'Isle des Bataves, veulent se faire un titre du tems que les Frisons l'ont possédée; mais il est certain que depuis que Drusus eut détourné le cours principal des eaux dans l'Yssel, tout le district qui se trouve entre cette rivière & le bras mitoyen, accrut à l'Isle; & Ptolomée qui compte les Frisons entre les Nations Germanes, les asséoit depuis la rive septentrionale du Rhin, c'est-à-dire, depuis l'Yssel, jusqu'à l'Ems.

Demeures  
des Marfcs.

Les Marfcs occupoient selon quelques-uns le pays entre le bras du milieu & l'Yssel jusqu'aux embouchures de ces Rivières. L'*Itineraire d'Antonin* leur donne Metila pour Capitale, que Germanicus renversa de façon qu'on n'en trouve aucun vestige (a). L'origine de ces Peuples, & le lieu qu'ils habitoient, donnent beaucoup d'exercice à nos Sçavans. Les uns les tirent de l'Italie, & supposent qu'ils se révolterent contre les Pisans l'an 662 de Rome sous le Consulat de Sextus Julius Cesar & de Marcus Philippus; qu'ils remporterent une grande victoire sur Rutilius qui fut tué dans le combat (b); mais que Pompée qui prit le commandement de l'armée romaine, les ayant défaits en plusieurs rencontres, les força d'abandonner l'Italie, & de chercher une habitation dans la Germanie inférieure (c). Les autres rejettent cette histoire, & les font arriver avec les Cattes, leurs voisins. Ceux-ci les logent dans la Gueldre & dans l'Evêché d'Utrecht aux environs du Canal de Drusus (d), & ceux-là à Maarsberg, à Maarspoort & à Maarslaker, sans cependant en produire d'autres preuves que l'analogie des noms (e).

Leide est sans contredit la Ville des Bataves la plus ancienne après Utrecht. Ptolomée la nomme *Lugdunum Batavorum*; & l'*Itineraire* qui fut dressé sous l'Empire de Va-

VII.  
Antiquité de  
Leide,

(a) Cluver. de tribus Rhen. Alv. cap. XVI. pag. 131. Pontan. Hist. Geir. Lib. I. pag. 26.

(b) Tite-Live Dec. VII. §. 34. Flor. Epitom. Lib. II. Cap. 6. Orof. Lib. V. Cap. 18. Appian. de Bello Civil. Blondel. Ital. Illustr. cap. 22.

(c) Conf. Beka ubi supra. cap. II. pag. 8.

(d) Picard Descript. de Drenth. cap. XXVI. pag. 106. Pontan. Hist. Geir. Lib. I. pag. 23.

(e) Junii Batav. pag. 67. Schligtenh. Hist. de la Gueldre. pag. 189.



46 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses habitans ;*  
 leutinen III, l'appelle *Caput Germanorum*, le Chef-lieu des  
 Germains. Cette Ville défendoit la pointe de l'Isle du côté  
 de la Frise, comme Nimegue la gardoit du côté des Gaules.  
 Son Château qu'on nomme le *Bourg*, paroît un Ouvrage  
 des Romains, bâti, selon quelques-uns, vingt ans avant  
 l'Ere Chrétienne (a). Les autres l'attribuent à Engist, fils  
 d'un Roi de Frise, qui chassé de la Grande-Bretagne, fit  
 construire ce Fort pour entretenir communication entre les  
 Etats de son pere & cette Isle, où il s'étoit fait un établis-  
 sement. Les premiers soutiennent que ce Prince ne fit que  
 le réparer, & les Connoisseurs croient distinguer encore,  
 ce qui subsiste de l'Architecture romaine, de ce qui sent  
 la construction gothique (b). Ce Château est bâti dans une  
 Isle que le Rhin forme au milieu de la Ville, & sur une es-  
 pece de montagne qui paroît un ouvrage de main d'hommes.  
 On y trouve un puits d'une profondeur surprenante, dont  
 l'eau est douce ; mais en petite quantité. On prétend que  
 ce Fort avoit autrefois une communication souterraine avec  
 un Camp retranché que les Romains avoient construit au-  
 près de Catwyck ; mais l'impossibilité faite aux yeux dans un  
 terrain bas & marécageux, tel que celui qui continue de cette  
 ville à la mer. L'enceinte de ce Château subsiste ; elle forme  
 un Cercle, & le haut des murs est crénelé. On a planté dans  
 l'intérieur des vignes & des arbres, enforte que la colline  
 n'est plus qu'un Verger (c). On voit encore au Nord de l'E-  
 glise de Saint Pierre les murs d'un vieux Château, dont les  
 pierres sont d'une grande largeur, très-épaisses & liées par  
 des crampons de fer. C'étoit, selon la tradition, le Palais  
 du Préteur ; mais si l'on en croit les Critiques, c'étoit l'en-  
 droit où les Danois recevoient les impôts qu'ils avoient éta-  
 blis sur la Frise. En effet on ne reconnoît rien dans ce qui  
 subsiste, qui se ressente de l'Architecture romaine ; quelques-

(a) Oudaan Puiff. Rom. pag. 25. Orler Descript. de Leide. Part. I. pag. 34.  
 Junii Batav. pag. 451. Van Leuwen Bat. Illustr. Præfat. pag. 8. Guicciard. pag.  
 107.

(b) Buchel. in Hedam. cap. IV. pag. 13.

(c) Conf. Cornel. Aurel. Batav. Lib. I. pag. 95. Cluver. de trib. Rhen. Alr.  
 cap. XV. pag. 121. Sriver, Tabular. Antiquit. Batav. pag. 231.

uns se persuadent que les premiers Comtes de Hollande résidoient dans cet édifice (a). Il faut convenir que les Romains ont long-tems séjourné dans cette partie de la Hollande. Les ruines des Châteaux qu'on voit aux environs de Leide & sur les bords du Rhin, & les Monumens qu'on y trouve journellement en fouillant la terre, en font des preuves convaincantes.

Entre les Antiquités qu'on y conserve, nous ne pouvons nous empêcher de parler de celle qui semble prouver que la Haye subsistoit aussi dès le tems des Romains. Nous la rapporterons telle qu'elle est écrite : Antiquité de la Haye.

S. NERVAE. TRAIA. CAES. GER.  
DACICO. TRIB. P. PP. CONS. V.  
LVCENSIVM. PRAEF. TRAIANO.  
TRIB. PO. LVCENSIVM. (b).

La Haye se nommoit alors *Lucensium Auspicium* (c). L'étymologie de ce nom embarrasse les Sçavans. Les Grammairiens le font dériver de *Lux*, lumière. Les uns l'expliquent par antiphrase, à cause de l'obscurité des Bois qui étoient entre Leide & la Haye ; & les autres parce que la lueur des flambeaux & des feux qu'on allumoit pour les sacrifices, perçoit à travers les arbres ; ce qui faisoit donner le nom de *Luci* à tous les Bois consacrés au Culte des Dieux. Pour ne laisser aucun doute sur l'usage auquel ce Bois étoit destiné, ils ajoutent que Civilis le choisit pour assembler les Chefs des Nations Germaines, lorsqu'il forma sa Conjuración. Mais est-il vraisemblable que ce Capitaine, le plus délié des Barbares, ait pris pour un pareil rendez-vous un endroit entouré de stations romaines ? & ne doit-on pas plutôt penser qu'il assembla les Conjurés dans les Ardennes, ou dans un

(a) Oudaan Puissanc. Rom. Introd. à l'Hist. du Rhinland. pag. 55. Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 12.

(b) Corn. Aurel. Batav. Lib. I. pag. 100. Conf. Pighii Hercul. Prodic.

(c) Oudaan Puiss. Rom. pag. 26. Ryckius in Herc. Prodic. pag. 45. Barland Hist. Com. pag. 41. Scriver. Batav. pag. 61.

48    SECT. II. *De l'Isle des Bataves , de ses habitans ;*  
 autre bois éloigné , d'où l'on pouvoit se sauver facilement ;  
 en cas que le mystère fut découvert. (a) La Haye se nomme  
 dans le pays *s'Gravenhage* , qui veut dire : *Demeure des*  
*Comtes* , & quoiqu'elle soit en effet la Capitale des Provinces-  
 Unies , elle ne jouit que des privileges de Bourg. Aucune  
 autre Ville ne l'égale en dignité. Les États Généraux y rési-  
 dent ; ceux de Hollande y tiennent leurs Assemblées , &  
 c'est le séjour des Ambassadeurs , de la Noblesse & du Stad-  
 holder. La situation du lieu plut à Guillaume II , Comte de  
 Hollande , & Roi des Romains. Il y bâtit un Palais & y fixa  
 sa demeure vers 1250. Le Siege de la Souveraineté avoit été  
 ambulatoire jusqu'alors ; les États se tenoient souvent à Gra-  
 vesande , ville du Delfland très-florissante avant qu'une tem-  
 pête eût comblé son port (b). Ils s'assembloient aussi à Al-  
 bertsborg , Maison de plaisance bâtie par Florent II , dé-  
 truite par Florent le Noir , frere de Theodoric V , & rele-  
 vée par Florent V. On y mit alors un marbre , sur lequel on  
 lit :

HIC. QVONDAM. HOLLANDIÆ. CVRIA. (c).

Destruction  
 des anciens  
 Châteaux.

Un grand nombre de Châteaux de ce pays , soit bâtis par  
 les Romains , ou par les premiers Comtes de Hollande , ont  
 été détruits pendant les troubles des Hoekins & des Cabe-  
 liaux , FaCTIONS qui ont causé de grands désordres dans la  
 Hollande & la Zeelande.

VIII.  
 Roombourg.  
 Prétoire d'A-  
 grippine.

Les plus anciens ont été renversés par les Normands.  
 Roombourg que l'on croit le *Romæ Burgum* , est de ce nom-  
 bre. C'étoit vraisemblablement le Prétoire d'Agrippine que  
 la *Table de Peutinger* place à deux milles de Leide. Sa situa-  
 tion & le grand nombre d'Antiquités qu'on a trouvées dans

(a) Conf. Junii Batav. cap. XIII. pag. 295. Schligtenh. Hist. de Gueldr. Liv. I. pag. 37. Lib. II. pag. 11. Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. XVIII. pag. 150. Ejusd. Germ. Antiqu. Lib. II. pag. 296. Alting. Notit. Germ. Infer. Pars I. pag. 103.

(b) Barland. Hist. Comit. Holl. pag. 41. Goudhoev. Chron. pag. 43. Scriver. Batav. pag. 61.

(c) Junii Batav. pag. 501. Alting. Descript. Fris. pag. 78. Conf. Matth. Anal. Vet. Ævi. Tom. VI. pag. 100-107.



Ses ruines , autorisent cette opinion (a). Cependant quelques Auteurs confondent ce lieu avec le Magasin ou l'Arсенal que nous avons dit avoir été à Britten ; mais il faut convenir , à juger par le Plan que nous en avons donné , que ce Château paroît bâti pour servir de Magasin. Ses fortifications & la commodité de sa situation à l'embouchure du Rhin suffisoient pour indiquer sa destination , & celle de Roombourg convient mieux à l'habitation d'une Princesse. Au surplus ce dernier établissement étoit considérable , & l'Inscription qu'on a trouvée sur une pierre où tiennent les pieds d'une Statue , nous persuade qu'il y avoit un Amphithéâtre dans ce lieu.

M A R T I. V I C T.

G L A D I A T O R E S.

L. G. P. F.

Ces quatre Capitales marquent que le soldat vainqueur étoit de la Légion gemelle , pieuse , heureuse (b). Un lieu de spectacle ne convient gueres qu'à l'endroit où la Cour séjourne & dans les grandes Villes , où l'opulence exige qu'on occupe l'oisiveté des habitans. Il est aussi probable qu'Agrippine , Princesse impériale & superbe , voulant montrer aux Germains le crédit qu'elle avoit sur l'esprit de Claude , épuisa la magnificence romaine pour décorer le lieu qu'elle habitoit. Ce même esprit l'avoit portée à faire conduire dans la ville des Ubiens une Colonie romaine , & elle venoit de lui donner son nom. Au reste il paroît qu'un grand nombre de Romains étoient établis dans Roombourg , & que ce lieu étoit situé sur le bord du Rhin à l'opposite de Leiderdorp près de Rhinsboutg , à environ une lieue de Leide (c).

Les Antiquaires ont peuplé leurs Cabinets des raretés

Antiquités

(a) Cluver. de trib. Rhén. Alv. cap. XVI. Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 11.

(b) Scriber. Tabular. Antiqu. Batav. pag. 219. Smet. Antiqu. fol. XXVI. Gruter. Inscript. fol. LVIII. num. 6.

(c) Cluver. de trib. Rhén. Alv. Part II. Cap. XI. pag. 29. Pars Descript. de Katwyck , dans la Préface. Antiqu. de Katwyck pag. 26. Van Leeuwen Batav. Illustr. pag. 48.

trouvées en ce  
lieu.

50 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;

qu'on a fouillées dans ces ruines. On a trouvé un grand nombre de pierres gravées, des bronzes, des statues de marbre, des inscriptions, des lampes sépulchrales, des armes de toute espece, des instrumens pour tous les Arts & tous les ouvrages, des vases pour les sacrifices, de la vaisselle, & un grand nombre de médailles de différens Empereurs. On montre celle de Sextus Othon, pere de l'Empereur de ce nom ; une autre de Galba, sur le revers de laquelle est une femme qui représente la Concorde ou la Providence. La troisième est d'Adrien, au dos de laquelle est une Victoire. On conserve le Frontispice d'un Temple dédié à Junon & à Pallas par Flevus Peregrinus, qui vivoit sous le Consulat des deux Syllanus ; ce qui remonte à l'Empire de Commode. On garde de même l'Inscription d'un autre Temple consacré à Jupiter, à Isis & à Serapis, & quelques morceaux du Lycostraton ou Pavé Mosaïque de ces Édifices. Les fondemens du Temple de Jupiter subsistent encore, & les pierres en sont si dures qu'elles brisent les marteaux (a).

Particularités  
sur la Légion  
surnommée  
Batave.

On a déterré depuis peu dans cet endroit un piedestal, sur lequel on lit :

F O R T U N Æ C O H O R T I .  
B A T A V O R U M . &c.

& l'on conserve à Rome un marbre brisé, sur lequel on ne distingue plus que ces trois mots :

L E G I O N I S . X . B A T A V O R U M (b).

Il est question ici de la même Légion dont nous avons parlé, & comme elle séjourna long-tems dans ce pays pour se rétablir, elle prit de ses recrues le titre de *Batave* ; mais elle n'étoit pas seule formée de cette milice. Les Epitaphes qu'on rencontre dans toutes les Provinces de l'Em-

(a) Oudaan Paiss. Rom. pag. 26. Ryckius in Hercul. Prodic. pag. 45. Flud. a Ghild. sur Cluver Pars II. pag. 54.

(b) Gruter. fol. DXII. num. 12.

pire, prouvent la préférence qu'on accordoit aux soldats Bataves, & l'estime particuliere qu'on en faisoit : l'Aîle distinguée par le titre de *Singuliere* n'étoit composée que de Cavaliers de cette Nation. Les Romains divisoient leur Cavalerie par Aîles, & les nommoient ainsi parce qu'ils les distribuoient sur la droite & la gauche de leurs batailles, tant pour fondre sur l'ennemi, que pour appuyer leur centre qui n'étoit que d'Infanterie. Quant aux Epitaphes, on conserve à Rome une pierre sur laquelle on a gravé un soldat mourant sur son lit, avec un trépiéd & un enfant qui tient un serpent, & on lit au-dessous :

Aîle des Singuliers.

D. M.

T. AVRELIO. T. F. VLP.  
NOVIOMAG. VINDICI.  
EQ. SING. IMP. N. TVR.  
A E L. V E R E C V N D I.  
VIX. AN. XXII. MIL. AN. XI.  
T. AUR. PLACIDVS HERES.  
AMICO OPTIMO. F. C. (a).

On a trouvé les deux suivantes sur le Mont Esquilin :

CANDIDINIVS. SPECTATVS.  
EQ. SING. IMP. N. NAT.  
BADAVS. VIXIT. ANNIS. XXX.  
STIP. XI. TVR. PROCLINI  
CVR. GENIALI.....  
VINDICE.....

Et l'autre :

CANDIDINIVS. VERAX.  
EQ. SING. IMP. N.  
N. BADAVS. VIXIT. ANN.

(a) Idem fol. DXXXII. num. 2.



52 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
 XX. STIP. VI. T. PROCLINI  
 CVR. CANDIDINIO. SPEC-  
 TATO. FRATRE IPSIVS (a).

Et cette autre dans la Pannonie :

ALBAN. BALVI. F.  
 DEC. ALAE. AVGVSTAE. ITVRAEO  
 RVM. DOMO BETAVOS. AN  
 NOR. XLII. STIPENDIOR.  
 XX. HIC SITVS. EST. TITVLVM  
 MEM. POSS.  
 TIB. IVLIVS REITVGENVS. ET  
 LVCANVS. DEC. ALAE AVG.  
 ITVRAEORVM (b).

Ce qui prouve que les Bataves étoient incorporés presque dans toutes les Légions. Nous ne finirions pas, si nous voulions rapporter tout ce que les Antiquaires nous ont conservé à ce sujet ; nous nous contenterons d'expliquer laconiquement quelques abbréviations de celles qui se trouvent dans les Monumens que nous venons de rapporter. EQ. SING. dénote *Equus Singularis*, Cavalier de l'Aile des Singuliers ; IMP. N. *Imperatoris Nostri*. NN. *Nostrorum*. BADAVS. *Batavus*, ces mots étoient synonymes dans l'âge mitoyen. STIP. *Stipendiarius*. Nous observerons que la monnoye dont les Empereurs payoient les Militaires, étoit de cuivre, & que cet usage subsista jusqu'à la fin de l'Empire. TVR. *Turma*. CUR. *Curante*. &c. (c).

Autres Antiquités de Roombourg.

On a encore découvert à Roombourg une Statue de Pallas, deux Lions d'airain, & le Squelette d'un Géant, dont l'os de

(a) Gruter. *Inscript.* fol. LXXV. num. 6. *Scriv.* Tab. *Antiquit. Batav.* pag.

209.

(b) Gruter. *Inscript.* fol. DXIX. num. 5. *Scriv.* ubi *supra.* pag. 207.

(c) *Scriv.* ibid. pag. 204. Conf. Varro *Fragm. Lib. II.* & de *Lingua Lat. Lib. IV.* Item L. 27 D. de *Verbor. signific. VII.*

la jambe & celui de la cuisse sont de la hauteur d'un homme ordinaire ; une coupe ciselée avec délicatesse , sur le pied de laquelle sont ces mots :

IMP. DOMITIANI. ET GERM. COSS. XI.

Des lampes , des vases de terre & plusieurs Bas-reliefs , entre lesquels on distingue une pierre à trois faces ; sur l'une est la Victoire appuyée sur un bouclier & tenant une Couronne ; sur l'autre on voit un Aigle déployé monté sur un Croissant ; la troisième porte une Inscription. La grande ressemblance de cette pierre avec les pierres poncees a fait imaginer qu'elle avoit été long-tems dans la mer , & qu'elle sort plutôt des ruines de Britten que de celles de Roombourg. On en montre encore une autre gravée des quatre côtés , elle représente sur une face Hercule appuyé se reposant sur sa massue , de l'autre une Victoire , dont le pied est sur une boule , la tête d'un Vieillard sur le troisième , & sur le quatrième est écrit :

AVGVST. BATAVORVM.

P.

On a encore un Cachet Sénatorial de cuivre sur son piedestal , & une statue semblable , qui représente Minerve tenant d'une main son Oiseau , & de l'autre vraisemblablement une lance qu'on ne voit plus. On montre des tuiles , des goutieres , des carreaux de différentes formes , & des clefs , dont quelques-unes ont un cachet sur l'anneau. Les Romains avoient coutume de l'imprimer sur leurs meubles. Ce soin regardoit la Mere de famille (a) , & pour avoir toujours son cachet prêt , elle le faisoit foudrer à la clef principale. Celui dont nous parlons , est d'airain , & représente un ancre entouré d'épis de bled. La plupart de ces anneaux , quoique détachés des clefs , sont de fer : il n'étoit permis qu'aux Chevaliers Romains d'en porter d'or ; mais sur les derniers tems on se

Planche III.

Fig. 3. 4.

Planche II.

Fig. 3.

Fig. 4.

Planche III.

Fig. 1.

Planche II.

Fig. 5. 6.

Planche III.

Fig. 2.

(a) Plin. Hist. Natur. Lib. XXXVII.

54 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
relâcha de cet usage. On remarque surtout un Vase, dont  
la matiere est blanchâtre. Il a une anse, & la tête d'un ani-  
mal lui sert de verfoir. L'ouverture est si petite que la liqueur  
ne peut en sortir que goutte à goutte ; ce qui fait présumer  
qu'il servoit aux Libations. Les médailles de Caligula, de  
Germanicus, d'Agrippine, de Drusille & de Livie, décou-  
vertes en ce lieu, sont les plus estimées par les Curieux (a).

IX.  
Alphen.  
Albinia.

Les ruines d'Alphen ne sont qu'à un mille de Roombourg.  
Quelques Sçavans veulent que ce soit *Albinia*, qui fût bâtie  
par Albinus, Préfet des Gaules ; si l'on consulte les *Itinéraires*,  
les distances s'accordent avec ce lieu (b). D'autres l'at-  
tribuent à Alphenus Varus, qui selon leur sentiment, éleva  
cet édifice pour servir d'entrepôt aux bleds qui remontoient  
le Rhin (c).

Valcken-  
bourg.

On a trouvé à Valckenbourg plusieurs Médailles de Ca-  
ligula & de ses successeurs à l'Empire : preuve certaine que  
les *Chroniques* se trompent, lorsqu'elles attribuent la fonda-  
tion de ce Château à Valck, fils de Juncker, Roi de Frise.  
Ce Prince est le même auquel elles donnent des oreilles d'âne.  
Il semble que cette fable doive son origine à une Médaille  
d'Aurelien, que le tems a rongée de telle sorte que les *Chro-  
niqueurs*, prenant les feuilles de laurier de sa Couronne pour  
la pointe de ses oreilles, ont appliqué à ce Monarque l'his-  
toire de Midas & la construction de cet édifice (d).

Voorbourg.  
Forum Adriani.

Il en est qui confondant Valckenbourg & Voorbourg,  
le croient le *Forum Adriani*, mentionné dans les *Itinéraires*.  
Le terme de *Forum* désigne un Marché plutôt qu'un Châ-  
teau ; & l'Empereur Adrien qui cherchoit à rendre le com-  
merce florissant dans la Basse-Germanie (e), songeoit à  
bâtir des Halles pour attirer les Négocians, plutôt qu'à con-

(a) Sriver. *Tabul. Antiqu. Batav.* pag. 141. Junii *Batav.* pag. 185. Conf.  
Lowthorp *Abregé des Transact. Philos. Tom. III.* pag. 442.

(b) Cluver. *de trib. Rhen. Alv. Cap. XVIII.* pag. 131.

(c) Oudenhov. pag. 29. Orler *Descript. de Leide* pag. 22. *Pars. Descript. de  
Katwyck*, pag. 33. Van Leuwen *Batav. Illustr.* pag. 36. Oudaan *Puissanc. Rom.*  
pag. 20.

(d) Taborita *Lib. IV. cap. 7. apud Matth. Anal. Vet. Ævi. Tom. VI.* pag. 144.  
Van Leuwen *ubi supra.* pag. 9. Bockenberg. *Reg. Fris.* pag. 104.

(e) Sriver. *Tabular. Antiqu. Batav.* pag. 213.



Struire des Forts pour contenir un pays dont il étoit le maître. Marc Aurele & Lucius Verus, les successeurs, animés du même esprit, firent des chemins pour faciliter son abord, & l'Inscription qu'on a trouvée depuis peu dans un marais proche de Naaldwyck, fait la preuve que ce lieu n'étoit qu'un Marché :

D I A N A E  
J V N I A N I V S  
A M A B I L I S  
| | | | | V I R.  
A V G . C . V . T . E X  
J V S S V . I P S I V S  
L . M . (a).

| | | | | est la marque de Trevir, & cette Charge donnoit inspection sur le Commerce (b).

On a trouvé dans ce même lieu un Vase de verre, & une bague d'or brut allié avec de l'or coupellé. Le chatton est percé d'une infinité de trous, sans ordre & sans dessein ; ce qui fait présumer aux Antiquaires que c'étoit un Talisman, dont le métal est électrique. Dans le dernier siècle on déterra pareillement en ce lieu la Colonne Milliaire dont nous avons parlé à l'occasion du Canal de Corbulon (c). Observons en passant que Cajus Gracchus fut l'Inventeur de ces Colonnes, & qu'Auguste en avoit fait élever une d'or au milieu du Marché de Rome, à laquelle les routes de toutes les parties du monde venoient aboutir (d). Les Voyageurs comptoient par ce moyen le chemin qu'ils avoient fait, celui qui leur restoit à faire, & les Capitaines des Légions régloient ainsi leurs marches (e).

Les descentes des Normands & les guerres civiles ont dé-

Planche II.  
Fig. 7.

Planche III.  
Fig. 5.

Autres restes  
de l'Antiquité.

(a) Gruter. Inscript. fol. DXL. num. 6.

(b) Lazius P. R. Lib. II. cap. 3.

(c) Voyez ci-dessus pag. 13.

(d) Plutarch. in Gracch.

(e) Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I.

56 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
 truit prelqu'entièrement ces Monumens. Quelques établisse-  
 mens plus modernes se font cependant élevés sur leurs ruines.  
*Ptolomée* parle d'un Temple consacré à Diane sur les bords  
 du Rhin ; le Château de Batenstein , aujourd'hui Vianen ,  
 est construit sur les fondemens : ce nouveau nom a pris nais-  
 sance du mariage de Beatrix , fille du neuvième Comte d'Eg-  
 mond , qui épousa Giselbert de Langoye , Comte de Via-  
 nen. Plusieurs Ecrivains avancent que le Château qui sub-  
 siste , fut bâti de la rançon du Comte de Saint Pol , de-  
 meuré prisonnier lorsqu'Edouard , Comte de Gueldre , &  
 Venceslas , Duc de Brabant , furent battus par le Comte de  
 Hollande ( *a* ) ; mais les époques combattent l'autorité de  
 ces Historiens : la bataille dans laquelle le frere du Duc de  
 Brabant demeura prisonnier , se donna en 1376 , & le Châ-  
 teau subsistoit dès 1372 ( *b* ). Oudewater est sans contredit  
 l'*Aquæ-Veteres* des Antonins ( *c* ). On ne s'accorde pas de  
 même au sujet de Buuren. *Lazius* le croit le *Burginatum* dont  
 les *Itinéraires* font mention ; mais son voisinage avec Arnhem  
 contredit ce sentiment. *Merula* ne rencontre pas plus juste ,  
 en prenant Haremborg pour la *Colonia Trajana*. Il semble  
 que ces deux établissemens étoient plus bas sur le Rhin , &  
 nous nous rangerions plutôt du côté de ceux qui nomment  
 Burch ou Burderich , situé à l'opposite de Wesel ( *d* ).

Batenstein.

Oudewater.

*Aquæ-Veteres.*

*Burginatum.*

*Colonia Tra-  
jana.*

X.  
Demeure des  
Canninefates.

Après avoir suivi l'Yssel & le Rhin , il est nécessaire , pour  
 découvrir l'ancienne demeure des Canninefates , de revenir à  
 la branche du fleuve qui descend à Leide. Ce Peuple , qui  
 s'étoit établi dans l'extrémité de l'Isle des Bataves , sortoit-il  
 aussi des Cattes ? Il est certain que quoique moins nombreux  
 que les Bataves , les Romains qui faisoient le même cas de  
 leur valeur , les avoient associés aux mêmes privileges : en-  
 sorte qu'ils n'étoient assujettis qu'au service militaire ( *e* ). Si  
 quelques contrariétés apparentes dans *Tacite* embarrassent

( *a* ) Junii Batav. pag. 495. Joann. à Leydis in Brederod. pag. 408. Origin. Cu-  
 lenburg. apud Matth. Anal. Vet. Ævi. Tom. V. pag. 265.

( *b* ) Annal. Traject. apud Matth. ibid. Tom. II. pag. 76.

( *c* ) Conf. Bockemb. in Pontif. Traject. pag. 26.

( *d* ) Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 7.

( *e* ) Tacit. Hist. Lib. IV. cap. 15. Plin. Hist. Nat. Lib. IV. cap. 23

sur

sur la situation du pays qu'ils habitoient , il est vraisemblable qu'ils étoient voisins de la Mer , & la défaite de la flotte qui avoit transporté la quatrième Légion de la Grande-Bretagne , en est une preuve bien concluante ( *a* ). Cet Historien dit cependant ailleurs que les Bataves s'étendoient jusqu'à l'Océan ; que Civilis envoya des Ambassadeurs aux Canninefates , pour les engager à entrer dans sa Ligue ; & que lorsqu'ils vinrent à son secours , ils ammenèrent les Frisons leurs voisins. S'ils eussent été dans l'Isle , l'Ambassade étoit inutile , & comment concilier leur voisinage avec la Frise ( *b* ) ? Les uns croient sauver ces difficultés en plaçant les Canninefates depuis Wyck te Duurstede & Leide jusques à Catwyck ; ce qui comprend Goude , Woerden , Montfoort , Ysselstein , Utrecht & Cuilenbourg ; mais il est constant que les Bataves occupoient le milieu de l'Isle , & de plus en les plaçant ainsi , on ne les approche pas des Frisons. Junius & Divæus les logent dans la Betuwe , entre l'Yssel & le Rhin ( *c* ) ; mais ils occupoient une partie de l'Isle des Bataves , & si l'on suppose qu'ils tenoient les deux bords du fleuve , on les rendroit plus puissans que les Bataves , lorsque Tacite dit formellement qu'ils étoient moins nombreux. L'opinion la plus générale leur fait occuper la côte depuis Leide jusqu'au Château de Britten ( *d* ) , ou encore on les place dans une partie du Kennemerland , qui peut avoir quelque rapport avec leur nom. Mais on répond que le nom des Kennemers vient du Kinhem , petite riviere qui portoit à la Mer une partie des eaux du Lac Scitmera , comme le Scita conduisoit l'autre dans les marais septentrionaux ; & par conséquent qu'on ne peut argumenter de la ressemblance des mots. On ne peut cependant concilier les passages de Tacite , sans loger les Canninefates dans le Kennemerland : il faut même les étendre jusques à la

( *a* ) Tacit. Hist. Lib. IV. cap. 79.

( *b* ) Tacit. Hist. Lib. IV. cap. 15.

( *c* ) Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 12. 13. Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. XII. pag. 92-100.

( *d* ) Schlichtenhorst Hist. de Gueldr. Lib. I. pag. 8. Flud. a Ghild. sur Cluver. Part. I. pag. 159. Ryckius in Tacit. Hist. Lib. IV. cap. 5. pag. 425. Van Leuwen Bat. Illustr. pag. 93. Altling. Not. Germ. Infer. Part. I. pag. 27.



58 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans;*  
branche du Rhin, qui se perdoit dans les marais de Rheneberg, & se jettoit dans la Mer aux pieds d'Egmond. La ville de Bergh que Theodoric III donna à l'Abbaye de ce nom, étoit placée sur l'embouchure de cette riviere. Ce fut où débarqua Wigbert, lorsqu'il vint prêcher l'Evangile aux Frisons, & les descentes des Normands la rendoient célèbre dans le moyen Age. Dans ce cas le Kinhem auroit servi de limites entre les Canninefates & les Frisons (a).

Kennemerland, aujourd'hui Westfrise ou Nord-hollande.

Le Kennemerland se nomme aujourd'hui Westfrise ou Nord-Hollande; Alkmaar en est la Capitale. La structure & la propreté de ses édifices rend cette Ville remarquable; elle est assise auprès du Lac de Schermer, autrefois Scitmera, qui n'est qu'un accroissement de l'Y. Le nom d'Alkmaar veut dire toutes les mers: aussi découvre-t-on du haut de ses murailles l'Océan, la Zuiderzee & l'Y. On conserve dans la principale Eglise une *Chronologie* qui commence en 600 & finit en 1645 (b); mais il est dangereux de compter sur sa fidélité.

Constitution de ce Pays.

Tout ce pays n'est plus qu'une langue de terre qui s'avance entre les deux mers, & ne tient au Continent que par un passage entre Wyck & Beverwyck. Il se défend contre les flots par le secours des Dignes, qui sont en cet endroit d'une hauteur prodigieuse. La Mer est toujours agitée dans ces parages, & la terre est beaucoup plus basse que l'eau, en sorte que les hommes ne sont à l'abri de la fureur des flots que par ces especes de remparts. Ils sont doubles dans les endroits les plus exposés, & les Magistrats qui sont chargés de l'inspection des digues, veillent jour & nuit à leur sûreté. Mais il faut avouer que malgré toutes leurs attentions, la Hollande, la Zeelande & la Westfrise perdent journellement de leur terrain par les petites eaux qui se rassemblent dans l'intérieur des terres, & se réunissent à la fin (c).

XI.  
Révolutions de la Frise.

Lorsque les Nations du Nord envahirent les Provinces

(a) Cornel. Aurel. Batav. Lib. II. pag. 114. Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 13.

(b) Cornel. Aurel. ubi supra.

(c) Gabbema Descript. de Leuward. pag. 39.

romaines , les Saxons , les Frisons , les Canninefates , les Thusiens , les Mattiaques , les Bataves & les Toxandriens se liguerent pour la défense commune de leurs demeures. Chaque Peuple conserva cependant la forme particulière de son Gouvernement ; ils ne se réunirent que pour les opérations militaires. Ils choisissoient un Général entre les Capitaines , dont l'autorité sur l'armée combinée de toutes les forces de la Ligue étoit égale à celle des Rois ; la Campagne finie , il reprenoit son premier rang entre ses Concitoyens , & son pouvoir finissoit avec la guerre. Le nom de Frison devint celui de la Ligue , & tous les pays situés entre l'Elbe & l'Escaut en suivant la côte , prirent celui de Frise. Charlemagne divisa cette vaste Contrée en *Frise Orientale* & *Frise Occidentale* , que la Vlie coupoit en deux parties. Il rendit dans la suite la liberté à tous les Peuples depuis cette eau jusqu'à l'Eider , & garda sous sa domination ceux qui demeuroient en deçà sous le nom de Westfrisons. Une ou plusieurs tempêtes ayant inondé trois Provinces , la Finlande l'Hyfingo & la Phedage qui étoient habitées par les Thusiens , la Vlie fut confondue dans la Zuiderzee qui se forma , & la partie de la Frise qui demouroit du côté des Gaules , devenue peu considérable , fut incorporée à la Hollande (a).

C'est dans ce pays submergé qu'on suppose qu'étoit située la Ville de Verone , qui depuis tant d'années partage les Scavans. Ceux qui soutiennent son existence , attribuent sa fondation à Gruno , ou à Friso son pere , douze ans avant l'Ere Chrétienne. Ils racontent qu'il la nomma Vroust du nom de sa femme ; que les Romains trouvant la prononciation barbare , lui donnerent le nom de Verone ; que cette Ville fiere de son opulence , s'étant revoltée , fut détruite en 1303 par Jean I , Comte de Hollande , qui s'en empara par la trahison de Probus , son Bourguemestre , & que le Comte ayant satisfait sa vengeance , punit le traître , & le renfer-

Contestations  
sur la ville de  
Verone.

(a) Alting. Descript. Fris. pag. 68. 203. Krantzii Antiquit. Fris. Cap. IV. pag. 114.

60 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;*  
ma dans une Tour , dont les ruines existoient sous le nom  
de *Probus-Toorn*, ou *Tour de Probus* (a).

Ceux qui traitent de fable & la ville & son histoire, se fondent sur le silence des Ecrivains Contemporains, & sur les variations de leurs Adversaires (b). En effet ils ne sont point d'accord sur l'époque : les uns placent cet événement en 1296, les autres en 1297 ; ceux-ci en 1298, & ceux-là en 1303. La dispute cependant s'est échauffée au point que nous ne pouvons nous dispenser de rapporter le plus succinctement qu'il sera possible les raisons des deux partis, & nous commencerons par ceux qui soutiennent l'existence de cette ville. *Alting* appuyé de *Stock* & de *Beka*, prétend que Verone portoit dans la langue du Pays le nom de Vranlo, Vronlo & Vronlegeist. Il produit un ancien Terrier du Trésor des Chartres de l'Evêché d'Utrecht qui fait mention de Vronlo, & une transaction entre les Evêques & les Comtes de Hollande, qui la nomme Vronla ; il cite *Beka* qui l'appelle *Urbs Vronensis*, & parle d'un Cachet, sur lequel on voit un Aigle assez mal dessiné qui tient une épée, autour duquel on lit :

SIGILLVM. CIVIVM. VRONLEGEIST.

*Junius* dit qu'il a vu ce Cachet dans le Cabinet de *N. Vorstius* (c) avec une Croix de bois, sur laquelle on avoit gravé ces mots :

E C C E. C A D I T. M A T E R. F R I S I Æ. (d)

qui marquent l'année 1303. Il s'autorise encore d'une Cloche, qui étoit à Valcken-oog, village voisin de Schagen, autour de laquelle étoit l'Inscription suivante :

A. VRO. DOMINI. MCCLXXX. TEMPORE.  
ALARDI. PRESBITERI. MENSIS. SEPTEMBRI.

(a) *Soeteboom Lib. I. Ch. 1. pag. 2. 4. Lib. II. ch. V. pag. 167. Spaan Descr. de Rotterd. chap. III. pag. 87. Wachtend. Chron. Rim. Lib. VIII. Cornel. Aurel. Bay. Lib. II. pag. 114.*

(b) *Taborita apud Matth. Analect. Vet. Ævi. Tom. IV. pag. 390.*

(c) *Junii Bat. cap. XVII. pag. 477.*

(d) *Junius, ibid.*



Il ajoute qu'elle fut cassée à force de sonner pendant les réjouissances qu'on fit en 1647, pour la publication de la Paix avec l'Espagne, & qu'on fit refondre les morceaux à Amsterdam (a). Les Partisans de cette opinion rapportent encore quelques Monumens obscurs, auxquels ils s'efforcent de donner une interprétation favorable. Ils placent cette ville assez proche d'Alkmaar & de Leide, & donnent une grande étendue à sa Jurisdiction (b). *Alting* raconte qu'elle étoit située sur une Colline, au pied de laquelle elle avoit un Pont sur le Kinhem; qu'on peut juger de sa puissance par le siege qu'elle a soutenu contre son Souverain, & que sa destruction entraîna la soumission de toute la Frise; que la guerre s'alluma par la mort d'un Comte de Hollande qui fut tué sous ses murailles; que le fils dans le dessein de venger son pere, passa dans la Grande-Bretagne, où il leva une armée formidable, avec laquelle il revint assieger la ville, après avoir remporté une grande victoire; & que l'ayant enfin prise, quoiqu'il eût été repoussé dans un grand nombre d'assauts, il l'abandonna au pillage, y mit le feu, & passa la charrue sur ses fondemens; enforte qu'il n'en resta plus de vestiges (c). Les incrédules se moquent de toutes ces preuves qui ne sont appuyées que sur les relations où l'affirmation de quelques particuliers. Il disent que dans l'ancien Frison, *Vroon*, signifie Roi, & n'a jamais été le nom d'une ville; que l'histoire qu'on débite à ce sujet, n'a point de fondemens, & que les interprétations de quelques mots, sur lesquels on cherche à l'appuyer, sont obscures & forcées. Sans décider lequel de ces deux partis a raison, nous nous contenterons de remarquer que ceux qui soutiennent la négative (d), ont beau jeu dans un siecle où l'on ne croit plus les Auteurs sur leur parole.

Egmond n'est qu'à une lieue d'Alkmaar. Ce lieu a pris

Particularités  
sur Egmond.

(a) *Idem, ibid. Soeteboom Lib. III. Chap. VII. pag. 179.* Le Barbier de Sorel *Chron. Medembl. pag. 82.*

(b) *Junius ubi supra.*

(c) *Alting. Descript. Fris. pag. 192.*

(d) *Scriven. in Goudhoev. pag. 356.* Van Leuwen *Batav. Illustr. pag. 98.* Van Royen *sur Vorsteg. Chap. IV. pag. 190.*

62 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ,  
 son nom d'une branche du Rhin appelée l'Eg, qui se rendoit  
 dans la mer au pied d'une Colline , sur laquelle on avoit bâti  
 le Monastere. On nous permettra de donner la préférence à  
 cette Ethymologie sur celle que les *Chroniques* Monachales  
 tirent des mots prononcés par S. Adalbert , lorsqu'il eut  
 abbatu les Idoles qui étoient en ce lieu. *Gratia Deo loca*  
*HÆC MUNDA sunt* (a). Theodoric , premier Comte  
 de Hollande , par respect pour les Reliques de ce Saint , y  
 fit bâtir un Convent de filles. L'illustre Maison qui portoit ce  
 nom , n'a pas moins contribué à le rendre célèbre. Ces  
 Seigneurs connus dès le douzième siecle , descendoient de  
 Radbod, fils d'Adalgise , petit-fils du vieux Radbod , Roi de  
 Frise , & Contemporain de Charles Martel. Radbod , qui  
 porta le premier le titre de Seigneur d'Egmond , se tua  
 en tombant de cheval (b). Vallerand le troisième partageoit  
 selon quelques-uns l'Isle des Bataves avec les Seigneurs  
 d'Arkel & de Wassenaar (c). Cette Maison fut éteinte en  
 1707 dans la personne de Procope , Comte d'Egmond.  
 Il ne laissa qu'une fille appelée Claire Eugenie qui porta  
 son nom & ses Armes dans la Maison de Pignatelli par son  
 mariage avec Nicolas , Comte de Bisache (d). Le Monastere  
 fut brûlé par les Frisons presqu'aussitôt qu'il fut bâti. Theo-  
 doric II le releva , le fit construire en pierre , pour le mettre  
 à l'abri d'un semblable accident (e) , & saisi d'horreur par  
 les abominations que les Idolâtres avoient commises dans ce  
 lieu , il transféra les Religieuses à Bennebroek , proche de  
 Haarlem , & mit à leur place des Benedictins (f). C'est à  
 ces Moines que nous devons l'Ancienne Histoire de ces  
 pays (g). Guillaume , Procureur de cette Abbaye , commença

(a) Schlichtenh- Hist. de Gueldr. pag. 8.

(b) Bockemb. Dynast. Egmond. cap. I. pag. 1. Smidt Thresor des Antiqu. pag. 80.

(c) Bockemb. *ibid.* pag. 3. Smidt *ubi supra.* pag. 82.

(d) Parival Delic. des Pays-Bas. Tom. II. pag. 368.

(e) Annal. Egmond. *apud* Matth. Anal. Vet. Ævi. Scriver. in Goudhoev. pag. 239. La Chron. de Goude pag. 18.

(f) Annal. Egmond. *ubi supra.* Scriver. *ubi supra.* pag. 244. Melis Stocke Chron. pag. 15.

(g) Junii Batav. pag. 515. Vossii Hist. Tom. II. Part. II. pag. 511.

sa Légende en 647, & l'a continuée jusqu'en 1383. La sépulture des anciens Comtes de Hollande étoit dans cette Eglise. Les Hollandois & les Frisons étant presque toujours en guerre, ces Religieux, qui demeuroient sur la frontière, se donnerent un Avoué ou Protecteur; leur choix tomba sur Arand qui venoit de fortifier son Château, & qui porta le premier le titre de Comte d'Egmond (a). Les Espagnols renversèrent le Château & le Monastere pendant les guerres qu'alluma la grande Révolution, & l'un & l'autre sont maintenant enterrés sous leurs ruines (b).

Les Anciens placent les *Cauches* dans l'Isle des Bataves; mais ce fait souffre bien des difficultés. Ce Peuple d'origine germanique habitoit le bord de la Mer selon Tacite (c). Ptolomée les loge entre l'Elbe & le Weser (d), & quelques-uns de nos Géographes le mettent dans le Goessland au Sud de la Zuiderzee. Il est cependant plus probable que les *Cauches* demeuroient entre le Rhin, l'Elbe & le Weser, & qu'ils étoient voisins des Frisons & des Cattes (e). Ceux qui les confondent avec des Bataves, sont induits en erreur par un passage de Pline: » Au milieu du Rhin, dit cet Auteur, » est l'Isle très noble des Bataves, elle contient cent mille » pas environ entre l'Helium & le Flevus. Ce sont les embouchures du fleuve, dont l'une se jette à l'Ouest dans la » Meuse, & l'autre dans la Mer du Nord. Celle du milieu » garde son nom & son lit. Ce grand pays est habité par les » Frisons, les *Cauches*, les Frisiabones, les Sturiens & les » Marfaces (f). » Tous ces peuples en effet demeuroient dans l'Isle des Bataves, à l'exception des *Cauches*. Cluver croit que cette erreur vient de la faute d'un Copiste (g),

XII.  
Habitations  
des *Cauches*.

(a) Junii Batav. pag. 524. Bockemb. Dynast. Egmond. pag. 8.

(b) Junius ubi supra. pag. 514. 544. Goudhoev. Chron. pag. 15.

(c) Tacit. de Morib. Germ.

(d) Ptolom. Geograph. Lib. II. cap. 4.

(e) Schild. de Cimbris. Kirchmayer. in Tacit. de Mor. Germ. cap. XLV. pag. 377. Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 32. Junii Batav. ubi supra. Flud. a Ghild. in Cluver. Part. II. pag. 214. Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 41.

(f) Plin. Hist. Nat. Lib. IV. cap. 15.

(g) Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. XXI.



*Alting* la corrige en écrivant *Auchi* ; mais on ne trouve ce nouveau Peuple que chez lui (a). Les Cauches étoient puissans & courageux ; mais moins féroces que les autres Germains. Observateurs de la Justice, ils ne cherchoient point à ravir le bien d'autrui par la violence , & préféroient les voies d'équité & de douceur , pour conserver ce qu'ils possédoient. Cependant ils n'en étoient pas moins prompts à prendre les armes , lorsqu'on les offensoit , & s'en servoient avec autant de valeur & d'adresse qu'aucune autre Nation (b). Il se peut cependant que du tems de *Pline* les Cauches aient passé dans quelques Isles du voisinage , & les *Tables de Peutinger* paroissent le confirmer. Ce fut chez cette Nation que *Ganascus* se refugia , lorsque les Romains l'eurent forcé de quitter les *Canninesfates*. Ce fameux Rebelle persuada sans peine à ce peuple de défendre sa liberté. Ils l'élurent pour Général , & commencerent à ravager les côtes de la Belgique. Ils montoient des bâtimens légers , également propres à la descente & à la retraite ; & cette guerre devint d'une telle importance , que le gain d'une seule bataille valut le surnom de *Cauchius* à *Publius Gabinius Secundus* (c) , & que l'Empereur *Claude* en chargea *Corbulon* , un de ses meilleurs Capitaines , qui soumit les Rebelles , comme nous l'avons dit ci-dessus (d). On peut conclure de cette Histoire que ces peuples demeuroient sur la frontiere des *Canninesfates* , de l'autre côté du fleuve , & furent compris dans l'Isle , lorsque *Drusus* eut creusé son Canal. Ils se distinguoient en grands & petits , & ces derniers habitoient les bords de la *Vlie* (e).

Des *Thusiens* , Les *Thusiens* en faisoient partie ; la *Zuiderzee* couvre le pays qu'ils habitoient. Le Bourg d'*Oppertoës* près de *Mendenblik* , est le seul qui reste de leurs habitations ; ce Canton

(a) *Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 12.*

(b) *Plin. Hist. Nat. Lib. IV. cap. 14. Tacit. de Morib. Germ. Pont. Heuter. Vetter. Gall. Descript. Lib. I. Cap. 12. Lib. IV. cap. 14.*

(c) *Sueton. in Claud. Cap. XXIV. Oudaan Puissanc. Rom. pag. 16.*

(d) Voyez ci-dessus pag. 11.

(e) *Pont. Heuter. Vetter. Gall. Descript. Lib. I. cap. 12. Lib. VI. cap. I.*

se nommoit le *Thuisenland*, & les anciennes *Chroniques* le placent du côté d'*Huysduinen* (a).

Le sentiment général place les *Mattiaques* dans la *Zeelande*. On prétend que lorsque César eut détruit les *Morins* & les *Menapiens*, ces peuples s'établirent entre *Dordrecht* & *Gertrudenberg* dans le pays inondé, & qu'ils s'y accrurent de façon qu'ils envoyèrent de puissans secours à *Civilis* (b); mais les Critiques combattent cette opinion. Ceux-ci les logent dans la *Germanie*, & soutiennent qu'on ne doit pas interpréter *Tacite* à la lettre; que cet Historien parle de la ressemblance & de la conformité des mœurs de ce peuple avec les *Baraves*, & non pas de leur voisinage; que leur origine étoit commune, leur valeur égale, quoique moins féroce dans le combat; ce qui suffit pour établir la conformité, sans rien décider sur le lieu de la demeure: d'autant plus que ce même Auteur dit ailleurs que les Romains ayant poussé leurs frontières au-delà du *Rhin*, prirent les *Mattiaques* sous la protection de l'Empire; ce qui suppose qu'ils étoient établis de l'autre côté du fleuve (c). *Plin* leur fournit encore des armes, en donnant une Mine d'argent & des Eaux chaudes au Canton qu'ils habitoient (d); ce qui ne peut convenir ni à la *Zeelande*, ni aux côtes de *Flandre* & du *Brabant*. Ces raisons battent en ruine la première opinion; mais ceux qui les avancent, ne savent à leur tour où loger ces peuples. Les uns conjecturent que peut-être étoient-ils auprès de *Monnikendam* (e); les autres entre le *Vecht* & la *Vlie*, proche de *Zwoll* & de *Campen* (f); ceux-ci entre *Huysduinen* & l'Isle de *Texel* (g); ceux-là dans le *Kennermerland* (h). Il s'en trouve enfin qui les placent dans le

Des Mattia-  
ques.

(a) *Junii Batav. cap. III. pag. 65. Van Royen sur Versteeg. Liv. II. chap. 33. Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 117. Conf. Flud. a Ghild sur Cluver.*

(b) *Eyndii Chron. Zeel. cap. XIII. pag. 213.*

(c) *Conf. Tacit. de Morib. Germ.*

(d) *Plin. Hist. Nat. Lib. IV. Cap. 5. Lib. XXXI. Cap. 2.*

(e) *Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 54.*

(f) *Thom. Heibest. sur Cluver. pag. 26.*

(g) *Junii Batav. & Ortelius.*

(h) *Alting. Not. Germ. Infer. Part. I. pag. 33.*

66 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;  
Comté de Nassau entre Francfort & Marpurg (a). Ce dernier sentiment paroît d'autant mieux fondé qu'on trouve en cet endroit des Eaux chaudes & des Mines d'argent.

Des Frisiabones. Plin est le seul des Anciens qui parle de *Frifiabones* (b). *Junius* imagine, que ce petit Peuple grossier & même stupide étoit voisin des Frisons, & s'efforçoit de les imiter ; ce qui lui fit donner ce surnom par ridicule (c). Les meilleurs Critiques prétendent que ce mot s'est glissé par une erreur de Copiste & que les Frisiabones n'ont jamais existé (d).

XIII. Des Frisons. Les Frisons sont les seuls des anciens peuples de ces districts qui aient conservé leur pays & leur nom ; les Bataves mêmes si célèbres sous l'Empire romain, sont disparus. Les Saxons après avoir occupé avec les Frisons toutes les côtes Septentrionales & Occidentales de l'Europe, ont été rencoignés entre l'Elbe & le Weser, ou forcés de se réfugier dans la Grande-Bretagne. Les autres Nations se sont fondues dans les grandes Liges qui se formerent à la décadence de l'Empire, & leur nom s'est éteint dans le nom général (e). Quant à l'éthymologie du nom de Frise, les uns le font venir de *Friesen Landen*, qui dénote un terroir bas & marécageux (f) ; les autres de *Frye* qui veut dire *Libre* (g).

Leur origine. Les *Chroniques* le tirent de Friso, Prince Troyen, qui fuyant de sa ville embrasée, traversa la Mer sur une botte de paille, & vint aborder aux côtes du Nord, où les peuples le reçurent comme un homme envoyé du Ciel, & le nommèrent leur Roi. On sent le cas qu'on doit faire de cette fable ; & cependant des Ecrivains, d'ailleurs de quelque poids, la débitent sérieusement (h). Il en est d'autres qui ne pouvant

(a) Cluver. *Germ. Antiqu. cap. I. pag. 1.* Pont. Heuter. *Veter. Gall. Descript. Lib. I. pag. 66.*

(b) Plin. *Hist. Nat. Lib. IV. cap. 17.*

(c) Junii *Batav. Cap. III. pag. 23. § 1.*

(d) Pontan. *sur Boxhorn pag. 17.* Alting. *Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 81.*

(e) Ubbo Emm. *Rer. Frisic. D. c. I. Lib. I. pag. 10. 11.*

(f) Gabbema *Descript. de Leuward. pag. 20.*

(g) Alting. *Not. Germ. Infer. Part. I. pag. 73.*

(h) Sustr. *Pet. de Fris. Ant. L. I. c. 1.* Sch. *Desc. Fr. p. 28.* Soetb. *p. 1.* Gab. *p. 8.*



renoncer au mérite de l'Antiquité, vont chercher ce Frilo entre les Capitaines d'Alexandre, & racontent que ce Général se voyant exclus du partage des Conquêtes des Macedoniens, s'empara de la flotte, se mit à courir les Mers, & vint aborder dans cette partie des Gaules trois cens treize ans avant Jesus-Christ. Quoique cette histoire ne choque pas le bon sens, il n'est pas vraisemblable que dans un tems où la navigation étoit à peine connue, une troupe de fugitifs ait entrepris de traverser tant de Mers, pour venir s'établir au milieu des Nations barbares, sous un Ciel aussi dur, & dans un pays si sauvage. *Cesar* qui nomme avec tant de soin tous les peuples de la Germanie inférieure, ne dit pas un mot des Frisons, & leur nom ne se trouve que dans *Pline*: d'où nous concluons qu'ils n'existoient pas encore du tems de ce Capitaine (a). Il est probable que ce Peuple qui se nomma Phœsions ou Frigiens, étoit composé de Danois, de Suedois, de Saxons, & qu'il vint des pays Septentrionaux s'établir entre l'Ems & le Rhin. Cette Colonie habita d'abord les deux côtés de la Vlie. Elle avoit au Levant les Chamaves & les Angrivariens; le Rhin au Couchant, les Cauches au Midi, l'Océan au Nord & les marais du Flevus la séparoit des Marfices (b).

Dans la décadence de l'Empire le nom des Frisons s'étendit depuis la Cherfonnese Cimbrique jusqu'à l'Escaut; en-  
 Etendue de la Frise.  
 sorte qu'ils habitoient aussi l'Holface & les bords de la Mer Baltique. La Flandre les bornoit à l'Ouest, la Saxe au Sud, & la Mer Germanique au Nord (c). Dans le huitième & le neuvième siècle la Frise avoit encore pour limites, les Lauwers au Levant, & l'Escaut au Couchant (d); en sorte que le pays d'Utrecht, la Hollande, la Zeelande y étoient in-

(a) Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. II. cap. 8. pag. 100.

(b) Conf. Ubbo Emm. Rer. Frisic. Dec. I. Lib. I. pag. 4. Oudenhov. chap. IV. pag. 16. Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 41. Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 71. Cluver. de trib. Rhen. Alv. Lib. II. cap. 1. 14. pag. 153.

(c) Krantz. de Antiqu. Fris. Lib. I. cap. 1. Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. II. cap. 8. pag. 100.

(d) Ubbo Emm. Rer. Frisic. Dec. I. Lib. III. pag. 242. Lib. IV. pag. 352.

68 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
 incorporés (a). Elle s'étendoit aussi dans la Veluwe & la  
 Gueldre, sur Harderwyk, Elburg, Campen, Zwoll,  
 Vollenhoven, Steenwyk &c (b). Dans la suite elle fut res-  
 ferrée par le Comté d'Oldenbourg, l'Evêché de Brême,  
 l'Evêché d'Utrecht, le Comté de Hollande, le Duché de  
 Cleves & la Westphalie (c). Pour comprendre de si grands  
 accroissemens sans guerre, il faut sçavoir que les Barbares  
 ayant forcé de tous côtés les limites de l'Empire, les peuples  
 maritimes de la seconde Germanie, que leur fidélité pour les  
 Romains rendoit odieux aux Nations qui demeuroient au-  
 delà du Rhin, se réunirent pour leur défense. Ils élurent un  
 Général, auquel ils donnerent le commandement de leurs  
 troupes combinées; mais ils conserverent leurs Loix, leurs  
 usages & la forme particuliere de leur Gouvernement sans  
 aucune innovation. Les Frisons étant les plus puissans,  
 donnerent leur nom à cette Ligue: les Saxons s'y étant réu-  
 nis, partagerent cet honneur, & les deux noms de-  
 vinrent synonymes (d). Ainsi ce peuple séparé des Bataves  
 par le Kinhem (e), que quelques Auteurs confondent  
 mal à propos avec le Saan (f), étendit son nom sur tous  
 les pays maritimes depuis l'Eider jusqu'à l'Escaut. Nous li-  
 sons dans *Andrenus*, qui vivoit dans le septième siècle, que  
 de son tems Anvers étoit la frontiere de la Frise. » L'Em-  
 pereur, » disent de leur côté les *Chroniques*, » voyant ses pro-  
 jets avortés, tourna ses armes contre les Frisons voisins  
 » des Flamands, & se jeta sur les Etats de Theodoric, au-  
 » quel Florent son frere avoit succédé (g).

Caractere de  
 la Nation.

Les Frisons étoient simples, ingénus; mais courageux,  
 aimant leur liberté, & prompts à courir aux armes, aussi-tôt

(a) Conf. Annal. Bertin. *ad ann.* 863. Lambert. Schaffnaburg. & Hermann. Contract. *ad ann.* 1046.

(b) Cluver. de trib. Rhen. Alv. cap. XXI. pag. 593.

(c) Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. II. cap. 8. pag. 100.

(d) Heemskerk Arcad. pag. 186. Van Leuwen Batav. illustr. pag. 43. Eindh. Chron. Zeeland. apud Matth. Anal. Vet. Ævi. Tom. V. pag. 491.

(e) Van Leuwen ubi supra. pag. 162.

(f) Ryckius in Tacit. Lib. IV. pag. 22. Junii Batav. pag. 44. Ampzing. pag. 226.

(g) Heemskerk ubi supra. Conf. Lambert. Schaffnab. *ad ann.* 1071.

qu'ils la croyoient attaquée (a). Ils en étoient si jaloux qu'ils ne souffroient aucun étranger dans leur pays , de crainte qu'il n'introduisît la tyrannie. Ils avoient quelques mots durs & difficiles qu'ils leur faisoient répéter sur le moindre soupçon , & si la prononciation n'étoit pas bonne , ils les noyoient à l'instant dans leurs marais (b).

Les Anciens divisent les Frisons en *grands* & *petits*. Le Demeure des  
Petits Frisons.  
derniers occupoient le pays dont ils avoient chassés les Wil-  
tes , Nation originaire des rives du Danube , & qui de la  
Carniole , de la Croatie & du Windischmark , s'étoit trans-  
plantée dans le pays d'Utrecht , lorsque les peuples du  
Nord envahirent les Provinces de l'Empire (c).

Les Frisons furent longtems gouvernés par des Rois. Les XIV.  
Chroniques débutent par une foule d'Héros fabuleux jus- Gouverne-  
qu'au tems où Drusus passa le Rhin , & conquit la Frise. Ce ment de cet  
Général étant mort , ils secouerent le joug des Romains , & se Etat.  
donnerent des Ducs qui subsisterent longtems. Adalgise l'un  
d'eux , attira sur lui les armes des François , qui le forcerent  
à reconnoître leur Couronne. Pepin battit Radbod , Suc-  
cesseur d'Adalgise. Charles Martel soumit la Frise au tribut ,  
& Charlemagne la réduisit en Province. Il rédigea leurs  
Loix , leur en donna de nouvelles , & nomma Forteman  
pour les gouverner sous le titre de Podestat. Ce Capitaine  
suivit l'Empereur dans toutes ses guerres avec l'élite de sa  
Nation. Charles charmé de la fidélité & de la valeur des  
Frisons , leur accorda le droit d'élire leur Commandant , &  
de porter sur leur Ecu un Aigle déployé. Ludignan , Ade-  
lem , Hermana , Galama , Carminga , Materna , Suringna ,  
Harinxma , Harfminga & Decama se succéderent. Ces Po-  
destats furent presque toujours en guerre avec les Comtes de  
Hollande , qui vouloient annexer la Frise à leurs Etats.  
Guillaume I , jugeant que la force étoit inutile , eut recours  
à la séduction ; il tenta par l'offre d'une somme considérable  
Syardema qui gouvernoit alors ; mais le Podestat répondit

(a) Ubbo Emm. Rer. Frisc. Dec. I. Lib. II. pag. 31.

(b) Gabbema Descript. de Leuward. pag. 20. Schotan. Hist. de Frise pag. 475.

(c) Fredegar. Chron. cap. XLVIII. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. III. pag. 44.



qu'on ne reprocheroit jamais à sa Postérité de sortir du sang d'un traître. Les Frisons frapperent à ce sujet une Médaille qui porte d'un côté SIXTVS SYARDEMA, & de l'autre LIBERTAS PRÆVALVIT AVRO. (a). La Frise étoit anciennement partagée en sept Provinces ou Cantons, qui commençoient au ruisseau de Kinhem & s'étendoient des deux côtés de la Vlie. La Zuiderzee en couvre trois entre Enkhuizen & Staveren. Ce qui subsiste de la première, s'est incorporé avec la Hollande, & c'est aujourd'hui la Nord-Hollande ou Westfrise. Ce qui est au-delà de cette Mer, a conservé son nom. Le Cours de la Vlie & celui du Kinhem sont absorbés avec les Lauwers que les Latins appelloient *Larica*.

Antiquité de  
Groningue.

Groningue étoit la Capitale de la Frise proprement dite. Cette ville incorporée avec les Ommelandes, dans lesquelles elle est située, fait aujourd'hui une des Provinces qui députent aux Etats Généraux. Corbulon ayant remporté une grande victoire sur les Cauches, força ce peuple à lui donner des otages ; & pour le maintenir dans la soumission, il fit construire un Fort, sur les ruines duquel on a bâti l'Eglise de S. Waldrude. Quelques Auteurs prétendent que cet édifice est le *Monumentum Metelli* ; mais quoique ceux-ci se fondent sur un passage de Tacite qu'ils interprètent favorablement à leur opinion, l'importance de la situation dépose en faveur d'une Citadelle par préférence au Mausolée. Cet édifice fut le commencement de la ville. Il se trouve des Auteurs qui la soutiennent beaucoup plus ancienne, & la nomment *Fivelinge* ou *Fiva Minor* ; mais si les Romains n'en sont pas les fondateurs, on ne peut disconvenir qu'ils n'ayent établi la forme de son Gouvernement. Elle a longtems conservé son Préteur, & garde encore son Sénat & ses Consuls. Cette espèce de Régence n'étoit propre qu'aux Romains, & c'est la seule ville des Germains qui l'ait adoptée ; ce qui fait présumer qu'elle lui fut imposée lors de ses commencemens (b). Le Sénat se sert encore de sèves dans l'élection des Ma-

(a) Basnage Annal. des Provinces-Unies. Tom. I. chap. XXIX. pag. 88.

(b) Altling. Descript. Fris. pag. 48. d'après Tacit. Annal. Lib. II. cap. 64.

gistrats. On les choisit de différentes couleurs, dont une décide le sort; celui qui la prend, est nommé & aussi-tôt installé. Cet usage venant des Grecs, fait présumer à quelques Sçavans que la Colonie qui s'établit dans cet endroit, venoit de Grece (a). Smidt sur la foi d'une lection fautive de Tacite, l'avoit appelée *Ivonium Civitas*; mais il se corrige lui-même dans la Préface de son *Traité sur la Poësie*. Quelques autres la confondent avec le *Philalæum* de Ptolomée. Les *Chroniques* ne manquent pas d'en faire honneur à Gruno, frere de leur Friso; *Krantzius* adopte l'histoire du Capitaine d'Alexandre, & lui donne ce Gruno pour frere (b); mais le grand nombre des Médailles qu'on a trouvées dans ce Canton, ne permet pas de douter qu'elle ne soit de fondation romaine (c). Il est certain qu'elle étoit considérable en 810, lorsqu'elle fut renversée par les Normands (d). Son nom vient de *Groene Veenlanden*, à cause des pâturages verts qui sont entre les deux eaux, dont la jonction forme son port (e). Le terrain sur lequel elle est bâtie, se nomme le *Dos de l'Evêque*, parce qu'il s'élève imperceptiblement (f). Elle fut entourée de murs en 1110 (g). Les Romains connoissoient les Ommelandes sous le nom de *Flevum*. Une grande partie de ce pays a été engloutie par la Mer; ce qui subsiste, forme quelques villages sur les côtes de la *Zuiderzee*, séparés les uns des autres par des ruisseaux & des marais (h).

Leuwarden & Staveren étoient connus des Romains sous le nom de *Leopardia* & de *Stavonum Civitas*. Le Dieu *Stavon* avoit un Temple dans cette dernière Ville. Elle fut sub-

De Leuwarden.  
De Staveren.

(a) Ortellijn Gell. *Lib. IV. cap. 11*. Conf. Plutarch. de *Educat.*

(b) Krantz. *Antiqu. Fris. Lib. I. cap. 9. pag. 135.*

(c) Lemmaye *Chron. de Groning. apud Matth. Anal. Vet. Ævi Tom. I. pag. 106.* Schoran. *Hist. de Frise. Liv. I. pag. 64. Liv. III. pag. 89.*

(d) Smidt. *Thret. d'Antiquit. pag. 117.* Guicciard. *Descript. XVII. Prov. Part. III. pag. 263.* Picart *Descript. de Drenth. pag. 90.*

(e) Ubbo Emmi. *Rer. Fris. Dec. I. pag. 37.*

(f) Hubert Thomas de Tungr. & Eburon. *cap. XIX. Buckel. in Hed. pag. 279.* Guicciard. *ubi supra. part. III. pag. 266.*

(g) E. Beningha *Chron. de Groningue & Lemmaye ubi supra. Tom. I. pag. 106.*

(h) Altling. *Descript. Fris. pag. 8. 37.*

72 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans, mergée par une inondation, & les Rois de Frise la réédifièrent plus avant dans les terres. Elle servoit de rendez-vous aux Milices du pays qui s'assembloient pour accompagner Charlemagne en Italie (a).

Ligue Armorique.

Avant de passer plus loin, nous ne pouvons nous dispenser d'expliquer ce qu'on doit entendre par le nom d'*Armorique*, si célèbre dans l'âge mitoyen. Ce mot signifioit dans le Celtique un Peuple Maritime, & dans le cinquième siècle on comprenoit sous cette dénomination toutes les Côtes depuis l'embouchure de l'Escaut jusqu'à celle de la Seine, ou selon quelques-uns depuis le Rhin jusqu'à la Loire; & dans quelques endroits elle s'étendoit fort avant dans les terres (b). La *Notice de l'Empire* nous apprend que la ville de la Mark, située dans le Luxembourg, avoit une garnison Armorique (c). Ce nom général n'empêchoit pas quelques Cantons d'en avoir de particuliers. Le Rivage Saxon étoit connu dans ce même tems. Quelques-uns de nos Sçavans vont le chercher dans la Normandie (d); quelques autres prétendent qu'il étoit commun à toutes les Colonies que ce Peuple Corsaire avoit établi en différens endroits. Il est constant que les habitans des Côtes, depuis la Flandre jusqu'au Havre, se nommoit *Caletes* (e), & le pays de Caux conserve encore les vestiges de ce nom: par conséquent on doit trouver le Rivage Saxon au-delà de l'Escaut. Il faut donc le placer entre l'embouchure de ce fleuve & celle du Waal; vraisemblablement il s'étendoit depuis la frontiere des Francs, qui pour-lors habitoient les côtes de la Flandre & du Brabant jusqu'à la Meuse, & comprenoit la Zeelande, & peut-être une partie de la Hollande. Les Peuples maritimes se voyant exposés aux descentes des Normands, & les Empe-

Rivage Saxon.

(a) Idem, *ibid.* pag. 133.

(b) Conf. *Fragm. Itinerar. Antonin.* pag. 617. Conf. *Cæsar. de Bell. Gallic. Lib. VIII. Cap. 75.*

(c) Voyez *Notit. Dign. Imper. Sect. XXIV. & LXXI.*

(d) Longuerue *Descript. de la France part. II. pag. 119.* Conf. l'Abbé du Bos *Hist. Crit. de l'Etabliss. de la Monarch. Franc. Tom. I. Lib. I. chap. 8. pag. 92.*

(e) Conf. *Notit. Dign. Imper. Sect. XXIV. XXVIII. LII. Gregor. Turon. Lib. V. Cap. 25. Lib. XXV. cap. 9. Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. I. pag. 48. Lib. II. pag. 139.*

reurs



reurs trop foibles pour les défendre, se liguerent entr'eux & formerent une espece de République sous le nom d'Armorique (a), qui dans la suite refusa de reconnoître ses anciens Souverains, & se maintint jusqu'à l'invasion des Francs, avec lesquels elle se confondit.

La Drenth étoit enclavée dans l'ancienne Frise. Si l'on en croit la tradition, ses premiers habitans étoient un Peuple de Géans; & si l'on juge de leur taille par les os qu'on a trouvés dans ce pays & dans l'Angleterre, ces hommes extraordinaires devoient avoir dix-huit pieds de hauteur. On y voit des Monumens qui annoncent une force supérieure à la Nature humaine. Ce sont des morceaux de pierre d'une pesanteur prodigieuse qu'on nomme les *Lits des Huines*. Elles sont posées les unes sur les autres de l'Est à l'Ouest, les plus petites servant de base aux plus grandes. La plupart ont dix-huit à vingt pieds de long sur cinq à six de large, & quelques-unes ont plus de neuf brasses de circonférence. Elles sont arrangées de façon qu'il se forme une ouverture vers le Couchant, où l'on ne peut entrer qu'à genou. On a peine à deviner la destination de ces Edifices; on présume par leur structure que ce pouvoit être la sépulture des Chefs de la Nation (b). On en rencontre dans la Drenth en plusieurs endroits; la plupart sont situés sur des bruyeres incultes & fort étendues: il y en a quelques-uns au milieu des terres labourées, dans les bois & sur les grands chemins (c); on en voit de pareils dans la Westphalie, sur les bords de l'Elbe près de Magdebourg, & proche d'Halberstadt. Les peuples du Mecklenbourg les nomment la *Ceinture des Vendes*. Ces Monumens sont assez fréquens dans le Nord de l'Allemagne, dans le Danemarck, dans la Suede & dans la Norwege: ils sont placés sur la cime des rochers les plus escarpés (d). Il y en a aussi en Angleterre proche de Salisbury, que les Anglois

XV.

Lits des Huines.

(a) Procop. de Bello Gothic. Lib. I. cap. 11.

(b) Picart. Descript. de Drenth; Oudenhov. ch. V. pag. 221. 23.

(c) Smidt. Thresor d'Antiquit. pag. 328. Conf. Junii Batavi & Schlichtenh. Hist. de Gueldr. Liv. I. pag. 68.

(d) Tollii Epist. Itinerar. pag. 19. Picart Descript. de Drenth. Lib. V. pag. 31.

74 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
 appellent *Stone-Hengè* (a). On ne peut concevoir que les  
 hommes de ces siècles reculés aient inventé des machines ca-  
 pables de remuer ces masses énormes. Le mot d'*Huines* dans  
 la langue Celtique veut dire Géant (b). D'ailleurs l'Ecriture  
 Sainte nous apprend que les Géants ont existé, & la tradi-  
 tion les place dans la Veluwe. On a peine à se persuader  
 ce qu'on ne peut voir & qui ne tombe pas sous les sens ;  
 mais un peu de crédulité épargne souvent de grands embar-  
 ras à la raison. Au reste on ne doit point confondre les  
 Huines avec les Huns, qui n'ont jamais pénétré dans la  
 Frise.

*Autel de Drufus.*

Sur les confins de la Drenth & de l'Overyffel, on trouve  
 un autre Monument plus simple qu'on nomme l'*Autel de  
 Drufus*. Il est proche du Château de Benthem bâti sur les  
 ruines d'un ancien Fort des Tubantes ; sa construction an-  
 nonce que les Romains & les Francs l'ont alternativement  
 réparé, & l'on reconnoît encore la différence des Archi-  
 tectures. On voit à peu de distance deux pierres couchées  
 l'une sur l'autre, qu'on nomme *Droes-Stoel* ou *Droes-Kussen*,  
 qui veut dire Siège ou Couffin de Drufus ; & si l'on en croit  
 la tradition, c'étoit sur ce Tribunal que Drufus administroit  
 la Justice (c). Il est constant que ce Prince fit quelque sé-  
 jour dans la Frise ; sa sévérité avoit imprimé tant de terreur à  
 ce peuple que la menace de sa colere valoit une imprécation,  
 & qu'on se sert encore de son nom pour faire peur aux en-  
 fans (d). Il avoit érigé deux Tribunaux champêtres dans le  
 même goût, l'un dans le pays des Canninesfates qui s'attirerent  
 la colere de Tibere pour l'avoir renversé (e), & l'autre au-  
 près d'Elsen que les Cattes détruisirent, aussi-tôt que ce  
 Prince fut mort (f).

(a) Cambden. *Britann. Epitom.* pag. 109.

(b) Scharmon de Orig. & Habit. Francor. *apud Matth. Analect. Vet. Ævi.*  
*Tom. I. pag. 63.* Smidt de *Cauchis Lib. II. cap. 11. pag. 203.* Van Leuwen *Batav.*  
*Illustr. pag. 181.*

(c) Picart *Descript. de Drenth. pag. 96.*

(d) Idem, *ibid.* Tollii *Epist. Itiner. pag. 271.*

(e) Junii *Batav. cap. X. pag. 107.* Scriver. *Tabular. Antiquit. Batav. pag. 181.*

(f) Cannengieter de *Brittenburg cap. IX. pag. 48.*

Avant de quitter la Frise, nous devons rendre compte de quelques Inscriptions qu'on a trouvées en différens endroits qui servent à prouver l'Antiquité de ce Peuple, & l'estime particulière que les Romains en faisoient. On a déterré à Rome près du Carrefour appelé *Salaria*, l'Epitaphe suivante :

Les Frisons  
incorporés  
dans les trou-  
pes romaines.

BASSVS.  
NERONIS. CAESARIS.  
CORPORE. CVSTOS.  
NATIONE. FRISIIVS.

VIXIT. ANN.

XL.

Et près de l'Eglise de *Sancta Maria Magdalena*, cette autre :

HILARIVS.  
NERONIS. CAESARIS.  
CORPORE. CVSTOS.  
NATIONE. FRISIIVS.

VIXIT. ANN.

XXXIII. (a).

Les deux suivantes existent dans le Cabinet des Princes Ludovici; mais on ignore l'endroit d'où on les a apportées :

D. M.  
AVG. VERO. EQ. SING. AVG.  
NAT. FRISEO. T. AEL. GEMINI  
VIXIT ANN. XXX. MIL. ANN. XIII.  
AVR. MOESICVS. HER.  
A. O. F. C.

(a) Gruter. Inscript. fol. DC. num. 12. 13. Scriber. Tabul. Antiquit. Batav. pag. 229.



D. M.

T. FL. VERINO. NAT. FRISAEVONE.  
VIXIT. ANN. XX. M. VII.  
VICTOR. EQ. SING. AVG.  
FRATRI DVLCISSIMO.

E. C. (a).

Quelques Antiquaires croient reconnoître dans ce *Frisævone*, les Frisiabones de *Pline*, les autres les Toxandriens ; mais le plus grand nombre entend les Waterlanders, peuple de la Nord-Hollande. On a trouvé cette autre Epitaphe près de S. Marco nel Capitolio :

D. M.

T. HORTESIO. MVCRONI.  
NAT. MARAQUEO. V. ANN. XXXXV.  
AEL. VERINVS. ARM. CVST. EQ. SING. AVG.  
FRATRI. F. C. (b).

Ces Epitaphes trouvées dans la Capitale de l'Empire, prouvent que dès le tems de Neron les Frisons & les Marfaces aussi bien que les Bataves étoient admis dans la Garde des Empereurs & dans l'Aîle des Singuliers ; ce qui pour-lors étoit la plus grande distinction qu'un soldat pût obtenir.

Contestations  
sur le Bois de  
Baduhenna.

On nous permettra de nous arrêter encore un peu dans la Frise. Les bords de la Mer du tems de Cesar étoient couverts de bois. La Forêt d'Hercynne commençoit aux Alpes Rhetiennes, & couroit jusqu'au Belt (c). La Frise, la Nord-Hollande, le Pays d'Utrecht, le Rhinland, & la côte de Nordwyck étoient remplis d'arbres d'une grosseur prodigieuse.

(a) Scriver. Tabul. Antiquit. Batav. pag. 230. Gruteri fol. DXXXII. num. 6. 7.

(b) Scriver. *ibid.* Gruter. fol. DXVIII. num. 5.

(c) Cesar de Bell. Gall. Lib. IV. cap. 28. Conf. Boxhorn. Dordr. pag. 324. Van Royen Antiquit. pag. 146.

gieuse , & les flux qui renouvelloient journellement les marais , rendoient ces pays impraticables (a). Les Germains en détruisant ces Forêts , en resserroient toujours quelque partie qu'ils consacroient à leurs Divinités (b). Chaque Peuple avoit un bois particulier , & un des plus célèbres se nommoit *Baduhenna* ou *Baduena*. Il s'éleve de grandes disputes sur sa situation : les uns le placent dans les Sept-Forêts à trois milles du Flevus , & prétendent reconnoître les vestiges de son nom dans le *Baderhout* , ou le Bois de Bader (c). Les autres soutiennent que ce Bois étoit dans la Drènth ou dans le voisinage de Groningue ; d'autres encore veulent le confondre avec le Bois de la Haye. Quelques-uns insistent pour Nimegue , & les derniers le transportent à l'extrémité de la Westfrise aux environs d'Alkmaar. Il semble que la Conjurat. que Civilis forma dans cet endroit (d), ait piqué d'honneur les Critiques à fixer sa situation , & leurs disputes embrouillent la question au lieu de l'éclaircir : il se trouve de ces Ecrivains qui s'échauffant l'imagination , ont rendu l'épithète de *Sacrum* que Tacite donne à ce Bois , par le terme d'abominable (e) , sans réfléchir au respect que les Germains avoient pour leurs Bois Sacrés (f). Il est constant que ces peuples ne s'assembloient dans ces endroits que pour y traiter les affaires de la plus grande importance , ou pour y célébrer les mystères de leur Religion. Ils y nommoient leurs Généraux & leurs Magistrats ; ils y formoient les Liges , y recevoient les Ambassadeurs : en un mot , ils y traitoient de tout ce qui concernoit le Public. Les habitans

(a) Kirchmayer in Tacit. Annal. IX. Cluver. Germ. Antiqu. pag. 54. Schedius de Diis Germ. Part. II. pag. 32. Brandt sur Batos , pag. 313. Flud. a Ghild. sur Cluver. Part. II. pag. 58.

(b) Tacit. de Morib. Germ. Cap. IX.

(c) Altting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 14.

(d) Voyez Bockemb. in Civili pag. 13. Smetius de Oppid. Batav. cap. 57. Pars Descr. de Catwyck Præf. pag. 17. Van Leuwen Batav. Illustrat. pag. 155. Conf. Tacit. Hist. Lib. IV. cap. 14.

(e) Conf. Cluver. Germ. Antiqu. part. II. pag. 52. Sriver. Pierre de Touch. sur la Chron. de Goude pag. 104.

(f) Conf. Cicer. de Nat. Deor. Lib. II. cap. 1. Plin. Hist. Natur. Lib. XVI. cap. 44. Lucan. Pharsal. Lib. III. Silius Ital. Lib. III. Sched. de Diis Germ. part. II. Cap. 24.

78 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans ;*  
de Drenth en avoient un près de Groll ; les Bataves proche d'Arnhem ; les peuples de Gueldre à Linden entre Zutfen & Gravenhoff, & c'est dans cet endroit que quelques Auteurs placent Baduena, où Civilis convoqua les Chefs des Hauts-Germains (a).

XVI. Les Gugernes demeuroident entre le Rhin & la Meuse, &  
Habitations des Gugernes. faisoient partie des Sicambres, Nation puissante que Tibere soumit à l'Empire par ses ruses plutôt que par ses armes. Ils occupoient la Westphalie ; ce Prince étant parvenu à les diviser, attira la plus grande partie dans la Germanie inférieure (b), les établit dans le voisinage des Usipetes & des Menapiens, & leur donna des habitations dans le Comté de Zutfen, dans le pays de Cleves, dans celui de Juliers & dans le Comté de Namur (c).

Des Ubiens. Les Ubiens furent réduits par Agrippa qui commandoit dans leur voisinage. Ils demeuroident sur la rive droite du Rhin (d), où se voyant continuellement harcellés par les Sicambres, ils se laisserent persuader de passer le fleuve, & de le prendre pour barriere contre des voisins incommodes. Agrippa leur fit bâtir une ville qui fut d'abord appelée *Ubiorum Civitas*. Dans la suite Agrippine voulant montrer l'autorité qu'elle avoit sur l'esprit de Claude son mari, envoya dans cette ville une Colonie romaine, & la nomma *Colonia Agrippinæ* (e), aujourd'hui Cologne.

Des Tencteres. Les Tencteres occupoient le pays de Munster, & en partie celui de Juliers, dont ils furent chassés par les Sueves. Il faut observer que ces Sueves ne sont plus ceux, dont *Cesar* fait mention dans ses *Commentaires*. Les premiers composoient un Peuple qui demeuroident entre l'Elbe & le Weser (f). Les seconds étoient une Ligue formée d'un grand

(a) Picart Descript. de Drenth. pag. 134. Conf. Junii Batav. cap. XII. pag. 249. Someren Batav. pag. 306. Altling. Descript. Fris. pag. 191. Bockemb. in Civili. Smidt de Cauchis cap. XII. pag. 20.

(b) Sueton. in August. cap. XXXI.

(c) Cluver. Germ. Antiqu. Lib. III. cap. XXIX. pag. 536. Pont. Heuter. Vetter. Gall. Descript. Lib. I. pag. 44. Pontan. Hist. Gell. Lib. I. cap. 21. Gerard Noviomag. Batav. Lib. I. pag. 8.

(d) Cesar de Bello Gall. Lib. IV. cap. 3.

(e) Tacit. Annal. Lib. XI. cap. 27.

(f) Cesar de Bello Gall. Lib. IV. Cap. 2.



nombre de Hauts-Germains, ou soumis, ou volontairement Alliés (a). Ils entrèrent dans la Hesse, & les Cattes qui l'habitoient, s'incorporèrent dans leur Confédération; ce qui a donné lieu à quelques Auteurs de confondre ces différents Peuples (b). Ceux des Cattes qui n'avoient pas voulu entrer dans la Ligue, se voyant forcés d'abandonner leurs habitations, se jetterent sur le pays des Tencères qui voulurent s'emparer du pays des Menapiens. Ceux-ci abandonnant le terrain qu'ils possédoient au-delà du Rhin, se contenterent de garder les passages. Les Tencères se voyant arrêtés, feignirent de se retirer, & marchant lentement pendant trois jours, ils revinrent sur leurs pas dans une nuit. Les Menapiens, qui les croyoient bien éloignés, s'étant dispersés dans leurs demeures, furent facilement défaits, & les Tencères se logerent dans la Drenth & dans le Comté de Zutfen (c).

Les Tubantes sortoient des Germaines : ils s'étoient ligués sous l'Empire de Constantin avec les Chamaves, les Tencères, les Cherusques & les Vangions sous la conduite d'Afaric & de Ragais qu'ils avoient élus pour Généraux (d). Les Chamaves habitoient, selon les uns dans la Twenth, & selon les autres plus au Sud (e). Les Bructères occupoient les bords du Canal de Drusus & ceux de l'Yssel (f). Les Chamaves passerent le Rhin dans la suite, & s'établirent sur les bords de la Mer. On lit dans la *Table de Peutinger* entre la droite du fleuve & l'Océan *Chamavi el pranci*; mais il est aisé de voir que ce dernier mot a été corrompu par le Copiste, & qu'on doit lire, *Et Franci* : car les Chamaves étoient alors entrés dans la Ligue des Francs (g).

Les Menapiens, du tems de César, occupoient les deux

Des Tubantes.

Des Chamaves.

Des Bructères.

Des Menapiens.

(a) Tacit. de Morib. Germ. cap. XXIV.

(b) Dio Cass. Lib. LIV. pag. 544. Conf. Van Leuwen Batav. Illust. pag. 96. Schlichtenhorst Hist. d. Gueldr. Lib. I. pag. 17.

(c) Pont. Heutcr. Vet. Gall. Descript. Lib. I. pag. 43.

(d) Eutrop. Lib. X. cap. 3.

(e) Altung. Notit. Germ. Infer. part. I. pag. 125. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. III. Cap. 12. pag. 549.

(f) Ptolom. Geograph. Lib. II. cap. 2. Eumen. Panegy. Constant. cap. XII.

(g) Incert. Panegy. Constant. cap. XIII. n. 3. Nazar. Panegy. Cap. XVIII.

80 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans,*  
côtes du Bas-Rhin ; ils touchoient à l'Ouest aux Eburons , &  
du côté du Nord ils s'étendoient jusqu'aux Bataves & aux  
Morins (a). Ils habitoient aussi une partie de la Gueldre &  
du Brabant avec les pays qui sont au Nord du Waal & de  
la Meuse (b). Mais *Pontanius* les avance trop, en les suppo-  
posant dans l'Amstelland jusqués vers Ruremonde &  
Venloo (c).

Des Eburons. Les Eburons , l'un des peuples les plus anciens de la Bel-  
gique , occupoient une partie des Duchés de Clèves , de  
Juliens , & de Gueldre (d). La ruine de ce peuple éleva les  
Tongres , Nation Germanique qui la première s'établit dans  
la Germanie inférieure. Ils y demeuroient lorsque les At-  
tuaires qui descendoient des six mille hommes que les  
Cimbres & les Teutons avoient laissés sur les bords du Rhin  
pour garder leurs femmes & leurs enfans, vinrent se loger  
dans la Gueldre aux environs de Zutphen.

Des Tongres. Les Tongres habitoient le pays de Liege , longtems  
avant l'entrée des Romains dans les Gaules. Il ne commen-  
cerent cependant à se faire connoître que par la guerre qu'ils  
eurent contre les Eburons. La victoire qu'ils remporterent  
sur ces ennemis , accrut leur puissance au point qu'ils assu-  
jettirent en peu de tems leurs voisins. Les Condrusiens qui  
demeuroient dans le Luxembourg sur les bords de la Meuse ,  
les Sûniques qui joignoient ceux-ci , & quelques autres  
Peuples limitrophes , reconnurent leur Souveraineté ; ils  
conquirent le Comté d'Oyen , le Limbourg , Aix-la-Cha-  
pelle & Cologne. Ils passerent la Meuse , & s'étendirent  
dans la Flandre , dans le Brabant , le Haynaut , le Comté  
de Namur jusqu'à Maastricht. On trouve des vestiges de leur  
domination dans ces pays. Tongres , Tongerlo , Tongrin ,  
Tongreville , Tongres S. Martin , Tongres Nôtre-Dame ,  
& beaucoup d'autres places conservent leur nom. Ce peuple

(a) Cæsar de Bell. Gall. Lib. IV. cap. 4.

(b) Pontan. Hist. Gelr. Lib. I. pag. 24. Conf. Montani Dissertat. Particul.  
Lib. pag. 9.

(c) Conf. Itiner. Antonini Edit. Wesseling. pag. 371.

(d) Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. I. cap. 9. pag. 35. Cellar. Lib. II.  
pag. 216. 233.

avoit alors le Rhin au Levant, les Aduatiques au Couchant, les Menapiens au Septentrion & les Nerviens au Midi. Cette puissante Nation fut subjuguée par les Francs, Attila acheva de l'exterminer & depuis l'invasion des Huns on ne trouve plus son nom dans l'Histoire (a).

Des Aduatiques.

La plupart des Auteurs logent les Aduatiens ou Aduatiques dans le Liegeois; mais si on lit *César* avec attention, on trouvera qu'ils habitoient le pays de Cleves, & celui de Juliers (b). Ce Conquérant les détruisit, & fit vendre à l'encan cinquante-trois mille prisonniers qu'il avoit enlevés. Ils avoient les Eburons au Couchant, les Treviriens au Levant, les Nerviens au Midi, les Menapiens au Nord, & selon quelques-uns, ce peuple étoit le même que les Attuaires (c).

Des Nerviens.

Tournay étoit la Capitale des Nerviens. Cependant *César* les dit voisins des Bellovaques (d). Ceux-ci étoient puissans dans la Gaule, & peut-être leurs frontieres s'étendoient alors jusqu'à celles de l'Artois. Les Nerviens étoient le peuple le plus féroce de la Belgique. Ils avoient les Eburons & les Treviriens à l'Est, les Morins à l'Ouest, les Menapiens au Nord, l'Artois & le Vermandois au Sud, & leur domination s'étendoit sur un grand nombre de petits Peuples (e). L'*Itineraire* d'*Antonin* leur donne trois Villes, Tournay, Bavay & Valenciennes. Les guerres des Romains diminuèrent les forces de ce Peuple, & les Francs acheverent de le subjuguier. Quelques Géographes les confondent avec les Aduatiques (f); mais ces derniers étoient plus à l'Ouest (g).

*Virgile* nomme les Morins les derniers des hommes, *Extremi Hominum*, parce qu'ils habitoient l'extrémité des Gaules (h). Ils demeuroient alors sur les bords de l'Océan;

Des Morins.

(a) Idem, *ibid.*(b) *César de Bello Gall. Lib. II. Cap. 29.*(c) *Pont. Heuter. ubi supra. pag. 53.*(d) *César de Bell. Gall. Lib. II. cap. 15.*(e) *Pont. Heuter. Vet. Gall. Descript. Lib. I. cap. 9. pag. 45.*(f) Voyez *Cluver. Germ. Ant. Lib. II. Cap. 21. pag. 429.*(g) *Pont. Heuter. ubi supra. Lib. I. cap. 10. pag. 54.*(h) *Virgil. Æneid. VII. v. 727.*



82 SECT. II. *De l'Isle des Bataves, de ses Habitans;*  
ils s'avancèrent peu à peu dans les terres, & dans l'âge  
mitoyen l'Evêque de Terouane est qualifié d'*Evêque des*  
*Morins* (a). Ce pays étoit alors couvert de bois, & coupé  
par des marais impraticables que les marées renouvelloient  
tous les jours. L'éthymologie du nom de ce peuple, comme  
celui d'Armorique, vient de *Mor* qui veut dire *la Mer* (b).  
L'Océan Britannique ou la Manche le bornoit à l'Ouest &  
au Nord, les Menapiens à l'Est, l'Artois & le Vermandois  
au Sud (c).

Port d'*Iccium*  
& de *Gessoria-*  
*cum*.

Ces côtes avoient plusieurs Ports, dont les plus fréquentés se nommoient *Iccium* & *Gessoriacum*. Ptolomée les place l'un & l'autre sur la côte des Morins. Lorsque Cesar passa dans la Grande-Bretagne, il assembla sa flotte sur la côte des Morins, & ne fut que trois heures à faire le trajet. Mais il marque que le Port, dont il mit à la voile, étoit ouvert à l'Est, & toute cette côte gît à l'Ouest (d). Il est certain que le Continent avançoit beaucoup plus dans la mer qu'il ne fait aujourd'hui; mais l'aspect devoit être le même: ce qui fait présumer à quelques Sçavans que le rendez-vous de sa flotte pouvoit être dans une Isle. Tacite parle de celle de Mona (e), & l'on conjecture qu'elle peut être Gersey ou Grenesey. On ne peut croire cependant que ce Général ait choisi un rendez-vous si proche des côtes de l'ennemi. Ainsi l'on ne peut déterminer le lieu d'où Cesar mit à la voile. Quant au Port d'*Iccium*, on se persuade qu'on doit entendre Calais, & que *Gessoriacum* est aujourd'hui Boulogne (f). Quelques Géographes veulent donner ce dernier nom à Dieppe; mais il est constant que les habitans de la Normandie & de la Bretagne étoient alors appelés *Esurien*s, & par conséquent que Dieppe étoit le *Navale Esuriorum* (g). L'Escaut

(a) Foppens Nov. Diplom. Collect. pag. 233, 235. Conf. Mirzi Dipl. Belg.

(b) Flud a Ghild. in Cluver. Part. II. pag. 192. Picart Descript. de Drenth. pag. 27.

(c) Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. I. cap. 10. pag. 46.

(d) Voyez Cæsar de Bell. Gall. Lib. V. cap. 3.

(e) Voyez Tacit. Annal. Lib. XV. cap. 29.

(f) Conf. Cellar. de Situ Orb. Lib. II. cap. 4. pag. 281.

(g) Conf. Pont. Heuter. Veter. Gall. Descript. Lib. I. cap. 17. pag. 139.

sépare le pays des Morins de celui de Catland, & son Canal porte aujourd'hui le nom de *Zwarte-gat*. Les Cattes avoient bâti dans ce pays la Ville de Catzia, célèbre par son commerce, que la mer a engloutie avec un grand espace du terrain.

La Zeelande d'aujourd'hui qui faisoit partie de la Toxandrie (a), commence au-delà du Pays de Catland. Dans le septième & huitième siècle la Toxandrie s'étendoit encore jusqu'à Bois-le-Duc & à Breda. Nous avons les Actes d'une Donation de plusieurs terres dans le district de ces Villes, faite à S. Lambert, Evêque de Maastricht, où il est qualifié d'*Apôtre des Toxandriens* (b). Les bords de la mer étant impraticables dans ces tems, il est vraisemblable que les premiers habitans de ces Contrées s'étoient établis dans les terres, & que leur nombre s'augmentant, ils défrichèrent peu à peu le pays, en s'approchant de la côte, & se logerent enfin sur les bords de l'Océan (c). La Toxandrie n'étoit anciennement séparée de la Flandre que par le montant des marées. Le flux couvroit les terres les plus basses, & les quittoit au jussant. L'affluence des eaux, que les grandes rivières y portoient des lieux les plus élevés, contrariée par les marées, creusa les bas fonds, élargit l'embouchure des fleuves, & forma des Isles du terrain qui faisoit partie du Continent, quand le reflux étoit retiré. Ces Isles étoient au nombre de quinze à seize; la mer en a submergé quelques-unes, & mine journellement les autres, qui ne se défendent contre la fureur des flots que par le secours des Digues. Il doit donc passer pour constant que du tems de César la côte étoit beaucoup plus avancée, & qu'on n'y voyoit que des lacs & des eaux dormantes qui formoient des vastes marais; en sorte qu'on ne pouvoit y voyager sans bateaux, à moins de bien connoître les détours de ces labyrinthes.

XVII.  
Ancien Etat  
de la Zeelande  
& de la Toxan-  
drie.

(a) Cluver. Germ. Antiqu. Lib. II. cap. 29. pag. 449. Alting. Notit. Germ. Infer. Part. I. pag. 121.

(b) Vita S. Lamb. Martyr. cap. VI. apud Casium Lect. Ant. Tom. I. pag. 102.

(c) Pont. Heuter. ubi supra. Lib. I. cap. 10. pag. 45.

## 84 SECT. II. De l'Isle des Bataves, de ses Habitans;

Les habitans y cachotent pendant la guerre leurs femmes, leurs bestiaux, & souvent leurs armées battues y trouvoient l'asyle, dont elles avoient besoin. Ce Canton s'appelloit le Wadfal, & le peuple qui l'habitoit, avoit son Roi avant qu'il fût assujetti à l'Empire (a).

Prétendue  
Antiquité de  
Middelbourg.

Et de Vlissingue.

Middelbourg, Capitale de la Zeelande est bâtie au milieu de l'Isle de Walcheren. Les Amateurs de l'Antiquité lui donnent Metellus pour Fondateur, & l'appellent *Metelli-Burgum*. Ils portent encore plus loin l'origine de Vlissingue; & sur l'analyse du nom, ils la supposent fondée par Ulysse qui battu par une tempête, y trouva un asyle contre la fureur des flots. Les plus raisonnables rejettent ce sentiment, & tirent l'étymologie de son nom de la forme de son Port, qui représente une bouteille, qu'on nomme *Vles* dans la langue du pays (b).

Ancienne ville  
de Roomers-  
waal.

On découvre de la pointe de l'Isle de Schouwen les ruines de Roomerfwal, ville autrefois célèbre, & dont le nom annonce une origine romaine. Elle fut abandonnée en 1563 par Ordonnance des Etats, après avoir été inondée pendant six mois. Les matériaux qu'on en put retirer, furent vendus à l'encan, pour acquitter les dettes que le Corps de Ville avoit contractées, pour réparer les dommages qu'elle avoit soufferts; & le prix n'ayant pu satisfaire les créanciers, quelque mauvais plaisant s'est avisé de dire que la pauvre Ville étoit morte insolvable.

Roompot.

Le Château de Roompot étoit bâti à l'opposite sur une langue de terre qui s'avançoit entre Walcheren & Schouwen. Les flots l'ont pareillement englouti, & l'on voit encore le sommet d'une Tour, lorsque le vent souffle de terre (c). Il y avoit avant l'inondation un chemin qui conduisoit par terre de la Brille à Goeree, avec plusieurs villages, dont la pointe des Clochers paroît quelquefois. L'Isle de Sudbeveland une

(a) Conf. Plin. Hist. Nat. Lib. IV. cap. 13. Levin. Emmius de Zeeland. pag. 117. Eindius sur Smallegang. Chron. de Zeeland. Cap. XIII. pag. 213.

(b) Levin. Emm. de Zeeland. pag. 148.

(c) Eindius & Reigerfb. sur Smallegang Chron. de Zeel. Part. I. Lib. III. cap. 4. Van Leuwen Batav. Illustr. pag. 130. Flud. a Ghild. sur Cluver. pag. 89.



des plus exposées aux vents d'Ouest à perdu depuis quelques siècles plus de la moitié de son terrain (a).

L'Isle de Walcheren étoit célèbre par le culte qu'on y rendoit à Mercure. Willebrord qui prêcha l'Evangile aux Zee-landois , renversa son Idole (b). En 1546 une tempête furieuse ayant emporté les Dunes , & la mer s'étant retirée du côté de Dombourg , on découvrit les fondations d'un Temple entre Oost- & West-Kappel. Les habitans profiterent du tems pour en tirer un grand nombre d'Antiquités (c). On y trouva une pierre qui paroît avoir été le Frontispice , sur laquelle on lit :

Antiquités de  
Dombourg.

H E R C V L I  
M A R C V S A N O  
M. R. R. I. M. F. F. I. V. I. S.  
T E R T I V S.  
V. S. L. M. (d).

Les Antiquaires ont ici la bonne foi d'avouer qu'ils n'entendent rien à ce que signifient ces lettres majuscules. Ils imaginent que le mot de TERTIUS pourroit bien être un nom propre , & quant au motif qui donna lieu à la Dédicace du Temple, ils soutiennent qu'Hercule a pu venir dans la Zee-lande dans le tems qu'il couroit l'Univers , & que l'épithète de *Marcusanus* est particulier au peuple qui pour lors habitoit le pays (e) , de même que celui de *Gaditanus* l'étoit aux Ibériens , & celui de *Monæus* aux Liguriens , & ainsi des autres. Certains Auteurs aiment mieux lire *Magusanus* , & leur sentiment est confirmé par une Médaille de Posthume , où l'on voit distinctement la figure & le nom d'Hercules *Magusanus*. Voici comment ils rétablissent l'Inscription :

(a) Gerard. Noviomag. pag. 128. Goudhoev. Chron. pag. 77.

(b) Idem, *ibid.* pag. 194. Wilhelm. Gemn. Hist. Nermann. Lib. II. Cap. 3.

(c) Conf. Eindh. Chron. Zeeland. pag. 671-674.

(d) Conf. Gruter. Inscript. fol. MLXX. num. 4. Becan. Origin. Antverp. Lib. II. III. Scriver. Tabular. Antiquit. Batav. pag. 228.

(e) Gerard. Noviomag. pag. 139.

HERCVLI  
MAGV SANO  
M. PRIMIVS  
TERTIVS  
V. S. L. M. (a).

Déesse Ne-  
halennia.  
Planche III.  
Fig. 6.

Ce qui paroît confirmer leur opinion , sans cependant conclure en leur faveur. On y a déterré des Médailles de Vitellius , de Trajan , de Severe , de Tetricus & de Victorinus. On a trouvé des Idoles de Jupiter & de Neptune , & plusieurs Bas reliefs qui représentent une femme assise avec un chien à ses pieds , un panier de fruit sur ses genoux , & on lit au-dessous : NEHALENNIA. C'étoit vraisemblablement le nom de la Déesse ; mais comme il ne se trouve que dans cet endroit , on conjecture que cette Divinité étoit particuliere aux Toxandriens. On montre à Nuis une autre Inscription , où ce nom se trouve ; mais on sçait que la pierre vient de l'Isle de Schouwen , & qu'elle fut envoyée à *Freherus* par *Krantzius*. On se persuade d'autant plus facilement que cette Déesse n'étoit connue que des Toxandriens , que les noms qui sont gravés sur d'autres , paroissent des noms barbares qu'on a latinisés , & qu'on ne rencontre pas chez les Romains , comme *Exomarinus* , *Latto* , *Sannomarinus* , *Fletus* & *Lestius* (b). Le peu de lumieres qu'on a sur cette Nehalennia , a fait croire à quelques Sçavans que les Toxandriens adoroient la Nouvelle Lune sous ce nom , & que les Matelots qui s'embarquoient pour des voyages lointains , venoient implorer sa protection dans ce Temple , dont la situation semble autoriser cette opinion (c). Nous ne devons pas passer sous silence la rare imagination d'un *Gazetier de Bruges* , qui sans

(a) Choul de Relig. Roman. Ortel. Thesaur. Geograph. Scriver. *ubi supra*.

(b) Conf. Eindh Chron. Zeeland. pag. 64. 184. Boxhorn. Dissert. Particular. de Nehalennia. Conf. Van Royen sur Versteeg. pag. 10.

(c) Alting. Notit. Germ. Infer. part. I. pag. 101. Conf. Smallegange Chron. de Zeelande. Chap. IV.

Fig. 1.

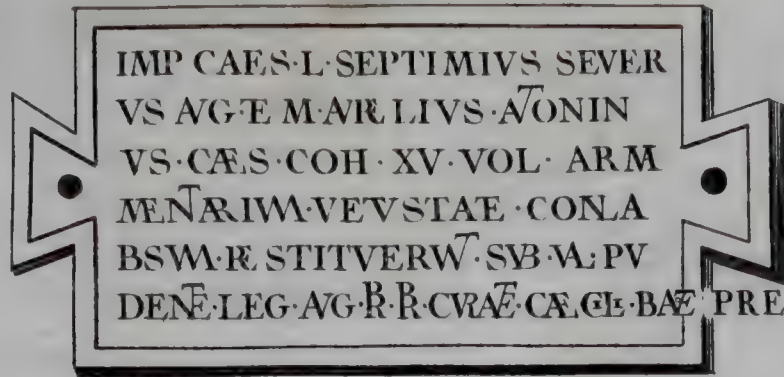


Fig. 3.



Fig. 2.

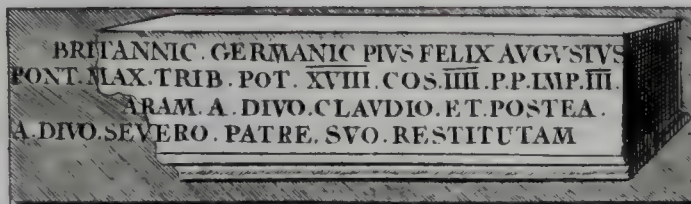


Fig. 5.

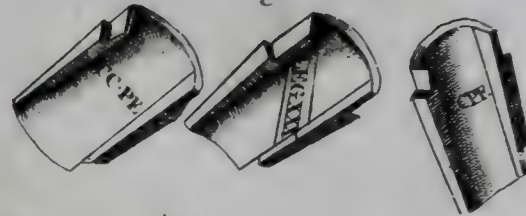


Fig. 5.

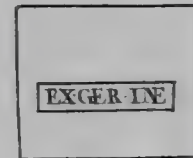
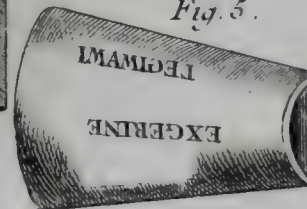


Fig. 6.

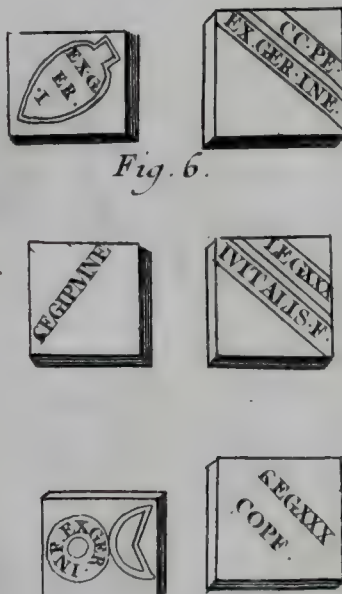


Fig. 4.



Fig. 4.



Fig. 4.



Fig. 7.







Fig. 1.



Fig. 2.

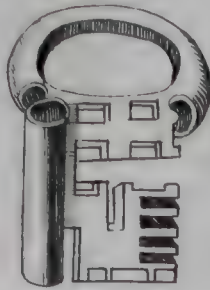


Fig. 2.

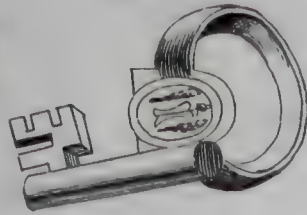


Fig. 2.



Fig. 1.



Fig. 3.



Fig. 2.

Fig. 3.



Fig. 4.



Fig. 4.

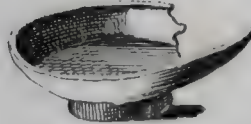


Fig. 4.



Fig. 6.







égard pour les traits visibles du Paganisme qu'on découvre dans ces ruines, affirme que le Temple étoit dédié à la Vierge, & que les Protestans ont mutilé sur l'Inscription du Frontispice toutes les marques qui caractérisoient la Mere du Sauveur.

## SECTION III.

De l'Origine, des Migrations & des Ligues des anciens Peuples, des Germains en général, & spécialement des Francs.

### S O M M A I R E.

I. **O**BSCURITE' de l'Origine des Peuples. Vanité des Nations. Si les Germains sont des Indigenes. Premières Migrations des Peuples. La Germanie inondée par les Peuples du Nord. Origine des premières Ligues. II. Ligue des Germains contre l'Empire. Variations de ces Ligues. Leurs défaites. Origine du nom de Germains. Son Ethymologie. Nouvelle forme des Ligues. Grande Ligue des Allemands. III. Ligue des Francs. Contestation sur leur Origine. IV. Division des Francs en Saliens & Ripuaires. Origine de ces Noms. Loi Salique & Ripuaire. Particularités sur la Loi Salique. Contestations sur l'Epoque de sa rédaction. Particularités sur sa Préface. Sur les Fiefs Saliques. Origine des Biens Allodiaux. V. Ligue des Saxons & des Frisons. Division de la Germanie. Variations dans ces Divisions.

**L**A connoissance de la vérité étant l'unique but des recherches historiques, ce seroit aller contre son objet que de s'arrêter aux Fables dont l'Antiquité enveloppe les commencemens des grandes Nations. La vanité, si naturelle aux

I.  
Obscurité de  
l'Origine des  
Peuples.

hommes, leur a fait souhaiter une illustre origine. Elle les a portés à voiler leur extraction, qui ne paroît que dans un lointain trop reculé, sous des emblèmes & des fictions que l'ignorance a pris pour autant de réalités. Les anciens tems stériles & fabuleux fournissent peu de lumière ; & les opinions des Modernes achevent de nous égarer. Il y auroit de l'impudence à prétendre assujettir le jugement des Lecteurs par des vraisemblances, & nous ne ferons qu'exposer succinctement le sentiment des Auteurs les plus accrédités, laissant à chacun la liberté d'adopter l'opinion qui lui plaira.

Vanité des Nations.

Les Egyptiens, en déifiant leurs premiers Rois, prirent Isis pour leur mere ; les Romains se firent descendre de Venus. A leur exemple les Germains se donnerent *Thuiſton* ; *Hercule* ou *Mercure* pour leurs peres (a). Les Thuringiens se disoient sortis de *Thor* qui n'est autre que le Jupiter des Grecs, & les Goths adoroient *Mercure* sous le nom de *God* ou *Wodan*, comme leur Auteur, *Tacite* qualifie ces rêveries de licences de l'Antiquité (b). Entreprendre de discuter ces illusions, pour en tirer la vérité, ce seroit vouloir donner de l'ordre aux rêveries d'un Frenétique. Loin de nous engager dans un travail aussi pénible qu'inutile, nous plaignons ceux qui s'y livrent, & laissant ces amples dissertations, plus propres à faire montre d'érudition qu'à répandre des lumières sur ces siècles ténébreux, nous ne chercherons que ce qui paroît le plus probable.

Si les Germains sont des Indigenes.

*Tacite* qui fut long-tems employé dans les Provinces dont nous écrivons l'Histoire, s'appliqua particulièrement à connoître la Germanie ; il donne à ses habitans le nom d'Indigenes (c), qui veut dire nés de la terre. Cette dénomination nous apprend qu'il ignoroit l'origine de cette foule de petits Peuples, qui, comme autant de branches, paroissoient n'avoir qu'une souche commune par la ressemblance des traits, l'uniformité des mœurs & du langage. Et comment auroit-il

(a) Conf. *Kriegsman* de *Germ. Gentis Origine. cap. VIII.*

(b) *Tacit. de Morib. Germ. cap. II. Conf. Bodin. Meth. Hist. Cap. IX. pag.*

345.

(c) *Tacit. ubi supra.*

pu pénétrer dans les ténèbres qui couvroient les premiers Etabliffemens des Germains , puisqu'eux-mêmes , dans une ignorance profonde des Lettres & des Arts , n'avoient point de tradition constante à lui présenter ? D'ailleurs les révolutions qui se succédoient continuellement sur les bords du Rhin , le changement des Colonies , l'extinction de quelques Nations , l'apparition subite des autres , & la confusion des Lignes , étoient bien capables de rebuter un homme qui n'avoit aucune connoissance du Nord & de l'Est de ces vastes Contrées. Au reste le nom d'Indigenes n'étoit pas nouveau. Les Grecs l'avoient donné aux peuples qu'ils trouverent dans l'Italie , & le tenoient eux-mêmes des Phéniciens & des Egyptiens.

Ainsi les hommes en se répandant sur la surface de la terre , se sont rendus étrangers les uns à l'égard des autres , & les Fables de l'Idolâtrie leur ont fait perdre le fil de leur propre Histoire : car quoique la Mythologie ait conservé le nom de Japhet , qu'*Horace* nomme le pere du Genre humain, *Audax Japheti Genus, Gens humana*, les lumières qu'elle fournit, sont si foibles & si louches qu'elles ne peuvent nous instruire. L'Ecriture donne une connoissance positive de l'origine commune à tous les hommes , en nommant Sem , Cham & Japhet , fils de Noé , pour la tige des habitans de la terre. Elle nous apprend que les enfans du dernier peuplerent les pays qui sont à l'Occident & au Nord de l'Arménie , & que ces hommes se différencierent en peu de tems sous diverses dénominations. Ceux de l'Occident , plus voisins de la Chaldée & de la Phénicie , apprirent par le commerce & le mélange avec les Orientaux , à cultiver les Arts , à vivre sous des Loix & à former des Sociétés & des Villes. Ceux qui s'écartèrent vers le Nord , se priverent de ces avantages ; mais ils conserverent plus long-tems la simplicité & la pureté des mœurs. La vie pastorale qu'ils embrasserent , en favorisant l'augmentation des familles , les empêchoit de fixer leurs demeures & de se faire des besoins des choses inutiles. Ils s'étendirent bientôt au Nord , au Levant & au Couchant , & parvinrent enfin jusqu'au bord de l'Océan Atlantique , où se

Premières  
migrations des  
Peuples.



trouvant arrêtés, & leur nombre se multipliant, ils se virent forcés de se débarrasser d'une partie de leur jeunesse, en la renvoyant sur leurs pas. De-là sortirent entr'autres les Peuplades de la Bohême par les Gaulois, leurs irruptions dans l'Italie, & leur établissement dans une partie de l'Asie Mineure, à laquelle ils donnerent le nom de Gallogrece ou Galatie.

La Germanie  
inondée par les  
Peuples du  
Nord.

La rigueur du climat n'avoit point effrayé ceux qui s'étoient avancés vers le Nord. La Moscovie, la Pologne, la Suede & le Danemarck eurent leurs habitans, que l'ancienne Scythie, aujourd'hui la Tartarie, entretenoit sans cesse par de nouvelles Colonies. Ces essains d'hommes se succédant comme les flots de la mer, inonderent la Germanie, où la fertilité du terroir & la douceur du climat les attiroit. Ils furent alors contraints d'employer la force, tant pour chasser les premiers habitans du pays qu'ils vouloient occuper, que pour se maintenir dans les établissemens qu'ils avoient faits, & leur multitude les obligea de renoncer à la vie errante que leurs peres avoient menée. Dans cet état ils furent contraints de se lier pour la défense commune.

Origine des  
premières Li-  
gues.

Les premières Liges n'eurent pas des effets marqués. Le Peuple ou chassé de ses habitations, ou repoussé de celles dont il vouloit s'emparer, alloit chercher fortune ailleurs. La Peuplade vaincue s'unissoit au Vainqueur & perdoit son nom. Ces hommes sans ambition, sans luxe, & livrés à la simple nature, ne vouloient que des terres & des pâturages pour fournir à leurs besoins, & l'amour de la liberté leur faisoit envisager avec horreur toute idée de sujettion & d'esclavage.

II.  
Ligue des  
Germains con-  
tre l'Empire.

Dans ces circonstances une tempête ayant inondé la Chersonnese Cimbrique, força les Cimbres & les Teutons à quitter leur pays. Ces Nations puissantes fuyant la fureur de l'Océan, se grossirent en chemin des peuples maritimes, dont les flots n'avoient pas épargné les demeures. Cette troupe formidable se répandit comme un torrent jusqu'aux Alpes & aux Pyrénées qui l'arrêtèrent. Les Romains l'empêcherent de pénétrer dans l'Italie, & Marius en deux batailles en extermina la plus grande partie; mais le reste de cette multitude causa un mouvement général dans la Germanie. Ces peuples for-

cés de prendre les armes pour se maintenir , oublièrent la vie paisible qu'ils avoient menée jusqu'alors , & la nécessité de subsister leur inspira le désir des conquêtes. Les Germains ayant connu leurs forces , tenterent de passer le Rhin pour jouir d'un climat encore plus doux & posséder des terres plus fertiles. Cesar trouva plusieurs de ces Nations établies en-deçà du fleuve , lorsqu'il arriva dans les Gaules , & les contraignit d'entrer dans l'alliance romaine. La réussite de leurs efforts anima les peuples les plus éloignés ; ils s'emparèrent des pays que ceux-ci venoient d'abandonner , & chercherent bientôt à les suivre dans les Gaules. Les premiers Empereurs ne furent occupés qu'à repousser leurs attaques , & ces guerres presque continuelles minerent peu à peu les forces de l'Empire. Les Nations de l'Orient & du Nord se joignant enfin aux Liges des Germains , donnerent des secousses si violentes au trône des Césars , qu'elles vinrent à bout de le renverser.

L'affluence consécutive des Barbares changea continuellement la face des frontieres. Les Nations que Cesar avoit connues dans l'extrémité des Gaules ne subsistoient plus du tems de *Tacite*. Ces changemens étoient si rapides que rarement le fils habitoit le pays où son pere étoit né.

Variati n: de ces Liges.

Les Romains distinguoient d'abord chaque Peuple par son nom particulier ; mais la confusion que les Liges causerent , leur fit imaginer un nom général , qui comprenoit tous les peuples au-delà du Rhin. Les Cimbres & les Teutons formerent la premiere qui fut détruite par Marius. Cesar vainquit Arioviste qui avoit réuni les habitans des deux rives du fleuve , & Drusus les força de recevoir le joug.

Leurs défaites.

C'est à cette époque qu'on peut rapporter l'origine du nom de Germains : du moins *Tacite* nous apprend qu'il étoit encore récent , lorsqu'il passa dans la Germanie Inférieure (a). L'éthymologie de ce nom , qui dans la langue Latine signifie *Frere* , a donné de l'exercice aux Sçavans qui l'ont cherché dans la langue Teutonique , dans la Scythique , dans l'Hé-

Origine du nom des Germains.

Son Ethymologie.

(a) *Tacit. de Morib. Germ. Cap. II.*

braïque & dans la Grecque (a). Leurs opinions sont en si grand nombre que le détail en feroit ennuyeux ; & peut-être leurs conjectures sont-elles également erronées. La subtilité nuit communément dans ces sortes de recherches, & la simplicité indique le plus souvent l'origine des termes qu'elle a dictés. C'est en la suivant que nous nous rangerons de l'avis de ceux qui pensent que ce nom de Germains, *Germani*, *Freres*, fut donné à tous les habitans de ces vastes Contrées, parce que leurs traits, leur taille, leurs mœurs & leur langage étoient semblables (b) ; & peut-être ce titre leur servoit de cri de guerre pour s'encourager dans les batailles. Quoiqu'il en soit, il étoit propre à toutes ces Nations, lorsque Civilis ayant soulevé les Bataves, s'associa avec les peuples qui demeuroient de l'autre côté du Rhin.

Nouvelle  
forme des Li-  
gues.

Cette Ligue se soutint plus long-tems que les précédentes ; mais toutes ces Associations péchoient par le même endroit. Ces Nations s'alliant sans régler les conditions, agissoient séparément selon la fantaisie de leurs Chefs particuliers, & leur division faisoit avorter les projets les mieux conçus. Leurs défaites & l'expérience leur firent sentir l'abus de leur conduite. Ils apprirent à se lier par des traités en règle & par des sermens, à reconnoître un Chef général, & parvinrent à former ces Confédérations formidables que les Romains ne purent détruire, & qui changerent enfin la face de l'Europe.

Grande Li-  
gue des Alle-  
mands.

La première parut sous le nom d'Allemands, que les uns tirent du fleuve *Limagus* (c), ou du Lac *Leman* (d) ; les autres d'Hercules *Allemannus* ou de *Man* (e), petit-fils

(a) Conf. Cluver. *Germ. Antiqu. Lib. I. cap. 14. pag. 46.* Vossius de *Orig. Idolatr. cap. XXV.* Siffrid. *Petr. de Orig. Fris. Lib. I. cap. 2.* Grotii *Prolegom. in Hist. Goth. pag. 22.* Junii *Batav. Cap. XXI. pag. 355.*

(b) Conf. Strabo *Lib. VII.* Plutarch. *in Mario.* Picard de *prisca Celtopædia Lib. III. pag. 98.* Pontan. de *Orig. Francor. Lib. I. cap. 2.*

(c) Vales. *Notit. Gall. voce ALLEMAND.*

(d) Gobelin. *Person. Cosmodr. Æt. I. Cap. 5.* Gunther. *Ligur. Lib. III. pag. 305.*

(e) Beat. *Rhenan. Rer. Germ. Lib. I. Sect. 2.* Conf. Bucelin. *Geneal. Germ. Notit. pag. 6.* Cluver. *German. Antiqu. Lib. I. cap. 8.* Wallafrid. *Strabo Vita B. Galli Lib. I. pag. 142.*



de Noé ; mais l'éthymologie qui paroît la plus naturelle , est celle d'*Allerley* & de *Mann* , qui veut dire des hommes rassemblés. Cette Ligue se forma des peuples qui demeuroient entre le Mayn , le Rhin & le Danube (a). Elle commença à se faire connoître sous l'Empire de Caracalla. Proculus & Aurelien repoussèrent les premières attaques (b) , & Constance Chlore tailla en pièces une armée de soixante mille hommes (c). Les Helvétiens s'étant unis à leur confédération , ils repassèrent le Rhin & ravagèrent les Gaules (d). Julien les attaqua près de Strasbourg & remporta une victoire complète (e). Jovin & Valentinien continuèrent cette guerre avec avantage , & Gratien en défit trente mille dans la Franche-Comté (f). Leur nom cependant devenoit célèbre , & les Empereurs prenoient par honneur le titre *Alemannique* , lorsqu'ils avoient eu quelque avantage sur leurs armées (g). Malgré leurs défaites , les Allemands ne laissèrent pas de gagner du terrain ; ils occupèrent d'abord le pays depuis le Rhin jusqu'à la Pannonie , & dans le sixième siècle ils s'étoient établis dans la Suabe & dans la Bavière.

La Ligue des Francs qui se forma presqu'aussitôt que celle des Allemands , se fit connoître dans les Provinces dont nous

III.  
Ligue des  
Francs.

- (a) Goldast. *Præfat. ad Script. Rer. Allem. Jornand. de Reb. Getic. cap. LV.*  
 (b) Conf. Spartian. Vit. Caracall. Cap. X. Vopisc. Vit. Proculi cap. XIII. Zosim. Lib. I. cap. 49.  
 (c) Eutrop. Lib. IX. cap. 15. Oros. Lib. VII. cap. 25.  
 (d) Ammian. Marcell. Lib. XV. cap. 4.  
 (e) Idem Lib. XVI. Cap. 12. Lib. XXXI. cap. 10.  
 (f) Eutrop. Lib. X. Cap. 7. Zosim. Lib. III. cap. 3.  
 (g) Amm. Marcellin. Lib. XXVII. Cap. 1. 2. 10. Oros. Lib. VII. cap. 22.  
 (h) Conf. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. III. pag. 180. Vigner. Orig. Francor. pag. 135. Alting. Notit. German. Infer. Part. I. pag. 68. Du Bos Hist. Crit. de l'Établ. de la Monarch. Franç. Liv. III. pag. 202.

94      SECT. III. *De l'Origine, des Migrations,*  
 long-tems leurs Chefs particuliers, quoique subordonnés  
 pour ce qui concernoit la guerre, au Chef général élu par  
 ces Nations.

Contestation  
 sur leur Ori-  
 gine.

Ceux qui prétendent que les Francs étoient une Nation  
 puissante & valeureuse qui donna son nom à ses Alliés, pren-  
 nent bien de la peine pour débrouiller les commencemens,  
 & trouver sa premiere habitation. On leur objecte que ce  
 nom ne se trouve pas dans les anciens Auteurs; qu'il étoit in-  
 connu du tems de *Tacite*; qu'il paroît pour la premiere fois  
 sous l'Empire de Gallien (a), & que le Monument le plus  
 ancien de son existence est une Médaille de Constantin, sur  
 le revers de laquelle on voit une femme assise sur un mon-  
 ceau d'armes, avec ces paroles autour: *Gaudium Romano-*  
*rum*, & dans l'Exergue: *Francia* (b). Ils répondent, pour  
 éluder l'objection, que ce peuple, quoiqu'il eût un nom par-  
 ticulier, étoit alors confondu avec les Cauches (c), les Can-  
 ninefates, les Sicambres & ses autres voisins, & que s'étant  
 distingué par sa valeur, il donna son nom à tous ses Alliés,  
 qui perdirent bientôt celui qu'ils avoient porté jusqu'alors.  
 La supposition ne conclut pas qu'il y ait eu un peuple connu  
 sous le nom de Francs: elle prouve seulement que l'Associa-  
 tion qui se forma, étoit composée de Germains; & vérita-  
 blement leur langue, leurs mœurs, leur religion, & la res-  
 semblance de leurs traits, en font des preuves convaincantes.  
 C'est ce qui fait dire à quelqu'un, parlant de la bataille de  
 Tolbiac, que les Germains ne pouvoient être subjugués que  
 par leurs enfans. Ceux qui s'opiniâtrent à soutenir la pre-  
 miere hypothèse, se démentent par la diversité de leurs opi-  
 nions & les contestations qui les divisent. Les uns vont cher-  
 cher l'origine de ce prétendu peuple dans les ruines de  
 Troye, en se partageant sur le nom de leurs Conducteurs  
 & sur la route qu'ils lui font tenir pour arriver sur le Rhin.  
 Ceux-ci les mettent sous les ordres de Friga, fils d'Hector,  
 qui mourut en arrivant sur le Danube; ils le remplacent par

(a) Trebell. Poll. in Gall. Cap. VII. VIII. Witikind. Annal. Lib. I. pag. 230.

(b) Oudaan Puissance Romain. pag. 137.

(c) Ubbo Emm. Rer. Frisc. Dec. I. Lib. I. Cap. 10.

Francion , & lui font bâtir une Ville , à laquelle il donna le nom de Troye , en mémoire de sa patrie ( *a* ). Les autres racontent qu'Antenor établit les Francs sur le Palus Méotides , où il fonda Sicambrie ; qu'ils y demeurèrent long-tems tributaires des Empereurs d'Orient ; que Valentinien pour récompense des services qu'ils lui rendirent dans une guerre contre les Barbares , les exempta de tous impôts pendant dix ans ; que ce terme expiré , ils prétendirent se maintenir dans ce privilege ; que sur la nouvelle que l'Empereur assembloit toutes ses forces pour les réduire , ils abandonnerent leurs demeures & passerent dans la Thuringe , où ils se donnerent des Rois , dont la Famille étoit distinguée par le droit exclusif de porter de longs cheveux ( *b* ).

Quelques Auteurs trouvant plus de gloire à sortir d'un Conquérant que d'un peuple vaincu , ont imaginé de donner deux fils à Alexandre le Grand , & d'en tirer les Francs & les Turcs ( *c* ). Nous ne nous arrêterons pas à ces visions , non plus qu'à ceux qui les font venir des Phirasses , peuple de la Scanzie , de la Scythie , de la Barbarie , de la Pannonie ou des Gaules ( *d* ). Ces derniers s'appuyant sur un passage de *Tacite* qui porte qu'une partie des Celtes passa le Rhin , & s'établit sur la lisière de la Forêt de Herycinne , leur donnent le nom de Francs & les font revenir dans leur pays. Nous passerons au sentiment de *Leibnitz* , dont la réputation exige une attention scrupuleuse.

Ce sçavant homme , fondé sur un passage du *Géographe de Ravenne* , place les premiers Francs sur le bord de la Mer Baltique , au lieu du Palus Méotides. » A la quatrième heure » de la nuit , dit cet Auteur , est la région des Normands » qu'on nomme Danie. Elle a l'Elbe au devant & la Mau-

( *a* ) Voyez *Trithem. de Orig. Francor. & Aimoin. Gest. Francor. Lib. I. Cap. 1.* & *Fredegair. Excerpt. n. 1. Joann. Parisiens. de Orig. Regnor. Gallie , apud du Chesne Tom. I. pag. 130.*

( *b* ) *Turneb. Gest. Francor. Cap. I. Lazius Com. Reip. Rom. Lib. XVI. cap. 16.*

( *c* ) *Otfrid. Evangel. Lib. I. cap. 1. vers. 175.*

( *d* ) *Conf. Vigner. de Stat. & Orig. Francor. pag. 135. Bodin. Meth. Hist. Lib. IX. pag. 363. Eumen. Panegy. VI. Gregor. Turon. Lib. II. cap. 9. Le R. P. Daniel Hist. de France , dans la Préface.*



» ringie à côté. Là on trouve la *Ligne des Francs* » ; d'où *Leibnitz* conclut que ce peuple demeurait entre l'Eider, l'Elbe, & la Mer Baltique ; ce qui comprend le Lauwenbourg, le Mecklenbourg & la Poméranie. Il se sert de l'épithète de Danois que le *Poëte de Louis le Débonnaire* donne à ce peuple pour appuyer son sentiment, & pour détruire l'ancienne opinion qui le loge dans le Palus Mœotides, il soutient que les Anciens confondoient les bords de la Mer de Marmora avec ceux du Lac Codan, les uns & les autres étant également couverts de bois & remplis de marais (a). *Eccard* embrasse le même sentiment ; mais il croit la Mauringanie ou Mauringie plus éloignée de la Mer, & compose la Contrée que les Francs habitoient, du Lauwenbourg, du Mecklenbourg & de la Wagrie : en sorte qu'il borne leur ancien établissement par la Slie, l'Eider & le Waar.

*Gundling* qui se déclare hautement contre *Leibnitz*, soutient que le terme de Mauringie signifie un terrain bas & marécageux, & qu'il ne fut jamais le nom d'une Province. Il rapproche les Francs de Breme, en s'appuyant d'un Diplôme de Charlemagne, qui borne le territoire de cette Métropole par ces mêmes rivières (b), & soutient qu'on doit interpréter le mot de *Ligne des Francs* par celui de frontière, d'où il conclut que la Slie, l'Eider & le Waar bornant le pays des Francs, selon le système de ses Adversaires, ils devoient être limitrophes du Diocèse. Il ajoute que quand même on regarderoit la Mauringie comme une Province, il faudroit la chercher au Sud plutôt qu'à l'Est, & se fonde sur l'autorité de *Saint Jérôme*, qui place les Francs entre les Saxons & les Allemands (c). Il s'appuie même des *Tables de Peutinger*, qui les fait voisins des Cauches, des Chamaves, des Ansibariens & des Cherusques qu'ils entraînent dans leur Ligue (d).

(a) Conf. *Leibnitz*. Differt. Sing. de Orig. Francor. Conf. *Ermold*. Nigell. Poem. ad Ludov. Pium. Lib. IV. *Adam Bremenf.* Lib. IV. Cap. 79. *Procop.* de Bell. Vand. Lib. I.

(b) *Adam. Bremenf.* Hist. Eccles. Lib. I. cap. IX.

(c) *Hieronym.* in Vita Hilarionis. cap. VIII.

(d) *Gundling* Differt. Sing. de Orig. Francor.

S'il est permis d'hazarder son sentiment au milieu de ces grands Critiques, nous croirions volontiers que les premiers peuples qui habitoient dans le Nord, s'avancèrent peu à peu vers la Belgique; qu'ils s'étendirent depuis l'Inn jusques à l'Océan; qu'ils posséderent successivement le pays d'Embsen, celui de Cleves & de Juliers, l'Overyffel, la Drenth, le territoire de Liege, le Comté de Bentheim, la Westfrise, la Hollande, la Zeelande, & pénétrèrent jusques à Tournay, d'où leurs Rois étoient une occasion favorable pour entrer dans les Gaules, & que leur nombre s'augmentant, dans ces différentes stations, de l'élite des peuples chez lesquels ils habitoient, ils formerent une Ligue à laquelle ils donnerent le nom de Francs, qui ne commença à devenir celui d'une Nation que quand elle eut établi un Etat dans les Gaules sur les débris de l'Empire.

Les Saliens & les Ripuaires composoient la partie la plus importante de cette Ligue. Les premiers étoient considérés par leur Noblesse, les seconds par le nombre. Les Francs respectoient les Saliens au point que leur nom servoit de titre à la Noblesse, & que les Rois & les Empereurs qui le tenoient de leur naissance, se faisoient un honneur de le conserver pour surnom. Ces noms ne furent connus que dans le quatrième & le cinquième siècle, & leur origine produit encore différentes opinions. Les uns prétendent que les Saliens prirent cette dénomination de la riviere de Sala qui coule dans la Franconie, dont ils habitoient les rives, avant qu'ils eussent passé le Rhin; les autres soutiennent qu'ils le dûrent à l'Yssel qui se nommoit aussi Sala, lorsqu'ils s'établirent dans l'Overyffel. Quant aux Ripuaires, ils furent ainsi nommés parce qu'ils habitoient les bords du Rhin, de la Meuse & de l'Escaut (a).

IV.  
Division des  
Francs en Sa-  
liens & Ripuai-  
res.

Origine de  
ces Noms.

(a) Conf. Certojus de Bell. Saxon. *vers.* 82. in Collect. Nacler. Jornand. de Reb. Getic. *cap.* XXVI. Gregor. Turon. *Lib.* II. *Cap.* XL. Vigner. de Orig. Francor. *pag.* 146. Diplom. Pipini Reg. *apud* Foppens Nov. Diplom. Collect. *cap.* IV. *pag.* 3. Annal. Fuldens. *ad ann.* 881. Amm. Marcell. *Lib.* XVIII. *cap.* 8. *Lib.* XX. *cap.* 18. Claudian. *Lib.* IV. *vers.* 221. Leibnitz. *ubi supra.* Cluver. Germ. Antiqu. *Lib.* III. *Cap.* 10. Zosim. *Lib.* III. Reineking de Regimine Seculari & Ecclesiast. *Lib.* II. *cap.* 6. n. 8. 9. Vadian. de Collegiis Germ. *Lib.* II.

Loi Salique  
& Ripuaire.

Particularités  
sur la Loi Sa-  
lique.

Ces peuples avoient chacun sa Loi particulière & qu'on distinguoit sous leur dénomination. Nous ne croyons pas devoir nous arrêter aux rêveries de ceux qui font dériver l'épithète de *Salique* du Sel, symbole de la Prudence, & moins encore des termes *Si aliquis*. *Si aliqua* qui commencent le plus grand nombre de ses Articles (a). Nous passerons à l'opinion de *Leibnitz*, qui soutient que ce fut la rivière de Sala qui donna son nom au Peuple & à la Loi (b). Il tire ses preuves de la Préface de la Loi même, & prétend que le pays habité par ces peuples étoit divisé en quatre Cantons, qui dans la langue du pays se rendoient par le terme de *Gast* ou de *Gaw* : que dans l'Edition publiée par *Heroldus* sur un ancien Manuscrit de l'Abbaye de Fulde, ces quatre Bourgs ou Districts sont nommés *Salagast*, *Bodegast*, *Vifogast* & *Vindogast* ; que ces noms appartenoient aux habitans & non pas à leurs Députés ; que ceux-ci s'assemblerent à *Konigshoffen*, où Charlemagne bâtit dans la suite un Palais, au Confluent de la Sala & du Mayn ; que les pays qu'ils habitoient, étoient arrosés par la Bode, qui donnoit son nom au pays de *Bodegast* ; par l'Unstrut, anciennement *Vinda*, d'où venoit *Vindogast*, & par le Weser, d'où dériveroit *Vifogast*. Il conclut ensuite que les pays des Saliens s'étendoient depuis les Montagnes du Hartz, où la Bode prend sa source, jusqu'à son embouchure dans le Mayn ; ce qui embrasse le Duché de *Bronsvic*, le pays d'*Halberstad*, celui de *Magdebourg*, la *Hesse*, la *Thuringe*, & la partie de la *Franconie* qui est à la droite du *Rhin* : en sorte que les Saliens avoient le *Rhin* au Sud, les Montagnes de *Hartz* au Nord, l'*Elbe* & la *Sala* à l'Est, le *Weser* & la *Fulde* à l'Ouest. Il ajoute que ces peuples pensant à fonder une Monarchie, s'appliquerent d'abord à rédiger la forme de leur Gouvernement, & convoquerent une Assemblée générale, afin d'autoriser la Loi par un consentement unanime ; qu'elle fut écrite dans la langue du pays, & qu'on

(a) Conf. Cocceji Dissertat. Singular. in Leg. Salicam pag. 6. Hottoman. Franco-Gall. Cap. X.

(b) Leibnitz, *ubi supra*. Conf. Chr. Richardus de Francorum, Saliorum & Saxonum Origine atque differentia. Jenæ, 1713.



ne la mit en latin qu'après l'établissement des Francs dans les Gaules, cette langue leur étant devenue familière par le commerce des Romains & nécessaire pour être entendus de leurs nouveaux sujets; qu'enfin la Noblesse suivoit la Loi Salique, pendant que le peuple se régissoit par la Loi Ripuaire; ce qui répond assez au Droit Romain & au Droit Lombard dans l'Italie (a).

Nous avons deux fameuses Editions de cette Loi. Celle de *Pithæus* est composée de soixante-onze titres; celle de *Baluze*, tirée sur le *Manuscrit* de la Bibliothèque Royale de Paris, qui vient de celle du Cardinal Mazarin, a quelque différence dans l'ordre des matières, changement qui vraisemblablement se fit après la conversion de Clovis (b). Cette Loi contient douze Articles divisés par titres, qui forment un Corps entier de Droit (c). Elle étoit en vigueur dans le douzième siècle (d). Les Italiens mêmes l'avoient adoptée, & sa disposition sur les successions régit encore la Couronne de France (e).

L'époque de sa rédaction renouvelle les disputes. *Leibnitz* prétend qu'elle fut promulguée avant l'invasion des Gaules, & tire sa preuve de la dénomination des quatre Cantons qui sont situés dans la Germanie. Il remarque qu'on ne voit pas qu'elle ait été confirmée par le Roi, d'où il conclut que les Saliens n'en avoient point alors, & que les Articles qui concernent la Couronne & les Ambassadeurs ont été ajoutés, lorsqu'ils se furent donné des Souverains (f). Le *Moderne Historien de France*, qui suppose que Clovis fut le premier Roi de cette Nation, s'élève contre l'opinion de *Leibnitz*, & soutient que la Loi n'a reçu sa forme que depuis l'établissement

Contestations  
sur l'époque de  
sa rédaction.

(a) Coccej. Differt. Singul. ad Leg. Salic. pag. 21-29. Eginhard. Vit. Carol. Magn. Cap. XXIX. Conring. de Orig. Jur. Germ. cap. VII. Cujac. de Feudis. Lib. I. Tit. 1. Hottom. Franco-Gall. cap. X. Chifflet. Vindic. Hispan. cap. V. Hier. Bignon. Not. ad Titulum Legis Salic. Conf. Baluz. Tom. I. pag. 578.

(b) Voy. Præfat. ad Leg. Salic. Edit. Herold. Conf. J. Georg. Eccard. Not. ad utramque Edition.

(c) Coccej. ad Leg. Salic. pag. 9.

(d) Chifflet Vind. Hispan. Lum. V. Otto Frising. Lib. IV. Cap. 22.

(e) Conf. Franc. Mariæ Florent. Memoriz Mathildis Lib. III. pag. 195.

(f) Conf. Leibnitz. Differt. Sing. ad Leg. Salic.



des Francs dans les Gaules. Il argumente de la qualité des amendes qu'elle prononce , & soutient que l'argent étant rare chez ce peuple avant qu'il eût passé le Rhin , personne n'auroit pu payer des sommes si considérables ( a ). *Gundling* qui se déclare pour le même sentiment , reconnoît dans cette Loi l'esprit d'un Monarque Chrétien ( b ). Il ajoute que *Clovis* la fit rédiger pour la donner aux Allemands , après les avoir soumis. Il prétend que les quatre noms que *Leibnitz* attribue à des Cantons , appartenoint aux Rédacteurs ; que *Visowast* , *Visogast* , *Arogast* & *Salegast* étoient des Commissaires chargés de cet Ouvrage ; que le terme de *Gast* qui fait leur terminaison , signifie *Gouverneur* , d'où vient le nom de *Gastaldus* Châtelain ; qu'on trouve encore entre le Mayn , le Rhin & le Neckre les villages de *Salheim* & de *Weinheim* , & que ce Canton s'est long-tems nommé la *Petite France* ( c ). Quant à l'objection fondée sur le défaut de confirmation par le Roi , *Gundling* affirme que c'étoit alors un usage établi ; que *Dagobert* ni *Charlemagne* ne parlent point dans les Loix qu'ils donnerent aux Boyens , & qu'on n'y trouve que les noms de *Clodion* , *Chadouin* , *Domagne* & *Agilolf* , envoyés pour les établir. *Leibnitz* répond qu'il est ridicule de substituer quatre Châtelains aux Provinces qui composoient l'Etat des Saliens , lorsqu'il est question d'un établissement général & qui requiert le consentement unanime de toute la Nation ; qu'on ne trouve dans aucun Auteur approuvé ce nom de *Petite France* , & que lorsque le *Moine de Saint Gall* distingue l'ancienne & la nouvelle France , il entend parler de la première demeure de ce peuple & de ses nouvelles conquêtes ( d ). Quant au raisonnement tiré de la valeur des amendes , il répond qu'on a pu l'augmenter à proportion que la Monarchie s'est accrue , & que cette Loi étant celle de la Noblesse , les amendes devoient

( a ) Le R. P. Daniel Differt. sur la Loi Salique.

( b ) *Gundlingian. part. III. n. 2. §. 15. Conf. Freher. Origin. Palat. Lib. II. pag. 17-19.*

( c ) *Constantin. Porphyrogen. de Administr. Imper. cap. XXV.*

( d ) *Monach. S. Gall. Vita Carol. M. Lib. I. cap. XXIII. XXIV. XXX. Lib. II. Cap. XVI.*

être proportionnées aux fortunes des Seigneurs , & non pas à celles des particuliers. *Gundling* réplique que si la Loi subsistoit dans le tems que les Saliens habitoient encore la Thuringe , on ne sçauoit nier qu'elle n'ait été augmentée & corrigée depuis la conversion de Clovis ; & que suivant la coutume de son siècle , il n'ait forcé les Allemands vaincus à s'y conformer ( *a* ). D'un autre côté il attaque l'authenticité de la *Préface* , qui fournit les argumens les plus forts à son Adversaire. Il soutient qu'elle ne se trouve pas dans l'Exemplaire de Fulde ( *b* ). Il va plus loin , & changeant la signification du mot de *Gast* , il lui donne celle d'*Etranger* ; d'où il conclut que Clovis fit venir des Jurisconsultes de Bologne & des autres villes de l'Italie pour compiler cette Loi & la corriger ( *c* ). *Van Hove* qui vient à la traverse , veut que cette Loi ait pris naissance dans la Belgique. Il croit que *Salchem* est Sallick sur le Rhin , *Bodechem* , Bodegrave dans la Hollande , & *Winckel* , Wydenesse dans la Westfrise ( *d* ). *Vredius* & *Windelin* adoptent ce sentiment ; mais ce dernier transporte la scène dans le Brabant , où il trouve *Zelheim* , *Zelck* , *Vranckryck* , *Zeelbenden* , *Bodersheim* , *Windershoven* &c. ( *e* ).

Malgré ces contradictions il paroît cependant que la Loi Salique subsistoit avant Clovis ; mais il faut convenir que la *Préface* est plus récente. La Loi se ressent encore de l'ancienne barbarie de la Nation , & Clovis après avoir reçu le baptême , a pu retrancher ce qui tenoit le plus du Paganisme. Le style de la *Préface* est plus poli , & l'on y reconnoît la douceur de la Morale Chrétienne. Il est même probable que les Descendans de Clovis y ont fait des changemens & des additions , & par conséquent qu'on ne doit pas regarder ce Monarque comme Législateur. Il semble même que l'on doit

Particularités.  
sur la *Préface*.

( *a* ) Valef. Præfat. ad Notit. Gall.

( *b* ) Chiffet. Lumin. Salic. pag. 222.

( *c* ) Conf. Sigeb. Gemblac. pag. 422. Maxent. Chron. Malleacens. apud Labb. Bibl. Nov. MSC. Part. III. Tom. II. pag. 191. Paul. Diac. Gest. Longobard. Lib. V. pag. 29.

( *d* ) Conf. O. Vred. Hist. Comit. Flandr. cap. XXII. pag. 402. 428.

( *e* ) Voyez *Gundling*. ubi *supra*.



remonter l'époque de cette Loi au tems où Tharamond changea la forme du Gouvernement : car nous prouverons dans le *second Tome* que les Francs avoient des Rois avant Clovis, malgré les efforts du *Nouvel Historien de France* pour les anéantir, & que la Loi fut publiée pour les Saliens, & non pas pour les Allemands.

Sur les Fiefs  
Saliques.

Il reste à éclaircir ce qu'on doit entendre par la qualification de *Salique*, qui distinguoit certains Fiefs. Tout le pays habité par les Saliens portoit originairement ce nom ; mais il fut restreint dans la suite aux Seigneuries qui se régissoient par la Loi, qui donnoit l'exclusion aux filles. Des Sçavans du premier ordre ont cru qu'on devoit appliquer ce terme aux pays conquis (a) ; mais en lisant avec attention le *Titre* qui regarde ces terres, il ne sera pas impossible de pénétrer ce que les Francs entendoient par cette qualification. Le Propriétaire d'un Fief ordinaire avoit la liberté de s'en jouer & d'en disposer comme il lui plaisoit ; mais celui qui possédoit une *Terre Salique*, ne pouvoit la morceler, & les mâles étoient les héritiers nécessaires. Les Francs ne s'approprioient que la partie domaniale de leurs conquêtes ; ils en composoient des lots qu'ils jettoient au sort, & ces sortes de Fiefs se régissoient par la Loi Salique. Les autres dont la la possession appartenoit aux anciens Propriétaires, étoient gouvernés par la Loi du Fief dominant (b). Quelques Auteurs se sont imaginés que lorsque le Propriétaire étoit Salien, la terre devenoit Salique ; mais il est certain que les Saliens possédoient indifféremment des Fiefs d'une autre nature (c). Les Francs plus équitables que les autres peuples conquérans, laissoient les Romains & les Gaulois dans la

(a) Voyez Lindenbrogii Glossarium Goldast. Antiquit. Allem. Tom. II. n. 28. Conf. Annal. Fuldenf. Lib. III. Trad. 28. & Brouweri Annal. Trevir. Lib. IX. pag. 445.

(b) Lindenbr. Glossar. Conf. Ant. Dominicus de Prærogativ. Allodior. Cap. VII.

(c) Vadian. Epist. de Obscur. Verbor. Allemann. signif. apud Goldast. Antiqu. Allem. Tom. II. pag. 60. Car. Degraffal de Regal. Franciæ Lib. I. cap. 17. Brouweri Not. ad Venant. Fortunat. pag. 92. Junii Batav. Cap. IX. pag. 103. Coccej Jurisprud. Publ. cap. III. Sect. 6. §. 91. Hottoman. Franco-Gall. cap. X. Struv. Dissert. de Allod. §. 7.

possession des biens qui leur appartenoient ; ils s'approprioient seulement ceux qui composoient le Domaine de l'Empire , les Communes & les Fiefs abandonnés par leurs maîtres ou leurs héritiers. On partageoit ces terres entre le Roi & ses Généraux , & le sort décidoit de la part de chacun. Les grands Officiers subdivisoient leur part entre leurs Capitaines. Si l'un d'eux avoit rendu des services éclatans , sa concession étoit affranchie de tout service , & de-là l'origine des Biens Allodiaux. Les autres étoient assujettis au service militaire , & par cette raison les filles étoient exclues de la succession. Mais les biens qui tomboient aux Saliens par achat , mariage ou succession , ne changeoient pas de nature , & continuoient à se gouverner par la Loi du Fief dominant.

Origine des  
Biens Allo-  
diaux.

Les Allemands & les Francs , en formant leurs Ligues , donnerent l'exemple aux autres Germains. Les Saxons & les Frisons composèrent la troisième Confédération de tous les Peuples du Nord. Elle s'étendoit le long des côtes depuis l'embouchure de l'Eider jusqu'à celle de l'Escaut. Elle s'empara du pays que les Francs abandonnoient pour passer dans les Gaules. Ces Peuples maritimes connoissoient la navigation , & faisoient depuis long-tems le métier de Corsaires. Leurs forces augmentant par leur réunion & l'accroissement de leurs Domaines , ils devinrent formidables à toutes les côtes. Leurs flottes entrant dans les grandes rivières , formerent des établissemens dans les Provinces intérieures , & Charlemagne ne vint à bout d'abbattre cette Ligue qu'après une guerre de quarante années. Les Ligues des Bourguignons , des Goths , des Alains , des Huns , des Vandales & des Lombards n'ont aucun rapport à notre Histoire , ou n'ont été connues dans nos Provinces que par des tentatives infructueuses & momentanées. Ainsi sans nous arrêter à ces détails , nous reviendrons à la Germanie.

V.  
Ligue des Saxons & des Frisons.

Les Géographes la partagent en trois parties ; la Rhétie , l'Allemagne & la Germanie. Mais ce vaste pays avoit souffert d'autres divisions du tems des Romains. Lorsque César eut conquis les Gaules , le Rhin devint la barrière de l'Em-

Division de  
la Germanie.

Variations  
dans ces Divi-  
sions.

pire. La rive gauche étant peuplée par des Nations Germaines, fut appelée la *Petite Germanie*, & le côté droit du fleuve conserva le nom de *Grande Germanie*. La seconde se subdivisoit encore en *Supérieure* ou *Trans-rheniere*, & en *Inférieure* ou *Cis-rheniere*. La première commençoit aux sources du Rhin en descendant jusqu'à Mayence. La Norique & la Pannonie, dépendantes de l'Empire, la bornoient au Sud. Elle avoit la Sarmatie au Levant, la Mer Baltique au Nord, & le Rhin au Couchant (a). Dans le moyen âge ces trois parties se réunirent en deux, qui furent de nouveau distinguées par les épithètes de *Supérieure* & d'*Inférieure*, qui n'étoient plus les mêmes pays que ceux que les Empereurs distinguoient sous les mêmes dénominations. La Supérieure, avec les terres en-deçà du Rhin, comprenoit la Suisse ou l'Helvétie, la Suabe, la Franconie & la Bavière. L'Inférieure étoit composée de toutes les Provinces entre l'Escaut & le Rhin & de la Frise, dont les limites n'étoient pas déterminées. Clovis ayant conquis les Gaules, & vaincu les Allemands à Tolbiac, fit disparaître le nom de Germanie, & les Provinces qui la composoient, formèrent sous les Descendans le *Royaume d'Austrasie*, dont Metz étoit la Capitale. Charlemagne ayant poussé ses conquêtes jusques dans la Hongrie, changea la face de cette partie de l'Europe, & le nom de Germanie se renouvela au-delà du Rhin. Par les partages des fils de Louis le Débonnaire le Royaume qui se forma au-delà du Rhin, adopta cet ancien nom (b). On y ajouta dans la suite quelques Villes, quoique situées du côté des Gaules, à cause des vins que leur terroir produisoit, & Louis le Begue céda la Lorraine à Louis le Germanique (c). Cet accroissement rendit cet Etat très-puissant; mais après l'extinction des Carlovingiens dans la Ger-

(a) Conf. Pompon. Mela *Lib. III. cap. 3.* Cluver. *Germ. Antiqu. Lib. I. cap. 12.* Pontan. *Orig. Franc. Lib. I. cap. 1. 2.* Cellar. *Notit. Orb. Antiqu. Lib. II. Cap. 5.* Eginhard. *Vita Carol. M. cap. XV.* Irenic. *Exeg. Germ. Lib. I. Cap. 14.*

(b) Regino Chron. *ad ann. 842.* Sigeb. *Gembl. ad ann. 844.* Lehman Chron. *Spiren. Lib. III. cap. 40.*

(c) Conring. de *Finib. Imper. Lib. I. cap. 6.* Struv. *Syntagm. Jur. Publ. cap. III. §. 24.*

manie



manie , & la mort de Zwentibold , Bâtard d'Arnoul , Charles le Simple , Roi de France , resté seul du Sang de Charlemagne , prétendit réunir la Lorraine à sa Couronne. Il pouvoit étendre ses droits sur tout ce qui avoit composé l'Empire d'Occident ; mais les forces lui manquant , il conclut à Bonn un Traité avec Henri l'Oiseleur , auquel il céda la France Orientale & l'Italie. Ce Prince cependant ne régna que sur l'Allemagne , & ne put parvenir à se faire couronner Empereur. Le Duc de Frioul & le Duc de Spolète se disputoient ce titre en Italie ; les guerres qu'ils se firent , affoiblirent ce pays , & donnerent à Conrad I le moyen de revendiquer ses droits. Ce Prince étant fils d'Arnoud , Duc de Francconie , sortoit de la Ligne Allemande. Il donna le nom de son peuple à son Royaume , & le Grand Othon s'étant fait couronner à Rome , fixa l'Empire dans sa Nation. La partie de la Lorraine que Charles le Simple avoit cédée à Henri l'Oiseleur , comprenoit le Duché de Moselle. Il s'étendoit sur une grande partie des Provinces dont nous écrivons l'Histoire , qui conséquemment furent restituées à la Germanie. Le nombre des Peuples qui habitoient anciennement le reste de ces vastes Contrées , & leurs changemens deviendroient d'un détail ennuyeux. Nous en avons rapporté quelques-uns à la fin de la *Section précédente* , & le Lecteur trouvera ceux qui ont un rapport particulier à notre sujet , placés sur la Carte ancienne , jointe au *second Tome* de cet Ouvrage.



## SECTION IV.

De l'Etat Ecclésiastique , Civil , Militaire & Œconomique des Anciens Germains.

## S O M M A I R E.

I. **B**OIS Sacrés des Germains. Leurs Temples. Idoles. Autels. Sacrifices. Prêtres. Leurs Dieux selon Cesar. II. Culte du Soleil. De la Lune. De Mars. De Mercure. De Jupiter. De Venus & de l'Amour. De Saturne. Origine du Culte des Planètes. III. Culte du Feu , de l'Air , de la Terre. D'Apollon. De Bustersic. De Jecha. De Codron. De l'Irmensul. D'Eoftra. De Flinna. De Siba. D'Ater. De Jodutte. D'Isis. De Herth ou Cybele. De Cisa. D'Hercule. D'Alces ou Castor & Pollux. De Suantevith. De Rugievith , Porevith & Porenuti. De Belbrock & Zernebock. De Zutibure. De Prone. De Radegast. de Siva. De Nehalennia. IV. Prétresses des Germains. Velleda. Origine de la ville de Guedre. Grana. Jethra. Temple de Tanfane. Druides & Bardes des Germains. Leur Rhabdomancie. Autres Dévinations. V. Gouvernement des Germains. Leurs Cités. Bourgs. Villages. Sénieurs. Petits Comices. Centeniers. Grands Comices. Peuple. Diversité de Gouvernemens. Compétence des Comices. Chefs d'Armée. Rois. Différentes Classes dans l'Etat. Nobles. Libres ou Affranchis. Lazzes ou Esclaves. VI. Loix des Germains. Leur férocité. Leur Bravoure. Leurs Batailles. VII. Leur vie domestique. Leurs habillemens. Education de leurs Enfans. Leur Constitution. Leurs mariages. Culture de leurs terres. Leur nourriture. Leurs repas. Leur yvrognerie. Leur Hospitalité. Leur passion pour le Jeu. Leurs Biens & leur Commerce. Leurs successions. Jeux de leurs Fêtes. Leurs Funérailles. VIII. Révolutions dans la Germanie Inférieure. Ses

Habitans policés. Les Terres défrichées & peuplées. Construc-  
tion des Villes. Des Châteaux. Des Forts sur les Frontieres.  
IX. Nouvelle forme des Gaules. Nos Provinces enclavées  
dans la France Orientale. Augmentation des Villes. Création  
des Ducs & des Comtes. Leurs Dignités devenues héréditai-  
res. Duché de Moselle. Places fortes dans l'intérieur du Pays.  
Origine des Souverainetés dans l'Empire.

LES anciens Germains ne connoissoient ni les Idoles ni  
les Temples (a). Ils avoient cependant des Dieux ;  
mais ils auroient cru déshonorer leur essence , en leur don-  
nant une forme humaine , & les renfermant entre des mu-  
railles. Peut-être aussi l'ignorance , dans laquelle ils étoient  
de l'Architecture & de la Sculpture , en fut la principale  
cause. Ils consacroient à leurs Divinités des Forêts entieres ,  
des rivières , des montagnes & jusqu'à des pierres & des  
rochers. L'endroit le plus épais du bois tenoit lieu du Sanc-  
tuaire. C'étoit un asyle inviolable pour ceux qui s'y refu-  
gioient , & le rendez-vous de leurs Assemblées générales.  
Ils apprirent dans la suite à bâtir des Temples , & à se faire  
des Idoles ; mais les uns & les autres se ressentirent long-  
tems de leur simplicité grossiere. Les Temples consistoient  
dans de simples cabanes qu'ils plaçoient dans la profondeur  
de leurs bois sacrés , & leurs Idoles n'étoient que des ar-  
bres qu'ils faisoient sur la place même & sans les trans-  
planter (b).

I.  
Bois Sacrés  
des Germains

Leurs Temples.

Idoles.

On ignore la structure de leurs Autels ; on en juge par  
quelques amas de pierres qu'on a trouvés dans les Forêts &  
sur le sommet des montagnes. La base en étoit de gazons ,  
& la table de pierre (c). Ils immoloient des hommes à Mars ,

Autels.

Sacrifices.

(a) Tacit. de Morib. Germ. cap. IX.

(b) Plin. Hist. Nat. Lib. XII. Cap. 1. Tacit. de Morib. Germ. cap. XXXIX.  
XL. XLIII. Annal. IV. Cap. 73. Conf. Adam. Bremenf. Hist. Ecclef. Lib. II. cap.  
86. A. Ch. Eschenbach de consecratis Gentilium Lucis. Schminck de Arbore Jo-  
vis §. III. Cluv. Germ. Ant. Lib. I. cap. 34. Gregor. Turon. Lib. II. cap. 10. Hel-  
mold: Chron. Slavor. Lib. I. cap. 73.

(c) Tacit. Annal. I. cap. 61. Sched. de Diis Germ. Syngt. II. cap. 26. Cluver.  
Germ. Ant. Lib. I. cap. 35. pag. 293.



& à Mercure, & les prisonniers qu'ils faisoient à la guerre, avoient la préférence (a). La principale de leurs cérémonies étoit les libations qui se faisoient avec le sang des Victimes; ils en consultoient les entrailles qu'on brûloit sur l'Autel, & la fête finissoit par un repas que les Assistans faisoient du reste des animaux sacrifiés, & dans lequel ils ne manquoient pas de s'enivrer (b). La personne de leurs Prêtres étoit inviolable, & ce privilège autorisoit déjà en ce tems ce Corps à tout oser (c).

Prêtres.

Leurs Dieux  
selon César.

César ne connut que trois Dieux aux Germains: le Soleil, la Lune & Vulcain (d). Si l'on s'en rapportoit à ce qu'en dit ce Capitaine, on croiroit facilement qu'ils tenoient leur Culte des Egyptiens, & qu'il leur fut apporté par Sesostris, lorsqu'il étendit ses conquêtes depuis l'Indus jusqu'au Danube, & depuis la Mer Noire jusqu'au Nord de la Thrace. Le Soleil & la Lune étoient l'objet de l'idolâtrie des Chaldéens; les Egyptiens y joignirent Vulcain, & lui seul eut longtems un Temple dans leur pays. Mais la Mythologie des Germains étoit plus étendue; & César, qui ne les connut qu'en qualité de Conquérant, n'avoit pu s'instruire à fond sur leur religion & leurs usages. Soit que des Colonies Grèques ou Egyptiennes, soit que le commerce des Nations étrangères leur eussent communiqué les Fables des Orientaux, il est certain qu'ils connoissoient très anciennement la plus grande partie des Dieux du Paganisme.

II.  
Culte du So-  
leil.

Chaque jour de la semaine avoit son Dieu, dont il portoit le nom. Le Soleil, dont les bienfaits sont si sensibles, étoit le premier; ils l'adoroient comme le Modérateur du Ciel, l'Ame de l'Univers, & le Gouverneur du Monde (e). Son Culte passa de l'Orient dans le Nord, & les Saxons le portèrent dans les Isles Britanniques. Il avoit un Temple à Soltwedel, où il étoit représenté sous la forme d'un jeune

(a) Tacit. de Morib. Germ. cap. IX. XXXIX. Annal. I cap. 61. XIII. cap. 7. XV. cap. 30. Cluver. ubi supra. Lib. I. Cap. 35. Schedius, ubi supra. Syng. II. cap. 31. Conf. Hachenberg. German. Media.

(b) Tacit. Annal. I. cap. 65. Helmold. Chron. Slavor. Lib. I. Cap. 52.

(c) Helmold. ubi supra. Lib. II. cap. 12.

(d) César de Bello Gall. Lib. VII. cap. 21.

(e) Cicér. in Somn. Scipion. Macrob. Saturnal. Lib. I. cap. 17. Conf. Vossii Theol. Gentil. Van Dale de Idololatria.

homme qui portoit une roue flamboyante sur sa poitrine, & le premier jour de la semaine lui étoit dédié (a). Le second appartenoit à la *Lune*. Les Germains étoient persuadés qu'elle influoit sur les entreprises & les conseils. Ses Phases décidoient le tems de leurs Assemblées, & la Pleine-Lune déterminoit le jour des batailles. Cette Divinité avoit un Temple à Lunebourg; l'Idole représentoit un homme avec de grandes oreilles qui portoit un disque d'argent (b). *Mars* venoit ensuite. Vitellius lui bâtit un Temple à Cologne, dans lequel il consacra le poignard, dont Othons s'étoit tué (c). Le quatrième jour portoit le nom de *Mercur* qu'ils nommoient *God* ou *Wodan*. On sacrifioit des hommes à ces deux derniers Dieux (d). *Jupiter* n'avoit que le cinquième rang chez les Germains, quoiqu'il fût le premier chez les Celtes. Son Temple étoit à Thornbourg; on le nommoit *Soranus*, qui veut dire tonnant (e). Les Saxons honoroient particulièrement *Venus*. Cette Déesse avoit un Temple à Magdebourg, où elle étoit représentée nue, couchée sur un Char traîné par des Cygnes & des Colombes, couronnée de Myrthe avec une torche enflammée sur la poitrine, l'emblème du Monde dans la main droite, & trois pommes d'or dans la gauche. Les trois Graces étoient debout derrière elle (f). Ce peuple l'appelloit *Frica*; les habitans du Nord adoroient l'Amour sous le nom de *Fruco* (g). *Saturne* avoit un Temple à Hartesburg. Nous en parlerons plus bas sous le nom de *Codron*. Nous lisons dans les *Chroniques* que César fonda sept Villes dans la Grande-Germanie, & leur donna le nom des sept

De la Lune.

De Mars.

De Mercure.

De Jupiter.

De Venus.

De l'Amour.

De Saturne.

(a) César de Bello Gall. Lib. VI. cap. 10. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. I. Cap. 3. 4. Hachenberg. Germ. Med. Diff. VIII. §. IX. Sagittar. Histor. Marchiæ Soltwedel. pag. 89.

(b) Botho Chron. Brunsvic. pag. 282. Hachenberg ubi supra. Diff. VIII. §. 10.

(c) Sueton. in Otton. & Vitell. Vellej. Patercul. cap. X.

(d) Tacit. de Morib. Germ. cap. IX. Cluver. Germ. Ant. Lib. I. Cap. 26.

(e) Lucan. de Gallorum Diis Lib. I. v. 444. Conf. Gob. Person. Cosmodr. Æt. II. cap. 4. Eric. Olai. Hist. Svec. Lib. I. cap. 1.

(f) Krantz. Hist. Saxon. Lib. II. cap. 12. Bothon. Chron. Brunsvic. ad ann. 781. Girald. Hist. Deor. Synt. III.

(g) M. Adami de Situ Regn. Dan. n. 92.

Planètes, qui répondent au sept jours de la semaine : Soltwedel, Lunebourg, Marsbourg, Heresbourg, Hambourg, Magdebourg & Satersbourg. Mais cette Anecdote pêche contre la vraisemblance, puisqu'il est certain que ce Général ne fit qu'apparoître au-delà du fleuve, sans oser s'aventurer dans un pays qu'il ne connoissoit point (a).

Origine du  
Culte des Planètes.

Il est clair par les noms & les attributs que les peuples de l'Occident & du Nord donnoient à leurs Divinités, qu'ils les avoient empruntés des Egyptiens. Ceux-ci avoient donné aux Planètes les noms de leurs premiers Souverains, dont la mémoire leur étoit précieuse par les bienfaits qu'ils en avoient reçus (b). Ils imaginèrent ensuite de faire présider successivement ces Astres à chaque heure du jour & de la nuit. L'ordre dans lequel il les disposerent, fut celui qu'ils avoient observé dans la Nature, où trois de ces Planètes sont plus voisines du Soleil que de la Terre, & trois plus éloignées. Ainsi les plaçant autour d'un Cercle, au-dessus duquel ils mirent le Soleil, ils donnerent la droite à Venus, Mercure & la Lune, & la gauche fut occupée par les trois autres dans le rang qu'elles gardent dans le Ciel, c'est-à-dire, que Mars fut le plus proche du Soleil, & Saturne le plus éloigné. Selon cet ordre en partant du Soleil pour y revenir, & faisant le tour du Cercle, on passoit par Venus, Mercure, la Lune, Saturne, Jupiter & Mars. Or la première heure du jour ayant été donnée au Soleil, la seconde à Venus, & ainsi des autres, jusqu'à ce que le nombre des vingt-quatre heures qui composent la journée, fût rempli, il se trouva que la vingt-cinquième, c'est-à-dire, la première du second jour, fut présidée par la Lune qui lui donna son nom. La première du troisième le fut par Mars; celle du quatrième par Mercure, & de même des trois autres jours qui portent le nom des Planètes dominantes sur la première

(a) Conf. Krantz. *Hist. Saxon. Lib. I. Cap. 25.* Sagittarii *Hist. March. Soltwedel. pag. 6.*

(b) Herodot. *Lib. II. pag. 82.* Dio Cass. *Lib. XXXIV.* Conf. Marsham *Chron. Sect. IX. pag. 197.* Heineccii *Dissert. Singul. de Codron. §. 16.*



heure ; & cette révolution des sept Planettes déterminâ le nombre des jours de la semaine (a).

Outre ces Divinités les Germains adoroient le *Feu* sous le nom de *Vulcain*, l'*Air* sous celui de *Junon*, & la *Terre* qu'ils représentoient par *Pluton* (b). Les Peuples du Nord avoient leur *Appollon* que les Grecs adoptèrent sous le titre d'*Hyperboréen* (c).

III.  
Culte du Feu,  
de l'Air, de la  
Terre.  
D'Appollon.

Les Thuringiens honoroient *Bufteric*, dont on a trouvé l'Idole, il y a deux siècles, en démolissant le Château de Rotenbourg : elle fut portée à Sondershausen. Elle est d'un métal inconnu & représente un enfant de dix ans. Son regard est hideux ; il a les yeux de travers. Il tient sa tête d'une main, l'autre est posée sur sa cuisse ; sa bouche est ouverte, & sa tête est percée par le sommet. Les Prêtres se servoient de cette ouverture pour remplir d'eau la capacité de l'Idole qu'ils posoient sur des charbons ardents, après l'avoir bouchée. Le Dieu paroissoit suer, & sa bouche jettoit de la fumée, à mesure que la figure s'échauffoit. Quand la liqueur étoit entièrement raréfiée, elle faisoit sauter le bouchon avec grand bruit, & le peuple effrayé recevoit l'oracle que le Prêtre prononçoit. On montre une de ces Idoles dans la Bibliothèque Pauline à Leipzig (d).

De Bufteric.

Boniface, premier Evêque de Mayence, & l'Apôtre des Germains, renversa dans la Thuringe une autre Idole qu'on nommoit *Jecha*, dont le Temple étoit au Château de Jechenburg, près de Sondershausen. Ils paroît que les Saxons honoroient *Diane* sous ce nom (e). Ils avoient encore un Dieu qu'ils nommoient *Codron*, & dont le Culte se célébroit à Hartesburg. (f). L'Idole représentoit un Vieillard assis sur

De Jecha.

(a) Conf. Krantz. Hist. Saxon. Lib. I. Cap. 25. Sagittar. ubi supra. pag. 6. Gobel. Person. Cosmodr. État. III. Cap. 4.

(b) César. de Bello Gall. Lib. IV. Cap. 21.

(c) Rudbeck Atlantic. fol. 62. n. 4.

(d) Henr. Ernstii Var. Observat. Lib. II. Cap. ult. Benjam. Scharff in Juniperi Descript. curiosa Sagittarii Antiqu. Gentil. & Christianism. Lib. I. cap. 2. Henninii Not. ad Tollii Epist. Itiner. I. pag. 35.

(e) Serrar. Rer. Mogunt. Lib. III. Cap. 21. Sagittar. ubi supra.

(f) Krantz. Hist. Saxon. Lib. II. Cap. 12. Spener. Hist. Germ. Univ. Lib. I. cap. 6. pag. 90. Fabricius de Orig. Saxon. Lib. I. pag. 61. Schedius de Diis Germ. Lib. IV. cap. 11.

un poisson, tenant un cercle d'une main, & un panier de fruits de l'autre. Ce Cercle est le symbole de l'union, & les fruits le sont de l'abondance. Les Antiquaires veulent reconnoître Saturne sous ces Emblèmes; mais nos Critiques prétendent que ce simulacre est la Statue d'un ancien Roi. On ne peut disconvenir en effet qu'il ne se trouve quelque différence entre les attributs que les Romains donnoient au Dieu Chronique & ceux de cette figure (a).

De l'Irmen-  
sul.

On s'accorde encore moins sur l'*Irmenful*, dont on conteste jusqu'à la forme. Les uns le représentent comme un homme en fureur, armé de toutes pièces, ayant un coq pour cimier de son casque, un ours sur la poitrine, un lion sur son bouclier, un étendart semé de roses rouges dans une main & dans l'autre une balance. Ils donnent un sens mystique à chacune de ces pièces. Le coq est le symbole de la vigilance, l'ours de la force & le lion du courage, les roses dénotent la victoire, & la balance avertit qu'il faut peser toutes les circonstances, avant de risquer l'événement d'une bataille (b). Les autres représentent l'*Irmenful* par un groupe des Idoles de Mars, d'Apollon, de Mercure & d'Hercule (c). Ceux-ci soutiennent que ce n'étoit qu'un arbre, sur lequel, comme sur une Colonne, les Germains avoient élevé un trophée, pour conserver la mémoire de la victoire qu'Arminius avoit remportée sur Varus (d). *Sul* signifie une Colonne dans l'ancien Thudesque; le mot d'*Irmin* pourroit être une abbréviation de celui d'Arminius, & de plus cette opinion sympathise avec l'ancienne simplicité de ces Peuples. On peut supposer qu'ayant appris un peu de sculpture, ils y ajoutèrent quelques figures, dont la superstition n'a pas manqué de faire des

(a) Conf. Heineccii Differt. Sing. de Codrono §. 26.

(b) Theod. Engelhus. Chron. *apud* Leibnitz. Script. Rer. Brunsvic. Tom. II. pag. 1061. Fabrit. Orig. Saxon. Lib. IV. pag. 426. Krantz. Hist. Sax. Lib. II. cap. 9. Winckelman. Not. Veter. Saxo-Westphal. Lib. I. Cap. 9. n. 110. Lib. III. cap. 11. n. 15.

(c) Werner Rolefinc Antiqu. Saxon. cap. III. Engelhus Chron. *apud* Leibn. ubi *supra*.

(d) Adam. Bremens. Hist. Eccles. Lib. I. cap. 6. Conrad. Urspergens. Chron. fol. 295. Mutii Rer. German. Lib. XII. pag. 95. Beat. Rhenan. Rer. Germ. Lib. II. pag. 139.

Dieux.

Dieux. Quelques Auteurs veulent qu'Irmensul ait été l'énom d'un Temple consacré à tous les Dieux (a). Ceux-ci se sont imaginés par l'analogie des noms, qu'Irmensul pouvoit être Hermes; (b) ceux là le nomment Hermion du nom d'un ancien Roi des Saxons (c). Leibnitz l'appelle Herman, & soutient qu'il étoit plus ancien qu'Arminius (d). Mazius en fait un Dieu inconnu; Becanus un hieroglyphe (e), & Spalatin le simulacre d'Arminius (f). Il est certain que les Germains célébrèrent longtems des fêtes en action de grâces de la victoire, & leurs Prêtres avoient composé des Romances que les soldats chantoient en allant au combat. Ainsi l'on peut croire que les Vainqueurs, à l'imitation des Romains, ayant dressé un trophée dans les bois de Duisbourg, que le zèle des Prêtres assigna une espece de culte à ces solennités, & que la superstition défia le Héros.

Les avis se partagent encore sur le lieu où se célébroient ces mystères. Les *Annales* nomment Eresbourg & Mersbourg (g), & cette Ville cause une double difficulté. Etoit-ce à Eresbourg en Westphalie (h) ou à Mersebourg en Misnie (i)? Les guerres de Charlemagne, dont la première de ces Provinces fut le théâtre, semblent décider la difficulté. La destruction de l'Idole fut une suite de ses victoires, & l'on peut croire que son Temple n'étoit pas éloigné de la

(a) Regino & Lambert. Schaffnab. *ad ann.* 772.

(b) Lambec. Chron. *ad ann.* 772. Meinders de Statu Relig. & Reipubl. in part. Saxon. pag. 129.

(c) Gobelin. Person. Cosmodr. *Ætat.* VI. cap. 38. Fabritius *ubi supra.* Lib. II. pag. 93.

(d) Leibnitz. Not. in Tacit. de Morib. Germ. cap. IX.

(e) Becan. Origin. Antverp. Lib. VI. in fine.

(f) Spalatin. Hist. Antiqu. cap. XXXVIII. Voyez aussi Crusii Annal. Suev. Lib. XII. Part. I. cap. 1. Winckelman Not. Vet. Saxo-Westphal. Lib. I. cap. 8. n. 109. Lib. III. cap. XI. n. 12. Meibom. de Irmensul. Saxonica. cap. V. Ernest. Cassin. Wasserbach de Statua Arminii. Schedius de Diis Germ. pag. 477. Spener. Hist. Germ. Univerf. Tom. I. Lib. I. cap. 6. pag. 92.

(g) Vossiu. de Orig. & Progr. Idolatr. Lib. II. cap. 32. Wasserbach de Statua Arminii cap. XIV.

(h) Krantz. *ubi supra.* Lib. II. cap. 9. Ditmar. Chron. Lib. II. pag. 331. Wasserbach cap. XIII. Furstenberg. Monument. Paderborn. pag. 103.

(i) Annal. Fuldens. *ad ann.* 772. Aimoin. Lib. IV. cap. 29. Gobelin. Person. Cosmodr. *Æt.* VI. cap. Furstenberg. *ubi supra.*



Lippe (a). Quelques-uns cependant placent la Statue d'Arminius sur le Mont d'Hermiensbourg dans le village de Hagen auprès du Château de Schidroburg (b). Ceux-ci le rapprochent de Cologne (c), & ceux-là de Paderborn (d). Charlemagne renverla le Temple de *Tanfane* qui étoit dans la Westphalie ; il fit enlever les Idoles pendant la nuit, & les fit enterrer dans un endroit écarté, afin d'ôter aux Saxons l'objet qui les excitoit à des révoltes continuelles. Ce Prince avoit éprouvé que leurs Prêtres se servoient de leurs Dieux pour les animer sans cesse à reprendre les armes ; il crut éteindre en eux l'esprit de mutinerie, en dérobant à leurs yeux ce qui lui donnoit des alimens. Louis le Debonnaire retrouva ces Idoles en creusant la fondation du Monastere Corvey, & les fit transporter au-delà du Weser. Les Saxons, dont le zèle subsistoit encore, attaquèrent l'escorte du convoi, & furent repoussés. Ils couroient cependant par une folle dévotion adorer le lieu où leurs Dieux avoient été cachés, & l'affluence des Pelerins forma peu à près le Bourg d'Armenful. Louis avoit fait transporter ces Idoles dans l'endroit, où est Hildesheim, & l'on prétend que la Statue qu'on voit à l'entrée du Chœur de la Cathédrale, & qui sert à porter les Cierges, étoit celle d'Arminius (e).

D'Eoftra.

Les Germains étoient dans l'usage de consacrer les mois à quelques Divinités. Celui d'Avril appartenoit à *Eoftra* (f), qui peut-être est l'*Astroarche* des Phéniciens, la Diane des Romains, & la *Hama* des habitans du Nord (g). Les au-

(a) Conf. Krantz. Ditmar, Wasserbach & Fürstenb. *ubi supra*.

(b) Annal. Bertin. & Metens. *ad ann.* 780. Eginh. Annal. *ad ann.* 784.

(c) Meibom. de Irmensful. *Lib.* I. *cap.* 8. *pag.* 109. *Lib.* III. *cap.* 3. *pag.* 26. Schaten. Hist. Westphal. *Lib.* VII. *pag.* 434.

(d) Conf. Letzner. Vit. Carol. M. *cap.* XXI. Wasserbach *ubi supra.* *pag.* 132.

(e) Conf. Annal. Fuldens. *ad ann.* 772. Vita Carol. M. *apud* du Chesne *Tom.* II. *pag.* 50. Letzner. Chron. Cobeiens. *cap.* XVIII. Meibom. *ubi supra.* *cap.* VIII. Turckii Fast. Carol. M. *pag.* 5. Krantz. Saxon. *Lib.* II. *cap.* 9.

(f) Beda de Temp. Ratione *cap.* XIII. Ejusd. Metrop. *Lib.* VI. *cap.* 7. Conf. Spangenberg de la cause de la guerre de Saxe, &c. *Ch.* XIX. Helmold. Chron. Slav. *Lib.* I.

(g) Conf. Gruter. Inscript. *Tom.* I. *Part.* I. *fol.* 39. n. 7. Vossii Theol. Gentil. *Lib.* II. *cap.* 21. 24. Fulleri Miscell. *Lib.* I. *cap.* 13. Schedius *ubi supra.* *pag.* 153. Fabricius *ubi supra.* *Lib.* I. *pag.* 61. Cluver. Germ. Antiqu. *Lib.* I. *cap.* 27.

tres étoient dédiés à *Flinna*, à *Siba* (a), à *Alter*, Dieu mal-faisant (b), à *Iedut* ou *Iodutte* qu'ils représentoient armé d'un sifre hérissé de pointes dans une main, & dans l'autre un Ecu de gueule chargé d'un cheval blanc que la Saxe garde encore dans ses Armes. Les Antiquaires débitent que cette Idole est la Statue de Lothaire, Duc de Saxe, qui fut érigée après la victoire qu'il remporta sur Henri V, proche d'Helmstadt (c).

De *Flinna*, de  
*Siba*, d'*Alter*,  
de *Jodutte*.

Les Sueves connoissoient *Ifis*, les Astiens & d'autres peuples maritimes sacrifioient à *Cybele* sous le nom de *Herth*; les peuples des environs d'Augsbourg adoroient *Cisa*. Le Mont de Cisenberg conserve le nom d'un Temple qui étoit bâti sur le sommet en son honneur (d). Cette Déesse étoit *Cybele* selon les uns, & la Lune selon les autres.

D'*Ifis*, de  
*Herth* ou *Cy-*  
*bele*, de *Cisa*.

Ils connoissoient *Hercule*, & suivant leur tradition ce Demi-Dieu avoit regné dans la Germanie. On montroit encore en 1553 dans l'Eglise de Strasbourg une Statue de bronze qui représentoit un homme couvert de la peau d'un lion, & tenant une massue; Theodore, Duc de Baviere, lui avoit dédié le bois & la montagne auprès de Reginobourg sur le Danube (e).

D'*Hercule*.

Les Naharwales rendoient un Culte particulier à *Castor* & *Pollux* sous le nom d'*Alces*. Les Prêtres de ce Temple portoient des habits de femme (f). L'habitation de ce peuple n'est pas bien décidée; les uns la plaçant dans la Silesie, les autres dans la Pologne, & les troisièmes dans le Nordgau. On dispute même sur la Divinité qu'ils adoroient sous ce nom d'*Alces*: quelques-uns interprètent ce mot par la sub-

D'*Alces* ou  
*Castor* & *Pol-*  
*lux*.

(a) Fabricius, *ubi supra*.

(b) Krantz. Saxon. *Lib. I. pag. 36*.

(c) Loccen. *Antiqu. Goth. Lib. I. cap. 3*. Gaguin. *Descript. Mifn. Olai. Rutbeck Atlantic. cap. XXI*. Cluver. *Germ. Antiqu. Lib. I. cap. 27. pag. 230*.

(d) Conrad. *Urfpergenf. Chron. fol. 308*. Velfer *Rer. Auguft. Vindel. Lib. III. cap. 222*.

(e) Sched. de *Diis Germ. pag. 155*. Velfer. *ubi supra*. Conf. Schilter. *ad Chron. Koenigshovii pag. 550*. Aventin. *Annal. Bojor. Lib. III. cap. 1. n. 23*. Cluv. *r. German. Antiqu. Lib. I. cap. 28*. Cellar. *Notit. Orb. Antiqu. Lib. II. cap. 5. pag. 480*.

(f) Tacit. de *Morib. Germ. cap. XLIII*.

116 SECT. IV. *De l'Etat Ecclésiastique, Civil ;*  
 stance de l'Univers ; ils tirent son éthymologie d'*Alle-Est*,  
 & prétendent que l'*Alcimen* de *Ptolomée* est aujourd'hui  
*Weissenbourg* dans le Nordgau, bâti par les Naharwales (a).  
 Le plus grand nombre entend sous ce nom *Castor & Pollux*,  
 qui suivirent *Hercule* dans le Nord ; mais quelques Auteurs,  
 sur l'habillement des Prêtres, conjecturent que ce Dieu pour-  
 roit être *Pythagore* qui, pour établir sa *Métempsychose*, disoit  
 avoir été femme sous le nom d'*Alcis*, avant de paroître sous  
 la forme d'un Philosophe (b). D'autres tirent ce nom d'*Alfer*,  
 qui dans la langue Cimbrique signifie *Génie* ; & l'on sçait  
 que les peuples du Nord reconnoissoient des Esprits qui  
 gouvernoient les Elemens, les Vents & les tempêtes (c).

De Suante-  
 vith.

Les Slaves qui demeuroient entre le Danube, l'Elbe & la  
 Sala, & que leurs guerres avec les Romains firent connoître  
 dans le sixième siècle (d), honoroient un Dieu sous le nom  
 de *Svantevith*, qui veut dire *Lumière sacrée* (e). L'Idole étoit  
 représentée avec quatre têtes, & les Rugiens immoloient  
 tous les ans un Chrétien sur ses Autels (f). Nos Critiques  
 imaginent que cette Idole devoit sa naissance aux prédica-  
 tions de S. Vith, & que ces peuples grossiers ayant perdu  
 de vûe leur Apôtre, & étant frappés des grandes vérités qu'il  
 leur avoit annoncées, en avoient fait un Dieu (g). Ils avoient  
 encore trois autres Dieux, connus avec leurs Temples sous  
 les noms de *Rugievith*, *Porevith* & *Porenuti*. La figure du pre-

De Rugie-  
 vith, Porevith  
 & Porenuti.

(a) Pirckheimer Germ. Brevi Explic. in Schard. Tom. I. pag. 182. Girald. Synt.  
 de Diis. pag. 314.

(b) Aul. Gell. Noct. Attic. Lib. IV. Cap. 11.

(c) Conf. Amm. Marcell. Lib. XXXI. cap. 11. Procop. de Bell. Goth. Lib.  
 II. Spener. Hist. Germ. Univ. Lib. I. cap. 6. pag. 92. Saxo Grammat. Hist. Dan.  
 Lib. XIV. pag. 320. Dubrav. Hist. Bohem. Lib. I. pag. 53. Helmold. Chron. Sla-  
 vor. Lib. II. cap. 53.

(d) Procop. de Bell. Goth. Lib. I. cap. 26. Lib. III. cap. 14. 29. 38. 40. Lib.  
 IV. cap. 24.

(e) Conf. Abrah. Frencel. de Diis Sorab. & J. P. Ludewig de Idolis Sla-  
 vorum.

(f) Helmold. ubi supra.

(g) Helmold. Lib. I. cap. 6. Lib. II. cap. 12. Botto Chron. ad ann. 835. Krantz.  
 Vandal. Lib. II. cap. 25. Schedius Syng. IV. cap. 13. Micrel. Chron. Pomeran.  
 Lib. II. cap. 27. Schaten. Annal. Paderborn. Lib. II. ad ann. 844. Emser. Vita Ben-  
 non. cap. XIX. Masii Antiquit. Mecklenb. cap. II. Epin. Dissert. de Mecklenburg.  
 à Gentilism. ad Christian. Conyersone, S. 12.



mier étoit si haute qu'un homme avoit peine à toucher son menton avec un javelot. Elle avoit sept têtes, autant de bras, une épée dans chaque main & la huitième à son côté. Le second avoit cinq visages, quatre autour de la tête, & le cinquième sur la poitrine (a). Ils avoient encore un Dieu bienfaisant qu'ils appelloient *Belbrock*, & un autre malfaisant, nommé *Zernebock* (b). Wigbert, Evêque de Mersebourg, détruisit le Temple d'une autre Divinité qu'ils révéroient sous le nom de *Zutibure* (c).

De Belbrock.

De Zernebock.

De Zutibure.

De Prone.

Les Obotrites, petit peuple compris sous le nom général de Slaves (d), adoroient *Prono* ou *Prone*. Son Idole étoit placée sur une Colonne : elle avoit les oreilles longues & droites, le pied sur une Cloche, dans la main un fer rouge de la forme d'un soc de charrue, & son vêtement étoit jaune. La Colonne étoit placée au milieu d'un bois sous les arbres les plus épais ; le Sanctuaire étoit fermé par une haye ouverte des deux côtés, & c'étoit en ce lieu qu'on faisoit l'épreuve du fer rouge, en obligeant celui que l'on soupçonnoit de quelque crime, de marcher sur le fer ardent, pour prouver son innocence (e).

Les Obotrites avoient encore des bois consacrés à *Radegast* (f), & la Pomeranie étoit le Siege de son Culte. L'Idole étoit d'or, & couchée sur un lit de pourpre. Elle avoit un buffe noir dans son Ecu, un oiseau sur son casque, & dans la main une masse d'armes (g). Cette Idole leur avoit été apportée par les Grecs selon les uns, & par les Vandales selon les autres ; & nos Antiquaires la prennent pour une représentation d'Hercule (h). *Eccard* rejette cette opinion, & soutient

De Radegast.

(a) Saxo Grammat. Hist. Dan. Lib. XIV. pag. 332. Frenzel. de Diis Sorab. ubi supra. Conf. Ludewig. Dissert. de Idol. Slavor.

(b) Helmold. Lib. I. pag. 42. Krantz. Vandal. Lib. III. cap. 28. Schedius Syngr. IV. cap. 13. Masii Antiquit. Mecklenburg. cap. XI. pag. 53.

(c) Ditmar. Lib. VI. pag. 285.

(d) Helmold. Lib. XIV. pag. 327.

(e) Helmold. Lib. I. pag. 52. Schedius Lib. IV. Masius ubi supra. cap. II. §. 4. Æpin. ubi supra. §. 16.

(f) Helmold. & Krantz. ubi supra. Lib. III. Cap. 37.

(g) Adam. Bremenf. Lib. II. cap. 11. Helmold. Lib. I. cap. 112.

(h) Masius ubi supra. cap. III.

118 SECT. IV. *De l'Etat Ecclesiastique, Civil,*  
que *Radegast* étoit le nom d'un Bois consacré à plusieurs Divinités (a) ; mais *Ditmar* se déclare pour le premier sentiment (b).

De Siva. Les Polabes adoroient *Siva* (c). Son simulacre représentoit une femme nue debout, & les mains derrière le dos. Elle avoit dans l'une un œuf enveloppé d'herbages, & dans l'autre une pomme d'or ; ses cheveux tomboient jusqu'aux jarrets. On croit que cette Statue représentoit la fille de Satalus, Roi des Goths, qui avoit époulé Anthyre le Grand, Roi des Herules, & qu'on lui rendoit un Culte comme étant la Mere des Vandales (d).

De Nehalennia. Enfin les Toxandriens avoient *Nehalennia*, dont on ne trouve le nom que dans leurs Isles, comme nous l'avons dit plus amplement ci-dessus (e).

IV. Les Prêtres de toutes ces Divinités se mêloient de rendre  
Prêtresses des Germains. des Oracles ; mais leur multitude ne suffisoit pas à la curiosité des Germains, & l'aveuglement de leur superstition les soumettoit encore à des femmes qu'ils croient en commerce avec quelques-uns de ces Dieux. *Velleda* les gouvernoit pendant la guerre de Civilis. Cette femme demouroit dans une Tour, appelée Gelbuda, du haut de laquelle elle répondoit à ceux qui venoient la consulter sur l'avenir. Leur affluence étoit si grande que la Ville de Gueldre doit sa naissance à leurs concours (f). Cette fille servit d'ornement au triomphe de Vespasien (g). *Grana* vivoit du tems de Diocletien (h), & les Boyens déifièrent *Jethra*, à laquelle ils bâtirent un Temple de son vivant sur les bords du Neckre, & lui consacrerent la montagne d'Heidelberg (i).

(a) Eccard. de usu & præstant. Stud. Ethymolog. §. 2.

(b) Ditmar. Lib. VI. pag. 381. Engelh. Chron. pag. 1069.

(c) Helmold. Lib. I. cap. 52. Krantz. Vandal. Lib. III. cap. 37.

(d) Bangert. Not. in Helmold. pag. 127. Masius, ubi supra. cap. II. §. 6. Æpin. ubi supra. §. 17.

(e) Voyez ci-dessus pag. 86.

(f) Bockenberg in Civili. Conf. Tacit. Hist. Lib. IV. Cap. 61.

(g) Keyser. Antiqu. S. pt. & Celt. pag. 457.

(h) Dio Cass. Hist. Lib. LXVII.

(i) Leod. Heidelb. Antiquit. pag. 296. Jornand. de Reb. Getic. Aventin. Annal. Bojor. Lib. I. cap. 7. Altling. Notit. Germ. Infer. pag. 101. Schedius de Diis Germ. Syng. III. §. 53. Eccard. ubi supra. §. 2. Gelner. Mithrid. pag. 32.

Le Temple de *Tanfane* étoit trop célèbre sous l'Empire de Charlemagne pour le passer sous silence. Il étoit situé sur le bord du Rhin dans le pays des Marfes. Quelques-uns de nos Sçavans croient que *Tanfane* désigne l'*Esprit Universel* (a), & qu'il signifie *Dieu* dans la langue Thudelque (b). Les autres le prennent pour le nom d'une de ces femmes inspirées, dont nous venons de parler; mais il paroît par le nombre des Idoles qui étoient en ce lieu, que cet édifice étoit une espece de Panthéon consacré à tous les Dieux.

Temple de  
Tanfane.

Le Sacerdoce chez les Germains étoit divisé en *grand* & *petit*; mais ces deux Ordres étoient-ils distingués en *Druides* & *Bardes*, comme chez les Gaulois? *Aventin* prend l'affirmative, & *César* la négative. Le premier soutient que lorsque les Romains se rendirent maîtres de Chartres, séjour des Druides, ceux-ci passerent dans la Germanie, où ils portèrent leur discipline & leur culte (c); & comme ils s'y perpétuerent jusqu'à ce que la lumière de l'Evangile eût éclairé ces Contrées, qu'il est probable que les Germains adopterent leur Religion, & que leurs Prêtres firent Corps avec ces nouveaux-venus. L'Ordre des Druides se subdivisoit en trois Classes. Les uns professoient une Règle particuliere (d), & se livroient à l'étude de la Philosophie & des Sciences occultes (e). Ils présidoient aux Sacrifices, & prononçoient les Oracles. Les seconds étoient chargés des Aruspices, & professoient la Médecine. Les Bardes, qui faisoient le troisième Ordre, compoisoient les Romances, & les chantoient dans

Druides &  
Bardes des  
Germains.

(a) Schaten. *Annal. Westphal. Lib. II. pag. 75.* Sponius in *Aris* ignot. *Deor. apud Græv. Tom. VII. pag. 252.* Reines. *Synt. Inscript. Art. CLXXV. pag. 188.* Keysser *Antiquit. Septentr. pag. 426.*

(b) Reinecc. *Comment. in Wittikind. Monum. Meinders de Statu Relig. & Reipubl. in partib. Saxon. pag. 125.*

(c) Conf. *Plin. Hist. Natur. Lib. XXX. cap. 1.* Sueton. in *Claud. cap. XXV.* *César de Bello Gall. Lib. VI. cap. 21.* Spener. *Hist. German. Univers. Lib. I. cap. 24.* *Aventin. Annal. Bojor. Kib. II. cap. 6.*

(d) *Diogen. Laert. in Proöm. Cluver. Germ. Ant. lib. I. cap. 24.* *Vopisc. in zumer. cap. XIV.* *Lamprid. in Sever. cap. LX.* Conf. *Gruterus & Schuitzeitich de Druidibus. §. VII.*

(e) *Strabo lib. IV. pag. 197.* *Amm. Marcell. Lib. XV. cap. 9.* *Diod. Sicul. lib. V. pag. 508.*



les fêtes (a). Ces espèces de Poèmes leur tenoient lieu d'Annales , & contenoient l'histoire du pays & les faits des Capitaines distingués. On peut juger si ceux qui regardent les Bardes comme des Bouffons (b) approchent de la vérité ; & certainement les égards que Charlemagne eut pour eux , fussent pour prouver le cas que ce grand Prince en faisoit (c). Le Collège des Bardes étoit même si puissant que lorsqu'il fut expulsé des Gaules , il fonda la ville de Bardevic en Allemagne. Ces Prêtres avoient un usage particulier pour consulter le destin. Ils découpoient en petites parcelles la branche d'un arbre à fruit , jettoient les morceaux au hasard sur une étoffe blanche , & lisoient l'avenir dans le dessein qu'elles formoient. Cette science s'appelloit *Rhabdomancie* (d). *Herodote* nous apprend que les Scythes la pratiquoient de tems immémorial (e). Ils la communiquèrent avec le tems aux Alains & aux Rugiens. Les Bardes observoient encore le chant des oiseaux , & surtout l'hennissement & les mouvemens de leurs chevaux (f). Les Prêtres en nourrissoient qui ne servoient qu'à cet usage , & le peuple les croyoit inspirés par les Dieux. Les Druides annonçoient l'abondance ou la stérilité des récoltes par l'inspection de l'insecte qu'ils trouvoient dans le cœur de petites pommes ou gales qui sont en automne attachées sous les feuilles de chêne. L'araignée dénotoit l'année stérile , le moucheron un été sec , & le vers marquoit des pluies. Lorsque les Slaves vouloient juger de l'événement d'une guerre , ils cherchoient

Leur Rhabdomancie.

Autres Devotions.

(a) Conf. *Cæsar. de Bell. Gall. Lib. I. cap. 1.* *Plutarch. in Mar. & in Cæsar.* *Tacit. de Morib. Germ. cap. III.* *Diod. Sicul. cap. I.* *Athenæus Lib. VI. pag. 246.* *Amm. Marcell. ubi supra.* *Lucan. Pharsal. Lib. I.* *Cluver. ubi supra.* *Gyrald. Hist. Poet. pag. 25.*

(b) *Valef. Not. in Amm. Marcell. Lib. XV. cap. 9.*

(c) *Eginh. Vit. Carol. M. Cap. XXIX.* *Conf. Avent. Annal. Bojor. Lib. I. Cap. 7. n. 24.*

(d) *Adam. Bremens. Lib. I. Cap. 3.* *Helmold. Lib. I. cap. 16. 25. 26.* *Albert. Stadenf. ad ann. 1062.* *Sagittar. Hist. Bardevic. Cap. I. pag. 39.* *Schlopke Chron. Bardevic. Part. I. pag. 3.* *Meibom. Hist. Bardevic. pag. 56.*

(e) *Herodot. Lib. IV. pag. 278.* *Saxo Grammat. Hist. Dan. Lib. XIV.* *Amm. Marcell. Lib. XXX. cap. 11.*

(f) *Tacit. de Morib. Germ. cap. X.*

à faire un prisonnier, l'obligeoient à se battre en champ-clos contre celui de leurs soldats dont le sort décidoit, & l'avantage de l'un ou de l'autre annonçoit le parti qui devoit être victorieux. Les Cimbres & les Teutons consultoient le cours des rivières & les entrailles des prisonniers qu'ils immoloient (a).

Les Germains abhorroient la sujétion ; leur Gouvernement étoit libre, quoique différent selon les Cités. Les unes éliisoient un Chef ; les autres étoient gouvernées par la Noblesse, & la plupart par des Comices, dans lesquels le Peuple avoit entrée. Quoique leurs guerres avec les Romains leur eussent appris à former des Ligues, l'Ordonnance générale des Armées n'avoit point altéré le Gouvernement particulier de chaque Peuple.

Ces pays étoient divisés par Cités. On comprenoit sous cette dénomination un certain nombre de Bourgs qui se subdivisoient en Villages. Le nombre des Bourgs n'étoit point fixé pour former une Cité, non plus que celui des Villages pour composer un Bourg ; mais il falloit cent familles pour faire un Village. Chacune d'elles isolée de toutes les autres, plaçoit son habitation selon son goût & son caprice ; elle étoit soumise au plus ancien qui s'appelloit Sénieur. L'Assemblée de ces Sénieurs formoit les petits Comices & le plus vieux qui présidoit, s'appelloit Centenier. Les villages assez voisins pour pouvoir se secourir mutuellement, faisoient un Bourg. On trouve encore des vestiges de ces coutumes aux environs de Heidelberg. Enfin l'Assemblée des Centeniers s'appelloit les grands Comices, & constituoit la Cité qui renfermoit ainsi dans elle toutes les familles réunies pour vivre sous les mêmes loix & les mêmes usages. Cette union formoit un Peuple distinct & séparé des autres (b).

V.  
Gouvernement des Germains.

Leurs Cités:  
Bourgs.  
Villages,

Sénieurs.  
Petits Comices.  
Centeniers.

Grands Comices.

Peuple.

(a) Conf. Ditmar. Lib. VI. pag. 382. Saxo Grammat. ubi supra. Lib. XIV. Krantz. Vandal. Lib. V. Plutarch. in Mario. Strabo Lib. VII. pag. 294.

(b) Cæsar. de Bell. Gall. Lib. I. cap. 12. Lib. VI. Cap. 11. 23. Tacit. de Morib. Germ. cap. XLI. Conf. Monzamban. in Tacitum. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. I. cap. 13. pag. 113. Freher. Orig. Palat. Lib. I. cap. 5. Sagittar. Antiqu. Thuring. Lib. IV. cap. 2. Beat. Rhenan. Rer. Germ. Lib. II. pag. 263. Knipschild de Jur. Civ. Imper. Lib. II. cap. 6. n. 453.

Diversité  
de Gouverne-  
mens,

La forme de chaque Gouvernement varioit selon les conventions de la Cité. Les Marcomans & les Quades se donnoient des Rois (a). Les Usipetes, les Tenèteres & les Frisons obéissoient à un Conseil composé de la Noblesse (b). Les Ubiens donnoient au Peuple entrée dans leur Sénat (c); mais dans la Monarchie même l'autorité du Prince étoit balancée de façon que la liberté publique étoit en sûreté, & que la Noblesse jouissoit de tous ses privilèges (d).

Compétence  
des Comices.

Chefs d'Ar-  
mée.

Rois.

Les Princes présidoient aux petits Comices, où l'on jugeoit les affaires des particuliers; les crimes & ce qui touchoit à la Société, étoient réservés pour les grands Comices (e). Les Ducs commandoient pendant la guerre. Le Général étoit élu dans l'Assemblée de toute la Nation; les soldats l'élevoient sur un bouclier, & le portoient dans les Cités liguées pour le faire reconnoître (f). La valeur & le mérite régloient leur choix; en sorte que la naissance faisoit les Rois: le hazard decidoit du sceptre; mais la vertu faisoit les Capitaines. Ambiotrix. Cativulcus furent Rois des Eburons; Maroboduus des Sueves; Arioviste de tous les peuples qui demeuroient sur la rive droite du Rhin; Arminius fut Duc des Cherusques, Acrumer des Cattes, Brinnio des Caninefates & Cariovalda des Bataves. Les Rois des Rugiens &c. de quelques autres peuples gouvernoient despotiquement; ceux des autres déterminoient à l'obéissance par la persuasion plus que par le commandement; les Ducs servoient d'exemple à leurs soldats, au lieu de donner des ordres. Leur autorité étoit égale à celle des Rois pendant la guerre; la paix les rendoit de simples Citoyens. Le consentement unanime étoit le titre des uns & des autres, & l'approbation générale leur tenoit lieu d'installation.

(a) Tacit. de Morib. Germ. cap. XLII.

(b) Cæsar de Bell. Gall. Lib. IV. cap. 13. Tacit. Annal. XIII. cap. 54.

(c) Tacit. de Morib. Germ. cap. XII.

(d) Lucan. Pharsal. Lib. VIII. vers. 454. Conring. de Urbib. Germ. Hertii Not. Veter. Germ. cap. VI. §. 1. 2. 3. Spener. Hist. Germ. Univ. Lib. I. cap. 5. pag. 65.

(e) Conring. in Tacit. cap. XI. XII.

(f) Gregor. Turon. Lib. II. cap. 40. Cassiod. Lib. X. Aimoïn. Lib. III. cap. 6. Cluver. Germ. Antiqu. Lib. I. cap. 46.



La Nation étoit partagée en quatre Classes, les Nobles, les Libres, les Affranchis & les Esclaves. Les Saxons ne faisoient qu'un Ordre des Libres & des Affranchis; enforte qu'ils n'en connoissoient que trois : les *Adelings*, les *Frilinges* & les *Lazzes* (a). Ceux qui descendoient des Ducs, formoient la premiere Classe; la naissance étoit si respectée, que *Tacite* même, lorsqu'il nomme leurs Capitaines, rapporte leurs Généalogies. En parlant de *Classicus*, il remarque qu'il obtint le commandement de l'Aîle Trevirienne, parce qu'il sortoit du sang royal. Il a la même attention au sujet de *Claudius Civilis* & de *Julius Paulus*, en observant qu'ils descendoient des anciens Rois des Bataves (b).

Différentes  
Classes dans  
l'Etat.

Nobles,

La Milice formoit le second Ordre. Lorsqu'un jeune homme étoit en âge de porter les armes, ses parens le présentoient aux grands Comices, & le Duc lui donnoit la lance & le bouclier (c). Ce cérémonial valoit l'émancipation romaine. Le nouveau Guerrier faisoit une tête dans la Cité. Il avoit voix dans les Assemblées; & l'on peut croire que la Ceinture Militaire, & la reception dans la Chevalerie qu'on a longtems pratiquée, étoient une suite de cet usage.

Libres ou Af-  
franchis.

Les Lazzes ou les Esclaves étoient de deux especes. Les uns avoient vendu leur liberté; les autres étoient des prisonniers faits à la guerre. Les Germains n'occupoient pas leur Esclaves au service domestique, comme faisoient les Romains. Les Serfs étoient chargés de la culture des terres, & ne pouvoient quitter leur habitation sans le consentement de leurs maîtres, à qui ils rendoient le produit, à la reserve de ce qui leur étoit nécessaire pour subsister. On voit encore certains Cantons en Allemagne, où les paysans sont attachés à leurs villages, & ne peuvent s'en éloigner sans l'aveu du Seigneur; & c'est ce que les Jurisconsultes appellent *Servi Glebæ*.

Lazzes ou Es-  
claves.

(a) Nithard. *Lib. IV. pag. 478.*

(b) Tacit. *Hist. Lib. IV. cap. 55. Item cap. 13. Conf. Spener. Hist. Germ. Univ. lib. I. cap. 5. pag. 72.*

(c) Spener *ubi supra. pag. 75. Conf. Plutarch. in Mario. Cæsar de Bell. Gall. Lib. IV. cap. 1.*

VI.  
Loix des Ger-  
mains.

Ces Peuples ne connoissoient pas le Droit Ecrit ; la Tradition leur apprenoit leurs usages. Les Francs furent les premiers qui redigerent en forme la Loi Salique & la Loi Ripuaire. Les mœurs regnoient alors à la place des Loix. La probité régloit les actions, & la chasteté assuroit la vertu des femmes. Le bon sens & l'équité décidoient les différends ; l'éloquence ne travailloit pas à induire les peuples en erreur, & leur simplicité les assuroit contre les pièges de la chicanne. La corruption du cœur n'avoit pas encore inventé l'art de pallier les crimes ; la richesse ne pouvoit blanchir un coupable. Ils ne souffroient point dans leur Société cette espece d'hommes qui se fait une profession de déguiser la vérité & de donner le change à la raison. On pendoit les traîtres, on noyoit les lâches ; les autres crimes se rachetoient par des amendes payables en chevaux, en bœufs &c., & le produit se partageoit entre le Sénieur & la famille de l'offensé (a).

Leur Féro-  
cité.

Le courage étoit la premiere vertu d'une Nation libre & guerriere. Les Cauches l'allient avec la justice ; mais les autres peuples le pousoient jusqu'à la féroçité. Ils haïssoient le repos, méprisoient les dangers, & ne pouvoient supporter le travail. Acheter à la sueur de leur front ce qu'ils pouvoient ravir par la force, leur paroissoit une lâcheté. Chaque Cité se piquoit d'être environnée d'une vaste solitude, & faisoit consister son honneur dans la crainte que ses voisins avoient de l'approcher de trop près (b). Leur Jeunesse imbue de ce préjugé, harcelloit continuellement les Cités les plus proches ; & pour s'entretenir en état de marcher au premier ordre du Général, elle s'exerçoit par des incursions presque continuelles.

Leur Bra-  
voure.

Le Duc proposoit dans l'Assemblée générale les entreprises de conséquence. Ceux qui s'offroient à le suivre, se levoient, & l'on regardoit comme un déserteur celui qui demuroit assis. Le Duc envisageoit comme un affront que quelqu'un surpassât sa valeur, & chaque soldat s'efforçoit d'éga-

(a) Tacit. de Morib. Germ. cap. XII.

(b) César de Bell. Gall. Lib. VI. Cap. 13. Conf. Lib. IV. cap. 3. Pompon. Mela Lib. III. cap. 3.



ler son Général. La mort du Commandant déshonorait sa troupe, & celui qui lui survivoit, passait pour un infâme. Ils juroient de le défendre jusqu'à la mort ; le Chef combattoit pour la gloire les soldats pour assurer sa vie (a).

Leurs bataillons avoient la forme d'un cône, dont on auroit émouffé la pointe : le front de leur bataille paroissoit, pour ainsi dire, dentelé, & leur Cavallerie se postoit dans les vuides de l'allignement. Les Cavaliers & les Fantassins chargeoient ensemble, & l'agilité des soldats égaloit la vitesse des chevaux. Leurs armes offensives étoient la lance & une épée fort courte ; les défensives des casques & de petits boucliers. Ils lançoient des javelots & des flèches de toute espèce en commençant le combat, & fendoient sur l'ennemi en même tems qu'elles partoient. Leurs armes étoient peintes de couleurs éclatantes ; quelques-uns, mais en petit nombre, avoient des cuirasses. Ils conduisoient leurs chevaux avec un simple bridon ; leurs Escadrons ne manœuvroient qu'à droite & par un grand circuit. Leur front étoit égal & très ferré ; leurs chevaux étoient accoutumés à traverser les fleuves, sans rompre leurs rangs (b). Le son de leurs trompettes imitoit le mugissement des taureaux (c). Au lieu d'enseignes, ils portoient au bout d'une perche la peau des victimes qu'ils prenoient dans leurs bois sacrés. Leur bataille étoit fermée par un grand nombre de charriots, sur lesquels étoient leurs femmes & leurs enfans, qui ne cessoient de les encourager pendant le combat par leurs cris & leurs hurlemens (d). On y portoit les blessés, dont elles succoient les playes ; elles donnoient des rafraichissemens à ceux que la fatigue épuisoit, & les ranimoient à retourner à la charge, de façon que leurs exhortations ont souvent rappelé la victoire du côté qui prenoit la fuite (e). Les Généraux excitoient l'ardeur de leurs soldats par une

Leurs Batailles.

(a) Amm. Marcell. Lib. XVI. cap. 12. Cluver. ubi supra. Lib. I. Cap. 48.

(b) Conf. Cæf. ubi supra. Lib. IV. cap. 2. Tacit. de Morib. Germ. cap. VI. Rurich. in Mario. Amm. Marcell. Lib. XVI. cap. 12.

(c) Diod. Sicul. Lib. V.

(d) Cæf. ubi supra. Lib. I. cap. 51. Tacit. ubi supra. cap. VII.

(e) Tacit. ubi supra. cap. VIII. Dio Cass. Lib. XXXVIII.



courte harangue ; ceux-ci répondoient en secouant leurs lances , & frappant des pieds contre terre (a). Dans les commencemens ils alloient à l'ennemi par petites troupes & sans ordre ; mais ils apprirent bientôt des Romains à suivre les Enseignes , à se rallier , & à soutenir les attaques par des détachemens renouvelés (b). Celui qui perdoit son bouclier , étoit exclu des Assemblées , & si quelqu'un avoit eu le malheur de fuir , il se punissoit par ses mains , & rarement il survivoit à sa honte (c). Lorsqu'une Cité jouissoit de la paix , la Jeunesse alloit chercher la guerre chez une autre. La gloire du Chef qu'elle se donnoit , consistoit alors dans le nombre & la valeur de ceux qui l'accompagnoient (d).

VII.

Leur vie domestique.

Leurs habitemens.

Pendant la paix ils s'occupoient à la chasse , à s'exercer à la course , au fault , à nager , & ne pensoient qu'à boire & à dormir (e). Les femmes , les enfans & les vieillards étoient chargés des soins domestiques. Ils étoient nus dans leurs habitations ; lorsqu'ils sortoient , ils se couvroient d'une saye qu'ils arrêtoient sur le devant avec une épine qui leur servoit d'épingle. Les plus riches avoient une espèce d'habit qui leur emboëtoit chaque membre. Ceux qui demeuroient dans le voisinage du Rhin , portoient sur une épaule une peau de bête sauvage qu'ils achetoient des Romains. Les femmes s'habilloient comme les hommes , à la réserve de la gorge & des bras qui restoient découverts ; elles portoient un voile sur la tête , sur lequel elles attachoient un morceau de quelque étoffe d'une couleur brillante (f). Les deux sexes se baignoient confusément dans les rivières pendant l'été , & l'hiver dans les eaux chaudes. Les femmes na-

(a) Cæsar *ubi supra*.

(b) Tacit. *Annal.* II. *cap.* 45.

(c) Idem. de *Mor. Germ. Cap.* VII. Plutarch. in *Mario*. Conf. Spener *Hist. Germ. Univers.* Lib. I. *cap.* 5. *pag.* 76.

(d) Tacit. de *Morib. Germ.* *cap.* XIII. Mamertin. *cap.* III. Spener *ubi supra* *pag.* 76.

(e) Tacit. *ubi supra* *cap.* XV.

(f) Cæsar de *Bell. Gall. Lib.* IV. *cap.* 1. *Lib.* VI. *cap.* 22. Tacit. de *Morib. cap.* XVII. Pompon. Mela *lib.* III. *cap.* 3. Herodian. *lib.* IV. *cap.* 7. Aur. Vict. *Epitom. cap.* LXXIII. Plin. *Hist. Nat. lib.* XIX. *cap.* 1. Juvenal. *Satyr.* XIII. *vers.* 160. Martial. *lib.* V. *Epigr.* XXX. Paul. Diacon. *lib.* III. *cap.* 7.

géoient aussi bien que les hommes (a) ; les uns & les autres tressoient leurs cheveux , & les rattachotent sur la tête.

Les enfans étoient nuds jusqu'à l'âge de puberté ; les meres auroient cru contraindre la Nature en gênant leurs membres par des habits. Chacune allaitoit le sien , & rien n'auroit pu l'engager à se reposer de ce soin sur une autre femme. Le fils du maître & le fils de l'esclave étoient élevés ensemble & sans distinction ; la famille couchoit sur la terre avec ses bestiaux. Une éducation si dure formoit leurs corps à la fatigue. Leur taille étoit élevée , leurs membres robustes ; ils résistoient au froid & à la faim ; mais ils ne pouvoient supporter la chaleur ni la soif (b).

Education de  
leurs Enfants.

Leur Consti-  
tution.

Ils avoient un grand respect pour le mariage. Contens d'une femme , si quelques-uns de leurs Chefs en ont pris plusieurs , c'étoit plutôt par ostentation que par débauche. Le consentement des parens de chaque côté étoit nécessaire. Ceux de l'épouse la présentoient au mari , qui pour sa dot , lui donnoit une paire de bœufs sous le joug , un cheval bridé & des armes. Le plus âgé de l'Assemblée expliquoit le sens allégorique de ce présent. Les bœufs sous le joug avertiffoient la femme de la soumission qu'elle devoit à son maître ; le cheval de l'obligation qu'elle contractoit de partager ses peines & ses fatigues , & les armes lui annonçoient qu'elle devoit le suivre à la guerre (c). La pudeur étoit garand de la vertu du sexe. Sa simplicité le mettoit à l'abri de la séduction ; s'il se trouvoit une adultere , le châtiment appartenoit au mari ; il assembloit les parens de l'infidèle , la dépouilloit en leur présence , lui coupoit les cheveux , & la chassoit de son habitation à coup de fouet (d). Les Germains n'épousoient que des filles. Chaque femme ne pouvoit avoir

Leurs Mari-  
ges.

(a) Cæf. de Bell. Gall. lib. VI. cap. 21.

(b) Cæf. ubi supra. lib. I. cap. 39. Tacit. de Morib. Germ. cap. IV. Strabo. lib. VII. Pompon. Mela lib. III. cap. 3. Spener Hist. Germ. Univ. lib. I. cap. 8. pag. 81. Dio Cass. lib. XXXVIII. Florus lib. III. cap. 10. Pausanias lib. X. Conf. Conring. de Habitus Corporum Germanicorum causis.

(c) Tacit. ubi supra. cap. XVIII. Cæsar ubi supra lib. I. cap. 13. Conf. Salviang. de Gubernat. Dei. lib. VII. Spener ubi supra.

(d) Tacit. de Morib. Germ. cap. XIX.



qu'un mari, & par conséquent elle étoit intéressée à le conserver. Le crime de perdre un enfant, dont on pouvoit enrichir sa patrie, étoit puni comme un meurtre (a).

Culture de  
leurs Terres.

Ils ne connoissoient pas la propriété des terres; le Prince distribuoit tous les ans l'étendue de terre, dont chaque famille avoit besoin, pour fournir à sa subsistance, & les lots changeoient à chaque fois. Ces échanges ne leur permettoient pas de s'attacher à leurs biens; ainsi l'avantage du Public conservoit la préférence sur le personnel. Ils ne pensoient pas même à se procurer des commodités ou à faire des embellissemens qui n'auroient servi qu'à amollir leur courage, & à énerver leurs corps (b). En tems de guerre la moitié des habitans prenoit les armes; l'autre restoit pour cultiver les terres; ce qui changeoit la campagne suivante; ensorte que celui qui avoit été laboureur, devenoit soldat (c). Ainsi la guerre n'altéroit point leurs récoltes, & l'agriculture n'avoit pas le tems d'émousser leur valeur.

Leur nourri-  
ture.

Leurs alimens n'aiguillonnaient ni le goût ni la convoitise. Ils mangeoient la viande presque crue & sans assaisonnement: lorsque la pêche & la chasse manquoient, ils suppléaient à leurs besoins par des fruits sauvages & du lait caillé. Ils composoient une espece de Cerveoise avec de l'orge & du froment. Ceux qui demeuroient sur le Rhin & sur la Moselle, buvoient du vin; mais on n'en transportoit gueres dans l'in-

Leurs Repas.

térieur du pays (d). Ils aimoient à manger ensemble; mais chacun avoit sa table, son plat & sa boisson particulière. Ils étoient assis par terre autour de la loge; les femmes apportent la chaudiere au milieu; la maîtresse faisoit la distribution, & les enfans portoient les plats aux Convives. Ils passaient le jour & la nuit à s'enivrer, & choisissent ce tems pour délibérer des affaires publiques, persuadés que les boissons fortes ouvrent l'esprit & relevent le cœur. Leurs

Leur Yvro-  
gnerie.

(a) Idem, *ibid.*

(b) Cluver. *Germ. Ant. Lib. I. cap. 18. 19. Salvian. ubi supra. Lib. VII. Spenner ubi supra. Lib. I. Cap. 1. pag. 83.*

(c) Tacit. de Mor. *Germ. cap. XXVI.*

(d) Idem, *ibid. cap. XXIII. César de Bell. Gall. Lib. IV. cap. 1.*



repas finissoient ordinairement par des querelles ; dont le meurtre étoit assez souvent la suite (a).

L'Hospitalité n'avoit point de bornes chez ces peuples. Ils offroient tout ce qu'ils possédoient à l'étranger qui les visitoit ; & quand ils avoient consommé leur provision , ils le menoient chez un voisin qui ne manquoit pas d'en user de même. Si leur hôte témoignoit la moindre envie de quelque chose , ils la lui donnoient sur le champ ; mais ils demandoient ce qui leur convenoit avec une confiance pareille à leur générosité. Ils ne se croyoient point engagés à la reconnaissance par les présens qu'ils recevoient , parce qu'ils ne pouvoient imaginer que l'intérêt pût mettre des entraves à la liberté (b).

Leur Hospitalité.

Les Germains étoient adonnés au jeu. Cette fureur les emportoit au point qu'après avoir perdu tout ce qu'ils possédoient , ils se jouoient eux-mêmes , & sacrifioient cette liberté pour laquelle ils étoient prêts de perdre la vie (c).

Leur Passion pour le Jeu.

Leurs biens consistoient dans les armes , les chevaux & les bestiaux. Leur commerce se faisoit par échange : ils ne connoissoient ni l'or ni l'argent ; leur vaisselle de terre leur plaisoit plus que les vases magnifiques , que les Romains leur avoient donnés. Ils n'apprirent que tard l'usage de la monnoye ; & d'abord ils préféroient le volume à la valeur , & le cuivre à l'or & à l'argent (d). Ils abhorroient l'usure & ne pouvoient comprendre qu'on pût exiger un produit de ce qui n'en rendoit aucun par lui-même (e). Cette ignorance leur épargna longtems les malheurs & les miseres , dont la sagesse des loix ne peut garantir les Nations les mieux policées.

Leurs Biens & leur Commerce.

(a) Cæf. de Bell. Gall. Lib. IV. cap. 11. Lib. VI. Cap. 22. Herodian. Lib. I. cap. 6. Lib. V. cap. 7. Strabo Lib. VII. Vellej. Patercul. Lib. II. cap. 118. Tacit. de Morib. Germ. cap. XXII.

(b) Cæsar ubi supra. Lib. VI. cap. 23. Tacit. ubi supra. cap. XXI. Spener ubi supra. Lib. I. pag. 83. Salvian. ubi supra. Lib. VIII. Cluver. Germ. Ant. Lib. I. cap. 18-19.

(c) Tacit. ubi supra. cap. XXIV.

(d) Idem, *ilid.* Herodian. lib. I. cap. 6. lib. VI. cap. 7. Strabo lib. VII. Vellej. Paterc. lib. II. cap. 118.

(e) Tacit. ubi supra. cap. XXVI.

Leurs Successions.

Les fils succédoient aux peres, sans qu'il fût besoin d'autre titre que de la naissance. Leurs neveux venoient à leur défaut, & ceux-ci respectoient leurs oncles comme leurs peres. Le nombre des enfans donnoit un nouveau lustre au pere de famille, & la stérilité passoit pour le plus grand des malheurs (a). Les inimitiés particulieres devenoient communes entre les parens ; mais elles n'étoient pas implacables : l'homicide même se rachetoit par une amende, que les Comices évaluoient (b).

Jeux de leurs Fêtes.

Leur Jeunesse s'assembloit les jours de fêtes, & dansoit toute nue au son d'un siffre. Elle sautoit avec une adresse & une agilité surprenante au milieu des lances & des épées qu'ils se présentoient tour à tour, & l'applaudissement étoit la récompense de celui qui se distinguoit dans cet exercice (c). Les Suisses conservent encore quelqu'image de ces jeux.

Leurs Funérailles.

Les cérémonies funéraires des Germains se sentoient de la même simplicité. Le choix des bois, dont on composoit le bucher, distinguoit les rangs. On brûloit le cheval & les armes du Défunt avec son corps, & l'on élevoit une butte qu'on couvroit de gazons, sous laquelle on enterroit les cendres. Les femmes ne cessoient de pleurer pendant la cérémonie ; les hommes qui prenoient les larmes pour une marque de foiblesse, chantoient les vertus & les exploits du mort, pour exciter la jeunesse à les imiter (d).

VIII.  
Révolutions  
dans la Ger-  
manie Infé-  
rieure.

Telles étoient les mœurs & les usages des anciens Peuples de la Germanie, dont on découvre encore quelques vestiges chez les Allemands (e). La Germanie inférieure fut la première à les abandonner. Le commerce des Romains ap-

(a) Tacit. *ibid.* cap. XX. Conf. Wisi-Gothorum Statutum lib. IV. Tit. II. §. 11.

(b) Tacit. *ibid.* cap. XXI. Spener *ubi supra.* lib. I. cap. 5. pag. 85.

(c) Tacit. *ibid.* cap. XXIV.

(d) Tacit. *ubi supra.* cap. XXVII Procop. lib. II. Spener. *ubi supra.* pag. 85. Cluver. Germ. Antiqu. lib. I. cap. 53. Keysser. Antiquit. Septentr. & Celt. pag. 115. 163. Herm. Nunningh. Sepulchretum Westphalicum-Mimigardicum-Gentile.

(e) Conring. *Præfat.* ad Tacit. de Mor. Germ. Spener Hist. Germ. Univ. lib. I. cap. 5. pag. 86.

porta de grands changemens dans un pays , où les peuples également exposés à la fureur des guerres & des élémens souffrirent de grandes variations. Le Rhin , la Meuse & l'Escaut perdirent leurs anciennes embouchures par la violence de l'Océan & des tempêtes. Des ruisseaux à peine connus devinrent de grands fleuves ; quelques-uns changèrent de nom. Les vents renversèrent des forêts , dont l'épaisseur & l'étendue avoit effrayé les Romains ; les flots repoussant les fleuves contre leurs cours , formerent des inondations , de nouvelles Îles & de nouveaux Golfes. Ces secousses souvent redoublées , & toujours imprévues , excitèrent l'industrie des habitans ; & l'impossibilité de changer leurs demeures , où le voisinage des Nations puissantes les tenoit resserrés , leur apprit à construire des Dignes , à creuser des Canaux , & à bâtir des moulins propres à dessécher les terres. Les Arts devinrent nécessaires à ces travaux , & l'ignorance bannie entraîna la simplicité à sa suite. Les succès des premières entreprises encouragerent à de plus grandes. Un travail obstiné parvint à fertiliser des marais impraticables , & ces côtes jusqu'alors inhabitables , devinrent enfin plus riches & plus peuplées qu'aucun autre endroit de l'Europe. Les guerres & la nécessité de la défense forcèrent ces peuples à recevoir des Souverains , & la religion acheva de changer entièrement les mœurs & les coutumes des premiers tems.

Ses Habitans  
policés.

Les bords de la Mer , qui du tems de César étoient si couverts de bois , & si remplis de marais , qu'on ne pouvoit s'en approcher sans s'exposer à des dangers inévitables , furent défrichés ; & les Villes peuplèrent en peu de tems ces pays abandonnés. La Forêt de Herycinne , dont une partie subsiste encore , commençoit aux Ardennes , & couroit jusqu'à la Mer Baltique. Sa longueur étoit de soixante jours de marche , & sa largeur de neuf. Les habitations étoient éparées sur les bords & dans les endroits les moins épais , & l'on n'y rencontroit que peu de Villes. César en nomme un

Les Terres  
défrichées &  
peuplées.



petit nombre (a) : Ptolomée parle de cinquante (b) ; mais il semble que ces Ecrivains entendoient sous ce nom des Cités telles que nous les avons dépeintes, plutôt que des Villes semblables aux nôtres. Il paroît même que ces dernières se formerent à la faveur des Camps que les Romains fortifièrent dans les postes avantageux, pour s'assurer des asyles en cas de nécessité, & que les privileges qu'ils y attachoient, attirerent des habitans qui se mettoient sous leur protection. Ces premiers peuples ne pouvoient se résoudre à se renfermer entre des murailles, qu'ils regardoient comme une marque de servitude. Lorsqu'Agrippa eut bâti Cologne, il fut obligé d'abbattre les portes pour engager les Ubiens à venir demeurer dans les maisons qu'il venoit de construire. Les Légions qui séjournoient sur les bords du Rhin, leur enseignèrent l'Architecture. Drusus bâtit cinquante Châteaux pour se rendre maître des grandes Rivieres. Les habitans de la campagne chercherent un asyle sous leurs murs pendant les incursions des Barbares, & transporterent leurs habitations dans leur voisinage. Ce fut ainsi que commencerent Wageningen, Battenbourg, Doesbourg, Leide, Alkmaar, Haarlem, Alphen, Vianen, Benthem, Oudewater, Middelbourg, Veere, Utrecht, Leuwarden, Dewenter, Maastricht, Tongres, Nimegue, &c. Les Villes se multiplièrent en peu de tems, puisque sous l'Empire de Constantin les Francs ayant passé le Rhin, en pillerent plus de quarante, entre lesquelles on compte Strasbourg, Saverne & Mayence (c).

Construction  
des Villes.

Des Châ-  
teaux.

Des Forts  
sur les Fron-  
tieres.

Les ravages du plat-pays & l'exemple des Romains apprirent dans la suite aux peuples de la Germanie à munir les frontieres par des Forts, & à se ménager des retraites dans l'intérieur du pays. Les Thuringiens, les Saxons, les Westphaliens, &c. en bâtirent plusieurs (d). Les Francs s'étant

(a) Cæsar. de Bell. Gall. lib. IV. cap. 19. lib. VI. cap. 10.

(b) Ptolom. Geograph. lib. VIII. cap. 11.

(c) Zosim. lib. III. Julian. Epist. ad Atheniens. pag. 51.

(d) Ottolon. Vit. Bonifac. lib. I. cap. 2. Witikinde Annal. lib. I. pag. 631.

logés dans les marais que le Rhin forme à son embouchure , harcelloient continuellement les stations que les Romains avoient établies pour garder les passages. Les Légions furent contraintes de s'éloigner , ce qui donna moyen aux Barbares de franchir le fleuve. Maximin , Constance Chlore , ni Constantin ne purent les repousser sur l'autre rive. Ce peuple se maintint à la faveur d'un Fort appelé *Dispargum* , qu'on croit avoir été situé entre Dusseldorp & Wesel ( a ).

Pendant qu'Odoacre, Roi des Herules, détruisoit en Italie l'Empire de Momyle Augustule, les Gaules prirent une forme nouvelle. Les Goths, les Visigoths, les Bourguignons & les Francs fonderent des Monarchies dans ces fertiles Contrées , & Theodorie, devenu Roi d'Italie, leur abandonna par un Traité ce que chaque peuple possédoit alors ( b ). Les Visigoths s'établirent dans les Provinces qui sont entre le Rhône & la Méditerranée, les Pyrénées, l'Océan & la Loire, & tenoient une partie de la Provence. Les Bourguignons s'emparèrent de tout le pays entre la Durance, les Alpes & le Rhin ( c ). Les Francs fonderent un Royaume qui s'étendoit depuis l'Escaut, le Bas-Rhin, la Meuse, la Somme jusqu'à l'Océan Occidental ; les Armoriens formoient une espèce de République depuis l'Escaut jusqu'à l'embouchure de la Loire ( d ). Les Saxons & les Frisons s'avancerent dans les pays que d'autres peuples venoient d'abandonner, & le Préfet de Rome maintint le reste sous le nom de l'Empire. Nous n'avons rien de positif sur la forme du Gouvernement de ces Peuples maritimes ; il paroît qu'ils avoient leurs Rois ou Ducs particuliers, dont quelques-uns étoient subordonnés à la Ligue Saxonne. Celle des Francs prit bientôt le dessus : leurs Rois acheverent de chasser les Romains des Gaules, & forcerent leurs voisins à reconnoître leur Couronne. Les Provinces dont nous écrivons l'Histoire, se soumirent ; elles entrèrent dans les partages des

IX.

Nouvelle forme des Gaules.

Nos Provinces enclavées dans la France Orientale.

( a ) Pontan. Orig. Franc. lib. III. pag. 439.

( b ) Claud. Itaurg. in Photii Biblioth. Cod. LXXIX.

( c ) Sidon. Apollin. Epist. VIII. Jornand. de Reb. Getic. cap. XLV. XLVIII.

( d ) Zosim. lib. VI. cap. 5.

134 SECT. IV. De l'Etat Ecclésiastique, Civil,  
Rois de la première Race, & furent comprises sous le nom  
de France Orientale (a).

Augmen-  
tation des Villes.

Le nombre des Villes étoit beaucoup augmenté du tems de Charlemagne. On trouve dans ses *Capitulaires* les noms d'Erfurt, de Magdebourg & de Bardevic. Ce Prince rétablit Strasbourg, Saverne, Cologne & Mayence, & releva les murs de Nimegue, où il bâtit un Palais. Il en fit construire deux autres, l'un à Aix-la-Chapelle, & l'autre à Thionville (b). Il bâtit encore Hambourg, Augsbourg & Ratisbonne : on croit même qu'il fit réédifier l'ancienne ville de Staveren, engloutie par un débordement. On est du moins assuré qu'il avoit établi dans ce lieu le bureau où les Frisons payoient le tribut qu'il leur avoit imposé (c). Mais les murs & les remparts dont cet Empereur fit entourer les Eglises & les Monasteres, pour les mettre à l'abri des insultes des Idolâtres, contribuerent encore plus à l'augmentation des Villes, par la foule des Profélytes qui venoient s'y établir, tant pour se mettre en sûreté que pour être à portée des instructions (d).

Création des  
Ducs & des  
Comtes.

Charlemagne après avoir réduit les Saxons, forcé les Frisons à rentrer dans le devoir, repoussé les Sarrassins d'Espagne, conquis une partie de leurs Provinces, détruit le Royaume des Lombards, & s'être rendu maître de Rome & de l'Italie, releva l'Empire d'Occident, dont il reçut le titre. La vaste étendue de ses Etats ne lui permettant pas de gouverner par lui-même les Provinces trop éloignées, il créa des Ducs & des Comtes qu'il chargea de veiller à leur sûreté, à l'observation des Loix, & à l'administration de la Justice. Les guerres domestiques que causerent les partages alors usités entre les enfans du Prince, & ces partages mêmes affoiblirent la Nation dominante, & diminuerent l'au-

(a) Gregor. Turon. lib. II. cap. 42.

(b) Eginhart. Vita Caroli M. ad ann. 808. Annal. Fulden. Bertin. Moissiac. ed. ann. Regino Chron. ad ann. 811. Lambec. Orig. Hamburg. lib. I. cap. 11. Magn. Chron. pag. 1. Velfer. de Reb. Boj. lib. III. pag. 99.

(c) Pontan. Hist. Gelr. lib. I. pag. 8.

(d) Beat. Rhenan. Rer. Germ. lib. II. pag. 393. Conring. de Urb. Germa. §. 28.



torité de ses Souverains. Les Comtes en profitèrent pour rendre leurs places héréditaires, & s'emparèrent peu à peu des droits régaliens. La France Orientale qui tomba dans le partage de Lothaire, prit le nom de *Lorraine*, de celui de *Lotharingia* qui veut dire, Pays de la domination de Lothaire. Elle fut partagée en *Haute & Basse*, où la Lorraine proprement dite, & le *Duché de Moselle*, qui comprenoit le Brabant & les pays adjacens, jusqu'à la Mer. Ces Provinces tombèrent dans la suite aux Rois de Germanie, & devinrent des Fiefs de l'Empire.

Leurs Dignités devenues héréditaires.

Duché de Moselle.

La plupart des Villes étoient alors situées sur les frontières ou sur les grandes rivières. L'irruption des Huns fit connoître la nécessité d'en construire dans l'intérieur des Provinces. Ce peuple féroce étant entré dans l'Europe, s'étoit rendu maître de la Transylvanie & de la Hongrie qui reçut leur nom. Il ne connoissoit ni discipline, ni mœurs, & pouffoit la barbarie au point d'égorger ceux qui tomboient dans leurs mains pour boire leur sang. Ils portèrent le fer & le feu dans toute la Germanie, dont les habitans n'avoient point d'asyle. Henri l'Oiseleur ayant acheté de ces Barbares une treve de quelques années, profita de leur retraite pour bâtir une place forte dans chaque Province. Il fit en même tems publier un Edit qui enjoignoit à la neuvième partie des habitans de la campagne de s'y renfermer, & d'y porter la troisième partie des récoltes. Par ce moyen il les pourvut tout à la fois de vivres & de défenseurs (a).

Places fortes dans l'intérieur du Pays.

L'éloignement des Souverains, les descentes des Normands & la foiblesse des derniers Princes de la Race Carlovingienne, avoient favorisé les usurpations des Comtes. Le besoin que ces Rois avoient de leurs secours, les légitima. Ces Monarques trop contens de conserver l'image de la suzeraineté dans l'hommage qu'ils se réservoient, leur abandonnerent les droits régaliens; & de-là cette multitude de

Origine des Souverainetés dans l'Empire.

(a) Wittikind. *Annal. Sax. lib. I. pag. 639.* Sigeb. *Gembfac. ad ann. 925.* Conrad. *Urspergens. eod. ann.* Gobel. *Person. Cosinodr. Ætat. VI. cap. 47.* *Dismar lib. I. pag. 328.*

## SECTION V.

De l'Etat Ecclésiastique , ancien & moderne, des  
Provinces-Unies.

### SOMMAIRE.

I. **C**OMMENCEMENS du Christianisme dans ces  
Pays. Opiniâtreté des Frisons. Ses progrès dans l'An-  
gleterre. II. Tentatives infructueuses des Missionnaires dans la  
Frise. Mission de Willibrord. Il devient Evêque d'Utrecht. III.  
Progrès du Christianisme dans la Frise. Histoire & mort de  
Radbod. IV. Donations pieuses. Boniface Evêque d'Utrecht.  
Son zèle contre les abus des Nouveaux-Convertis. Son Martyre.  
Conversion des Saxons. V. Origine de la Réforme. Réforme de  
Luther. De Zwingle Et de Calvin. Progrès de la Réforme.  
L'Evêque d'Utrecht chassé de son Diocèse. Confession d'Augf-  
bourg. Ligue de Smalkalden. VI. Troubles des Anabaptistes.  
Progrès des Hérésies dans ces pays. VII. Origine de l'Inqui-  
sition. Elle révolte les Pays-Bas. Et est suivie de la grande Ré-  
volution. VIII. Union d'Utrecht. Les Catholiques chassés de la  
Hollande & de la Zeelande. IX. Clergé Moderne des Provin-  
ces Unies. Conseils Ecclésiastiques. Classes. Synodes Provin-  
ciaux. Nombre des Ministres. X. Wallons. Leurs Synodes. An-  
glicans & Presbytériens. Synode National. Visite solennelle  
des Actes du Synode de Dordrecht & de la nouvelle Traduction  
de la Bible. Réflexions sur la Religion dominante de ces Pays.  
XI. Religions tolérées. Catholiques Romains Armeniens. Lu-  
theriens. Remontrants. XII. Anabaptistes. Rhinsbourgeois. Quaa-  
kers. Herrenhuthers. Autres Sectes. Juifs.

Les

**L**ES Francs apportèrent dans les deux Germanies l'Evangile qu'ils tenoient des Romains. Les Missionnaires étendirent les conquêtes spirituelles du même pas que leurs armées établissoient leur Empire, & le zèle des premiers Prédicateurs, secondé par la valeur de ce Peuple guerrier, vint à bout de planter la Croix de Jésus-Christ jusques sur les bords de la Mer Baltique. Les Frisons & les Saxons furent les plus opiniâtres dans leurs erreurs. Leur commerce avec les Danois nourrissoit leurs anciens préjugés ; la douceur & la persuasion échouoient contre ces cœurs féroces, & ce ne fut qu'après trente ans de guerre & les exécutions les plus vives que Charlemagne put renverser leurs Idoles. Les *Chroniques* racontent que Saint Materne, envoyé par Saint Pierre, avoit annoncé la véritable Religion sur les bords du Rhin (a). On montre dans l'Alsace une élévation, du haut de laquelle cet Apôtre prêchoit les peuples, & la tradition conserve le récit d'un miracle qui se ressent trop de la simplicité de ces premiers tems pour nous y arrêter. *Saint Irenée & Tertullien* font mention d'Afra, d'Eutropie & de Digne, martyrisées sous Diocletien (b). Flavien, Maurice & Euverte souffrirent la mort dans la Norique par les ordres de l'Empereur Commode (c). Pyaton & Chrysel furent massacrés en 484, le premier à Tournay, le second à Comines (d). Eleutere, leur Disciple, renversa le Temple d'Apollon, éleva sur ses ruines des Autels au vrai Dieu, & fut le premier Evêque de Tournay (e), Saint Amand qui le suivit, fonda l'Eglise de Gand ; Saint Eloy qui d'Orfèvre & Monnoyeur de France, mérita par son sçavoir & ses vertus de parvenir à l'Episcopat, bâtit les Eglises d'Anvers & de Courtray. Ces saints Apôtres abolirent dans ces pays le culte de Wodan ou Mercure, que les Vandales avoient apporté,

I.  
Commence-  
ment du Chris-  
tianisme dans  
ces Pays.

(a) Beat. Rhenan. *Rer. Germ. Lib. II. pag. 264.* Brouwer. *Ann. Boj. Lib. II.*

(b) S. Iren. *ad Hæretic. Lib. I. cap. III.* Tertull. *ad Judæos Cap. VI.*

(c) Vespér. *Oper. ab Arnolde Fdit. de Reb. Boj. Lib. III. pag. 90.* Gulieri *Rhet. ca Lib. III. n. IX. fol. 33.* Vespér. *pag. 91.*

(d) Meyer *Ann. Flandr. ad ann. 484.*

(e) *Vita S. Eligii Lib. II. cap. II, III. & IV.*



Opiniâtreté  
des Frisons.

& Saint Ouin acheva d'y détruire l'idolâtrie en fondant les Eglises de Verdun, de Boulogne, d'Osberg, d'Ardenburg, de Bruges, &c. (a). Cependant les Frisons s'étant rendus maîtres d'Utrecht, abbattirent l'Eglise que Dagobert I y avoit bâtie sous l'invocation de Saint Thomas (b), & les ténèbres de l'idolâtrie reprirent le dessus sur la lumière, dont ces peuples avoient à peine aperçu l'aurore.

Ses progrès  
dans l'Angle-  
terre.

Elle répandoit au contraire les rayons les plus vifs sur l'Angleterre. Les Bretons pressés par les Piètes & les Ecoissois, avoient appelé les Frisons & les Saxons à leur secours ; mais ces dangereux amis après avoir repoussé les premiers dans les montagnes de Galles, & les seconds dans celles d'Ecosse, s'étoient emparés de l'Isle qu'ils avoient partagée en différens Royaumes. Berthe, fille de Sigebert, Roi des Francs Orientaux, ayant épousé Ethelrede, Roi de Kenth, sollicita Gregoire I d'envoyer une mission à sa Cour. Le Pape nomma Augustin, qui baptisa ce Monarque, & son exemple fut non-seulement suivi de son peuple, mais encore des Rois ses voisins (c), du nombre desquels fut Edoüin, Roi de Northumberland, le plus puissant Monarque de l'Isle. Le nombre des Chrétiens augmentant, Edoüin éleva Wilfrid à la dignité d'Archevêque d'York. Ce Prélat n'étant encore que Prêtre, s'étoit acquis une grande réputation en soutenant dans le Concile de Witby la Primauté de l'Eglise Romaine sur celle des Grecs, au sujet de la célébration des Pâques (d). Il avoit été Précepteur d'Ecfrid, Roi de Mercie, & les sollicitations du pere & du fils avoient déterminé son élection. Mais son ame ne put porter le poids de sa grandeur, & sa vanité offusqua pendant quelque tems ses autres vertus. Il vivoit en Prince ; sa table n'étoit servie qu'en vaisselle d'or, & sa suite étoit aussi magnifique que celle du Roi : Ermenburge, femme d'Ecfrid, fut blessée de ce faste, &

(a) Meyer. Ann. Flandr. *ad ann.* 596. Sulpit. Sever. *Hist. Sacra. Lib. II. cap. XXXII. & XLII.* Eugipp. *Vita S. Severini.* Spener. *Hist. Univers. Germ. &c.*

(b) Nicol. Kolin *Chron. Rim. pag.* 255. Epist. Bonif. *XCVIII.*

(c) Fleury *Hist. Eccles. Tom. VIII. Liv. XXXV. pag.* 420.

(d) Beda. *Hist. Eccles. Lib. III. cap. XXXIII.* Fleury *Hist. Eccles. Tom. VIII. Liv. XXXIX. pag.* 598.

piqua la jalousie de son mari , qui , pour dépouiller l'Archevêque de ses biens , créa deux Evêchés , auxquels il en appropria une partie ( *a* ). Le Prélat ne pouvant résister seul aux volontés du Roi , résolut d'aller à Rome pour gagner le Pape de son côté. Ecfrid qui craignit les suites du voyage , écrivit à Ebrouin , Maire du Palais de Neustrie , pour le prier de le défaire d'un ennemi qu'il redoutoit. Il avoit compté que le Prélat traverseroit la France ; mais les vents tromperent la prévoyance du Monarque. Une tempête jetta Wilfrid sur les côtes de Zeelande , & le força d'y prendre terre ( *b* ). Adalgise , qui regnoit alors sur la Frise , le reçut avec de grands honneurs , & lui montra une lettre par laquelle Ebrouin le prioit de faire assassiner le Prélat , ou de s'assurer de sa personne ( *c* ). Le Maire voulant se rendre maître de l'Austrasie , avoit fait enlever Dagobert II après la mort de Sigebert III , son pere , l'avoit fait conduire en Irlande , & les Seigneurs s'étant adressés à l'Archevêque de York pour découvrir sa retraite , le Prélat l'avoit rendu à ses sujets qui l'avoient rétabli sur le Trône , offense qu'Ebrouin cherchoit à venger à quelque prix que ce fût , au lieu qu'Adalgise se faisoit un devoir de protéger un Evêque d'origine Frisonne. Wilfrid forcé d'attendre la saison propre à reprendre la mer , employa l'hyver à prêcher l'Evangile , & selon quelques Auteurs il convertit un grand nombre de Seigneurs , & baptisa le Roi même ( *d* ). L'autorité du Siege Apostolique étoit son dogme favori , & la soumission au Saint Siege est presque une marque caractéristique des lieux de sa Mission. Nous lisons dans un ancien Manuscrit du Vatican , publié par les soins de Pierre Charles à S. Paulo & de Jacques Goar , sur une copie certifiée par Candinius , qui se qualifie Secrétaire des Offices Ecclésiastiques & de la Cour Impériale , de *Officiis Ecclesiasticis & Aulæ Imperatoris* , que l'autorité du

( *a* ) Eddi Vita S. Wilfridi cap. XXIV. & XXVI. Beda Hist. Eccles. Lib. III. cap. XXXIII. Fleury Hist. Eccles. Tom. X. Liv. XL. pag. 5.

( *b* ) Edd. ubi supra. cap. XXVI. Beda Hist. Eccles. Lib. V. cap. XIX.

( *c* ) Edd. ubi supra. Cap. XXVIII.

( *d* ) Edd. ubi supra. cap. XXVIII. Fleury Hist. Eccles. Tom. IX. Lib. XL. pag. 8.

Pape étoit dans un grand respect en Angleterre & dans la Frise. » Le privilege de Saint Pierre, porte cet Ecrit, est » exercé par son premier Vicaire qui réside à Rome ; les » peuples qui demeurent sur les bords de l'Océan septen- » trional, & les Gaulois sont sous sa Métropole. On trouve » à l'Ouest, dans l'endroit où l'Océan semble dormir, une » Isle fertile en braves soldats, & ce sont les Chrétiens les » plus soumis à leur Pasteur (a) ». Les Ecoles de ces pays étoient alors dans une grande réputation pour la Théologie, & les Monasteres d'Angleterre & d'Irlande ont fourni des Apôtres aux deux Germanies. Wilfrid partit au printemps, & visita Dagobert II. Ce Monarque voulant reconnoître les obligations qu'il avoit à l'Archevêque, lui offrit l'Evêché de Strasbourg pour l'arrêter à sa Cour, & le Prélat l'ayant refusé, il chargea Theodat, Evêque de Toul, de l'accompagner à Rome, & de le recommander de sa part au Saint Pere (b). Le Pape confirma les droits de sa Métropole ; cependant il ne put y rentrer qu'après la mort d'Ecfrid, & l'opiniâtreté avec laquelle il vouloit établir la Discipline romaine, le brouilla toujours avec son Clergé : en sorte qu'il fut obligé de quitter son siege une seconde fois, & il mourut en 709, sans avoir joui tranquillement des honneurs qu'il avoit mérités par son zèle & ses vertus (c).

II.  
Tentatives  
infructueuses  
des Missionnaires dans la  
Frise.

L'agitation dans laquelle il passoit sa vie, ne lui fit pas oublier les premiers succès de ses prédications en Frise ; il voulut substituer à sa Mission Egbert, Abbé d'un Monastere d'Irlande. Celui-ci ayant pris avec lui Wigbert, l'un de ses Religieux, se mit en mer ; mais battu par la tempête au sortir du port, il crut que le Ciel désapprouvoit son voyage, & se fit remettre à terre. Wigbert continua sa route & prêcha les Frisons pendant deux ans (d). Radbod, fils d'Adalgise, étoit alors sur le Trône. Ce Prince élevé à la Cour de

(a) *Brevi Descript. S. Patriarch. post Candinium. pag. 313.*

(b) *Edd. ubi supra. cap. XXVIII. Fleury ubi supra. pag. 9.*

(c) *Eddi Vita S. Wilfridi cap. XXVIII. XXXI. L. LII. Beda Hist. Eccles. cap. XX.*

(d) *Ubbø Emm. Rer. Fris. Lib. III. Pontan. Hist. Gelr. Lib. III. cap. XLIV.*



Danemarc, avoit succé le Paganisme avec le lait, & se croyant en sûreté du côté des François, trop occupés des troubles domestiques qu'Ebrouin, Maire du Palais de Neustrie, avoit excités contre Pepin, Maire du Palais d'Austrasie, il résolut de chasser le Missionnaire de ses Etats. Ce Monarque profitant des troubles de ses voisins, venoit d'étendre sa domination jusqu'à la Meuse. C'est ce que nous marque l'Inscription HVC. VSQVE. IVS. STAVERIÆ. trouvée sur une des portes de Nimegue. Au retour de cette expédition il fit arrêter Wigbert, & le renvoya en Angleterre, avec défense de rentrer dans ses Etats sous peine de mort (a). Quoiqu'Egbert eût renoncé à travailler par lui-même à la conversion des Frisons, le retour du Missionnaire l'affligea, & voulant en envoyer un plus grand nombre, il prit le parti de s'assurer de la protection de Pepin. Dans cette idée il écrivit au Maire que la conduite de Radbod insultoit également la Religion & la Couronne des François, & que par honneur il devoit les venger l'un & l'autre. Pepin qui venoit de soumettre Ebrouin, mena son armée victorieuse dans la Frise, reprit Utrecht, força Radbod à demander la paix, qu'il n'accorda qu'à condition qu'il ne troubleroit plus les Missionnaires, & son premier soin fut d'envoyer une copie du Traité en Irlande. Les Sciences & les Belles-Lettres fleurissoient alors dans ces Isles, & le zèle du Christianisme étoit dans sa première ferveur. Egbert étoit à la tête d'un des plus grands Monasteres du pays; il n'eut pas de peine à rassembler douze Religieux qu'il choisit Frisons d'origine, afin que parlant la langue du pays, leurs prédications fussent plus fructueuses (b). Il nomma Willebrord, fils de Wilgis, pour conduire la Mission. Ce Religieux élevé dans l'Abbaye d'Erpen, avoit mérité par son sçavoir & ses vertus de parvenir à la Prêtrise, quoiqu'il n'eût que vingt ans (c). On lui donna sous ses ordres Occo, Zuitberg, Willibalde,

(a) Beda Hist. Eccles. Lib. V. cap. IX.

(b) Melis Stoke Chron. pag. 4.

(c) Alcuin. Vita S. Willib. apud Canis. Lect. Ant. Tom. II. Beda Hist. Eccles. Lib. X. Chron. Traject. apud Matth. Analect. Vet. Ævi Tom. V. pag. 307.

Wincebalde, Lebvin, les deux Ewaldes, Adalbert, Marcellin, Wilfrid & Wigbert, qui, quoiqu'il risquât sa tête, voulut retourner en Frise. Leur vaisseau entra dans le Rhin par l'embouchure de Catwyck qui subsistoit encore, & les descendit à Utrecht (a). Les Frisons, comme nous avons vu, avoient rétabli le Paganisme dans le tems qu'ils étoient les maîtres de la Ville, & les Archevêques de Cologne, quoique chargés de veiller sur cette Eglise naissante, avoient occasionné la ruine par leur négligence (b). Radbod faisoit sa résidence dans une Isle que les *Chroniques* appellent *Fausta-Landia* : d'où les Critiques concluent qu'elle étoit consacrée au culte de Fausta, & la plupart la confondent avec l'Isle d'Egerland, à l'embouchure de l'Ems. Willebrord en abordant, trouva le peuple assemblé pour un sacrifice à Jupiter, & ce saint homme n'écouterant que son zèle, renversa l'Idole, sans réfléchir sur sa foiblesse. Sa témérité fut payée d'un coup de sabre qu'un des Gardes du Temple lui porta sur la tête; & quoique la blessure fût considérable, il fut guéri miraculeusement dès le lendemain. Radbod auroit vengé le mépris de ses Dieux sur la Mission entière, si la crainte de rappeler les François ne l'eût arrêté. Il se contenta de les renvoyer de son pays; mais il fit mourir Wigbert en exécution de la défense qu'il lui avoit faite de rentrer dans ses Etats (c).

Mission de  
Willibrord.

Aussitôt que Willebrord fut en liberté il se rendit à la Cour d'Austrasie, où Charles Martel venoit de remplacer son pere, lui demanda sa protection, en lui présentant des Lettres de recommandation du Pape, dans lesquelles le Saint Pere lui donne le nom de Clément, & le nouveau Maire lui fit expédier le sauf-conduit suivant.

» A nos saints Peres Apostoliques & Freres en Jesus-Christ,  
» les Evêques, à nos Ducs, Comtes, Vicaires, Officiers & tous

(a) Vita S. Adalb. cap. II. Alcuin ubi supra. cap. VI.

(b) Alcuin ubi supra. cap. X. Epist. Bonif. XCVII. pag. 32. Miræi Cod. Donat. Piar. cap. X. pag. 13.

(c) Melis Stocke Chron. Introd. pag. Chron. Traject. ubi supra. pag. 4. 309. Fleury Hist. Eccles. Tom. IX. pag. 127.

» autres nos Agens, Sénieurs & Mineurs, nos Amis & Com-  
» missaires, Salut :

» Nous vous faisons sçavoir que nous avons pris sous notre  
» protection la sainte personne de Clément, à nous adres-  
» sée par Saint Pierre ; en conséquence lui avons octroyé le  
» le présent Ecrit, en vertu duquel nous voulons que de  
» quelque côté & dans quelque lieu qu'il se trouve, il y soit  
» en sûreté sous notre sauve-garde, à la charge toutefois  
» d'observer les Loix & Constitutions de ce Royaume ; &  
» s'il tombe dans quelques cas imprévus par les Réglemens,  
» nous voulons qu'il soit amené devant nous sans aucun mal,  
» sans qu'il puisse être traduit devant aucun Juge, tant qu'il  
» fera sous notre sauve-garde ; & pour que ne doutiez de no-  
» tre volonté, nous lui avons donné les Présentes, scellées  
» de notre cachet & signées de notre main (a) ».

Plectrude, Epouse de Charles, joignit à ces lettres la do-  
nation de quelques terres proche la riviere de Suestre, dans  
l'endroit où l'on a bâti Ruremonde ; & ce fut le premier Hos-  
pice de la Mission (b). A peine Willebrord se vit un asyle  
assuré qu'il assigna à ses Religieux différentes Provinces. Il  
envoya Kilien dans la Franconie, Emmeran, Ruppert &  
Severin dans la Norique, Ansgard dans la Saxe, Otton en  
Poméranie, Servat dans l'Isle des Bataves, Wilfrid dans la  
Frise, Adalbert dans le Kennemerland, &c. Cependant  
comme il étoit en doute de la validité d'une prédication qui  
n'étoit autorisée que par la puissance séculière, il résolut d'al-  
ler à Rome pour prendre ses pouvoirs de la main même du  
Saint Pere. Ses Religieux pendant son absence ne travail-  
loient pas avec moins d'ardeur, & le nombre des Prosélytes  
augmentant, ils s'aperçurent bientôt qu'il leur manquoit un  
Chef pour diriger leurs opérations. L'Eglise d'Utrecht étoit  
rétablie sous le titre de Sainte Croix ; ils s'assemblerent dans  
ce lieu & députerent Occo, Suidbert, Marcellin & les deux  
Ewaldes, pour prier l'Archevêque de York de donner l'onc-

(a) Voy. z Joann. à Leydis. *Lib. II. cap. IX.*

(b) Alcuin Vita Willib. *Lib. VI. Diplom. Pipin. in Coll. Veter. Monum.*  
Marten. & Durand. *Tom. I. col. XX.*



144     SECT. IV. *De l'Etat Ecclésiastique, Ancien*  
 tion épiscopale à celui d'entr'eux qu'il jugeroit le plus digne.  
 Suidbert ayant eu la préférence, repartit avec les compa-  
 gnons, à la réserve d'Occo qui voulut retourner dans son  
 Couvent.

Il devient  
 Evêque d'U-  
 trecht.

D'un autre côté le Pape Serge venoit de créer, sous le  
 même titre d'Utrecht, Willebrord, Archevêque des Fri-  
 sons, & lui avoit transmis les pouvoirs d'établir des Eglises  
 & des Evêchés dans les deux Germanies (a). On vit à son  
 retour un rare exemple de la modération de ces premiers  
 tems. Suidbert s'avança à la tête de son Clergé au-devant de  
 Willebrord, & lui remit sa nomination ; Willebrord de son  
 côté la lui rendit, le nomma son Coadjuteur, & n'ordonna  
 plus rien dans son Eglise sans l'avoir consulté. Cette intelli-  
 gence si chrétienne continua toute leur vie, & contribua au-  
 tant à l'affermissement du Christianisme naissant, que la divi-  
 sion des Pasteurs de l'Eglise annonce sa ruine dans les lieux  
 où il est le mieux établi.

III.  
 Progrès du  
 Christianisme  
 dans la Frise.

Ces saints Apôtres animés d'un même esprit, élevoient de  
 tous côtés des Autels au vrai Dieu, & quelques-uns reçurent  
 la palme du martyre ; les deux Ewaldes furent massacrés dans  
 un village de la Saxe. Suidbert fonda en 717 un Monastere  
 chez les Sicambres, dans l'endroit où est aujourd'hui Key-  
 ferfwerth (b), par conséquent *Krantzius* s'est trompé quand  
 il avance que Charlemagne mit Suidbert à la tête de l'Eglise  
 de Verdun, puisqu'il étoit mort avant la naissance de cet  
 Empereur. Adalbert mourut dans le Kennemerland & fut  
 enterré sur une montagne, où l'on bâtit une Chapelle, qui  
 fut le fondement de la célèbre Abbaye d'Egmond (c). Mar-  
 cellin prêcha dans l'Overyffel, où il fonda l'Eglise d'Olden-  
 zeel, & Ludger fixa son Siege à Munster. Radbod voulant  
 s'opposer à leurs progrès, s'attira une seconde fois les armes  
 de Charles Martel, qui remporta une victoire complete, &  
 ne lui laissa la Couronne que sur la promesse qu'il fit de se faire

(a) Anast. Biblioth. Vit. Pontific. in Serg. IX.

(b) Ulbo Emm. Rer. Fris. Lib. IV. pag. 68.

(c) Nicol. Kolin. Chron. pag. 226. Vita S. Adalb. cap. V. & VIII. Joann. à  
 Leydis Lib. II, cap. XLI.

baptiser.

baptiser. Saint Vulfranc, qui fut depuis Archevêque de Sens, se chargea volontairement de seconder Willebrord dans l'instruction de ce Monarque (a). Nous empruntons ici le style des *Chroniques Monachales*, pour donner une idée de la tournure d'esprit des Religieux de ce siècle, & des fraudes pieuses qu'ils employoient pour l'avancement de la Religion.

Ces Ecrivains débutent de concert par un portrait effrayant de leur Héros. Il étoit d'une taille gigantesque ; il avoit le visage plus large que long, les yeux vifs & lumineux, ses dents sortoient de sa bouche. Chauve sur le front, il portoit des cheveux touffus sur le derriere ; les uns lui donnent une barbe affortissante ; les autres le peignent le menton ras. Il étoit hardi, plus féroce que brave, bon Capitaine, ayant assez d'esprit, mais sans culture ; il parloit passablement le Franc. Au surplus ils s'accordent à le douer d'une force surnaturelle & d'une haine implacable contre les Chrétiens. La prédication devenant inutile avec un homme de cette espece, Willebrord avoit eu recours aux armes des Francs, qui l'avoient forcé de se cacher dans une Isle à l'extrémité de ses Etats, & les Missionnaires profitant de sa terreur, avoient abbattu les Temples consacrés aux Idoles, & détruit les bois sacrés. Mais à peine l'armée s'étoit-elle éloignée que Radbod, sorti de sa retraite, avoit ravagé le Brabant & la Lorraine, & porté le fer & le feu jusques sous les murs de Cologne. Les cris des peuples & les instances des Religieux, rappellerent Charles-Martel, qui défit le Barbare dans deux batailles consécutives & le força à demander la paix. C'est ici où les Moines cumulent les miracles. Les Frisons, disent-ils, avoient la coutume barbare d'immoler tous les ans une victime humaine à Mercure, & le sort decidoit le choix. Il tomba cette année sur Onon, jeune homme d'une beauté singuliere. Le peuple accourut en pleurs, pour engager Vulfranc à demander sa grace. Le Roi lui répondit qu'il étoit surpris de sa demande, & que si son Dieu étoit aussi puissant qu'il l'annonçoit, il pouvoit le sauver sans son aveu. L'Evêque jugeant ses instan-

Histoire &  
mort de Rad-  
bod.

(a) Nicol. Kolin Chron. pag. 330. Ubbo Emm. Rer. Frisic. Lib. IV. pag. 55.  
Ioann. à Leydis Lib. II. Cap. XXI.

146 SECT. V. *De l'Etat Ecclésiastique, Ancien,*  
ces inutiles, se mit en prières pendant l'exécution, & la corde où la victime étoit suspendue, s'étant cassée, Onon se releva sans mal, & demanda le baptême. Radbod dans la première surprise, pressa Vulfranc de lui accorder la même grâce; mais le Prélat qui connoissoit la légèreté du personnage, remit la réponse après qu'il auroit consulté Willebrord. Celui-ci recrivit à Vulfranc que la nuit même le Monarque lui étoit apparu garotté d'une chaîne de fer rouge, & lui avoit appris qu'il étoit damné. Cette lettre déterminâ l'Evêque au refus, jusqu'à ce qu'il eût éprouvé plus long-tems son Cathécumène. Dans cet intervalle, l'Esprit malin craignant de perdre sa proie, vint trouver Radbod pendant son sommeil: » Se » peut-il, lui dit-il, qu'un Roi puissant & glorieux se laisse » subjugué par un Moine, & renonce aux Dieux de ses Pe- » res? Avez-vous donc oublié que je vous destine un superbe » Palais où vos Ancêtres vous attendent? Si vous doutez de » mes paroles, que votre Evêque envoie un de ses Minis- » tres, & je m'offre de vous convaincre par son rapport de » la réalité de mes promesses. » Le Roi ayant raconté ce rêve à Vulfranc, le saint homme répondit que le Demon le trompoit par de vaines illusions, & le Roi répliqua que s'il en étoit sûr, il ne devoit pas balancer d'accepter le défi. L'Evêque qui souhaitoit ardemment la conversion de son Disciple, nomma son Diacre, à condition qu'il le feroit accompagner par un de ses Officiers, afin qu'il ne restât plus de doute dans son esprit. Les deux Envoyés trouverent leur guide à la porte de Medenblick, & l'ayant suivi quelque tems, ils entrèrent dans un chemin pavé de marbre qui les conduisit à un Palais brillant d'or & de pierres précieuses. Leur guide leur montrant un Trône, dont les yeux ne pouvoient soutenir l'éclat: » Voilà, leur dit-il, le Siege que je » destine à Radbod «! » S'il est l'œuvre de Dieu, qu'il subsiste, » s'écria le Diacre! qu'il soit anéanti à son nom, s'il est l'ou- » vrage des ténèbres! » A ces mots l'édifice disparut, & nos voyageurs se trouverent entourés de roseaux au milieu d'un marais, dont ils se tirèrent avec peine, & n'arriverent que le quatrième jour à Medenblick, où ils apprirent que la



nuit même de leur départ le Roi avoit été étranglé dans son lit par le démon (a). Cette histoire paroît copiée d'après le spectre de Corinthe, qui joua Menippe. Au reste les Historiens ne s'accordent pas sur la mort de Radbod : les uns l'attribuent au chagrin qu'il conçut de la ruine de ses peuples & de la perte de ses Etats ; les autres à une fièvre ardente causée par les fatigues de la guerre, & les derniers le font périr dans une bataille de la main même de Charles Martel. Melger, son fils aîné, continuent les *Chroniques*, embrassa la vie Monastique, fut en Afrique avec Charlemagne, prêcha l'Evangile dans l'Abyssinie, & fonda l'Empire du Prêtre Jean. Poppon, son cadet, fut Roi de Frise, & favorisa les Chrétiens autant que son pere les avoit persécutés (b).

Charles Martel, à l'exemple de ses prédécesseurs, enrichit l'Eglise d'Utrecht. Il donna à l'Evêque la propriété de la ville & du territoire, & lui céda les droits régaliens (c). Il seroit ennuyeux d'entrer dans le détail des libéralités dont les Princes comblèrent le Clergé, dans un siècle où les Chrétiens croyoient donner à Dieu ce qu'ils donnoient à ses Ministres. On peut consulter le Testament de Willebrord, qui forme un véritable volume (d). Les femmes sur-tout ne mettoient point de bornes à leur générosité. Begga, sœur de Charles Martel, fonda l'Ordre des Beguines, & Gertrude, sa sœur, persuada à sa mere d'employer ses biens à doter une Abbaye qu'elle avoit bâtie dans l'endroit où l'on voit aujourd'hui Gertrudenberg (e). Ismene, fille de Dagobert II, donna tout ce qu'elle put au Monastere d'Erptenac, séjour favori de Willebrord, où il mourut, & Winfrid qu'il avoit désigné pour son successeur, le remplaça dans l'Evêché d'Utrecht.

IV.  
Donations  
pieuses.

(a) Joann. à Leydis, *Lib. II. cap. XVIII.* Append. Chron. Fontanell. *Cap. I.* Schotanus, Abbas Stadenfis, Chron. Hildesh. Sigeb. Gemb. Hug. Flaviniac. *ad ann. 717. usque ad ann. 721.*

(b) Nicol. Kolin. Chron. *pag. 256.* Joann. à Leydis *Lib. II. cap. XXIII.* Legend. de Bonif. *Cap. II. Fragm. Incerti Auth. apud du Chesne Tom. I. pag. 93.*

(c) Voyez *Diplom. apud Hedam. pag. 28.*

(d) Testam. Willib. *apud Miræum Cod. Donat. Piar. cap. VIII. pag. 11.*

(e) Fast. Belg. & Burgund. *pag. 448.* *Diplom. Hilfund. inter Diplom. Belg. Lib. I. cap. XXIV. pag. 146.*

S. Boniface  
Evêque d'U-  
trecht.

Ce dernier sortoit aussi d'un Couvent d'Angleterre ; il étoit venu en 717 pour aider Willebrord dans les travaux. Rebuté par l'opiniâtreté des Frisons, il fut à Rome, d'où Gregoire II l'envoya dans la grande Germanie avec des lettres de recommandation aux Eglises qui commençoient à se former de l'autre côté du Rhin (a) ; & ce fut alors qu'il quitta le nom barbare qu'il avoit porté, pour prendre celui de Boniface, sous lequel il est connu dans le *Martyrologe*. La mort de Radbod qu'il apprit en chemin, le détermina à reprendre sa mission, & Charles-Martel l'ayant nommé à l'Archevêché de Mayence, obtint pour lui le Pallium (b). Ainsi Boniface se trouva à la tête de deux grandes Eglises ; & c'est à cause de ce double emploi que le Pape lui donne quelquefois le titre de Coadjuteur d'Utrecht (c), quoique son nom se trouve sur le *Catalogue des Evêques* de cette Ville (d). Son humilité le portoit à ne se qualifier de l'une ni de l'autre de ces dignités ; il se contentoit du titre modeste d'*Universalis Ecclesiæ Legatus Germanicus*, » le Légat Ger-  
» manique de l'Eglise Universelle « ou *Bonifacius, servus Se-*  
*dis Apostolicæ* » Boniface, Serviteur du Siege Apostolique ».

Son zèle contre les abus des Nouveaux-Convertis.

Ce Prélat, héritier des vertus & du zèle de son Prédécesseur, se donna tout entier à la conversion des Idolâtres, & s'appliqua à la réforme de la doctrine & des mœurs du Clergé, où le relâchement commençoit dès-lors à se glisser. Il poursuivit les restes du Paganisme, dont quelques Prêtres faisoient un alliage monstrueux avec le Culte du vrai Dieu. Les uns mangeoient sans scrupule de la chair des victimes offertes aux Idoles (e) ; la plupart entretenoient des Concubi-

(a) Willibald. *Vita S. Bonif. apud Canis. Lect. Antiqu. Tom. II. Part. I. pag. 136. Epist. Gregor. II. inter Epist. Bonif. pag. 164. Sirmond. Concil. Gall. pag. 136. Anast. Biblioth. de Vit. Pontif. pag. 176. Fleury Hist. Eccles. Tom. IX. Liv. XLI. pag. 196.*

(b) Willibald. *ubi supra. cap. VI. Sirmond. ubi supra. pag. 36. Epist. Caroli ubi supra. pag. 24. Epist. apud Duchetne Tom. II. pag. 66. Legend. de Bonif. Cap. XVIII. Fleury Hist. Eccles. Tom. IX. Liv. XLII. pag. 243.*

(c) *Epist. inter Epist. Bonif. XCVIII. pag. 132. Miræi Cod. Donat. Piar. Cap. X. pag. 15.*

(d) Conf. Beka Pontif. Ultraject. pag. 35.

(e) *Epist. CXXVI. Gregor. II. ubi supra. pag. 173.*

nes (a), & presque tous étoient adonnés à l'ivrognerie (b). Les Evêques portoient les armes à la chasse (c) & alloient à la guerre (d); ceux-ci étoient irréguliers dans l'administration du baptême (e), & Boniface même avoit rebaptisé un Cathécumene, parce que le Prêtre qui l'avoit baptisé, avoit eu peine à prononcer les termes sacramentaux (f). Ceux-là étoient Donatistes ou Manichéens, & la plupart ne tenoient pas leur mission du Pape (g). Adalbert, selon l'ancien préjugé des Germains, trouvoit de l'indécence à renfermer ses prières dans l'enceinte des murailles, & dresseoit des Oratoires & des Croix en plein champ; il rejettoit la confession auriculaire, & soutenoit qu'il n'appartient qu'à Dieu d'absoudre le péché. Clement croyoit à la prédestination, & combattoit la Doctrine de Saint Augustin & de Saint Gregoire sur la Grace. Il prêchoit que tous les hommes étoient rachetés par le Sang de Jesus-Christ. Boniface poursuivit ces deux derniers, qu'il fit déposer dans un Synode, & se servit de l'autorité du Prince pour les retenir en prison jusqu'à l'Assemblée d'un Concile que Zacharie convoqua à sa sollicitation, & dans laquelle Clement fut condamné comme hérétique (h). Il n'est pas parlé d'Adalbert; mais on sçait que Pepin fit détruire les Croix & les Autels qu'il avoit élevés dans les campagnes (i). Ce fut encore à la sollicitation de Boniface que Carloman assemblea en 742 un Concile National, où ce Monarque présida. Burchard, Evêque de Wurtzbourg, Regenfrid, Evêque de Cologne, Vintanus, Evêque de Bamberg, Willibalde, Evêque d'Aichstedt, & Eoban, Coadjuteur d'Utrecht, s'y trouverent. Il y fut arrêté, I. Qu'on assembleroit le Concile tous les ans. II. Que le port

(a) Epist. ejusd. CXXXII. pag. 182.

(b) Epist. ejusd. CXXXIV. pag. 183.

(c) Epist. ejusd. CXL. pag. 207.

(d) Epist. Zachar. CXLII. pag. 214.

(e) Epist. Greg. II. pag. 183.

(f) Epist. Greg. II. CXXIV. pag. 70. & Zachar. CXLVIII. pag. 216.

(g) Epist. Greg. II. CXXIV. pag. 170. & Zachar. CXXX. pag. 209.

(h) Epist. Bonif. CXXXVIII. pag. 203. Epist. Gemmul. CXLVIII. pag. 228. Synod. Roman. inter Epist. Bonif. pag. 190. & 195.

(i) Capitul. Pipin. Princ. Col. D. III. Tom. I.



des armes seroit défendu aux Prêtres. III. Qu'on condamneroit à l'amende ceux qui seroient convaincus de fornication. IV. Que le Clergé porteroit des habits longs. V. Qu'on proscriroit les Feux appelés *Noordaver* ou *Nedfir* (a). Ces mots signifioient un feu forcé, par où l'on entendoit celui qui s'allume par la friction continue & précipitée de deux morceaux de bois. Le peuple attribuoit une grande vertu aux cendres qui provenoient de ce feu, & l'on les employe encore aujourd'hui contre les chenilles dans quelques endroits de l'Allemagne, superstition du Paganisme qui s'est perpétuée jusqu'à nous (b).

**Son Martyre.** Boniface passa sa vie à établir dans l'Occident la Discipline romaine. Elevé dans cette Ecole, il en avoit pris les principes dès sa plus tendre jeunesse, & il fut un des plus ardens Promoteurs des droits & de l'autorité du Pape. Sa tendresse pour les Frisons se renouvella dans sa vieillesse. Il voulut visiter leurs Eglises avant de mourir (c). Comme il étoit sur le bord de la *Zuiderzee*, il résolut de porter l'Evangile de l'autre côté. Ses prédications attiroient le peuple ; mais les Idolâtres s'étant attroupés, l'attaquerent près de *Dockum* (d), & le massacrèrent avec Eoban, Coadjuteur d'Utrecht, & cinquante Religieux qui l'accompagnoient. Son corps fut porté dans l'Eglise d'Utrecht, où Lulle, son successeur à Mayence, vint le prendre processionnellement à la tête de son Clergé, & le porta dans l'Abbaye de *Fulde* qu'il avoit fondée pour sa sépulture (e).

**Conversion  
des Saxons.**

Ce Prélat avoit alors soixante-quinze ans, & Charlemagne commençoit à joindre l'efficacité de ses armes à la prédication. Il étoit alors dans la Saxe, où il détruisoit les Idoles, renversoit leurs Temples, forçoit les Barbares à rece-

(a) *Fragm. Concil. sub Carlom. inter Epist. Bonif. pag. 111. Indiâ. Supersti. Pagan. n. XV. Capit. Reg. Franc. cap. 492.*

(b) Voyez du Cange *Glossarium. voce NEDFIR.*

(c) *Vita Bonif. Episc. Cap. III. pag. 238.*

(d) *Vita Bonif. Cap. X. pag. 246.*

(e) *Append. Chron. ad Bedam Hist. Eccles. Lib. V. pag. 24. Nother Martirol. apud Canis. Lect. Ant. Tom. II. pag. 136. Vita Bonif. Cap. X. pag. 239.*

cevoir le baptême , & faisoit passer les plus opiniâtres par le tranchant du glaive ( *a* ). Ces conversions forcées ne subsistoient qu'autant que duroit la terreur qui les avoit causées. Les Payens retournoient à l'erreur aussitôt que les armées s'éloignoient. L'Empereur, pour venir à bout de leur opiniâtreté , faisoit enlever les plus remuans, les disperçoit dans des pays qui étoient Catholiques depuis long-tems , & mettant à leurs places des personnes bien instruites , il les affermissoit dans le Culte du vrai Dieu. Mais ce Prince étoit trop habile pour ne pas distinguer la Religion qui naît de la conviction du cœur, de celle qui n'est produite que par l'exemple & l'habitude ; voulant éclairer la dévotion des Nouveaux-Convertis, il fonda de tous côtés des Ecoles ( *b* ), & fit venir de toutes les parties de l'Europe les plus habiles Professeurs qu'il attiroit par de grosses pensions. Il gagea jusqu'à des Musiciens pour leur apprendre à chanter les Pseaumes ( *c* ). Il appella d'Angleterre le célèbre Alcuin, le chargea de corriger les fautes qui s'étoient glissées dans les Livres sacrés par la négligence & l'ignorance des Copistes ( *d* ), & se servit de sa plume pour réfuter les erreurs qu'Elipard & Felix répandoient dans l'Occident.

Ce grand Empereur avoit si bien cimenté la Religion que l'Eglise jouit de la tranquillité jusques dans l'onzième siècle : car la guerre qui s'alluma entre le Sceptre & l'Encensoir, ne touchoit pas au Dogme & n'étoit pas générale. Mais le relâchement dans la discipline, la dépravation des mœurs & l'ambition du Clergé faisoient souhaiter à tout le monde une réforme des Chrétiens dans son Chef & dans ses Membres. Les esprits étant ainsi disposés, un certain Valdo, riche Négociant de Lyon, qui menoit une vie dissolue, ayant vu tuer par le tonnerre un de ses camarades de débauche, en conçut tant de frayeur qu'il changea de vie, & voulut étendre sa

V.  
Origine de la  
Réforme.

( *a* ) Vita Bonif. Cap. XI. pag. 246. Ann. Fuld. ad ann. 754. Eginh. Vit. Car. M. ad ann. 755.

( *b* ) Capitul. Car. M. Col. CCXXXV. & CCXXXVI.

( *c* ) Car. M. Diplom. apud Miræum Cod. Donat. Piar. Tom. I. pag. 16.

( *d* ) Fleury Hist. Eccles. Tom. IX. Liv. XLIV. pag. 589.

Réforme jusques sur l'Eglise. A force de dogmatiser sur la Discipline, il s'enhardit bientôt à prêcher aussi sur la Foi, & se servant de ses biens pour attirer des Protélytes, il les infecta de propositions erronées. Alexandre III fulmina l'anathème contre ces nouveaux Prédicans ; & les Magistrats les poursuivant, ils se dispersèrent, & porterent de tous côtés le germe de leurs fausses opinions. Les rejettons en parurent en différens tems dans différens pays. Tels furent les Picards, que Philippe-Auguste détruisit par le fer & le feu. Leur reste se cacha dans les Alpes & dans les Pyrenées, d'où l'on leur vit faire de tems en tems des apparitions de tous côtés, sous les noms de Caignards, de Tramontins, de Josephites, de Lollards, de Frerots, de Fraticelles, &c. jusqu'à ce qu'enfin devenus les maîtres d'Alby, ils s'accrurent sous le nom d'Albigeois, par la faveur de Raymond, Comte de Toulouse, & se répandirent dans le Haut- & Bas-Languedoc. Les Comtes d'Armagnac, de Bigord, de Beziers & le Prince de Bearn les soutenant ouvertement, Innocent III chargea S. Bernard, Fondateur de Cîteaux, de prêcher contr'eux une Croisade, à la tête de laquelle étoit Simon de Montfort qui les anéantit. Wiclef avoit porté leurs erreurs en Angleterre dans le treizième siecle, & Richard qui regnoit alors, ayant chassé de son Royaume ceux qui l'avoient infecté, ils se réfugièrent dans la Boheme, où ils se maintinrent jusques au Concile de Constance, qui fit brûler Jean Hus & Jérôme de Prague, leurs principaux Docteurs (a).

Réforme de  
Luther.

Luther reprit cent ans après le projet d'une Réforme générale, en n'épargnant ni la Discipline ni le Dogme, & les suites de sa tentative furent plus funestes à la Religion Catholique. Leon X voulant achever la Basilique de S. Pierre que son Prédécesseur avoit commencé de bâtir dans la basse ville, & trouvant ses trésors épuisés, se laissa persuader par le Cardinal Santiquatro de se servir du même expédient que les Papes avoient employé pour fournir aux fraix des Croisades. C'étoit de débiter des Indulgences, qui s'achetoient par

(a) D'Aubigné Hist. Univ. au commencement.



dès aumônes. On convient que l'Eglise peut appliquer aux Pêcheurs la surabondance des mérites des Saints & du Sang du Sauveur ; mais les dons de Dieu ne doivent pas se vendre, & l'abus ne sçauroit s'excuser. Les Augustins avoient été jusqu'alors chargés de la distribution des Indulgences ; mais le Pape ayant adressé la Bulle pour l'Allemagne à l'Archevêque de Mayence , celui-ci donna la commission à Tetzel, Prieur des Dominicains. La préférence irrita Staupitz, Sous-Prieur des premiers, qui se trouvant Allié de la Maison de Saxe, l'intéressa dans sa querelle, & chargea Luther, l'un des plus célèbres Docteurs de son Ordre, dans l'Université de Wittemberg (*a*), de décrier ces nouveaux Marchands. *Martin Luther*, fils de Jean de Luther & de Marguerite Lindeman, étoit natif d'Eisleben, petite ville de Saxe, & quoique de fort basse extraction, il s'étoit fait une grande réputation par son éloquence & son sçavoir. Sûr de l'appui de son Supérieur & de la protection de son Prince, il lâcha la bride à son impétuosité naturelle, & les contradictions ne servant qu'à l'irriter, après avoir attaqué les Indulgences, il osa s'élever contre les Sacremens & les Mysteres. Jean Eckius, Vice-Chancelier de l'Université d'Ingolstadt, le dénonça au Conclave. L'Augustin affectant une grande déférence pour le Saint Siege, déclara qu'il lui soumettoit ses écrits ; mais le Pape l'ayant fait citer devant lui, il déclina la Jurisdiction, alléguant le privilege des Allemands de ne pouvoir être tirés hors de leur pays (*b*). Frederic, Eleeteur de Saxe, écrivit si fortement en sa faveur, que Leon X renvoya l'affaire devant Cajetan, qui pour-lors étoit son Nonce en Allemagne. Luther comparut devant le Prélat, qui d'abord employa la douceur & les promesses pour l'engager à se retracter, & le trouvant inflexible, il commençoit à changer de ton, lorsque l'Augustin se retira secrettement, après avoir affiché à sa porte un appel au Pape mieux informé de tout ce qu'il pourroit faire contre lui. Ce fut alors

(*a*) Fleury Hist. Eccles. Tom. XXIII. Liv. CXV. pag. 608.

(*b*) Raynald. Ann. Eccles. ad ann. 1518. n. 92. & 93.

que la guerre éclata ouvertement, & qu'on ne garda plus de mesures. L'Electeur de Saxe, piqué d'ailleurs contre la Maison d'Autriche, prit hautement le parti de son Religieux. *Philippe Melanchton, Schwartz, Reuchlin* &c. se joignirent à son parti (a), & les écrits plus vifs d'un jour à l'autre, se multiplioient des deux côtés.

De Zwingle  
& de Calvin.

Dans ce même tems *Ulric Zwingle*, natif de *Wildenhau-  
fen*, village du Comté de *Toggenbourg*, Curé de *Zuric*,  
commença à prêcher l'hérésie des Sacramentaires (b), que  
*Jean Calvin* poussa plus loin dans la fuite. *Leon X* voyant la  
Religion attaquée de tous côtés, fulmina le 15 Juillet, 1520,  
une Bulle qui déclaroit l'un & l'autre hérétiques (c); tous  
deux en appelèrent au futur Concile, & *Luther* plus accrédité  
que *Zwingle* fit condamner par une Sentence de l'Uni-  
versité de *Wittenberg* la Bulle, & la fit bruler publiquement  
sur la place (d).

Progrès de la  
Réforme.

Les nouvelles forces que la Secte prenoit dans le Nord  
l'autorisoient à tout oser. *Frederic*, Roi de *Danemarck*, &  
*Gustave*, Roi de *Suede*, saisirent l'occasion pour abattre  
l'autorité que le Clergé avoit usurpée dans leurs Etats, &  
pour gagner les peuples, ils ouvrirent la porte aux Nova-  
teurs (e). Il semble que la Providence a marqué des bornes  
à la Puissance Ecclesiastique, que celle-ci ne peut passer sans  
renverser la Religion même. Par quelle fatalité l'ambition  
des Prélats est-elle incorrigible après tant d'exemples de  
ces funestes révolutions? Les progrès des Sectaires étoient  
moins rapides du côté de l'Occident, & les Souverains  
étoient plus attentifs à conserver la foi de leurs Peres. On

(a) *Sanderus de Hæres. pag. 206. Florin de Rhaym Naiss. des Hæres. Lib. I. chap. XV. & Liv. II. chap. VII. Spondan. Ann. Eccles. ad ann. 1518. n. 3. Bossuet Hist. des Variat. de l'Eglis. Liv. II. n. 11.*

(b) *Sander. ubi supra. pag. 209. Melchior Adam Vita Theol. Germ. in Luth. Florin de Rhaym Liv. II. chap. VII. & Liv. III. chap. III. Spondan. ad ann. 1519. n. 8.*

(c) *Labb. Collect. des Concil. Tom. XIV. pag. 390. Vlemberg Vita Luth. cap. IV. Raynald. Ann. Eccles. ad ann. 1520. n. 51.*

(d) *Palavicin. Hist. Conc. Trident. Lib. I. cap. XXII. pag. 81.*

(e) *Chytræus Saxon. Lib. X. & XX.*

brûla à Bruxelles deux Augustins qui répandoient les dogmes de Luther (a), & Jean le Clerc qui prêchoit l'hérésie des Sacramentaires, fut exécuté à Metz, après avoir été fustigé à Meaux & marqué d'un fer rouge (b).

Cependant les Bourgeois d'Utrecht ennuyés de la domination des Evêques, qui subsistoit depuis huit cens ans, secouerent le joug; le peuple avide de nouveautés reçut la réforme avec tant de précipitation qu'en peu de tems le nombre des hérétiques devint le dominant. Henri de Baviere, qui siegoit alors, s'opposa trop tard au torrent; le Duc de Gueldre venant au secours des Sectaires, le chassa de sa Cathédrale & s'empara de Harderwyck & de Deventer. L'Evêque eut recours à Charles V, qui lui promit du secours, à condition qu'il lui céderoit la Souveraineté, & Leon X qui ne pouvoit se passer de l'Empereur, pour établir Medicis son frere, à Florence, en approuva le transport, qui fut signé le 21 Octobre, 1528, par l'Evêque Henri & les Châpitres (c). *Wolfgang Capiton* & *Martin Bucer*, Docteurs des Sacramentaires, devinrent si puissans dans Strasbourg, qu'ayant déposé le Magistrat Catholique, ils en établirent un autre de leur Secte, qui par un Décret public abolit la Messe dans toutes les Eglises (d). La Diete de Spire n'osa s'opposer à l'exécution, & se contenta d'ordonner que les choses demeureroient dans l'état où elles étoient, avec inhibition d'innover en fait de Religion jusqu'à la décision du Concile que l'Empereur promettoit incessamment. Quelque favorable que fût cette arrêté, les Réformés protestèrent contre l'exécution, & c'est de-là qu'ils prirent en Allemagne le nom de *Protestans*.

L'Evêque  
d'Utrecht  
chassé de son  
Diocèse.

*George Pontanus*, Chevalier Saxon, présenta l'année suivante la Confession de Foi des Luthériens à la Diete d'Augsbourg, & les Catholiques ne purent empêcher qu'elle n'y

Confession  
d'Augsbourg.

(a) Sleidan. Comment. Lib. IV. pag. 100. & 101. Surius ad ann. 1523. Florin de Rhaym ad ann. 1523. n. 16.

(b) Spondan. ad ann. 1523.

(c) Fleury Hist. Ecclef. Tom. XXVIII. Liv. CXXXII. pag. 9. & 10.

(d) Sleidan. Liv. VI. pag. 196. Pallavic. Hist. du Conc. de Trente. Liv. III. chap. XVIII. pag. 216. Celest. Hist. de la Conf. d'Augsbourg. Part. III. fol. 1.



fut lue publiquement. L'Empereur nomma Jean Eckius, Faber & d'autres pour la réfuter, & l'on lut aussi leur réponse (a). On tint ensuite des Conférences entre l'Evêque d'Augsbourg, Henri de Bronsvic, le Chancelier de l'Archevêque de Cologne, & celui du Margrave de Baden, Eckius, &c. pour les Catholiques, & pour les Protestans on nomma George, Margrave de Brandebourg, Frederic de Saxe, Philippe Melancton, Jean Brentius & deux Jurisconsultes (b). On y disputa avec opiniâtreté de part & d'autre, & les esprits s'aigrirent au lieu de s'accorder. Enfin l'Empereur fut contraint d'accorder un délai jusqu'au 15 Avril suivant, à l'expiration duquel il ordonnoit aux Réformés de renoncer à leurs opinions, & leur défendoit en attendant de rien innover en matière de foi. Il ne put venir à bout de faire recevoir ce délai par les Princes ni par les Villes. Les Sacramentaires comparurent aussi à cette Diète, & demanderent à être entendus dans leur Confession de Foi; mais leur requête fut rejetée d'une voix unanime (c). Cependant sur le bruit que l'Empereur armoit pour réduire les Protestans, ils s'assemblerent à Smalkalden le 4 Janvier, 1531, signèrent une Ligue pour la défense de la Religion, qu'ils qualifièrent d'*Evangelique*; & pour se mettre à couvert du Ban, ils prétexterent leur Union de la nécessité de veiller à la conservation des libertés & des privilèges du Saint Empire (d).

Ligue de  
Smalkalden.

VI.  
Troubles des  
Anabaptistes.

La division des Princes ouvrant la porte à la licence, on vit éclore une Secte d'Enthousiastes sous le nom d'*Anabaptistes*, dont les Chefs étoient *Melchior Hoffman*, *David George*, *Jean Mathieu*, *Jean Becold*, *Jeande Geelen* & *Jacob Campen*. Ces Fanatiques se disant inspirés, prêchoient » que J. C. devoit regner » visiblement sur toute la terre avant le Jugement universel;

(a) Sleidan. *Lib. VI. pag. 213.* Celest. *ubi supra. Tom. III. fol. 43.* Cochleus. *pag. 108.* Pallavic. *Lib. III. Cap. III.*

(b) Sleidan. *pag. 217.* Cochleus *pag. 209. & 210.* Spondan. *ad ann. 1530 a. 6.*

(c) Hospinian. *Hist. de la Confess. d'Augsb. Part. II. fol. 94. 131. & 132.* Sleidan. *Apol. cap. de Iust. pag. 61. 74. & 102.*

(d) Sleidan. *Lib. VII. pag. 232. & 234.* Pallavic. *Lib. III. Cap. VI. pag. 247.*

» qu'il feroit exercer son Empire par des Elus pris dans leur  
» Eglise, qui n'étant composée que de Saints, devoit dé-  
» truire les Impies & les Puissances temporelles. Ils joi-  
» gnoient à ces visions un grand nombre d'opinions mon-  
» strueuses sur la Trinité, sur l'Incarnation & sur les autres  
» Myfteres (a). Quant à la Morale, ils annonçoient le Regne  
» de Nature, à laquelle la Loi de Dieu n'est point opposée,  
» l'égalité parfaite entre les hommes, la communauté des  
» femmes & des biens; qu'il est défendu de prêter aucune  
» espece de serment pour quelque cause & qui que ce soit qui  
» l'exige: » d'où ils concluoient que » personne ne pouvoit  
» poursuivre un droit de propriété, ni jurer fidélité, non  
» plus qu'exercer aucun acte d'autorité sur son semblable ». L'enthousiasme, l'air de modestie, la simplicité que ces Prédicans affectoient, & leurs principes qui flattoient la sensualité & remplissoient les besoins des pauvres, faisant de merveilleux progrès dans la populace, les Magistrats s'opposoient partout à la prédication d'une Doctrine si pernicieuse. Hoffman fut brûlé par Décret du Sénat de Strasbourg: Tripmaker, son Disciple, subit le même supplice à la Haye (b). Mais d'un autre côté Henri VIII qui méditoit sa révolte contre le Pape, leur permettoit de prêcher librement en Angleterre; & de-là vinrent les Quaakers qui subsistent encore aujourd'hui (c). Les habitans de Munster embrassèrent unanimement leurs opinions, chassèrent leur Evêque qui étoit en même tems leur Souverain, couronnerent Jean de Leide, & sur sa prédication porterent dans un dépôt public tout l'or & l'argent qu'ils possédoient. L'abondance du fisc releva l'ambition de ce Monarque postiche. Il s'imagina qu'il étoit choisi pour établir le Trône de Jesus-Christ, & détacha Jean de Geelen avec de grosses sommes pour s'em-

(a) Voyez l'Hist. des Anab. imprimée à Amsterdam en 1700. Meshou Hist. des Anab. Lib. V. Fleury Hist. Eccles. Tom. XXVII. Lib. CXXXIV. pag. 234.

(b) Frider. Spanheim. de Orig. & Progress. Anabapt. Hortius Hist. Anabapt. Raynald. ad ann. 1532. n. 89. & 90. Fleury Hist. Eccles. Tom. XXVII. Liv. CXXXIV. pag. 336.

(c) Sleidan Liv. X. pag. 305. Spondan. ad ann. 1534. n. 15. & 16. Fleury Hist. Eccles. Tom. XXVII. Liv. CXXXIV. pag. 336.

parer des villes d'Amsterdam, Deventer & Wesel, dans lesquelles ses Agens avoient formé des partis considérables. Mais celui-ci ayant manqué son coup sur Amsterdam, fut réduit à se cacher dans la maison de Cornelitzoon, par le conseil duquel il fut à Bruxelles solliciter des lettres de remission de la Gouvernante des Pays-Bas, qui les accorda sur la promesse qu'il lui fit de remettre Munster entre les mains de l'Empereur. Il revint à Amsterdam plus accrédité que jamais par la négociation dont il étoit chargé, & par le fréquent commerce qu'elle lui donnoit occasion d'entretenir avec la Cour & ceux de Munster. Il reprit sous ces prétextes ses premières intrigues, fortifia son parti de tous ceux qu'il pouvoit appeller du dehors, & se croyant en état d'envahir la Ville, il résolut de tenter l'entreprise la nuit du 10 Mai, 1535. Mais le Magistrat qui veilloit attentivement sur sa conduite, avoit ordonné aux Bourgeois de prendre les armes, & les Anabaptistes repoussés de tous côtés, furent contraints de se réfugier dans l'Hôtel-de-Ville avec leur Chef, qui fut tué d'un coup de mousquet à la fenêtre d'une tour d'où il cherchoit les moyens de se sauver (a).

Progrès des  
Hérésies dans  
ces Pays.

Sa mort mit la Hollande en sûreté du côté de ces Enthousiastes ; mais les Sacramentaires s'insinuoient sourdement dans toutes les villes. Les Etrangers que le commerce attiroit à Anvers, infectoient cette ville des différentes erreurs dont ils étoient imbus, & les Livres qu'ils apportoit, les répandoient dans les Provinces. Le nombre des nouveaux Sectaires dominoit dans les Campagnes voisines de la Mer. On ne trouvoit presque plus de Catholiques dans la Zee-lande, dans la Hollande, dans le pays d'Utrecht, ni dans la Frise. Les Hérétiques persécutés dans tous les Etats voisins, augmentoient encore le nombre, en se réfugiant dans les Pays-Bas.

VII.  
Origine de  
l'Inquisition.

Dans ces circonstances Philippe II ayant succédé à Charles V, imagina d'introduire l'Inquisition pour arrêter une révolution aussi dangereuse. Ce Tribunal devoit sa naissance

(a) Hist. des Anabapt. *ubi supra*. Fleury Hist. Eccles. Tom. XXVII. Lib. CXXXV. pag. 477.



à Gregoire IX, qui surpris des progrès que les Albigeois faisoient dans le Languedoc, autorisa le premier les peines afflictives contre les Hérétiques. L'ancienne Eglise ne connoissoit que l'excommunication, & les Evêques étoient seuls Juges en matiere de Doctrine. Ce Pape voulant détruire entièrement les Novateurs rebelles à son autorité, envoya en France Romain, Cardinal de S. Ange, avec pouvoir d'assembler un Concile à Toulouse, où l'on publia seize Décrets qui prononçoient des peines corporelles contre les Hérétiques. La connoissance en fut remise aux Evêques; mais ces Juges trop lents & trop modérés dans leurs procédures, ne répondoient pas à la vivacité du Pontife, qui leur enleva cette partie de leur Jurisdiction, en la partageant avec les Dominicains. Ceux-ci se portant aux extrémités contraires, obligèrent Innocent III de modérer leur zèle, en mêlant dans leur nombre des Cordeliers & d'autres pour prononcer les condamnations à mort. Ferdinand, Roi d'Arragon, & Isabelle, Reine de Castille, son Epouse, voulant extirper les Juifs & les Maures de leurs Royaumes, obtinrent de Sixte IV l'érection d'un pareil Tribunal dans les Espagnes (a). Le Roi nomma le Grand Inquisiteur & le Pape le confirma. La terreur des Jugemens qu'il prononçoit, fut si bien établie, que les plus grands Seigneurs n'osèrent solliciter en faveur des Accusés. On les trainoit dans un cachot sur la dénonciation la plus légère; on les gardoit sans les interroger jusqu'à ce qu'ils avouassent leur crime; le jugement n'étoit publié que le jour de l'exécution, qui ne se faisoit qu'une fois l'an. Le Criminel cependant pouvoit obtenir sa grace jusqu'à deux fois par une rétractation en forme; mais la troisième récidive étoit sans remission (b).

Un Tribunal si severe ne pouvoit manquer d'effrayer une Nation amoureuse de tout tems de sa liberté. Charles V avoit inutilement tenté de l'établir en Allemagne & dans les Pays-Bas. Sur la premiere réquisition de la Noblesse il avoit conçu

Elle révolte  
les Pays Bas.

(a) Fra Paolo de Orig. Inquisit. Fleury Hist. Eccles. Tom. XXIII. Liv. CXIV. pag. 496. Mariana Hist. d'Espagne Liv. IV. chap. XVII.

(b) Fleury Hist. Eccles. Tom. XXIII. Liv. CXV. pag. 608.

l'impossibilité d'y parvenir. Philippe II nourri dans le despotisme d'Espagne, avoit pris l'austérité des mœurs de sa Nation & les principes de l'obéissance passive. Les habitans de ces pays ressentirent le poids de sa domination ; ils s'aperçurent en même tems des brèches que leurs derniers Souverains avoient faites à leurs privilèges, & prévirent les fers qu'on forgeoit pour eux. Ils frémissaient au nom seul d'Inquisition, & la hauteur avec laquelle on voulut les forcer à la recevoir, les précipita dans le désespoir. Ils craignoient également la servitude & la guerre civile ; le supplice des Seigneurs les détermina. Tous les Ordres de l'Etat étoient mécontents ; les Gouverneurs favorisoient les Sectaires par une négligence affectée. L'installation des nouveaux Evêques que le Roi d'Espagne avoit fait créer, sans consulter les Etats, révolta les Villes. Les Ordres réunis représentèrent à la Régente que le Roi ne pouvoit les obliger de les reconnoître sans violer le serment qu'il avoit fait à la Nation, & que le Pape ne pouvoit leur donner des Pasteurs contre leur gré. Sur ces entrefaites le bruit s'étant répandu que dans l'entrevue de Bayonne entre le Roi d'Espagne & la Reine de France, les deux Souverains avoient résolu de concert d'exterminer les Réformés, la Noblesse se confédéra pour sa défense. Philippe de Mornix, Seigneur de S. Aldegonde, projeta des Articles que Philippe de Nassau, frere de Guillaume, Prince d'Orange, signa le premier, & fit sousscrire par les autres Seigneurs. Les nouveaux Confédérés s'assemblerent au nombre de quatre cens, & présentèrent une Requête à Marguerite, Gouvernante des Pays-Bas, pour lui demander la révocation des Placards sanguinaires. Le peuple se voyant appuyé par la Noblesse, s'assembla publiquement ; & l'impunité augmentant l'audace, les troupes commencèrent à courir la campagne, pillèrent les Eglises & brisèrent les Images.

Et est suivie  
de la grande  
Révolution.

Le Roi d'Espagne informé de ces excès, envoya Alvarez de Toledé, Duc d'Albe, à la tête d'une armée, pour remédier aux désordres ; mais la rigueur & les cruautés de l'Espagnol acheverent d'allumer l'embrasement. Les Seigneurs s'assemblerent

semblerent à Tenremonde, & Guillaume, Prince d'Orange, leur représenta : » Que les grandes entreprises étoient environnées de grands dangers ; que la réussite dépend du dé- » but ; que les premiers succès établissent la réputation des » armes ; que la vigueur ou la mollesse décide de la justification ou de la condamnation du parti, & détermine la récompense ou le supplice, & que quiconque balance à se » montrer à l'ennemi, travaille à sa perte au lieu de travailler à sa gloire. » Ce discours animant l'Assemblée, on résolut de prendre les armes & de s'opposer à l'entrée du nouveau Viceroi dans la Hollande ; mais Charles d'Egmond ayant refusé le commandement, Guillaume envoya en Espagne la démission de ses Gouvernemens, & se retira en Allemagne dans les terres de son frere. Le Duc d'Albe arrivé à Bruxelles à la tête des vieilles bandes d'Italie, présente ses Lettres à Marguerite, qui lui remet le Gouvernement & se retire. La Noblesse reclame l'ancien privilege qui l'autorise à n'obéir qu'à son Souverain ou aux Princes de son Sang. Le Viceroi convoque les Etats pour sa réception, & fait conduire sur un échaffaut les Comtes d'Horn & d'Egmond, bâtit des Citadelles dans les Villes, disperse les troupes Nationales, les incorpore dans des Régimens Espagnols, & forme un Tribunal composé de douze Espagnols & de douze Belges espagnolisés, à la tête duquel il établit *Viglius*, pour informer & connoître de tout ce qui s'est passé depuis la naissance des troubles. La crainte de ces hommes sanguinaires bannit la Noblesse qui se rassemble sur la frontiere. Louis de Nassau la ramene en Frise, défait le Duc d'Aremberg qui veut s'opposer à son passage. Le Duc d'Albe prend sa revanche, & le jeune Adolphe de Nassau périt dans le combat. Guillaume sollicité par sa Religion, par l'amour de sa Patrie, par la vengeance & les cris de son propre sang, assemble six mille chevaux & quatorze mille fantassins ; le Duc d'Albe rend ses efforts impuissans, sans s'exposer aux hazards d'une bataille, & cette armée se dissipe d'elle-même. Cependant la Noblesse volontairement expatriée, manquant de moyens pour subsister, s'empare de



quelques vaisseaux & fait le métier de Pirates. Les ports d'Angleterre lui servent d'asyle. Alvarez écrit à Elisabeth, qui ménageant alors l'Espagne, fait défense de les recevoir sur les côtes. Ces Aventuriers réduits au désespoir, prennent la résolution de se faire une retraite indépendante, surprennent la Brille, & s'y fortifient de façon que l'Espagne avec toutes ses forces ne peut les en chasser. La ville de Vlissingue les voyant si bien établis, se déclare pour eux, & bientôt leurs détachemens passent en terre-ferme. Ils pénètrent dans la Frise, pendant que d'Aremberg ravage la Gueldre. La Hollande convoque ses Etats à Dordrecht; le Viceroi leur fait défense de s'assembler. Loin d'obéir, ils rappellent Guillaume, & le rétablissent dans ses Charges. Utrecht & la Gueldre le reconnoissent; les peuples lui offrent la Souveraineté. Le Prince d'Orange trop politique pour accepter le titre, s'assure l'autorité. Les villes de Dordrecht, de Haarlem, d'Amsterdam, de Delft, de Leide & de Goude avoient seules le droit de députer aux Etats; Guillaume, pour multiplier ses créatures & rendre les voix plus faciles à gagner, leur persuade d'associer à leurs privilèges Rotterdam, Gorinchem, Schiedam, Schoonhoven, la Brille, Alkmaar, Hoorn, Enkhuysen, Edam, Monnikendam, Medenblick & Purmerend. Le premier Acte des Nouveaux Etats est l'abolissement de la Religion Romaine; on chasse le Clergé, on confisque ses biens. Guillaume assuré des peuples qu'il avoit gagnés, en affectant un grand désintéressement personnel, & la plus grande aversion pour le despotisme, convoque une Assemblée générale de toutes les Provinces, & voulant porter le dernier coup à Philippe, il représente aux Etats-Généraux » que la » lenteur & l'incertitude qui suspend leurs esprits & leurs ré- » solutions, perpétuant la guerre civile, il s'agit de se déter- » miner pour un seul objet; que le double serment qui d'un » côté les lie à l'Espagne, & de l'autre à la Patrie, les fait » flotter entre deux obligations également puissantes; qu'il » est tems d'abjurer la première, pour se fixer à la seconde; » que si le pouvoir du Prince est supérieur à celui des Ci-

» toyens , l'autorité du Souverain eût subordonnée à celle de  
 » la multitude ; que lorsque le Chef ne cherche que ses avan-  
 » tages particuliers , sans s'embarrasser du bien public , le  
 » jugement & la vindicte appartient au peuple , dont il tient  
 » sa puissance , & que sa conduite remet dans ses droits : que  
 » l'autorité suprême réside dans la Généralité ; qu'on ne peut  
 » le disputer sans traiter en même tems d'Usurpateurs la plus  
 » grande partie des Monarques de l'Europe ; qu'un Roi ne  
 » tire son droit que du consentement unanime de sa Nation ,  
 » qui par conséquent peut l'ôter à celui qui s'en rend indi-  
 » gne ; que les Belges sont plus particulièrement fondés dans  
 » ces prétentions que d'autres peuples , ayant pris la pré-  
 » caution de faire reconnoître ce droit par le serment que  
 » leur Comte prête à son installation ; que les cruautés & les  
 » infractions des Espagnols les rétablissent dans leur pre-  
 » mier état ; qu'ils peuvent secouer un joug insupportable &  
 » choisir la forme de Gouvernement qu'ils jugeront la plus  
 » convenable & la plus juste » (a).

Un discours si captieux fit effet sur des cœurs préparés depuis long-tems à la révolution. Les Etats renoncèrent unanimement à l'obéissance de Philippe , & s'engagerent par un nouveau serment. On raya le nom du Roi de tous les Actes , on brisa son scel , & l'on dressa de nouveaux Formulaires. Philippe connut le bras qui le renversoit du Trône , condamna Guillaume au dernier supplice , & mit sa tête à prix. Les Etats voyant le danger où leur Libérateur se trouveroit exposé , lui donnerent des Gardes à pied & à cheval , & le 29 Janvier , 1579 , six des Provinces s'étant réunies , signèrent l'Acte d'Association qu'il leur présenta , & que nous placerons ici , pour ne point interrompre le fil des événemens quand nous entrerons dans le détail , & parce qu'il servit de base aux changemens qu'on fit dans le gouvernement de l'Eglise qui fait l'objet de cette Section. Le voici :

» Les Etats Généraux de Gueldre & de Zutphen , de

VIII.  
 Union d'U-  
 trecht.

(a) La Pise Hist. Geneal. de la Mais. d'Orange. Liv. I. pag. 95. Basnage Annal. des Provinc. Unies. *Avant-propos.* Wiquetfort Hist. des Provinc. Unies. Liv. I.

» Hollande, de Zeelande, d'Utrecht, de Frise & des Pays  
 » entre l'Ems & les Lauwers, ont trouvé bon de s'engager  
 » & s'unir plus étroitement, non pour se séparer de l'Union  
 » arrêtée par la Pacification de Gand; mais plutôt pour la  
 » fortifier, corroborer, & prévenir les obstacles qui pour-  
 » roient survenir, & dans l'intention de demeurer fidèles au  
 » Saint Empire Romain, les Provinces ci-dessus nommées  
 » ont arrêté & sont convenues des Articles suivans :

» I. Les susdites Provinces & leurs Villes s'allient mu-  
 » tuellement & s'unissent à perpétuité, sans qu'elles puissent  
 » être séparées les unes des autres par Testament, Codicille,  
 » Cession, Vente, Traité de paix, Contrat de mariage,  
 » Donation, ou autres Conventions, de quelque espèce &  
 » nature qu'elles soient, sans préjudice cependant aux Pri-  
 » vileges, Libertés, Immunités, Usages, Coutumes, Sta-  
 » tuts & Droits, qui peuvent être particuliers à chacune,  
 » aux Nobles, Citoyens, Bourgeois & Manans, tant des  
 » Villes que de la Campagne. Leurs peuples s'entresecou-  
 » rront de leurs biens & de leurs vies par tous les moyens  
 » convenables, & se défendront réciproquement contre qui  
 » que ce soit qui voudra les attaquer, sans toutefois entrer  
 » dans les disputes particulières que quelques-unes pourroient  
 » mouvoir à raison de leurs privilèges, à moins que ce ne  
 » soit à titre de Médiateurs : en sorte que lesdites contesta-  
 » tions soient décidées à l'amiable & par voye de Justice.

» II. Les susdites Provinces s'obligent & s'engagent à  
 » s'assister mutuellement dans quelque cas & contre qui que  
 » ce soit, quand même on se serviroit du nom du Roi ou du  
 » respect de la Religion pour leur en imposer.

» III. Chaque Province promet de fournir le secours qui  
 » lui sera imposé par la Généralité contre tout Prince, Sei-  
 » gneur ou Monarque qui voudroit les molester.

» IV. On fortifiera pour la sûreté commune les places des  
 » frontières, moitié aux dépens de la Province où elles se-  
 » ront situées, & l'autre moitié aux dépens de la Généralité;  
 » mais si les Etats-Généraux jugent à propos de bâtir ou  
 » fortifier une place, sans la requisition de la Province, tous  
 » les frais seront portés par la Généralité.



» V. Pour subvenir à ces frais & aux dépenses nécessaires  
» pour la garde des forts , on affermera les droits qui seront  
» imposés sur les boissens fortes , sur la moûture des grains ,  
» sur le sel , sur les draps d'or , d'argent , de laine & de foye ,  
» sur les bestiaux vendus , achetés ou tués dans les bou-  
» cheries , sur les marchandises sujettes aux poids , mesures  
» & balances , & sur tous les effets & biens qui d'un consen-  
» tement unanime seront jugés susceptibles de ces impôts , en  
» suivant les Etats qui seront dressés à cet effet ; & l'on em-  
» ployera par préférence les revenus provenans des Do-  
» maines qui appartenoient au Roi d'Espagne , déduction  
» préalablement faite des charges & dettes , auxquelles ils  
» pourront être hypothéqués.

» VI. On pourra augmenter ou diminuer ces moyens ,  
» hausser ou baisser lesdites impositions selon l'exigence des  
» affaires , attendu qu'ils sont établis pour subvenir à la dé-  
» pense commune ; & par cette raison la Généralité sera tenue  
» de les supporter , sans qu'on puisse en aucune maniere dis-  
» traire leur produit à d'autres usages.

» VII. Les Villes frontieres , & même celles qui sont si-  
» tuées dans l'intérieur du pays , seront obligées de rece-  
» voir en tout tems telle garnison que les Etats-Généraux  
» jugeront nécessaires , & réciproquement les Etats-Géné-  
» raux seront tenus d'envoyer sur la réquisition des Villes  
» les secours dont elles auront besoin. La solde des garni-  
» sons sera payée par la Généralité , & les Soldats & Offi-  
» ciers , outre le serment ordinaire , en prêteront un parti-  
» culier à la Ville & Province où ils seront envoyés ; ce qui  
» sera couché par écrit aux articles de retenue : comme aussi  
» l'on observera tel ordre & telle discipline entre les gens de  
» guerre , qu'aucun Citoyen , Ecclésiastique ou Laïc ne soit  
» molesté , foulé ou chargé , en quelque maniere que ce soit ;  
» & pour cet effet les susdites garnisons ne jouiront d'aucune  
» exemption , attendu que la Généralité paye leur service &  
» leur logement , suivant l'usage établi dans la Hollande , &  
» que leur paye doit subvenir aux charges & aux autres dé-  
» penses.

» VIII. Et afin qu'en tous tems & en toutes rencontres  
 » on puisse être assisté des gens du pays, les habitans des  
 » Villes & de la Campagne seront passés en revue dans un  
 » mois au plus tard, & seront enregistrés depuis dix-huit ans  
 » jusqu'à soixante, afin que leur nombre étant connu, il soit  
 » ordonné dans les premières Assemblées ce qui sera jugé  
 » convenable pour la plus grande sûreté & défense du pays.

» IX. Aucune Province ne pourra conclure de traité, ni  
 » déclarer la guerre, ni lever d'imposition, contribution ou  
 » autre charge, que du consentement de la Généralité, &  
 » dans tout ce qui concernera l'Union, on se déterminera à  
 » la pluralité des voix, qui seront comptées par Provinces.  
 » Elles seront recueillies selon l'usage établi jusqu'à ce jour,  
 » & ce par provision, jusqu'à ce qu'il en soit autrement or-  
 » donné par le consentement unanime des Provinces confé-  
 » dérées. Mais si les susdits Traités de treve, de guerre ou de  
 » paix, ou bien les Ordonnances concernant les impôts,  
 » causent de la division entre les Membres qui composent les  
 » Etats, en sorte qu'on ne puisse parvenir à former une réso-  
 » lution unanime, on portera la délibération devant les Gou-  
 » verneurs & Lieutenans des Provinces, lesquels accorde-  
 » ront les Contestans selon ce qu'ils trouveront juste & rai-  
 » sonnable ; & dans le cas où lesdits Gouverneurs & Lieute-  
 » nans feroient eux-mêmes partagés, on choisira des Arbi-  
 » tres non-partiaux qui décideront le différend, & les Pro-  
 » vinces seront obligées d'acquiescer à leur Jugement.

» X. Aucune des Provinces ou Villes comprises dans la  
 » Confédération ne pourra faire de Ligue ou d'Alliance avec  
 » un Etat ou Puissance voisine, sans le consentement des  
 » Provinces-Unies,

» XI. On est convenu qu'en cas que quelque Prince ou  
 » Etat voisin veuille accéder au présent Traité, il ne pourra  
 » être admis que du consentement unanime de toutes les Vil-  
 » les intéressées.

» XII. Chaque Province & Ville sera tenue de se confor-  
 » mer au Règlement qui sera fait sur l'évaluation des mon-  
 » noyes.

» XIII. Quant à ce qui regarde la Religion , les Provin-  
» ces de Hollande & de Zeelande ordonneront ce qu'elles  
» jugeront le plus convenable dans leurs districts pour con-  
» server l'union & la paix ; les autres se conformeront au  
» Règlement projeté pour le bien général & particulier ,  
» pour la tranquillité , le bonheur , la sûreté des Villes & des  
» Sujets , tant Ecclésiastiques que Laïcs , sans qu'une autre  
» Province puisse s'immiscer ou critiquer leur conduite : en-  
» sorte que chacun pourra professer librement la Religion  
» qu'il voudra choisir , conformément à la Pacification de  
» Gand.

*Le 1 Février les Etats confédérés expliquant en tant que de be-  
soin l'Article précédent , ont déclaré qu'ils n'entendent exclure  
aucune Ville sous prétexte qu'elle ne voudroit autoriser que l'ex-  
ercice de la Religion Catholique , pourvu que ses habitans se  
conforment au présent Règlement , & se gouvernent en bons &  
fidèles Patriotes.*

» XIV. Les Convens , Eglises & Communautés Séculier-  
» res & Régulières jouiront des biens qu'elles possèdent  
» dans l'étendue des Domaines de la République , confor-  
» mément à la Pacification de Gand. Les Moines qui se se-  
» ront enfuis de leurs Maisons pendant les troubles , ou ceux  
» qu'on aura chassés de la Hollande & de la Zeelande , se-  
» ront entretenus dans les lieux qu'ils habitent pendant leur  
» vie sur les revenus de leurs Maisons.

» XV. Ceux qui seront restés dans leurs Convens , & qui  
» par des motifs raisonnables voudroient en sortir , seront  
» pareillement entretenus dans les endroits qu'ils choisiront  
» pour retraite ; bien entendu que ceux qui ne sont entrés  
» dans les susdits Convens que depuis la publication des  
» Présentes , ne pourront prétendre de pension , & se con-  
» tenteront de reprendre ce qu'ils auront apporté dans la  
» Maison , sans qu'on puisse les retenir ni les empêcher de  
» sortir ; mais ils ne pourront se soustraire à l'obéissance  
» qu'ils ont jurée à leurs Supérieurs qu'en changeant d'habit  
» & de Religion.

» XVI. S'il survient quelque mésintelligence entre une



» ou plusieurs Provinces, la contestation sera portée devant  
 » les Provinces déintéressées, & décidée par des Commis-  
 » saires qu'elles nommeront à cet effet. Si la contestation in-  
 » téresse la Généralité, elle sera décidée par les Stadhouders,  
 » conformément à l'Article IX du présent Règlement. Les  
 » susdits Arbitres seront tenus de prononcer dans le délai  
 » d'un mois, & plus promptement, si le cas l'exige ; & la  
 » Sentence sera exécutée nonobstant appel, relief d'appel,  
 » révision, nullité, requête civile, griefs, & sans préjudice  
 » des droits des Parties au principal.

» XVII. Les Provinces confédérées éviteront avec soin  
 » de donner aucun prétexte de guerre à leurs voisins, &  
 » pour cet effet ils administreront la justice aux Etrangers  
 » avec autant d'exactitude qu'aux Sujets de l'Etat. Les Etats-  
 » Généraux, les Stadhouders & leurs Lieutenans y tien-  
 » dront la main, & seront tenus d'informer les Etats-Géné-  
 » raux des abus qui pourroient s'introduire dans les Tri-  
 » bunaux.

» XVIII. Aucune Ville ou Province ne pourra établir de  
 » nouveaux péages ou charges publiques dans son district,  
 » sans le consentement unanime de la Généralité.

» XIX. Pour prévenir les difficultés qui pourroient sur-  
 » venir dans l'exécution des Présentes, les Confédérés s'en-  
 » gagent de se rendre à Utrecht au jour qui sera marqué  
 » pour y prendre, à la pluralité des voix, une résolution  
 » fixe sur les points qui pourroient souffrir difficulté. Ceux  
 » qui ne comparoîtront pas, seront tenus de se conformer  
 » à l'Arrêté de l'Assemblée, sous peine d'être privés du droit  
 » de voter, bien entendu que ceux qui ne pourront s'y trou-  
 » ver pour cause légitime, seront libres d'envoyer leur voix  
 » par écrit, & de charger un Procureur d'agir en leur nom.

» XX. S'il survient quelque affaire qui demande célérité,  
 » les Parties pourront s'adresser aux Commissaires chargés  
 » de la Convocation des Etats, & requérir une Assemblée  
 » extraordinaire.

» XXI. S'il se trouve quelque chose d'obscur dans les Pré-  
 » sentes, on en demandera l'éclaircissement aux Etats, & le  
 » Stadhouder en donnera l'explication, » XXII.

» XXII. Nul ne pourra ajouter ni rien changer aux Pré-  
» sentes sans un consentement unanime.

» XXIII. Les Stadhouders, leurs Lieutenans & les Offi-  
» ciers des Villes feront ferment d'observer & faire obser-  
» ver tous les Articles de la présente Union.

» XXV. Les Compagnies Bourgeoises, les Colleges,  
» les Confrairies, les Corps des Arts & Métiers prêteront  
» aussi ferment.

» XXVI. Il sera fait des Copies authentiques scellées des  
» Armes de la République, signées du Stadhouder, & con-  
» tresignées par son Secrétaire, qui seront envoyées dans  
» toutes les Villes, afin que personne n'en puisse prétendre  
» cause d'ignorance. »

Cet Acte fut signé à Utrecht, le 23 Janvier, par Jean, Comte de Nassau, Stadhouder de Frise, & les Députés de cette Province. Guillaume, Prince d'Orange, Stadhouder de Hollande, de Zeelande & d'Utrecht, le ratifia quelques mois après, & George de Lalain, Comte de Renneberg & Stadhouder de l'Overysfel, le soucrivit au nom des Villes & des habitans de son Gouvernement.

Les Hollandois & les Zeelandois, en vertu de l'Article XIII, bannirent les Catholiques des deux Provinces, chassèrent les Moines, & confisquèrent tous les biens du Clergé. Ils établirent en même tems la Liberté de conscience; mais la Secte des Sacramentaires, & nommément celle des Calvinistes, devint la Religion dominante (a). Nous commencerons par donner un idée de son Clergé & de sa Hiérarchie.

Quoique plusieurs Religions aient obtenu la liberté d'exercer publiquement leur Culte, les seuls Calvinistes sont admis aux Charges & Dignités. Il faut, pour être reçu, accepter les Arrêts du Synode de Dordrecht & le Catéchisme d'Heidelberg pour Régles de la Discipline & de la Foi. Le Corps Ecclésiastique est composé de Professeurs de Théologie, de Ministres, d'Anciens & de Diacres. Les pre-

Les Catholiques chassés de la Hollande & de la Zeelande.

IX.  
Clergé moderne des Provinces-Unies.

(a) Boxhorn Chronique de Zeelande. Part. II. pag. 572.

miers sont au nombre d'environ dix-sept, & remplissent les Chaires des cinq Universités établies dans les Provinces. Celle de Leide en a quatre, Utrecht le même nombre ; ils ne sont que deux à Harderwyck, trois à Franeker, & quatre à Groningue. La place de Ministre n'est pas incompatible avec celle de Professeur, & la plupart de ces derniers possèdent ces deux Dignités. Les fonctions des Professeurs se bornent à l'instruction de la jeunesse qui se destine au Ministère & à la défense de la Foi contre les Novateurs. Leurs appointemens sont payés par la Province où l'Université est fondée, à l'exception d'Utrecht, où la Ville seule en est chargée. Les Ministres sont préposés à la desserte des Eglises dans les Villes & dans les Campagnes, & leur poste est plus fatigant que lucratif. Ces especes de Curés sont obligés de débiter deux ou trois prêches chaque semaine, d'assister aux Conseils Ecclésiastiques, aux Classes, aux Synodes Provinciaux & Nationaux, de faire tous les jours le Catéchisme, de visiter les malades, & tous les Paroissiens dans le tems de la Cène qui se fait quatre fois l'an, & dans quelques Eglises tous les deux mois, de consoler les prisonniers & d'assister les criminels au supplice. Ils n'ont que 2200 florins à Amsterdam, où les gages sont les plus forts, & quelques présens de peu de conséquence, que les deux Compagnies des Indes ont coutume de leur faire. Les Ministres de la Campagne n'ont que 600 ou 650 florins, & dans plusieurs endroits ils sont réduits à la dixme de quelques terres que le Magistrat leur abandonne. Le reste des revenus de l'Eglise est mis en caisse pour être employé aux besoins de la Province. Lorsque les Ministres sont envoyés à la suite des armées, on leur accorde cinquante florins d'augmentation pour les frais de la campagne. Il faut avoir trente-deux ans pour être élu dans une Eglise d'Amsterdam, vingt-sept dans les autres Villes, & vingt-deux dans les Villages. Le Proposé doit avant tout accepter le Synode de Dordrecht, & rapporter l'approbation de sa Classe. Lorsqu'une place est vacante, le Conseil Ecclésiastique présente trois sujets au Magistrat, qui choisit le plus capable & le renvoie à sa



**Classe** pour subir l'examen. Il revient ensuite au Magistrat qui le confirme. On publie alors son élection trois Dimanches consécutifs, pendant lesquels les Paroissiens sont reçus à proposer leurs reproches; le terme expiré, un ancien Ministre se rend à l'Eglise, lui fait un discours sur ses obligations, & finit par l'imposition des mains, qui seule lui donne ses pouvoirs. Les Ministres sont obligés de jurer qu'ils n'ont fait ni reçu de présents. Il leur est expressément défendu de parler en Chaire de ce qui peut intéresser le Gouvernement ou la Police. Ils peuvent, en cas d'abus, coucher leurs Remontrances par écrit & les envoyer au Grand-Pensionnaire, qui les communique aux Etats-Généraux, dont il leur rend la réponse. Ils sont vêtus de noir avec le manteau & le rabat, & ne prennent ni surplis ni étoles, soit qu'ils prêchent, soit qu'ils administrent la Cène. On leur donne des Adjoints ou Coadjuteurs aussitôt qu'ils le demandent, & pour l'ordinaire ces derniers obtiennent la Cure, quand le Pourvu vient à décéder. Le Synode de Dordrecht n'épargna rien pour faire annuler les Patronages, dont quelques Seigneurs sont en possession; & s'il ne put venir à bout d'anéantir leurs droits, il les limita à la liberté d'accepter ou de refuser le Ministre qu'on leur présente, sans rendre de raison dans l'un ni l'autre cas (a).

Chaque Paroisse a son Conseil composé des Ministres de l'Eglise & des Anciens; dans quelques-uns les Diacres y ont entrée. S'il ne s'y trouve qu'un Ministre, il fait les fonctions de Président & de Secrétaire. Ce Conseil s'assemble une fois la semaine. Il fait l'élection des Anciens sans l'intervention du Magistrat. La nomination des Anciens est proclamée pareillement trois Dimanches consécutifs. Leurs fonctions consistent à accompagner le Ministre dans ses visites, à veiller à l'observation de la Discipline; & ils sont Membres du Conseil Ecclésiastique. On traite dans cette Assemblée de l'administration spirituelle & temporelle de l'Eglise; on y examine les Nouveaux-Convertis, avant de les rece-

Conseils Ecclésiastiques.

(a) Conf. Van Zurk Codex Batavus. Tit. PATRON. §. II. n. 1. pag. 843.

voir à la Cène, & l'on y donne des certificats de vie & de mœurs pour ceux qui veulent changer de domicile. Ce Tribunal a droit de citer les Pécheurs publics, lorsqu'ils sont incorrigibles. Il peut leur interdire la Cène, & même les chasser de l'Eglise; mais avant de passer à ces extrémités, le Conseil est obligé de prendre l'aveu de la Classe & de les recommander trois fois aux prières des fidèles : la première sans les désigner, on les nomme à la seconde, & les sépare de la Communion à la troisième. Les crimes qui sont ainsi punis, sont l'hérésie obstinée, les inimitiés ouvertes, le blasphème, le parjure, l'adultère avéré & les débauches scandaleuses. Le Conseil peut casser d'autorité les Diacres convaincus de ces crimes, & suspendre le Ministre même; mais il faut une Sentence de la Classe confirmée par le Synode Provincial pour le déposer. Les Diacres s'élisent tous les ans, & leur fonction ne subsiste que deux. Ils sont chargés de la réception & de la distribution des Aumônes, dont ils rendent compte au Conseil, en présence des Commissaires nommés par la Paroisse. Ils ont sous leurs ordres un Teneur de Livres & un Caissier. Outre ces Officiers chaque Eglise a des Inspecteurs pour administrer ses revenus; ceux-ci sont chargés de veiller sur les biens des Fabriques, des Hôpitaux & des Ecoles, de faire les réparations nécessaires & de payer les dépenses annuelles. Ils sont à la nomination du Magistrat; mais ils agissent sous la direction du Conseil & du Synode Provincial.

*Classes.*      La Classe se forme d'un Ministre & d'un Ancien députés d'un certain nombre d'Eglises voisines, qui sont chargés de leurs pouvoirs & de leurs instructions. Ces Assemblées se tiennent au moins trois fois dans l'an, & l'on indique le jour de la prochaine dans la dernière séance. Il est question d'y régler la Discipline, la direction & l'administration des Eglises, des Hôpitaux & des Ecoles, la distribution des Aumônes, & la défense de la Religion Protestante. On y nomme ceux qu'on envoie au Synode; on y dresse leurs instructions; on choisit les Commissaires qui doivent visiter les Eglises & les Ecoles de la Campagne; on examine les

Candidats qui se proposent pour le Ministère, sur quoi nous observerons qu'il dépend de ceux-ci de demander une Convocation extraordinaire de la Classe, s'ils ne veulent pas attendre le tems marqué pour la tenir ; mais en ce cas l'Assemblée se fait à leurs frais & dépens.

Toutes les Classes d'un district députent au Synode Provincial deux ou trois Ministres avec autant d'Anciens une fois chaque année. Le Président de l'Assemblée précédente en fait l'ouverture par un discours, après lequel il fait une prière. Il examine ensuite les instructions & les lettres des Assistans. On fait le second jour les élections du nouveau Président, du premier Aïsseur, du Scribe ou Secrétaire des Correspondans, qui sont chargés de communiquer aux autres Synodes tout ce qui se propose de part & d'autre. Ces Agens n'ont que la voix consultative dans les Séances. Enfin l'on choisit ceux qu'on doit charger de l'exécution des Arrêtés, ceux qui doivent examiner les Proposés au Ministère, &c. Il est défendu à tous ces Officiers par un Arrêté du 23 Septembre, 1671, d'entretenir aucune correspondance avec les Classes d'un autre Synode (a). Les Etats de la Province où le Synode est assemblé, ont droit d'y nommer deux Commissaires politiques, pour assister aux Séances, & quoique ceux-ci ne puissent parler dans l'Assemblée, ils ont le pouvoir d'imposer silence aux Opinans, & d'arrêter les délibérations toutes les fois que la question touche à la Police ou au Gouvernement. Les Eglises des Provinces-Unies sont partagées sous neuf Synodes. Celui de la Gueldre n'a point de lieu fixe pour les Séances. Il s'assemble dans la Ville qu'il a plu au dernier Président d'indiquer, & tient ordinairement au commencement d'Août. Les Députés de la Sud-Hollande se rendent à Dordrecht le premier Dimanche de Juillet, & ceux de la Nord-Hollande le dernier Mardi du même mois, tantôt dans une Ville & tantôt dans une autre. Les Etats de Zeelande se sont réservé le droit de convoquer le Clergé de la Province qui ne peut s'assem-

Synodes Provinciaux.

(a) Recueil des Placards Ecclesiastiques. Tom. II. pag. 391.



bler sans un Mandement des Etats. Les Séances se tiennent dans la Sacristie de la grande Eglise de Middelbourg. La Cathédrale d'Utrecht sert également au Clergé de la Province, qui s'assemble tous les ans la première ou seconde semaine de Septembre. Le Synode de Frise ouvre huit jours après la Pentecôte dans la Ville indiquée par le dernier. Celui d'Overyssel commence quinze jours après la Pentecôte. Celui de Groningue & des Ommelandes tient alternativement dans cette Ville ou dans Appingadam la première semaine du mois de Mai. Le Clergé de Drenth qui ne dépend d'aucun de ces Synodes, a ses Assemblées particulières dans le mois de Novembre. Les Eglises de la Mairie de Bois-le-Duc, du Palland & du Kempenland, de Maastricht sont subordonnées au Synode de Gueldre; celles de Breda le sont au Synode de la Sud-Hollande, & celles du Marquisat de Berg-op-Zoom & de l'Isle de Thoolen, qui forment une Classe à part, dépendent de la Zeelande.

Nombre des  
Ministres.

Le nombre des Ministres qui sont dans les sept Provinces-Unies & dans les Pays de la Généralité, en comprenant les Allemands & les Anglois, monte à quinze cens soixante-dix, sans compter les deux Desservans de l'Isle d'Ameland qui ne sont d'aucune Classe. Indépendamment de ce nombre, les deux Compagnies de commerce entretiennent dans les Indes plusieurs Ministres qui sont Corps avec le Clergé de l'Europe. Elles en ont quarante-six dans l'Orient, neuf dans l'Occident, & quoique la Nouvelle York soit aujourd'hui entre les mains des Anglois, on y compte vingt Ministres réformés Hollandois; il y en a un dans la Pensylvanie, & un dans l'Isle de S. Thomas. Outre ceux-ci, les Etats Généraux en entretiennent dans tous les Pays; où leur Commerce est couvert. Ils en ont un à Norwich, un à Colchester, & chez leurs Ambassadeurs à Londres, à Paris, à Vienne; à Madrid, à Lisbonne, à Ratisbonne, à Petersbourg, à Moscou, à Archangel, à Stockholm, à Coppenhague, à Bruxelles, à Constantinople, à Smirne, à Alger, &c.

X.  
Wallons,

Après avoir détaillé l'Hierarchie de l'Eglise dominante,

nous dirons un mot de celles qui sont autorisées, quoique privées de certains droits. Les Wallons, par lesquels nous commencerons, ont droit de tenir des Synodes deux fois l'an, vers la fin d'Avril & vers le commencement de Septembre. Ils célèbrent le service selon leur usage à portes ouvertes, & la construction de leur Temple les fait reconnaître extérieurement, soit dans les villes, soit les campagnes. Les Eglises des Pays-Bas Autrichiens qui suivent les mêmes usages, fraternisent avec celles des Provinces-Unies. Les Députés des premières sont reçus dans les Synodes des dernières, & c'est le Corps le plus ancien des Réformés dans les Pays-Bas. La première Union se fit à Tournay & à Anvers en 1563, où ils s'assemblerent secrètement pour se dérober à la persécution des Espagnols. Quelques années après les Eglises Bataviques se réunirent à Embden; mais le Synode de Dordrecht de 1578 ordonna qu'elles seroient distinctes & séparées à cause de la différence des langues. Cet Arrêté fut confirmé par la fameuse Assemblée de 1618; & depuis ce tems, elles sont deux Eglises, quoique leurs Ministres se traitent de Freres, qu'elles professent les mêmes Dogmes, & qu'elles suivent la même Discipline.

Les Wallons des Provinces-Unies sont partagés en deux Synodes, dont l'un se tient à Middelbourg, & dépend des Etats de Zeelande; l'autre qui se forme de toutes les Eglises des autres Provinces, & des Députés de celles des Pays-Bas Autrichiens, s'assemble quatre fois l'an dans une ville de Hollande. Les Wallons ont vingt Eglises, où leur Synode peut sieger; les autres n'ont que le droit de députer. Les Etudiens qui briguent le Ministère, se présentent à ces Assemblées, qui nomment trois Ministres & trois Anciens pour les examiner. S'ils sont approuvés, on met leurs noms sur la liste des Candidats; lorsqu'ils sont nommés à quelque place, ils subissent un second examen plus sévère que le premier, après lequel ils reçoivent leurs pouvoirs par l'imposition des mains. Le Synode en se séparant, nomme toujours une Commission qui demeure chargée de préparer les

Leurs Synodes.

matieres qu'on le propose de traiter dans le Synode suivant, & ce Bureau fait chez eux le même Office que les Classes chez les Hollandois. Le Clergé des Wallons est composé de quatre-vingt-deux Ministres qui desservent cinquante Eglises dans les sept Provinces ou dans la Généralité; ils sont deux dans la plupart, & le second qui porte le titre de Coadjuteur, est destiné à remplir la place du premier. Groningue a son Eglise particuliere desservie par deux Ministres qui ne sont point Corps avec les autres.

Anglicans &  
Presbytériens.

Les Anglois peuvent célébrer publiquement, selon leur Culte, à Amsterdam, à Leide, à la Haye, à Middelbourg, à Vlissingue, à Veere, à Dordrecht, à Utrecht & à Rotterdam. Les Eglises de cette Nation sont partagées sous deux Diocèses : les *Anglicans*, qui reconnoissent les Evêques, sont soufferts à Amsterdam & à Rotterdam; les autres sont *Presbytériens*, & les Ministres de ces derniers ont entrée dans les Classes Bataviques.

Synode Na-  
tional.

Le Synode National ou Général est composé des Députés des Synodes Provinciaux. La convocation dépend des Etats Généraux, qui ne la font que dans les cas nécessaires. Tel fut celui qui se tint à Dordrecht en 1618, & qui ne fut clos que l'année suivante. Il étoit question de juger la contestation qui s'étoit élevée entre *Arminius* & *Gomar*, qui pensa étouffer la République dans sa naissance. L'Assemblée fit un grand nombre d'Ordonnances concernant la Discipline. Le cinquantième Article portoit que sous le bon plaisir des Etats, le Synode Général seroit assemblé tous les trois ans; mais soit qu'il ne se soit pas présenté d'affaire assez considérable, soit que Leurs Hautes Puissances aient appréhendé les suites d'une Assemblée aussi nombreuse du Clergé, le Décret n'a pas eu d'exécution. Le Manuscrit de tous les Actes, passés dans ce Synode, est déposé dans les Archives des Etats Généraux, qui nomment tous les trois ans des Députés pour en faire la visite, conjointement avec ceux des Synodes Provinciaux, & en dresser un Procès-verbal. La Députation se transporte ensuite à Leide, où l'on garde l'exemplaire de la nouvelle Traduction de la Bible qui fut fait



faite par ordre de L. H. P. en exécution d'un Arrêté du même Synode, & publiée en 1637. Le cérémonial qui s'observe dans ces deux visites, mérite quelque détail.

Les Synodes Provinciaux nomment vingt-un Ministres qui se rendent à la Haye tous les trois ans au mois de Mai ; le Synode Wallon y joint le vingt-deuxième. Ils s'assemblent le lendemain dans le Temple pour former le *Cætus*, c'est le nom de la Députation. Un d'entr'eux commence la priere, après laquelle il prononce un discours, & le prêche achevé, on élit le Président & le Scribe. On vise les pouvoirs des Députés ; on fait lecture du Procès-verbal du *Cætus* précédent, & l'on envoie aux Etats Généraux & au Conseil de Leide, pour annoncer l'arrivée des Députés. Le jour marqué pour l'audience, ils s'assemblent pareillement dans une Eglise, & la priere achevée, ils partent deux à deux, traversent la Cour du Palais dans cet ordre, & sont reçus dans la Salle des Comtes. Le Président prononce une courte harangue qu'il finit par un requissitoire tendant à obtenir la permission de visiter les Manuscrits. Le Président des Etats Généraux le complimente sur le zèle du Clergé, & lui accorde sa demande. Le lendemain la Députation revient processionnellement ; les deux Commissaires nommés par L. H. P. la reçoivent au haut de l'escalier, & la conduisent dans la Chambre de la Treve, où chacun ayant pris séance autour d'une table, on apporte un Coffre fermé à huit serrures, duquel on tire dix-sept volumes bien reliés. Les Commissaires les présentent au Président qui les fait passer par les mains de tous les Députés, & la visite achevée, un Ministre commence une priere pour rendre grâces à Dieu des Loix qu'il lui a plu d'inspirer à son Eglise ; il remercie L. H. P. de leur attention à conserver ce Dépôt précieux, & ce jour se termine par un magnifique repas. Le lendemain, les Commissaires & les Députés s'embarquent sur deux *Yagds* des Etats, & vont descendre au Bourg de Leide, où un Bourgmestre, le Pensionnaire & le Secrétaire du lieu les attendent, & les conduisent à l'Hôtel de Ville. Les Commissaires sont reçus dans la Chambre des Bourgmestres, & les Ministres dans

Visite solennelle des Actes du Synode de Dordrecht & de la Traduction de la Bible.

celle du Conseil. On y apporte un Coffre fermant à deux clefs ; le Secrétaire de la Ville en présente une , & le plus ancien Régent du College des Etats l'autre. La visite commence & finit par une priere , après laquelle on ramene la Députation au Bourg de Leide , où elle est regalée une seconde fois aux dépens de L. H. P. Pendant le repas un Huissier de la Ville après avoir frappé trois coups sur un bassin d'argent , offre aux Députés de L. H. P. huit pots de vin du Rhin , reste d'un ancien usage où les Convives présentoient le vin d'honneur à celui qui les regaloit. Les Députés prennent à la place de ce vin chacun cinquante florins , qu'ils distribuent aux Huissiers & autres Officiers. La Députation de retour à la Haye , dresse le Procès-verbal du *Cætus* , reçoit son audience de congé des Etats , & chacun retourne à son Eglise.

Réflexion  
sur la Religion  
dominante de  
ces pays.

On peut juger de ce que nous avons dit que la puissance temporelle domine sur la spirituelle. Les Catholiques traitent cette autorité d'illégitime ; les Réformés soutiennent au contraire que L. H. P. en qualité de Membres de l'Eglise & de Chefs de la République , sont en droit de veiller sur tout ce qui peut contribuer au bon ordre , à la tranquillité & à la sûreté des Citoyens ; que le Ministère de la parole & l'instruction étant le moyen le plus efficace pour les maintenir ou les troubler , il est du devoir du Souverain de veiller sur le choix de ceux qu'on destine à cet Office ; qu'on ne doit le confier qu'à des personnes sages , éclairées & pacifiques ; qu'on ne peut nier , si l'on consulte l'Evangile , que le soin de conserver la Discipline n'appartienne au Magistrat séculier , Juge de l'extérieur , ainsi que l'Ecclésiastique l'est de l'intérieur ; que l'esprit de domination dans le Clergé est diamétralement opposé à la Loi divine , & que l'obéissance aux Loix fondamentales de l'Etat , est , après l'amour de Dieu , la première obligation du Chrétien. Au surplus le Gouvernement n'entre point dans ce qui regarde les consciences , & la tolérance sur ce point est poussée jusqu'à l'extrémité. Chacun pense comme il veut , & fait profession de la Secte qu'il choisit. Le Clergé , pour reprimer cette licence ,

« voulant, au Synode National de Middelbourg de 1581, donner quelques extensions à ses droits au préjudice du Gouvernement & de la liberté des consciences, le Magistrat de Leide remontra aux Etats de Hollande : » que l'intolérance » en fait de Religion est une maladie de l'Etat, à laquelle » on ne peut trop tôt couper racine ; que le Conseil de » Leide avoit arrêté de n'inquiéter personne sur cet article ; » que leurs peres en sacrifiant leurs biens & leurs vies pour » conserver cette liberté si précieuse, n'étoient pas uniformes » dans la Foi ; que les Etats devoient veiller à la conservation » d'un héritage payé si cherement, & craindre d'aliéner les » cœurs des Citoyens, des amis & plus encore ceux de leurs » femmes & de leurs enfans, qui ne pouvoient se résoudre à » reprendre le joug Ecclésiastique qu'ils venoient de se- » couer « (a). Avec ces principes, on ne sera plus étonné de la multiplicité des Sectes qui sont en Hollande. Outre celles dont nous avons parlé, on y trouve des Luthériens, des Rémonstrans, des Anabaptistes, des Rhinsburgeois ou Collégiens, des Quaakers ou Trembleurs, &c.

Avant de parler de ces Sectes, nous dirons un mot des Catholiques-Romains, qui ont environ trois cens cinquante Eglises desservies par environ quatre cens Prêtres dans les Villes & dans la Campagne des Provinces-Unies, sans compter celles du Pays de la Généralité. Mais elles n'ont aucune distinction apparente. La partie extérieure sert pour le logement des Prêtres, & l'Oratoire est toujours hors de la vue des passans. On ne peut pas en bâtir de nouvelles sans une permission expresse du Magistrat. Les Prêtres ne peuvent faire aucun Acte extérieur de leur Culte ; ils sont même obligés de quitter les habits qui les caractérisent, quand ils paroissent dans les rues. Les Catholiques de Zevenbergen, Ville Hollandoise sur la frontière du Brabant, prétendoient enterrer les Officiers de leur communion avec les honneurs militaires. Les Etats Généraux rejetterent leur requête, &

XI.  
Catholiques  
Romains.

(a) BorHist. des Pays-Bas. Tom. II. dans les Addit. des Pièces Authentiques, pag. 115.



leur Curé ayant voulu bâtir une Eglise sur le modele de celles des Pays Catholiques , fut condamné à démolir à ses dépens ce qu'il avoit commencé , & à rebâtir à ses frais la grange dans laquelle il célébroit anciennement (a). Quoique l'entrée des terres de la République soit nommément défendue aux Jésuites (b), ils sont reçus dans quelques Villes sous l'habit de Négocians, dont ils exercent la profession, vraisemblablement pour mieux tromper les Magistrats. Ils avoient apporté dans les Eglises Catholiques l'Office de Gregoire VII ; mais les Etats Généraux ont défendu de le reciter sous peine d'être traités comme Perturbateurs du repos public , & d'être condamnés à fermer leurs Eglises , parce que cette Légende favorise ouvertement les prétentions Ultramontaines sur le temporel des Souverains (c) ; & le 21 Septembre, 1730, ils publièrent un Règlement qui porte : I<sup>o</sup>. Qu'on ne pourra recevoir aucun Prêtre ni lui permettre d'officier ou prêcher sans une permission authentique du Magistrat. II. Qu'on n'admettra dans cet Ordre que les Naturels du Pays. III. Défense aux Religieux , Moines , & notamment aux Jésuites , de s'immiscer en aucune façon dans les Eglises. IV. Que ceux qu'on recevra , seront tenus d'affirmer préalablement qu'ils ne croient pas que le Pape puisse dispenser les Sujets du serment fait à leurs Souverains. V. Qu'ils promettent de prêcher le contraire. VI. De ne faire sortir aucun argent du Pays , sous prétexte d'assister les pauvres Eglises ou les Séminaires. VII. Qu'ils jureront enfin de ne publier aucun Mandement ou Bulle sans l'avoir communiqué au Magistrat (d). Les Inspecteurs des Aumônes des Eglises d'Amsterdam , de Haarlem , de Hoorn , de Delft , de Rotterdam & de Medenblick ont cependant obtenu le privilege de pouvoir exiger juridiquement les legs en faveur des pauvres , & les Etats Généraux ont arrêté depuis qu'on ne re-

(a) Recueil des Edits , Tom. V. pag. 578.

(b) Recueil des Edits , *ibid.* pag. 565. 578. &c. & Tom. I. Col. 197.

(c) Voyez le Mercure d'Europe. Juin & Décembre , 1730. pag. 128.

(d) Idem. *ubi supra*.

fuseroit à l'avenir aucune requête , dont la charité seroit le motif (a). Les Catholiques sont exclus des dignités & des charges , à l'exception des grades militaires qu'ils peuvent obtenir jusqu'à celui de Veld-Maréchal exclusivement. Mais le Conseil Ecclésiastique de Namur s'étant plaint que plusieurs Officiers des garnisons des places voisines abjureroient la réforme , pour épouser des filles Catholiques , L. H. P. arrêterent en 1738 que ceux qui changeroient de religion pour se marier , perdroient leurs postes (b). Les Catholiques de la Flandre & du Brabant Hollandois payent une redevance annuelle pour avoir droit d'ouvrir leurs Eglises (c). Cependant quelque obstacle que les Etats opposent à la propagation de la Foi Catholique , elle est professée par un tiers des Sujets de la République.

Les Chrétiens Arméniens que le commerce amène à Amsterdam , y ont une belle Eglise. Ils sont indépendans du Siege de Rome , communient sous les deux especes , & n'ont point d'images.

Arméniens.

Les Luthériens possèdent des Eglises publiques , & qui sont décorées extérieurement : ainsi le *Describeur de la Hollande* (d) se trompe , quand il avance que leurs Eglises ressemblent à celles des Rémonstrans. La défense d'en construire (e) ne porte que sur les villages , & même n'est plus en vigueur. Ils jouissent d'une pleine liberté , à la réserve des charges dont ils sont exclus. Nous avons des exemples de quelques Baillifs qu'on a forcés de résigner leurs Offices à des Reformés , uniquement parce qu'ils étoient Luthériens (f). Ils ont quarante Eglises dans les sept Provinces ou dans la Généralité , & le nombre de leurs Ministres monte à cinquante-un. La Hollande seule compte vingt-sept Prédicans & dix-neuf Eglises ; la Zeelande quatre Ministres & trois Eglises , & ainsi à proportion. Il y en a quatre dans le Brabant

Luthériens.

(a) Recueil des Edits Ecclésiast. Tom. II. pag. 529. &c.

(b) Voyez le Postillon Batavique du mois de Mars , 1738. pag. 352.

(c) Recueil des Edits Ecclésiast. Tom. II. pag. 543.

(d) Jançon Etat Préf. des Prov. Unies. Tom. I. pag. 19.

(e) Grand Recueil des Edits. Tom. II. col. 3027.

(f) Grand Recueil des Edits. Part. IV. pag. 337.

Hollandois , & l'on vient de bâtir un Temple pour les Emigrans de Saltzbourg , dont le Ministre est appointé par les Etats Généraux. Les Etudiens de cette Religion apprennent les Langues , l'Histoire & la Théologie dans les Universités du Pays , & vont prendre leurs degrés dans celles d'Allemagne. Ils sont admis à prêcher aussi-tôt qu'ils ont fini leurs études , à la réserve d'Amsterdam qui les soumet à l'examen avant de leur ouvrir la bouche ; mais les grades leur sont nécessaires pour être élus au Ministeriat. Lorsqu'on les propose pour quelque Eglise , on les examine une seconde fois , & la seule imposition des mains suffit pour leur installation. Les Eglises sont très fréquentées dans quelques Villes ; celle d'Amsterdam est la plus considérable , elle est composée de cinq Ministres , de dix Anciens , de douze Diacres & de trois Inspecteurs. Le Conseil Ecclesiastique s'assemble deux fois le mois , & l'on célèbre la communion tous les quinze jours. Les Luthériens ont des Maisons pour leurs Orphelins à Amsterdam , à Leide , à la Haye & à Haarlem. Le premier de ces Hôpitaux est gouverné par trois Régens & trois Régentes. Les cérémonies ne sont pas uniformes dans les Eglises Luthériennes Allemandes & les Hollandoises. Ces dernières n'ont ni Autels ni images ; les Prédicans y font l'Office dans leurs habillemens ordinaires , prêchent & administrent la communion sans robe ni surplis ,

Rémontrans.

Les *Rémontrans* ne sont connus que dans les Provinces-Unies. Cette Secte doit sa naissance & son nom aux rémontrances que les Arminiens présentèrent aux Etats Généraux en 1610. *Arminius* & *Gomar* , l'un & l'autre Professeurs de Théologie dans l'Université de Leide , diviserent les Réformés en deux partis. Le premier soutenoit la Prédestination rigide ; l'autre enseignoit : » que Dieu dans l'élection & la réprobation a égard d'un côté à la foi & à la » persévérance , & de l'autre à l'incrédulité & à l'impénitence ; » que Jesus-Christ est mort pour tous les hommes ; que la » grace quoique nécessaire à la conversion , n'agit pas sur le » pécheur d'une manière irrésistible ; qu'il n'est pas impossible que les Saints ne retournent au péché ; qu'on ne doit



« persécuter aucune Secte dès qu'elle reconnoît J. C. pour  
« Chef; qu'un homme qui prend l'Ecriture pour règle de sa  
« créance & de sa conduite, qui abhorre le péché & l'ido-  
« lâtrie, est un Membre prochain de l'Eglise, & par con-  
« séquent ne doit pas en être séparé. » Maurice, alors Stad-  
houder, échauffa la dispute par un trait de sa politique. Ce  
Prince qui ne pensoit qu'à renverser Oldenbarneveld, Grand-  
Pensionnaire, dont la prudence faisoit échouer les vûes de  
son ambition, & qui s'étoit déclaré pour Arminius, prit le  
parti contraire, & se fortifiant des Gomaristes, il se servit  
de leur animosité, pour conduire son Antagoniste sur un  
échafaut, & perdre tous ceux qui osoient lui résister. La mort  
du Chef ne pouvant appaiser la fureur des partis, L. H. P.  
furent contraintes d'assembler un Synode général à Dor-  
drecht, où la Doctrine d'Arminius fut condamnée. Les Mi-  
nistres qui la soutenoient, furent emprisonnés ou déposés,  
& ceux qui refuserent de souscrire aux Arrêtés du Synode,  
bannis à perpétuité des terres de la République. Frederic  
Henri ayant succédé à Maurice, & se trouvant sans intérêt  
personnel, permit tacitement aux Exilés de revenir dans leur  
patrie, & leur retour rétablit ces Sectaires dans leur premier  
état. La persécution du parti opposé forçant les opprimés à  
se distinguer par l'étude, par l'éloquence & par la pureté des  
mœurs, ils devinrent nécessairement plus édifiants & plus  
persuasifs. Avec ces avantages, les Rémontrants attiroient  
quantité de monde de leur côté, & leurs Profelytes s'accru-  
rent de façon qu'ils furent bientôt en état de fonder un Se-  
minaire dans Amsterdam, où l'on instruisoit la jeunesse à la  
prédication. Leurs progrès furent d'autant plus rapides que  
les Eglises Wallonnes sympathisoient avec leurs opinions :  
ensorte qu'ils eurent en peu de tems trente-trois Eglises &  
quarante-trois Ministres. Ils se trouverent même assez nom-  
breux pour envoyer une Colonie dans le pays d'Holstein,  
qui s'établit à Fridericstادت, & qui tire ses Ministres de Hol-  
lande. La plus célèbre de leurs Eglises est celle de Rotter-  
dam; elle a quatre Ministres, & celle d'Amsterdam en a  
trois. Ils entretiennent deux Professeurs, dont l'un enseigne

la Philosophie, l'autre la Théologie. Ils ont plusieurs Ecoles pour les langues. Lorsqu'un Etudiant se présente pour le Ministère, on nomme une commission composée de huit Examineurs choisis entre les Ministres d'Amsterdam & de Rotterdam, & les plus habiles dans les langues sacrées. Les Candidats peuvent administrer le Baptême & la Cène, aussitôt qu'ils sont approuvés, & les Inspecteurs les envoient dans les Eglises pour soulager le Ministre qu'ils remplacent, lorsqu'il vient à mourir. Leur Conseil Ecclésiastique s'assemble tous les ans vers la Pentecôte, tantôt à Amsterdam, tantôt à Rotterdam.

XII.  
Anabaptistes.

Les *Anabaptistes*, dont nous avons parlé, soutiennent entr'autres qu'on ne doit administrer le baptême qu'à ceux qui sont en âge de connoître les engagements qu'ils contractent, & qu'on doit le renouveler, lorsqu'on a devancé cet âge. Ce Dogme est l'éthymologie de leur nom; on les connoît encore sous celui de *Mennonites* qu'ils tirent de *Mennon Simonz*, Fondateur de leur Secte. Cet homme né dans la Frise en 1496, s'éleva contre l'autorité de Rome, forma le Schisme en 1536, & mourut en 1561. Il conserva de la modération dans son début; mais enhardi par le succès de ses prédications, il poussa la réforme jusqu'au point de soutenir que les Fidèles devoient non-seulement éviter ceux qui n'étoient pas de leur Communion, mais qu'un mari même devoit rompre la Communauté de la table & du lit, si sa femme n'étoit pas de son Eglise. Cette rigidité ne put subsister longtems; le relâchement divisa les Sectaires, & forma des branches à l'infini, entre lesquelles les anciens Frisons, les Vlamingois & les Waterlanders sont les plus considérables. Nous en dirons un mot & nous passerons sous silence les Dantziquois, les Gruningois, les Suisses &c. dont les noms sont à peine connus. Les trois Sectes principales fraternisent; & leurs Eglises sont communes. L'Auteur que nous avons déjà cité, donne à ces Assemblées le nom de *Dreckwagen* (a), qui signifie un Chariot rempli d'immon-

(a) Jançon Etat prés. des Prov. Unies. Tom. I. pag. 19.

indices , sans faire attention que ce mot n'est qu'une injure inventée en 1555 par Leonard Bouwens en haine des Waterlanders (a). Tous ceux de cette religion ne compofoient qu'une Eglise dans les commencemens ; la bigarrure des vêtemens , les différences dans l'économie domestique & dans la nourriture , les divisa. Il fallut inventer des noms , pour distinguer ces différentes Classes. Les Waterlanders prirent leur origine & leur nom dans le Waterland , où ils commencèrent à se montrer en 1554 , & s'étendirent peu à peu jusqu'à Franeker. Moins rigides que leur Fondateur , ils ordonnoient trois admonitions avant de faire schisme avec leurs freres. Les anciens Frisons leurs reprocherent cette modification comme une hérésie , & leur refusèrent l'entrée de leurs Eglises ; ce qui les mit dans la nécessité d'en construire à leur usage. Il seroit difficile de rendre compte de tous les dogmes qui les partagent. Ils varient entr'eux de tant de façons qu'ils n'ont plus de commun que le nom général. Ils s'accordent à soutenir : I. Qu'on doit différer l'administration du Baptême jusqu'à l'âge de raison. II. Que le serment est défendu , sous quelque prétexte & qui que ce soit qui l'exige. III. Il en est de même du port des armes ; IV. Ils soutiennent qu'on ne peut exercer aucune autorité sur son semblable. Ces derniers points les rendent inutiles à leur Patrie dans la paix & dans la guerre ; ce qui les faisoit appeller par dérision *Chrétiens sans défense* , reproche qu'ils repouffoient , en s'intitulant eux-mêmes *Chrétiens sans vengeance*. Au surplus les uns s'imposent la loi de se laver les pieds tous les matins ; les autres de prier dans le silence ; ceux-là chantent en Chorus dans leurs Eglises , & presque tous mêlent à leurs superstitions quelques dogmes des Réformés. Ils ont cent quatre-vingt-six Temples dans les sept Provinces , & trois cens douze Docteurs pour les desservir. Le plus grand nombre est dans la Frise & dans la Nord-Hollande. Ils en ont trois dans la Gueldre ; soixante-seize dans la Hollande ; quatre dans la Zeelande ; deux à Utrecht ;

(a) Orig. des Divis. des Anabapt. pag. 11.



186    SECT. V. *De l'Etat Ecclésiastique, Ancien*  
cinquante-huit dans la Frise ; seize dans l'Overijssel ; vingt-sept à Groningue & dans les Ommelandes. Leurs Assemblées se font séparément dans la Nord-Hollande & dans la Sud-Hollande ; on y distribue les Docteurs dans les Eglises qui les demandent , & l'on répartit les aumônes suivant le besoin. Elles se tiennent le dernier du mois de Juillet ; le Synode de Frise est toujours fixe au premier Lundi après la Pentecôte. On choisit le plus sçavant pour exposer le sujet des délibérations ; ils sont très attentifs sur le choix de ceux qu'ils emploient. Leurs Ministres n'ont que très peu ou point d'appointemens ; ce qui les oblige de faire le commerce ou d'exercer quelque métier pour leur subsistance. Chaque Eglise demande le nombre de Desservans, dont elle a besoin, selon son étendue. Ils envoyoient autrefois leurs Etudiens dans les Séminaires des Rémontrans ; ils ont aujourd'hui leur Collège , dans lequel ils entretiennent des Professeurs pour la Théologie , la Philosophie , & des Maîtres pour les langues ; leurs gages sont de deux mille florins. Les Diacres font l'élection des Docteurs , & l'Assemblée les confirme. Quant aux Diacres , ils sont tirés du nombre des Etudiens. Dans quelques Eglises les dignités sont à vie ; dans les autres leur fonction est limitée à certain tems. Le consentement de la Confraternité est nécessaire dans toutes les Elections aussi bien que le concours des Docteurs & des Diacres. Quelques Eglises admettent des Diaconesses qui sont nommées de la même manière. Ils ont aussi des Maisons pour les Orphelins , & des Hôpitaux qui sont richement dotés. Le Gouvernement favorise ces Sectaires qui l'ont souvent utilement servi de leur bourse (a). Leur argent a du moins autant contribué à la liberté des Provinces que la valeur des autres Citoyens ; & L. H. P. pour marquer leur reconnaissance, leur ont accordé le privilège d'être exempts des charges & des emplois publics, auxquels les autres sont assujettis , & de se servir en Justice d'un formulaire d'affirmation qui consiste à dire : *En vérité d'homme*, ou : *J'affirme ces paroles véritables*. Ils occupent quel-

(a) Résolut. des Etats de Holl. du 2. Mars 1673. dans Van Zurk Cod. Batav. Art. MENNONITES. &c.

quefois la place de Régent dans les Hôpitaux, non par honneur, mais par charité. Au surplus ils sont obligés de se conformer aux Réglemens de Police pour leurs mariages (a).

Les Rhinsbourgeois ou Collégiens sont moins connus, & leur nombre est moins grand. On les nomme Collégiens à cause des Collèges qu'ils ont fondés dans différens endroits, tant pour la priere que pour l'instruction. Le nom de Rhinsbourgeois vient du village de Rhinsburg près de Leide, où leur Cène se tient deux fois l'an, l'une vers la Pentecôte, & l'autre avant le dernier Lundi du mois d'Août. Cette Secte parut pour la première fois en 1619 dans le tems que les Rémontrans furent chassés du Pays. Jean, Adriantz & Giselbert de Codde étoient des Corroyeurs ou Laboureurs des villages d'Oegsgeest, de Rhinsburg & de Warmond. Un autre frere s'étoit adonné aux études, & s'est fait connoître par ses *Ecrits* sous le nom de *Guillaume Coädæus*; son sçavoir lui valut la place de Professeur des Langues Orientales dans l'Université de Leide. Malgré leurs occupations mécaniques, les premiers se distinguoient par la connoissance qu'ils avoient acquise dans les Saintes Ecritures, & Giselbert avoit été choisi Ancien de l'Eglise de Warmond, où la place de Ministre étoit pour-lors vacante. Il se mit à prêcher une nouvelle Réforme, & le nombre de ses Profélytes augmenta en peu de tems. Il enseignoit que tous les Chrétiens étoient autorisés par leur titre à remplir les fonctions sacramentales & de Culte, & que les Ministres se les argeoient par pure usurpation. Ces nouveautés qui rétablissoient l'égalité, séduisoient la populace, & le nombre de ceux qui se déclaroient pour ses opinions, grossissant tous les jours, il transféra son Siege dans le village de Rhinsburg. Il administroit le Baptême par immersion; les Anciens de l'Assemblée faisoient la cérémonie & distribuoient la Cène aux Assistans, & celui qui se présentoit, débitoit le prêche. Cet homme avoit rassemblé tous les passages de l'Ecriture qui pouvoient favoriser son Systême, & s'embarraçoit peu d'en

Rhinsbourgeois  
ou Collégiens.

(a) Conf. Recueil des Edits Ecclésiast. Tom. II. pag. 124.

détourner le sens , pourvû qu'ils servissent à son objet. Il se fondeoit singulièrement sur le XIV Chapitre de l'Épître aux Corinthiens , & se vançoit d'avoir rétabli la Doctrine dans sa première pureté. La tolérance qu'il pouvoit à l'excès , étoit son Dogme favori. Il suffisoit de reconnoître la Divinité de Jésus-Christ pour être reçu dans sa Communion. Il recevoit jusqu'aux femmes dans la Chaire. Il n'avoit ni Symbole ni Confession de Foi ; chacun interprétoit l'Évangile à sa guise ; l'imagination étoit la règle de la Foi , & de-là la variété prodigieuse des principes qu'on enseignoit dans ces Colléges. Si les premiers succès de ces Prédicans furent rapides , la durée n'y répondit pas , & leurs Eglises diminuent tous les jours. Celles qui subsistent , s'assemblent le Samedi pour se préparer à la Cène. Après la prière , le plus Ancien demande si quelqu'un veut édifier les Assistans ; le premier qui se présente , prend un texte de l'Écriture , sur lequel il débite ce qui lui vient dans la tête , & chaque Assistant y peut ajouter à sa saintaïsie. La cérémonie finit par quelques Pseaumes qui sont chantés en Chœur. Le Dimanche ouvre par une courte exhortation sur la grandeur du Mystère qu'on va célébrer ; un des Anciens s'approche de la table , & distribue le pain & le vin , après avoir protesté qu'il n'entend tirer aucun mérite de la fonction qu'il fait , & qu'il est trop heureux si l'on le juge digne d'occuper la dernière place dans l'Eglise. Pendant la Cène on quête pour les pauvres , & le service fini , chacun se retire. Le Lundi matin on revient à l'Eglise pour rendre grâces à Dieu ; on s'exhorte mutuellement à la persévérance dans les bonnes œuvres , & chacun s'en retourne à ses affaires. Nous avons dit que le Baptême s'administroit par immersion ; ce qui mérite quelque détail. Ils ont à l'Est de Rhinsburg un Collège , dont le jardin est traversé d'un canal. Ils ont construit sur le bord un réservoir carré , dans lequel on peut conduire de l'eau chaude. Les Cathécumènes se rendent dans cet endroit ; on leur explique l'origine & les motifs du cérémonial ; on les interroge sur leur créance , & pourvû qu'ils reconnoissent Jésus Christ & les divines Écritures , on mène les hommes



dans une chambre, & les femmes dans une autre, où on les vêtit convenablement ; on les ramene en cet équipage auprès du réservoir, où s'étant mis à genou, un des Anciens les prend par les pieds & les précipite dans l'eau la tête la première, en prononçant les paroles sacramentales. On leur rend ensuite leurs habits ; on les introduit dans l'Eglise, & on leur explique les engagemens qu'ils viennent de contracter. Ils n'appartiennent pas cependant à l'Eglise de Rhinsburg, & sont libres de choisir la Secte qu'ils veulent professer. L'Assemblée générale se tenoit tous les ans à Rotterdam dans l'Eglise des Rémontrants ; mais à présent qu'ils en ont une particulière, ils s'assemblent trois fois. Ils ont dix-huit à vingt Colleges, presque tous dans la Hollande. Celui d'Amsterdam est le plus considérable ; il renferme une Maison pour les Orphelins, où les filles sont séparées des garçons. Les autres sont à Leide, à Haarlem, à Alkmaar, à Hoorn, à Enkhuysen, à Saandam, à Wormerveer, à Crommenie, à Westknollendam, &c. Ils en ont deux à Groningue, & un à Leuwarden dans la Frise. En général on peut regarder cette Secte comme le réceptacle de toutes les autres (a).

Les *Quaakers* sont encore plus diminués que les Collé-  
gians. A peine en trouvera-t-on une vingtaine dans Amster-  
dam, & l'on n'en compte pas plus de cent dans toute l'éten-  
due de la République : d'où l'on peut conclure qu'ils seront  
bientôt anéantis. Le nom de *Quaker* ou *Trembleur* leur  
vient des frissonnemens qu'ils affectent en priant, leurs Apô-  
tres leur interprétant matériellement le précepte d'opérer son  
salut avec crainte & tremblement (b). Fox, leur Patriarche,  
étoit Juge de Paix de Derby en Angleterre. En 1655 Guil-  
laume Katon, Jean Stubs, & Guillaume Ames, ses Dis-  
ciples, commencèrent à prêcher, que Dieu a donné à cha-  
que Créature une lumière ou connoissance intérieure qui lui

*Quaakers.*

(a) Conf. la Résolut. des Etats de Holl. du 30. Sept. 1648. Van Zurk Cod. Ba-  
tav. iii. RHIN. §. I. n. 4. pag. 963.

(b) Epître de S. Paul aux Philipp. II. 12. Sewel Hist. des Quaakers, Liv. I.  
pag. 32.

suffit pour la conduire & la mettre en état d'expliquer sa divine parole. Toute leur religion se renferme dans ce Dogme : aussi leurs Profélytes n'ont ni culte ni cérémonies. Ils se qualifient d'*Enfans de la Lumière* & de *Vrais Confesseurs*. Ils s'appellent *Amis*, & c'est à ce nom qu'on les reconnoît en Angleterre ; lorsqu'ils s'assembent pour prier, ils gardent un profond silence jusqu'à ce que l'un des Confreres s'étant échauffé la tête, se leve & prononce un discours qu'il accompagne de contorsions étranges : ce qui le fait regarder comme un homme inspiré. Les femmes jouent le même rôle, & sont écoutées avec la même attention. Ces déclamations fanatiques sont sans suite & sans ordre. Les Prophéties ou l'Apocalypse fournissent communément le texte & les citations ; & les misères de l'humanité & la crainte des Jugemens de Dieu sont la matiere. Ils soutiennent que les hommes doivent se livrer aux opérations du Saint Esprit ; qu'ils sont égaux entr'eux ; & sur ces principes ils se livrent à l'enthousiasme & tutoient jusqu'au Roi. *Robert Barclay*, un de leurs Docteurs, a défendu leurs sentimens dans un *Ouvrage* imprimé, & *Guillaume Sewel* d'Amsterdam a composé leur *Histoire*. Un Essai de ces Visionnaires a passé dans la Pensylvanie, où ils sont établis ; mais les Canadiens travaillent actuellement à la destruction de la Secte, qui menace ruine dans les deux Hémisphères.

Herrenhuthers.

Une nouvelle Religion leur succède en Hollande sous le nom d'*Herrenhuthers*, ou *Freres d'Herrenhuth*. Elle doit sa naissance à Nicolas Louis, Comte de Zintzendorf, homme atrabilaire, qui se livrant à la vie solitaire, se mit en tête d'inventer une nouvelle Réforme (a). Dans cette idée il acheta la terre de Bertholsdorff dans la Haute Lusace, où il commença à débiter sa nouvelle Doctrine. L'asyle qu'il donnoit dans son Château à ceux qui l'écoutoient, attira le reste des Freres de Boheme que le Gouvernement persécutoit, & leur nombre s'augmentant, il leur bâtit des maisons autour de son Château qui formerent bientôt un Bourg considérable

(a) Voyez LeLong Merveilles de Dieu dans son Eglise, Part. I. pag. 12.

qu'il appella *Herrenhuth*, mot qui signifie la *Protection du Seigneur*. Auguste Gottlieb Spangenberg apporta sa doctrine en Hollande en 1735, & fit de grands progrès en s'insinuant auprès des personnes dévotes qu'il exhortoit à l'*Amour du cher Sauveur*, en leur donnant de nouveaux principes de perfection, sans rien changer à la Secte qu'elles professoient. Après avoir gagné quelque confiance auprès des personnes crédules, il chargea *Isaac le Long* de composer un *Livre*, dans lequel il expliquoit ses dogmes & son culte. Le Comte de Zinzendorf informé de ce qui se passoit, se rendit à Amsterdam, & convoqua des Assemblées, dans lesquelles il faisoit célébrer suivant son Rit. La curiosité attiroit les spectateurs, & la nouveauté en séduisoit toujours quelques-uns; il se trouva bientôt en état de fonder une Eglise auprès d'Ysselstein, sous la direction de Philippe de Watteville, & lui donna le nom d'*Herrendyck*, qui veut dire la *Digue du Seigneur*. Il seroit difficile de décider si ce nouveau Docteur a plus emprunté du Luthéranisme que du Calvinisme. Au surplus il établit que l'homme ne contribue que passivement à sa sanctification; que la Grace est universelle, & que la Charité doit être aveugle pour le Genre humain. Ils lisent dans leurs Assemblées un Chapitre de l'Ecriture, sur lequel leur Chef prononce un discours, avec une courte exhortation suivie d'une prière & du chant des Pseaumes. Le Dogme favori de ce nouveau Visionnaire est l'obligation de communiquer sa doctrine à tout le monde, & pour remplir le précepte, il vient d'envoyer des Missionnaires dans le Groenland, à Ceylon, à Saint-Thomas, aux Indes Occidentales, au Cap de Bonne Espérance, & chez les Hottentots.

On ne finiroit jamais, si l'on entreprenoit de rendre compte de toutes les Religions moins connues, dont la Hollande est remplie. On y trouve des *Mystiques*, des *Deurhoviens*, des *Bekkeriens*, des *Leenhofiens*, des *Hattemistes*, &c. Mais ces petites Sectes n'ayant aucune Eglise, nous nous contenterons de dire que les *Mystiques* qui cherchent à s'insinuer dans toutes les autres, sont généralement

Autres Sectes.



rejetés, & que celles-ci travaillent de concert à pousser le Gouvernement pour les détruire.

Juifs.

Indépendamment de toutes les Religions qui reconnoissent Jesus Christ pour leur Chef, les *Juifs* ont des Synagogues à Amsterdam, à Rotterdam & à la Haye, & sont soufferts à Naarden, à Maarsse & dans Utrecht. Les Etats de Hollande les reçurent à bras ouverts, lorsqu'ils furent chassés de l'Espagne & du Portugal en 1530 & en 1550. Ils obtinrent en 1619 la permission de professer publiquement le Judaïsme ; ils jouissent des mêmes droits que les autres Citoyens, à l'exception des Corps de Métiers, dont ils sont exclus, & leurs mariages sont assujettis aux Réglemens de la Police (a). Ils sont distingués en *Portugais* & en *Allemands* ; les derniers suivent à la rigueur les institutions des Rabbins, dont les autres se relâchent beaucoup.

(a) Résol. des Etats de Holl. du 14. Mai 1712. Voyez le Grand Recueil des Edits. Tom. V. pag. 682.

## SECTION VI.

De l'Etat Civil, Militaire, Economique  
& Politique des Provinces-Unies.

## SOMMAIRE.

**A**NCIENNE Forme du Gouvernement de ces Pays.  
I. Tribunaux. Usurpations des Seigneurs. Et des Villes. Origine des Tribunaux des Villes. Abus de Justice. II. Conseil de Hollande. Assemblées Générales & Provinciales. Loix. Amendes. Impôts. III. Jugemens de Dieu, *Judicia Dei*. Duels Juridiques. Abolis. Etablissement des Jurisdictions. Restes des Duels. Répartition des Impôts. Jugemens Ecclésiastiques. Premières Monnoyes. IV. Nouvelle Forme de Gouvernement. Souveraineté des Villes. Pouvoir limité des Députés. Corps de la République.

République. Etats & Députés à la Généralité. Etats de Gueldre. De Zeelande. D'Utrecht. De Frise. D'Overyssel. De Groningue & des Ommelandes. Pays de la Généralité. Etats de Hollande & de Westfrise. V. Etats Généraux. Leur définition. Lieu de leurs Assemblées. Ordre & tems de leurs Assemblées. VI. Lenteur de leurs Délibérations. Unanimité requise dans certains cas. Siege de la Souveraineté de la République. Autorité & Pouvoir des Etats-Généraux. VII. Ambassadeurs de la République dans les Pays Etrangers. Ministres des Cours Etrangères à la Haye. Leur Entrée publique. Audiences & Négociations. Titre & Armes des Etats-Généraux. Officiers. Grande Assemblée. VIII. Conseil d'Etat. Son Origine. Sa Constitution actuelle. Exclusion donnée aux Stadhouders. Lieu des Assemblées du Conseil. Ses occupations. IX. Forces Militaires de l'Etat. Marine. Forces de Terre. Répartition des Troupes sur les Provinces. Officiers & leurs payes. Gouverneurs, Commandans, &c des Places fortes. Corps du Génie. X. Finances. Leur ancien Etat. Multitude des Impôts modernes. Dettes de l'Etat. Ses Ressources. Ses Maximes. Ancienne Répartition des Impôts. Répartition Moderne. Pétitions du Conseil d'Etat. Contestations à ce sujet. XI. Autres Départemens du Conseil d'Etat. Ses Instructions. Ses Titres. XII. Charge de Trésorier Général. Ses Instructions. Charge de Receveur Général. Ses Instructions. Secrétaire du Conseil d'Etat & ses Fonctions. XIII. Chambre des Comptes. Ses Officiers. Ses Fonctions. Ses Instructions. Chambre des Finances. Ses Officiers & Fonctions. Chambre des Monnoyes. Ses Officiers & Fonctions. Chambre Mi-partie. XIV. Amirauté. Son Origine. Création de l'Amiral. Et de son Tribunal. Etablissement des Colleges de l'Amirauté. College de la Meuse. D'Amsterdam. De Zeelande. De Westfrise. De Frise. Fonctions de ces Tribunaux. Limites de leur Jurisdiction. XV. Grand-Amiral. Division des Flottes. Conseils de guerre. Appointemens des Officiers. Ordonnances de Marine. Rançons des Prisonniers. XVI. Fonds de la Marine. Armateurs. Droits d'Entrée & de Sortie. Officiers de l'Amirauté. Fiscal. Secrétaire. Commis. Maîtres des Ventes. Maîtres des Equipages. Bureaux des Col-

194      SECT. VI. De l'Etat Civil, Militaire ;  
*leges de l'Amirauté. Titres & Armes des Conseillers. XVII. Stadhouder & Amiral-Général. Origine du Stadhouderat. Guillaume I, Stadhouder de trois Provinces. Déclaré Chef de l'Etat. Il aspire à la Souveraineté. Maurice, Stadhouder de la République. Il veut se rendre Souverain. Ses Pleins-pouvoirs. Ses Disgraces. Frederic-Henri élu Stadhouder, &c. Son Autorité dans l'Etat. Guillaume II, Stadhouder par survivance. Ses vûes ambitieuses. Arrêtées par sa mort. Abolition du Stadhouderat. XVIII. Guillaume III. élu Capitaine-Général. Elevé au Stadhouderat par la Populace. Il regne en Souverain. Le Stadhouderat général éteint. Stadhouders héréditaires de Gueldre & de Frise. Le Stadhouderat général rétabli par la Populace. Déclaré héréditaire. XIX. Autorité & Pouvoir des Stadhouders. Leur ancienne Instruction. Contestations des Provinces sur leurs Droits & Prérogatives. Puissance de la Maison d'Orange. XX. Grand-Pensionnaire ou Avocat Général de Hollande. Importance & danger de cette Charge. XXI. Alliances de l'Etat avec les Puissances Etrangères. Avec l'Empire. Avec la France. Avec l'Angleterre. Avec l'Espagne. Avec le Portugal. Avec la Prusse. Avec la Suede, le Danemarc, la Russie. Avec la Porte & les Républiques d'Afrique.*

I.  
 Ancienne  
 forme du gou-  
 vernement de  
 ces pays.

**A**VANT de passer au Gouvernement actuel établi depuis la Révolution par Guillaume I, Prince d'Orange, nous devons parcourir en peu de mots les variations arrivées sous le Regne des Francs & sous celui des Comtes particuliers de ces Pays. Charlemagne ayant adouci l'ancienne barbarie des Loix Frisonnes, les avoit données pour régir les peuples des Pays-Bas. Ce Monarque, à l'imitation des Lombards, confioit le gouvernement des pays conquis à des Seigneurs de sa Cour qui prenoient le nom de Comtes, *Comites*, à *comitare*, parce qu'alors la Noblesse accompagnoit le Roi, à l'exception de ceux dont les emplois fixoient la résidence.

Tribunaux.      Chaque Province avoit son Gouverneur. Le Prince en le



nommant lui donnoit un Formulaire, sur l'observation duquel il prêtoit serment. Il juroit d'être fidèle, de rendre justice suivant les Loix, de protéger les veuves & les orphelins, de punir les malfaiteurs & les brigands, de porter au Fisc les revenus domaniaux, de prononcer ses Jugemens en public, de présider à chaque Séance du Tribunal, de défendre l'Eglise & les Ecclésiastiques, & de veiller sur la conduite des Officiers subalternes. Lorsqu'il s'agissoit de juger quelqu'affaire, il devoit se faire accompagner au moins de sept Assesseurs tirés des *Rachembergii*, c'est-à-dire, Bourgeois, qui se divisoient en *Scultarii*, d'où sont venus les Escountets, en *Scabini*, Echevins, & *Centenarii*, Centeniers. Ils tenoient leur siege en pleine campagne; ce Tribunal se nommoit *Mallum*, & dans la Frise, où cet usage étoit encore en vigueur dans le quatrième siècle, le lieu de la séance étoit proche d'Aurich, aujourd'hui Capitale de l'Oostfrise, & se tenoit sous un Arbre qu'on nommoit *Upstal-boom* (a). En tems de guerre le Comte convoquoit & menoit au rendez-vous général les *Gens* ou *Hommes d'armes* de sa Province. On comprenoit sous cette dénomination un Gentilhomme armé de pied en cap, avec son cheval harnassé, suivi de ses *Vassaux* aussi montés; & de ses *Varlets* à pied: ce qui formoit une Compagnie de dix ou quinze Cavaliers & de quarante ou cinquante Fantassins (b). Le Comte les passoit en revue, condamnoit à l'amende ceux qu'il trouvoit en faute, commandoit sa troupe pendant la Campagne, & la ramenoit l'hyver dans son pays (c).

Les guerres civiles des Descendans de Charlemagne ayant affoibli la Monarchie, les Comtes usurperent l'hérédité des Domaines qui ne leur étoient confiés que pendant leur vie, & pour s'y maintenir, ils partagerent l'autorité avec la Noblesse, du concours de laquelle ils ne pouvoient se passer. Ils la consultoient sur les intérêts de l'Etat, & l'appelloient à la signature des Traités.

Usurpations  
des Seigneurs.

(a) Ubbo Emm. Rer. Fris. pag. 90. & 91.

(b) Capit. Reg. Franc. col. CCLVIII.

(c) Ibidem, col. CCLVI.

Et des Villes.

Les Bourgeois des Villes enrichies par le commerce profiterent bientôt des besoins de ces nouveaux Maîtres , pour extorquer des privileges ; ils demandoient toujours quelques droits en échange de leur argent , & les nécessités du Prince se multipliant , ils obtinrent sur la fin du treizième siecle la permission d'envoyer des Députés de leur Ordre aux Assemblées. Edouard I , Roi d'Angleterre , & Florent V , Comte de Hollande , ayant arrêté le double mariage de leurs fils avec leurs filles , exigèrent réciproquement l'approbation de leur Noblesse & des grandes Villes. La division qui survint entre ce Comte & sa Noblesse , servit encore à l'élévation des Bourgeois. On commença à les employer dans les négociations , dans les Ambassades , & ils concoururent bientôt avec les Gentilshommes dans les fonctions les plus importantes. Nous avons plusieurs Traités qui ne sont signés que par le Conseil des Villes , & lorsque Jaqueline renouvela en 1436 le Grand Manifeste , elle promit de n'entamer aucune guerre sans les avoir consultées. Les troubles des Hoekins & des Cabeliaux , en ruinant les Châteaux des Nobles , assurèrent l'autorité du Tiers-Etat. Les Seigneurs s'étoient déclarés pour les derniers ; la Bourgeoisie qui tenoit pour les premiers , étant la plus forte , se rendit maîtresse de la campagne en la ravageant. L'ambition de Guillaume V qui vouloit dépouiller sa Mere du Comté qui lui appartenoit , avoit donné naissance à ces Factions. Sa reconnoissance décida sa faveur pour le parti qui l'avoit mis sur le Trône. Albert s'en servit pour se maintenir dans la dignité de *Ruwaard* pendant la démence de son frere , & les malheurs de ces tems éleverent le crédit des Bourgeois au point qu'Edouard refusa d'entrer en négociation sur les droits de Philipinne , sa femme , sans le concours & l'aveu des Villes (a). Dordrecht , Leide , Haarlem & Delft jouissoient des droits de Capitales (b) ; Goude obtint le même avantage après la mort du Comte de Blois , qui l'avoit possédée à titre d'appa-

(a) Rymer *Acta Publ. Angl. Tom. III. part. II. pag. 110.*(b) Balen *Descript. de Dordr. pag. 522.*

nage (a). Amsterdam acheta le même privilege (b). Ces six Villes furent appelées à l'Assemblée convoquée en 1400 pour la délivrance de Zierikzee que les Flamands assiégeoient. Elles fournirent les fonds pour armer la flotte qui sauva la place; & ce service les rendit si vaines que le Comte étoit obligé dans ses réquisitions d'entremêler les termes d'ordonner & de demander, & que les Bourgeois affectoient dans l'Octroi de n'employer que le dernier. On ne trouve que la signature des Députés de ces Villes dans le Traité qui fut alors conclu avec les Trajectins (c), & dans celui de Paris entre la Hollande & la Flandre (d).

Les Villes profitèrent des mêmes circonstances pour élever leurs Magistrats au-dessus de ceux du Souverain. Dans les premiers tems le Comte présidoit en personne au Tribunal supérieur, & la Noblesse administroit la justice à ses Vassaux. L'assiduité qu'exigeoit cette fonction ennuya bientôt les Seigneurs; ils se déchargèrent de la fatigue inséparable des honneurs sur les Escoutets, les Echevins & les Baillifs, qu'ils chargèrent de rendre la justice en leurs noms. L'absence des Chefs ouvrit la porte aux abus. Quoique les Comtes s'occupassent encore de l'interprétation & de la réformation des Loix, qu'il en fût question dans les Assemblées (e), & que les Magistrats fussent autorisés à redresser la chicanne, en se joignant aux Assesseurs & aux Légistes, les Souverains accordoient trop facilement des exemptions & des grâces pour les peines prononcées, & souvent le coupable se rachetoit pour une modique somme de la confiscation qu'il avoit encourue (f). Les Juges à leur exemple, faisoient acception de personne; le peuple opprimé avoit peine à porter ses plaintes aux pieds du Trône; s'il y parvenoit, le Comte se croyoit

Origine des  
Tribunaux des  
Villes.

(a) Joann. à Leydis *Lib. XXXI. cap. 55.*

(b) Manifest. d'Amsterd. *pag. 73.*

(c) Matthæi Anal. Vet. *Ævi. Tom. V. pag. 528. & de Jure Gladii cap. XIV. pag. 238.*

(d) Paq. Pacis int. Philip. Fland. & Florent. Holl. Comit. *apud Marten & Durand. Thef. Anecd. Tom. I. col. 1036. D'Oudegheest Chron. Fland. pag. 226.*

(e) Voyez le Placard de Philipp. II. du 2 Mars 1557, Et Bynckershoeck *Quæst. Jur. Publ. Lib. II. cap. I. pag. 192.*

(f) Heemskerk. *Arcad. Batav. pag. 388.*



intéressé à soutenir ses Officiers (a), & quand même il ne pouvoit se dissimuler leurs fautes, il les justifioit dans le moment, sauf à les punir par la privation de leurs Offices sous quelque autre prétexte, & toujours long-tems après la plainte. Le Bourgmestre & les Echevins composoient le Magistrat dans les Villes; les Villages n'avoient qu'un Juge qu'ils appelloient *Afving* (b), & la plupart n'en avoient point (c). L'*Afving* appelloit les Assesseurs qu'il vouloit pour former son Tribunal, & n'exigeoit aucun serment. Ces Juges dépendans de cet Officier, se conformoient à son avis pour conserver sa faveur, & les injustices se multiplioient sans qu'on pût y remédier. Les Bourgeois toujours sacrifiés cherchoient le moyen de se soustraire aux Jurisdicitions qui dépendoient des Seigneurs & du Souverain, pour se donner des Juges de leur Ordre. Ils profiterent de la foiblesse d'Albert, dont les besoins ne tarissoient jamais, pour obtenir le droit de se former un Tribunal. Dordrecht obtint en 1345 la permission de se donner des Bourgmestres & des *Vroedschap-pen* (d), c'est ainsi qu'ils nommerent ces nouveaux Conseillers. Delft, Leide (e) & Haarlem (f) suivirent son exemple; Rotterdam se créa un Conseil de Ville (g), & les habitans d'Amsterdam formerent une espece de Sénat (h).

L'élection de ces Magistrats étoit annuelle dans les commencemens, & l'on ne portoit devant eux que les affaires de moindre conséquence. Quelques Critiques, pour augmenter le lustre de ces Officiers, en reculant l'époque de leur érection, ont affecté de confondre le Bourgmestre avec le *Magister Civium* dont il est parlé dans les anciennes *Chroniques*, & de donner le nom de *Vroedschap* aux Députés qui paroissent dans la célèbre Représentation des Villes de 1385; mais

(a) Maxim. Polit. de Holl. Tom. I. chap. XXV. pag. 129.

(b) Grot. Introd. à la Jurispr. de Holl. Liv. II. part. XXVIII. §. 9.

(c) Manif. du Kennem. pag. 138. & 139. préf. du Recueil des Placards d'Utrecht.

(d) Balen Descript. de Dordr. pag. 245. & 346.

(e) Orlers Descript. de Leide. pag. 731.

(f) Screvel. Descript. de Haarlem. pag. 246.

(g) Manifest. de Rotterd. à la fin de la Chron. pag. 256.

(h) Manif. d'Amsterd. pag. 3.

il est certain que les Vroedschappen étoit un Tribunal anéanti depuis si long-tems qu'on en ignoroit les fonctions dans le quinzième siècle, lorsque les Vroedschappen parurent pour la première fois ; que les Echevins ont eu long-tems le pas sur le Bourgmestre, à titre d'ancienneté (a), & que cet Officier ne prit enfin le dessus que par la faveur des Villes, qui vouloient abaisser les Magistrats dépendans du Comte (b). Au reste Albert s'apercevant que sa complaisance dégradoit son autorité, s'arrogea le droit de déposer, quand il jugeroit à propos, ces Magistrats, quoiqu'indépendans du Souverain, & répara par cet expédient la brèche qu'il avoit faite à son Trône.

D'un autre côté cet établissement remédia aux abus de la Justice. Nous avons vu que l'Assing dans les Villages, & l'Escoutet dans les Villes, composoient leurs Tribunaux de ceux qu'ils vouloient (c). Les Parties étoient tenues de défrayer le Tribunal pendant la durée du procès, ce qui portoit ces Juges à prolonger l'affaire. Le Président dépendant du Comte, & sûr de sa protection, n'avoit d'autre règle que la volonté du Souverain, devant qui l'on appelloit de ses Sentences, au lieu que ces nouveaux Juges assujettis à des Jurisdiccions supérieures étoient obligés de se conformer aux Coutumes, aux Loix & au Droit écrit, & se trouvant sans intérêt, ils abrégéient les procédures autant qu'il étoit possible. Ils suivoient les Ordonnances à la lettre, & ne pouvoient adoucir ou changer les peines prononcées par la Loi. Les Etats de Hollande rendirent le 7 Septembre, 1668, un Arrêt qui leur défendoit de se servir de l'ancien Formulaire : *la Cour préférant la grace à la rigueur, &c.* & depuis, par un autre Règlement, ils ont aboli les confiscations des biens que le Stadhouder accordoit souvent à ses créatures (d).

(a) Riemer Descript. de la Haye Liv. II. pag. 91. Privileg. de la Brill, pag. 32.

(b) Screvel. Descript. de Haarlem. pag. 136.

(c) Grot. Introd. à la Jurisprud. de Holl. Liv. II. part. XXVIII. §. 9. Van de Water. pref. du Recueil des Placards d'Utrecht. Manifest. du Kennemerl, pag. 138 & 139.

(d) Conf. Max. Politiq. &c. Tom. I. pag. 129. Résolut. du 1. Mai 1732. Recueil des Placards. Tom. III. pag. 85.

II.  
Conseil de  
Hollande, &c.

L'époque de l'érection du Conseil de Hollande cause des disputes d'autant plus grandes, qu'on veut y remonter celle du Conseil d'Etat qui subsiste aujourd'hui. Les uns la font antérieure au Regne d'Albert, & les autres attribuent sa création à Philippe I, Duc de Bourgogne. Si l'on examine les Actes (a) qui nous restent, on ne pourra se dispenser d'être du sentiment des premiers. Il paroît que sa résidence n'étoit pas fixe avant Jaqueline; mais il suit que Philippe ne fit que le transférer à la Haye, d'où il ne sortit plus. L'Empereur Louis de Baviere voulant réunir les Comtés de Hainaut, de Hollande, de Zeelande & la Seigneurie de Frité en faveur de Guillaume V, son neveu (b), créa un Conseil suprême, auquel il attribua un ressort sur les quatre Souverainetés. On l'appelloit indifféremment le Conseil de Hollande (c), la Cour des Provinces (d), ou le Grand-Conseil (e). Cependant les Hennuyers soutiennent que leur Province a toujours formé un Etat distinct & séparé, régi par son Tribunal particulier; mais on voit que Philippe I ne créa le Conseil de Hainaut qu'en 1418 (f), & que pour indemniser la Cour de Hollande, il lui attribua le droit de juger définitivement & sans révision toutes les contestations qui s'éleveroient dans les autres Provinces (g). Son siege est fixé à la Haye par le même Acte, qui constitue Philippe héritier de Jaqueline, & les deux Souverains réglet de concert la nomination & le nombre des Officiers qui doivent le composer. La Duchesse se réserve le droit d'en nommer trois, & consent que le Duc en choisisse trois Nationaux & trois Etrangers: disposition diamétralement opposée aux privilèges de la Nation, qui venoient d'être confirmés par les Souverains de la Maison de Baviere (h). Cette infraction ne fut

(a) Manif. du Kennemerl. pag. 25 & 27.

(b) Voyez les Lettres d'Erect. dans Burman Anecd. d'Utrecht part. 1. pag. 7.

(c) Burman, *ubi supra*.

(d) Manif. rapporté par Boxhorn sur Veldenaar. pag. 185.

(e) Voyez la Dissert. de Papendrecht sur le Conf. de Holl. & son Erect. dans ses Analect. Belg. Tom. II. part. I. pag. 7.

(f) Recueil des Placards. Tom. II. pag. 15.

(g) Ibidem Tom. III. pag. 643.

(h) Hist. de la Patrie. Tom. III. pag. 477. & 487.

qu'un



qu'un essai des atteintes que la Maison de Bourgogne donna dans la suite aux droits de la Noblesse & des Villes. L'introduction des garnisons étrangères, la construction des citadelles, l'imposition de deniers sans l'aveu des Etats &c. apprirent au peuple, combien il est dangereux d'avoir un maître, dont la puissance est indépendante & subsiste par elle-même. Le Grand Thésorier fut élu Président de ce Tribunal, auquel on donna le titre de Chambre des Comptes. Philippe lui attribua le droit de juger définitivement toutes les contestations qu'on porteroit devant eux, de nommer & révoquer les Baillifs, de recevoir & régler les comptes des Receveurs, & de connoître des crimes. Il excepta de leur Jurisdiction les pays, terres, rentes & revenus appartenans en propre à la Duchesse, les donations, collations, présentations, confirmations des Bénéfices réservés à sa nomination, sauf toutesfois le droit de limiter ou d'annuller la présente concession, quand il le jugeroit à propos (a). Ces innovations ont donné lieu à quelques Auteurs de prendre pour une érection l'Acte qui les introduit (b); mais il est certain que les variations ne peuvent porter d'atteinte à l'ancienneté. Si l'on adoptoit ce sentiment, il faudroit descendre l'époque à 1542, puisqu'alors le Stadhouder fut créé Président à la place du Grand Thésorier, qu'on supprima un grand nombre de Conseillers qui s'étoient trop multipliés, & qu'on donna une forme nouvelle au Tribunal (c). Il doit donc demeurer pour constant que ce Conseil a subsisté sous différens noms depuis Guillaume V, & qu'il dirigeoit les affaires d'Etat conjointement avec le Souverain (d). Il subsistoit encore au tems de la Révolution, & pour-lors il fut composé de sept Hollandois, trois Zeelandois & deux Trajectins (e); mais il ne reprit son premier éclat qu'en 1580.

Les Assemblées Provinciales n'étoient pas uniformes, &

Assemblées  
Générales &  
Provinciales.

(a) Papendrecht. Anal. Belg. Tom. II. part. 1. pag. 22.

(b) Manifest. d'Enkhuizen. pag. 24. 26. & 28.

(c) Conf. Manif. d'Enkhuizen. pag. 25. 29. 30. & 31.

(d) Bos Hist. des Pays-Bas. Liv. VI. pag. 330. Hooft. Hist. des Pays-Bas. Liv. VIII. pag. 329.

(e) Hooft. ubi supra. Liv. XX. pag. 885.

ne portoit pas alors le titre d'Etats. Le Clergé qui possédoit presque toutes les grandes terres du Hainaut, tenoit le premier rang dans ceux de ce Comté. Les Ecclésiastiques étoient reçus dans les Assemblées des Frisons, mais sans distinction (a). L'Abbé de Notre-Dame de Middelbourg résidoit en Zeelande (b); mais le Clergé étoit exclus des Etats de Hollande, & quoique l'Abbé d'Egmond fut très-puissant par ses terres, les distinctions & les négociations dont il étoit souvent chargé, il ne put jamais obtenir le droit d'y siéger (c). Quant au nom d'Etats qui fait aujourd'hui le titre constitutif de la République des Provinces-Unies, il ne fut connu qu'en 1418. On le trouve pour la première fois dans le Traité de Jacqueline & de Philippe, & l'on croit qu'il fut apporté de Bourgogne par ce dernier.

Loix, Amendes, Impôts.

Le changement dans la Jurisprudence fut une suite nécessaire des variations du Gouvernement. Quelque réformation que Charlemagne eût faite dans les Loix Frisonnes, elles se sentoient toujours de leur première barbarie. Les crimes n'étoient punis que par des amendes, & le Parricide même en étoit quitte pour la confiscation de ses biens. Les premiers Comtes s'occupoient à corriger la férocité de leurs peuples, & même autorisoient les Etats à faire des Ordonnances sans les consulter (d). Dans le douzième siècle l'homicide étoit puni de mort à Dordrecht, dans le cas où le meurtre auroit été commis avec des armes prohibées. Guillaume II, qui fut Roi des Romains, instruit par le commerce des Allemands, travailla le plus efficacement à policer les Hollandois. Il prononça le dernier supplice contre le viol & l'assassinat; il fixa à sept personnes le nombre des témoins nécessaires pour la conviction des coupables. Il régla la valeur des amendes pour la punition des moindres crimes. Une femme faisant le métier de boulangerie, & trouvée en fraude sur le poids,

(a) S. Beningha Chron. de Frise. pag. 426.

(b) Boxborn sur Reigersb. part. 1. pag. 154.

(c) Regist. des Assembl. de Holl. d'Aart Van der Goes pag. 22.

(d) Bynckershoek Quest. Jur. Publ. Lib. II. cap. I. pag. 92. Repert. des Placards déposés au Greffe de la Cour de Holl. 91. B.

perdoit sa journée ; le Brasseur son brasson ; le Tisserand étoit condamné à payer une quantité de fil pesant environ vingt-cinq livres, &c. (a) Il régla, par proportion aux biens, les droits que chacun de ses sujets devoit payer. Un Gentilhomme qui menoit soixante hommes à la guerre, étoit tenu de payer vingt livres par an en tems de paix, & devoit en compter autant toutes les fois que le Prince alloit en Allemagne, lorsqu'il se marioit, qu'il étoit armé Chevalier, & lorsque ses freres, ses sœurs ou ses enfans étoient dans ces mêmes cas (b). Les Villes dans lesquelles il faisoit séjour étoient obligées de faire les avances de tout ce qui étoit nécessaire pendant quinze jours. Guillaume compila des Loix pour la Zeelande, qu'il tira du Droit Frison & des Coutumes locales (c). Il chargea les Baillifs de juger les causes qui n'étoient pas de la compétence des Eſcoutets (d), & fit un grand nombre d'Ordonnances pour diminuer le nombre des procès & faciliter leur jugement.

Les Comtes ne purent extirper malgré leurs soins certains usages que le Paganisme avoit introduits. La Jurisprudence étoit entièrement inconnue dans les premiers tems ; les Moines qui s'appliquoient à l'étude, se contentoient de la Théologie & négligeoient tout-à-fait la science des Loix. La superstition consacroit les anciens préjugés, & les peuples regardoient les événemens du sort comme des Décrets du Ciel. Ils les consultoient comme des Oracles assurés au défaut des preuves. On foumettoit l'accusé à l'épreuve de l'eau bouillante, ce qui consistoit à retirer un anneau du fond d'un vase pendant l'effervescence de la liqueur (e). On obligeoit le criminel à prendre un fer rouge avec la main (f), ou l'on le forçoit de marcher les pieds nuds sur des charbons ardens (g), & s'il sortoit de ces épreuves sans marque de brûlure,

III.  
*Judicia Dei,*  
Jugemens de  
Dieu.

(a) Boxhorn *Theatr. Urb. Holl. pag. 161.*

(b) Manifest. Willielm. II. *apud* Screvel. *Descript. de Haarlem. pag. 161.*

(c) Manifest. Willelm. II. *apud* Balen. *Descr. de Dord. pag. 240.*

(d) Boxhorn *sur Reigersb. Part. II. pag. 73.*

(e) Leg. Fris. Tit. III. L. VIII. Tit. XIV. L. IV.

(f) *Ibidem.*

(g) Leg. Carol. Magn. n. CV.



on le jugeoit innocent des crimes qui lui étoient imputés (a). Quelquefois on le condamnoit à demeurer pendant un long tems les bras en croix, & la justification dépendoit de la constance avec laquelle il supportoit cette attitude forcée (b). Ces expériences étoient appelées *Judicia Dei* » les Juge-  
» mens de Dieu (c). »

Duels Juri-  
diques.

La Noblesse long-tems accoutumée à ne recevoir de Loi que de son courage, cherchoit à se justifier par les armes, & les défenses les plus severes ne peuvent abolir le préjugé. Les Nations barbares s'y livrent avec confiance; les Tartares forcent un prisonnier à combattre contre celui de leurs soldats que le sort désigne, & la victoire de l'un ou de l'autre annonce l'événement de la guerre. Le duel étoit anciennement une preuve juridique. Les Magistrats, & quelquefois le Souverain, étoient les Juges du combat. Il falloit être Gentilhomme pour avoir droit de provoquer. Le Juge du camp mesuroit les armes des champions afin d'établir une égalité parfaite. L'agresseur & le défendeur étoient forcés de combattre en personne, à l'exception des femmes, des Magistrats & des Ecclésiastiques, qui présentoient à leur place un Escrimeur, qui prenoit leur fait & cause (d). Les Chevaliers briguoient cette commission lorsqu'il étoit question de soutenir l'honneur du beau Sexe. Chaque Province avoit un lieu fixe pour les duels. Celui des Flamands étoit à Bruges. Nous trouvons un Décret du quinzième siècle qui ajourne dans cette ville Jean de Neuw de Aggresseur, & Adrien Treslongue Défendeur, pour se battre en présence du Comte Louis (e). Le champ de bataille dans le Hainaut étoit à Valenciennes, & nous avons un Jugement de Guillaume IV qui condamne le vaincu au dernier supplice (f). Leide, Delft & la Haye servoient indifféremment de théâtre à ces combats; mais le plus célèbre étoit à Haarlem. La Maison

(a) Schotan. Jus Fris. pag. 46.

(b) Capit. Car. Mag. ad ann. 779. n. X. pag. 544.

(c) Leg. Fris. Tit. V. Cap. I.

(d) Leg. Zeel. Florentii III. Art. LII. & LXX.

(e) I. Memor. de Rose. fol. 9.

(f) Montrelet Hist. de la Maïe de Bourg. Liv. I. chap. XXIII. pag. 37.

de Waffenaar a long-tems possédé la charge de *Kreilwaarder*, c'est-à-dire, d'Inspecteur des Duels. Quelques Auteurs se sont persuadés que cet Office faisoit partie du *Burggraviat*; mais lorsque Jean de Waffenaar céda à Jean, Duc de Bavière, les droits qu'il avoit en cette qualité, il ne fit aucune réserve, & long-tems après il vendit au Seigneur de Woude la charge de *Kreilwaarder* (a): d'où il suit qu'elle étoit distincte & séparée du *Burggraviat*. Ses fonctions consistoient à aligner le champ de bataille avec des cordes & à mesurer les armes des combattans. Celui qui les transgressoit étoit réputé vaincu. Dans les premiers tems les Champions n'étoient armés que de bâtons; mais on leur substitua bientôt le sabre & l'épée. L'Inspecteur étoit encore obligé de publier quelque tems auparavant le jour du combat, afin que chacun pût en être témoin. Au surplus, pour mieux autoriser la preuve, on obligeoit les Duellistes de se confesser, & de communier avant d'entrer en lice (b). Le vaincu étoit condamné en trois livres d'amende au profit du Comte, déclaré coupable, & livré à l'Exécuteur de la Haute-Justice (c). Cet usage barbare fut en vigueur jusqu'à Philippe I, qui, saisi d'horreur de la cruauté & de l'acharnement de deux Champions qui se battirent à Valenciennes en sa présence, à l'occasion du meurtre d'un Gentilhomme de la Famille Prétorienne des Du Jardin, fit publier une Ordonnance qui anéantit les Duels juridiques dans toutes les Provinces (d).

Abolis.

On avoit recouvré le *Code Justinien* qui n'admet que les preuves testimoniales par écrit, & qui enjoignoit aux Magistrats de tenir des Registres de la naissance & de la mort des Citoyens; ce fut la base de la Loi que Philippe promulgua & qui facilita son exécution; il fit ensuite rédiger les Coutumes, assigna des appointemens aux Jurisconsultes, & diminuant les frais de la procédure, il accoutuma les peuples à porter leurs

Etablissement  
des Jurisdic-  
tions.

(a) Voyez le Registr. des Charges héréd. du Comte. *Part. III. pag. 37. & le Registr. des Fiefs de la Maison de Waffenaar. col. B. fol. 58.*

(b) Voyez Leg. Car. Mag. *Tit. DUELL.*

(c) Leg. Florent. III. Art. XXVIII.

(d) D'Oultremere *Hist. de Valenciennes chap. des DUELS.*

Restes des  
Duels.

contestations devant les Jurisdic-  
tions ordinaires. La No-  
blesse s'opiniâtra long-tems à défendre son honneur par le  
glaive, malgré les défenses du Prince. *L'Histoire de Valen-*  
*ciennes* parle d'un Gentilhomme qui dans le seizième siecle  
offrit de prouver son innocence par le Duel; la Noblesse  
Françoise en a retenu quelque chose, & l'Angleterre pra-  
tique au couronnement de ses Rois une vieille singerie qui  
conserve le souvenir de cet usage. Au milieu du Parlement  
on fait comparoître le Champion du Prince qui prétend à la  
Couronne, & qui jette le gand à quiconque voudra contester  
ses droits à la Couronne.

Répartition  
des Impôts.

Guillaume III réforma un autre abus qui nuisoit à la ré-  
partition des impositions publiques. Il faut sçavoir qu'autre-  
fois les emplois & les charges du pays n'étoient possédées  
que par les Gentilshommes, qui, grevés du service militaire,  
étoient exempts par leur naissance des autres contributions.  
Les Bourgeois & les Habitans des campagnes supportoient  
les charges pécuniaires qu'on accordoit au Prince pour sub-  
venir aux besoins de l'Etat, & la répartition se faisoit par les  
Magistrats, selon les biens ou l'industrie de chacun (a). Le  
Comte accordoit difficilement des exemptions, & le motif  
ordinaire étoit l'extrême pauvreté (b). Les Echevins dres-  
soient le rôle des Bourgeois, & les Baillifs celui des Villa-  
geois. Cetarif qu'on appelloit *Schot*, se renouvelloit au moins  
tous les sept ans, à cause des variations qui ne sont que  
trop fréquentes dans la fortune des particuliers, & aux aug-  
mentations que les Souverains exigeoient encore plus sou-  
vent (c). Les Citoyens enorgueillis de leur opulence voyoient  
avec chagrin les distinctions de la Noblesse; ils se servirent  
de leur argent pour acquérir les Offices que l'indigence ne  
permettoit plus aux Nobles de conserver, & supposant que  
les exemptions étoient inhérentes aux Charges, ils s'aroge-  
rent les prérogatives qui n'appartenoient qu'au Sang. Le nom-

(a) *Manif. de Rotterd. Mss. fol. 2. verso.*

(b) *Manif. de Kennem. pag. 2.*

(c) *Philipp. à Leydis de Cura Reipubl. App. XXXIX, 123. Charg. héréd. des  
Comt. chap. VIII. pag. 144.*



bre de ces intrus se multipliant, le peuple des Villes & de la Campagne se trouva surchargé & s'en plaignit amèrement. Guillaume appréhendant les suites des murmures, convoqua l'Assemblée des Villes à la Haye, & d'un consentement unanime il ordonna que personne ne pourroit se soustraire aux impositions publiques qu'en justifiant par des titres authentiques la Noblesse de son extraction (a).

Il nous reste à rendre compte d'un usage particulier au Clergé. Lorsque le Souverain ou quelque Seigneur disputoit à une Eglise la propriété de quelques terres, l'Evêque ou l'Abbé en étoit quitte pour affirmer avec sept Etoles, c'est-à-dire, sept de ses Prêtres ou Religieux, revêtus des habits Sacerdotaux, que les biens en question étoient de son domaine. Ce serment avoit la vertu d'une Sentence, & si l'on en appelloit au Conseil de Hollande, ce Tribunal étoit obligé de nommer trois témoins du côté de la mer & quatre de l'intérieur des terres, & leur déposition formoit l'Arrêt (b).

Les Comtes de Hollande étoient en possession de tems immémorial de battre monnoye, quoiqu'on ignore l'origine de ce droit. La preuve s'en trouve dans les plus anciens Manifestes (c), & les Cabinets des Antiquaires conservent des pieces frappées au coin des Florent & des Theodoric (d). On ne sçait si les Empereurs ou les Rois de France leur avoient donné ce privilege (e), & l'on conjecture qu'Otton III ayant accordé en 996 à Ansfrid, Evêque d'Utrecht, une part dans le péage de Dordrecht, où la monnoye étoit établie, ce Prélat obtint la permission d'en fabriquer à *Medena-Marchia*, aujourd'hui Medenblick, & l'on est certain qu'on en frappa au coin de Florent IV. On voit sur une piece le buste de ce Prince, & sur le revers MEDEN. MARCH : d'où il

Jugemens Ecclésiastiques.

Premieres Monnoyes.

(a) Diplom. Willelm. II. apud Boxhorn *Theatr. Urb. Holl.* pag. 60.

(b) Math. Anal. ad Beckam *Tom. III.* pag. 327. Confer. avec l'Hist. de la Patrie; *Tom. I.* pag. 255.

(c) Boxhorn sur Veldenaar pag. 1. Balen *Descript. de Dordr.* pag. 240. *Descript. d'Alkmaar.* pag. 2. Alkemade *Monnoyes de Holl.* pag. 42. & 43.

(d) Balen. *Descript. de Dordr.* pag. 679.

(e) Conf. Capitnl. Reg. Franc. pag. 700. 705. & 971. & Append. ad Lunig. *Archiv. de l'Emp. p. Spec. Couv. II. Scét. V.* §. 75.

est vraisemblable que Florent ayant pris ces Villes , & trouvant les fabriques établies , avoit substitué son effigie à celle de l'Evêque , quoique le titre ne lui appartînt pas ; & que se croyant autorisé à titre de conquête , il établit des monnoyes à Hoorn & à Enkhuizen ( *a* ). Dans la suite les especes de Hollande furent si bien reçues , que l'Empereur les donna pour modele à celles que le Duc de Gueldre obtint la permission de frapper dans le siecle suivant. Les Comtes de Hollande , qu'aucune condition n'assujettissoit , se trouvant maîtres de fixer le poids de leur monnoye , en abusèrent , & leurs besoins leur firent imaginer de porter la valeur numérative au-dessus de l'intrinsèque , ce qui faisoit un grand tort au commerce. Jaqueline , sur les plaintes réitérées des Villes , promit par un Diplome du 20 Juin , 1418 , de ne plus toucher aux monnoyes sans le consentement des villes de Dordrecht , de Leide , de Haarlem & de Delft. Cette Princesse autorisa par la même Déclaration les Bourgeois à convoquer les Assemblées générales sans demander sa permission : ce qui prouve que l'aveu du Comte avoit été nécessaire jusqu'alors , aussi avoit-il droit de nommer des Commissaires pour assister aux Séances ( *b* ).

IV.  
Nouvelle forme de gouvernement.

Une Nation attentive de tout tems à limiter l'autorité du Souverain dans des bornes légitimes , souffroit avec impatience les atteintes que les Princes de la Maison de Bourgogne portoient à ses privileges ; & Charles V qui disoit communément » que les Belges ardens à défendre leur liberté , étoient faciles à conduire , quand on avoit soin de » leur cacher le joug , » essayoit lentement les innovations qu'il se proposoit d'introduire , & les abandonnoit facilement , quand elles n'étoient pas bien reçues. Philippe II blessé de la liberté Flamande , quitta des pays dont les mœurs le révoltoient , & les livra à la foiblesse d'une Femme & à l'ambition d'un Cardinal qui ne doutoit de rien. Les cœurs ulcérés se réunirent pour défendre leurs prérogatives ; la rigueur peu mesurée du Conseil d'Espagne acheva de les jetter

( *a* ) Brandt Descript. d'Enkhuiz. pag. 203.

( *b* ) Manif. apud Balen Descript. de Dordr. pag. 522.

dans

dans le désespoir, & les cruautés du Duc d'Albe rendirent la révolte nécessaire. Guillaume de Nassau, Prince d'Orange, voyant assez de bras pour garantir sa tête, s'en déclara le Chef, & la signature de l'Union dont nous avons rapporté les articles, le mit en état de renverser le Gouvernement dans toutes ses parties. Assuré du consentement des Confédérés, il ne pensa plus qu'à donner une forme solide à ses Etablissmens. Il conçut qu'il ne pouvoit s'assurer des dispositions qu'il avoit fait naître dans les cœurs, & gagner la confiance des peuples qu'en leur donnant la liberté pour objet & pour récompense du sang & de l'argent qu'ils seroient obligés de répandre. Il commença par les rassurer sur la crainte de se forger de nouveaux fers, en refusant le titre de Comte qui lui fut offert, & profitant de l'aversion que leurs derniers Souverains avoient allumée contre le despotisme, il divisa l'autorité de façon que chaque particulier pouvoit se flatter d'avoir part au Gouvernement. Il établit chaque Ville souveraine dans son territoire, & tous les Citoyens ayant voix dans les Assemblées, dans les Elections des Députés & dans celles des Magistrats, croyoient ordonner ce qu'ils ne faisoient qu'exécuter. La difficulté consistoit à trouver un nœud capable de réunir un pouvoir subdivisé dans tant de parties, & d'empêcher que le Président de l'Assemblée où se feroit la réunion, ne pût usurper la suprême puissance. Cet obstacle insurmontable pour tout autre céda au génie du Prince d'Orange. Il imagina de restreindre le pouvoir des Députés Provinciaux à la faculté de rendre le vœu de leurs Commettans, sans pouvoir ajouter ou retrancher la moindre chose, & à l'impuissance de prendre aucune résolution dans les circonstances imprévues, sans avoir reçu de nouveaux pouvoirs.

Souveraineté  
des Villes,

Pouvoir limité  
des Députés.

Pour expliquer un plan si singulier, il est nécessaire de dire un mot du Gouvernement particulier de chaque Province. La Gueldre, anciennement érigée en Duché, prit le premier rang. La Hollande & la Zeelande la suivirent en qualité de Comtés, & les Seigneuries d'Utrecht, de d'Overyssel & de Groningue prirent leurs places suivant les

Corps de la  
République.



Etats & Dé-  
 putés à la Gé-  
 néralité  
 De Gueldre.

La Gueldre étoit partagée en quatre Quartiers du tems de ses Souverains. Nimegue, Capitale du premier, comprend le Tielerwaard & l'Isle de Bommel. Zutphen, Duisburg, Dockum, Groll, &c. forment le second ; le troisième est composé de la Veluwe, & des villes d'Arnhem, d'Harderwyk, de Wageningen, &c. Ruremonde, Capitale du quatrième, & le reste du pays s'est séparé du Duché pour rentrer sous la domination d'Espagne. Les trois Quartiers réunis à la Confédération députent trois Gentilshommes, & chaque Ville un Bourgeois aux Etats-Généraux. Le Conseil de Régence est composé de douze Conseillers, quatre de l'Ordre de la Noblesse, quatre de celui de la Bourgeoisie, & les quatre autres sont tirés du Corps des Légistes. Il juge en dernier ressort toutes les appellations des Tribunaux inférieurs, & le Stadhouder en est le Président.

Quoique la Hollande suive dans l'ordre du rang, nous la garderons pour la dernière. La Haye étant la résidence des Etats, des Tribunaux Supérieurs, des Grands Officiers & des Ministres Etrangers, nous avons cru devoir commencer par le détail particulier avant d'entrer dans les généraux.

De Zeelande.

Les Comtés de Hollande & de Zeelande, fournis depuis long-tems au même Souverain, étoient en quelque façon incorporés, & se régissoient par un même Conseil qui résidoit à la Haye. Dans le commencement des troubles leurs Députés étoient confondus dans les Assemblées générales. La Province de Zeelande réclama ses droits par le conseil du Prince d'Orange, qui, dans sa qualité de Marquis de Vlissingue & de Veere, étoit son premier Noble, & dont le crédit la fit rentrer dans ses anciens privileges. La Zeelande a présentement ses Etats & ses Tribunaux particuliers. Les Princes d'Orange, jusqu'à Guillaume III, ont eu le droit de nommer leur Procureur à la tête de la Noblesse entre les Députés aux Etats-Généraux. Dans la suite les Négocians ayant acquis les terres des Gentilshommes, cet Ordre a été presqu'anéanti, aussi bien que le Clergé : en sorte que la Dé-

putation est principalement composée des Députés des Villes, entre lesquels celui de Middelbourg tient le premier rang (a).

Le Clergé d'Utrecht avoit autrefois ses entrées dans les Etats de cette Province. Les Chapitres du Vieux-Dôme, du Vieux-Moustier, de Saint Pierre, de Notre-Dame & de Saint Jean, avoient droit de députation, dont il reste même encore quelque vestige. Tous les Gentilshommes y avoient séance, & les Bourgeois d'Utrecht, de Montfoort, d'Amersfoort, de Rhenen & de Wyck te Duurstede composoient le Tiers-Etat. Cette cohue est aujourd'hui réduite à quatre Nobles, deux Bourgmestres de la Capitale, & un Député que les autres Villes nomment à tour de rôle (b).

D'Utrecht;

La Frise est divisée en quatorze Cantons. L'Oostergo comprend onze Quitainies ou Bailliages; le Westergo quatorze; le Sevenwolden, ou Sept-Forêts, dix, & les Villes forment le quatrième quartier. Cette Province a disputé la préséance à la Seigneurie d'Utrecht à plusieurs reprises. Elle se fondeoit sur une Concession de Charles V, confirmée par Philippe II. Les Traiectins opposoient leur ancienneté dans la Ligue & l'ancien partage de la Souveraineté sur la Frise entre les Evêques & les Comtes de Hollande. Les Etats-Généraux appréhendant les suites de cette contestation, portèrent les deux Provinces à décider leur différend par le fort, & la primauté échut aux Traiectins. Louis XIV s'étant rendu maître d'Utrecht en 1673, & l'ayant abandonnée presque aussitôt, les Frisons renouvelèrent leurs prétentions, & soutinrent que le changement de Maître avoit anéanti les anciens titres. L. H. P. renvoyèrent la question devant les Stadhouders des deux Provinces, qui décidèrent le 27 Décembre, 1675, en faveur d'Utrecht (c); & la Sentence fut homologuée par les Etats-Généraux.

De Frise.

Le cérémonial des Elections dans la Frise est différent de celui des autres-Provinces. Les Bourgeois & les *Quelmans*

(a) Wicquefort Hist. des Provinces-Unies. Liv. I. pag. 13.

(b) Wicquefort *ubi supra*. Liv. I. pag. 36.

(c) Recueil des Placards d'Utrecht. Tom. I. pag. 175.

ou payfans s'assembloient séparément, & nomment deux Commissaires pour représenter le Bailliage. Ceux-ci s'étant réunis en choisissent huit, dont on forme un Comité, & le surplus se partage en quatre Chambres. Le Comité se charge de l'instruction & du rapport des affaires, & les Chambres prononcent le Jugement. Toutes les terres étant en franc-aleu, la Noblesse n'a point de prérogatives. Les Etats s'assembloient à Leuwaerden, & le Stadhouder qui y préside, fait exécuter les arrêtés (a).

**D'Overyffel.** Le Zallandt, la Tweuth & le pays de Vollenhoven sont compris sous le nom de l'Overyffel. Le Droffard ou Grand-Prevôt gouverne pendant la vacance des Etats de la Province; mais pour mettre les Ordonnances à exécution il est obligé de se faire assister de trois Gentilshommes & de trois Commissaires, nommés par les villes de Deventer, de Campen, & de Zwol (b).

**De Groningue & des Ommelandes.**

La Province de Groningue étoit bornée par la ville & son territoire; mais la réunion des Ommelandes y joint tout le pays qui se trouve entre l'Ems & l'Yffel. La ville est gouvernée par un Sénat composé de huit Bourgmestres & de seize Conseillers, qui sont choisis dans la Compagnie qu'on appelle *Sermentée*. Elle s'assemble une fois l'an pour remplir les places vacantes. Le premier Bourgmestre apporte un chapeau; chaque assistant y met une fève noire ou blanche, & ceux sous le nom desquels il s'en trouve cinq noires, sont maîtres de l'Election. Il semble que cette façon de voter vient des Grecs qui la pratiquoient (c); mais comment & dans quel tems a-t-elle pénétré dans la Frise? Les Députés aux Etats sont tirés du Sénat; le Stadhouder de la Province est en même-tems Gouverneur de la Ville, & la dernière dignité étant annuelle pendant que la première est à vie, les Bourgeois, pour empêcher la prescription, s'assembloient

(a) Conf. Ubbo Emm. *Rer. Fris. Lib. I.* Wicquefort *Hist. des Prov. Unies. Liv. I. pag. 13.*

(b) Wicquefort *Hist. des Pr. Un. ubi supra.*

(c) Conf. Plutarch, de *Educat.* Demosth. *Orat. IX.* Ortelius sur *Gellius Lib. IV. cap. II.*



pour le continuer ; ce qui n'est plus qu'un simple cérémonial (a).

La Drenth confine à la Westphalie, aux Ommelandes & à Groningue. Quoiqu'elle forme une Province distincte & séparée, L. H. P. lui refusent le droit de députation, & la regardent comme un pays conquis. Il en est de même de la partie du Brabant & de celle de la Flandre qui portent le titre de Hollandoises, & sont comprises sous celui de la Généralité.

Pays de la  
Généralité.

La Hollande, la Province la plus riche, la plus puissante, & dont le nom est devenu en quelque façon générique pour toutes les autres, se divise en Sudhollande & Nordhollande, ou Westfrise. Ses Etats sont composés de la Noblesse & des Députés des Villes. On choisit sept ou huit Gentilshommes entre les Maisons les plus anciennes ; ils opinent les premiers, leur séance est distinguée, & leur Office est à vie. Ils ont leur entrée dans le Conseil d'Etat, dans les Sieges des Amirautés, &c. Au commencement des troubles le droit de députer n'appartenoit qu'aux villes de Dordrecht, Haarlem, Delft ; & Gouda ne l'obtint que depuis sa réunion au Comté. Leide, Amsterdam, Schiedam, Leerdam & Alkmaar y furent reçues dans la suite ; mais Guillaume I. voulant augmenter son crédit, & se rendre maître des délibérations, persuada aux Etats de recevoir Rotterdam, Gorinchem, Hoorn, Enkhuizen, Edam, Monnikendam, Medenblik & Purmerend (b). Le Gouvernement de ces Villes est presque uniforme. Leur Conseil est composé d'un ou de plusieurs Bourgmestres & de Conseillers, partie Nobles & partie Bourgeois ; le Pensionnaire est toujours tiré du Corps des Légistes ; il fait l'office de Procureur Général, de même que le Grand-Pensionnaire remplit celui d'Avocat Général de Hollande ; il prépare les matieres qu'il met en délibération, compte les suffrages, résume les avis & redige les Arrêtés, qui se forment communément à la pluralité des

Etats de Hol-  
lande & de  
Westfrise.

(a) Ubbo Emmius de agro Int. Amst. & Lowic. & Urb. Groning. Wicquefort Hist. des Prov. Un. Liv. I. Cap. XIV.

(b) Conf. Résolut. de Holl. du 25 Avril, 1548. Recueil des Placards Tom. I. fol. 1029.

voix : car lorsqu'il est question de l'intérêt général ou d'imposition, l'unanimité est nécessaire, & l'opposition de la moindre voix dans le Conseil de la Ville ou des Villes votantes dans la Province, arrête la décision. Les Etats de Hollande s'assemblent régulièrement quatre fois l'an, & plus souvent en cas de besoin. L'Assemblée, en se séparant, nomme un certain nombre de Députés qui forment un Comité, chargé de préparer & de communiquer aux Villes les affaires qui doivent faire l'objet de la première Convocation. Le Grand-Pensionnaire a l'inspection sur leur travail, fait l'envoi aux Conseils des Villes, & les Députés rapportent à leur retour le vœu de chacune. Les grandes Villes prétendirent en 1640 avoir chacune un Député dans les Etats (a). Cette affaire causa de grandes contestations, & pour éviter la confusion inséparable des grandes Assemblées, on arrêta que Dordrecht, Delft & Amsterdam nommeroient en même tems chacune un Député ; que Haarlem, Leide, Rotterdam, de même que Gouda, en enverroient un chacune, & qu'Enkuizen, Hoorn & Alkmaar y en joindroient un, chacune à son tour.

V.  
Etats-Géné-  
raux.

Leur Défini-  
tion.

Nous avons dit que la fonction des Députés des Villes se bornoit à porter le vœu de leurs Commettans, sans pouvoir y changer la moindre chose. Les Provinces, par une conséquence nécessaire, ne peuvent donner plus d'étendue aux Députés qu'elles nomment pour les *Etats-Généraux* : d'où il suit que l'autorité souveraine réside dans toutes les parties qui forment le vœu, & que l'Arrêté qui se fait dans cette Assemblée, ne devient exécutoire que parce qu'elle réunit le consentement de la Généralité. Ainsi ces Députés ne sont en effet que des Procureurs ou des Commis qui n'ont aucune autorité personnelle, quoiqu'ils jouissent de tous les honneurs & prérogatives de la Souveraineté. La République est un Etat composé de plusieurs Républiques alliées, sans subordination & dans l'impuissance d'exercer aucun acte attentatoire à l'autorité de l'une ou l'autre, quand

(a) Aitzema. *Liv. XX. pag. 104.*

même six d'entr'elles se réuniroient contre la septième. Leur Confédération est comme une alliance de Souverains à Souverains qui s'unissent pour l'avantage commun, sans cependant assujettir leurs Couronnes. Une combinaison si singulière induit en erreur la plupart des Politiques. Un des plus habiles, après un long séjour à la Haye, ne laisse pas d'avancer que la Souveraineté réside dans les Etats-Généraux (a). Un Historien du pays définit cette Assemblée, » le College suprême, dans lequel la Majesté & l'Autorité se rassemblent (b) « ; & la Priere Publique semble confirmer leur opinion : » Nous prions, disoit le » Ministre, pour ceux qu'il a plu à Dieu de préposer à la tête » de la République, Nos Seigneurs les Etats-Généraux &c. » ; & l'Arrêté de 1590 porte à peu près les mêmes termes (c). Les Sçavans, éblouis par ces autorités, ont cherché des ressemblances dans tous les siècles pour démêler l'existence réelle d'un Gouvernement si compliqué. Les uns ont eu recours à la Ligue que sept Républiques de la Grece formerent contre les Perses. Chacune d'elles conservoit ses Coutumes & ses Loix ; le Conseil des Amphiçtyons qui se tenoit à Delphes, à Thermopyle & à Lacedemone, n'avoit rien à voir sur leur Police ou Gouvernement particulier ; mais il décidoit souverainement de tout ce qui concernoit la guerre, ordonnoit des levées d'hommes & d'argent, & disposoit de l'attaque ou de la défense : en quoi l'ancienne constitution diffère de la moderne, puisque les Etats-Généraux ne peuvent déclarer la guerre, conclure la paix, assembler une armée, établir le moindre impôt sans le consentement unanime des Villes. Ceux-ci prétendent avec plus de vraisemblance trouver leur comparaison dans la Ligue des Suisses (d). Ceux qui se rapprochent le plus de la vérité, définissent les

(a) Le Chev. Temple Remarqu. sur les Pays-Bas. chap. II. pag. 109. & 137.

(b) Schotan. Descript. de la Frise chap. V. pag. 134.

(c) L'Auteur Anonym. de la Priere Publ. Tom. II. pag. 305. Conf. Résolut. du tems de De Witt. pag. 718.

(d) Voyez Bentivoglio & le Duc de Rohan cités par Heenskerk. Arcad. Batav. pag. 116. Le Petit Républ. des Pays-Bas. pag. 301.



Etats-Généraux » l'Assemblée des Députés des Provinces » Souveraines, liées par le nœud le plus respectable & le » plus étroit, pour veiller à l'observation & à la conserva- » tion des droits de la Confédération. » Cependant ces Députés dans les cas importans où la célérité est nécessaire, ont pris quelquefois leur parti sans attendre la réponse de leurs Commettans ; & c'est ce qui fait dire à *Grotius* que » les Dé- » putés sont autorisés par un pouvoir libre avec la restriction » de consulter leurs Provinces, lorsque le retard n'est pas » trop préjudiciable (a). La haine du Stadhouderat porta le Pensionnaire de Witt à faire un Arrêté qui restreignoit encore le pouvoir des Etats-Généraux, quelque nécessaire qu'il fût de l'étendre dans certaines circonstances. Les Etats de Hollande ordonnerent le 22 Août, 1653, que les Députés seroient obligés d'exhiber leurs pouvoirs avant de prendre séance, & jureroient de suivre exactement leurs instructions (b). Plusieurs Provinces adopterent le Règlement ; mais il fut aboli en 1672, lorsque Guillaume III entra dans les dignités de ses Ancêtres. Au surplus l'autorité des Etats-Généraux est tellement bornée qu'ils n'ont même aucun droit sur les Membres qui composent la Compagnie. Si l'un d'eux prévarique dans ses fonctions, il n'est justiciable que de la Province qu'il l'a commis.

Lieu de leurs  
Assemblées.

Dans les premiers tems ils ne s'assembloient que sur la convocation du Conseil d'Etat. Guillaume I voulant s'opposer aux entreprises que le Duc de Leicester formoit contre la liberté, sous prétexte du secours qu'il avoit amené ; poussa les Villes à s'assembler de leur propre autorité. Pour rendre les délibérations plus libres, il leur conseilla de choisir une Ville hors de la portée de l'Anglois. Ils s'assemblerent en 1585 à Middelbourg, & depuis à Utrecht & à Delft. Quelques Critiques ont prétendu que ces Etats étoient irréguliers par le défaut de convocation, & parce qu'ils s'assembloient ailleurs qu'à la Haye ; mais on leur répond que

(a) *Grotii Annal. Lib. V. pag. 110.*

(b) Deduct. de 1654 dans les *Addit. n. XIV. pag. 213. Résolut. du tems de De Witt. pag. 770.*

Les Villes n'avoient pas besoin d'autorisation pour délibérer sur des affaires intéressantes pour la liberté de la République, & que la résidence des Etats n'étoit pas encore établie. Elle ne le fut en effet qu'en 1593, & même depuis cette époque ils s'assemblerent à Gorinchem. Ce fut en ce lieu qu'ils se donnerent le titre d'*Etats-Généraux des Provinces-Unies*. Depuis 1599 ils se sont conformés au Règlement qui les fixe à la Haye (a), & les Etats de Hollande leur ont cédé la grande Sale du Palais des Comtes, aussi bien que le pas, se réservant au reste la Souveraineté sur la Province dans toute son étendue. Cette Sale a trois portes, dont une communique à un Salon magnifiquement orné, qu'on nomme la *Chambre de la Treve*, parce que l'on y signa celle qui fut conclue pour douze ans avec l'Espagne. On y voit les portraits des Stadhouders, & sur la cheminée une femme qui représente la République. C'est dans cette Sale que les Commissaires des Amirautés confèrent avec les Membres des Etats, & les Ministres Etrangers y traitent ordinairement de leurs affaires \*.

Les Députés des Etats-Généraux prennent leur séance autour d'une table longue, couverte d'un tapis de drap verd, dans les faces de laquelle on arrange des chaises couvertes de la même étoffe; le fauteuil du Président est de velours de même couleur, rehaussé d'un lion brodé en or, autour duquel sont les écussons des sept Provinces. Les Députés de Gueldre se placent vis-à-vis le Président; après eux ceux de Zeelande, ceux d'Utrecht & ceux d'Overysfel. Les Députés de Hollande se mettent à main gauche & du même côté que le Président; le premier siege à sa droite est toujours rempli par un Député de la Province qui préside, & les autres sont occupés par ceux de Frise & de Groningue. Si le nombre des Députés est plus grand que celui des Sieges, l'excédant reste debout; & c'est ce qu'on voit arriver fréquemment, chaque Province pouvant envoyer à ses frais

Ordre & tems  
de leurs As-  
semblées.

(a) Conf. Romain de Hooe Miroir de l'Etat Tom. II. pag. 160. L'Auteur de la Priere Publique, Tom. III. pag. 184. Meteren Hist. des Pays-Bas Liv. XXI, fol. 411. Grotii Annal. Lib. V. pag. 110.

(\*) Cette Sale est représentée dans la Vignette de ce Volume.

& dépens le nombre qu'elle veut. Les Etats-Généraux s'assemblerent tous les jours de l'année, même les Dimanches, à onze heures du matin ; il dépend cependant du Président d'indiquer celle qu'il veut. Chaque Province préside à son tour pendant une semaine, depuis minuit du Dimanche jusqu'à l'octave à la même heure. Pendant ce tems on présente au Président les lettres, les placets, les requêtes & les mémoires des Ministres, tant de la République que des Etrangers. Le Greffier en fait lecture ; le Grand-Pensionnaire expose le pour & le contre ; le Président ouvre la délibération, & l'Arrêté se forme à la pluralité des voix.

VI.  
Lenteur dans  
leurs Délibé-  
rations.

Si le Président de semaine est d'un avis différent du reste de l'Assemblée, ou s'il refuse de conclure, il est obligé de céder le fauteuil à celui qui présidoit avant lui ; mais dans les affaires où l'unanimité est nécessaire, on suspend la délibération, & l'on charge les Députés des Villes opposantes de retourner vers leurs Commettans, & de revenir avec leurs conclusions & des pouvoirs suffisans. La nécessité de recourir à ces expédiens préjudicie d'autant plus à l'expédition, que le nombre des Villes votantes dans les sept Provinces se monte à cinquante-deux, sans compter l'Ordre de la Noblesse. Ce vice du Gouvernement apporte une lenteur qui fait souvent échouer les meilleurs projets, & donne aux Puissances étrangères le moyen de se faire un parti pour arrêter les délibérations les plus importantes. La France s'en servit en 1726 pour retarder la conclusion du Traité d'Hanovre. Les Etats pour remédier à cet inconvénient, ont pris quelquefois le parti de passer sur les oppositions. C'est ce qui arriva en 1654 à la conclusion de la paix avec Cromwel, à l'alliance qui fut signée en 1668 avec Charles II, Roi d'Angleterre, & en 1688, lorsqu'on résolut le passage de Guillaume III dans ces Isles ; mais les Députés exposoient leurs têtes, si ces affaires eussent mal réussi (a).

Unanimité  
requisse dans  
certains cas.

On peut réduire les cas où l'unanimité est requise, aux Articles suivans : I. Quand il s'agit de paix ou de guerre,

(a) Le Chev. Temple Rem. sur les Pays-Bas, chap. II. pag. 138.



II. Quand il faut lever des hommes ou de l'argent. III. Pour conclure une Alliance ou une Ligue avec l'Etranger. IV. Il dépend des Etats-Généraux d'abroger, de promulguer & d'interpréter les Loix ; mais leurs décisions ne sont obligatoires que pour les Villes qui les ont acceptées. V. Les Arrêtés faits par l'unanimité des Provinces ne peuvent être cassés par les Etats-Généraux. VI. Les Provinces se sont réservé le droit d'élire le Stadhouder ou de supprimer sa Charge, de nommer les Gouverneurs de leurs Villes, d'en garder les clefs, d'exercer la Police, à l'exception du militaire, de signer les brevets des Officiers qui sont à leur solde, d'établir des garnisons dans leurs places & d'exiger un serment particulier des Commandans (a).

On peut conclure de tout ceci que la Souveraineté partagée entre les Villes réunit ses effets, & se manifeste par les Etats-Généraux, Organe commun, par lequel l'autorité de chaque Province devient générale & despotique. Les Députés sont autant de Plénipotentiaires chargés d'instructions qui les autorisent à promulguer des Arrêtés qui deviennent des Loix par l'acceptation générale, & à délibérer sur tout ce qui touche à la Confédération, sans oser passer leurs ordres ni rien statuer sans pouvoir. Lorsque l'Arrêté est une fois accepté, il est plus absolu que les Edits & les Ordonnances des Rois, & nulle Puissance sur la terre ne peut y faire de changement. On nomme les Députés tous les trois ans ; les voix se comptent par Province, & comme elles ne sont que sept, il ne peut y avoir de partage dans les cas où la pluralité l'emporte. Le Stadhouder, l'Amiral & tous les Officiers de terre & de mer sont exclus des délibérations, & ne peuvent entrer dans les Etats que quand ils ont quelque proposition à faire, ou quand ils sont mandés pour rendre compte de leur conduite, recevoir leurs commissions, ou leurs congés.

Au reste les Etats-Généraux jouissent de tous les honneurs de la Souveraineté. I. C'est en leur nom qu'on fait les dé-

Siege de la  
Souveraineté  
de la Républi-  
que.

Autorité &  
pouvoir des  
Etats-Géné-  
raux.

(a) Voyez l'Union d'Utrecht. Art. VII.

clarations de guerre & qu'on conclut la paix. II. Les Généraux & les Officiers prêtent serment entre leurs mains: III. Ils envoient auprès du Veld-Maréchal un Conseil tiré de leur Compagnie, sans lequel ce Général ne peut rien entreprendre, & ceux qui le composent, ont droit d'avoir dans le Camp une Garde d'Infanterie & de Cavalerie. IV. Le brevet du Général est en leur nom, & porte leur signature. Les Etats de Hollande prétendirent en 1657 que le Veld-Maréchal devoit prendre aussi l'attache des Provinces; mais cette affaire est restée indécise (a). V. Ils expédient les sauvegardes. VI. Les lettres de grace pour les défecteurs. VII. Et les tarifs des droits d'entrée & de sortie. VIII. Ils envoient autrefois tous les trois ans quelques-uns de leurs Membres à la Compagnie des Indes Orientales à Amsterdam, pour examiner les comptes; mais la Compagnie ayant représenté combien ces députations lui étoient onéreuses, on arrêta en 1728 qu'elle enverroient quelques Députés à la Haye pour compter avec ceux qu'il plairoit aux Etats-Généraux de nommer. IX. Leurs Hautes Puissances ont l'inspection sur les Chambres des Monnoyes, & ce sont Elles qui fixent la taille & la valeur des especes. X. Ils nomment les Trésoriers, Receveurs & autres Officiers chargés de la perception des deniers publics. XI. Ils peuvent se porter Médiateurs des différends qui surviennent entre les Provinces ou les Villes, mais ils ne peuvent s'arroger l'office de Juges sans le consentement des Parties. XII. Ils régissent souverainement les pays de conquête, où ils nomment les Gouverneurs & les Magistrats. XIII. Ils forment différens Bureaux, où l'on traite des Affaires Etrangères, de Finance, de Marine & du Commerce. Ils sont tous composés de neuf Commissaires, un de chaque Province, avec le Pensionnaire & le Greffier. Le Député de Gueldre y préside toujours; ils envoient tous les deux ou trois ans deux *Commissaires Déciseurs* qui se joignent à deux autres Députés par l'Evêque de Liege pour former un Tribunal qui revoit les procès des pays d'Outremeuse &

(a) Voyez Aitzema, *Liv. XXXVII. pag. 708*, Résolut. du tems de De Witt. *pag. 309.*

renouvelle le Magistrat. Ces deux Officiers sont alternativement tirés des Etats-Généraux & du Conseil d'Etat. XIV. Les Etats-Généraux sont chargés de l'exécution des Arrêtés, ce qui leur donne un grand crédit; mais la Majesté souveraine se manifeste dans tout son éclat à la réception des Ambassadeurs & par la nomination de ceux que la République envoie dans les Cours Etrangères. La Hollande & la Zelande s'étoient réciproquement abandonné le droit de nommer la première les Ambassadeurs en France, & l'autre ceux en Angleterre; cette dernière se plaignit en 1665 que la Hollande proposoit plus de Ministres pour les Pays étrangers que tout le reste de la République (a). Les Etats de Hollande pour empêcher que la Généralité ne nommât des Ministres pour le Commerce, arrêterent le 27 Mars, 1657, que lorsqu'ils auroient nommé quelqu'un, il ne seroit plus permis à leurs sujets de briguer ou d'accepter la même place sans un ordre exprès (b).

La Politique engage les Etats des Provinces-Unies à rendre de grands honneurs aux Ambassadeurs Etrangers, & à donner de gros appointemens à ceux qu'ils envoient, afin de s'attirer de la considération au dehors. Leurs Ambassadeurs extraordinaires ont cent vingt-cinq florins à dépenser par jour, soixante par mois pour l'entretien d'un Ministre, autant pour le Secrétaire, quarante pour le Maître-d'Hôtel & soixante pour les Commis. Ils sont obligés d'avoir deux carosses à six chevaux & quinze Valets de livrée. Outre ces sommes qui sont annuelles, on leur donne avant leur départ dix-huit mille florins pour leurs équipages, six mille s'il survient un deuil, & trois mille pour le renouvellement des livrées. Si l'Ambassadeur vient à mourir, ses héritiers jouissent de quatre-vingt florins par jour pendant deux mois, s'il étoit envoyé en Portugal ou en Espagne, & pendant un mois s'il étoit ailleurs. Les appointemens des Ambassadeurs Ordinaires sont beaucoup moindres & réglés selon les circonstances.

VII.

Ambassadeurs  
de la Républi-  
que dans les  
pays étran-  
gers.

(a) Conf. Wicquefort Ambass. & ses Fonctions Liv. I. Sect. II. pag. 30. Aitzema Liv. XXXV. pag. 437.

(b) Résolut. du tems de De Witt. pag. 305.



L'esprit d'économie étant un attribut du génie marchand, les Etats adjugent quelquefois les Ambassades au rabais. Le sieur de Beverning accepta en 1670 l'Ambassade en France, à condition qu'il seroit seul, qu'on le rappelleroit sur sa réquisition, & qu'on lui donneroit cent florins par jour (a). Les appointemens des Ambassadeurs étoient très-modiques il y a deux cens ans. On nomma dans une Assemblée tenue à Dordrecht le 9 Juillet, 1539, Florent d'Affendelft, Seigneur de Kyfhoek, & Nicolas Barthelemy, Pensionnaire de la Ville, pour complimenter Charles V sur la mort de l'Impératrice. Ils demanderent chacun deux Couronnes par jour, sans les frais du voyage, dont ils promettoient de tenir registre. Leur prétention parut encore trop forte, & l'on convint qu'à leur retour le Stadhouder évalueroit les frais de leur Ambassade (b). L'Envoyé extraordinaire n'a que cinq mille florins pour ses équipages, soixante florins par jour, & le reste à proportion. Mais quelquefois pour éviter ces dépenses, L. H. P. ne donnent à leurs Ministres que le titre de Député Extraordinaire, Rosenham, Ministre Suédois, auquel cette nouvelle qualité étoit inconnue, reçut en 1654 les sieurs Beuningen & Bootma, Députés Extraordinaires à cette Cour, dans son vestibule, leur fit présenter des sieges, pendant qu'il étoit dans un fauteuil (c), en s'excusant sur ce qu'il ignoroit la valeur de ce titre. Ceux-ci n'ont que trente-cinq florins par jour & deux mille pour leurs équipages. Les Résidens, Agens & Commissaires ont cent cinquante florins par an pour leur domestique, deux cens pour la correspondance, cinquante pour leur bureau, cinquante pour etrennes, cent cinquante pour leur table, quatre cens pour le deuil, s'il en survient. Si l'un de ces Ministres revient dans le pays pour ses affaires, il ne peut exiger aucune indemnité pour le voyage; & s'il y reste plus de deux mois, il perd ses appointemens pendant son séjour. Les Consuls sont nommés par L. H. P. sur la présentation des Négoc-

(a) Résolut. de Holl. du 2. &amp; du 4. Octob. 1670.

(b) Registr. des Assembl. de Holl. de Van der Goës, pag. 298.

(c) Wicquefort Ambass. &amp; ses Fonct. Liv. I. sect. V. pag. 135. &amp; 136.

cians (a). Ils n'ont aucune Jurisdiction sur la personne ni sur les effets de ces derniers ; mais ils sont Gardiens des biens de ceux qui meurent , & dont les héritiers sont absens. Le Consul de Constantinople est privilégié sur les marchandises des banqueroutiers. Ces Officiers sont chargés de veiller pour le bien du commerce , & leurs appointemens sont payés du produit d'un impôt que les Etats-Généraux ont établi sur les vaisseaux marchands (b). La République entretient trois Ambassadeurs, en France, en Espagne, & à Constantinople ; quatre Envoyés extraordinaires, à Vienne, à Londres, à Stockholm & à Naples ; trois Ministres dans les Cours de Prusse, de Pologne & à la Diète de Ratisbonne ; sept Résidens, en Danemarck, en Russie, en Portugal, à Bruxelles, à Francfort, à Hambourg & à Cologne ; deux Commissaires, l'un à Elseneur, l'autre à Dantzick ; un Agent à Aix-la-Chapelle, & des Consuls, à Lisbonne, à Cadix, à Gibraltar, à Seville, à la Corunne, à Malaga, à Alicante, en Galice & en Asturie, à Barcelone, à Genes, à Livourne, à Naples, à Messine, à Venise, à Smirne, à Alep, à Alger, à Tunis, à Tripoli, au Grand-Caire, aux Isles de Santes, dans les Canaries, & à Bergues en Norwege ; ce qui monte à vingt-trois.

Les Ministres & les Ambassadeurs des Cours Etrangères sont reçus avec des honneurs & des distinctions proportionnées au titre qu'ils prennent & à la Cour qui les envoie. Ils arrivent à la Haye *incognito*, & sont présenter au Président de semaine un double de leurs Lettres de Créance, qui sont lûes dans l'Assemblée des Etats, qui députent pour les complimenter. L'Envoyé remet à ceux qui sont chargés de la commission, un Mémoire instructif de l'objet de sa négociation. Il est le maître en même tems de prendre jour pour son Entrée, ou s'il veut épargner une dépense inutile & considérable, il ne demande que des Commissaires. Le plus grand nombre choisit la seconde voix, tant par économie

Ministres des  
Cours Etran-  
geres à la  
Haye,

(a) Résolut. du tems de De Witt. pag. 305.

(b) Recueil des Placards de l'Amirauté. Tom. IV. pag. 106.

que pour faciliter la négociation , que le cérémonial rend plus embarrassante dans le premier cas.

Leur entrée  
publique.

S'il donne la préférence aux honneurs , il va à Delft , où L. H. P. envoient leur Maître-d'Hôtel qui le conduit dans le *Yagdt* des Etats au pont appelé *Hoornbrug* , à une demi-lieue de la Haye , où deux Députés de L. H. P. le reçoivent dans le carosse de cérémonie. Il se place dans le fond , & ses Conducteurs sur le devant. Il est suivi d'une file de carosses que les personnes de distinction envoient pour lui faire honneur ; ce qui fait un cortège au moins de quatre-vingt équipages. Il vient descendre dans cet ordre à l'Hôtel des Ambassadeurs , où il est encore complimenté par huit Membres de l'Etat qu'il reçoit & reconduit à la portiere de leurs carosses ; deux se détachent & demeurent auprès de lui pour lui tenir compagnie & l'aider à recevoir les visites.

Audience &  
négociations.

Le troisième jour deux Députés viennent le prendre dans un carosse attelé de quatre ou six chevaux , selon la dignité du Prince qu'il représente , & les mêmes équipages qui l'avoient accompagné , le suivent encore à cette cérémonie. L. H. P. le reçoivent par deux de leurs Membres à la descente du carosse. Il traverse la Cour entre la Garde rangée en haye & sous les armes ; on l'introduit dans la Sale , & on le place dans un fauteuil vis-à-vis celui du Président ; ils se couvrent l'un & l'autre , & n'ôtent leur chapeau que lorsque dans la harangue ou dans la réponse on prononce le nom du Maître de l'Ambassadeur ou celui de L. H. P. Nous remarquerons en passant que le Président ne donne à l'Ambassadeur que le titre de *Monsieur* , quoique tous les autres Membres hors de l'Assemblée le nomment *Excellence* (a). On le ramène à l'Hôtel dans le même ordre qu'il est venu , & le soir il se rend à celui qu'il a loué pour son séjour. Les jours suivans se consomment en visites , & l'on ouvre les négociations. Elles se font par écrit ; l'Ambassadeur présente ses Mémoires , & l'Agent des Etats rapporte les ré-

(a) Recueil des Placards. Tom. IV. pag. 108.

ponses ,



ponfes. Si le premier demande une conférence, L. H. P. nomment des Commissaires qui se rendent à son Hôtel. Il les reçoit à la descente du carosse, & leur donne le fauteuil au-dessus de lui ; mais s'il n'a pas fait son entrée, les conférences se passent dans la Chambre de la Treve, où l'on traite sans cérémonie & d'autant plus brièvement que les Commissaires n'ont qu'une porte à passer pour consulter les Etats-Généraux sur les difficultés qui se présentent. L. H. P. sont présent à l'Ambassadeur, lorsqu'il prend son congé, d'une chaîne d'or où pend une Médaille du même métal, du poids à peu près de six mille florins, & le Secrétaire en reçoit une de treize cens. Les autres Ministres, tels que les Résidens, &c. remettent leurs pouvoirs au Président. Celui-ci les fait complimenter par l'Agent des Etats, qui les conduit dans son carosse à l'audience ; on le place sur un siège vis-à-vis le Président, auquel il demande la permission d'entrer en négociation. La séance s'ouvre dans la Chambre de Hollande ou dans celle de la Treve ; le premier Commissaire prend le haut de la table, les autres les deux côtés ; le Résident se met au bas, en laissant même une place vuide entre le Greffier & lui. Les négociations des Agens se passent par écrit ; l'Huissier des Etats se charge des demandes & des réponses. Tout Ministre titré jouit à la Haye des prérogatives d'Ambassadeur. Il a droit d'avoir une Chapelle dans son logis, d'y faire l'office suivant son rit, & ne paye aucun droit pour l'entrée ni la sortie.

Suivant l'Arrêté du 7 Février, 1653, les Etats-Généraux prennent le titre de *Hautes-Puissances*, ou de *Hauts & Puissans Seigneurs* (a). L'Espagne ne les appelle que *Messieurs les Etats-Généraux*, & la France avoit conservé ce même usage jusqu'à la négociation de 1717, où l'Abbé Du-Bois leur donna le titre de H. P. La République qu'ils représentent, porte pour Ecusson de gueulle un Lion d'or grimpant, lampassé d'azur, armé d'un coutelas d'argent

Titre & Armes des Etats-Généraux.

(a) Voyez le Gr. Recueil des Placards. Tom. III. pag. 78.

## CONCORDIA RES PARVÆ CRESCUNT.

Ce sont les dernières paroles que *Salluste* met dans la bouche de *Mecipse* , Roi de *Numidie* , lorsqu'en mourant il remet le gouvernement de l'Etat à ses deux fils (a). Les sept fleches semblent empruntées de l'*Apophtegme* de *Scitaris* , Roi de *Scythie* , qui laissant quatre-vingt garçons , & se trouvant au lit de la mort , leur remit un faisceau de fleches du même nombre , & leur ordonna de le rompre. Chacun ayant fait des efforts inutiles , il le reprit , le délia , brisa facilement les fleches les unes après les autres , & leur apprit par cet Apologue que leur union les rendroit invincibles (b). Le Comte d'*Egmond* adopta en 1564 l'Emblème , & le substitua aux attributs ridicules que les Confédérés avoient choisis dans le tems qu'ils se donnoient le titre de *Gueux* (c). Depuis la paix de *Munster* le Chapeau qui surmontoit l'Escusson , comme symbole de la liberté , a été changé contre une Couronne fermée , marque de la Souveraineté de la République.

Officiers.

Ce que nous avons dit du Maître d'Hôtel & de l'Agent des Etats , explique suffisamment leurs fonctions. Outre ces Officiers les Etats ont à leurs gages plusieurs Avocats qu'ils consultent , quand il se présente quelque question de Droit. Ceux-ci répondent séparément & par écrit. Ils en avoient un particulier qu'ils appelloient Fiscal , que son inutilité a fait supprimer depuis quelques années.

Grande Assemblée.

Dans les cas de la dernière importance les Etats-Généraux appellent à leurs séances les Membres de la Régence des sept Provinces , & c'est ce qu'on nomme la *Grande Assemblée*. Il faut un consentement unanime pour sa convocation , &

(a) *Sallust. de Bell. Jugurth. cap. X.*

(b) *Plutarch. de Apophth. gm. Regum.*

(c) *Strada de Bello Belgico, Dec. I. Lib. IV. pag. 151.*

l'on communique les motifs qui l'exigent , aux Etats Provinciaux , qui donnent à leurs Régens des instructions détaillées sur chaque Article. Les Arrêts de cette Assemblée sont regardés comme Loix constitutives de l'Etat , & nulle Puissance ne peut en suspendre l'exécution ; la dernière se tint en 1651.

Le Conseil du Stadhouder , presqu'anéanti dans le commencement des troubles , reprit son autorité par le retour du Prince d'Orange. Dans l'irrésolution des autres Provinces , la Hollande , la Zeelande & le Pays d'Utrecht ayant rappelé leur Stadhouder , lui confierent le Gouvernement , & lui adjoignirent le *Conseil d'Etat* , qui fut alors composé de six Hollandois , trois Zeelandois & trois Trajectins (a). La nécessité de remédier à la mauvaise administration du Duc d'Alençon , augmenta le crédit de ce Tribunal , & le droit de convoquer les Etats lui rendit tout son lustre. Lorsqu'en 1585 on conféra la Régence , ou le Gouvernement général , au Duc de Leicester , qu'Elisabeth , Reine d'Angleterre , avoit envoyé au secours des Provinces-Unies , ce Conseil qui lui fut adjoint , acquit une autorité presque despotique. Ce Seigneur abusant de son pouvoir , pour se frayer un chemin à la Souveraineté , les Etats-Généraux , par le conseil de Guillaume , s'assemblerent sans attendre la convocation , & choisirent Middelbourg , pour dérober à l'Anglois la connoissance de leurs délibérations. Elisabeth ayant rappelé son Général , les Etats rétablirent le Conseil sur l'ancien pied (b). Les séances de l'Assemblée Générale devenues permanentes & continues à la Haye , acheverent de ruiner l'autorité du Conseil. Les Etats s'emparèrent en 1651 des affaires étrangères , & de tout ce qui concerne la Guerre & les Finances : en sorte que le Conseil d'Etat dépouillé de ses

VIII.  
Conseil d'E-  
tat.  
Son Origine

(a) Voyez Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. VI. pag. 330. Hoorfd Hist. des Pays-Bas. Liv. VIII. pag. 329. Riemer Descript. de la Haye Tom. I. chap. IV. pag.

143.

(b) Conf. Hoofd Hist. des Pays-Bas. Liv. XXV. pag. 1136. Bor Hist. des Pays-Bas Liv. XXIV. pag. 65.



plus nobles fonctions , n'est presque plus chargé que de l'exécution des Arrêtés de L. H. P.

Sa Constitu-  
tion actuelle.

Il est aujourd'hui composé de douze Députés nommés par les Provinces, chacune proportionnellement à la part qu'elle supporte dans les contributions. La Gueldre en envoyoit deux ; mais les François l'ayant conquise en 1672 , Groningue , dont la vigoureuse défense avoit sauvé la République , obtint sa place (a) , & nomme deux Députés , comme la Zeelande & la Frise , pendant que la Gueldre n'en donne qu'un. La Hollande en envoie trois , dont le premier est tiré de l'Ordre de la Noblesse. Utrecht & l'Overyssel nomment les deux autres. La commission de la plupart des Conseillers est limitée à trois ans. Le Député Noble de Hollande & ceux de Zeelande conservent leurs places pendant leur vie. Dans la Sudhollande les villes de Dordrecht , Delft , Haarlem , Goude , Rotterdam , Leide & Gorinchem , & dans la Nordhollande celles de Hoorn , Enkhuizen , Alkmaar & Amsterdam , ont tour à tour le droit de nommer. On sera surpris de trouver Amsterdam dans la Nordhollande ; mais la nomination ne tombant que tous les vingt-un ans dans la Sudhollande , il est vraisemblable qu'Amsterdam par son crédit s'est fait comprendre dans cette Classe , où ce droit revient tous les neuf ans. On compte les voix par tête dans ce Conseil , & conséquemment la Hollande y domine sur les autres Provinces. Les Etats-Généraux reçoivent le serment des Membres qui le composent , & le Président change à tour de rôle de semaine en semaine. Le Trésorier Général & le Greffier , qui assistent aussi au Conseil , n'y ont que la voix délibérative.

Exclusion  
donnée aux  
Stadhouders.

Les premiers Stadhouders siegeoient dans le Conseil , sans cependant porter le titre de Présidens. Ils opinoient les premiers , & leur crédit emportoit souvent les délibérations. Guillaume I , Maurice & Frederic-Henri , ses fils , Guillaume II & Guillaume III , sçurent tirer de grands avantages

(a) Résolut. de L. H. P. du 20 Avril 1674 , dans le Grand Recueil des Placards , Tom. III. pag. 49.

de ce droit de préférence. Les Etats de Hollande profitant de la minorité de ce dernier, firent un Arrêté en 1651, par lequel ils ôtoient la séance aux Stadhouders, & faisoient d'autres changemens, que les Membres de ce Tribunal refuserent d'accepter, sous prétexte qu'ils étoient impraticables. Ces contestations durèrent jusqu'en 1671 que L. H. P. forcèrent les Conseillers d'Etat de prêter un serment conforme à leur Arrêté, sauf à les dispenser de ce qui ne pourroit pas s'exécuter. La Hollande ayant dans la suite supprimé la Charge de Stadhouder, ordonna que ceux des autres Provinces ne pourroient entrer dans ce Conseil, de crainte de donner trop de crédit aux Provinces qu'ils gouvernoient. La Zeelande, Utrecht & l'Overysfel y souscrivirent, & depuis les Stadhouders sont demeurés exclus de ce Tribunal (a).

Le Conseil d'Etat s'assemble dans une Sale du Palais des Comtes à la Haye, & les Bureaux, dans lesquels il se fé-

Lieu des As-  
semblées du  
Conseil.

pare, suivant la nature des affaires, se tiennent dans des chambres qui la joignent. Il est sous la garde de deux Huissiers postés dans l'Antichambre, dont la fonction consiste à faire entrer ceux qui demandent audience, après les avoir annoncés.

L'administration de la Guerre & des Finances est l'objet principal de son travail. Il délibère souvent avec les Députés des Etats-Généraux sur ce qui regarde la sûreté & la défense du pays en tems de paix & de guerre ; & dans toutes les affaires l'Arrêté de ce Tribunal est porté à L. H. P. pour recevoir leur confirmation, à moins que le cas ne requière autant de secret que de célérité : car alors il expédie des ordres pour l'exécution ; mais toujours au nom des Etats-Généraux. Tous les Officiers Militaires prêtent serment devant le Conseil d'Etat, quoiqu'ils en doivent un premier aux Provinces dont ils dépendent. Il connoît des engagements des Soldats, des contraventions aux Réglemens, des levées de troupes, des munitions, tant de guerre que de bouche, & passe en revue les garnisons distribuées dans les places de la Généralité. Les Etats Provinciaux députent des Commis-

Ses Occupa-  
tions.

(a) Résol. de Holl. du 16 Août, 1705, Lamberti Mém. Tom. IV. pag. 662.

faire pour passer en revûe les Régimens qui sont à leur solde ; & le Conseil d'Etat ayant voulu s'immiscer en 1662 de la garnison de Rhinberg, en fut empêché par délibération de L. H. P. Ce Conseil est encore chargé de maintenir la discipline, de faire exécuter les Ordonnances pénales, & de connoître par appel des Jugemens prononcés par les Conseils de guerre, des armées ou des Places fortes. Son inspection s'étend sur les Fortifications, Magasins, Arséniaux, Moulins à poudre, places frontieres, & particulièrement de la Gueldre & de l'Overysfel. Les autres Provinces sont chargées de celles qui sont dans leur district, & jouissent à cet effet d'une somme modique qui leur est assignée sur les fonds de la guerre, qu'on rabat sur leur quote-part des impositions.

IX.  
Forces Militaires de l'Etat.

Les *Forces Militaires* de la République consistent dans un grand nombre de Villes & de Forts qui sont sur la frontiere & dans l'intérieur du pays. On peut facilement inonder les environs de plusieurs Villes : ce qui les rend presque inaccessibles ; elles sont munies de bonnes garnisons.

Marine.

La *Marine* étoit plus considérable autrefois qu'elle n'est aujourd'hui. On n'entretient plus que les vaisseaux de guerre nécessaires pour garantir les flottes marchandes de l'insulte des Corsaires. Cependant les Amirautés doivent être en état de mettre en peu de tems sous voile quarante ou cinquante vaisseaux de guerre, & les magasins sont remplis des choses nécessaires à leur construction. Nous entrerons dans un plus grand détail à l'article des *Amirautés*.

Forces de Terre.

Quant aux *Forces de terre*, la République entretient en tout tems plus de quarante-deux mille hommes de troupes réglées, dont elle a cédé un soldat par Compagnie à la Société de Suriname. La Compagnie des Indes Occidentales en employe environ deux cens, & chaque Officier prend ceux qui lui sont nécessaires pour son service : ainsi l'on ne peut guere compter que sur quarante mille hommes effectifs. Même les especes de Banquiers qu'on nomme *Solliciteurs Militaires*, qui sont le commerce d'avancer la paye aux Officiers & aux soldats, en occupent toujours quelques-uns dans chaque Régiment. Les troupes étoient plus considérables avant la



réforme de 1736. La Garde à cheval qui étoit de soixante-huit Cavaliers par Compagnie, fut réduite à cinquante-six; la Cavalerie ordinaire de cinquante-un à quarante-six; les Dragons de soixante-quinze à quarante-huit; la Garde à pied de cent à soixante-quinze; le reste de l'infanterie tant nationale qu'étrangère de soixante-cinq à cinquante-cinq; les Suisses de deux cens à cent cinquante, & l'Artillerie de cent dix à soixante-dix-neuf. Voici l'état actuel des forces de terre :

		Compagnies		Chevaux. Hommes.	
Cavalerie	Gardes	6 de 60 Chev. &	56 Hom. font	360	336
	Autre	75 de 50 . . .	46 . . .	3750	3450
Dragons	. . .	34 48 . . . .	48 . . . .	1632	1632
Infanterie	Gardes	12 . . . . .	75 . . .		900
	Ecoffois	30 . . . . .	55 . . .		1650
	Nationaux	537 . . . . .	55 . . .		29535
Suisses	. . .	30 . . . . .	150 . . .		4500
Artillerie	. . .	8 . . . . .	69 . . .		522
				5742 1	42555

Toutes les troupes sont payées par les Provinces & le Pays de Drenth, suivant le Tableau qui suit :

Répartition  
des troupes sur  
les Provinces.

	Cavalerie.		Dragons.		Infanterie.		Suisses.		Artillerie.	
	Es.	C.	Reg.	C.	Bat.	C.	Bat.	C.	Reg.	C.
La Gueldre.	1	3	.	.	4	46	.	.	.	.
La Hollande	(a) 18	53	4	34	(b) 27	272	3	9	1	8
La Zeelande	2	6	.	.	6	61	.	.	.	.
Utrecht.	1	4	.	.	4	47	.	.	.	.
La Frise	2 (c) 7	.	.	.	7	85	.	.	.	.
L'Overyffel	1	3	.	.	2	24	.	.	.	.
Groningue & les Ommel.	1	4	.	.	3	36	.	.	.	.
Drenth	.	1	.	.	1	8	.	.	.	.
La Généralité	.	.	.	.	.	.	7	21	.	.
Total	26	81	4	34	54	579	10	30	1	8

(a) Il n'y a que deux Escadrons, formant six Compagnies sur la répartition de la Nordhollande; le reste de la Cavalerie est entretenue par la Sudhollande.

(b) La Nordhollande n'est chargée que de deux Bataillons, faisant vingt-neuf Compagnies d'Infanterie. Les autres deux cens cinquante-neuf Compagnies, y compris les trente Compagnies de Suisses, sont payées par la Sudhollande.

(c) La Compagnie de Gardes-du-Corps du Stadhouder n'est pas comprise sur le Tableau.

Indépendamment des troupes qui sont sur la répartition de la Hollande, Amsterdam paye trois Compagnies d'infanterie, dont deux gardent la Ville, & le troisième le Château de Louwestein. La Hollande entretient encore cinq Compagnies d'Invalides, qui sont distribuées à Delft, à Woudrichem, à Naarden, au Clundert & à Woerden, & quelques troupes particulières pour la garde de différens Forts. Toutes celles-ci ont quatre-vingt-quatre florins de paye par chaque année. Les Artilleurs, que cette seule Province entretient, ont à leur tête un Capitaine, son Lieutenant, deux Artificiers & quatre Sous-Lieutenans par Compagnie, auxquels on ajoute en tems de guerre, un Capitaine des Pontons, deux Commis de l'Artillerie, une Compagnie de Mineurs, le tout sous le commandement de trois Capitaines-Lieutenans.

Officiers &  
leurs payes.

Toutes ces troupes étoient commandées, du tems de Guillaume III, par un Capitaine Général & son Lieutenant, qui l'un & l'autre avoient le titre de Veld-Maréchal. Le premier fut retranché à la mort de ce Prince, & la seconde place est demeurée vacante depuis le sieur d'Ouwerkerque. Le plus ancien Général de Cavalerie prend aujourd'hui le commandement ; mais il est subordonné au Conseil député par les Etats-Généraux. Il a sous lui trois Lieutenans-Généraux de Cavalerie & quatre d'Infanterie, dont les anciens seulement ont la paye ordinaire. La Cavalerie a trois Majors-Généraux & l'Infanterie quatre ; la première a sept Brigadiers, & l'autre neuf. Il y a aussi deux Quartiers-Mestres-Généraux, un pour la Cavalerie & un pour l'Infanterie, avec un Lieutenant-Général Quartier-Mestre. On compte vingt-deux Colonels de Cavalerie, sept Lieutenans-Colonels & vingt-quatre Majors ; dans l'Infanterie soixante-trois Colonels, quatre-vingt Lieutenans-Colonels, & soixante-trois Majors. Chaque Compagnie de Cavalerie a son *Rittmeister*, son Lieutenant & son Cornete, & dans l'Infanterie un Capitaine, un Lieutenant & l'Enseigne. La paye du *Rittmeister* est de deux cens cinquante florins pour un mois de 42 jours ; le Lieutenant en a quatre-vingt & le Cornet soixante-dix, outre

outre vingt-cinq florins pour le cheval. Le Cavalier a vingt-huit & le Caporal trente-six. Dans l'Infanterie le Capitaine a cent quatre-vingt florins ; le Lieutenant cinquante-trois , & l'Enseigne quarante-huit ; les soldats ont douze florins & cinq sols , sur quoi l'on retient le centième. Ceux des Gardes & les Etrangers ont quelque chose de plus.

En tems de paix ces Corps sont distribués sur la frontiere Gouverneurs ;  
Commandans  
&c. des places  
fortes. sous les ordres des *Gouverneurs* ou des *Commandans* , & quelques-uns sont pour la garde des places intérieures. Les Gouvernemens des frontieres étoient au nombre de vingt-six avant l'évacuation des Barrières , sçavoir : Tournay , Namur , Berg-op-zoom , Breda , Heusden , Woudrichem , l'Ecluse , Furnes , Ypres , avec les Forts d'Heemert & S. André , Bois-le Duc , Crevecœur , les Châteaux de S. Antoine & Ifabelle , Coeverden , Bourtange , les Forts de Benninkwolde , de Langerack , d'Ommer , de Lieroot , de Clundert , de Willemstad & de Maastricht. Les Commandans sont distribués à Axel , à Bredevoort , à Delfsziel , à Deventer , à Doesburg , aux Forts de Philippine , de Sainte Anne , de Quenoc , à Saint Michel , à Gertrudenberg , à Graave , à Hulst , à Louwestein , à Lillo , à Liefkenshoek , aux Forts de la Croix , de Frederic-Henri , à Menin , à Naarden , à Steenberg , à Stevenswaard , à Zutphen , à Venlo , à Ysendyck , à Veere , à Vlissingue , à Rammekens , au Sas de Gand & au Fort de Saint Antoine. Il n'y a que des Majors à la Brille , à Hellevoetsluis , & aux Forts de Grootpas , d'Henricius , de Moermont , de Pinsen , de S. Donaas , de Zuidfort , à Gorinchem , à Groningue , à Campen , au Moerschans auprès de Hulst , au Fort Demoiselle auprès d'Ysendyck , à Nimegue & à Zwol. Les autres endroits & les Magasins sont gardés par des Commis.

La Classe du *Génie* est composée de trente-cinq Ingénieurs , Corps du Génie. qui sont distribués , un à Arnhem , deux à Berg-op-zoom , un au Fort de Benninkwolde , un à Breda , un à Deventer , un à Doesburg , deux à Tournay , un à Graave , deux à Bois-le-Duc , un à Hulst , un à Coeverden , deux à Maastricht , un à Menin , deux à Namur , autant à Nimegue , un



au Sas de Gand, un à l'Ecluse, un à Steenberg, un à Steveniwaard, un à Venlo, un à Furnes, deux à Ypres, deux à Zutphen, & un à Zwol. La Compagnie des Indes en entretenait quelques-uns à son service; les Etats-Généraux en ont quatre qui n'ont point de département, & qu'ils envoient dans les cas nécessaires où le besoin les demande. Cette Ecole a son Directeur général, & cinq particuliers; le premier réside à la Haye, les autres sur la frontière, à Groningue, &c.

X.  
Finances.

Le second Département du Conseil d'Etat, qui n'est pas moins considérable, regarde les *Finances*. La nécessité de soutenir une longue guerre contre l'Espagne a forcé les peuples à se soumettre volontairement à des impôts exorbitans; celles qui l'ont suivie, n'ont pas permis aux Etats d'acquitter les anciennes dettes, & les sujets de la République se sont accoutumés à supporter les charges, de façon qu'ils fournissent sans murmurer les augmentations que les circonstances exigent.

Leur ancien  
Etat.

Les anciens Hollandois ne pouvoient se faire aux impositions permanentes. Les Comtes jouissoient des Biens Domaniaux, & ne demandoient que des secours momentanés, quand il survenoit quelque affaire nouvelle. Leurs revenus consistoient dans les terres qui leur étoient affectées, dans les péages & la Navigation des rivières, dans les Alluvions, dans la Pêche, dans la Chasse, les Moulins & les Bois (a). S'ils avoient besoin d'un supplément, ils étoient obligés de le demander eux-mêmes à l'Assemblée des Nobles & des Villes, qui leur accordoit une contribution par forme de Pétition, & payable par termes pendant un tems limité (b). Charles V tenta d'abord d'établir une taille d'un fol par arpent qui lui fut refusée (c). Il vint cependant à bout dans

(a) Van der Schelling du droit des Décimes en Holl. *Part. I. pag. 195. Orig. &c. du Gouvern. héréd. des Comtes de Holl. Part. VIII. pag. 118,*

(b) Voyez les Manif. du Kennem. *pag. 3 & 43. Orig. Progrès & Fin du Gouvern. Héréditaire des Comtes de Holland. Part. XXX. pag. 465. Part. VIII. pag. 134.*

(c) Registre de l'Assembl. de Holl. par Van der Goes. *pag. 143. 144. 148. 150. & 154.*

la suite d'obtenir un droit sur les maisons (a), & d'introduire la gabelle ; mais ces impôts étoient si légers qu'on s'en apperçoit à peine. On accorda à Philippe II un droit sur toutes les marchandises, qui devoit subsister neuf ans, à condition de pousser vivement la guerre contre la France. La haine que tous les Ordres de l'Etat concurent de la cruauté des Espagnols, & la crainte de l'Inquisition les détermina à sacrifier jusqu'au nécessaire, pour secouer un joug odieux, & ceux mêmes qui venoient de prendre les armes pour ne pas payer le dixième, donnoient volontairement le total de leurs revenus (b).

La multitude & la diversité des impôts qui subsistent encore, & dont le nombre augmente de jour en jour, ne nous permet pas d'en donner le tarif ; tout y paye, hors l'air qu'on respire (c) ; ce qui fait dire à un de leurs plus grands Politiques : » Certaines Nations avoient imaginé, » pour peupler leurs Villes, de mettre une capitation sur les » personnes qui vivoient dans le Célibat ; mais en Hollande » & en Zeelande il faut payer pour se marier, & l'on exige » une amende de ceux qui meurent (d) ». Les impositions les plus considérables se lèvent sur l'entrée & la sortie des marchandises, sur les immeubles, sur les ventes & successions, sur les personnes, sur le nombre des domestiques, sur la consommation des vivres, &c. Les revenus ordinaires sont payés par les Provinces. Les fonds qui proviennent de l'entrée & sortie des marchandises, sont destinés à la Marine, & ce sont les Amirautés qui se chargent de la perception. La diminution du commerce cause un vuide que les Chambres ne peuvent remplir qu'en demandant des suppléments, & les Provinces leur accordent des taxes sur les immeubles, sur les ventes, les successions & la capitation, qui rapportent considérablement. On évalue ce que chaque terre ou maison

Multitude des  
impôts modernes.

(a) Recueil des Placards. *Tom. II. col. 2047.*

(b) *Groen Ann. Holl. ad ann. 1573. pag. 42. Hooft Hist. de Holl. Lib. I. pag. 2.*

(c) *Traité de la Liberté dans l'Etat Civil. chap. XI. pag. 511.*

(d) *Bynkershoek Quæst. Jur. Publ. Lib. II. Cap. 22. pag. 348.*

doit payer sur le prix des loyers, & quand une fois elles sont sur le rôle, on n'a plus d'égard au déperissement ni aux diminutions. On exige toujours la même somme : en sorte que le Propriétaire est souvent forcé de déguerpir & d'abandonner son bien. Les villes & les terres de la Nordhollande se trouvant trop chargées par cet impôt, les Etats de Hollande, pour remédier à la ruine des familles, arrêterent qu'il seroit fait une nouvelle estimation des biens fonds, eu égard à leur valeur actuelle, & que la taxe seroit fixée au douzième des loyers des maisons & au quinzième des moulins. Le contrecoup de la diminution est retombé sur la Sudhollande, qui paye aujourd'hui deux cens soixante-quinze mille florins d'augmentation, & la Nordhollande ne se trouve déchargée que de quarante-six mille. Les immeubles payent le quarantième du prix de la vente, les successions en collatérale le vingtième, & l'on y comprend les rentes foncières, les obligations & les vaisseaux qui passent quatre tonneaux. Les Actions sur les Compagnies Orientales & Occidentales payent le dixième. On met en tems de guerre un impôt sur les terres labourables, & l'on leve la capitation sur tous les sujets de la République. Charles V accorda en 1536 à quelques Villes le droit de lever des impôts sur le vin, sur la bière & sur les étoffes de laine & de soye. Les Etats Provinciaux rejetterent cet Oëtroi; mais ils souffrirent peu-à-près qu'on l'établît sur le sel, & depuis il s'est étendu sur toutes sortes de marchandises (a). Ils sont aujourd'hui portés pour les denrées à un tiers de l'achat; l'on paye pour les domestiques, les voitures & les chevaux, & l'exécution de ces droits se fait avec la dernière rigueur. On a encore introduit le papier timbré pour tous les Actes Judiciaires, ou qui font foi en Justice, à l'exception des lettres de change; le prix de la feuille est depuis trois sols jusqu'à cent cinquante florins, par proportion aux engagemens contractés. Les Commissions pour les Emplois, les Provisions pour les Charges, les Sentences, les Testamens, les Contrats de mariage, les Com-

(a) Conf. le *Regist. des Assembl. de Holl. de Van der Goes. pag. 265. 361. 364. 365. & 367.*



ptes de tutele, les Obligations, les Baux, les Placets, les Mémoires, les Polices d'assurance, les Minutes, les Grosses, les Copies authentiques, &c. tirent leur validité & leur hypothèque du timbre. Tous ces impôts étoient affermes, & ce n'est que depuis peu qu'on a créé des Receveurs particuliers, qui sont obligés de porter leurs deniers à la recette générale, & de rendre leurs comptes devant des Chambres particulières. L'on porte de même à cette caisse l'argent qui provient des Domaines & de la Généralité, sur lequel on acquitte les dettes des Provinces & des Villes.

Quoique les revenus, dont nous avons indiqué les sources, montent à des sommes immenses pour l'étendue de cet Etat, la République est encore grevée des obligations contractées pendant la guerre d'Espagne, dont elle paye les intérêts à deux & demi pour cent. Quelquefois les Provinces demeurent en arriere du courant, & quelques-unes se sont portées à faire perdre l'intérêt à leurs créanciers. Ces inconvéniens font tomber le papier ; mais malgré les hazards & la modicité de l'intérêt, le commerce rend l'argent si commun dans ce pays, que le crédit se relève en peu de tems par l'impossibilité de trouver des débouchés plus sûrs & plus avantageux. Les Etats-Généraux ont soin de soutenir la confiance par des remboursemens qu'ils annoncent de tems en tems, quoiqu'ils ne puissent les effectuer que par de nouveaux emprunts.

Dettes de  
l'Etat.

Ses Ressources.

Cette République se soutient par la pratique exacte & constante de trois Maximes, dont la première consiste à mettre les habitans à leur aise, en favorisant la Navigation, la Pêche & le Commerce. L'avidité des Anglois a fait grand tort au dernier, & quelle que soit l'attention des Etats-Généraux, Londres commence à l'emporter sur Amsterdam. Le deuxième moyen est de cultiver la paix autant qu'il est possible (a). Il est de maxime dans toutes les Républiques de veiller à la garde des frontieres, sans penser à s'aggrandir ; celle des Provinces-Unies en a toujours fait la base de sa Po-

Ses Maximes.

(a) Voyez l'Union d'Utrecht. Art. XVII. Conf. Recueil des Placards Tom. I. Col. XIV.

litique. Elle conserve un corps de troupes considérable pendant la paix ; les frontieres sont hérissées de fortereffes pour résister aux attaques de l'ennemi, & lorsqu'on la force à prendre les armes, elle n'a pour but que de cimenter la paix. Ainsi le premier précepte de L. H. P. est d'éviter tout ce qui pourroit irriter les Puissances Etrangères.

Enfin L. H. P. se piquent de l'exaétitude la plus scrupuleuse dans l'observation des Traités & des Alliances. Ce sentiment parut avec éclat dans la condamnation d'un *Livre*, dont l'Auteur avoit avancé : » Que le Souverain ne doit observer les Traités publics qu'autant qu'ils s'accordent avec » les intérêts de son Etat. « L'Edit du 28 Mai, 1669, porte en termes exprès : » que la République a toujours mis sa plus » grande gloire dans la plus exaète exécution de ses engagements, & qu'elle n'a pu lire sans indignation une maxime » si contraire à la foi publique. « (a). Si les Etats-Généraux se sont quelquefois écartés de ce principe, on ne trouvera pas qu'ils aient cherché à se couvrir par des raisonnemens politiques, & pour donner une idée de la façon de penser de cette République, comme de la plûpart des autres, on doit s'attendre à n'y trouver ni beaucoup d'infidélité ni beaucoup de générosité (b).

Ancienne répartition des Impôts.

C'est la sagesse de ces principes qui met les sujets en état de payer presque sans s'en appercevoir les contributions énormes qu'ils fournissent tous les ans. Lorsque les dix-sept Provinces étoient réunies sous la domination Autrichienne, la Flandre seule portoit un tiers des charges, le Brabant un quart, la Hollande un quart de la portion de la Flandre ; la Zeelande un quart de celle de la Hollande ; Utrecht autant, & les autres Provinces à proportion (c).

Répartition moderne.

La répartition des Pétitions accordées au Conseil d'Etat se fait d'une autre manière aujourd'hui. Chacune des sept Provinces est chargée de fournir sa quote-part, suivant le

(a) Recueil des Placards. Tom. III. pag. 522.

(b) Voyez Bynckershoek Quæst. Jur. Publ. Lib. II. cap. X. pag. 259.

(c) Voyez Boxhorn Chron. de Zeel. Tom. II. pag. 259. Meteren Hist. des Pays-Bas, Liv. IX. fol. 157.

Tableau que nous allons donner, & la Drenth paye un florin en sus pour chaque cent. Supposons par exemple qu'il s'agisse d'imposer cent florins sur la Généralité.

	<i>fl.</i>	<i>s.</i>	<i>d.</i>
La Gueldre paye . . . . .	5	12	13
La Hollande . . . . .	58	6	4 $\frac{1}{4}$
La Zeelande . . . . .	9	3	8
Utrecht . . . . .	5	16	7 $\frac{1}{2}$
La Frise . . . . .	11	13	2 $\frac{1}{4}$
L'Overyffel . . . . .	3	11	5
Groningue & les Ommelandes . . . . .	5	16	7 $\frac{1}{2}$
	<hr/>		
	100		

Ce tarif ne devoit subsister que quatre ans ; mais lorsqu'on voulut rétablir les répartitions sur l'ancien pied , les Zeelandois s'y opposerent si vivement , qu'on fut obligé d'abandonner ce projet (a). En 1672 lorsque les François conquièrent la Gueldre, la Seigneurie d'Utrecht & l'Overyffel, on fut contraint de rejeter sur les quatre Provinces qui demeu- roient unies, ce que les autres fournissoient (b).

La Hollande supporta pour-lors . . . . .	68	12	3
La Zeelande . . . . .	10	16	1
La Frise. . . . .	13	14	5
Groningue & les Ommelandes . . . . .	6	17	3
	<hr/>		
	100		

Les dépenses de la guerre montoient en 1673 à dix-sept mil- lions quatre cens quarante-quatre mille trois cens un florins, qui selon les *Mémoires Manuscrits* de cette année furent ré- partis :

	<i>florins.</i>
Pour la Hollande . . . . .	11968717
Pour la Zeelande . . . . .	1883992
Pour la Frise . . . . .	2393657
Pour Groningue & les Ommelandes . . . . .	1196935
	<hr/>
	17444301

(a) Voyez Aitzema pag. XIX. pag. 176.  
 (b) Recueil des Placards. Tom. V. pag. 1004.



Le Conseil présente l'état de guerre à L. H. P. dans le mois de Novembre ou dans celui de Décembre. Il l'accompagne d'un Mémoire instructif sur la situation actuelle du militaire , avec les raisons qui doivent déterminer les Provinces à fournir les sommes que les circonstances exigent , & l'explication des articles. Ce Mémoire comprend aussi les frais extraordinaires de l'année suivante , pour les armées de terre & de mer , pour l'entretien & la construction des fortifications & des flottes , pour l'artillerie , les vivres , munitions , &c. ce qui lui donne le titre de *Pétition générale* ( *a* ). Mais depuis quelque tems on y joint des Pétitions particulières pour chaque article , lorsque le bien de l'Etat l'exige. On les envoie sur la fin de l'année à chaque Province avec l'état de la guerre. Chacune doit rendre réponse le 1<sup>er</sup> Avril en tems de guerre , & pendant la paix le 10 Mai : car on ne peut leur faire payer que les sommes qu'elles ont acceptées ; mais lorsqu'elles laissent passer le tems de rendre la réponse , le Conseil prend leur silence pour un consentement sans restriction ( *b* ). Lorsque les Etats Provinciaux ont accepté une fois la Pétition , les payemens se font entre les mains des Officiers que le Conseil d'Etat charge des délégations qu'on nomme *Actes de Demande* , & qui sont extraites des articles énoncés dans le tarif de la Pétition générale. La solde des troupes , dont les Provinces sont spécialement chargées , & quelques autres articles équipollens , sont payés au Bureau de la Généralité , sans qu'il soit besoin de délégation. La plus grande partie des troupes est répartie sur chaque Province ; l'autre est portée sur les revenus des Pays de la Généralité. Les Provinces supportent encore les Pétitions particulières , & le Conseil d'Etat employe le montant aux besoins de la République. La plupart de ces sommes n'entrent pas dans le trésor public ; mais attendu que les paye-

( *a* ) Conf. Aitzema *Liv. XXIX. pag. 858. Liv. XXXIV. pag. 284. Liv. XLV. pag. 1046. &c.* Lamberti *Mém. Tom. IV. pag. 345. Tom. VI. pag. 373. & 711. Tom. VIII. pag. 893.*

( *b* ) Voyez Aitzema *Liv. XII. pag. 74. Liv. XLVIII. pag. 328. & le Lion républi. pag. 468,*

mens ne font faits que sur des quittances du Receveur général & par ordre du Conseil, ils opèrent la décharge aussi valable que si l'argent entroit dans la caisse de la Généralité; & c'est en rapportant ces délégations & quittances que les Provinces prouvent qu'elles ont acquitté leur contingent.

La dépense augmentant pendant la guerre, il est souvent difficile de déterminer les Provinces à se charger de l'excédent nécessaire. Ces dépenses montoient au commencement du dix-septième siècle à trois cens mille florins par mois au-dessus des revenus de l'Etat (a) : en sorte qu'on étoit obligé de recourir aux députations, & même aux menaces, pour engager les Provinces & les Villes à fournir leur contingent (b). Par l'Article XXII de l'Union d'Utrecht les biens de chaque particulier sont affectés aux charges publiques, & susceptibles de saisie. Le 13 Janvier, 1579, les Stadhouders des Provinces déclarèrent la clause exécutoire, en cas de retard dans les payemens : de façon qu'en 1586 le Conseil d'Etat autorisé par cet Arrêté força les Hollandois à compléter leur imposition, & l'on exerça de pareilles contraintes dans la plupart des autres Provinces jusqu'en 1639 (c). Quelques-unes s'étant réunies pour former opposition, le Conseil d'Etat fut obligé de surseoir la rigueur des poursuites. Les inconvéniens qui survinrent de la condescendance, engagèrent les Etats de Hollande en 1663 à faire eux-mêmes leurs efforts pour remettre la Loi en vigueur (d) ; mais ils n'y ont pas réussi. Les Politiques attribuent l'opiniâtreté de quelques Provinces aux sommes considérables qu'elles doivent à la Caisse publique : en sorte que leurs Députés ne seroient pas en sûreté, si l'on permettoit au Conseil d'Etat d'exécuter à la lettre l'Arrêté de 1579 (e). La Hollande plus facile que les autres à accorder les Pétitions dont on lui démontroit l'utilité, se trouve la plus endettée. Suivant l'in-

Contestations  
à ce sujet.

(a) Grot. Hist. Lib. XVII, pag. 542.

(b) Résolut. du tems de De Witt, pag. 510. 639. & 668. Lamberti Mém. Tom II. pag. 54 & 55. Tom. XI. pag. 308 & 310.

(c) Bynckershoek Quæst. Jur. Publ. Lib. II. Cap. XIII. pag. 280.

(d) Résolut. du tems de De Witt pag. 671.

(e) Bynckershoek Quæst. Jur. Publ. Lib. II. cap. XIII. pag. 280 & 281.

dication du Grand-Pensionnaire d'Oldenbarneveld, elle étoit arriérée de vingt-six millions de florins dans les neuf dernières années avant la trêve (a), & elle se trouva si pressée en 1635 qu'elle représenta aux Etats-Généraux qu'elle étoit entièrement épuisée (b). Ses revenus montoient en 1643 à onze millions de florins, sur lesquels il falloit en prélever sept pour le paiement des intérêts des anciennes dettes, & les dépenses de la guerre montoient à douze millions: enforte qu'elle s'arriéroit de huit millions chaque année (c). Par la computation des revenus & des charges de la Hollande, faite en 1672, il est évident que cette Province étoit arriérée de près de six millions par an.

Les charges montoient à . . . . .	161, 00288-14-5
Les revenus à . . . . .	101, 85380-15-4

La Province étoit donc arriérée de . . . 59, 14907-19-1

La conformité de la matiere nous engage à joindre ici un état de ce que chaque Province devoit en 1712 pour les arrérages de la paye des troupes étrangères seulement.

La Gueldre . . . . .	368734	12	0
La Hollande . . . . .	598377	8	12
La Zeelande . . . . .	425997	5	0
Utrecht . . . . .	337794	0	6
La Frise . . . . .	711089	4	6
Groningue & les Ommelandes . . . .	3264	3	12
La Drenth . . . . .	52892	3	12
	2498148	19	10

Enforte que les arrérages montoient ensemble à environ un million & demi (d). En 1716 & 1717 le Conseil d'Etat renouvela ses instances pour obtenir le rétablissement de l'ancien Arrêté, & les Etats-Généraux projetterent en 1721 un

(a) Aitzema *Lib. I. pag. 70.*

(b) Aitzema *Liv. XV. pag. 199.*

(c) Aitzema *Liv. XXIII. pag. 527.*

(d) Voyez Lamberti *Mémoires. Tom. VIII. pag. 6.*



plan pour l'acquittement des dettes de la République. Il fut envoyé aux Etats Provinciaux ; mais jusqu'à présent on n'a pu recevoir la réponse des Provinces.

En tems de guerre les contributions qu'on tire du pays ennemi, font encore une des principales branches des revenus. Elles rapportent dans certains tems des sommes si considérables qu'en 1648 le Receveur de la Généralité représenta à L. H. P. que sa recette étoit diminuée par la paix de Munster de sept cens quarante mille florins (a). Les contributions sont perçues par un Receveur qui a différens Officiers sous ses ordres, & rend ses comptes au Conseil d'Etat. Il reçoit les sauves-gardes, l'argent des passeports & les confiscations. Quant à la dépense, le Conseil exécute la distribution ordonnée par les Etats-Généraux ; & ce n'est qu'en leur nom qu'il peut établir & disposer de tout ce qui se tire du pays ennemi. Il juge cependant en dernier ressort toutes les contestations qui peuvent intervenir à ce sujet. Autrefois on pouvoit appeller de ces Jugemens devant L. H. P (b) ; mais l'usage a prévalu de n'en demander que la révision (c). En 1661 les Etats-Généraux accorderent au Conseil d'Etat le pouvoir de nommer à plusieurs Emplois militaires, de Finance & de Police. Il entre quelquefois en Corps dans leur Assemblée ; mais ordinairement les conférences se passent par députation de part & d'autre. Le Président de semaine est toujours à la tête ; il propose le sujet de la délibération, & le premier Député du Conseil dit d'abord son avis & recueille les voix. Ces Députés prennent séance vis-à-vis le Président, mais à quelque distance du Bureau. Le Conseil envoie tous les ans quelques-uns de ses Membres pour visiter les places de la Généralité, les magasins, & pour renouveler les fermes. Il nomme en tems de guerre un Député qui se joint à ceux de L. H. P. pour assister le Général qui commande, & l'inspection des munitions de guerre, de bouche & de tout

XI.  
Autres départemens du  
Conseil d'Etat

(a) Résol. de Holl. du 25 Juin, 1648, dans Wicquefort Hist. des Prov. Unies. Preuve I. Liv. III. pag. 391.

(b) Aitzema Liv. XIX. pag. 125.

(c) J. de Riemer Descript. de la Haye Tom. I. chap. IV. pag. 147.

ce qui ressortit au Conseil, lui appartient. Pour donner une idée plus complete du Corps le plus auguste de la République, nous rapporterons ici un Abregé de l'Instruction que les États-Généraux lui remirent en 1651 (a).

Ses Instruc-  
tions.

» I. Les Stadhouders des Provinces y auront séance. Ils seront regardés comme Membres du Conseil, & veilleront avec le Président qu'on ne porte devant ce Tribunal aucune affaire particuliere, à moins qu'elle n'ait traitée avec celles sur lesquelles on délibere.

*Nota.* Les Stadhouders ont perdu ce privilege par l'Arrêté de 1705.

» II. On ne recevra personne qui ne professe la Religion Réformée. On exclut pareillement ceux qui sont au service des Rois ou Princes Etrangers, & ceux qui auront des Parents ou des Alliés dans la Compagnie au quatrième degré.

» III. Le Tribunal s'assemblera deux fois par jour, à neuf heures le matin, & à trois heures après midi.

» IV. Il veillera à conserver l'Union des Provinces, des Villes & de tous les Membres de la République.

» V. Il aura la direction des affaires militaires, conjointement avec les Députés de L. H. P.

» VI. Il aura une attention singuliere de ne rien faire qui porte atteinte aux privileges, droits, prerogatives & usages des Provinces & des Villes.

» VII. Il veillera pareillement sur les places frontieres & leurs garnisons.

» VIII. S'il s'agit de changer les garnisons d'une Ville dans une autre, ou de faire marcher des troupes, & que L. H. P. veuillent prendre l'avis du Conseil, il informera promptement la Généralité de l'Arrêté, & leur enverra les Lettres-Patentes qu'il fera expédier sans délai.

» IX. Il est pareillement chargé de la visite des places frontieres, dont il communiquera l'état à L. H. P.

» X. Il examinera si les susdites Lettres sont dans les formes, paraphées & signées du Président de semaine, des

» Députés des deux Provinces suivantes, du Greffier, &  
» scellées du scel des Etats-Généraux.

» XI. Si les Lettres contiennent 'des ordres pour chan-  
» ger les garnisons dans une Ville votante, il aura soin d'en-  
» joindre aux troupes de ne pas entrer dans la Province sans  
» avoir obtenu la permission de ses Etats, & laissera le nom  
» des Officiers en blanc, afin que les Etats Provinciaux les  
» remplissent.

» XII. Les susdites Lettres seront signées par le Prési-  
» dent & le Secrétaire du Conseil, & expédiées aussi prom-  
» ptement qu'il est possible.

» XIII. Si les troupes ont été rappelées d'une garnison  
» pour des raisons particulières, elles y seront renvoyées  
» sitôt que la raison ne subsistera plus.

» XIV. Le Conseil sera chargé de pourvoir aux approvi-  
» sionnemens de guerre & de bouche sur la frontière.

» XV. Il aura soin parillement que les impôts se levent  
» d'une manière uniforme.

» XVI. Et de faire exécuter à cet effet les Ordonnances  
» des Etats-Généraux.

» XVII. Il fera citer devant son Tribunal les Fermiers,  
» Débiteurs, Receveurs Généraux & particuliers, & ne pour-  
» ront les habitans d'aucune Province être traduits ailleurs  
» sans la permission de leurs Etats Provinciaux.

» XVIII. Il veillera à ce que tout Dépositaire des deniers  
» publics rapporte chaque année un Etat de sa recette & dé-  
» pense à la Chambre des Comptes, un autre au Conseil d'E-  
» tat, & le troisième sera rendu au Comptable pour opérer sa  
» décharge.

» XIX. Il ne pourra employer les deniers de la caisse pu-  
» blique qu'au paiement des troupes, ou aux frais de la  
» guerre.

» XX. Le Conseil d'Etat sera tenu de payer tous les mois  
» la solde des soldats.

» XXI. Les Ordonnances seront signées par le Thrésorier  
» Général, par trois Conseillers de différentes Provinces, &



» par le Secrétaire du Conseil ; qui veillera à les faire porter  
» sur les registres de la Chambre des Comptes.

» XXII. Il aura soin pareillement de la perception des  
» impôts de convois & licentes établis par L. H. P. sur l'en-  
» trée & sortie des marchandises.

» XXIII. Que les Villes jouissent pleinement de la liberté  
» qui leur est accordée, en cas de nécessité, d'armer des vais-  
» seaux en guerre aux dépens de l'Etat, à condition d'en  
» donner avis aux Etats-Généraux.

» XXIV. Il remettra tous les trois mois aux Etats-Géné-  
» raux un bref état des frais de la guerre, & des sommes em-  
» ployées, & le double sera porté aux Etats Provinciaux.

» XXV. Il tiendra pareillement registre des garnisons,  
» & sur la première réquisition il en enverra copie aux  
» Etats des Provinces.

» XXVI. Il veillera à fin qu'il n'arrive point de change-  
» mens dans les limites des Provinces particulieres.

» XXVII. Il aura soin de faire prêter aux Etats-Géné-  
» raux & Provinciaux le serment dû par les soldats, par les  
» Stadhouders, & par les Gouverneurs des Villes.

» XXVIII. Il veillera pareillement à l'observation des  
» conditions portées par les Traités d'Alliance avec les  
» Puissances Etrangères.

» XXIX. Chaque Membre du Conseil pourra dire libre-  
» ment son avis, & l'Arrêté se formera par la pluralité des  
» voix. S'il est question d'une affaire dans laquelle le Parent  
» ou l'Allié de quelqu'un des Conseillers, ou lui-même se  
» trouve intéressé, il sera tenu de sortir du Conseil pen-  
» dant les opinions.

» XXX. L'Arrêté se formera en présence de tous ceux  
» qui se trouveront dans le lieu où se tient l'Assemblée.

» XXXI. Il est défendu au Conseil de s'assembler pour  
» des affaires extraordinaires, à moins d'y inviter tous les  
» Membres qui se trouvent dans le lieu de l'Assemblée.

» XXXII. Il est pareillement défendu au Conseil de don-  
» ner ni congés ni pensions aux dépens de l'Etat,

» XXXIII. Il ne pourra non plus donner décharge aux  
» débiteurs de l'Etat, ni quittance aux Fermiers, sans le con-  
» sentement des Députés de L. H. P.

» XXIV. Il recevra les enchères en public pour les entre-  
» prises, arrérages & fournitures, les adjudgera au rabais, &  
» donnera les mandemens d'acquit sur le Receveur Général,  
» qui délivrera des rescriptions sur les Receveurs des Pro-  
» vinces.

» XXXV. Il sera défendu au Trésorier, au Secrétaire,  
» & aux autres Membres & Officiers du Conseil de prendre  
» aucun intérêt directement ou indirectement dans les susdits  
» marchés, de ne recevoir aucun présent, & s'ils en reçoivent  
» sans connoître celui qui l'a envoyé, ils seront tenus  
» d'en avertir le Conseil, qui en fera distribuer la valeur aux  
» pauvres. Tous ces Officiers seront obligés à leur réception  
» de prêter serment sur cet article, & de le renouveler tous  
» les ans le premier Mardi du mois de Mai.

» XXXVI. Ils seront tenus de se purger par serment sur  
» le moindre soupçon.

» XXXVII. L'Auteur du présent sera condamné à une  
» amende pécuniaire à l'arbitrage du Conseil.

» XXXVIII. La défense de faire & recevoir aucun présent  
» sera affichée dans l'Anti-chambre du Conseil, en Hollan-  
» dois, en François, en Anglois & en Ecoissois, avec in-  
» jonction aux Procureurs & Officiers subalternes d'en don-  
» ner connoissance à leurs Cliens.

» XXXIX. Le Fiscal sera autorisé à citer devant le Tribunal  
» ceux qu'il soupçonnera d'avoir fait ou reçu des présens, &  
» leur procès sera fait & parfait sur son réquisitoire.

» XL. Si l'accusation qu'il aura intentée se trouve fautive,  
» il pourra lui-même être poursuivi devant le Magistrat de la  
» Province, dont l'accusé dépend.

» XLI. Toutes Lettres, Commissions, &c. seront si-  
» gnées du Président, d'un Conseiller de la Province inté-  
» ressée, & du Secrétaire, qui tiendra registre de l'expédi-  
» tion & du nom de ceux qui assistoient à la délibération.

» XLII. Lorsque l'affaire paroît importante, le Conseil

» pourra convoquer la Confédération , c'est-à-dire , le Gouvernement de chacune des sept Provinces , en avertissant L. H. P. des raisons qui l'engagent à demander une Assemblée Générale , & sous la condition expresse : *sauf le droit* des Magistrats de ne pouvoir être attirés hors de leur ressort.

» XLIII. Le Conseil sera tenu d'ouvrir ses séances au lieu prescrit par L. H. P. , & cinq Conseillers au moins seront obligés de séjourner continuellement dans la Ville indiquée.

» XLIV. Les honoraires des Membres du Conseil seront payés par la Province qui les aura nommés. Si l'un d'eux vient à décéder , elle en substituera un autre qui demandera l'agrément des Etats-Généraux , & recevra son instruction.

» XLV. Les appointemens du Thrésorier Général & du Secrétaire seront payés par la Caisse générale,

» XLVI. Le Secrétaire aura huit cens florins.

» XLVII. On expédiera les affaires qui dépendoient des Comtes , & qui sont aujourd'hui sous la direction du Conseil , sous la formule : *Par Ordonnance de Nos Seigneurs les Etats-Généraux , sur le rapport du Conseil d'Etat.*

» XLVIII. Les affaires de moindre importance seront expédiées sous la formule : *Par Ordonnance du Conseil d'Etat ;* mais toujours sous le scel , contrescel & cachet de L. H. P.

» XLIX. Le Conseiller auquel on confiera la garde du Sceau , sera obligé de tenir registre des expéditions & des sommes qu'il aura reçues.

» L. Les Confédérés n'entendent par les Présentes nuire en aucune façon aux droits & prérogatives ni des Etats-Généraux , ni des Etats Provinciaux , non plus que porter préjudice aux ordres qu'ils pouvoient donner pour le bien de l'Etat. Ils entendent pareillement que tout ce qui concerne le Gouvernement & l'administration de la Justice , & qui n'est pas expressement attribué au Conseil d'Etat , demeure sous la direction immédiate de L. H. P. & que les Compagnies Bourgeoises ne soient assujetties qu'aux Etats  
de



» de la Province , lorsque le besoin de l'Etat exige leur service hors de leur territoire, sans que le Conseil d'Etat puisse prétendre aucune inspection sur elles.

» LI. Les Officiers du Conseil , avant de prendre possession de leurs places , seront tenus de jurer fidélité aux Etats-Généraux , de maintenir & défendre la Religion Réformée , de renoncer à toute négociation avec les Provinces au préjudice de la Généralité , de tenir les délibérations secrètes , surtout aux Ministres Etrangers , d'observer exactement leur instruction , & d'affirmer qu'ils n'ont rien donné ni reçu pour leur nomination.

» LII. S'il se trouve quelque obscurité dans ces Articles , il n'appartiendra qu'aux Etats-Généraux assemblés avec le Conseil d'Etat d'en donner l'explication.

*Nota.* On a depuis changé le XXI Article , & l'on a attribué à la Chambre des Comptes la vérification des Ordonnances pour payement ( a ).

Le Conseil d'Etat est subordonné à quelques égards aux Etats-Généraux , quoique ses Députés jouissent des mêmes honneurs que les leurs , dans les Villes de la Généralité. On les qualifie dans les requêtes de *Nobles & Puissans Seigneurs* , & dans le discours on leur donne le titre de *Nobles Puissances*.

Ses Titres.

Le Trésorier Général porte aussi le titre de Conseiller d'Etat , & ses fonctions durent autant que sa vie. Son Election dépend des Etats-Généraux. Il siege dans toutes les Assemblées ; mais il n'a que voix délibérative. Son inspection s'étend sur tous les revenus de la République , quoique les deniers ne passent pas par ses mains. Il veille sur la conduite des Receveurs & Commis employés à la perception des deniers. Il est chargé de représenter au Conseil d'Etat les abus qui s'introduisent dans le maniement des especes , & d'en proposer la réforme. Il vise les Bons de payement & les Ordonnances ; il en fait le rapport , les approuve & les signe. Il dresse les Pétitions ordinaires , les Extraordinaires & les

XII.  
Charge de  
Trésorier général.

( a ) Aitzema le Lion Rétabli. pag. 559.

Etats pour la guerre. Nous joindrons son Instruction, pour mieux expliquer les fonctions d'un poste d'aussi grande importance.

» I. Le Trésorier Général aura soin que les revenus ,  
» tant des Provinces que de la Généralité , soient perçus &  
» gouvernés comme il se doit.

» II. Que les Baux à ferme soient passés dans le tems , dans  
» les lieux & dans la forme convenable , qu'ils soient affichés  
» & publiés selon les règles prescrites , & il est tenu d'avertir  
» le Conseil de nommer les Députés qui doivent faire les  
» adjudications.

» III. Il tiendra la main à l'exécution de la discipline mi-  
» litaire , & veillera pour empêcher les troupes de commettre  
» aucun désordre dans le plat-pays.

» IV. Il aura soin de faire rendre exactement les comptes  
» des Receveurs , tant généraux que particuliers , & de les  
» faire porter à la Chambre des Comptes.

» V. Il doit assister à toutes les séances du Conseil , quoi-  
» qu'il n'ait que la voix consultative.

» VI. Il y fera le premier & sortira le dernier , sans qu'il  
» lui soit permis de s'absenter , si ce n'est pour cause de ma-  
» ladie ou autre empêchement valable qu'il sera tenu de  
» prouver.

» VII. Il ne pourra découcher de la Haye sans en infor-  
» mer le Conseil d'Etat & sans la permission de L. H. P.

» VIII. Il a de droit la révision des Ordonnances & des  
» Arrêtés du Conseil : s'il y trouve à redire , il doit les re-  
» porter au Bureau , & s'il les approuve , il les signe le pre-  
» mier , & les présente à ceux qui doivent les contre-signer ,  
» conformément à l'Instruction du Conseil.

» IX. Il doit expédier les affaires le plus promptement  
» qu'il est possible.

» X. Il doit veiller à ce que tout se passe dans l'ordre au  
» Comptoir Général & dans la Chambre des Finances.

» XI. Il doit prendre garde qu'on ne surcharge les Pro-  
» vines de dépenses inutiles , lorsqu'il s'agit des fortifica-  
» tions , &c.

» XII. Lorsque l'armée se lève & que les Députés des  
» Etats & du Conseil sont de retour, il doit viser les com-  
» ptes de la dépense, les présenter au Conseil avec la répar-  
» tition de ce que chaque Province en doit supporter & tenir  
» cet état prêt à représenter aux Etats-Généraux à la pre-  
» mière réquisition.

» XIII. Il doit pareillement veiller à ce que l'état néces-  
» faire pour l'entrée de la campagne soit présenté dans le  
» tems convenable, & joindre aux Pétitions les raisons qui  
» peuvent déterminer les Provinces à accorder le secours  
» qu'il demande. Lorsque le Conseil approuve le plan, &  
» que les Provinces ont consenti les contributions, il doit  
» travailler à la rentrée des fonds & à l'emploi des deniers.

» XIV. Il doit pareillement dresser les Pétitions extraor-  
» dinaires, & les faire agréer par le Conseil.

» XV. Si quelque Province est en retard, il doit en ren-  
» dre compte au Conseil, & recevoir ses ordres pour accé-  
» lérer les payemens.

» XVI. Il doit sur le consentement de chacune, faire  
» ses remarques, & les communiquer au Conseil.

» XVII. Il doit dresser tous les états de recette & de dé-  
» pense, & les faire approuver par le Conseil.

» XVIII. Il aura l'inspection sur les Receveurs, les Ma-  
» réchaux des Logis, & tous les débiteurs ou administrateurs  
» des deniers militaires.

» XIX. Il doit, pour y parvenir, tenir un registre exact  
» de chaque administration.

» XX. Il doit exécuter les ordres qui lui sont confiés,  
» sans égard pour personne, ni pour Ville, ni pour Pro-  
» vince.

» XXI. S'il est question au Conseil de quelque affaire qui  
» concerne ses Parens ou ses Alliés, il doit en sortir, de  
» crainte de gêner les suffrages.

» XXII. Il lui est défendu de recevoir aucun présent sous  
» peine de perdre sa Charge.

» XXIII. Il dressera sur de bons certificats un état dou-  
» ble des soldats en pied, & sera tenu de porter l'un aux



» Etats-Généraux , & d'envoyer l'autre aux Etats des Pro-  
» vinces.

» XXIV. Il aura soin de faire légaliser par le Conseil les  
» certificats en forme , sur lesquels il dressera ces rôles.

» XXV. Il sera tenu d'en relire les Arrêtés à la séance qui  
» suivra.

» XXVI. Il aura soin qu'on ne délivre aucune Ordon-  
» nance ou Rescription sans un ordre du Conseil.

» XXVII. Il doit veiller de tout son pouvoir pour em-  
» pêcher que l'autorité de L. H. P. ne soit compromise avec  
» celle des Provinces , & que les dernières observent exac-  
» tement toutes les conditions portées par l'Union d'Utrecht.

» XXVIII. Il aura soin que les magasins soient en bon  
» état.

» XXIX. Il tiendra les délibérations secrètes.

» XXX. L. H. P. se réservent le droit d'ajouter ou de re-  
» trancher ce qu'Elles jugeront à propos dans la présente  
» Instruction.

» XXXI. Le Thrésorier Général jouira du titre de Con-  
» seiller d'Etat.

» XXXII. Il fera serment d'observer la présente Inf-  
» truction.

» XXXIII. Et celle du Conseil d'Etat.

Charge de  
Receveur gé-  
néral.

Le Receveur Général est obligé de paroître tous les jours  
aux Assemblées du Conseil d'Etat , pour y présenter les In-  
structions & les Informations nécessaires & pour faire le  
rapport des affaires qui le concernent ; après quoi il doit se  
retirer. Tous les revenus de l'Etat passent par les mains de  
cet Officier , & il en fait l'emploi sur les Ordonnances du  
Conseil d'Etat , à l'exception de ce que les Provinces payent  
par elles-mêmes aux Officiers ou aux créanciers de l'Etat. Il  
est encore chargé de l'exécution des Arrêtés du Conseil qui  
regardent la Finance , l'état de la guerre & les rescriptions  
du Conseil qu'on nomme *Actes de Demande* ; il passe pour  
comptant les délégations du Conseil que le Receveur Géné-  
ral a reçues en payement , & qu'il rapporte dans ses comp-  
tes comme argent de sa caisse , ce dernier en étant respon-

fable jusqu'à ce qu'il les ait retirées. Lorsque le Conseil se rend en Corps aux Etats-Généraux, & dans les autres cérémonies, le Receveur Général est regardé comme Membre du Conseil, & cette Charge étant la seconde, nous en donnerons une idée, en rapportant le sommaire de son Instruction (a).

» I. Le Receveur Général aura soin de faire rentrer & de  
» percevoir tous les revenus de l'Etat, tant ceux qui pro- Ses Instruc-  
tions.  
» viennent des impositions ordinaires que ceux qui sont  
» produits par les impôts extraordinaires, ensemble les de-  
» niers levés sur la Généralité, & les contributions qu'on  
» tire en tems de guerre du pays ennemi.

» II. Il doit compter & se charger en recette du gain qui  
» se fera sur l'échange & par l'augmentation des espèces.

» III. Il répondra & rendra compte des emprunts faits  
» pour la République, & des sommes qu'elle peut toucher  
» d'ailleurs.

» IV. Il poursuivra la rentrée de toutes les impositions,  
» une fois consenties par les Provinces.

» V. Il poursuivra le payement des dettes des Receveurs  
» particuliers & autres débiteurs ; il sera censé en être payé  
» trois mois après qu'elles seront constatées, s'il ne justifie  
» pas avoir fait les poursuites nécessaires ; & dans ce cas le  
» Conseil lui fera expédier sa décharge.

» VI. Il ne pourra recevoir les deniers des Provinces que  
» sur une décharge signée au moins de deux Conseillers d'Etat  
» & du Trésorier Général.

» VII. Il pourra donner des délégations sur les Provinces  
» & sur les autres débiteurs, pour faciliter les payemens de  
» part & d'autre.

» VIII. Il tiendra un registre exact de ces décharges &  
» des quittances de payement, à moins que les circonstances  
» ou l'espèce de l'affaire n'exigent le secret : auquel cas il  
» pourra tenir une simple notice pour la représenter à la fin  
» de l'année au Conseil d'Etat & à la Chambre des Comptes.

(a) Recueil des Placards Tom. V. pag. 1502.

» IX. Il doit pareillement enregistrer tous ces Actes dans  
» son Livre de Recette.

» X. Il en sera responsable & chargé jusqu'à ce qu'il re-  
» présente l'original avec l'acquit.

» XI. Si les Provinces s'excusent valablement de payer  
» le tout ou partie des sommes sur elles imposées, il en in-  
» formera le Conseil, qui déchargera son compte jusqu'à due  
» concurrence.

» XII. Il doit pareillement tenir un état du retard des  
» payemens.

» XIII. Il ne pourra donner aucune décharge sans paye-  
» ment que par l'autorité du Conseil,

» XIV. Il ne pourra retenir aucuns deniers pour lui ou  
» pour ses gens, & il sera tenu de porter la totalité de ce  
» qu'il reçoit dans sa caisse & sur sa recette.

» XV. Il ne pourra disposer de la moindre somme sans un  
» ordre exprès du Conseil, signé de trois Conseillers de dif-  
» férentes Provinces, du Trésorier Général & du Secrétaire.

» XVI. Il pourra cependant acquitter, sans que l'ordre  
» soit nécessaire, les arrérages échus des deniers empruntés  
» par la République, afin de soutenir son crédit.

» XVII. Il sera tenu de garder les originaux des obliga-  
» tions acquittées.

» XVIII. Si le créancier ne sçait pas signer son nom, il  
» suffira qu'il fasse sa marque en présence de deux témoins  
» qui la certifieront véritable,

» XIX. Les Ordonnances ne pourront être acquittées  
» qu'en argent ou par des délégations.

» XX. Il expédiera les cédules pour restant, & les fera  
» quittancer dans les formes lors de leur payement.

» XXI. Le créancier n'en pourra exiger la valeur que trois  
» mois après l'année révolue, & le Receveur sera tenu de  
» les porter dans sa recette jusqu'à ce qu'elles soient ac-  
» quittées.

» XXII. Le Receveur sera tenu d'expédier promptement  
» les Ordonnances du Conseil, sans prétendre la moindre  
» reconnoissance pour l'escompte,



» XXIII. Il observera avec exactitude, tant en recette  
» qu'en dépense les Edits & Réglemens qui concernent les  
» monnoyes.

» XXIV. Il ne pourra escompter ou acheter aucun effet  
» de l'Etat, ni prendre intérêt dans les Fermes, adjudica-  
» tions ou marchés qui seront faits pour le service de l'Etat.

» XXV. Il pourra cependant prêter son argent à la Ré-  
» publique, pourvu que l'obligation soit passée en son nom,  
» & qu'elle ne sorte pas de ses mains.

» XXVI. Il lui est expressément défendu de faire l'agio  
» d'aucun papier de l'Etat.

» XXVII. S'il contrevient au précédent *Article*, il perdra  
» sa Charge, & ne pourra exiger le paiement de l'effet es-  
» compté, dont dès maintenant L. H. P. prononcent la  
» nullité.

» XXVIII. Il aura soin de tenir un Journal exact de sa  
» recette & de sa dépense, qu'il rapportera par articles sur  
» deux registres, dont l'un contiendra la recette des Pro-  
» vinces & du Pays de Drenth, & l'autre la recette de la  
» Généralité; il en tiendra deux autres pareils pour la dé-  
» pense.

» XXIX. Il dressera tous les mois ces doubles états, &  
» fera tenu de les remettre au Conseil avant le 10 du mois  
» suivant.

» XXX. Il délivrera tous les ans à la Chambre des Com-  
» ptes deux états pareils, l'un de sa recette, l'autre de sa  
» dépense.

» XXXI. On forcera sa recette du montant des cédules  
» pour restant de plus grosses sommes qui ne seront pas ac-  
» quittées dans les trois premiers mois de leur échéance, &  
» elles seront réputées à sa charge jusqu'à leur paiement.

» XXXII. On comprendra dans sa dépense les intérêts &  
» les capitaux acquittés.

» XXXIII. Il fournira avec ses comptes de recette & de  
» dépense un bilan ou état balancé d'avoir & de devoir,  
» afin que le Conseil puisse juger d'un coup d'œil de l'état de  
» sa Caisse.

» XXXIV. Il y joindra une Table alphabétique des noms  
» de ceux qui auront reçu ou payé quelque argent, avec in-  
» dication des pages où leur article est porté.

» XXXV. Le Receveur affirmera par serment que ses  
» comptes sont dressés selon la vérité.

» XXXVI. S'il s'y trouve quelque erreur, il payera le dou-  
» ble de la somme omise, sauf son recours sur le Commis qui  
» aura fait l'erreur.

» XXXVII. Il ne portera point dans son compte les Or-  
» donnances qui ne doivent être acquittées que l'année sui-  
» vante.

» XXXVIII. S'il porte en compte quelque recouvrement,  
» il doit indiquer quand & par quel article la somme a été  
» portée à sa charge.

» XXXIX. On ne lui tiendra compte des diminutions d'es-  
» pece, que lorsqu'il aura constaté par un procès-verbal signé  
» des deux Députés de l'Etat, que la somme existoit dans sa  
» caisse avant la diminution.

» XL. Si l'Etat a besoin d'argent, le Receveur sera tenu  
» de lui prêter son crédit, pour faciliter l'emprunt à l'intérêt  
» le plus modique qu'il pourra.

» XLI. Il pourra porter en compte l'intérêt qu'il sera tenu  
» de payer, en déclarant que ni lui ni ses Commis n'en re-  
» tirent aucun profit.

» XLII. Il aura un demi-florin pour cent de bénéfice sur  
» les sommes qu'il fera trouver, à l'exception des emprunts,  
» pour lesquels L. H. P. donneront des obligations en  
» paiement.

» XLIII. Il se munira d'une Résolution de L. H. P. qu'il  
» fera obligé de représenter au Conseil d'Etat avant de faire  
» l'emprunt.

» XLIV. Il sera chargé du remboursement des sommes  
» empruntées par lui, sans qu'il soit tenu de constater, si les  
» obligations ont été données en vertu de Résolutions, à  
» moins que L. H. P. n'en aient autrement ordonné.

» XLV. Les emprunts cependant faits sous la garantie de  
» L. H. P. seront remboursés suivant leurs numeros, & les  
» porteurs

» porteurs defdits effets feront avertis deux mois avant le  
» remboursement.

» XLVI. Le Receveur fera tenu de n'avertir que ceux  
» qu'il est en état de rembourfer.

» XLVII. Il doit prendre son logis dans le voisinage du  
» lieu où le Conseil d'Etat s'assemble , afin d'être à portée de  
» comparoître aussitôt qu'il est mandé. Il ne doit jamais dé-  
» coucher de la Haye , sans en avoir informé le Président du  
» Conseil.

» XLVIII. Il fera admis à l'Assemblée de L. H. P. toutes  
» les fois qu'il aura quelque représentation à faire ; il se trou-  
» vera à chaque séance du Conseil d'Etat pour recevoir ses  
» ordres , & il en sortira après les avoir reçus.

» XLIX. Il ne sçauroit être trop exact & trop assidu pour  
» remplir les fonctions de sa Charge.

» L. Il doit avoir un nombre suffisant de Clercs & de Com-  
» mis bien instruits dans la Finance & les affaires , s'il veut  
» faire plus sûrement & plus commodément sa recette.

» *Nota.* Le Bureau général est actuellement composé de  
» neuf Commis , dont quatre Ambulans , de six Clercs &  
» d'un Huissier. Ils doivent avoir l'agrément des Etats-Géné-  
» raux & du Conseil d'Etat. S'ils sont envoyés dans les Pro-  
» vinces pour les recouvremens , sur la frontiere ou bien à  
» l'armée pour faire des payemens , on leur donne quatre  
» florins par jour , & trente sols pour leur Assistant , outre  
» les frais du voyage.

» LI. Le Receveur Général donnera caution solvable au  
» moins pourcent mille florins ; ses répondans se soumettront  
» à la Jurisdiction du Conseil d'Etat , & renouvelleront leur  
» obligation tous les six ans.

» LII. Le Receveur aura cinq mille florins par an , dont  
» il entretiendra ses Commis , les Clercs & l'Huissier ; de  
» plus six cens florins pour les frais du Bureau , douze cens  
» florins pour son premier Commis , huit cens pour le se-  
» cond , douze cens pour les trois Ambulans , & trois cens  
» pour l'Huissier.

» LIII. Il lui est défendu , comme à ses Commis de rien



» exiger pour le droit de quittance , de dépêche ou de délégation , ni sous quelque prétexte que ce soit. Il leur est pareillement défendu de recevoir aucun présent , sous peine de payer une amende du quadruple de la valeur & de perdre leurs places.

» LIV. L. H. P. se réservent le droit d'augmenter , retrancher , amplifier , ou diminuer ce qu'ils jugeront à propos dans la présente Instruction.

» LV. Le Receveur Général prêtera serment devant L. H. P. d'observer exactement son instruction.

Secrétaire du  
Conseil d'Etat  
& ses fonctions.

Le Secrétaire du Conseil d'Etat possède sa Charge tant qu'il vit ; il est à la nomination des Etats-Généraux. Il doit assister à toutes les séances du Conseil , & rappeler au Président les affaires sur lesquelles il faut délibérer , commençant toujours par celles qui regardent le Public ; il doit enregistrer les délibérations & les Arrêtés. Il a l'inspection sur les Bureaux de dépêche , assiste avec le Trésorier Général aux Assemblées & Conférences avec les Députés des Etats-Généraux , prépare les matières qu'on doit mettre sur le tapis ; & comme ils assistent en qualité de Commissaires plutôt qu'en celle d'Officiers du Conseil d'Etat , leur voix est comptée avec celle des Députés de L. H. P.

XIII.  
Chambre des  
Comptes.

Le Conseil d'Etat ne pouvant suffire aux affaires que l'augmentation des subsides & la dépense de la guerre multiplioient tous les jours , il fut déchargé par les Etats-Généraux de la révision & de l'apurement des *comptes* , & L. H. P. érigerent en 1607 une *Chambre* à cet effet , dont l'instruction fut dressée l'année suivante. On y fit des changemens en 1622 ; & ce ne fut qu'en 1651 qu'elle acquit toute l'étendue de sa Jurisdiction (a).

Ses Officiers.

Cette Chambre est composée de quatorze Députés , dont chaque Province envoie deux. La Hollande choisit alternativement le premier dans l'Ordre de la Noblesse & dans la Bourgeoisie des Villes votantes de la Sudhollande ; le second est nommé par celles de la Nordhollande , le tour de

(a) Aitzema, *Liv. IV. pag. 746. Recueil des Placards, Tom. IV. pag. 134. & 135.*

chacune étant réglé par rapport aux contributions dont elles sont chargées. Celui d'Alkmaar, de Hoorn & d'Enkhuizen revient le plus souvent; Schiedam, Schoonhoven & la Brille ont fait jusqu'à présent de vains efforts pour participer à ce droit. Les deux Secrétaires du Tribunal sont chargés de recevoir les comptes, de les revoir & de les présenter aux Chambres. Ils ont sous eux plusieurs Clercs ou Commis qui sont payés aussi bien qu'eux par la Généralité, & chaque Province est chargée des honoraires de ceux qu'elle députe. Ils se partagent en deux Bureaux qui s'assemblent deux fois par jour, à l'exception des Dimanches, & travaillent pendant six heures.

On porte à cette Jurisdiction : I. tout ce qui regarde la Finance, non pour la recette, mais pour la dépense; c'est ce qui regarde le premier Bureau. II. Ce qui rentre dans les Caisses particulières des Provinces du produit de l'entrée & de la sortie des marchandises. Ces droits sont perçus par des Bureaux érigés par les Amirautés, dont les Receveurs portent leurs comptes au second Bureau. III. Le Receveur Général y présente aussi les siens. IV. Tous les Dons, Brevets, Ordonnances, &c. du Conseil d'Etat, y sont enregistrés, & ne sont payables que sur le vû de la Chambre des Comptes. V. On y présente pareillement les déclarations, mémoires de dépense & de frais faits par les Députés des Etats-Généraux & du Conseil d'Etat, & ce qui concerne les Ministres Etrangers (a). VI. La Chambre reçoit aussi les comptes des Receveurs particuliers, des Directeurs, des Fermiers, des Préposés en tems de guerre pour la perception des contributions établies sur l'ennemi, des revenus des biens Ecclésiastiques, de ceux de la Généralité, du produit du grand & du petit Sceau, des fiefs & domaines, du papier timbré, & généralement de tous ceux qui touchent ou perçoivent les deniers publics. Ce droit a causé de grandes contestations entre le Conseil d'Etat & la Chambre des Comptes (b). Le premier prétendoit qu'étant chargé de tenir la main à la

Ses Fonctions;

(a) Recueil des Placards. Tom. IV. pag. 136.

(b) Conf. Aitzema Lib. XIX. pag. 334.

perception de tous les impôts, l'audition des comptes en étoit une suite nécessaire. L'autre répondoit qu'il n'étoit pas convenable que la recette, la dépense & le compte dépendissent du même Tribunal. Cependant le Conseil d'Etat demeura dans la possession du tout jusques en 1651, que la Grande Assemblée décida en faveur de la Chambre des Comptes (a). VII. Ce Tribunal doit veiller à ce que la paye des soldats se fasse exactement tous les mois sans retenue ni diminution, sous quelque prétexte que ce soit. VIII. Le Conseil d'Etat est en droit de demander la communication des pieces déposées au Greffe de la Chambre des Comptes, lorsqu'elles sont nécessaires à la décision de certaines affaires, & de son côté la Chambre des Comptes peut compulser celui de la Chambre des Finances, lorsque le cas l'exige.

Ses Instruc-  
tions.

La principale fonction du Tribunal consiste dans l'examen & l'apurement des déclarations de tous les Comptables, sur lesquelles il est tenu d'observer : I. Si l'on rapporte tous les payemens faits à décharge du Receveur Général ? Il ne peut cependant les passer en compte ; mais il les examine comme pieces de comparaison, pour justifier le compte de cet Officier, & s'il les porte pareillement dans son état, on les reçoit pour solde dans le Conseil d'Etat vis-à-vis les Pétitions extraordinaires ou les consentemens donnés. II. Il doit examiner les déclarations des subsides payés par les Provinces aux Amirautés. III. Les payemens faits aux troupes ; IV. pour les munitions ; V. pour les appointemens & pensions ; VI. pour les journées & frais de voyage faits pour les revûes, tant dehors que dedans le pays, & cela sur des déclarations & Ordonnances des Conseillers députés des Provinces ; VII. Il faut pareillement un ordre du Conseil d'Etat pour passer en ligne de compte les journées, frais de voyage, &c. des Commis ou Messagers dépêchés pour le trésor de guerre ; VIII. De même qu'il en faut un de L. H. P. pour la décharge des dépenses d'honneur, comme repas, cérémonies, réjouissances, &c. IX. Les frais pour prévenir des accidens comme

(a) Aitzema, le *Lion Rétabli*. pag. 713. Le *Grand Recueil des Placards*. Tom. IV. pag. 135.



le paiement de ceux qu'on employe à casser la glace des rivières , &c. sont adjugés sur les pieces justificatives de la nécessité & de l'emploi. X. On ne peut rien passer aux Provinces particulieres pour les contributions qu'elles auront payées à l'ennemi. XI. On leur tiendra compte des voitures tant par eau que par terre qu'ils auront faites pour la Généralité. XII. Pour les réparations & améliorations des places de la frontiere ; mais on n'adjugera rien pour celles qui sont situées dans l'intérieur de la Province. XIII. On leur tiendra compte des logemens de gens de guerre & des avances faites pour les garnisons & l'administration de la justice militaire. XIV. On les indemnifera pareillement des payemens qu'elles pourront avoir faits pour acheter des avis secrets , & pour les messageries & ports de lettres causés pour l'avantage de la Généralité (a). Les Membres de la Chambre des Comptes de la Généralité portent le titre de *Nobles & Puissans Seigneurs*.

Ce Tribunal est aidé par une *Chambre des Finances* , qui quoique plus ancienne , lui est subordonnée aussi bien qu'au Conseil d'Etat. Les Etats-Généraux ont la nomination des Officiers qui la composent. Elle a quatre Commis avec un Clerc , dont les fonctions sont réglées par un Arrêté de L. H. P. du 21 Janvier , 1693 (b). Leur inspection s'étend , sous la direction du Conseil & de la Chambre des Comptes : I. Sur les liquidations des services militaires : ce qui comprend les Officiers de l'Etat-Major & les Subalternes , ceux d'Artillerie , les Commissaires des pontons & batteaux , les Capitaines de charrois , les chevaux , les vivandiers , boulangers , les entrepreneurs pour la fourniture des grains , pour l'avoine , pour le foin , en un mot , tout ce qui a traite aux équipages & à l'approvisionnement de l'armée , dont ils arrêtent les liquidations , à la charge d'en délivrer un double à la Chambre des Comptes ; II. Ils dressent les comptes de l'Artillerie , des Munitionnaires de guerre & de bouche , du

*Chambre des  
Finances.  
Ses Officiers  
& Fonctions.*

(a) Aitzema. *Lib. IV. pag. 809.*

(b) *Recueil des Placards, Tom. IV. pag. 137.*

Commissaire des pontons & bateaux , des Entrepreneurs des vivres , & réglet les journées de ceux qu'ils ont employés pour le service de la campagne. Ils ne peuvent comprendre dans ces comptes que les sommes acquittées , & ils doivent porter sur un état séparé les avances & frais qui sont dûs pour être pourvu à leur payement par la Chambre des Comptes ; III. Ils doivent connoître des mémoires arrêtés à l'armée sous l'inspection des Députés des Etats-Généraux & du Conseil d'Etat ; ces comptes seront portés à la Chambre des Comptes & au Conseil , qui garderont chacun un double de la liquidation. IV. Les Ordonnances du Conseil pour solde de compte , & les déclarations des Commis de Finances y seront pareillement enregistrés , pour opérer leurs payemens.

Chambre des  
Monnoyes.

*La Chambre des Monnoyes de la Généralité* créée avant l'Union d'Utrecht , fut rétablie peu de tems après. Chaque Ville , en qualité de Souveraine , s'attribuant le droit de fabriquer des especes , leur multiplicité & les différences de la valeur ruinoit entièrement le Commerce. On étoit convenu par le *douzième Article* (a) de faire un Règlement pour en fixer la taille , le poids & la valeur numérative , & chaque Province avoit promis de l'exécuter. On érigea pour-lors un Tribunal pour veiller aux contraventions , & cependant on ne put parer entièrement aux abus. Les Etats de Hollande furent obligés de défendre en 1704 & en 1705 les Ecus de Nimegue , parce que leur alloi étoit de trente-trois sols sur cent florins plus bas que celui qu'on avoit fixé , & le 6 Août , 1714 , ils défendirent le cours des florins de Frise , plus légers d'un & demi pour cent que le taux de l'Ordonnance. Nimegue , Zutfen , Campen , Zwoll & Groningue ayant des droits de Monnoye impériale , se prétendoient au-dessus des Réglemens généraux , & L. H. P. ont été contraintes , pour les obliger à se conformer au cours ordinaire , de leur accorder des indemnités pour se conformer aux changemens des monnoyes ; elles n'étoient d'abord que de deux mille

(a) Recueil des Placards. Tom. V. pag. 980. 982. & 994.

florins par an pour chaque monnoye, elles font montées à quatre mille (a).

La Chambre des Monnoyes est composée de trois Conseillers ou Maîtres des monnoyes, d'un Essayeur général & d'un Secrétaire, qui sont à la nomination de L. H. P. & tiennent leurs séances dans le Palais des Comtes sous la garde d'un Huissier. Sa Jurisdiction s'étend sur toutes les espèces Nationales & Etrangères, dont elle peut interdire ou permettre le cours, en déclarant billions celles qui sont fausses, trop légères, ou dont l'alloy n'est pas au taux de l'Ordonnance. Elle fait tous les ans la comparaison des vieilles & des nouvelles; elle juge en dernier ressort toutes les contestations qui interviennent sur la valeur intrinsèque, & sur l'or & l'argent employés par les Orfèvres, les Jouailliers & les Metteurs en œuvre, contre lesquels elle prononce en cas de délit, des amendes & la confiscation. Les Essayeurs, les Agens de Change, les Courtiers & les Banquiers qui trafiquent la monnoye étrangère, sont soumis à ce Tribunal. Il veille à l'observation des Edits qui le concernent, instruit les procès des contrevenans & prononce des indemnités pour ceux qui se trouvent lésés; mais si le crime exige des peines afflictives, il doit renvoyer la connoissance de l'affaire devant le Conseil d'Etat. Il tient tous les ans une Assemblée, où se rendent des Députés de différens Colleges, pour être présens à la comparaison des espèces, & l'on enferme sous le sceau du Tribunal une pièce de chaque espèce, pour servir à la comparaison de l'année suivante. Cette Chambre se gouverne encore suivant l'instruction qui lui fut donnée en 1535 par Marie, Reine d'Hongrie, & Gouvernante des Pays-Bas; mais elle se conforme aux Réglemens publiés depuis par les Etats-Généraux. L'ancien usage étant de faire des calculs avec des Jettons, cette Chambre faisoit frapper un certain nombre de médailles, sous une Emblème qui changeoit tous les ans, & dont on donnoit une bourse aux Membres des

Ses Officiers  
& Fonctions.

(a) Conf. Recueil des Placards. *Tom. V. pag. 978.* Griefs génér. & particul. à la Charge des Régens de Nimegue. n. XXIV. *pag. 30.* Aitzema *Liv. XXIX. pag. 601.* L'Auteur Anonyme de la Priere Publique *Part. III. pag. 179.*



Etats-Généraux, aux Conseillers d'Etat, aux Officiers de la Monnoye & à ceux des autres Assemblées. Cet usage fut aboli, & le dernier jetton fut frappé à Utrecht en 1671 ; mais le Présent subsiste, & se fait en especes : la valeur est d'environ quatre-vingt-un florins (a). Les inconvéniens qui suivent l'augmentation & la diminution des especes, & que la République a souvent éprouvés, ont déterminé les Etats-Généraux à ne plus y toucher depuis long-tems. Le Ducat d'or qui ne valoit que vingt-six sols en 1489, fut haussé à trente-neuf en 1520 ; à quarante-huit en 1526 ; à soixante-quatre en 1586 ; à soixante-douze en 1598 ; dans la suite il monta successivement à soixante-seize, à quatre-vingt, à cent, & s'est enfin fixé à cent cinq. Les Etats eurent recours à différens moyens pour forcer les peuples à recevoir ces changemens, & principalement sous le Gouvernement du Comte de Leicester, où pour faire honneur à la Reine d'Angleterre, on frappa des especes de beaucoup trop légères au coin d'Elisabeth (b).

Chambre  
Mi-partie.

Le XXI<sup>e</sup>. Article de la Paix de Munster avoit donné naissance à un Tribunal qui ne subsiste plus. C'étoit une *Chambre Mi-partie* d'Espagnols & de Hollandois, pour décider les contestations que le voisinage pouvoit occasionner entre les deux Nations (c). Nous en parlerons plus au long dans le Corps de l'*Histoire*.

XIV.  
Amirauté.  
Son origine.

Il nous reste à parler des *College de l'Amirauté*, dont il est très-difficile de développer l'origine ; il est certain qu'ils subsistoient en 1597. Le Commerce fleurissant de plus en plus, on fut dans la nécessité, vers la fin du quinzième siecle, d'augmenter le nombre des vaisseaux de guerre, & d'établir des impôts sur l'entrée & la sortie des marchandises, pour subvenir aux frais qui se multiplioient. La perception s'en faisoit d'abord par les Villes commerçantes. Nous trouvons

(a) Voyez Van Loon. Connoiss. des Méd. Modern. Tom. II. Chap. XI. pag. 149.

(b) Conf. Mereren Hist. des Pays-Bas Liv. I. fol. 6. & fol. 12. Liv. XII. fol. 224.

(c) Voyez son Instruction dans le Grand Recueil des Placards. Tom. II. pag. 287.

qu'en

qu'en 1408 les Négocians d'Amsterdam & de Campen armerent deux vaisseaux montés de cent trente-six soldats, outre les matelots nécessaires pour la manœuvre, pour escorter des navires marchands contre les Pirates & les Corsaires qui couroient les mers ; & pour leur entretien on établit un certain droit sur les cargaisons (a). La Marine n'avoit alors ni Loix ni Régles certaines. L'Amiral fut créé par les Souverains de la Maison d'Autriche, qui lui attribuerent le commandement des flottes, & l'inspection des ports (b). L'Empereur Maximilien voulant remédier aux défordres qui nuisoient au Commerce, donna pouvoir en 1487 à cet Officier de se créer un Lieutenant, & de nommer des Assesseurs pour former un Tribunal qui connût de tous les différends qui interviendroient sur les côtes, dans les ports, & même en pleine mer (c). On n'en voit pas d'exécution pour-lors ; on sçait seulement que Charles V confirma cette création le 27 Décembre, 1540 (d). La Marine jusqu'alors avoit été régie par les Députés des Provinces conjointement avec l'Amiral (e). Dans les premiers troubles Guillaume I, Prince d'Orange, délivra des Commissions aux Armateurs, en qualité d'Amiral de Hollande & de Zeelande. La premiere est en date de 1569 (f). Il nomma en même tems les sieurs de Dolhain & de Lombres pour ses Lieutenans, & publia une Ordonnance militaire pour les troupes de mer. Il étoit encore dans son Château de Dillenbourg en Allemagne : en sorte que ces Réglemens ne reçurent pas vraisemblablement toute leur perfection (g). Nous le voyons à son retour dans les Pays-Bas délibérer sur les affaires de la Marine dans le Conseil que les Confédérés avoient adjoint à son Gouvernement, qui pour-lors étoit composé de neuf personnes &

Création de  
l'Amiral.

Et de son Tri-  
bunal.

(a) Becka Chron. Aust. apud Matth. Anal. Vet. Ævi Tom. III. pag. 336.

(b) Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. IV, pag. 126.

(c) Recueil des Placards de l'Amirauté. Tom. III. pag. 13.

(d) Ibid. Tom. III. pag. 27.

(e) Ibid. Tom. III. pag. 21. & 31. Recueil des Placards de Gueldre Tom. I. fol. 675 & 690.

(f) Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. V. pag. 208.

(g) Bor *ibid.* Liv. V. pag. 233, 234.

de deux Secretaires (a). Ces Colleges en se formant n'avoient pas de séances fixes ; mais il étoit toujours à leur tête , & les Assemblées se tenoient plus communément à Delft, lieu de sa résidence (b). Ce Tribunal commençoit à prendre dès-lors le titre d'Amirauté de Sudhollande (c) ; celui de West-frise ou de Nordhollande commença presqu'en même tems (d). La Zeelande forma le sien sur ces modeles ; il étoit composé du Lieutenant-Amiral, du Gouverneur de la Province, & de quelques Députés des Villes (e). Le College de Zeelande levoit des *Licentes* ou droits d'entrée & de sortie sur les marchandises dès le mois d'Octobre, 1572 ; celui de Hollande en fit autant , & le produit de ces impositions monta dès la premiere année à huit cens cinquante mille florins (f). Lors de la Pacification de Gand les *Licentes* par tout le pays de la Confédération ne montoient pas au-delà d'un million ; mais le Prince d'Orange, par la permission tacite de la Cour de France, tenoit à Calais un Bureau qui rapportoit beaucoup plus. On y délivroit des Assurances pour les vaisseaux qui passaient dans la Manche. Les Italiens, les Espagnols & leurs sujets des Pays-Bas payoient dix pour cent du prix de leur cargaison, les Portugais huit, & les François cinq. Ces Passeports produisoient des sommes immenses ; mais l'avidité des Corsaires Zeelandois ne respecta pas long-tems ces sauves-gardes, & l'Etat perdit les profits qu'il en retiroit, dont il fut en quelque sorte dédommagé par le nombre des prises qui rentroient dans ses ports. Les Etats de Hollande voulant cependant restreindre la trop grande liberté des Armemens, dresserent une Instruction pour leur Amirauté, & fixerent ses séances à la Haye & à Rotterdam. Ce fut alors qu'ils formerent ce Tri-

(a) Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. VI. pag. 330.

(b) Van der Schelling Supplem. de Van Zurck. tit. AMIRAUTE' §. XIII. & XIV. pag. 25.

(c) Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. VIII. pag. 102.

(d) Velius Chron. de Hoorn. Liv. IV. pag. 259. Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. VI. pag. 331.

(e) Smallegange Chron. de Zeel. Liv. IV. pag. 425.

(f) Voyez E. de Reid Hist. des Pays-Bas. Liv. I. pag. 2.



bunal des Députés des six grandes Villes, que l'Amiral nommoit conjointement avec les Etats, & dont il étoit le Président (a). Le Comte de Leicester vint à bout d'augmenter le nombre des Tribunaux (b), malgré les contradictions qu'il éprouva, principalement dans la Nordhollande. La plupart des Villes cherchoient à se perpétuer dans l'administration de la Marine, & les Etats Provinciaux qui vouloient être maîtres de hauffer & de baisser à leur fantaisie les droits d'entrée & de sortie, songeoient à rendre l'Amirauté indépendante de la Généralité (c). L. H. P. établirent en 1589 un Siege composé de six Conseillers, dont deux étoient nommés par la Hollande, deux par la Zeelande, & deux par la Frise, & Maurice y présidoit en qualité d'Amiral (d); mais il ne subsista pas.

On prit en 1597 la résolution de soumettre ces Juridictions aux Etats-Généraux, & le 13 Août de la même année on publia de nouvelles instructions pour ces Colleges (e), qui furent fixés au nombre de cinq : en sorte qu'en 1608 l'Amirauté étoit à peu près sur le pied qu'elle subsiste aujourd'hui, & ses revenus montoient à dix-huit mille Tonnes d'or (f). Le premier de ces Colleges, dont le département s'étendoit sur la Meuse, eut Rotterdam pour sa résidence, & fut décoré du Pavillon, à cause de son ancienneté (g). Le deuxième qui commandoit sur la Zuiderzee, fut fixé à Amsterdam; le College de Zeelande ouvrit à Middelbourg; celui de la Nordhollande ou du Quartier du Nord tient alternativement pendant trois mois à Hoorn & à Enkhuizen, & celui de Frise eut Harlingen pour son séjour.

Etablissement  
des Colleges  
de l'Amirauté.

Le College de la Meuse est composé de douze Conseillers nommés par les Villes de Dordrecht, de Delft, de Rotter-

College de la  
Meuse.

(a) Recueil des Placards. Tom. V. pag. 41.

(b) Balen Descript. de Dordr. Tom. I. pag. 407.

(c) Dédect. des Etats de Holl. de 1654, Tom. I. chap. V. §. 17. pag. 40.

(d) Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. XXVI. pag. 33.

(e) Recueil des Placards. Tom. II. col. 1530. Placards de l'Amir. Tom. I. pag. 1.

(f) Voyez les Négociat. du Président Jeannin. Tom. II. pag. 299.

(g) Voyez Brand. Vie de Ruiter. pag. 458. & la Commiss. de Baltazar François du 22 Avril, 1589, dans Balen Descript. de Dordr. Tom. I. pag. 409.

dam, de Schiedam, de Gorinchem & de la Brille, & par les Provinces de Gueldre, de Zeelande, d'Utrecht, de Frise & d'Overyssel; la Noblesse de Hollande a son Député qui siege à la tête de ceux de Dordrecht. La plupart demeurent en place jusqu'à ce qu'ils soient révoqués; quelques-uns changent tous les trois ans. Ce Tribunal a sous ses ordres un Vice-Amiral, neuf Capitaines & quelques moindres Officiers de vaisseaux. Le nombre d'Officiers n'est pas fixé dans ce College ni dans les autres; plusieurs places y sont vacantes, & nommément celle de Lieutenant-Amiral, qui ne subsiste que dans le College de Zeelande. Il est de l'institution que chaque College doit avoir son Lieutenant-Amiral qui est souvent nommé Amiral, son Vice-Amiral, son *Schout-by-Nagt*, ses Capitaines, &c.

D'Amsterdam.

Le College de la *Zuiderzee* ou d'*Amsterdam* a le même nombre de Conseillers. La Noblesse de Hollande, la Gueldre, la Zeelande, les Seigneuries d'Utrecht, de Frise, d'Overyssel & de Groningue nomment chacun un Conseiller & les villes de Haarlem, Leide, Amsterdam, Goude & Edam complètent le nombre. Il a son Vice-Amiral, son *Schout-by-Nagt*, trente-trois Capitaines, vingt-quatre Commandeurs & Capitaines-Lieutenans, & un Vaisseau de Guet à la bouche de Texel. Ce College est riche & puissant, & ses revenus montent plus haut que ceux de tous les autres ensemble. Indépendamment de ces fonds L. H. P. ne manquent gueres de lui accorder un tiers des subides extraordinaires, lorsqu'il s'agit d'un Armement considérable (a). Il a toujours, même pendant la paix, un bon nombre de vaisseaux sous voiles pour la sûreté du commerce, & pendant la guerre il met en mer des flottes si considérables qu'il est souvent obligé de demander des secours extraordinaires. En 1701 les Provinces fournirent un supplément de neuf cens cinquante-six mille florins pour la flotte commandée par les Amiraux Allemonde & Callemberg. La Hollande en donna comptant 325000, Utrecht 10552; mais L. H. P. furent

(a) Wicquefoet *Hist. des Prov. Un. Liv. I. pag. 251*

dans la nécessité de solliciter par Lettres les Etats de Gueldre , d'Overyffel & de Groningue pour les engager à envoyer leur contingent ( *a* ) , & l'année suivante le College du Nord se plaignit vivement du retard des Provinces qui n'avoient pas encore fourni le 10 Février les sommes nécessaires pour la flotte qui devoit mettre à la mer le 1 Mars ( *b* ). Les droits d'entrée & de sortie causerent en 1663 de grandes contestations entre ce College & celui du Quartier du Nord , au sujet de quelques vaisseaux d'Amsterdam , qui , forcés de relâcher dans les ports de Westfrise , avoient été contraints de payer les droits. Après beaucoup d'altercation de part & d'autre on arrêta le 16 Août , 1667 , que lorsqu'un vaisseau seroit obligé de s'allerger dans un port dépendant d'un autre College , il payeroit les droits du pays pour les marchandises qu'il laisseroit à terre , & la moitié seulement pour les autres , l'autre moitié appartenant à son College ( *c* ).

Le College de Zeelande a neuf Conseillers , dont six sont députés par Middelbourg , Zierikzee , Ter-Goes , Thoolen , Vlissingue & Veere. Amsterdam y tient un Député perpétuel ; Dordrecht , Delft & Rotterdam en nomment un tous les sept ans , à tour de rôle , & la ville d'Utrecht envoie le neuvième. Ce College est le seul qui garde encore son Lieutenant-Amiral , outre le Vice-Amiral , le *Schout-by-Nagt* & neuf Capitaines. Il leve la moitié des droits sur tous les vaisseaux qui passent dans les canaux de sa dépendance ( *d* ).

Le College de Westfrise ou du Quartier du Nord , a onze Conseillers nommés par les villes d'Amsterdam , Alkmaar , Hoorn , Enkhuizen , Monnikendam & Medenblich , & par les Provinces de Gueldre , Zeelande , Utrecht , Frise & Overyffel. Les Députés de Zeelande & d'Amsterdam demeurent en place pendant leur vie ; ceux des autres Villes chan-

( *a* ) Voyez Lamberti Mém. Tom. XI. pag. 310.

( *b* ) Ibid. Tom. XII. pag. 8.

( *c* ) Recueil des Placards de l'Amir. Tom. I. fol. 145.

( *d* ) Recueil des Placards , Résolut. du 8 Oct. 1686. Tom. II. fol. 67.



270      S E C T. V I. *De l'Etat Civil, Militaire,*  
gent tous les deux ans , & des Provinces tous les trois  
ans. Ce College n'a que quatorze Capitaines sous les  
ordres.

De Frise.      Le College de Frise est composé de dix Conseillers , dont  
quatre dépendent de la Province ; les autres sont députés par  
la Gueldre , la Hollande , Utrecht , l'Overyffel , Groningue  
& les Ommelandes. Les villes de Schoonhoven & de Pur-  
merend nomment alternativement celui de Hollande qui  
change tous les trois ans. Ce College a quatre Capitaines  
ordinaires & trois de recherche,

Fonctions  
de ces Tribu-  
naux.      Ces Tribunaux étendent leur Jurisdiction sur tout ce qui  
concerne la navigation & la sûreté des ports & des navires.  
Ils doivent tenir sous voile un certain nombre de vaisseaux  
de guerre , pour escorter les marchands. Ils sont chargés de  
tous les Armemens que les Etats-Généraux ordonnent , &  
sont obligés de compléter le nombre porté par le rôle qui  
leur est envoyé. Ils employent d'abord le produit des droits  
d'entrée & de sortie , & les Provinces fournissent le surplus  
qui leur est imposé extraordinairement. Ces dépenses mon-  
tent souvent à de grandes sommes , & pour en donner une  
idée , nous transcrivons ici le Mémoire d'un équipement de  
trente Vaisseaux de Ligne qui fut fait pour la Mer Baltique  
en 1718 , & qui devoit servir sept mois,

Vaisseaux, Canons.		Hommes.
1	90 . . . . .	550
6	72 & 400 hommes chacun . .	2400
	Gardes de deux Pavillons . .	100
7	64 à 325 . . . . .	2275
16	54 à 270 . . . . .	4320
2	24 à 120 . . . . .	240
6 Brûlots	à 60 . . . . .	360
<hr/>		<hr/>
304		10245

Pour la paye de 10245 hommes, à 36 florins par mois . . . . .	2581740
Pour les six Brûlots . . . . .	90000
Pour six Flutes, à 2000 florins par mois, & pour les provisions de bouche . . . . .	84000
Pour trois <i>Hoekers</i> & trois Galliottes, à 1000 florins par mois . . . . .	42000
Pour deux Vaisseaux d'Hôpital . . . . .	60000
Pour gages du Fiscal, Secrétaire, Ministre, &c. . . . .	50000
Avance pour 6000 hommes à 10 sols par jour, pendant 75 jours . . . . .	225000
	<hr/>
	3132740

*Nota.* Qu'il n'est question ni des bâtimens, ni des voiles, ni des Agrais, ni de l'Artillerie, &c. (a)

Lors donc que L. H. P. ont résolu d'armer par mer, le Conseil d'Etat fait une Pétition aux Provinces, & même à celles qui n'ont point de Marine. Quand elle est accordée, les Amirautés sont chargées du recouvrement, & chaque College est tenu de rapporter à la Chambre des Comptes de la Généralité un registre exact de sa recette & de sa dépense. Chacun d'eux a son département & sa Jurisdiction. Il prononce définitivement contre ceux qui fraudent les droits, même au grand criminel; mais si le capital passe six cens florins, on peut demander la révision de leurs Jugemens, & dans ce cas L. H. P. nomment quelques-uns de leurs Membres & des Tribunaux des Provinces, qui s'assemblent avec les Conseillers du College qui a rendu l'Arrêt. L'Appellant doit consigner deux cens florins au Secrétaire pour tenir lieu d'amende, en cas qu'il ne poursuive pas la révision, & pour les vacations, frais de voyage, &c. Il a deux mois pour instruire son affaire, & le Bureau doit prononcer dans les deux mois suivans. Il est composé de sept Conseillers & de huit Commissaires (b); mais s'il ne s'agit que de réclamation

(a) Voyez Lamberti Mémoires. Tom. XI. pag. 18 & 20.

(b) Recueil des Placards. Tom. III. pag. 1240.

272      S E C T. VI. *De l'Etat Civil, Militaire ;*  
pour une prise , trois Conseillers & quatre Adjoints suffi-  
sent ( a ).

Limites de  
leur Jurisdic-  
tion.

Les Amirautés , comme nous l'avons vu , sont subordon-  
nées aux Etats-Généraux , dont elles suivent les Ordonnan-  
ces , & sont tenues de leur demander l'explication de ce  
qu'elles y trouvent d'obscur. Aussi dépêchent-elles souvent  
deux ou trois de leurs Membres à la Haye pour les consulter  
sur la moindre difficulté. Elles ne sont réellement souverai-  
nes qu'à l'égard de leurs Officiers ; elles ne connoissent que  
de ce qui concerne la fraude des droits , & même dans ce  
cas elles ne peuvent s'en prendre qu'aux marchandises que  
leurs Commis ont droit de saisir ; s'il se trouve quelque vice  
dans la déclaration sur la mesure , le poids ou le nombre ,  
le Fiscal fait citer quatre fois le Propriétaire ; s'il ne compa-  
roit pas , le Conseil prononce la confiscation & la vente au  
profit des Ayant droit , *Ad opus jus habentium*. Si la partie  
conteste la validité de la saisie , on plaide dans les formes ; &  
si la fraude ne monte qu'au douzième de la marchandise , la  
confiscation n'a lieu que sur la portion qu'on a voulu sauver.  
Si les Commis jugent que la marchandise n'a pas été déclai-  
rée à sa juste valeur , ils sont en droit de la garder pour eux  
au prix dénoncé , à leur risque & péril , en comptant au  
Propriétaire un sixième au-dessus de la somme ( b ). Le droit  
de suite que les Amirautés prétendoient avoir sur les mar-  
chandises passées en fraude , a causé des affaires si sérieuses  
que L. H. P. les en ont dépouillées. Les Magistrats des Villes  
se prétendoient Juges de ces sortes d'affaires , & souvent les  
Echevins enlevoient par force les effets des mains des Com-  
mis ( c ). Il semble cependant qu'on leur a laissé la poursuite  
des affaires que les Villes & les Provinces ont unanimement

( a ) Résolut. Génér. du 16 Avril , 1677. Le Grand Recueil des Placards. Tom. V. pag. 309. .

( b ) Recueil des Placards. Résol. du 31 Juillet , 1725. Art. XLIII. XLIV. XLV. CCVI. & CCXII.

( c ) Van Zurk Codez Batav. Tit. AMIRAUTE'. §. III. n. 6. pag. 22. Manif. d'Amsterd. Tom. I. Liv. I. chap. II. pag. 3. & chap. VII. pag. 15. Consult. de Hol-  
land. Tom. I. Consult. CCCXI. pag. 505.

abandonnées



abandonnées à leur Jurisdiction, telles que les délits commis dans les havres, sur les rivières, aux portes où leurs Bureaux sont établis, & dans les places où l'on charge & décharge les vaisseaux (a). Il est recommandé aux Villes & aux Provinces, lorsqu'elles nomment ces Officiers, d'examiner si celui qu'ils choisissent n'a point de parent au quatrième degré, ou d'allié au troisième, dans le Tribunal où il doit entrer; il est même défendu de demander de dispense sur ce point (b). L'Elu doit affirmer qu'il n'a fait aucun présent pour obtenir sa place, ce qu'on nomme *Juramentum purgationis* » Serment purgatoire ». En second lieu il doit jurer d'observer fidèlement son Instruction & les ordres des Etats-Généraux; de n'acheter aucunes marchandises des prises ou confiscations; de ne prendre jamais d'intérêt dans les Armeemens; de ne recevoir des présens de qui que ce soit; de ne faire acception de personne, & de ne se mêler directement ou indirectement d'aucune fourniture ou marché (c). Les appointemens sont de mille florins & quatre cens pour logement (d); on leur paye cinq florins quinze sols par jour, quand on les oblige à quelque voyage. Chacun préside à son tour pendant sa semaine. Le Conseil dispose des emplois subalternes, & L. H. P. nomment le Fiscal, le Secrétaire, le Receveur & le Commis Général. Les Etats de la Province où le College réside, dispose des Charges de la Marine. Ce Conseil est tenu de les avertir des places qui viennent à vaquer; les Etats de leur côté le prient de leur indiquer les sujets les plus capables, & le choix se fait entr'eux sous la réserve du droit de nommer par eux-mêmes, lorsqu'ils le jugeront à propos. L'Amirauté d'Amsterdam ayant employé en 1669 le terme de *nomination* au lieu de *présentation*, fut mandée par les Etats de Hollande & vivement reprimandée (e).

(a) Recueil des Placards. Tom. II. col. 2185. Tom. III. pag. 1532.

(b) Résolut. du tems de De Witt. pag. 773.

(c) Voyez les Instruât. & Résolut. du tems de De Witt. pag. 783.

(d) Recueil des Placards de l'Amirauté. Tom. I. fol. 41. Tom. II. fol. 368. & le Grand Recueil des Placards, Tom. III. pag. 1233.

(e) Résolut. des Etats de Holl. du 15 Mai, 1669.

XV.  
Grand Ami-  
ral.

La place de *Grand-Amiral* ou *Amiral-Général* étoit autrefois réunie dans la Maison d'Orange avec le *Stadhouderat*. Cet Officier présidoit à tous les Collèges, & donnoit aux flottes les routes & les ordres qu'elles devoient suivre. Aucun cependant n'avoit monté de flotte, à l'exception de Guillaume III, lorsqu'il passa en Angleterre en 1688. La plupart des expéditions navales se font faites sous le commandement du Lieutenant-Amiral-Général ou des quatre Lieutenans-Amiraux & Vice-Amiraux de la Meuse, de la Zuiderzee, de Nordhollande & de Zeelande. Le Lieutenant-Amiral de Ruiter obtint le privilege de présider dans les Collèges (a). Les Etats-Généraux expédient la commission, & l'instruction de celui qui doit commander, & les Collèges délivrent les ordres à ceux qui convoyent les vaisseaux marchands. L. H. P. ont quelquefois joint au Commandant un Conseil tiré de leur Compagnie, qui remplit sur la flotte la même commission que celui des Armées de terre (b).

Division des  
Flottes.

La flotte en se mettant sous voile se divise en trois Escadres, sous les titres d'Avant-garde, de Corps de Bataille ou Pavillon & d'Arrière-garde, qui sont distinguées par les couleurs de leurs flammes. Chacune d'elles est encore subdivisée en Aîle droite & gauche. Chaque Escadre est commandée par son Lieutenant-Amiral, qui a sous lui un Vice-Amiral & un *Schout-by-Nagt* ; les flottes commencent ordinairement le combat par le côté, & l'Avant-garde donne la première, à moins que le vent ou le courant ne les force à changer leurs dispositions. L'Amiral ou Chef de la flotte assemble à son bord le Conseil général : son vaisseau porte le Grand Pavillon, & se distingue par ses flammes & ses feux. Il donne les ordres pour le combat, & régle les signaux. Quand l'Amiral seroit tué dans le combat, son vaisseau ne quitteroit point ses marques, de crainte de jeter l'épouvante dans sa flotte. Il a toujours à son bord le Fiscal & le Secrétaire ; ce dernier tient registre de tout ce qui se passe.

(a) Résolut. des Etats de Holl. du 10 Decemb. 1665, dans Brand Vie de De Ruiter. pag. 456.

(b) Aitzema Liv. XIV. pag. 968. Brand Vie de Ruiter. pag. 561.

Le Fiscal poursuit les criminels à sa requête ; lorsque le procès est instruit , l'Amiral arbore le Pavillon rouge pour assembler le Conseil général , & l'Arrêt se forme à la pluralité des voix. Les simples délits sont punis par la confiscation des mois & la prison. On condamne les criminels à passer un certain nombre de fois sous la quille ou la carene du vaisseau , à être précipités de la vergue dans la mer , à être fustigés par l'équipage , attachés au mât du vaisseau , mis aux fers au pain & à l'eau ; & si le criminel mérite la mort , on le pend aux vergues ; on le passe par les armes , ou on le jette à la mer. Lorsqu'il est question d'infliger ces supplices , soit que l'Accusé soit Officier , soldat ou matelot , il ne peut être jugé que par le Grand Conseil de la flotte , où tous les Officiers de terre & de mer sont obligés de se rendre , jusques aux Capitaines en second inclusivement. Si la faute est moins grave , il est jugé par le Conseil du vaisseau , où l'on appelle les deux Capitaines , le Lieutenant , l'Enseigne & les Sergens. On tient un registre exact de tout ce qui se fait dans ces procès , dont l'Amiral doit rendre compte à son retour au Conseil d'Etat & à L. H. P. Ces Conseils prononcent souverainement , quand la flotte est en mer ; mais la confiscation , lorsqu'elle a lieu , ne peut s'étendre que sur les gages & les effets que le criminel a dans le vaisseau.

Conseils de  
Guerre.

Le génie d'épargne , naturel à la Nation , se fait sentir dans les appointemens que les Colleges donnent à leurs Officiers. L'Amiral n'a que trois mille six cents florins ; le Vice-Amiral deux mille quatre cents , & le *Schout-by-Nagt* douze cents ; encore retient-on cinq cents quarante florins au premier , trois cents soixante au second , & cent quatre-vingt au troisième , sous prétexte des impôts , dont ils sont exempts. Les autres Officiers se ressentent de la même lezine ; les gages du premier Capitaine ne sont que de sept cents cinquante florins ; le Capitaine en second n'en a que soixante par mois , & si le vaisseau qu'il monte porte Pavillon , on l'augmente jusques à soixante-quinze. Le Lieutenant & le premier Pilote ont trente florins par mois ; le Commandant des troupes quatorze ; le soldat dix , & le matelot onze. L'Amirauté

Appointe-  
mens des Offi-  
ciers.



d'Amsterdam ne paye que les dix-huit plus anciens Capitaines ; les autres ne tirent de paye que quand ils sont en mer. Ils se dédommagent sur l'approvisionnement des vaisseaux , dont ils sont chargés , & les profits sont quelquefois considérables , quand ils sont dans des pays où les vivres sont à bon marché ; mais souvent on leur fait attendre leur remboursement : car on ne leur donne que deux mois de nourriture d'avance. En 1720 les Amirautés devoient à leurs Capitaines ou à leurs familles près de deux millions de florins depuis 1712. Le Capitaine doit avancer la quantité de vivres qui lui est prescrite : s'il en embarque moins d'un mois entier , il est cassé ; & s'il ne manque que de quelques jours , il est condamné à nourrir à ses dépens l'équipage pendant le même tems ( a ).

Ordonnances  
de Marine.

L. H. P. ont une attention singulière sur la Marine , & le Corps des Ordonnances qu'elles ont faites pour les Amirautés , descend dans un grand détail. Nous ne pouvons nous dispenser d'en donner un extrait. Les Arrêtés de 1702 & de 1703 ( b ), ordonnent » de faire soir & matin la prière publique sur chaque vaisseau. Il est expressément enjoint à » chacun de s'y trouver , sous peine de quatre sols d'amende » pour la première fois , huit pour la seconde , & pour la troisième sième aux fers , au pain & à l'eau pendant huit jours. Qui » conque prononce un jurement , paye un escalin & est fustigé » devant le mât par le Quartier. Tout Matelot , Officier ou » Soldat qui s'enivre , fera huit jours au pain & à l'eau , & » si son ivresse a des suites , il sera puni selon les cas. Pour » prévenir de pareils accidens , il est défendu aux Officiers » de se régaler entr'eux , & d'avoir à bord des cartes ou des » dez. Si quelqu'un provoque son camarade au combat , il » sera précipité de la vergue & fustigé par le Quartier ; s'il » tire le couteau , il sera cloué avec le couteau au mât par la » main , où il restera jusqu'à ce qu'il l'arrache lui-même ; s'il » a blessé , il sera passé trois fois sous la quille ; & si le blessé

( a ) Règlement du 20 Oct. 1703 , dans le Grand Recueil des Placards , Tom. V. pag. 289.

( b ) Recueil des Placards , Tom. V. pag. 275 & 282.

» meurt, il sera jetté à la mer attaché par le dos au cadavre.  
» Le voleur sera condamné à restituer le quadruple de ce  
» qu'il a pris, & puni arbitrairement; s'il récidive, il sera  
» passé sous la quille, & puni de mort à la troisième fois. Les  
» soldats jureront obéissance & fidélité à L. H. P. aux Com-  
» mandans, aux Inspecteurs, & promettront de ne point  
» quitter leur Compagnie sans congé. Il sera permis à l'Ami-  
» ral & au Conseil de la flotte de les changer de bord, ou de  
» les congédier, quand ils jugeront à propos, sans que per-  
» sonne puisse y former opposition. Celui qui déserterá après  
» avoir reçu l'argent ou prêté serment, sera puni de mort.  
» Tout soldat ou matelot sera tenu de s'embarquer au pre-  
» mier coup de tambour, quatre jours après son engage-  
» ment, sous peine d'être précipité de la vergue par trois  
» fois. Chacun doit employer toute sa force & la diligence  
» possible, lorsqu'il s'agit d'avitailier le vaisseau ou de faire  
» aiguade, sous peine de payer deux escalins, & d'être jetté  
» trois fois de la vergue. Celui qui différera de passer dans la  
» chaloupe sur l'ordre du Quartier-Maître, sera amendé de  
» six sols & cinq jours au pain & à l'eau. On punira de mort  
» celui qui refusera de prendre les armes. L'auteur d'une mu-  
» tinerie sera traité de même, & celui qui sera convaincu  
» d'en avoir eu connoissance, sera puni corporellement. Le  
» dénonciateur recevra cinquante florins & l'expectative de  
» la première place vacante, & s'il est complice, il aura sa  
» grace & vingt-cinq florins.

» Les Amiraux & Commandans seront punis de mort,  
» s'ils vont contre leurs ordres, & s'ils péchent par négli-  
» gence, la punition sera arbitraire. Ils doivent se tenir prêts  
» à tout entreprendre pour faire réussir les projets dont ils  
» sont chargés, sous peine d'être punis dans leurs corps &  
» leurs biens. Celui qui ne fera pas son possible pour nuire à  
» l'ennemi dans le combat, sera puni de mort. Il est défendu  
» à tout Capitaine de s'éloigner du Pavillon Amiral sans ordre  
» ou sans nécessité, à peine d'avoir la tête coupée. Les Com-  
» mandans auront soin de ménager le vent, pour ne pas dé-  
» passer ceux qui ne sont pas si bons voiliers qu'eux. Celui

» qui quittera son rang , sans y être forcé par des coups sous  
» l'eau , ou quelque autre accident qui le mette en danger ,  
» sera puni de mort. Le plus proche doit prendre la place de  
» celui qui s'écarte. Quiconque prendra la chasse sans son  
» Amiral , & ceux qui suivront son exemple , seront pendus  
» aux vergues de leur vaisseau. Si la flotte tombe sous le  
» vent pendant le combat , chaque vaisseau s'efforcera de  
» regagner le dessus , sous peine d'être puni suivant les  
» circonstances. Ceux qui seront descendus au point de ne  
» pouvoir atteindre l'ennemi , forceront de voiles pour le re-  
» joindre. Si la flotte a le vent , chaque vaisseau s'efforcera  
» d'en venir à l'abordage & de se rendre maître du vaisseau  
» opposé ; & celui qui négligera ses avantages , sera puni de  
» mort. Les Escadres auront attention de conserver leurs di-  
» stances pour ne pas se nuire réciproquement , & principa-  
» lement lorsqu'il s'agit de disputer le vent. Celui qui n'o-  
» béira pas au signal , pour aller en avant ou en arrière , sera  
» puni de mort. Lorsqu'un vaisseau est démâté , ou mis hors  
» de combat , le plus proche est tenu de lui jeter un cable  
» pour le remorquer hors de son rang , & s'il ne peut le tirer  
» du feu de l'ennemi , il doit le brûler ou le couler à fond  
» plutôt que de le laisser entre ses mains. Les brûlots pren-  
» dront poste entre les vaisseaux de la première ligne pour  
» être à portée de s'attacher à l'ennemi à la faveur de la fu-  
» mée & du canon. Les vaisseaux les protégeront de tout  
» leur feu , & tiendront leurs chaloupes prêtes à sauver leur  
» monde , aussitôt qu'ils les verront attachés à l'ennemi. Cha-  
» qu'Officier animera son Equipage pendant le combat par  
» la crainte des punitions & l'espérance des récompenses.  
» L'Amiral aura soin d'avoir sur chaque bâtiment des per-  
» sonnes sûres pour l'exécution des Présentes , & le *Schout-*  
» *by-Nagt* fera singulièrement chargé de rendre compte de  
» tout ce qui se fera passé , afin que L. H. P. soient en état  
» de récompenser la valeur & de punir la lâcheté au retour  
» de la flotte.

» Lorsque la Garde sera posée , il sera défendu de parler  
» une langue étrangère , de faire des signaux de feu ou de



» bruit, sans nécessité, ni de demeurer debout, sous peine  
» d'être mis quatre jours aux fers. Si quelqu'un va à terre  
» sans permission, ou quand il n'est pas de quartier, il sera  
» amendé d'un florin, & n'aura point à manger pendant  
» vingt-quatre heures. Celui qui ne reviendra à son bord  
» qu'après la garde passée, fera quinze jours au pain & à  
» l'eau ; s'il passe la nuit à terre, il sera précipité trois fois  
» de la vergue. Ceux qui y resteront plus que leur congé ne  
» porte, seront punis de même. Il est défendu à qui que ce  
» soit de descendre du vaisseau sans permission, sous peine  
» de perdre sa paye, &c.

» Les vaisseaux de guerre traiteront avec civilité les Amis  
» de l'Etat, sans cependant souffrir aucune chose qui marque  
» du mépris ou lui porte détriment. Il est défendu sous peine  
» de punition corporelle de faire ni tort ni préjudice aux ha-  
» bitans des côtes, ni de les traiter hostilement, sans un or-  
» dre précis du Commandant. Il est pareillement défendu  
» d'entrer ou passer sur un vaisseau marchand ou autre sans  
» permission.

» Il est défendu de porter de la lumière dans le vaisseau,  
» d'y souffrir de la paille ou du foin, ni de fumer ailleurs  
» que dans l'endroit destiné à cet usage. On doit ménager la  
» boisson & les autres provisions, aussi bien que la poudre à  
» canon, & pour cet effet les salves d'honneur ne seront ti-  
» rées que par le vaisseau qui porte le Pavillon. Si quelqu'autre  
» salve, il sera condamné à une amende de vingt-cinq flo-  
» rins pour chaque coup de canon, de cinquante en cas de  
» récidive & cassé pour la troisième. Il est pareillement dé-  
» fendu de tirer sur l'ennemi avant d'être à portée, & de  
» vendre ou troquer ses armes. Ceux qui sont chargés de la  
» garde des munitions, en seront responsables, & rendront  
» compte au retour de la recette & de la dépense. Il est dé-  
» fendu, sous peine d'être pendu, de vendre de la poudre  
» ou des boulets. Ceux qui montent au mâ, seront tenus  
» d'examiner les cordages & de les tenir en bon état. Il ne  
» sera permis qu'aux Canoniers de descendre à la Sainte  
» Barbe, sous peine contre tout autre de perdre un mois de

» gages & de passer trois fois sous la quille. Les Officiers exer-  
 » ceront chaque jour les soldats au maniement des armes &  
 » les matelots à la manœuvre. Le Charpentier doit veiller  
 » à la clôture du bâtiment, sous peine de dédommager sur  
 » ses gages la perte que sa négligence occasionneroit. Le  
 » Maître de Quartier sera jour & nuit sur le Pont pendant  
 » son service, sous peine d'être passé sous la quille du vais-  
 » seau. Il doit faire bonne garde, rester sous la main pen-  
 » dant les repas & descendre sous le pont quand le repas est  
 » fait, pour faire ferrer les restes, sous peine d'être précipité  
 » trois fois de la vergue.

» Les Capitaines & les Commandans auront soin que l'E-  
 » quipage soit servi suivant l'Ordonnance & que l'eau ne  
 » manque pas. On donnera par tête une livre de fromage  
 » d'Edam, & une demi-livre de beurre par semaine : ceux  
 » de la cahutte auront double ration. On donnera le gruau  
 » le matin. Le Dimanche à dîner une demi-livre de porc  
 » fumé, ou une livre de mouton ou de bœuf, avec des pois  
 » gris à volonté. Le Lundi, le Mardi & le Mercredi on di-  
 » stribuera du stocvis & des pois blancs ; le Jeudi une livre  
 » de bœuf ou trois quarterons de porc frais. Le Vendredi &  
 » le Samedi du stocvis & des pois. On distribuera la bière  
 » sans la mesurer jusqu'au Cap de Finistère, passé lequel on  
 » ne donnera plus que de l'eau. Dans la Méditerranée on  
 » servira à l'équipage de l'huile au lieu de beurre, & quatre  
 » livres de biscuit à la place du fromage ; dans les Mers Oc-  
 » cidentales on distribuera un verre de vin par dessus le gruau.  
 » Il est défendu de murmurer sur la distribution des vivres.  
 » Si quelqu'équipage a lieu de se plaindre, il s'adressera au  
 » Commandant en chef. Il est défendu de porter à boire ou  
 » à manger à ceux qui sont en punition, sous peine de per-  
 » dre un mois de paye. Il est défendu de quitter sa chambrée  
 » pour manger dans une autre ; il est pareillement défendu  
 » d'emporter ou de cacher des vivres ; si quelqu'un en prend  
 » de force dans la bottellerie, il sera passé trois fois sous la  
 » quille & fustigé par l'équipage.

» Ceux qui seront blessés en faisant leur service ou dans

» le

» le combat , seront panfés aux dépens de la République.  
 » S'ils reftent hors d'état de gagner leur vie, ils auront à leur  
 » choix une fomme une fois payée ou un Ducaton par femaine  
 » à dépenser. S'ils demeurent eftropiés, on leur payera pour  
 » la perte

*florins.*

» Des deux yeux . . . . .	1500
» Pour un œil . . . . .	350
» Pour les deux bras . . . . .	1500
» Pour le bras droit . . . . .	450
» Pour le gauche . . . . .	350
» Pour les deux mains . . . . .	1200
» Pour la droite . . . . .	350
» Pour la gauche . . . . .	300
» Pour les deux jambes . . . . .	700
» Pour une jambe . . . . .	350
» Pour les deux pieds . . . . .	450
» Pour un pied . . . . .	200

» Les moindres bleffures à proportion (a).

» Le Commandant de la flotte aura foin que les Chirur-  
 » giens s'acquittent de leur devoir, & fera vifiter les bleffés  
 » & les malades par le Médecin & le Chirurgien-Major. Il  
 » aura attention de faire embarquer fur chaque vaiffeau au-  
 » tant de vieux draps qu'il porte de canons, pour l'ufage de  
 » l'Hôpital. Les foldats & matelots ferviront ceux de leur  
 » chambrée en cas de maladie. Chaque Capitaine fera laver  
 » & nettoyer fon vaiffeau au moins trois fois par femaine. Il  
 » le fera arrofer de tems en tems avec du vinaigre & brû-  
 » lera du genièvre (b). Il eft défendu de vendre dans le  
 » vaiffeau ni tabac ni eau-de-vie, fous peine de confiscation  
 » des marchandifes & autre châtiment à volonté. On n'y fouf-  
 » frira aucun frippier, & fi quelqu'un achete le moindre chif-  
 » fon d'un matelot, il fera rendu à celui-ci fans reftitution  
 » du prix. On n'en laiffera fortir ni paquet ni ballot fans  
 » l'avoir vifité. Il eft défendu à qui que ce foit, même au

(a) Recueil des Placards, Tom. V. pag. 288.

(b) Recueil des Placards, Tom. V. pag. 291.



» Commandant , d'amener ou de laisser entrer aucune femme  
 » dans un vaisseau de guerre , sous quelque prétexte & pour  
 » quelque raison que ce soit.

» Il est défendu d'ouvrir ni les caisses , ni les ballots , ni les  
 » lettres des vaisseaux pris. On les remettra au Commandant ,  
 » pour être envoyés par la première occasion à l'Amirauté ,  
 » & l'on ne pourra relâcher aucun prisonnier , ni recevoir sa  
 » rançon que de l'aveu des Colleges. On ne recevra sur la  
 » flotte aucun Marin qu'il ne fasse serment d'observer les  
 » Présentes , dont lecture lui sera faite à haute & intelligible  
 » voix.

» Les vaisseaux de guerre seront employés à ruiner les  
 » forces de l'ennemi , à convoyer les marchands ; quelques-  
 » uns seront tenus en croisière pour la sûreté de ceux qui  
 » reviennent des Indes, pour assurer la Pêche du Harang & de  
 » la Baleine , pour réprimer les Corsaires , forcer ceux de  
 » Tunis & d'Alger à garder la foi des Traités , & tenir les  
 » conditions convenues pour le rachat de ceux qui sont pris  
 » sous le Pavillon Hollandois. »

Rançons des  
 Prisonniers.

Pour donner une idée des rançons de chacun , nous join-  
 drons ici l'état que le Capitaine Schryver arrêta en 1730  
 avec les Algériens.

Pour un Capitaine de vaisseau marchand . .	2993 florins.
Pour un Chirurgien , Pilote , &c. . . . .	1828 2
Pour un Matelot hollandois . . . . .	663 10
Pour un Matelot étranger . . . . .	408 7
Pour les Charpentiers , &c. pareille somme (a).	

Au surplus L. H. P. ont soin de faire des présens aux  
 Républiques d'Afrique pour entretenir la paix , & de tenir  
 toujours quelques vaisseaux de guerre dans la Méditerranée.  
 Ils en ont actuellement dix qui ne servent qu'à con-  
 voyer les vaisseaux marchands qui vont aux Echelles du  
 Levant. Le College de la Meuse en fournit un , & celui  
 d'Amsterdam neuf. Les autres Colleges n'en ont point en  
 tems de paix ; mais tous ensemble doivent être en état d'en  
 armer quarante-quatre au premier ordre.

(a) Voyez le *Mercure de l'Europe* Juillet & Décembre 1730. pag. 46.

Au commencement les fonds de la Marine consistoient dans les prises que les Armateurs faisoient sur l'ennemi. Tous les vaisseaux étoient armés en guerre, & la Nation ne connoissoit que le métier de Corsaire ; mais depuis la découverte d'une nouvelle route pour les Indes , les gains immenses de ceux qui tenterent le Commerce, ont métamorphosé les Pirates en Marchands , & les droits d'entrée & de sortie qu'on leve sur les marchandises , sont aujourd'hui le fond le plus considérable des Amirautés.

XVI.  
Fonds de la  
Marine.

Les Zeelandois se sont distingués dans tous les tems entre les Armateurs. En 1703 la ville de Middelbourg avoit armé vingt-six vaisseaux en course, & Vlissingue en avoit vingt-deux, la plupart montés de quarante canons & de deux cens cinquante soldats (a). Les Amirautés , pour les encourager , non-seulement donnoient des commissions à tous ceux qui les demandoient , mais encore elles leur prêtoient des canons & des troupes , & pour récompenser les avances, elles se réservoient une prime sur les prises. D'un autre côté on augmenta les droits d'assurance & ceux qu'on paye pour les convois. A l'égard des droits sur les marchandises , celles qui sont fabriquées dans le pays , payent peu de chose pour la sortie ; mais la rentrée est exorbitante : il en est quelques-unes dont l'exportation est plus chargée , & d'autres dont elle est entièrement défendue. La graisse des baleines & le harang ne payent rien pour l'entrée , & les marchandises des Indes sont franches pour la sortie (b). La Compagnie des Indes Orientales s'est abonnée avec les Amirautés pour les entrées. Elle paye trois cens soixante-quatre mille florins tous les ans. La moitié appartient au College d'Amsterdam ; celui de Zeelande reçoit un quart ; celui de la Meuse & celui de Nordhollande les deux autres huitièmes ; celui de Frise , où la Compagnie n'a point de Chambre , ne partage pas. Outre cette somme la Compagnie doit tous les ans huit pieces de canon de fonte de vingt-quatre livres de

Armateurs.

Droits d'en-  
trée & de sor-  
tie , &c.

(a) Voyez le Détail dans Lamberti *Mém.* Tom. XII. pag. 213.

(b) Recueil des Placards de l'Amir. Résol. du 15 Mars 1700, Tom. II. fol. 286.

bale, & l'Amirauté lui remet en échange ses droits sur tout ce qu'elle porte à l'étranger. Les Etats-Généraux accordoient quelquefois aux Puissances Etrangères ou à leurs Ministres la permission d'exporter certaines marchandises, & même des munitions de guerre, sans payer aucun droit; mais cet usage très-nuisible en tems de guerre fut aboli par une Résolution de L. H. P. du 21 Juin, 1644. Il fut en même tems convenu de ne souffrir l'exportation franche de droits d'aucune marchandise, à l'exception des vins, & l'Electeur de Treves ayant obtenu en 1646 de L. H. P. un passeport & franchise pour une provision de Carême, dont les droits montoient à plus de deux mille cinq cens florins, les Etats de Hollande s'en tinrent à l'Arrêté de 1644, & refuserent l'exemption. Outre les droits dont nous avons parlé, chaque vaisseau paye en entrant un certain droit qui sert à l'entretien des fanaux & des balises.

Officiers de  
l'Amirauté.

Les Grands Officiers qui dépendent des Colleges de l'Amirauté, sont le Fiscal, le Secrétaire, le Receveur & le premier Commis, le Maître des Ventes & le Maître des Equipages.

Fiscal.

Le Fiscal est qualifié de Conseiller & d'Avocat. Ses fonctions consistent à défendre & à maintenir les droits & les privileges de son Corps, à se porter Accusateur contre ceux qui sont pris en fraude, à forcer en tems de guerre les Armateurs à prendre des commissions. Mais il lui est défendu de prendre aucun intérêt dans les Armemens. Il a soin de faire apporter l'argent des caisses particulieres à la caisse générale; il cite devant le Tribunal & poursuit ceux qui sont en retard; il ne peut traiter sur les amendes & confiscations sans un ordre du Conseil. Le produit de ces condamnations se partage en quatre parts, dont la première appartient à la caisse générale; la seconde au Fiscal; la troisième au Commis & la quatrième au délateur (a).

Secrétaire.

Le Secrétaire est Garde des Archives, des Registres & des expéditions qu'il doit délivrer promptement, sans pou-

(a) Voyez la Résolut. des Etats Génér. du 15 Mai, 1726, dans le Grand Recueil des Placards, Tom. IV. pag. 252.



voir exiger des Parties rien au-delà des droits fixés par le Conseil. Cet Officier doit se trouver le premier & sortir le dernier de toutes les Assemblées.

Le Receveur Général est tenu d'apurer les comptes, tant les siens que ceux des Receveurs particuliers, dans les six premiers mois de chaque année, à la Chambre des Comptes de la Généralité ; mais ce terme n'est pas si précis qu'il n'obtienne souvent des délais beaucoup plus longs (a).

Receveur Général.

Le Commis Général reçoit les déclarations des marchandises qui entrent ou qui sortent des Provinces, & les avis & dénunciations des Commis qui lui sont subordonnés. Lorsque ceux-ci ont fait une saisie, ils doivent rapporter leurs procès-verbaux au Commis Général, qui les dénonce au Fiscal. Il peut accorder la permission de charger ou décharger les vaisseaux les Fêtes & les Dimanches, ou avant le lever & après le coucher du soleil ; ce qui autrement n'est pas permis. Il lui est expressément défendu de se mêler du commerce (b), & L. H. P. lui payent cinq florins quinze sols par jour toutes les fois qu'elles le mandent à la Haye (c).

Commis.

Le Maître des Ventes a l'inspection sur toutes les marchandises qui proviennent des confiscations ; il a la garde des Magasins où on les met ; il les vend au public au plus offrant & dernier enchérisseur ; il ne peut les adjudger qu'argent comptant. Les Acheteurs sont obligés de payer douze *groots* par livre de Flandre au-delà de leur enchere ; le septième de cette somme appartient aux matelots blessés ; un *groot* & demi aux soldats malades ; le surplus se partage entre le Maître des Ventes, son Contrôleur & le Secrétaire. Cet Officier doit donner une caution de trente mille florins.

Maîtres des ventes.

Le Maître des Equipages veille sur l'équipement des vaisseaux & sur l'achat de tout ce qui leur est nécessaire. Il ne doit rien acheter sans l'aveu du College, & il lui est défendu de recevoir des présens & de prendre intérêt dans aucun

Maître des Equipages.

(a) Voyez le Recueil des Placards de l'Amirauté. Tom. I. pag. 61.

(b) Voyez l'Instru<sup>ct</sup>. dans le Recueil des Placards. Tom. I. col. 2310. & de ceux de l'Amir. Tom. I. fol. 71.

(c) Voyez le Recueil des Placards de l'Amir. Tom. IV. pag. 314.

marché ; il doit tenir un registre de l'état de chaque vaisseau , veiller sur la conduite des Maîtres de Chantiers , viser les mémoires des ouvriers , revendre les vieux bâtimens avec l'agrément du Conseil &c.

Bureaux des  
Colleges d'A-  
mirauté.

Chaque College a plusieurs Comptoirs ou Bureaux sous ses ordres. Celui de la Meuse a les siens à Dordrecht , à Haarlem , à Goude , à Bois-le-Duc , à Maestricht , à Valkenburg & autres lieux de la Généralité. Le College de la Zuiderzee tient ceux d'Amsterdam , de Naarden , de Muiden , de Weesp , d'Utrecht & de la Gueldre , de l'Isle de Texel & de celle de Vlieland. Les Bureaux qui dépendent de la Zeelande sont à Berg-op-zoom & dans la Flandre Hollandoise. Ceux du Quartier du Nord sont dans les Villes de Westfrise & dans l'Overyssel. L'inspection du College de Frise s'étend sur Groningue , sur l'Abt , sur l'Isle de Ter-Schelling , sur Bourtange & sur Coeverden. Tous les Colleges tiennent quelques Pataches aux bouches de la Zuiderzee , & les vaisseaux en entrant dans cette mer sont obligés de prendre leur attache. Les Hôtels où tient le Tribunal , & les Magasins sont magnifiques , principalement à Amsterdam & à Rotterdam.

Titres & Ar-  
mes des Con-  
seillers.

Les Conseillers ont le titre de *Nobles & Paissans Seigneurs*. Les armes de l'Amirauté sont un Lion couronné porté sur une coquille , tenant dans ses pattes un sabre & sept flèches , deux ancrs sont les supports , & l'on lit pour ame : *Pugno pro Patria* » Je combats pour la Patrie. »

XVII.  
Stadhouder ,  
Capitaine &  
Amiral-Géné-  
ral.

Origine du  
Stadhouderat.

Il nous reste à dire un mot des Charges de *Stadhouder* ; de *Capitaine & Amiral-Général* , qui sont sans contredit les premières dignités de la République , & réunies aujourd'hui dans la nouvelle Maison de Nassau-Orange. Le Grand-Pensionnaire peut seul contrebalancer leur puissance. Le nom de *Stadhouder* équipollant à celui de *Lieutenant* , suppose nécessairement un grade plus élevé. Sous les Princes de la Maison de Bourgogne & de celle d'Autriche chaque Province en avoit un qui représentoit le Souverain , & gouvernoit le pays selon les instructions qu'il en avoit reçues (a). Philippe-le-

(a) Le Grand Recueil des Placards. Tom. III. pag. 631. 644.



Bel établit le premier une Gouvernante Générale, à laquelle il soumit tous les autres Gouverneurs ou Stadhouders. Ses Successeurs que l'éloignement de leurs Etats forçoit à de fréquens voyages, suivirent son exemple, & confierent pendant leur absence l'administration des Pays à des Seigneurs, dont cependant le titre n'étoit pas toujours le même. Maximilien d'Egmond, Comte de Buuren, gouverna sous le regne de Charles V en qualité de Capitaine-Général, pendant que Maximilien de Bourgogne, Seigneur de Beveren & Marquis de Veere, occupoit la charge d'Amiral (a). Ainsi les Députés de Hollande se trompent eux-mêmes, lorsque dans leur Représentation aux Etats de Zeelande du 25 Avril, 1651, ils disent que le Duc d'Albe fut revêtu le premier de la dignité de Capitaine-Général (b).

Les Provinces de Hollande, de Zeelande & d'Utrecht ayant secoué le joug de l'Espagne, & sentant le besoin qu'elles avoient d'un Chef, rappellerent Guillaume du Château de Dillenburg en Allemagne, où il s'étoit réfugié (c), & le rétablirent dans ses charges. Ce Prince avoit été élevé & chéri à la Cour de Charles V (d), qui l'avoit créé Stadhouder des trois Provinces. Sa naissance, ses services & ses dignités lui faisoient espérer que Philippe II partant pour l'Espagne, le nommeroit Gouverneur Général des Pays-Bas (e); mais ce Monarque ayant donné la préférence à Marguerite, Duchesse de Parme, sa sœur naturelle, il ne pensa plus qu'à la vengeance, & commença à souffler le feu de la révolte qui s'allumoit dans ces Provinces (f). L'arrivée du Duc d'Albe le forçant à s'éloigner, il déclara à ses créanciers, dont le nombre étoit considérable (g), qu'il lui restoit soixante mille florins de rente sans ses Gouvernemens,

Guillaume I,  
Stadhouder de  
trois Provin-  
ces.

(a) Voyez le Regist. des Assembl. de Hollande d'Aert Van der Goes, pag. 253. 269 343. &c.

(b) Voyez la Déduët. du 25 Juillet, 1654. dans les Addit. n. VIII. pag. 1910.

(c) Bor Hist. des Pays-Bas. Liv. V. pag. 234.

(d) Voyez les Preuves dans Bor. Tom. II. pag. 71.

(e) Strada de Bello Belg. Decad. I. Lib. I. pag. 36. Aubery Mém. chap. I. pag. 10.

(f) Reid. Hist. des Pays-Bas. Liv. I. pag. 13, 2.

(g) Voyez Bor ubi supra. dans les Addit. Tom. II. pag. 715



& qu'ils ne devoient pas s'inquiéter. Il protesta en même tems qu'il n'attaqueroit jamais le Roi qu'en cas qu'il le fut le premier dans ses biens ou dans son honneur (a), & se retira dans le Château de son frere. Il n'avoit pas encore embrassé la Religion Protestante (b); mais il avoit soutenu dans le Conseil que les Rois n'avoient aucun droit sur la conscience de leurs sujets, quoiqu'il eût déclaré en même tems que quant à lui, il s'en tiendrait à la Religion Catholique (c). Le Duc d'Albe l'ayant fait citer, le condamna par contumace, & prononça la confiscation de ses biens au profit du Roi (d). Cet Arrêt & la mort d'un de ses freres qui fut tué dans la Frise, le déterminèrent à lever le masque. Il passa la Meuse à la tête de la Noblesse fugitive & d'un Corps d'Allemands qu'il avoit rassemblé; mais le Duc d'Albe, en Capitaine rusé, refusa d'exposer les dix-sept Provinces au hazard d'une bataille, & se contenta de le tenir en échec; de façon que son armée se dissipa faute de paye. Le Prince sans se rebuter d'une tentative inutile, passa en France, & fit un Traité avec le Roi, par lequel il se réservait la Hollande, la Zeelande, le Pays d'Utrecht & la Frise, & lui abandonnoit le reste des dix-sept Provinces, à la charge de l'aider à les enlever à l'Espagne (e).

Déclaré Chef  
de l'Etat.

Cependant les Etats s'étant assemblés à Dordrecht le 15 Juillet, 1572, résolurent de rappeler leur Stadhouder, & d'accorder aux peuples la liberté de conscience. Le Prince envoya aussitôt Mornix de S. Aldegonde & Duyvenvoorden pour prêter en son nom un nouveau serment de fidélité (f), & les suivit au mois d'Octobre. A son arrivée les Etats lui conférèrent le commandement des troupes par mer & par terre, & en 1576 ceux de Hollande & de Zeelande le reconnurent, *autant qu'il étoit en leur pouvoir, pour Chef & Su-*

(a) Reid, *ubi supra*. Liv. I. pag. 3.

(b) Idem, *ibid.*

(c) Viglius Relat. de la Révolte. à la fin de l'Hist. du Gouvern. des Comtes; pag. 199.

(d) Conf. les Sentences du Duc d'Albe. pag. 70.

(e) Uitenbogaard Hist. Eccles. Tom. IV. pag. 1001. Aubery Mém. chap. I. pag. 44.

(f) Balen Descript. de Dordr. Tom. I. pag. 124. Tom. II. ag. 846.

*préme Magistrat* des deux Provinces (a). Dans ces qualités il dispoſoit des charges , tenoit les rênes du Gouvernement , faiſoit la guerre à ſon gré ſur mer & ſur terre : par conféquent la République doit le recouvrement de ſa liberté à ſa ſageſſe , à ſa prudence , à ſon courage , & à ſa fermeté. Il la ſcella même de ſon ſang ayant été aſſaſſiné en 1584 par un Emiſſaire d'Eſpagne , dans le moment qu'il étoit prêt de recevoir par ſon inauguration le fruit de tant de travaux : car quoiqu'il affectât un grand éloignement pour ſe charger d'un fardeau ſi peſant , il employoit en ſecret S. Aldegonde & de Buiſ , pour déterminer les Etats à le déclarer Comte. La Zeelande avoit donné ſon conſentement la première , la Hollande étoit gagnée : il ne reſtoit qu'Amſterdam & Goude qui perſiſtoient dans leur oppoſition ; mais on avoit arrêté de paſſer à la pluralité des voix , nonobſtant que Pieterszoon Hoofd , Echevin d'Amſterdam , eût oſé dire en pleine Aſſemblée » que ſi les Villes en ouvrant leurs portes euſſent » cru que ſon poſte devint héréditaire , elles ſe ſeroient bien » gardées de le recevoir » (b).

Il aſpire à la  
Souveraineté.

Les Etats conférèrent les charges de Guillaume à Maurice , ſon fils ; mais en limitant ſon autorité de façon qu'elle ne pouvoit nuire. Ce Prince , non moins politique , mais plus grand Général que ſon pere , s'acquît bientôt la plus haute réputation. Il ſervit fidèlement la République juſqu'en 1600 , que la crainte de voir diminuer ſon pouvoir par la conſeſſion de la Treve , le fit changer de conduite. Il fit tous les efforts imaginables auprès d'Henri IV qui s'étoit porté Médiateur avec l'Eſpagne , pour l'engager à rompre les négociations. Il diſoit hautement qu'il ne ratifieroit aucun accord , tant qu'il auroit quatre Villes dans ſon parti. Ses Emiſſaires agiſſoient dans les Provinces pour faire naître des obſtacles à la conſeſſion (c). Lorſque la treve fut arrêtée malgré ſes intrigues , l'Archiduc Albert paya ſon adhé-

Maurice Stad-  
houder de la  
République.

Veut ſe ren-  
dre Souverain.

(a) Boxhorn Chron. de Zeel. Tom. II. pag. 569.

(b) Conf. le Supplém. des Pièces Authent. dans Bor. Tom. II. pag. 56.

(c) Négociations du Préſident Jeannin , Tom. II. pag. 297. 480. Tom. III. pag. 27.

sion trois cens mille florins (a), & les Etats-Généraux furent obligés de lui laisser les revenus de ses charges & ses droits sur le Militaire, avec une pension de vingt-cinq mille florins (b). Il saisit peu après l'occasion des troubles excités par *Arminius & Gomar* pour reprendre son autorité. Il surprit des Etats un Arrêté qui lui ordonnoit de veiller à la sûreté du pays dans sa qualité de premier Membre de la République, & de mettre ordre avec diligence à tout ce qui pourroit arriver de fâcheux dans le Civil ou le Militaire. Pour expliquer toute l'étendue du pouvoir qu'il reçut alors, nous

Ses Plein-pou-  
voirs.

rapporterons les propres termes de cet Acte. » Il maintien-  
» dra au nom des Souverains la Justice distributive, & sou-  
» tiendra l'exécution des loix, ainsi qu'il est tenu de le faire  
» comme Gouverneur & Capitaine-Général de terre & de  
» mer. Il ne suffit pas dans les circonstances présentes de bor-  
» ner ses fonctions à la défense des frontieres ; il doit encore  
» veiller à la sûreté du dedans, des droits de la Souverai-  
» neté, de la Justice, des privileges des Provinces, des Vil-  
» les & des Peuples qui composent la République. Il doit  
» protéger la Religion Réformée, la soutenir contre les at-  
» taques qui pourroient la détruire, faire exécuter à la ri-  
» gueur les Arrêtés de L. H. P. & ceux du Conseil d'Etat. Il  
» consultera ce Tribunal supérieur avant que d'agir, si le  
» cas est important ; & pour accélérer davantage les opéra-  
» tions, il sera autorisé à nommer aux charges vacantes dans  
» tous les Tribunaux, & même à changer hors les tems or-  
» dinaires le Magistrat des Villes, après toutefois avoir pris  
» l'avis du Conseil d'Etat. Il choisira entre trois sujets qui lui  
» seront présentés celui qu'il croira le plus capable de rem-  
» plir ce poste, & ce sans porter atteinte aux droits, privi-  
» leges, libertés, immunités & prérogatives des Villes &c. »  
Maurice devint alors comme Souverain & se servit de son pouvoir pour conduire sur un échaffaut Oldenbarneveld, qui s'opposoit constamment à son ambition (c). Il le fit accuser

(a) Ibid. Tom. IV. pag. 78.

(b) Déduît. de 1654. Addit. n. IV. pag. 179.

(c) Négociat. du Prêsid. Jeannin. Tom. II. pag. 505. Tom. III. pag. 43.



entr'autres crimes d'avoir fait ses efforts pour rompre l'intelligence qui regnoit entre la Hollande & l'Angleterre, & d'avoir révélé les secrets de la République au Roi de France (a). La véritable cause de la haine de Maurice venoit de ce que s'étant servi de la Douairiere de Guillaume pour gagner le Grand-Pensionnaire, celui-ci lui avoit démontré que le Prince cherchoit sa perte en croyant s'élever; qu'elle-même convaincue de cette vérité avoit fait ses efforts pour le dissuader de poursuivre son projet (b). Guillaume I avoit eu les mêmes vûes; mais rebuté par les difficultés qu'il prévoyoit, il avoit préféré un pouvoir fondé sur le cœur des peuples à la vanité du titre. On est surpris de voir Maurice s'arrêter après la mort de Barneveld, & ses partisans en concluent qu'il ne songea jamais à se faire inaugurer; mais on leur répond que plus il approchoit du but, plus il découvrit l'impossibilité d'y parvenir; qu'il connut par l'opposition des ennemis même du Grand-Pensionnaire & par le refroidissement de ses propres Amis, que l'exécution d'un innocent le rendoit odieux, & que la proscription des défenseurs de la liberté le faisoit envisager comme un Tyran. Il traversa toutes les Villes de Hollande, sans recevoir la moindre acclamation, & s'étant montré à cheval sur le marché de Gorinchem, il ne fut pas même salué du chapeau. Le chagrin qu'il en conçut, & peut-être le regret d'avoir commis un crime inutile, le fit tomber dans une maladie, dont il mourut le 23 Avril, 1625 (c).

Ses disgraces

Frederic-Henri, son frere, héritier de ses Charges & de ses vertus, ne fut pas moins ambitieux; mais plus politique, il chercha d'abord à concilier les esprits, & permit secrètement aux Exilés de revenir dans leur Patrie. Il avoit favorisé les Remontrans du vivant même de son frere, & sur les reproches que Maurice lui fit de sa conduite, il répondit qu'il ne se montroit leur ami que pour pénétrer leurs secrets. Il sçut si bien ramener l'esprit de son Aîné que ce Prince l'employa pour effacer les soupçons que quelques Villes

Frederic-Henri élu Stadhouder, &c.

(v) Nouvelles Lettres du Comte d'Estrades, pag. 155.

(b) Aubery Memoir. Chap. II. pag. 203. 210.

(c) Aubery Memoir. Chap. IV. pag. 324 & 328.

Son autorité  
dans l'Etat.

avoient conçus contre lui ; & si l'on en croit l'Ambassadeur de France , il profita de la confiance de Maurice pour s'assurer le Stadhoudérat (a). Grand Capitaine , intrépide dans l'action , heureux à la guerre , prudent dans ses desseins , & sacrifiant tout à l'exécution , il demeura trois mois devant Bois-le-Duc , sans s'embarrasser de la prise d'Amersfoort ni du secours d'Utrecht que les Espagnols assiegeoient pour faire diversion. Malgré les ordres des Etats-Généraux qui le rappelloient , il ne quitta point que la Ville n'eût capitulé , & avant de marcher au secours de la place assiégée , il détacha une partie de son armée pour surprendre Wesel que les Espagnols avoient dégarnie. Il n'appréhendoit pas moins la paix que son Prédécesseur ; il mit tout en usage pour rompre les négociations de Munster. On lit dans une lettre qu'il écrivit au Comte d'Estrades » qu'il devoit s'employer à fixer » le Congrès à la Haye , où il seroit maître des délibérations ; » mais qu'il ne répondoit plus de rien , s'il le laissoit transférer ailleurs , & qu'il étoit assuré que les Etats-Généraux » se presseroient de conclure sans le consulter ni le Roi de » France (b). Les Plénipotentiaires s'étant assemblés à Munster malgré ses oppositions , il chargea de Knuit , Ambassadeur de L. H. P. de veiller à ses intérêts personnels , & ce Ministre les ménagea si bien que sa signature fut achetée cinq millions de florins (c). Il avoit accepté la condition de souffrir la Religion Catholique dans les Seigneuries que l'Espagne lui abandonnoit : ce qui déplut beaucoup aux Etats de Hollande ; mais ils trouverent encore plus mauvais qu'il eût échangé Zevenbergen , petite ville de leur dépendance , sans les avoir consultés (d). Frederic-Henri s'embarrassa moins du titre que Maurice , & jouit plus réellement du pouvoir , & lorsqu'il demanda la fille de Charles I , Roi d'Angleterre , pour son fils , il fit dire au Monarque que quoi-

(a) Nouv. Lettr. du Comte d'Estrades. pag. 153.

(b) Nouv. Lettr. du Comte d'Estrades. pag. 95.

(c) Voyez Aitzema. Liv. XXVI. pag. 235. & la Déduct. de 1654. Addit. pag.

32.

(d) Déduct. de 1654. Part. I. chap. VII. §. 7. &c.

qu'il n'eût pas la qualification de Souverain, son autorité n'étoit pas inférieure à celle des Rois (a). Son opinion faisoit l'Arrêté des Etats aussitôt qu'elle étoit connue (b); mais il se conduisoit avec une dissimulation si profonde que les plus clairvoyans avoient peine à démêler les ressorts qu'il faisoit mouvoir pour arriver à son but (c). Il mourut le 14 Mars, 1647. Il avoit obtenu dès 1631 la survivance de ses Offices pour Guillaume II, son fils, quoiqu'il n'eût que cinq ans (d).

Ce jeune Prince non moins ambitieux, mais plus imprudent que ses Ancêtres, crut s'emparer du Trône sans se donner la peine de déguiser ses démarches. La paix ayant été conclue, les Etats de Hollande résolurent de faire une réforme générale dans les troupes. Guillaume qui prévoyoit la diminution de son autorité, fit arrêter les Députés d'Amsterdam qui la pressoient le plus vivement, & fit investir la ville. Il travailloit en même tems à rompre la paix & recherchoit secrètement le secours de la France. Le Cardinal de Mazarin avoit envoyé le Comte d'Estrades à la Haye avec le plan d'un Traité, par lequel ils déclaroient réciproquement la guerre à l'Espagne & à l'Angleterre. Ils s'engageoient à faire à frais communs le siege d'Anvers, & la Ville avec le Marckgraviat devoit appartenir au Prince. Leurs armées devoient ensuite marcher à Bruxelles que le Stadhouder cédoit à Louis XIV avec le Comté de Flandre. Il devoit aussi mettre en mer une flotte de cinquante vaisseaux (e). Mais ces projets ayant échoué par la fermeté des Bourgeois d'Amsterdam, qui menacerent le Prince d'inonder leur pays & de le noyer avec son armée, il se retira dans la Gueldre, où l'exercice de la chasse & le chagrin d'avoir manqué son coup, allumerent son sang de façon que la petite vérole l'emporta à la fleur de son âge. Il mourut à la Haye le 6 Novembre,

Guillaume II  
Stadhouder par  
survivance.

Ses vûes am-  
bitieuses.

Arrêtés par  
sa mort.

(a) Aitzema. Liv. XX. pag. 96. Liv. XXI. pag. 180 & 181.

(b) Aitzema. Liv. XVI. pag. 432 & 433.

(c) Aubery Mém. chap. V. pag. 364.

(d) Aitzema. Liv. XI. pag. 437.

(e) Lettre du Comte d'Estrades. pag. 104. 108.



1650, laissant sa femme enceinte d'un fils qui naquit chargé de la haine publique. Les Magistrats des Villes que le Pere avoit emprisonnés ou déposés, laissèrent l'occasion pour anéantir une Dignité qui les avoit fait trembler. Les Etats de Hollande rétablirent l'ancienne forme du Gouvernement, conclurent un Traité avec Cromwel, par lequel ils promettoient d'éloigner le jeune Prince des Charges que ses Ancêtres avoient possédées (a), & publièrent un Édit qui abolissoit le Stadhoudérat à perpétuité (b).

Abolition du  
Stadhoudérat.

XVIII.  
Guillaume III  
élu Capitaine  
Général.

Cependant Charles II étant remonté sur le Trône d'Angleterre, les Partisans de la Maison d'Orange commencerent à remuer en sa faveur ; mais de Witt, fils d'un Magistrat opprimé par le Pere, n'avoit garde de consentir à l'avancement du fils, & l'inimitié l'avoit porté si loin qu'il ne pouvoit plus reculer sans tomber dans le précipice. Guillaume acquéroit des amis à mesure qu'il gagnoit des années ; & ses malheurs réclamoient la faveur du peuple. Le besoin qu'on eut de l'Angleterre pour conclure la Triple Alliance entre cette Couronne, celle de Suede & la République, mit les Etats-Généraux dans la nécessité de se relâcher sur le Neveu, afin de s'assurer de l'Oncle, & celui-ci exigea le titre de Capitaine-Général en faveur du jeune Prince. Ce premier grade lui fit espérer un entier rétablissement, & nous voyons par une lettre de Charles en date du 12 Juillet, 1672, que le Monarque ne doutoit plus qu'il ne fût bientôt rétabli dans les Charges de ses Ancêtres (c). Le Prince de son côté lui offroit les conditions les plus avantageuses, pourvu qu'il le mit à la tête de la République (d). Charles n'avoit déclaré la guerre aux Hollandois que pour mieux servir son neveu, & Boreel, alors Ambassadeur, écrivoit aux Etats que le Monarque étoit prêt de faire cesser les hostilités, si l'on lui cédoit l'honneur du Pavillon, & qu'on rendît à Guillaume la place de ses Peres. La conquête subite que Louis XIV fit de trois

(a) Déduît. de 1654. dans la *Narratio Fælii*. §. 19. &c.

(b) Résolut. du tems de De Witt. pag. 800. & 805.

(c) Costerus Relat. Histor. Addit. pag. 433.

(d) Idem, *ubi supra*. pag. 434.

des Provinces-Unies, anima les peuples contre le Gouvernement; les Partisans d'Orange profitèrent de l'occasion pour aigrir les esprits; la révolte éclata dans différentes Villes, & la populace ayant massacré le Pensionnaire & son frere, les Etats nommerent Guillaume III au Stadhoudérat (a). Telle fut l'ouverture de la carrière brillante que ce Prince remplit le reste de sa vie. Les vastes prétentions des Anglois cessèrent dès ce moment, & leurs Ambassadeurs déclarerent que la Hollande se seroit épargné la guerre, si elle eût reconnu Guillaume dès le commencement (b). A peine le jeune Prince se vit rétabli dans ses droits, qu'il ne pensa plus qu'à se donner le titre de Souverain. Il se proposa d'abord de se faire inaugurer Duc de Gueldre; mais la Hollande & la Zelande s'y opposerent si vivement qu'il fut contraint d'abandonner ce projet (c). Le refus obstiné de ces Provinces fixa ses vûes sur l'Angleterre, il se proposa de profiter de l'amitié de ce peuple inconstant & de son mécontentement, pour détrôner son beau-pere. On s'étoit flatté qu'ayant réussi à se faire Roi, il se démettroit du Stadhoudérat aussitôt qu'il seroit couronné; mais il éleva au contraire son autorité sur les Provinces-Unies au niveau de celle qu'il avoit usurpée sur l'Angleterre (d). Quelques Villes ayant voulu réclamer leurs privileges, il changea le Magistrat hors les tems ordinaires & les obligea toutes d'envoyer leurs nominations en Angleterre pour recevoir sa confirmation. Les Etats de Hollande eurent la foiblesse de lui faire tenir l'élection des Echevins d'Amsterdam que la ville refusoit (e); il fit assieger Ter Goes qui défendoit ses privileges, força la place de capituler, établit un nouveau Magistrat l'épée à la main, & bannit les plus opiniâtres qui ne purent rentrer dans leur pays tant qu'il vécut (f). Sa mort arrivée le 17 Mars, 1702, fut d'autant

Elevé au Stadhoudérat parla Populace.

Regne en Souverain.

(a) Recueil des Placards. Tom. III. pag. 123.

(b) Journal Mss. de l'Assembl. de Hollande en 1672.

(c) Costerus Relat. Hist. pag. 11.

(d) Idem, *ibid.* Addit. pag. 442.

(e) Résolut. des Etats de Holl. du 8. Févr. 1690. Costerus *ubi supra.* pag. 199.

(f) Costerus Relat. Hist. pag. 101. Addit. pag. 445. 450. & 452.

Le Stadhou-  
dérat général  
éteint.

plus fatale au Stadhoudérat qu'il ne laissoit point de postérité, & que la branche d'Orange étoit éteinte dans la personne. Les Etats recouvrèrent leur liberté & rétablirent leur Gouvernement sur l'ancien pied.

Stadhouders  
héréditaires de  
Gueldre, de  
Frise, &c.

La Gueldre & la Frise conserverent le Stadhoudérat que ces deux Provinces avoient déclaré héréditaire dans la branche de Nassau. Jean, Comte de Nassau, fut créé en 1577 Stadhouder de Gueldre. Il fut remplacé par les Comtes de Berg & de Meurs, auxquels succéda Maurice, Prince d'Orange. Le Comte de Rhénneberg fut en 1577 Stadhouder de la Frise, de l'Overyssel & de Groningue. Les Frisons nommerent ensuite Guillaume-Louis, Comte de Nassau, Stadhouder de leur Province, qui le devint aussi en 1594 de Groningue & de Drenth. Ernest-Casimir, son frere, lui succéda ; il fut remplacé par Guillaume-Frederic, son fils, & celui-ci par Henri-Casimir, fils de ce dernier. Celui-ci fut pere de Jean-Guillaume-Frison, aussi Stadhouder de la Frise, de Groningue & de Drenth.

Le Stadhou-  
dérat général  
rétabli par la  
populace.

Marie-Louise, fille de Charles, Landgrave de Hesse-Cassel, veuve de ce dernier, accoucha le 1 Septembre, 1711, d'un fils posthume qui fut nommé Charles-Henri-Frison. Les Etats de Gueldre qui firent toujours le premiers pas vers la servitude, comme la Hollande vers la liberté, le nommerent en 1722 Stadhouder & Capitaine-Général. Héritier du nom & d'une partie des biens de la Maison d'Orange, son alliance avec la Princesse Royale d'Angleterre lui donna un nouvel éclat, & la guerre qui survint, mit le comble à son bonheur. Le peuple se soulevant dans quelques Villes, fit la Loi aux Magistrats ; les Etats de Hollande, & ensuite ceux des autres Provinces, le nommerent Stadhouder, Capitaine-Général & Amiral de l'Union. Ainsi ce Prince plus heureux que ses Prédécesseurs, rassembla les sept Provinces sous son gouvernement. Ce n'étoit pas encore assez ; ses partisans profitant des conquêtes de la France, pour éterniser le Stadhoudérat dans sa Maison, & la Noblesse devenue l'organe de ses volontés, proposerent de déclarer ses Charges héréditaires. Ce projet adopté par peu de Villes, appuyé

Déclaré hé-  
réditaire.

par



par quelques séditions, favorisé par l'intérêt des Alliés, soutenu par les libéralités & les intrigues de l'Angleterre, a réussi à la grande satisfaction de la Cour & du peuple, mais au grand regret des véritables citoyens qui voyent avec douleur l'empire de la mer & du commerce passer à leurs voisins. Ce Prince ne jouit que peu de tems de sa nouvelle grandeur; mais l'autorité de sa Maison est si bien établie, & les Anglois dominant les Etats au point que les Sept Provinces ont reconnu unanimement son fils, quoiqu'enfant, & déferé sa tutelle à la Princesse, sa Mere, qui par un exemple nouveau est devenue le Chef de la République.

On peut juger de tout ceci que le Stadhouderat héréditaire réuni aux Charges de Capitaine-Général & d'Amiral de l'Union, donne pour le moins autant d'autorité dans la République qu'en avoient les anciens Souverains, & qu'en quelque façon il conduit au despotisme. Il seroit difficile de marquer les bornes de ce pouvoir, qui s'étend ou se resserre selon le caractère de celui qui l'exerce. Les Etats-Généraux avouent eux-mêmes que les Stadhouders sont respectés comme les Souverains légitimes du pays (a). Un des plus célèbres Auteurs du Pays dit que le Prince d'Orange est nommé improprement Stadhouder ou Lieutenant, puisqu'il étoit effectivement le *Chef du Magistrat Suprême* (b); & un des meilleurs Historiens de Hollande ne balance pas de souscrire à son *Epître Dédicatoire* la qualification de *Très-fidèle sujet* (c). La France fut la première à donner le titre d'*Excellence* à Frederic-Henri (d). Ce Prince jouit tant qu'il vecut d'un pouvoir illimité qu'il transmit à Guillaume II. Ses Prédécesseurs étoient soumis à une instruction qu'ils recevoient des Etats-Généraux. Celle qui fut donnée à Maurice étoit plus restreinte que celle que Guillaume I avoit eue, & les Provinces avoient le droit de déposer leur Stadhouder,

XIX.  
Autorité &  
pouvoir des  
Stadhouders.

(a) Dédust. de 1654. Tom. II. chap. VI. §. V. pag. 149. Conf. L'Auteur de la Prière Publ. Tom. I. pag. 59. & Aitzema le Lion Rétabli. pag. 149.

(b) Van Leuwen Batav. Illust. Cap. XIII. pag. 1339. 1340. & 1384.

(c) Hooft Hist. des Pays-Bas. Préfac. & Lettre CXCI. dans ses Œuvres, pag. 160.

(d) Aubery Mémoir. chap. VI. pag. 360.

lorsqu'il passoit les bornes qui lui étoient prescrites (a).

Leur ancienne  
Instruction.

» I. Il est chargé de veiller à la conservation des droits & des privilèges de chaque Province.

» II. Il est Président né des Cours de Justice ; les Sentences & les Arrêts se rendent en son nom : ce qui lui donne une grande influence dans l'élection des Magistrats , & les met dans sa dépendance.

» III. Il a la nomination des Juges des Villes. Sur trois sujets que les Conseils lui présentent , il choisit celui qu'il veut. Il a la libre disposition de tous les Offices dans quelques-unes , & dans les Jurisdictions des Bourgs & des Villages.

» IV. Il peut , lorsque le cas l'exige , changer les Magistrats hors les tems ordinaires (b).

» V. Il dispose avec les Etats-Généraux des charges importantes.

» VI. Il a droit de faire grace aux criminels , à l'exception des assassinats prémédités (c) : droit qui rejette sur les Tribunaux ce que la rigueur a d'odieux , & réserve au Prince ce que la clémence a d'auguste & d'aimable.

» VII. Il est chargé de l'exécution des Arrêts & Jugemens des Etats dans l'étendue de son Gouvernement.

» VIII. Suivant les *Articles IX & XVI de l'Union d' Utrecht* il est Arbitre de tous les différends qui peuvent naître entre les Provinces & les Villes , & ses Jugemens ont force de Loi.

» IX. Il est autorisé à donner des audiences particulières aux Ambassadeurs , & les Etats-Généraux la donnent en public : « d'où il suit que ceux-ci n'ont que l'apparence de l'autorité , pendant que le Prince jouit de la réalité.

Contestations  
des Provinces

Les Stadhouders ont même le droit d'envoyer des Ambassadeurs en leur nom (d). Il paroît que ce privilège ne

(a) Déduît. de 1654. Tom. I. chap. II. §. 2. pag. 20.

(b) Conf. Grot. Apolog. Cap. IX. pag. 186.

(c) Matth. de Jure Gladii. Cap. XLI. pag. 693. 696. Van Zerk Cod. Batav. Titre PARDON. §. XXXI. pag. 836.

(d) Conf. Wicquef. Amb. & ses Fonct. Liv. I. Sect. II. pag. 17. Schookii Belg. Ford. Lib. II. cap. VIII. pag. 65. Bynckersh. Qu. Jur. Pub. Lib. II. cap. III. pag. 202.

leur est accordé qu'en qualité de Princes Souverains d'Orange, & nous voyons qu'ils présenterent une Requête aux Etats-Généraux pour obtenir la permission d'avoir leurs Plénipotentiaires dans les négociations générales pour traiter de leurs Domaines particuliers ; & c'est ce qu'ils firent par rapport à la Principauté d'Orange dans le Congrès de 1672 ; où l'on fit la paix avec la France. Guillaume III écrivit au Greffier Fagel, pour obtenir ce droit. La Noblesse & la ville de Haarlem opinèrent en sa faveur ; celles de Delft, Leide, Gorinchem, Schiedam, Schoonhoven, la Brille & Alkmaar limiterent la permission à ce qui concernoit Orange ; exceptant nommément les terres situées dans les sept Provinces & dans la Généralité. Les Magistrats d'Amsterdam, de Rotterdam & des Villes de la Nordhollande requièrent qu'on examinât les anciens usages, avant de prononcer : en sorte que l'affaire demeura sans réponse (a). Le Capitaine-Général prête serment aux Etats ; mais cette Charge ne donne aucune autorité sur les troupes qui sont à la solde d'une Province particuliere. Elle s'étend simplement sur les armées & sur les garnisons des places de la Généralité (b). Il a séance dans les Assemblées qui concernent la Généralité & dans le Conseil d'Etat. Lorsque les Hollandois abolirent le Stadhouderat, ils firent leurs efforts pour fermer l'entrée du Conseil d'Etat aux autres Stadhouders (c). Guillaume III reprit ses séances après son rétablissement ; mais le Prince de Nassau, Stadhouder de Frise, a été exclu par la Résolution de cinq des sept Provinces. La Frise fit des protestations contraires, & les Députés de la Gueldre déclarerent qu'ils n'avoient pas de pouvoir sur cet article (d). Ceux de la Frise, de la Gueldre, de Groningue & des Ommelandes voulurent en 1730 & en 1732 changer cette Résolution ; mais les autres Pro-

sur leurs droits  
& prérogati-  
ves.

(a) Mém. Miss. des Délibérations de l'Assemblée des Etats de Holl. de 1672.

(b) Deduct. de 1654. Addit. n. VIII. pag. 188. & 189. Instru. pour Guill. III. Art. V. Recueil des Placards. Tom. III. pag. 114. & 118.

(c) Résolut. du 19 Décembre, 1668. Résolut. du tems de de Witt. pag. 827.

(d) Lamberti Mém. Tom. IV. pag. 662.



vinces demeurèrent inébranlables (a). Chaque Province a droit de nommer un Commandant pour les troupes de terre & de mer (b). La Hollande a joui de ce privilege sous les Princes de la Maison d'Autriche, où l'on trouve la nomination d'un Bailleur (c) ; mais lorsqu'elle n'avoit point de Capitaine particulier, les soldats obéissoient à son Stadhouder. Au reste elle s'opposoit avec attention aux tentatives du Capitaine & de l'Amiral-Général, qui cherchoient à s'arroger quelque autorité sur les troupes. L'Assemblée du 24 Mai, 1536, arrêta, sur le réquisitoire des Députés d'Amsterdam, qu'on armeroit une flotte, dont on confieroit le commandement au Sieur de Beveren, à condition qu'il ne prendroit pas le titre d'Amiral-Général, & que les Etats protesteroient pour la conservation de leurs droits (d). Les Hollandois demanderent peu après qu'il leur fut permis d'armer en course, sans prendre la permission de l'Amiral de la Généralité, attendu leurs exemptions de reconnoître aucun autre Commandant que leur Stadhouder (e), & soutenoient que le Capitaine de l'Union ne pouvoit acquérir d'autorité sur les troupes que par le consentement des Provinces (f).

Puissance de  
la Maison d'Orange.

Les Princes de la Maison d'Orange dispoient de tous les emplois militaires, en qualité de Stadhouders & de Capitaines des Provinces, dont ils avoient le gouvernement : ce qu'ils n'auroient pu faire en qualité de Capitaine-Général de l'Union (g). La jonction de ces Charges portoit leur autorité au plus haut degré. Ils avoient le droit de choisir l'armée qu'ils vouloient commander ; les Veld-Maréchaux leur étoient soumis ; les Officiers leur prêtoient serment comme aux Etats ; ils nommoient aux Gouverne-

(a) Tiré d'une Missive des Etats de Holl. & de Zeel. du 13 Juin 1732.

(b) Recueil des Placards. Tom. III. pag. 105. 106. Déd. ubi supra.

(c) Voyez le Regist. d'Aart Van der Goes. pag. 67.

(d) Regist. d'Aart Van der Goes. pag. 253.

(e) Regist. d'Aart Van der Goes. pag. 261. Confér. avec pag. 262. 298. 300. 301. & 309.

(f) Idem, ubi supra. pag. 73.

(g) Résolut. du tems de de Witt. pag. 349. 452. 366. & 367.

mens & aux emplois, & lorsqu'ils étoient en campagne, ils dispoſoient de tout, ſans conſulter L. H. P. Ils ne pouvoient cependant former d'entreprise ſans avoir pris leur avis, ſoit qu'il fût queſtion d'un ſiege ou d'une bataille. Le Stadhouder devoit communiquer ſon plan, & demander conſeil. Pour abbréger les délais, L. H. P. envoioient ſouvent à l'armée quelques-uns de leurs Membres qui formoient avec le Stadhouder le Conſeil privé de guerre, & l'approbation de ces Conſeillers étoit ſuffiſante pour autorifer l'action. Les Stadhouders avoient encore le droit de convoquer le Conſeil de Guerre, qui étoit compoſé de ces Députés & des Grands Officiers de l'armée, de faire des Loix nouvelles & de maintenir la diſcipline. Quoique ces Princes fuſſent en même tems revêtus du titre d'Amiral-Général, nous ne trouvons pas qu'ils ayent monté des flottes en perſonne, ſi ce n'eſt dans l'expédition d'Angleterre, dont Guillaume III prit lui-même la conduite. Les biens immenſes que la Maiſon d'Orange poſſédoit dans les Provinces-Unies & dans la Généralité, rehauiſſoient encore ſon crédit. Leurs Domaines en Hollande ne s'éendoient que ſur quelques villes, telles que Leerdam, Yſſelſtein, Gertrudenberg & Zevenbergen, dont aucune n'avoit droit de voter; mais dans la Zeelande les Marquiſats de Veere & de Vliffingue leur donnoient le premier rang dans la Nobleſſe, & les Maiſons des Gentilſhommes s'étant éteintes, ils demeurèrent ſeuls, enſorte que leur Fondé de procuration repréſentoit tout le Corps, & par conſéquent avoir trois voix ſur ſept. Maurice & Frederic-Henri tiroient des ſommes immenſes de leurs places. Leurs appointemens qui n'étoient que de trente mille florins en tems de paix, étoient montés à cent vingt mille pendant la guerre.

*florins.*

La Gueldre leur payoit . . . . .	6000
La Hollande . . . . .	84000
La Zeelande . . . . .	18000
Utrecht . . . . .	8400
L'Overyſſel . . . . .	3600

---

120000

Ils avoient outre ces sommes quarante-deux mille florins pour les expéditions extraordinaires, cent mille pour les affaires secrètes & le payement des espions, dont ils ne rendoient aucun compte, & le dixième de toutes les prises faites sur mer, qui de leur tems montoit déjà à quelques millions. Guillaume III exigeoit encore des dons gratuits. Les Etats de Hollande lui accorderent en 1672, pour sieger au Conseil d'Etat, vingt-cinq mille florins à prendre sur les revenus de la Généralité (a), & sur les instances de la ville d'Amsterdam ils lui remirent deux ans après une dette de deux millions de florins, dont la perte fut répartie sur la Province. Les Etats-Généraux accorderent à son Ayeule quarante mille florins de pension, & donnerent à ses héritiers cinq cens mille florins en obligation sur la Généralité (b). Les Finances de cette Maison étoient devenues si considérables, qu'elle avoit une Chambre des Comptes pour les administrer. Ce Tribunal d'abord établi à Breda, fut transféré à la Haye sur la fin du seizième siecle (c). Il est composé aujourd'hui de trois Maîtres des Comptes, d'un Secrétaire, d'un Trésorier & d'un Auditeur.

## XX.

Grand Pensionnaire ou Avocat Général de Hollande.

Importance & danger de cette Charge.

L'Avocat-Général de Hollande, comme nous l'avons dit, est le Surveillant perpétuel des Stadhouders, & Député nécessaire aux Etats-Généraux. Il prend le titre de *Grand-Pensionnaire*, & c'est la Charge la plus pénible & la plus exposée de la République; il est le plastron de la liberté, & plusieurs d'entr'eux se sont sacrifiés à sa défense. On le choisit ordinairement entre les Pensionnaires des Villes, qui sont tous tirés du Corps des Légistes. Il est chargé d'instruire & de proposer toutes les affaires qu'on met en délibération; il en fait le rapport, recueille les avis, compte les voix, rédige les Arrêtés, les enregistre, les expédie, en fait la publication, & poursuit l'exécution. Sa nomination subsiste toute sa vie; il ne peut se démettre sans la permission de L. H. P.; il est obligé d'assister à toutes les délibérations, où il

(a) Résolut. de Holl. du 24. Mars, 1674.

(b) Résolut. de Holl. du 21. Fevrier, 1676.

(c) Riemer Descript. de la Haye. Tom. I. chap. IV. pag. 161.



entre le premier & fort le dernier. Il prend séance dans l'Ordre de la Noblesse, & sa voix est concluante en cas de partage. Les Ministres Etrangers s'adressent à lui, & lui communiquent leurs demandes & leurs prétentions. Il est dépositaire des Archives & Garde des Sceaux. L'étendue immense de ces fonctions exige un Ministre integre, laborieux, éclairé & d'une fermeté à toute épreuve : aussi les Etats ne négligent rien lorsqu'il s'agit de le remplacer ; le Candidat est examiné par la Noblesse, par le Conseil de chaque Ville, & doit être agréé par toutes les Provinces. Van der Goes fut revêtu le premier de cette dignité, & Van der Einde lui succéda. Celui-ci mourut empoisonné dans le Château de Vilvoorden, où L. H. P. le retenoient sur quelques soupçons qu'il avoit donnés de sa conduite. Paul de Bruys qui le remplaça, demanda sa démission après douze ans de service, & les Etats élurent Jean Oldenbarneveld, qui se trouvant en but à l'ambition de Maurice, périt misérablement sur un échaffaut. Ce grand homme signala son attachement pour la Maison d'Orange, tant que les intérêts de ce Prince furent unis à ceux de la Patrie. Maurice lui devoit son élévation ; les peuples craignoient d'irriter la jalousie de Leicester, en favorisant un jeune Prince qu'ils croyoient trop foible pour en faire un défenseur. Barneveld encouragea les Partisans d'Orange, fit naître des soupçons dans l'esprit d'Elisabeth, qui l'engagerent à rappeler son Général, chassa les Anglois des Pays-Bas & remit les rênes du Gouvernement entre les mains de Maurice. Ce service lui valut toute la confiance du Prince, & l'Etat fut heureux au dehors & au-dedans tant qu'ils agirent de concert pour sa défense & pour sa gloire. La paix que le Pensionnaire négocia avec l'Espagne en 1607, fut la cause de leurs divisions ; l'ambition de Maurice éclata par les efforts qu'il fit pour la rompre. Barneveld parvint cependant à conclure une Treve de douze ans ; le Stadhouder ne put lui pardonner d'avoir diminué son autorité, & le trouvant constamment opposé à ses vûes ambitieuses, il se servit des troubles qui survinrent pour le perdre entièrement. *Arminius & Gomar*, Professeurs de Théologie à Leide, s'étoient

divisés sur la Grace , sur la Prédestination & sur le Libre-Arbitre. Le second ayant de son côté les Calvinistes rigides & tous les Ministres , traita son Emule de Novateur & d'Hérésiarque. Le premier qui soutenoit une thèse moins dure à l'humanité & moins odieuse pour la divinité , avoit gagné les peuples. Les deux partis disputoient avec aigreur , & ceux qui entendoient le moins la matiere , se monroient les plus emportés. Barneveld qui connoissoit l'impossibilité de concilier des Théologiens divisés par l'opinion , voulut imposer silence aux deux partis. Le Stadhouder saisit l'occasion , & se servit d'Aersens qui revenoit d'une Ambassade en France. Cet homme intriguant , ambitieux , & qui n'avoit pour but que de gagner la faveur du Prince , accusa le Pensionnaire d'une tolérance criminelle , de pencher vers la Religion Catholique , ou peut-être de n'en point avoir , & de vouloir vendre à l'Espagne l'Eglise & l'Etat. Maurice armé pour inspirer la terreur , puissant pour répandre les faveurs , soutenu par le zèle du Clergé , eut bientôt attiré le peuple , la Cour & l'armée dans son parti. Quelques Villes soutenoient encore Barneveld ; les bons Patriotes & les Magistrats prenoient sa défense , Utrecht entr'autres se signaloit. Maurice s'y transporta avec quelques Députés des Etats livrés à ses volontés , changea le Magistrat & la garnison , passa par Leide , par Haarlem & par Amsterdam , & ses succès lui donnant une nouvelle audace , il osa sans la participation de L. H. P. se servir de leur nom pour interdire plusieurs de leurs Membres , auxquels il en substitua d'autres de sa propre autorité. Ces entreprises réitérées étoient autant d'infractions à l'*Union d'Utrecht* , & donnoient atteinte à la Souveraineté de chaque Province ; mais elles étoient nécessaires pour perdre un ennemi , & le peuple aveuglé par ses Ministres , oubloit ses intérêts pour soutenir ses préjugés. Ce fut alors que Maurice fit arrêter le célèbre Grotius , Pensionnaire de Rotterdam , celui de Leide & le Secrétaire d'Utrecht. On les accusoit , outre les Chefs qu'on imputoit à Barneveld , d'avoir conseillé à leurs Villes d'armer & de s'opposer à la convocation d'un Synode général. Ils répondoient qu'en qualité de sujets ils devoient

devoient obéir à leurs Provinces, par préférence aux Etats-Généraux qui ne sont que le Corps représentatif de la Nation, & n'ont aucune Jurisdiction sur les Provinces; que l'Union d'Utrecht ayant maintenu leur Souveraineté, les armes leur appartenoient aussi légitimement que les Loix. Quant au Synode, ils alléguoient qu'il étoit à craindre que ce prétendu remede n'ouvrit un Schisme entre les Réformés, ou tout au moins qu'il ne fût absolument infructueux. Ces raisons, quoique solides, ne purent défendre l'infortuné Pensionnaire; une Commission de huit Juges dévoués à Maurice condamna à mort ce Vieillard octogenaire, & la Sentence fut exécutée à la Haye en 1619. Le Secrétaire d'Utrecht fut trouvé mort de plusieurs coups qu'on supposa qu'il s'étoit donné dans sa prison; Grotius & les autres Républicains zélés furent renfermés dans le Château de Louwestein, dont ils ne sortirent qu'après la mort de Maurice. Antoine Duyck, successeur de Barneveld, mourut en 1629. Adrien Pauw ayant remercié, fit place à Jacques Kats, & ce dernier étant mort, L. H. P. obligerent le premier à reprendre ses fonctions, dont il se démit une seconde fois en 1631. De Witt remplit la même place. Les François ayant envahi trois Provinces en 1672, les peuples se souleverent & demanderent un Stadhouder. De Witt s'opposant au rétablissement de Guillaume III, fut massacré aussi bien que son frere, comme nous le verrons plus amplement dans le Corps de cette *Histoire*.

Nous finirons cette *Section* par l'état politique des Provinces-Unies à l'égard des autres Souverains de l'Europe. L'amour de la paix, si nécessaire à l'avancement du Commerce, a toujours porté la République à cultiver l'amitié des Puissances voisines; & ce soin a produit des Alliances avec la plus grande partie des Etats de l'Europe. Si quelques Politiques ont pensé qu'elle peut subsister par elle même (a), il paroît que le Gouvernement n'a pas adopté leurs maximes. Cet Etat est aujourd'hui lié par différens Traités avec l'Em-

XXI.

Alliances de  
l'Etat avec les  
Puissances  
étrangeres.

(a) Maximes salutair. & politiqu. de la Républ. de Holl. & de Westfrise. *Tom. II. Chap. IV. X.*



306      SECT. VI. *De l'Etat Civil, Militaire*,  
pire, avec la France, avec l'Espagne, avec le Portugal,  
avec la Grande-Bretagne, avec la Prusse, avec la Suede,  
avec le Danemarck, avec la Russie, & même avec la  
Turquie.

Avec l'Em-  
pire.

La République avoit long-tems négligé de contracter di-  
rectement avec les Empereurs, qui regardant les Provinces-  
Unies comme Membres de leur Couronne, s'aviserent de les  
qualifier de *Cheres & Fidèles* (a). Ce titre blessant leur Sou-  
veraineté, les Etats oferent renvoyer ces Lettres à Leopold  
sans les ouvrir, & lui déclarerent qu'ils étoient libres & in-  
dépendans d'un Prince à qui leurs anciens Souverains n'a-  
voient jamais prêté serment de fidélité. Il faut cepen-  
dant convenir que quelques-uns des Comtes de Hollande  
ont reconnu la mouvance de l'Empire; mais à titre de fief  
libre, & sans s'engager au service non plus qu'aux contri-  
butions. Si Jean II parut se soumettre, il y fut contraint par  
des motifs que la politique rendoit nécessaires (b), & quoi-  
que la Gueldre paroisse plus dépendante, il n'est pas moins  
certain qu'elle n'a jamais été assujettie aux mois romains (c).  
Par conséquent le *Politique Moderne*, quoique résident de-  
puis long-tems à la Haye, s'est trompé, lorsqu'il avance que  
les Provinces-Unies étoient autrefois comprises sous le titre  
de Cercle Belgique ou de Bourgogne (d). Charles V même  
a reconnu formellement par un Edit du 13 Mars, 1549, que  
la Hollande & la Zeelande n'avoient rien de commun avec  
l'Empire (e). La plûpart des Provinces étoient cependant  
étroitement liées avec plusieurs Princes d'Allemagne; mais ce  
ne fut qu'en 1701 qu'elles se lierent avec tout le Corps Ger-  
manique & son Chef par le Traité de la Grande Alliance con-  
clu entre l'Empire, la Grande-Bretagne & L. H. P. La paix

(a) Voyez le *Manuel Polit. chap. VII. pag. 126 & 127.*

(b) Matth. de Nobilit. *Lib. I. Cap. XXXI. pag. 138. Epist. not. ad Willelm. Procur. Chron. Tom. II. Anale&. Vet. Ævi. pag. 590. & 660.*

(c) Conf. Conring. de Finib. Imper. Germ. *Lib. II. cap. XXIX. pag. 736. 741. & 748. L'Auteur de la Priere Publ. Part. III. pag. 124.*

(d) Le Chev. Temple Remarqu. sur les Provinc. Unies. *ch. VI. pag. 281. 282.*

(e) Placards de Brabant. *Tom. VII. Liv. V. Tit. L. fol. 585. P. Bort Traité des Arrêts. Part. Tom. IV. n. XXXIV. pag. 491.*

d'Utrecht ayant terminé la guerre que la succession de l'Espagne avoit allumée, L. H. P. conclurent en 1715 avec Charles VI un Traité, par lequel l'Empereur non-seulement leur céda différentes Villes des Pays-Bas Autrichiens, mais consentit encore qu'ils missent garnison dans les places de Barriere, s'engagea à ne jamais céder à la France aucune partie de ces pays, leur permit en cas d'attaque d'envoyer des troupes sur le Demer, depuis l'Escaut jusqu'à la Meuse, après en avoir averti le Gouverneur ou la Gouvernante des Pays-Bas, & d'entretenir une armée de trente ou trente-cinq mille hommes, dont il promettoit de fournir les trois cinquièmes (a). En 1732 les Etats accéderent au Traité de Vienne conclu l'année précédente entre l'Empereur & le Roi d'Angleterre. Les trois Puissances s'engagerent à se défendre mutuellement, & pour cet effet les deux derniers s'obligerent à mettre sur pied huit mille fantassins & quatre mille chevaux, & les Hollandois devoient donner quatre mille hommes d'infanterie & quatre mille cavaliers. Ils s'obligeoient en outre à soutenir & à faire valoir la Sanction-Pragmaticque, pour assurer la succession des Etats héréditaires de l'Empereur à l'Aîné de ses enfans, mâles ou femelles, & Charles VI renonçoit pour équivalent à tout commerce dans les Indes (b).

La Hollande avoit été toujours étroitement unie avec la France jusqu'au regne de Louis XIV. Elle devoit à cette Couronne la liberté qu'elle avoit recouvrée ; mais s'imaginant que ce Monarque exigeoit trop de sa reconnoissance, elle courut aux armes. Guillaume III trop foible contre un voisin si puissant, eut recours aux alliances étrangères, & vint à bout de former la Chimère qu'il appella l'*Equilibre de l'Europe*. La paix d'Utrecht ayant ramené le calme, les Etats cimentèrent par plusieurs Traités le retour de leur intelligence avec cette Couronne. Ils signerent en 1713 un Traité de commerce pour vingt-cinq ans, qui porte exemption en faveur des Négocians Hollandois du droit de cinquante sols

Avec la France.  
cc.

(a) Recueil des Placards. Tom. V. pag. 522.

(b) Voyez les intérêts des Puiss. de l'Europe. Tom. II, pag. 328. 329.

par tonneau que payent tous les vaisseaux étrangers (a). On conclut ensuite la Triple-Alliance (b); la République accéda en 1726 à celle qui fut conclue à Hanovre entre la France, l'Angleterre & la Prusse (c), & en 1729 au Traité de Seville fait entre la France, l'Espagne & la Grande-Bretagne (d). Par le Traité d'Hanovre qui devoit durer quinze ans, les Puissances s'engageoient dans une Ligue défensive, & L. H. P. devoient fournir à la partie attaquée quatre mille hommes d'infanterie & mille chevaux, ou léquivalent en argent ou en vaisseaux de guerre ou de transport, &c. Le Traité de Seville n'étoit, pour ainsi dire, qu'une confirmation de celui d'Hanovre.

Avec l'Angleterre.

Quoique la Hollande & l'Angleterre soient intéressées à vivre en paix, pour assurer leur commerce, on a toujours vu une violente jalousie entre les deux Nations, qui s'est souvent manifestée par des guerres sanglantes. Mais depuis le regne de la Maison d'Hanovre elles ont observé les Traités avec assez de fidélité. Les Anglois cependant souffrent avec peine le succès du Commerce, des Pêches & des Manufactures de leurs Voisins, & cherchent à les diminuer autant qu'il leur est possible par des voyes détournées. En 1713 la Reine Anne signa un Traité par lequel elle s'engage à défendre les places de Barrière, & les Etats-Généraux garantissent la succession de la Couronne d'Angleterre dans la Maison Protestante (e). Nous avons parlé de la Triple-Alliance & des Traités de Vienne, d'Hanovre & de Seville.

Avec l'Espagne.

La République est en paix avec l'Espagne depuis le Traité de Munster : car la guerre de 1701 étoit contre la France plutôt que contre cette Couronne. Les Etats ayant enfin reconnu Philippe V pour légitime Roi, stipulèrent au Traité de Seville une clause, par laquelle les Hollandois devoient

(a) Recueil des Placards. *Tom. V. pag. 456. 476.*

(b) Voyez les Inter. des Puiss. de l'Europe. *Tom. II. pag. 206.*

(c) *Ibid. pag. 300. 305.*

(d) *Ibid. pag. 220. 316.*

(e) Voyez le Grand Recueil des Placards. *Tom. V. pag. 444.*



jouir des mêmes privilèges que les autres Nations , & le Roi s'engageoit à satisfaire à leurs griefs tant dans l'Europe que dans les Indes (a).

Le Traité avec le Portugal est antérieur à celui-ci. Il fut conclu peu après le rétablissement de la Maison de Bragance sur le Trône. Il concerne spécialement le Commerce de l'Europe & des Indes. Les deux Nations se font plaintes depuis de quelques infractions réciproques ; mais ces contestations n'ont point allumé de guerre , & il ne s'est pas fait de Traité depuis la paix de 1661 (b).

Avec le Portugal.

Le Roi de Prusse ayant hérité d'une partie des biens de la Maison d'Orange , se trouve limitrophe & même mêlé dans quelques-unes des Provinces-Unies. Ce voisinage a donné naissance à différens Traités , malgré lesquels il survient de fréquentes disputes qui pourroient à la fin devenir funestes à la République.

Avec la Prusse.

Les Hollandois sont attentifs à conserver la paix avec les Puissances du Nord , à cause du commerce de la Mer Baltique. Ils ont des Traités avec le Danemarck , la Suede & la Russie.

Avec la Suede , le Danemarck , la Russie.

Ils cultivent aussi avec soin une bonne intelligence avec le Grand-Seigneur & les Républiques d'Alger , de Tunis , de Tripoli , de Salé , &c. Mais ces Corsaires ayant violé depuis peu le Traité de 1726 (c) , ils sont obligés d'envoyer de tems en tems des vaisseaux sur les côtes d'Afrique , pour les tenir en respect.

Avec la Porte & les Républiques d'Afrique.

(a) Intérêts prés. des Puiss. Tom. II. pag. 320.

(b) Voyez le Grand Recueil des Placards. Tom. II. col. 2850.

(c) Voyez le Mercure de l'Europe , Juillet & Décembre , 1726 , pag. 210. &c.

## SECTION VII.

Du Commerce des Provinces-Unies, des Navigations , Découvertes & Etabliſſemens des Hollandois dans les autres Pays du Monde.

## SOMMAIRE.

I. **A**NCIEN état du Commerce dans la Germanie. Origine & Progrès des Manufactures. Et du Commerce. Manufactures de la Frise. Commerce des Pays-Bas avec l'Angleterre. Décadence des Manufactures dans la Frise. Elles passent dans les autres Pays-Bas. Progrès du Commerce sous les Comtes. II. Règlement sur la Marine. Progrès de la Navigation. Le Commerce interrompu avec les Anglois. Rétabli. Nouveaux Privileges accordés aux Anglois. Commencement du Commerce du Nord. III. Ligue Hanséatique. Accroissemens du Commerce d'Amsterdam. Guerre avec les Oosterlingues. IV. Pirateries des Hollandois. Leur victoire sur les Oosterlingues. Ils sont mêlés dans les Troubles de Danemarc. Treve avec les Oosterlingues. Accroissement du Commerce du Nord. V. Commerce actuel avec la Russie. Avec le Danemarc. Avec la Suede. Avec la Prusse & la Pologne. VI. Pêche de la Baleine. Compagnie octroyée pour cette Pêche. La Pêche déclarée libre. Sociétés particulieres pour la Pêche. VII. Calcul du Produit. VIII. Commerce avec l'Allemagne. Avec la Suisse. Avec les Pays-Bas. IX. Commerce du Levant & de la Méditerranée. X. Commerce avec l'Espagne. Avec le Portugal. Avec la France. Avec la Grande-Bretagne. XI. Commerce intérieur du Pays. Manufactures. Pêche du Cabeliau. XII. Pêche du Harang. Réglemens pour cette Pêche. Son Produit. XIII. Commerce des Indes Orientales. Son ancien Etat. Découvertes des Indes par mer. XIV. Origine des Forces Maritimes des Provinces-Unies. Tentatives pour un Passage aux Indes par le Nord. XV. Premieres Navigations des Hollandois aux Indes. Victoire rem-

*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c. 311*  
portée sur les Portugais. Prise d'Amboine. XVI. Progrès des  
Hollandois dans les Indes. Défaite des Portugais devant Ban-  
tam. Nouveaux avantages remportés sur les Portugais. XVII.  
Erection de la Compagnie des Indes Orientales. Ses Fonds &  
Actions. Nouveaux succès dans les Indes. Conquêtes de la Com-  
pagnie. XVIII. Nouvelles Expéditions. Fondation de Batavia.  
Découverte du Détroit de le Maire. Expédition du Comte Mau-  
rice de Nassau. XIX. Nouvelles Conquêtes de la Compagnie.  
Les Hollandois chassés de l'Isle de Formose. Conquête de Ma-  
cassar. Réduction de la Côte de Malabar. Conquête du Cap de  
Bonne Espérance. XX. Combat des vaisseaux des Indes avec les  
Anglois. Nouveaux Etablissmens des Hollandois dans les In-  
des. Leurs intrigues pour s'emparer du Commerce du Japon.  
Leurs Etablissmens dans l'Arabie. Nouvelles Découvertes  
aux Terres Australes. XXI. Etendue & Souveraineté de la  
de la Compagnie des Indes. Ses Redevances à l'Etat. Son Eta-  
blissement & premier Octroi. Ses Directeurs. Chambre d'Am-  
sterdam. De Zeelande. De Delft. De Rotterdam. De Hoorn.  
D'Enkhuizen. XXII. Départ & retour des vaisseaux. Ventes  
de la Compagnie. Immensité du Bénéfice. XXIII. Gouverneur  
Général des Indes. Conseil des Indes. Sa Souveraineté. Con-  
seil de Justice. Directeur Général. Autres Tribunaux. Forces  
Militaires. Clergé. Dépenses annuelles de la Compagnie.  
XXIV. Division de ses Etablissmens. Gouvernement de Ceylon.  
D'Amboine. De Banda. De Ternate. De Macassar. De Malacca.  
De Coromandel. Du Cap de Bonne Espérance. XXV. Comptoirs  
de Bengale. De Suratte. De la Perse. Autres Comptoirs de la  
Compagnie. De Malabar. De Jafnapatnam, Gale, Sama-  
rang. De Java. De Sumatra. De Timor. De Siam. Du Japon.  
De la Chine. De Mocca. XXVI. Réglement de la Compagnie.  
Contestations sur son Utilité. XXVII. Compagnie des Indes Oc-  
cidentales. Sa Fondation. Ses Fonds. Ses Chambres & Directeurs.  
Expéditions de ses Flottes. S. Salvador pris & repris. Prise  
de la Flotille. Prise de Curaçao. Expédition du Comte Maurice  
de Nassau au Brésil. Décadence de la Compagnie. Son Octroi  
éteint. XXVIII. Fondation d'une nouvelle Compagnie. Com-  
merce d'Afrique. Direction de la Compagnie. Chambre d'Am-



312 SECT. VII. Du Commerce des Provinces-Unies ;  
*Amsterdam. De Zeelande. De la Meuse. Du Quartier du Nord.  
 De Groningue & des Ommelandes. Conseil des Dix. Posses-  
 sions de la Compagnie. Dans la Guinée. Curaçao. S. Eustache.  
 Isequebo. Revenus & Dividendes de la Compagnie. XXIX.  
 Société de Suriname. Conquête du Pays. Etablissement de la  
 Société. Invasion des François. Nouveaux Réglemens de la  
 Société. Le Commerce déclaré libre. XXX. Etat actuel de la  
 Colonie. Directeurs de la Société. Gouvernement de la Colonie.  
 Clergé. Productions & Commerce de la Colonie. XXXI. So-  
 ciété de Berbice. Etablissement de la Colonie. Invasion des Fran-  
 çois. Renouvellement de la Société Directeurs. Gouverne-  
 ment. Situation de la Colonie. Son Commerce. Conclusion sur le  
 Commerce en général.*

I.  
 Ancien Etat  
 du Commerce  
 dans la Ger-  
 manie.

**L**ES anciens Germains subsistoient de la culture des ter-  
 res, de la chasse & du pillage. Ils vivoient dans l'i-  
 gnorance des Arts, & méprisoient les richesses & le luxe de  
 leurs voisins. Ils étoient cependant actifs, laborieux & même  
 intelligens. Leurs femmes déceloient dans ces siècles gros-  
 siers leur goût pour la parure par des ornemens de couleurs  
 éclatantes, dont elles relevoient les robes de toile qu'elles se  
 tailloient (a). Les habitans des côtes de la Mer furent les  
 premiers qui commencèrent à commercer. Les Romains leur  
 apprirent à changer ce qu'ils avoient de trop contre ce qui  
 leur manquoit. Ce peuple leur apportoit par mer ses mar-  
 chandises, & les Zeelandois à leur exemple hazarderent le  
 trajet de la Grande-Bretagne & la visite des côtes voisines,  
 pour aller chercher les bleds que leur terroir leur refusoit.  
 On a trouvé dans les Isles de Zeelande plusieurs Inscriptions  
 vouées par ces premiers Navigateurs, en action de grace de  
 l'assistance que leurs Dieux leur avoient accordée (b). Les  
 Camps que les Romains établissoient dans les postes avanta-  
 geux, servoient de retraite aux Légions & d'asyle aux Né-  
 gocians. Ils contenoient des Arséniaux, des Magasins, &  
 même des Manufactures. Les Forts que Drusus éleva sur les

(a) Tacit. Morib. Germ. Cap. XVII.

(b) Canegieter Dissert. Partic. de Brittenburgo. cap. II. pag. 14.

bords

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 313  
bords du Rhin, de la Meufe, & de l'Efcaut, affuroient le transport des marchandifes (a). L'ignorance des Arts caufant une difette générale des chofes les plus utiles, en affu- roit le débit. Le gain étoit fi confidérable que Caligula, le plus prodigue & le plus avare des Empereurs, ayant fait condamner les fœurs à mort, fit venir leurs meubles de Rome dans l'Ifle des Bataves, pour les y vendre plus avantageufe- ment, & l'*Historien de fa Vie* nous apprend que fon avidité ne fut pas trompée (b). Le féjour des flottes & des Légions augmentoit la confommation : les Négocians accouroient de tous côtés ; quelques-uns même s'établirent avec leurs fa- milles, & les Arts fe domicilierent avec eux. Du tems de Vitellius les fabriques étoient fi riches dans ces pays, qu'el- les tenterent la concupifcence des Canninefates qui prirent les armes pour les piller (c).

Les Germains apprirent bientôt à travailler la laine, & furpaffèrent leurs maîtres. Les Romains enlevoient leurs étof- fes ; ils s'en fervoient pour les robes appellées *Saga*, & les Comédiens en faisoient leurs habits de théâtre. Julien qui commandoit dans les Gaules, recevant la nouvelle que Pos- thume étoit maître d'Arras, & voyant fes Capitaines con- sternés, leur demanda : » S'ils croyoient que l'Empire pût » fubfifter fans les robes des Atrebatas (d) ? » plaifanterie qui prouve l'eftime qu'on faisoit de leurs draps.

Origine & pro-  
grès des Manu-  
factures.

On peut préfumer que ces peuples s'accoutumerent à com- mercial par l'échange, & que le bled étant la denrée la plus néceffaire dans un pays qui n'en produit pas affez pour la nourriture de fes habitans, fut la premiere marchandife qui les tenta. Les Bretons le transportoient par mer ; les Ro- mains en faisoient magasin à l'embouchure du Rhin, d'où par fes branches il paffoit dans la Haute-Germanie & dans les Gaules. Le commerce augmentoit à mefure que les Manufac- tures fe perfectionnoient. Il étoit très-floriffant fous l'Em-

Et du Com-  
merce.

(a) Aufon. Poem. *Mofell. verf.* 433. Oudaan Puiff. Rom. pag. 17. & 18.

(b) Dio Caff. *Lib.* LIX. Sueton. *in* Calig. cap. XXXIX.

(c) Tacit. *Hift. Lib.* IV. cap. 15. Cannegieter *ubi fupra.* cap. XIII. pag. 138.

(d) Strabo *Lib.* IV. pag. 301.

314 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 pire des Francs. On peut en juger par le grand nombre de  
 péages que les Rois de la première Race établirent dans les  
 Pays-Bas. Les vieilles *Chroniques* parlent de Witlam, ville  
 située à l'embouchure de la Meuse, aujourd'hui sous les flots,  
 de Wyck-te-Duurstede, & de Tiel qui subsistent sur le  
 Rhin (a), comme de villes célèbres & fréquentées par les  
 Etrangers.

Manufactures  
 de la Frise.

Les Frisons connurent plus tard les Arts & les Manufactu-  
 res ; mais on peut croire que leur pays étant abondant en  
 vaches, en chevaux, en bleds & en miel, ils donnoient  
 leur superflu pour avoir ce que leur terroir leur refusoit. Sous  
 l'Empire de Charlemagne les draps de Frise avoient acquis  
 la perfection. Cet Empereur entre les présens qu'il envoya  
 au Roi de Perse, fit porter des pieces blanches, grises,  
 couleur de pourpre & de saphir (b). Il en donnoit tous  
 les ans aux Fêtes de Pâques un manteau aux Officiers de  
 sa Maison (c) ; & pour encourager les ouvriers, il avoit  
 établi des Foires franches dans plusieurs villes de la Pro-  
 vince (d).

Commerce  
 des Pays-Bas  
 avec l'Angle-  
 terre.

Les Pays-Bas avoient dès-lors un commerce ouvert avec  
 l'Angleterre. Charlemagne ayant demandé pour un de ses  
 enfans la fille d'Offa, Roi de Mercie, le Monarque Anglois  
 exigea une des filles de l'Empereur pour l'Héritier présomptif  
 de sa Couronne, & sur le refus on défendit tout commerce  
 entre les deux Nations. Les habitans de Wyck-te-Duurstede  
 & de Tiel représentèrent à l'Empereur que cette méfintelli-  
 gence ruinoit leur pays, & Charlemagne envoya en Angle-  
 terre Girolde, Abbé de Fontanelle, pour négocier un ac-  
 commodement (e). Il accorda même aux Anglois des Let-  
 tres, par lesquelles il les assuroit de sa protection, leur per-  
 mettoit en cas de lésion de porter leurs plaintes aux pieds

(a) Alpert. de Diversit. Temp. Lib. II.

(b) Monach. S. Gall. de Reb. Car. Magn. Lib. II. cap. XIV. Voy. Van Loon  
 Ancienne Hist. de Holl. Tom. II. pag. 21. & 22.

(c) Monach. S. Gall. Lib. II. Cap. XV.

(d) Capitul. de Minist. Palat. Tom. I. col. 342.

(e) Chron. de Fontanell. Cap. XIV. apud d'Achery Tom. II. col. I. pag. 278.  
 Fragm. Epist. Alcuini apud Duchesne Tom. II. pag. 222.



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 315  
 du Trône, & leur promettoit prompt justice (a). Quelques Auteurs infèrent que cette Lettre fut précédée d'un Traité de Commerce (b): ce feroit certainement le premier entre l'Angleterre & les Pays-Bas; mais on n'en trouve aucun vestige, & tout ce qu'on peut en conclure c'est que le commerce étoit alors ouvert & florissant entre les deux Nations.

Les guerres civiles que les petits-fils de l'Empereur allumèrent pour leur partage, les descentes des Normands qui profitèrent de la foiblesse des François épuisés dans ces querelles, & le pillage des villes maritimes renversèrent ces heureux commencemens. Les Manufactures cessèrent, les Négocians n'osoient plus paroître sur la mer, & les Pays-Bas ne commencèrent à se relever que sous le regne de leurs Souverains particuliers. Les Frisons reprirent vigueur, & la réputation de leurs fabriques continua jusques dans le quatorzième siècle. Le peu d'attention des Magistrats à calmer une émeute entre les ouvriers, les fit tomber de nouveau, & leur chute fut irréparable. Les Manufacturiers ne pouvant avoir justice, passèrent dans les Provinces voisines, & portèrent leurs talens en Hollande, dans la Flandre & dans le Brabant qui profitèrent de la perte des Frisons.

Décadence  
 des Manufac-  
 tures dans la  
 Frise.

Elles passent  
 dans les autres  
 Pays Bas.

Le commerce avec l'Angleterre étoit très-florissant sous Florent V. Il consistoit en laines, en bleds, en fer, en bois, en vins, en draps, & dans quelques parties d'or & d'argent que les Anglois tiroient des mines de Devonshire (c). La guerre s'étant allumée avec les Flamands, Edouard I ferma ses ports aux peuples d'Outremer, *Ultramariæ Partes* (d), terme générique, sous lequel les Hollandois & les Zeelandois se trouverent compris. Ces derniers piqués d'une pareille injustice, armerent en course, & désolèrent les An-

Progrès  
 du commerce  
 sous les Com-  
 tes.

(a) Epist. Car. Magn. ad Off. apud Willelm. de Malmesb. de Reb. Angl. Lib. I. Cap. IV.

(b) Conf. Henr. Canis. Lect. Ant. qui cite Malmesb. ubi supra.

(c) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. I. Part. II. pag. 152.

(d) Melis Stocke Chron. in Florent V. pag. 111. Rymer Acta Publ. Angl. Tom. I. Part. II. pag. 137.

316 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 gloy (a). Ces ravages furent si considérables que quoique  
 le Roi eût fait la paix avec le Comte de Flandre, il refusa  
 d'y comprendre les Hollandois sans un dédommagement  
 préalable; & cette affaire s'aigrit de façon qu'elle ne put  
 être terminée qu'en 1282 (b). Ce fut par le Traité qui fut  
 alors conclu, que les Zeelandois obtinrent la liberté de pê-  
 cher sur les côtes de Yarmouth (c). Leur Marine l'empor-  
 toit alors sur celle des Anglois, & leurs ports étoient plus  
 connus que ceux de Hollande & des autres Provinces: » Ne  
 » les ports, ne les arriérages de Hollande, écrit le même  
 » Edouard, ne sont mie si connus de nos Mariniers (d). »  
 Schouwen, Walcheren, la Brille, Goerede, &c. avoient  
 été fréquentées par les Arabes mêmes, si l'on en croit *Gro-  
 tius* (e). La Marine de ces Provinces étoit si florissante sous  
 le regne de Florent V que Philippe le Bel étant en guerre  
 avec Edouard I, ce Comte offrit au Roi de France les bâti-  
 mens & les munitions nécessaires pour passer son armée en  
 Angleterre (f). L'intérêt de ses Négocians l'avoit alors  
 brouillé avec cette Couronne, & ces contestations étoient  
 fréquentes; mais les motifs qui les causoient, les appaisoient  
 aussi facilement (g). Edouard III voulant marquer sa re-  
 connoissance aux Zeelandois qui l'avoient rétabli sur le Trô-  
 ne, accorda aux habitans de Veere le droit de port & de  
 rapport pour toutes les marchandises, à l'exception des lai-  
 nes & des cuirs, dont l'entrepôt étoit à Calais. Il réduisit  
 les entrées & les sorties pour eux à trois *groots* par livre ster-  
 ling, pendant que pour les autres les impositions restoient  
 fixées sur le tarif des Oosterlingues (h). Quelque considé-  
 rables que fussent ces remises, les Hollandois firent leurs ef-

(a) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. I. Part. II. pag. 150.

(b) Charta Edouardi I. dans Balen Descript. de Dordt. pag. 195.

(c) Manifest. dans Balen ubi supra. pag. 149. dans Boxhorn sur Reigersb. Part.  
 II. pag. 109.

(d) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. I. Part. III. pag. 181.

(e) Hug. Grot. Epist. pag. 494. Contin. de sa Vie. pag. 277.

(f) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. I. part. III. pag. 277.

(g) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. I. part. III. pag. 222.

(h) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. V. part. II. pag. 13. Boxhorn sur Reigersb.  
 part. I. pag. 218.

*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c.* 317  
forts pour engager le Roi à lever la reserve sur les laines & les cuirs (a) ; mais Edouard fut inébranlable, & la Duchesse Douairiere, sa sœur, put à peine obtenir la permission de tirer en droiture cinquante sacs de laine chaque année pour son propre usage (b).

La Marine n'avoit ni règle ni loix avant Maximilien Archiduc d'Autriche. Chacun pouvoit armer & mettre en mer, sans prendre de Commission du Prince ou de l'Amiral. Cette liberté dégéneroit dans des abus préjudiciables au Commerce. Les Armateurs qui n'avoient pas rencontré d'ennemi, se dédommageoient de leurs frais sur les premiers vaisseaux qu'ils trouvoient. Si les plaintes pénétroient jusqu'au Trône, ils en étoient quittes pour réparer le dommage ; mais le mal étoit fait, & la restitution n'étoit jamais suffisante. Maximilien étant Régent, publia en 1484, tant en son nom qu'en celui de Philippe, son fils, un Règlement qui portoit défenses de sortir du port sans pavillon & sans une Commission signée de sa main. Il créa en même tems des Tribunaux composés d'un Lieutenant & de plusieurs Conseillers, auxquels il attribua le droit de juger toutes les contestations qui surviendroient dans les ports, sur les côtes & même en pleine mer, leur enjoignit de se conformer aux coutumes des lieux où la rixe auroit commencé, & à leur défaut au droit écrit. L'appel de leurs Sentences étoit relevé devant l'Amiral, & l'on pouvoit demander la révision des Jugemens devant le Prince & son Conseil. Il fixa les fonctions & les droits de cet Officier, il étendit sa Jurisdiction sur tout ce qui concernoit l'équipement & l'armement des vaisseaux, sur leur fret & leur cargaison, sur les fanaux, les ports & leurs fortifications, & fixa ses appointemens à la moitié des amendes & au dixième des prises (c).

Cette Charge devenoit tous les jours plus importante. On avoit creusé les canaux qui forment les Isles de Zeelande.

II.  
Réglement  
sur la Marine.

Progrès de la  
Navigation.

(a) Rymer *Acta Publ. Angl. Tom. V. part. II. pag. 14.*

(b) Rymer *Acta Publ. Angl. Tom. V. part. II. pag. 13.*

(c) Grand Recueil des Placards. *Tom. IV. pag. 100.* & Recueil des Placards de l'Amirauté. *Tom. III. pag. 43.*



Le travail obstiné des habitans avoit détruit les bas-fonds qui fermoient l'entrée aux vaisseaux ; on avoit élargi les embouchures des rivières, & les plus gros bâtimens remontoient facilement dans l'intérieur du pays. Les Charpentiers qui d'abord se contentoient de clouer les planches les unes sur les autres, avoient appris à les assembler par des reinnures, à calfater les vuides avec des étoupes, à les gaudronner ; ce qui rendoit les navires plus forts & plus capables de résister à la mer.

Le Commerce interrompu avec les Anglois.

Henri VIII défendit en 1496 l'entrée de tout ce qui venoit des Pays-Bas (a). Ce Monarque piqué des secours que Marguerite de York, Comtesse Douairière de Hollande, avoit donnés à son Prédécesseur (b), & de l'animosité avec laquelle elle cherchoit à troubler son nouveau regne, défendit l'entrée de son Royaume aux peuples qui la secouroient. Non-seulement cette Princesse avoit affecté de reconnoître l'Usurpateur qui se faisoit passer pour neveu du Roi détrôné ; mais après l'exécution de son Prince postiche elle lui avoit substitué un autre jeune homme qu'elle avoit fait instruire à jouer le rôle qu'elle lui destinoit, & l'ayant avoué pour son Parent, elle l'avoit envoyé en Angleterre, & s'efforçoit de réunir dans son parti les mécontents & les partisans de sa Maison (c). Dans ces circonstances la prudence l'obligeoit à fermer ses ports aux partisans du Prince détrôné ; mais Maximilien ayant été nommé Roi des Romains, & Philippe son fils qui n'avoit eu nulle part à ces intrigues, ayant pris le gouvernement de ses Etats, il leva bientôt les défenses (d), renouvela les anciens Traités, & même accorda des conditions plus avantageuses (e). L'Archiduc promit de ne souffrir aucun Anglois rébelle dans ses Etats, & de procéder par la voye de confiscation contre Marguerite, en cas qu'elle

Rétabli.

(a) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. V. part. II. pag. 138.

(b) Voyez Philippe de Comines. Liv. IV. chap. VII. pag. 43.

(c) Franc. Bacon Hist. d'Henri VIII. pag. 192. & 193.

(d) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. V. part. II. pag. 127. Brandt Chron. d'Enkhuizen pag. 28.

(e) Rymer Acta Publ. Angl. Tom. V. part. II. pag. 138. Franc. Bacon Hist. d'Henri VIII. pag. 266.

s'opiniâtrât à leur donner afyle dans les Villes dont elle jouiffoit à titre de Douairiere. Henri de fon côté accorderoit aux Hollandois la liberté du commerce, s'engageoit à la ref-titution des vaiffeaux naufragés fur les côtes, quand même il ne fe trouveroit aucun indice vivant du Propriétaire; & les deux Souverains fe promettoient réciproquement la garantie des Villes commerçantes de leur domination (a). Ce Traité fut fuivi d'un Edit qui diminuoit en faveur des Anglois l'en-trée & la sortie d'un *Schelling* par chaque piece de drap (b).

Quelque tems après Philippe paffant en Efpagne fut battu d'une tempête qui le força de relacher à Yarmouth. Henri lui dépêcha dans l'inftant quelques Seigneurs de fa Cour pour l'inviter à venir à Londres fe remettre des fatigues de la mer, & le jeune Prince n'ofa le refufer dans la crainte qu'on n'en-treprît de le contraindre. Henri profita de fon féjour, pour extorquer de nouveaux privileges. Il obtint entr'autres l'af-franchiffement des péages de Zeelande (c). Quelques Ecri-vains trompés par le filence que les deux Princes gardent dans ce nouvel Aête fur la liberté de la Pêche, avancent que l'Archiduc fut contraint de renoncer au droit qui lui avoit été donné de pêcher fur les côtes de Yarmouth; mais on peut préfumer le contraire de la Clause qui réfserve la pleine exécution des articles auxquels il n'eft pas déro-gé.

A mefure que les Hollandois perfectionnoient leur Ma-rine, ils entreprenoient des voyages plus éloignés. Il paroît qu'ils eurent connoiffance des Mers du Nord dès le regne de Guillaume III. Ce Prince accorda de grands privileges à ceux qui voudroient entreprendre cette navigation (d); mais ce fut envain, & vraisemblablement la barbarie des ido-lâtres qui peuploient alors les bords de la Mer Baltique, les rebuta. Les Chevaliers de l'Ordre Teutonique ayant conquis

Nouveaux  
privileges ac-  
cordés aux An-  
glois.

Commence-  
mens du Com-  
merce du  
Nord.

(a) *Hoofst Hift. des Pays-Bas. Liv. I. pag. 93. Rymer Aéta Publ. Angl. Tom. IV. part. IV. pag. 92. Boxhorn fur Reigersb. part. II. pag. 341.*

(b) *Rymer Aéta Publ. Angl. Tom. V. part. IV. pag. 105. Hoofst ubi supra, pag. 83.*

(c) *Rymer Aéta Publ. Angl. Tom. V. part. IV. pag. 113. Franc. Bacon Hift. d'Henri VIII. pag. 374. Rapin Thoyras Hift. d'Angl. Tom. IV. pag. 515.*

(d) *Manif. Willelm. III, dans Balen Descript. de Dordr. pag. 243.*

320 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 la Prusse Ducale, portèrent dans ce pays les Arts & la lumière de l'Évangile. Ces peuples se civilisant peu à peu, apprirent à transporter les bleds, dont leur pays regorgeoit, chez les Nations qui manquoient d'une denrée si nécessaire. Ils voituloient en même tems des cuirs & des bois de charpente. Ils se firent d'abord connoître à Anvers sous le nom d'Oosterlingues ; les secours qu'ils donnerent à la Hollande pendant la famine de 1315, acheverent de les mettre en réputation. Ils apportèrent une si grande quantité de grains que la mesure de bled qui se vendoit quinze sols, tomba tout d'un coup à quinze deniers (a). Ceux d'Amsterdam attirés par la fertilité de leur terroir, commencèrent à les visiter. Le Roi de Suede accorda à leurs Négocians un terrain propre à bâtir des Comptoirs & des Magalins, & leur permit d'y tenir un *Voogd* ou Directeur pour gouverner les Commis selon les usages de leur Ville (b). Cette concession excita la jalousie du Roi de Danemarck, qui, maître de l'entrée de la Mer Baltique, rançonna leurs vaisseaux. Les Zeelandois, les habitans d'Enkhuizen & ceux de Hoorn, qui fréquentoient aussi ces mers, sollicitèrent si puissamment les Danois qu'ils obtinrent enfin des Commissaires pour régler les droits de passage. Quoiqu'on ne trouve aucun vestige de cette négociation, il est certain qu'elle fut suivie d'un Traité par lequel le Roi modéra ses prétentions, à condition que les Hollandois entreroient par le Sond & renonceroient à passer par le Belt.

III.  
 Ligue Han-  
 séatique.

Ce commerce étoit avantageux ; mais il étoit environné de grands dangers. Les Négocians de Dordrecht, d'Amsterdam, de Nimegue, de la Brille, de Middelbourg, de Zierikzee, d'Arnemuiden, de Staveren, de Zwoll, de Hasselt, de Groningue, de Zutphen, d'Harderwyk, d'Elburg, s'assemblerent pour chercher les moyens de le rendre plus sûr (a), & communiquèrent leurs projets aux

(a) Willelm. Procur. Chron. *ad ann.* 1314. & 1315.

(b) Reigersb. Chron. de Zeel. *part.* II. *pag.* 232. & 233. Velius Chron. de Hoorn. *pag.* 76.

(c) Boxtorn *sur* Reigersb. Chron. de Zeel. *part.* II. *pag.* 165.

Villes



*Des Navigations , Découvertes , Etablissemens , &c.* 321  
Villes du Nord. On indiqua d'un accord unanime une Assemblée générale à Lubek dans l'année 1418, où l'on forma une Association, sous le nom de *Ligue Anféatique*, ou *Hanféatique*, mot tiré d'*Hanze*, qui dans l'ancien Teuton dénote une Assemblée de gens qui concourent au même but (a). On y dressa des Articles, dont nous rapporterons quelques-uns, pour donner une idée de l'équité & de la bonne foi, qui gouvernoit les Négocians de ces siècles reculés.

» I. Celui qui aura excité une émeute, ou convoqué une  
» Assemblée illicite dans une Ville Hanféatique, sera ex-  
» pulsé de la Ligue, & pareillement la Ville qui aura dé-  
» posé son Magistrat par force ou d'autorité.

» II. Le Bourgmestre ou Echevin qui aura abusé de son  
» autorité pour opprimer un bourgeois, sera chassé des As-  
» semblées, & le nom de la Ville rayé de la Société, jusqu'à  
» ce qu'elle ait réparé l'injustice commise par son Magistrat.

» III. Tout débiteur qui n'aura pas satisfait son créancier,  
» sera privé des droits de bourgeoisie jusqu'à ce qu'il ait  
» acquitté ses dettes.

» IV. Les étoffes non teintes seront marquées du sceau de  
» la Ville où elles auront été fabriquées.

» V. Si la charge d'un navire est en bleds, l'équipage sera  
» tenu de les remuer dans les tems convenables, & le Mar-  
» chand fera un présent proportionné à la peine qu'on aura  
» prise.

» VI. Il est défendu d'acheter des grains avant leur matu-  
» rité, de même que le poisson avant qu'il soit salé, sous  
» peine d'une amende de dix marcs d'argent contre les con-  
» trevenans.

» VII. Il est pareillement défendu de tromper le ven-  
» deur, en affectant d'effectuer le paiement en espèces le-  
» geres pour gagner sur le poids.

» VIII. Nul ne pourra vendre des munitions de guerre

(a) Voyez *Schilter Glossar.* qui fonde son interprétation sur l'usage que *Tariae* fait de ce mot pour exprimer l'Assemblée dont *Saint Mathieu* parle dans son *Evangil.* Chap. XII. vers. 34.

» & de bouche , ou des armes aux Pirates , Corsaires , ou  
 » pareils Brigands, non plus qu'acheter d'eux quelque chose,  
 » sous peine de punition corporelle.

» IX. Si le vaisseau fait naufrage , l'équipage sera tenu de  
 » faire ses efforts pour sauver ce qu'il pourra , & le mar-  
 » chand payera selon le travail. Celui qui n'aura pas fait  
 » son devoir , sera condamné à quinze jours de prison au  
 » pain & à l'eau.

» X. Le Capitaine qui aura surchargé son bâtiment , ré-  
 » pondra du dommage , & celui qui par négligence laissera  
 » endommager les marchandises , perdra son fret.

» XI. Il est défendu de se mettre en mer après la S.  
 » Martin, c'est-à-dire , passé le 11 Novembre , ni devant  
 » le 22 Février , à l'exception des bâtimens chargés de  
 » beurre & de harang , qui pourront sortir du port jusqu'à la  
 » S. Nicolas, c'est-à-dire , jusqu'au 6 Décembre & devant  
 » la Chandeleur , c'est-à-dire , avant le 2 Février (a).

Toutes les Villes commerçantes se pressèrent d'entrer dans cette Confédération qui se trouva si nombreuse qu'on fut obligé de la partager sous quatre Métropoles , Lubeck , Dantzick , Brönsvic & Cologne. Les Pays-Bas se trouverent dans la dernière ; mais cette Association défila avec la même rapidité qu'elle s'étoit formée. Le défaut d'autorité empêcha de mettre un ordre juridique dans les contestations qui survinrent , & chacun se retira de l'Association. Le Magistrat d'Hambourg sur un faux avis envoyé d'Utrecht , fit arrêter en 1223 les vaisseaux Hollandois qui se trouverent dans le port : ceux d'Amsterdam usèrent de représailles ; mais la Ligue étant dans toute sa vigueur , l'affaire fut bientôt accommodée par la main-levée réciproque de l'embargo (b).

Accroissement  
du commerce  
d'Amsterdam.

Amsterdam commençoit alors à devenir célèbre ; les Commerçans abandonnoient Anvers & Dordrecht , pour fréquenter cette Ville. Dès 1400 une tempête ayant élargi les

(a) Leibnitz Cod. Jur. Gent. Diplom. pag. 313. Du Mont Corps Diplom. Tom. II. Part. II. pag. 101.

(b) Herm. Corneri Chron. ad ann. 1222 & 1223. Alb. Krantzii Vandal. Lib. I. cap. XI. & seq.

bouches du Texel , avoit ouvert la Zuiderzee aux plus gros navires , & procuré la facilité d'arriver au Pampus , d'où ils font portés dans l'Y qui leur offre un bassin immense à l'abri de tous les vents & des ennemis les plus puissans. L'Amstel qui se perdant dans cet endroit , & se communiquant par des canaux à toutes les rivières du pays , facilitoit le transport des marchandises non-seulement dans la Sud-Hollande & la Westfrise , mais encore dans la Flandre , dans le Brabant , dans l'Oostfrise & dans toute l'Allemagne , lui donna de grands avantages , & sa situation attira les Commerçans de toutes les parties du Monde. Cette Ville enorgueillie de ses forces , tiroit à elle tout le Commerce du Nord , dont les Villes Vandales étoient en possession depuis longtems , c'est ainsi qu'on nommoit celles qu'occupoient anciennement les Vandales ou Vendes.

Ces peuples se voyant dépouillés chaque jour par ces nouveaux-venus , se plaignirent vivement au Chef de la Ligue. Le Senat de Lubeck demanda justice à Philippe I , & convoqua l'Assemblée. Il paroît que vingt-huit Villes députerent alors vers lui. Le Duc de Bourgogne expédia autant de passeports pour les Messagers , nom qu'on donnoit alors aux Commissaires nommés par les Villes (a). On résolut dans ces Séances de s'opposer à main armée aux usurpations des Hollandois ; l'on conclut une Alliance avec le Duc de Holstein , & avec Paul Rufsorf , Grand-Maître de l'Ordre Teutonique. Mais la guerre qui étoit allumée entre Eric , Roi de Danemarc , & les Villes de Pomeranie , occupoit toutes les forces du Nord , & pour gagner du tems , on résolut d'envoyer à Amsterdam demander une treve , pendant laquelle Assemblée se flattoit de conclure une paix solide (b). Quoique les Hollandois soupçonnassent la sincérité des Oostertlingues , ils consentirent à la treve ; leurs Députés demeurèrent à Lubeck , où l'on prolongeoit les séances sans rien conclure , & quoiqu'ils fussent informés qu'on négocioit vivement à la Cour de Danemarc , ils continuoient à naviger

Guerre avec  
les Oostertlin-  
gues.

(a) II Memor. de Rose fol. 3.

(b) II Memor. de Rose fol. 83 , 117 & 177.



324 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 avec la même confiance. Enfin les Danois ayant signé la paix  
 en 1437, les Oosterlingues arrêterent dans un jour tous les  
 vaisseaux Hollandois qui se trouverent dans leurs ports, & leurs  
 Armateurs enleverent ceux qu'ils rencontrerent dans la Mer  
 Baltique. Ce coup fut d'autant plus sensible aux Pays-Bas (a),  
 que la Veluwe & le pays d'Utrecht ayant beaucoup souffert  
 par une inondation, la récolte avoit entièrement manqué  
 l'année précédente, & que les bâtimens pris étoient destinés  
 pour la traite des bleds (b). La disette devint si grande  
 qu'un pain de seigle de cinq livres valoit quatre *groots* &  
 demi, & le boisseau de froment se vendoit un *Rider* d'or (c).  
 Le peuple réduit à vivre de grains de moutarde & de chen-  
 nevis, se souleva dans différens endroits; l'émeute fut si vive à  
 Rotterdam qu'il y périt plusieurs Bourgeois. Le Duc de Bour-  
 gogne embarrassé dans les troubles qui déchiroient la France,  
 & ne pouvant mettre ordre dans ces Provinces, ni remédier  
 aux maux du peuple, prit le parti de la négociation. Les  
 Vendes nommerent un Commissaire de Dantzick & un autre  
 de Lubeck; les Hollandois députerent Evert Jacobszoon,  
 Echevin d'Amsterdam (d), dont les prétentions effarou-  
 cherent les Commissaires dès la première séance (e). L'As-  
 semblée étant rompue, la Noblesse de Hollande convoqua  
 le Conseil des Villes, où l'on résolut la guerre sans atten-  
 dre les secours du Duc de Bourgogne. On se servit cepen-  
 dant de son nom pour publier une injonction aux Villes  
 maritimes d'armer en guerre tous les bâtimens qui seroient  
 dans leurs ports, d'en construire quatre-vingt autres, &  
 l'on ordonna à tous ceux qui seroient en état de servir, de  
 se tenir prêts à partir au premier signal. Les frais nécessaires  
 pour l'armement furent en même tems répartis sur les Villes  
 & les Villages (f). Philippe de son côté fit expédier des

(a) Monstrelet *Vol. II. fol. 151.*

(b) Alb. Krantz. *Vandal. Lib. I. cap. XXXIX. pag. 270.*

(c) Chron. de Gouda. *pag. 129.*

(d) Liste de la Régence en l'ann. 1438.

(e) Velius Chron. de Hoorn, *pag. 54, 55, 56 & 57.*

(f) II *Memor. de Rose. col. B. fol. 9. Riemer Descript. de la Haye Tom. II. pag. 402.*

Commissions à tous ceux qui voudroient armer en courlé , & pour les encourager , il leur abandonna la totalité des prises , à la charge de les amener dans le port , dont ils feroient partis (a). Les Mers du Nord furent bientôt couvertes du pavillon de Bourgogne ; mais la flotte ne fut en état de mettre à la voile qu'au commencement de l'hyver, dont la rigueur ne put l'arrêter : c'est ce qui fait dire à l'*Historien de ce Tems*, » que les Hollandois sont nés pour la navigation , & qu'ils affrontent les tempêtes, sans égard pour les » saisons (b). » Le Conseil d'Amsterdam avoit nommé pour Amiral Nicolas Grebber & Arrand Jacobszoon pour Vice-Amiral (c). L'arrivée d'un si grand nombre de vaisseaux rendit aux Hollandois l'empire de ces Mers ; leurs Armateurs se voyant si bien appuyés , enleverent en peu de tems un grand nombre de vaisseaux , entre lesquels étoient deux Biscayens & une Frégate Venitienne richement chargée.

Les Hollandois d'un autre côté avoient pourvû à la sûreté de leurs côtes. La Zeelande fournissoit six Buses montées chacune de cinquante soldats , qui croisoient à l'Ouest de la Meuse , & la Hollande gardoit le côté de l'Est avec quatre Buses & deux *Hulques* (d). Ceux qui commandoient ces bâtimens , abusant de leurs commissions , enlevoient indifféremment tous les vaisseaux qui paroissoient dans leurs eaux , & principalement les Espagnols qu'ils poursuivoient jusques sur les côtes de Flandre (e). Les Amis se voyant traités en Ennemis , se plaignirent si vivement , que le Duc de Bourgogne fut contraint de retirer les pouvoirs qu'il avoit accordés (f) , & sur la poursuite des Espagnols , les deux Provinces furent condamnées à payer quatre-vingt mille *Schildens* de trente *groots*, par forme de dédommagement (g). La supériorité que les Hollandois avoient de tous côtés , leur

IV.  
Pirateries des  
Hollandois.

(a) II Memor. de Rose. fol. 212 & 250. IV. Memor. fol. 1.

(b) Alb. Krantz. Vand. Lib. XV. cap. XXIX. pag. 304.

(c) IV Memor. de Rose. fol. 13.

(d) IV Memor. de Rose. fol. 25 & 30.

(e) Meyer Ann. Flandr. ad ann. 1439.

(f) IV Memor. de Rose. fol. 39 & 43.

(g) Velius Chron. de Hoorn. pag. 71. IV. Memor. de Rose. fol. 23.

enfla le cœur : ils arborerent un balai à leurs mâts pour montrer qu'ils avoient nettoiyé les mers ; mais ces triomphes ne remédioient pas à la famine qui désoloit leur pays. La cessation du commerce ne faisoit qu'augmenter le mal ; & ce ne fut que la recolte de 1440 qui leur donna quelque soulagement (a). La misère des Provinces animoit encore les Marins ; la flotte d'Amsterdam prit cette année même celle des Vendes, qui revenoit de charger le sel à la Baye. Le combat se donna à la vûe de Lubeck, à la hauteur de la Trave, qui se jette dans la mer proche de cette Ville. La fuite des Prussiens & des Livoniens qui prirent le large dès le commencement, décida la Victoire ; les Hollandois maîtres de tous les vaisseaux, mirent les équipages en liberté (b), & nous les verrons dans la suite recueillir les fruits de leur générosité.

Il y eut une victoire sur les Oosterlingues.

Il font mêlés dans les troubles de Danemark.

Sur ces entrefaites les Danois mécontents du Gouvernement d'Eric, appellerent Christophe de Baviere, son neveu, qui depuis longtems méditoit l'usurpation des Couronnes du Nord. Ce Prince s'étant assuré du secours des Oosterlingues, mit les Hollandois dans la nécessité de prendre le parti du Roi, & ceux d'Amsterdam, dans l'espérance d'obtenir, dans le besoin qu'il avoit de leur secours, des conditions plus avantageuses pour leur commerce, lui envoyèrent des Ambassadeurs. On arma en même tems une flotte qui coûta quatre mille *Riders*, & quinze cens d'entretien. La Hollande, la Zeelande & la Frise porterent par tiers cette dépense (c). Malgré ce renfort, Eric fut contraint de se sauver dans la Pomeranie, & Christophe fut proclamé. La levée de bouclier que les Hollandois avoient faite en faveur du Roi, leur attira une déclaration de guerre de Frederic, Margrave de Brandebourg, Cousin de Christophe (d) ; mais le nouveau Monarque ayant besoin de paix pour s'affermir sur le Trône, offrit sa médiation (e). Philippe nomma

(a) Velius Chror. de Hoorn. pag. 57 & 58.

(b) Alb. Krantz. Vandal. Lib. XI. cap. XIX. pag. 204.

(c) IV Memor. de Rose. col. B. 2. fol. 48 & 56.

(d) IV Memor. de Rose. col. B. 2. fol. 39.

(e) IV Memor. de Rose. col. B. 2. fol. 57.



*Des Navigations, Découvertes, Etablissements, &c.* 327  
pour cet effet les Plénipotentiaires, & les Villes envoyèrent pareillement leurs Députés (a). Les Oosterlingues firent monter leurs dédommagemens à des sommes si considérables, & le refus des Hollandois fut si opiniâtre que les négociations se prolongerent jusqu'au mois de Juillet, quelque envie qu'eussent toutes les parties de conclure une bonne paix.

Dans cet intervalle trois Armateurs de Hoorn & d'Enchuizen oferent attaquer trois vaisseaux de guerre de Lubeck, qu'ils rencontrèrent sur les cotes de Norwege, & les enleverent après un combat des plus vifs. Pierre Brandt qui commandoit ces derniers, ne put s'empêcher d'admirer le courage de ces Aventuriers, & leur humanité acheva de gagner son cœur. A peine fut-il de retour dans la Ville, qu'il employa tout son crédit pour persuader à ses Compatriotes qu'ils devoient signer la paix, & les engagea à proposer une trêve, pendant laquelle on travailleroit à régler les différends (b). Elle fut signée par les Conseils de Lubeck, d'Hambourg, de Rostock, de Stralsund, de Wismar & de Lunebourg. On convint en même tems que chaque parti nommeroit cinq Villes pour juger le fond des contestations, avec pouvoir en cas de partage de prendre un Surarbitre. Les Hollandois nommerent Utrecht, Amersfoort, Anvers, Malines & Nimegue: les Oosterlingues, Magdebourg, Bronsvic, Goettingue, Hanovre, Campen, & la dernière fut marquée pour le Congrès; le même Acte obligeoit les Arbitres à donner leur décision dans le délai de six semaines, & l'on juroit de part & d'autre d'observer exactement la neutralité pendant le Congrès & même dans la suite, en cas que les Juges n'eussent pas rendu sitôt leur jugement. On promettoit de plus de remettre d'avance la ratification entre les mains des Aldermans, ou Anciens de la Hanze-Allemande (c). Ce traité fut publié en Hollande dans le mois de Septembre, 1440; mais les Arbitres trouverent des obstacles qui les empêcherent de le changer en une paix solide, & l'on fut obligé de

Treuve avec  
les Oosterlingues.

(a) V Memor. de Rose. col. C. 1. fol. 178 & 179. Aitzema Tom. I. pag. 90.

(b) Velius Chron. de Hoorn. pag. 60 & 61.

(c) Aitzema Tom. I. pag. 90. Recueil des Placards. Tom. IV. pag. 254.

renouveler la trêve à plusieurs reprises (a). Cependant elle fut observée si régulièrement de part & d'autre qu'elle produisit les mêmes effets que la paix (b). Elle fut même suivie de trois Traités particuliers : le premier avec Christophe, Roi de Dannemarc, auquel les Hollandois promettoient cinq mille florins par forme de présent ; ce Monarque ratifioit les Traités conclus par ses Prédécesseurs (c), & joignoit de nouveaux privilèges en faveur d'Amsterdam (d). Le second regardoit le Pays de Holstein, dont les dédommagemens furent fixés à seize marcs d'argent (e) ; & le troisième évaluoit ceux de la Prusse & de la Livonie à neuf mille livres de *groots*, que les Hollandois s'obligeoient de payer en quatre termes (f). Il semble que ces sommes ne furent pas acquittées avec exactitude ; nous trouvons en 1443 & en 1444 des délibérations tendantes à faire les fonds (g). Les Députés de Haarlem pressés sur cet article, répondirent nettement qu'ils n'avoient pas de pouvoir ; ceux de Leide, d'Amsterdam & de Goude parlerent sur le même ton. On rapporte une quittance du Roi de Danemarc, en date de 1447, de cinq mille florins, & la preuve est contredite par un Arrêté de 1450, qui met une accise sur la bierre, sur le sel & sur la tourbe pour acquitter cette dette ; il paroît même que les fonds qu'on tira de cette taxe, furent employés à d'autres usages. Les Hollandois avoient profité de la guerre pour étendre leur commerce dans le Dannemarc, dans la Suede, dans la Norwege, & même dans la Russie. Ils allerent à Reval & à Nerva ; en 1581 & dans la suite ils fréquenterent Archangel (h), & cultivoient avec soin l'amitié du Czar, qui de son côté les favorisoit par préférence aux autres Nations.

Accroissement du commerce du Nord.

V.  
Commerce

Ils portent dans ce pays des Ducats & des Rixdalers mon-

(a) Velius Chron. de Hoorn. pag. 61.

(b) V Memor. de Rose. col. C. 1. fol. 189.

(c) Aitzema Tom. I. pag. 91. Recueil des Placards. Tom. IV. pag. 256.

(d) Manif. d'Amsterd. pag. 82. Boxhorn sur Reigerstb. Part. I. pag. 214.

(e) Aitzema Tom. I. pag. 93. Recueil des Placards. Tom. IV. pag. 258.

(f) *Iidem*, *ibid.*

(g) VII Memor. de Rose. fol. 7. Riemer Descript. de la Haye. Tom. II. pag. 85.

(h) Boxhorn de Navigat. Holl. pag. 17.

noyés ;

noyés, des vins, des eaux de vie, des bois de teinture, des ouvrages de Nuremberg, du poisson falé, des peaux de Castor & des épiceries. Ils rapportent des cuirs, des toiles pour voilures, des mâts, des bois de charpente, des pelleteries, de la poix, du camboüi, de la potas, du caviard, de la colle de poisson, du faumon fumé & falé, des nattes pour emballage, &c. Depuis que Pierre le Grand a bâti Petersbourg, on néglige Archangel.

actuel avec la  
Russie.

Quant au Danemarc, ils vont à Coppenhague, à Elsfeneur, &c. Ils y prennent du stocvis & des bas d'Islande, du chanvre, de l'alun &c. & y apportent des Rixdalers, du fel, du houblon, de la chaux & de la pierre, des merceries, du tabac, des épiceries, des toiles de coton, des étoffes de laine &c. On porte à peu près les mêmes marchandises dans les ports & villes de Norwege, comme Bergues, Christiania, Stavanger, Dronthem, Drammen, Vossfond, & l'on en rapporte des bois de sapin, du cuivre, du stocvis, de l'huile de poissons &c. Les Hollandois tiroient autrefois quantité de bœufs du Jutland, pour les engraisser dans leurs pâturages; mais ce commerce a beaucoup diminué, à cause des gros impôts, dont on l'a chargé, pour favoriser la consommation des bœufs de Frise.

Avec le Dan  
nemarc.

Les ports de la Suede les plus visités sont Stockholm, Nordkopping, Nykopping, &c. On y porte les mêmes marchandises qu'en Danemarc & en Norwege. On en tire des bois de charpente, de la poix, du soufre, de l'étain, quantité de cuivre & de fer, &c. L'argent est si rare dans ces pays, que les Gardes des magasins sont obligés d'envoyer leurs marchandises à Amsterdam pour emprunter des especes: ce qui les oblige ensuite à vendre le gage au prix que le prêteur en offre.

Avec la Suede;

Dantzic & Elbing sont les entrepôts de la Prusse Polonoise; on y charge des bleds, de la laine, de la cire, des toiles de Pologne, des peaux de bœufs & de vaches, de l'ambre ou du succin, des plumes, du houblon, du cumin, de la potas, de l'anis, &c. La Prusse Ducale, aujourd'hui Royale, la Poméranie, dont Stetin & Strallund sont les

Avec la Prusse,  
se, la Pologne,  
&c.



330 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 Villes principales, Riga, Reual, Nerva & Pernau, situées  
 dans la Livonie, fournissent les mêmes marchandises, &  
 la dernière donne encore des arbres pour les mâts & les ver-  
 gues de moulin. On porte sur toutes les côtes de la Mer Bal-  
 tique des Rixdalers & des Ducats, du sel, des vins, des  
 eaux de vie, des vinaigres, des épiceries, des drogues pour  
 la teinture, du sucre, des étoffes de soie & de laine, de la  
 fayence, &c. Le Roi de Danemarck leve des droits considé-  
 rables sur les vaisseaux qui passent dans le Détroit du Sond.  
 Les Hollandois traitèrent de nouveau avec lui en 1721. Ils  
 ont depuis renouvelé les mêmes conditions, & tiennent un  
 Commis à Elfseneur, qui prend huit sols par chaque vaisseau,  
 pour veiller à l'exécution du Traité.

VI.  
 Pêche de la  
 Baleine.

Compagnie  
 octroyée pour  
 cette Pêche.

Nous ne pouvons quitter ces mers sans parler de la *Pêche de la Baleine*. Les Biscayens affrontèrent les premiers les glaces du Nord pour y chercher ces monstres de l'Océan. Le gain qu'ils y trouverent, excita les Hollandois à former une Compagnie, & n'osant se flatter de réussir dans cette pêche sans maîtres sans guides, ils promirent des récompenses si fortes, qu'ils débauchèrent plusieurs Pilotes & Harponniers Biscayens. Ils leur donnerent une autorité supérieure au Capitaine de vaisseau dans tout ce qui concernoit la Pêche. Ils se contentoient d'abord de prendre des Chiens & des Vaches de mer; mais ces poissons aussi bien que les Baleines effarouchés de la chasse qu'ils leur donnoient, ayant abandonné les mers de l'Islande & du Groenland, la Chambre d'Amsterdam arma en 1612 deux vaisseaux pour passer au Spitzberg, & chercher les Baleines dans les glaces du Nord. Les Anglois les enleverent tous deux au retour; mais cet accident, loin de les décourager, leur fit prendre la résolution d'envoyer des escadres plus fortes & mieux armées. Dans ce dessein plusieurs Négocians s'étant associés, obtinrent en 1614 un Octroi exclusif pour la Pêche depuis la Nouvelle Zemble jusqu'au Détroit de Davis; ce qui comprend les côtes de Groenland, le Spitzberg, l'Isle des Ours & les autres qui sont dans ces parages (a). Les premiers vais-

(a) Grand Recueil des Placards, Tom. I. pag. 671 & 673.

seaux qu'ils envoyèrent, se rendirent maîtres d'une Isle, à laquelle ils donnerent le nom d'Amsterdam, bâtirent des magasins, des fourneaux propres pour les chaudières, afin de fondre plus facilement les graisses, de tirer l'huile que ce poisson fournit en abondance, & de diminuer les frais qu'il en coûtoit pour ce travail, lorsqu'il se faisoit dans Amsterdam où l'on voit encore les premiers magasins qui portent le nom de Groenland (e). Bientôt les Zeelandois & les Frisons demanderent à être reçus dans cette Compagnie: les premiers furent admis; les seconds ne purent obtenir un intérêt qu'en 1636. On leur accorda un terrain particulier sur la côte de Spitzberg, & l'on restraignit la Concession à trois mille quarteaux de graisse sur vingt-sept mille. Cette Société qu'on nommoit la *Compagnie du Nord*, se trouva pour-lors composée des Villes d'Amsterdam, Delft, Rotterdam, Hoorn, Enkhuizen, Middelbourg, Vlissingue & de la Province de Frise. La Pêche étoit alors plus facile & plus abondante, & l'Isle d'Amsterdam se trouva bientôt si peuplée, qu'elle sembloit une Ville en l'abordant (a). Les premiers Octrois étant finis en 1634, la Compagnie se pressa de les faire renouveler (b); mais le gain commença bientôt à diminuer. Les Baleines harcelées continuellement, se refugierent sous les glaces fermes; plusieurs vaisseaux revenoient sans prise, & plus de vingt périrent en peu de tems pour s'être trop hazardés à la poursuite des poissons: de façon que les intéressés, loin de retirer des dividendes, furent contraints de faire de nouvelles mises. Le Gouvernement fit différens réglemens pour soutenir une branche du commerce si lucrative dans ses commencemens. Les Etats ordonnerent des escortes en tems de guerre; on infligea des peines contre ceux qui vendroient ou conduiroient chez l'Etranger les bâtimens & les ustenciles propres à cette Pêche; on défendit d'employer à d'autre usage les vaisseaux qui y étoient destinés, d'en détourner les matelots, même pour les flottes de guerre; on affranchit des droits d'en-

(a) Voyez *Zorgdrager* Pêche de Groenland pag. 227.

(b) Idem. *ibidem*.

(c) *Grand Recueil des Placards*, Tom. I. col. 678.

trée les huiles & les barbes des Baleines, & pour encourager les équipages à sauver les bâtimens naufragés, on adjugea les marchandises à ceux qui les reconnoïtroient, sans égard pour le propriétaire. Ces précautions furent inutiles; la disette des poissons augmentoit, & par conséquent les risques & les pertes se multiplioient. Les Baleines s'étoient retirées dans les glaces du Nord depuis le Cap du Sud jusqu'au Détroit de Weygat, & sur la côte de la Nouvelle Zemble. Les Négocians rebutés des obstacles, négligèrent de renouveler l'Octroi, & la Compagnie s'étant dissipée en 1645, la Pêche fut déclarée libre & permise à tout le monde.

La Pêche déclarée libre.

Sociétés particulières pour la Pêche.

Les particuliers qui veulent aujourd'hui tenter ces Navigations, forment une Société particulière pour armer un nombre fixe de vaisseaux, & chacun est reçu à prendre l'intérêt qu'il veut. On choisit un des principaux qui, sous le titre de Teneur de Livres, est chargé de la direction, & reçoit environ soixante-quinze florins par vaisseau pour salaire. Les bâtimens ont ordinairement cent dix-huit ou cent douze pieds de longueur; ils ont sept ou six chaloupes chacun, & sont montés de cinquante ou quarante-deux hommes d'équipage. La construction revient à vingt-cinq mille florins & les ustenciles nécessaires à huit ou dix mille. Il faut que chaque vaisseau rapporte deux ou trois poissons pour acquitter les frais de l'équipement & du voyage. Ceux qui sont destinés pour le Groenland, mettent à la voile au mois d'Avril; ceux qui vont au Détroit de Davis, partent un mois plutôt. Lorsque la flotte a gagné le 60 ou 65 degré, les équipages appareillent pour la Pêche, & portent vers les glaces solides, dont le banc gît à 77 ou 79 degrés. Ils se mettent ensuite à la quête de la Baleine, & se jettent dans les chaloupes aussitôt qu'ils l'apperçoivent. L'harponnier lance l'harpon, quand il est à portée; cet instrument est attaché à un cable souple, retenu par cinq autres cables gaudronnés, dont les bouts répondent à des moulinets qui sont sur les chaloupes. L'animal se sentant blessé, plonge le plus avant qu'il peut, file la corde jusqu'à ce que la fatigue & la faiblesse l'obligent à revenir sur l'eau pour respirer. Alors on



lui darde un fecond harpon, & lorsque le poiffon eft affoibli par la perte du fang, on l'approche, & l'on cherche à le percer avec des lances de fix pieds armées d'un fer large & tranchant. C'eft dans ce moment que les matelots doivent prendre garde à la queue du monftre, dont les coups ne manqueroient pas de renverfer leur chaloupe. Lorsqu'il eft mort, on lui coupe la queue, & l'on paffe un cable dans le tronçon, avec lequel on la hiffe fur la glace; on coupe alors les barbes; on dépeçe la graiffe qu'on arrange dans des tonneaux, & l'on laiffe la chair qui n'eft bonne à rien, les Danois ayant effayé inutilement d'en manger. Chaque poiffon fournit ordinairement deux cens quarante à deux cens cinquante barbes premieres, & deux cens fecondes, outre la graiffe, dont on tire jufqu'à foixante-dix à quatre-vingt tonnes d'huile.

Il n'y a point d'année qu'il ne parte depuis cent foixante jufqu'à deux cens bâtimens pour cette Pêche. C'eft cependant mettre à la lotterie; la perte ou le gain dépendent du nombre des poiffons qu'on rapporte. On ne fçait fur quel fondement certains Auteurs avancent que la Pêche de la Baleine eft une Mine d'or pour les Hollandois: pour prouver leur erreur, il fuffira de jetter les yeux fur les deux calculs qui fuivent.

VII.  
Calcul du  
produit.

Pour équiper 180 vaiffeaux, il en coûte dix-	florins.
huit tonnes d'or, qui font . . . . .	1800000
dont voici le détail :	
2700000 cercles de tonne, coûtent . . . . .	43300
36000 tonnes neuves . . . . .	108000
Pour la main d'œuvre des Tonneliers . . . . .	21600
400000 livres de viande . . . . .	40000
2880 quarteaux de beurre . . . . .	57600
150000 livres de flocvis . . . . .	12000
550000 livres de bifeuit . . . . .	40000
72000 pains . . . . .	18000
172000 livres de cordes . . . . .	35000
550 barrils d'eau diftillée . . . . .	5500
Pour les épicerics, fucrc, &c. . . . .	3000
Pour la ferraille . . . . .	5000

334 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies,*

Pour les chaloupes . . . . .	15000
60000 livres de lard de Frise . . . . .	8000
144000 livres de fromage . . . . .	18000
20000 livres de fromage verd, &c. . . . .	1500
10800 tonnes de biere avec l'accise . . . . .	27000
9000 sacs de gruau, pois, &c. . . . .	40500
Harang, salaisons, vaisselle, &c. . . . .	38000
Auxquels il faut ajouter,	
Pour l'avance de l'équipage . . . . .	180000
Pour les gages payables au retour . . . . .	540000
Pour le frêt ou louage des bâtimens à 3000 florins, . . . . .	540000
Total . . . . .	1800000

Il faut voir à présent ce qui reste & ce qui sort du pays de cet argent.

Il faut observer que le pays produit les cercles des tonnes; que le salaire des tonneliers y demeure; qu'on y prend la viande, le beurre, le lard & les fromages; qu'on peut même y ajouter les épiceries, comme étant fournies par la Compagnie des Indes Orientales, aussi bien que le gruau, les pois, &c.

Les autres Articles se tirent pour la plus grande partie des pays étrangers, comme les bois pour les tonnes, qui reviennent à deux florins la pièce, dont on peut ôter un quart pour la voiture: ainsi il sort du pays environ . . . 40000  
Le stocvis qui emporte les deux tiers de son prix . . . 8000  
Le biscuit & le pain, dont il faut défalquer les accises, la main d'œuvre & le gain du boulanger, dont le montant, faisant environ les deux tiers, reste dans le pays; ainsi il en sort . . . . . 17000  
Les eaux distillées, la ferraille, les chaloupes, dont les façons font le principal objet, & dont il ne sort qu'un quart du pays . . . . . 6000  
La plus grande partie du prix de la biere y reste pareillement, & l'on peut évaluer le montant de ce qui sort, au dixième . . . . . 3000

74000

Ainsi des 540000 florins employés pour l'équipement, il rentre dans le pays 466000 florins. Les 180000 qu'on avance aux Marins, font pareillement dépensés pour l'habillement, tabac, eau de vie, &c. On paye environ un quart des gages aux Iutlandois & Norwegiens qu'on loue pour le retour ; mais ils employent la plus grande partie pour acheter des marchandises du pays : ainsi nous ne compterons de cet article la sortie en elpee que pour . . . . 20000  
Les autres gages des ouvriers, au retour des vaisseaux, font consommés dans le pays.

Quant au louage des vaisseaux, on compte qu'il fort du pays pour chanvre, camboui, &c. . 20000  
Pour les mâts, bois de construction, &c. montant à 800 florins par chaque vaisseau: ce qui fait 44000, on peut évaluer ce qui fort, à . . . . 24000  
Ajoutez à ces sommes celles ci-dessus . . . 74000

Total . . . 138000

Enforte que suivant ce calcul il ne sortira pas une Tonne & demie d'or sur les dix-huit que coûte l'équipement. On prétend qu'il en reste jusqu'à sept dans Amsterdam seul. On a pareillement observé qu'une Escadre ordinaire qui part pour cette Pêche, rapporte communément 44000 quarteaux de graisse de Baleines & 1200000 livres de barbes, qui sans compter les dents des Vaches marines & les peaux de Chiens de mer, produisent . . . . 2100000  
Il faut en défalquer pour l'argent qui fort du pays . 150000

Reste . . . . 1950000

On consomme dans le pays une partie de ces marchandises, & si la Nation ne faisoit pas la Pêche par elle-même, elle seroit obligée de les acheter au dehors : ce qui reviendrait à . . . . 600000

Les remises de trois cinquièmes sur l'huile & de trois quarts sur les barbes, que l'Etranger est obligé de faire, produisent . . . . 1350000  
1950000



336 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
 Suivant ce calcul la Pêche rendroit trois tonnes d'or de profit  
 par an.

Mais il se trouve des Négocians qui ne sont pas moins ha-  
 biles , & qui comptent bien différemment. Le loyer d'un  
 vaisseau de cent douze pieds , étant plus fort pour le Déroit  
 de Davis que pour le Groenland , on peut , l'un *flor.*  
 portant l'autre , évaluer cet article à . . . . . 3500  
 Les tonnes neuves &c. reviendront à 5500 , &  
 d'hazard à 3200 ou 3500. On peut même les avoir  
 à 2000 , & il en coûtera pour la main d'œuvre . . 1000  
 Les autres choses indispensables pour l'équipement  
 reviendront à . . . . . 4500  
 Si le vaisseau revient à vuide , il en coûtera en-  
 core . . . . . 3600

---

12600

Ainsi supposant que le vaisseau revienne à vuide , la perte  
 sera de 12600 florins. Si le vaisseau appartient à l'Entrepren-  
 neur , la chose revient à peu près au même ; il est détérioré  
 par le voyage de 1000 florins , & pour le remettre en état  
 de tenir la mer , il en coûtera 1000 autres.

Si la Pêche est heureuse , les frais seront aussi plus forts ,  
 mais plus faciles à supporter. Les Officiers du vaisseau ont  
 leur part ; c'est-à-dire , outre les appointemens , ils ont droit  
 de se faire payer une somme fixe sur chaque tonne  
 de graisse : ce qui monte l'un portant l'autre , à . . 6 10  
 La chaudiere pour la cuisson . . . . . 5  
 Pour le Tonnelier . . . . . 15  
 Pour les autres frais . . . . . 2 10

---

Ce qui fait par chaque quartreau . . . . . 10

Si chaque vaisseau prend deux ou trois poissons , il rap-  
 porte 100 tonnes de graisse , qui donnent environ un tiers  
 de plus de quartreaux d'huile , la proportion de la tonne  
 au quartreau étant de 18 ou 20 à 12. Ainsi 100 tonnes de  
 graisse rendent 130 quartreaux d'huile , qui à 35 florins ,  
 valent

valent . . . . .	4550
Sur 100 quarteaux d'huile on compte environ 3000 livres de barbes ; ainfi fur 130 il y en aura 3900 , à 150 florins les cent livres . . . . .	5850

10400

Comptez d'un autre côté les frais de fortie & de rentrée de ci-deffus . . . . .	12600
Les 10 florins d'augmentation par quarteau d'huile font de 130 quarteaux . . . . .	1300

13900

Otez le montant de l'huile & des barbes . . .	10400
---	-------

Refte . . . . .	3500
-----------------	------

Donc un vaiffeau qui rapporte deux ou trois poiffons , ou  
100 tonnes de graiffe , au prix moyen , perd environ 3500  
florins. S'il a pris trois ou quatre poiffons , rapportant 135  
tonnes, il fera au pair : car 135 tonnes de graiffe  
produifent 180 quarteaux , qui à 35 florins font . .

6300

Ajoutez 5400 livres de barbes , à 150 florins les 100 livres . . . . .	8100
---	------

14400

Frais de fortie & de rentrée . . . . .	12600
Les 10 florins par quarteau , font de 180 . . .	1800

14400

Il peut y avoir encore quelques petits profits fur les déchés ;  
mais ils ne valent pas la peine d'en parler , & fe trouvent ab-  
forbés par le nettoyage des barbes , le transport des bar-  
ques , &c.

On a remarqué que dans les années 1697, 1698, 1701, 1705  
& 1714, qui furent très-avantageufes , chaque vaiffeau rap-  
porta jufqu'à dix ou douze poiffons , & qu'en 1710 & 1730  
à peine en avoient-ils un , l'un portant l'autre. En 1736 on  
équipa cent vaiffeaux pour le Groenland & quatre-vingt-on-

338 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
ze pour le Détroit de Davis ; en 1737 cent six pour le  
Groenland, & quatre-vingt-huit pour le Détroit de Davis ;  
en 1738 cent vingt-deux pour le Groenland, & soixante-  
quatorze pour le Détroit de Davis. Cette dernière flotte rap-  
porta de Groenland 362 poissons ou 14614 tonnes de graisse,  
& du Détroit de Davis 109 poissons ou 5860 tonnes de  
graisse, les barbes à proportion. On ne compte pas les dents  
de Vaches & les peaux de Chiens de mer que l'on prend  
chemin faisant, & dont on fait encore de l'argent, les dents  
de Vaches étant plus estimées que l'ivoire. On peut même  
faire un petit commerce avec les habitans du Détroit de Da-  
vis, auxquels on porte des planches, des chaudrons, des  
haches, des ciseaux, des couteaux, pour lesquels ils don-  
nent des peaux de Chiens de mer, de renard & d'ours blancs  
& des barbes de baleine.

VIII.  
Commerce  
avec l'Alle-  
magne.

Le commerce avec l'Allemagne se fait par le Rhin, la  
Meuse, l'Ems, le Weser & l'Elbe. Hambourg est située près  
de l'embouchure de la dernière qui forme son port. Les vais-  
seaux n'approchent qu'à deux ou trois lieues, & l'on est obli-  
gé d'y porter les marchandises en batteau. On tire de cette  
ville & d'Altona, petite ville voisine appartenant au Roi de  
Danemarck, des toiles & du fil de Silesie, de la potas, du cui-  
vre de Saxe, du fer blanc, du miel, du bois de construction,  
&c. On y débite des étoffes de soye & de laine, des drogues  
pour la teinture, des épiceries, de la fayence, des barbes de  
baleine, du harang salé, &c. Breme est bâtie sur le Weser à  
quinze lieues de la mer ; on y trafique les mêmes marchan-  
dises qu'à Hambourg, & l'on rapporte des poëles de fer, de  
la bierre du pays & de Bronsvic, des toiles, du fil, des  
grains, &c. Embden est sur l'Ems ; cette ville s'étoit érigée  
en République sous la protection des Etats Généraux. Elle  
est aujourd'hui soumise au Roi de Prusse en qualité de Comte  
d'Oostfrise. La riviere est si large & si profonde en cet en-  
droit que les plus gros vaisseaux entrent à toutes voiles &  
sans s'alléger jusques dans le cœur de la Ville : ce qui rend  
ce port le plus beau & le plus fréquenté de l'Océan septen-  
trional. Les Hollandois en tirent quantité de bœufs qu'ils en-



graiſſent dans leurs pâturages, des vaches, des chevaux, des toiles de Munſter & de Paderborn; ils y apportent les mêmes marchandifes qu'à Hambourg & à Breme. Le Rhin qui parcourt un grand pays, rend une infinité de Villes commerçantes. Cologne eſt une des plus conſidérables. On y porte des bois pour les teintures, des étoffes de foye & de laine, du caſſé, du thé, des toiles de cotton, des mouffelines, des porcellaines, du ſtocvis, du ſel, du ſavon, du fromage, &c. On échange ces marchandifes contre des bois de chêne qui deſcendent à flot par le Rhin, des pots & des cruches de terre, des vins du Rhin & de la Moſelle, de l'artillerie de fer, des boulets, des bombes, des grenades, &c. Duffeldorf, Eberfeld & d'autres lieux des Duchés de Juliers, de Bergues & de Cleves, fourniffent des toiles, des rubans de toute eſpece, du fil & des foyes de cochon. Francfort ſur le Main a deux Foires célèbres, l'une à Pâques & l'autre à la Saint Michel. Les Hollandois y portent toutes ſortes d'étoffes de foye & de laine, des dentelles, des rubans, des épingles, des aiguilles & autres merceries, des marchandifes des Indes Orientales, de l'étain, du cuivre &c; & ils en tirent des vins, du tartre, de la potas, de la laine, des pruneaux d'Allemagne, de l'encre d'Imprimeur, &c. Les marchands de Hanau, de Wurtzbourg, de Bamberg, de Heilbron, &c. envoient en Hollande par la voye de Francfort & de Cologne, des vins, du tabac, des pruneaux, des verres à boire, &c. Le commerce de Nuremberg ſe fait auſſi par la voye de Francfort. Les Hollandois en tirent beaucoup d'ouvrages en cuivre & en fer, du cliquant, des coffres forts, des couteaux, du fil d'or & d'argent, des luſtres de cuivre & une infinité de quinquallerie, qu'ils débitent très avantageuſement dans les deux Indes. Ils y portent les mêmes marchandifes que dans le reſte de l'Allemagne, des dents d'Elephan, des drogues pour la teinture, &c. Augſbourg & Memmingue fournit aux Hollandois beaucoup de baſin. Leipzick, célèbre par ſes trois Foires, du jour de l'an, de Pâques & de la S. Michel, tire de Hollande par la voye d'Hambourg quantité d'étoffes, des draps d'or & d'ar-

340 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
gent, des dentelles, des marchandises des Indes, &c. & lui rend du fil, du fer blanc, des ouvrages en acier, des glaces, &c. Vienne reçoit par la même voye les marchandises qui se débitent dans le reste de l'Allemagne, & envoie du cuivre d'Hongrie & du vis-argent. Le grand nombre de péages qu'on a établis sur la Meuse depuis que la Gueldre est démembrée entre trois Souverains, a diminué le commerce qui se faisoit sur cette rivière. On ne va presque plus qu'à Liege; encore les Négocians préfèrent-ils les voitures par terre. On y envoie des étoffes de soie & de laine, des drogueries, des cuirs, &c. & l'on en reçoit du cuir à semeler, des serges, du fer en barres, des cloux, des vis, des fusils, des pistolets, des ouvrages de ferrurerie, des canons, des boulets, des bombes, &c. Les Hollandois envoient quantité de cuivre & de laine d'Espagne à Aix-la-Chapelle, à Verviers & autres lieux des environs de Liege, & en retirent des chaudrons & des draps fabriqués.

*Avec la Suisse.*

Le Rhin facilite le transport des marchandises jusques dans le fond de la Suisse. On y débite des toiles peintes, des mousselines, des cannes, des épiceries, des drogues médicinales & pour la teinture, des draps, des étoffes de laine & de soie, des velours, des dents d'Elephant, des cuirs de Russie, de la baleine, &c. Les villes de commerce sont Zurich, Schaffhausen, Basle, Bern, S. Gall & Geneve. Elles fournissent des soies d'Italie & du pays, du floret, des crêpes, &c. Geneve est considérable pour l'échange des livres & l'horlogerie; mais en général la Hollande fournit beaucoup plus de marchandises aux Suisses qu'elle n'en reçoit.

*Avec les Pays-Bas Catholiques.*

Les Pays-Bas Catholiques entretiennent quelque commerce avec la Hollande par les Villes d'Anvers, de Bruxelles, de Dunkerque, de Gand, de Bruges, de Tournay, de Lille, de S. Omer & de Cambrai. On y porte des étoffes de soie & de laine, des épiceries, des drogues médicinales & pour la teinture, de la potas, du sucre, du harang & autre poisson salé, &c. On en tire des dentelles, des tapisseries, quantité de grains, du lin, des toiles & du fil de Gand. Menin & Courtray fournissent des toiles; Cambrai donne

les plus fines ; Bruges est renommée pour les basins, Tournay pour le coutil & les tapisseries; Lille pour les camelots & les bouracans ; Mons & Valenciennes pour les dentelles qui sont d'une fabrique différente de celles de Malines ; mais ce commerce diminue tous les jours.

Les Négocians d'Anvers & ceux de Venise se communiquoient beaucoup dans le quatorzième & quinzième siècle. Ces derniers, maîtres des Echelles du Levant & de la Méditerranée, fournissoient à l'Europe les épiceries & les aromates du Levant qui leur venoient de Smirne & d'Alexandrie. Mais les Portugais ayant découvert une nouvelle route pour aller en droiture aux Grandes Indes, firent tomber leur commerce. Les Hollandois ayant entrepris eux-mêmes le commerce des Indes, apportèrent les épiceries directement dans leur pays, & ne trouverent plus leur compte dans la Méditerranée, nonobstant que le commerce d'Anvers fut déjà transporté à Amsterdam. Les Juifs ayant été chassés de l'Espagne vers le milieu du seizième siècle, ceux d'entr'eux qui s'étoient établis en Hollande, imaginèrent d'envoyer à ceux de leur Nation qui s'étoient retirés en Italie & au Levant, les mêmes marchandises des Indes, qu'on avoit autrefois tirées de ce pays. Plusieurs jeunes Négocians Hollandois suivirent bientôt leur exemple, & établirent des Comptoirs en Italie, dans les Isles de l'Archipel, à Smirne, à Constantinople, &c. d'où ils firent un commerce très avantageux en épiceries avec leurs Associés en Hollande. Ce commerce devint si considérable qu'on créa en 1624 une Chambre à Amsterdam, composée de huit Directeurs, pour veiller à l'observation des Loix & des Réglemens promulgués pour le Levant & la Méditerranée, pour demander à l'État des escortes nécessaires dans les tems de guerre. On lui attribua le droit de juger en première Instance les contestations qui pourroient survenir entre les Négocians, & celui d'établir un florin par chaque tonneau des vaisseaux qui partent pour la Méditerranée, & un pour cent sur les marchandises qui arrivent du Levant (a). Ce dernier droit a rapporté dans

IX.  
Commerce  
du Levant &  
de la Méditerranée.

(a) Rec. des Plac. Tom. III. pag. 1268, Tom. IV. pag. 1351. Réf. Gén. du 17 Av. 1737.



florins.

les années 1691, 1692, & 1693 . . .	2899	1	14
Dans les années 1694 & 1695 . . .	1746	1	8
Dans l'année 1696 . . . . .	4812	9	14
1697 . . . . .	1626	1	6
1698 . . . . .	2381	1	14
1699 . . . . .	1594	2	8
1700 . . . . .	3099	11	0
1701 . . . . .	136	18	0
1702 . . . . .	1831	13	0(a)

On peut aisément calculer par ce Tarif la valeur des marchandises qui sont rentrées du Levant dans ces années; mais ce commerce a considérablement diminué depuis quelque tems. Les impôts que la Chambre leve dans les Ports même du Levant, les frais d'Ambassade & des Consulats, les présens qu'il faut donner aux Ministres de la Porte, & les arrérages de deux cens mille florins que la Chambre emprunta en 1666, absorbent le profit. Les Hollandois portent au Levant & dans la Méditerranée des épices, du cacao, du gingembre, du thé, des porcelaines, des perles, des mouffelines, des étoffes de soye, des toiles fines, des draps fins, des étoffes de laine, du fil, des rubans, des baleines, des cuirs de Russie, du cuivre, du fer, du fer blanc, du plomb, des dents d'Elephan, des bois de teinture, du harang, des crabes de mer, &c. Smirne & Constantinople leur rendent du fil de Turquie ou poil de chameau, des drogueries, des noix de gales, du coton, de l'alun, des tapis, de la soye, &c. Alep fournit aussi des noix de gales, du poil de chamois, de la laine de chapelier, du coton & du fil de coton, de l'encens, des toiles, de la soye, des peaux de chagrin, &c. On tire d'Alexandrie du safran & quantité de drogueries, & du Grand-Caire à peu près les mêmes marchandises & des Mumies. L'Italie fournit aux Hollandois quantité de marchandises précieuses. Ils tirent de Genes des étoffes de

(a) Recueil des Placards. Tom. V. pag. 1548.

*Des Navigations, Découvertes, Etablissements, &c.* 343  
 foye, des tapisseries, des draps d'or & d'argent, de la foye crue, de l'huile, du savon, du ris, des drogueries, des blocs de marbre, &c. On tire de Livourne quantité de marchandises, comme du café, du coton, &c. dont il y a toujours un entrepôt dans ce Port. Venise donne du ris de Verone, des dentelles, des glaces & des verres à boire, des drogueries, du soufre, de la graine d'anis, &c. Bergame, Bologne, Modene & Turin fournissent de la foye crue. Parme est renommée par son excellent fromage; le commerce de ces lieux & des environs se fait par la voye de Venise ou par celle d'Allemagne par terre.

Les Hollandois alloient aussi chercher les marchandises du nouveau Monde dans les ports de l'Espagne & de Portugal. Ce Commerce devint si considérable quoiqu'ils n'eussent que le fret, que Philippe II souffrit qu'ils continuassent de naviger sous un pavillon étranger, quoique la guerre qui fut suivie d'une Révolution générale, fut commencée. L'Espagne ne pouvoit se passer pour la construction des vaisseaux des bois qu'ils apportoit du Nord; mais ce Roi réfléchissant que les richesses qu'ils rapportoit de son pays, nourrissoient leur revolte, leur ferma l'entrée de ses ports. La treve de douze ans les ouvrit; mais à son expiration, ils furent interdits de nouveau & les défenses ne furent levées que par la paix de Munster. Le Commerce fut encore rompu en 1702, & ensuite jusqu'à la paix de 1713, une qui fut suivie en 1714 d'un Traité de Commerce auquel on n'a plus porté d'atteinte (a). Les Hollandois fréquentent Cadix, S. Lucar, Seville, Bilbao, S. Sebastien, Malaga, Valence, Alicante, Barcelone, l'Isle de Mayorque, &c. Ils y portent des épiceries, des toiles de coton, des étoffes de foye & de laine, de la cire, des cuirs de Russie, des épingles, des aiguilles, &c. Ils rapportent de la laine, du sel, des vins de Malaga, d'Alicante, de Xeres & des Canaries, de l'huile d'olives, des amandes, des figues & des raisins secs, &c. Ils

Commerce  
 avec l'Espa-  
 gne.

(a) Recueil des Placards. Tom. V. pag. 509.

ont même trouvé le moyen de faire le commerce des Indes Orientales sous le nom des marchands Espagnols , malgré les défenses expressees du Gouvernement , & ceux-ci leur font tenir fidèlement leurs fonds au retour des Gallions. Ces flottes ne partent que tous les deux ou trois ans en tems de guerre ; mais pendant la paix elles sortent régulièrement de Cadix au mois de Mai ou d'Avril , & vont à Cartagene & à Portobello , &c. Les Espagnols ont établi des Foires , où les Indiens apportent de l'or & de l'argent qu'ils échan- gent contre des marchandises de l'Europe. La Flotille part aussi tous les ans au mois d'Août pour Vera-Cruz & pour le Mexique. Ces deux Armades sont composées de quinze ou vingt vaisseaux. Elles mouillent au retour à la Havane pour charger le tabac , les bois de teinture , la laine de Vi- gogne & quelques parties de perles & de pierreries.

Avec le Por-  
tugal.

Philippe II ayant réuni la Couronne du Portugal à celle d'Espagne , défendit également tout commerce avec les Hol- landois ; mais les Portugais ayant secoué en 1640 le joug des Catalans , le Duc de Bragance , leur nouveau Roi , conclut une treve avec les Hollandois (a) , & par le Traité de 1661 il leur accorda de grands privilèges , pour les rap- peller dans ses ports (b). Ils envoient aujourd'hui leurs vaisseaux à Lisbonne , à Porto & à Setubal , où ils portent toutes sortes d'étoffes , des toiles de coton , des habits d'hom- mes & de femmes , des cuirs de Russie , des chaudrons & bassins de cuivre , du papier , des cartes à jouer , de la pou- dre à canon , du plomb , des munitions de guerre , & quan- tité d'autres marchandises que les Portugais trafiquent dans le Bresil. Lisbonne fournit du sel , du sucre & du tabac du Bresil , du bois de teinture , des peaux , de la laine , de l'huile , du vin , des figues & des raisins secs , du gingembre , des confitures , des oranges & des citrons , des drogueries , des perles , des diamans & autres pierres précieuses. Porto donne du vin , & Setubal quantité de sel. Madere , une des

(a) Recueil des Placards. Tom. I. col. 117.

(b) Recueil des Placards. Tom. II. col. 2850.



*Des Navigations , Découvertes , Etabliffemens , &c.* 345  
Isles des Canaries , appartenant aux Portugais , fournit du vin , du sucre , des écorces confites de limon , & d'autres confitures.

Le Commerce de France est intéressant pour les Hollandois , Avec la France  
quoiqu'ils en tirent beaucoup plus de choses qu'ils n'y portent. ce.  
Ils l'ont cultivé de tout tems avec attention , & les Rois les ont beaucoup favorisés jusqu'à la Paix de Munster de 1648. Mais le Gouvernement ayant refusé depuis de renouveler les anciens Traités , & voulant augmenter l'entrée & la sortie des marchandises , Leurs Hautes Puissances firent représenter au Roi par leur Ambassadeur , qu'elles ne pourroient s'empêcher d'augmenter de leur côté les mêmes droits : ce qui seroit préjudiciable à la France<sup>1</sup> , les Sujets de la République tirant tous les ans pour quarante-trois millions de marchandises de ce Royaume. Ces rémontrances furent suivies en 1662 d'un nouveau Traité de Commerce (a). Cinq ans après le Roi imposa des droits considérables sur les marchandises de Hollande , & créa , outre la Compagnie des Indes , deux autres , l'une pour le Levant & l'autre pour le Nord. L. H. P. regarderent ces nouveautés comme des actes d'hostilités ; elles défendirent l'entrée des vins & des eaux de vie de France dans leurs Etats. Elles établirent des manufactures pour imiter les draps qu'on avoit coutume de prendre en France , & pour accréditer ces nouvelles fabriques , on débitoit la marchandise à meilleur marché. Ces chicannes aboutirent à une déclaration de guerre , qui fut terminée en 1678 par un Traité de Commerce (b) ; mais il ne fut pas mieux observé que les précédens. Les Hollandois s'appliquerent à transporter chez eux les manufactures , en débauchant les Ouvriers François. La révocation de l'Edit de Nantes leur épargna ces soins. Un grand nombre de familles Huguenottes se refugierent dans leurs Provinces , & leverent dans leurs Villes des Manufactures de draps , de galons , de chapeaux & de papier. Le Roi s'aperçut trop tard du tort que son zèle avoit fait à ses Etats. Il s'efforça d'y remédier par la

(a) Recueil des Placards. Tom. II. col. 2919.

(b) Recueil des Placards. Tom. III. col. 368.

346 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 paix de Ryfwick en 1697 (a), & par celle d'Utrecht en  
 1713 (b). Il abolit les gros droits qu'il avoit impofés fur  
 les marchandifes des Hollandois ; mais ces peuples fabri-  
 quant chez eux ce qu'ils venoient chercher dans fon Royaume,  
 ont changé de rôle , & débitent aujourd'hui prefqu'autant  
 de marchandifes qu'ils en achètent. Ce commerce cependant  
 ne laiffe pas d'être encore affez confidérable. Les Hollan-  
 dois fourniffent des épiceries , des uftenciles de cuivre & de  
 fer, du fer en barres, des graines de chanvre & de lin, des  
 bois de teinture, de la poix, du gaudron, du camboui, des  
 mats pour les vaiffeaux, des bois de conftruction & de me-  
 nuiferie, des douves, de la foudé, des poiffons falés, des  
 barbes de baleine, de l'huile de raves & de chenuevis, du  
 beurre falé, du fromage, de la fayence, de la couperofe, du  
 fer blanc, du fil de fer & de cuivre, &c. Ils emportent des  
 verres de toutes efpeces, des cardes pour les manufactures  
 de draps, des chapeaux, du papier, du miel, des peaux  
 corroyées, du fucre, du miel, du faffran, des vins, des  
 eaux de vie, des fyrops, du bois de noyer, du fel, de  
 l'huile d'olive, des capres, du favon, des amandes, des  
 figues, des raifins fecs, des pruneaux, du verd de gris, des  
 pafrels, des marons, &c. Les Villes avec lesquelles ils tra-  
 fiquent le plus, font Rouen, Dieppe, S. Malo, Nantes, la  
 Rochelle, Libourne, Bordeaux, Bayonne, Marfeille &c.

Avec la Gran-  
 de-Bretagne.

Nous avons dit au commencement de cette *Section*, que  
 ces Pays ont fait de tous tems un commerce très confidé-  
 rable avec l'Angleterre. La République n'en retire plus au-  
 jourd'hui à beaucoup près les avantages qu'il pourroit pro-  
 duire, par les défenfes que les Anglois ont faites de plu-  
 fieurs marchandifes, par les droits exorbitans qu'ils ont mis  
 fur certaines autres, & par l'efprit d'intrigue & de domina-  
 tion avec laquelle cette Nation avide & impérieufe a fup-  
 planté & subjugué le Commerce des Hollandois. Rotterdam  
 étant par fa fituation plus propre que toute autre ville des  
 Provinces-Unies pour trafiquer avec les Anglois, fes vaif-

(a) Recueil des Placards. Tom. IV. col. 315.

(b) Recueil des Placards. Tom. V. col. 476.

*Des Navigations , Découvertes , Etabliffemens , &c.* 347  
 feaux portent à Londres du papier , des baleines , des épi-  
 ceries , des toiles fines de Cambray & d'autres , des voiles ,  
 &c. Ils y chargent de l'étain , du plomb , de la craye , du  
 vitriol , de l'alun , de la colle , du verre , du liege , des peaux  
 de veau , des draps , des flanelles & d'autres étoffes de laine ,  
 des bas de foye & de laine , des bonnets , des chapeaux , du  
 tabac de Virginie , des marchandises des Indes , de la fayence  
 d'Angleterre , &c. Bristol , Exon & Hull fournissent une  
 grande variété d'étoffes de laine , des bas , &c. Newcastle  
 & Sunderland donnent d'excellens charbons de terre. On  
 va aussi à Edinbourg , Capitale de l'Ecosse , dont on rap-  
 porte des étoffes de laine & des charbons de terre ; mais  
 qui sont beaucoup inférieurs à ceux d'Angleterre. Dublin &  
 Cork en Irlande fournissent aussi des draps , des étoffes de  
 laine , du beurre , du suif , quantité de viande salée , des  
 peaux de bœuf & de vache.

On peut ranger le Commerce des Provinces-Unies sous  
 trois Classes : les Manufactures , la Pêche & la Navigation.  
 Ces trois branches suppléent à la rigueur d'un terroir qui re-  
 fuse la subsistance à ses peuples. Aussi l'agriculture est de tous  
 les arts le plus négligé , au moins dans la Hollande. La bonté  
 des pâturages dédommage en quelque sorte les habitans. La  
 quantité de bestiaux qu'ils nourrissent , & le laitage que  
 ceux-ci produisent , donne assez de beurre & de fromage  
 pour fournir leurs voisins. Leur bierre se transporte jusques  
 dans les Indes , & les eaux de vie de grains qui se font en  
 plusieurs endroits , sont débitées dans l'Allemagne & dans  
 le Nord. On ne voit nulle part autant de Manufactures de  
 toutes especes. Les raffineries de sucre , les fabriques de vi-  
 naigre , & de sel blanc ; les moulins à huile , pour le papier ,  
 pour l'amidon &c , les fabriques d'étoffes de laine & de  
 foye sont en grand nombre. Ils ont inventé des moulins  
 à scies pour façonner les bois du Nord ; tous les Européens ,  
 & principalement les Espagnols & les Portugais , recherchent  
 les bois de charpente & de menuiserie coupés dans ces mou-  
 lins. Leurs papiers & les plumes qui sortent de ce pays ,  
 sont estimés dans tout le monde. Les Imprimeries de la

XI.  
 Commerce  
 intérieur du  
 pays.

Manufacture.



Haye, d'Amsterdam, de Leide, de Rotterdam, &c. sont connues depuis longtems. La fayence de Delft, la potterie & les pipes de Goude, les briques d'Utrecht sont recherchées. Il faut cependant convenir que les Manufactures de laine, & principalement des draps, sont un peu tombées. On en rejette la cause sur les François, qui donnent plus d'attention aux matériaux qu'ils employent, & font meilleur marché de leurs draps. La différence du prix peut venir des journées des ouvriers qui sont plus fortes en Hollande, à cause de la cherté des vivres; l'établissement des Manufactures en Angleterre, en Suede, & même en Russie, diminuent d'un autre côté le débit. Cependant les Manufactures de Haarlem, de Leide & d'Amsterdam conservent leur réputation, & leurs étoffes en or & en argent ne sont gueres inférieures à celles de France. Il en est de même des serges & de camelots qui se fabriquent à Bois-le-Duc & dans les Pays d'Ouremeuse; & les toiles de fil & de coton blanches ou peintes soutiennent toujours leur prix. Un Patriote zélé présenta en 1738 un projet tendant à relever les fabriques. Il suppose que leur décadence est causée par la disette des bonnes laines, & le peu d'attention qu'on a de multiplier les moutons. Sur ce principe il propose d'en élever un grand nombre dans la Vieille-Zype, dans les Isles de Texel, Wieringen & Ameland, dont les herbages peuvent produire des laines aussi fines que celles d'Espagne. Il prétend encore augmenter les pâturages en sémant de l'herbe dans les Dunes, sur les chauffées & sur les digues, & soutient qu'on acquéreroit par-là un terrain propre à élever deux à trois cens mille moutons. Alors la Hollande pouvant nourrir environ un million de moutons, fourniroit abondamment les Manufactures de laines excellentes.

Pêche des Cabeliaux.

La Pêche que nous regardons comme la seconde branche du Commerce, n'est pas moins importante. Nous avons parlé de celle de la Baleine; nous dirons ici un mot de celle du *Harang* qu'on nomme par excellence la *Grande Pêche*, par rapport à son produit. Nous passerons légèrement sur celle du *Cabeliau* & des autres poissons. Les Pêcheurs vont

*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c.* 349  
chercher le Cabeliau bien avant dans la Mer du Nord & sur  
le Doggerzand entre l'Angleterre & le Iutland ; il part tous  
les ans plus de cent cinquante barques pour ces parages. Les  
pêcheurs en rapportent quelques-uns de vivans ; mais le plus  
grand nombre est salé dans des tonneaux , & pour-lors on  
l'appelle *Labberdaan*. On en débite beaucoup en Allemagne.  
Le *Saumon* se prend à l'embouchure de la Meuse , dans la  
Leck , & dans les Canaux de Zeelande , où le mélange de  
l'eau douce & de l'eau salée l'engraisse , le rend plus délicat  
& de meilleur goût ; on en prend encore à l'embouchure  
de l'Yffel. L'entrepôt du saumon est à Dordrecht , à Schoon-  
hoven & à Campen. Les Etats Généraux attentifs à l'avan-  
tage de la République , ont fixé par un Règlement la largeur  
que doivent avoir les mailles des filets , dans la crainte que  
l'avidité des pêcheurs ne détruise l'espece en prenant les petits  
aussi bien que les gros.

Le profit que la République retire de ces poissons , quoi-  
qu'assez considérable , n'approche pas de celui qui vient du  
*Harang*. Ce dernier sortant par bandes des abîmes du Nord ,  
vient s'offrir pour la nourriture de tous les peuples mariti-  
mes , dans des saisons réglées , & se montre jusqu'en Ame-  
rique , d'où il revient pour frayer sous le Pole. Il cessa vers  
l'onzième siècle de paroître avec autant d'abondance sur les  
côtes de Suede & du Danemarc , & s'adonna vers la Man-  
che entre l'Isle de Schouwen & le Continent à l'embouchure  
de la Meuse. Les Comtes de Flandre ayant reconnu les  
premiers l'utilité qu'on pouvoit y trouver , publierent des  
Réglemens , & donnerent des encouragemens à leurs Ma-  
rins qui commencerent cette Pêche. Les Zeelandois les sui-  
virent dans le douzième siècle , & la premiere Pêcherie fut  
établie à la Brille (a). Ceux de Zierikzee ne pouvant dé-  
biter dans le pays la quantité prodigieuse de Harang qu'ils  
prenoient , s'aviserent de le saler pour le porter dans l'in-  
térieur du pays. Guillaume Beukelszoon de Biervliet ima-  
gina cent ans après d'en couper les nageoires & la queue

XII.  
Pêche du  
Harang.

(a) Semeins Traité du Harang. pag. 1. dans G. Brandt Hist. d'Enkhuizen  
pag. 17.

350 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
 pour le conserver plus sûrement (a). Les pêcheurs de Hoorn  
 & d'Enkhuizen inventerent les grands filets, & la con-  
 struction des Buses, espece de bâtimens du port de vingt-  
 cinq à trente tonneaux, que quatorze hommes gouvernent  
 facilement, & qui coûte huit à neuf mille florins de cons-  
 truction, & six à huit pour l'équiper pour deux ou trois  
 courses. Le Harang ayant passé sur les côtes d'Angleterre,  
 les Pêcheurs vont le chercher entre le Hitland, Fairhill &  
 Bockenes, depuis le 24 Juin jusqu'au 14 Septembre, & du  
 côté de Yarmouth jusqu'au 25 Novembre, après lequel  
 tems il disparoît des Mers Occidentales. Ceux qu'on ren-  
 contre plus tard, ne peuvent se garder, & les États Gé-  
 néraux ont expressément défendu par un Arrêté du 12 Mai,  
 1620 (b), de pêcher avant le 24 Juin, ni d'en aller cher-  
 cher entre les rochers d'Irlande, de Hitland & de Norwege.  
 Ce poisson passe vers le Solstice d'Eté sur les côtes d'Ecosse,  
 vient à l'embouchure de la Tamise dans l'Automne, & re-  
 tourne dans le Nord à l'entrée de l'hyver pour ne revenir  
 que l'été suivant.

Réglemens  
 pour cette Pê-  
 che,

Cette Pêche rendoit des sommes si considérables dans les  
 premiers tems, que L. H. P. avoient une attention singu-  
 liere à la maintenir. On peut en juger par le grand nom-  
 bre de Réglemens qu'Elles ont faits à ce sujet. Il est dé-  
 fendu aux pêcheurs de s'incommoder respectivement; il leur  
 est enjoint d'éviter de gâter leurs filets. Il leur est ordonné  
 de mettre à la voile aussitôt qu'ils ne peuvent ou ne veu-  
 lent pas pêcher. Ils ne peuvent trayer le poisson qu'ils veu-  
 lent conserver pendant qu'ils sont en mer; ils sont obligés  
 de jeter celui qui est défectueux ou malade, &c. (c). Les  
 Jurés font avant l'embarquement la visite des tonnes des-  
 tinées aux salaisons, & les marquent avec un fer rouge. Il  
 faut que le bois n'ait qu'un demi-pouce d'épaisseur au fond,

(a) Janiçon Etat des Prov. Un. Tom. I. pag. 439 & 440. se trompe, lorsqu'il  
 place cette invention dans le quinzième siècle, Beukelzoon étant mort en 1397.  
 Voyez Smallegange Chron. de Zeel. pag. 766.

(b) Recueil des Placards. Tom. I. col. 752.

(c) Recueil des Placards. Tom. I. col. 732.



*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c.* 351  
un tiers de ponce au milieu, & les cercles doivent être bien conditionnés. L'équipage prend une tonne pour son droit à chaque Course, & les Mouffes n'en ont qu'une par saison, quel que soit le nombre des voyages (a). La façon de saler le Harang varie selon les saisons. On s'ouppoudre avec du gros sel celui qu'on pêche dans la primeur, & celui qu'on prend dans l'Été, se met dans une saumure cuite sur le feu. Les tonnes de l'un & de l'autre sont différemment marquées. On ne peut débiter les premières qu'au bout de dix jours, afin que les poissons puissent prendre le sel; & si l'on n'y tenoit la main, les Hollandois passeroient sur la défense: ils ont pour la primeur de ce poisson la même folie que leurs voisins pour les petits pois. Pour les avoir le plutôt qu'il est possible, ils équipent des espèces de postillons qu'ils appellent *Ventjagers*; ce sont des buses très légères qui partent avec les autres, & c'est à qui reviendra la première. Les Pêcheurs vendent ce qu'il veulent cette marchandise dans la primeur; mais au 15 Juillet le prix tombe à sa valeur ordinaire. Il est défendu sous de grosses peines de porter ou vendre à l'Etranger ni buses, ni filets, ni aucuns des ustenciles qui servent à cette Pêche (b). Les Villes dont les habitans se donnent à cette navigation, élisent un Directeur qui prend le titre de Maître des deniers de la Grande Pêche, & qui juge avec le Bourgmestre & les Echevins de la Ville où il se trouve, les contestations qui arrivent à ce sujet. Il est chargé de faire exactement observer les Edits & Réglemens. Son Tribunal est ambulatoire; mais la séance générale est fixée huit jours avant le départ des buses. Il y reçoit le serment des pilotes. Il peut demander en tems de guerre une escorte suffisante: car pendant la paix les Etats ne donnent que deux vaisseaux, qui servent d'Hôpital à la flotte. On leve trente sols par tonneau pour les frais & les appointemens des Directeurs. C'est le seul droit qui se prend sur cette marchandise; elle est exempte de l'en-

(a) Recueil des Placards. Tom. I. col. 686. 715. 716. 718. 732. 738. & Tom. II. col. 2501. &c.

(b) Recueil des Placards. Tom. I. col. 723. & 738.

352 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
trée, & paye seulement la sortie qui est fixée à deux flo-  
rins par tonneau.

**Son Produit.** Malgré les attentions du Gouvernement & les privileges,  
le produit de cette Pêche diminue tous les jours. Il sortoit  
autrefois des Ports des Pays-Bas jusqu'à trois mille butes par  
an (a) ; on n'en compte à présent que deux à trois cens : en  
1736, il en partit deux cens dix-neuf, sçavoir :

*Butes. Postillons.*

De Vlaardingen	. . . . .	84	12
D'Enkhuizen	. . . . .	60	8
De Maastrandfluis	. . . . .	19	11
De Rotterdam	. . . . .	16	
De Delfshaven	. . . . .	15	
De Ryp	. . . . .	13	
De Schiedam	. . . . .	12	
		<hr/>	
		219	31

Malgré cette diminution on prétend que cette partie du  
commerce fait subsister plus de vingt mille personnes, et  
comprenant les gens de mer & les ouvriers. On fait en  
core un débit considérable des salines en Allemagne, et  
Pologne, & principalement à Hambourg & à Breme, &  
si l'on en croit les anciens Auteurs, il en rentroit dans l'Etat  
plus de huit millions tous les ans (b) ; pour-lors le gain  
étoit très considérable, & c'est sa diminution qui dégoûte  
aujourd'hui les Entrepreneurs. Dans les premiers tems cha-  
que tonneau rendoit deux cens florins ; il ne se vend au-  
jourd'hui que cent vingt : or en défalquant les frais, il reste  
très peu de profit. *L'Auteur de l'Etat présent des Provinces-  
Unies* (c), ayant pris vraisemblablement des tonnes  
pour des tonneaux, fait monter le profit de cette pêche à  
trente-sept millions par an ; nous en avons assez dit pour  
démontrer son erreur.

(a) Voyez Walter Rawleg. *Fondem. & Maxim. polit. Tom. I. chap. VI. pag. 30.*

(b) *Maxim. polit. de Hol. Tom. I. chap. VI. pag. 18.*

(c) *Janiçon Etat préf. des Prov. Un. Tom. I. pag. 442.*

Après

Après avoir parlé amplement du Commerce & de la Navigation en Europe, nous passerons aux Indes Orientales, que les Hollandois ne connurent que tard & par nécessité. Nous avons vû que les Venitiens & les Genoïs s'étoient emparés de ce Commerce à l'exclusion des autres Européens. Ils alloient chercher dans l'Egypte les Aromates & les Epiceries que les Peuples Occidentaux recevoient de leurs mains. Les Hollandois faisoient dès-lors cette Traite, & sous le Regne de Guillaume III, leur Comte, quelques-unes de leurs familles s'étoient établies à Venise. Nous rapporterons les propres termes de l'*Historien*, qui fournit cette Anecdote, d'autant plus qu'il est connu de peu de personnes.

» Plusieurs Nations habitent dans différentes parties de  
 » l'Allemagne qui seroient utiles & nécessaires pour fortifier le Commerce maritime avec l'Egypte, sur-tout les  
 » Trimantiens qui demeurent à l'extrémité maritime de l'Évêché de Breme, comme aussi les Frisons qui sont au-delà des frontieres de la Westphalie; les Hollandois & les Zeelandois qui demeurent hors des Comtés de Gueldre & de Cleves. Ces peuples susnommés doivent sçavoir naviger sur les eaux douces & salées, en sorte qu'on doit en attendre d'excellens conseils. Les Nations dont je parle, peuvent venir par terre à Venise, naviger avec les Venitiens, & si quelque peuple peut réussir, ce doit être les Allemands, un grand nombre commerçant avec nous, servant dans nos Armades, & plusieurs s'étant établis à Venise avec leurs femmes & leurs enfans. (a).

Commerce des  
Indes Orientales.

Le Commerce des Indes est sans contredit le plus étendu

Son ancien état.

(a) *In Germaniæ partibus variæ habitant gentium nationes, quæ valde forent utiles ac necessariae ad muniendum negotium maritimum de Egypto, & specialiter Trimantii qui habitant in extremis partibus maritimis Bremensis Episcopi, necnon Frisones qui deorsum habitant ex Westphaliæ Provincia prope mare, ac etiam gentes de Olandia & Sylandia qui morantur versum Comitatu Gelriæ & Cliviæ. Prædicti scire debent per aquas salitas & dulces optime navigare, sic quod ab iis sanum consilium & optimum inveniri deberet. Convenientes igitur gentes maritimæ Germaniæ superius memoratæ possunt per terram venire Venetias, & cum Venetis transfretare, & si aliquæ gentes debent benefacere, debent Allemani, cum multi eorum conversantur & in armatis sumuntur & bene se habent, multique cum uxoribus & filiis Venetiis commorantur.* Martii Sanuti Secreta Fidelium Crucis. Lib. II. Part. II. pag. 18.

Tome I,

Y y



354 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
& le plus lucratif. L'excellence & la multiplicité des productions de l'Orient, dont la plupart sont devenues nécessaires, promettent un gain d'autant plus assuré que la fatigue du voyage fait la plus grande partie des avances. L'Occident & le Nord ont longtems ignoré les richesses de ces pays. Les Orientaux ennemis de la peine dans l'affluence des biens dont ils jouissoient, n'avoient aucun motif qui pût les tirer hors de leurs demeures fortunées : aussi leurs trésors ne se communiquoient que de proche en proche, de Nation à Nation, lentement & en petite quantité. Les Occidentaux venoient les chercher par terre dans la Perse, où les Arabes, voisins d'Ormus, apportoit des Indes de l'or, de l'argent, de l'ivoire, des pierres précieuses, des épiceries & des aromates, & les Européens n'ayant aucune connoissance de ces pays, s'imaginant que leurs montagnes produisoient ces parfums, nommerent ce Canton l'*Arabie Heureuse*. Le Commerce demeura longtems dans cet état languissant. Les Phéniciens si propres à le ranimer, se renfermoient dans les bornes de la Méditerranée. David ayant étendu sa domination jusqu'aux bords de l'Euphrate, & conquis l'Idumée, laissa son fils possesseur d'Aziongabart. Salomon, dont la sagesse & les connoissances étoient un don particulier de Dieu, profita de ce port pour entreprendre des navigations inconnues. Il équipa deux flottes, dont il confia la conduite à des Pilotes de Tyr : l'une fit le tour de l'Afrique, & revint en Judée par le Détroit de Gibraltar ; l'autre cottoyant l'Arabie, pénétra dans la Mer des Indes jusqu'à Ceylon. La mort du Roi enleva aux Juifs les avantages que ce Monarque avoit retirés de ses découvertes. Son Royaume se partagea, & son Successeur fut resserré dans la Palestine. Les Phéniciens ne perdirent pas cependant le souvenir des richesses des Indes ; mais ils se contenterent d'envoyer leurs marchandises à Rhiconolura, Ville située sur une des branches du Nil, d'où elles passoit au port d'Elatho sur la côte Orientale de la Mer Rouge. Les Arabes qui les chargeoient en cet endroit, les voituloient dans les Indes, & rapportoient en échange

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 355  
celles de l'Orient, que les Phéniciens transportoient par la Méditerranée. La ruine de Tyr qu'Alexandre le grand renversa de fond en comble, auroit entraîné celle du Commerce, si ce Conquérant n'eût bâti la fameuse Alexandrie sur une des bouches du Nil. La commodité du port & le voisinage de la Mer Rouge attirerent bientôt les Négocians de l'Asie Mineure, de l'Italie & de l'Europe. Sesostris & Pharaon Necho, anciens Rois d'Egypte, avoient commencé un Canal pour joindre le fleuve à la Mer d'Arabie; Ptolomée Philadelphie l'acheva (a), & fonda sur la frontiere de l'Ethyopie une Ville qu'il appella Berenice, du nom de sa mere. On y débarquoit les marchandises que les chameaux apportoitent à Coptus, autre Ville sur le Nil, d'où le fleuve les descendoit à Alexandrie. Cette Ville devint bientôt encore plus florissante, & les Romains en ayant fait la conquête, ne penserent qu'à la maintenir dans cet état (b). Lorsque les Barbares inonderent les parties Occidentales de l'Empire, les Sarraffins envahirent l'Egypte, & s'emparerent du Commerce. Ils recevoient les épiceries de Malabar & de Cambaye; les Indiens les apportoitent à Aden, d'où on les transportoit à Chus, & passant par le Caire, on les embarquoit sur le Nil, qui les conduisoit à Alexandrie (c). Le Soudan exigeoit un tiers pour les droits de passage, & ne souffroit à aucun Européen l'entrée de ses Etats, dans l'appréhension qu'on ne lui enlevât un profit si considérable. Les Villes d'Italie venoient les chercher dans ce port. Bientôt les Venitiens & les Genoïs se rendirent maîtres de la Méditerranée; ces Villes étoient également l'entrepôt du Levant & du Couchant. La rivalité ne tarda gueres de brouiller les deux Républiques; cependant les guerres qu'elles se firent, minoient leur opulence sans utilité pour les autres Nations. Le succès des batailles verfoit sur un parti les avantages qu'il enlevoit à l'autre, & le vainqueur devenu plus

(a) Voyez les Notes de Dribergen sur l'Histoire des Juifs de Prideaux, *Tome II. Liv. II. pag. 811.*

(b) Conf. Plin. *Hist. Nat. Lib. VI. cap. 23.*

(c) *Marii Sanuti Secreta Fidelium Crucis. pag. 259 & 260.*

356 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies* ;  
puissant & plus fort , ne souffroit que son pavillon sur ces  
Mers.

Découvertes  
des Indes par  
l'Occident.

L'invention de la Bouffole enhardit enfin les Occidentaux à tenter des voyages de long cours. Ils cherchèrent un chemin pour aller en droiture aux Grandes Indes par l'Océan Atlantique , en suivant les côtes d'Afrique. Cette découverte porta le coup fatal à l'Italie & à l'Egypte. Les Epiceries devenues plus communes , tombèrent aux deux tiers de leur valeur (a) ; les Peuples cessèrent d'acheter des Venitiens ce que les Portugais leur livroient à meilleur marché. Les François avoient découvert les Canaries dès 1405 , & les Flamans s'étoient emparés des Açores , sans avoir été plus loin. Les Portugais sçurent mieux profiter de leurs voyages. Leurs premières découvertes leur servirent à s'emparer de Madere ; les années suivantes ils doublerent le Cap de Gonaro , le Cap Verd , & connurent le Cap de Bonne Espérance. La violence des tempêtes ne leur permit pas de doubler ce dernier : ils revinrent sur leur sillage ; mais la relation du voyage donna à Emanuel I l'espérance de pénétrer aux Indes. Il envoya en 1445 une escadre sous les ordres de Vasquez de Gama qui doubla le Cap de Bonne Espérance , rangea les côtes d'Afrique , atteignit celles de Perse , poussa jusqu'à Calicut , & prit connoissance du Détroit de Malabar. Jusques alors les Portugais n'avoient hazardé que quelques Vaisseaux , dans l'incertitude du succès. Le retour de Gama les détermina , & les Escadres se suivant de près , chaque Amiral se fit un point d'honneur d'ajouter aux découvertes de son devancier : en sorte qu'ils parvinrent jusqu'à la Chine en 1461. Les Espagnols jaloux du succès de leurs voisins , voulurent y prendre part. La guerre étant prête à s'allumer entre ces deux Nations , le Pape se rendit Arbitre , & faisant usage du pouvoir , dont il est revêtu sur la Terre , il partagea le Nouveau Monde entre les deux Couronnes. Il tira une Ligne du Nord au Sud , adjugea aux Portugais le côté de l'Est , & donna aux Espagnols tout ce qu'ils dé-

(a) Boxhorn sur Reigersb. Chron. de Zeel. Part. II. pag. 350.



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 357  
couvriroient à l'Oueft. La branche qui regnoit en Portugal, étant éteinte dans la perfonne du Cardinal Henri, Successeur de Sebaftien, Philippe II, Roi d'Efpagne, s'empara de la Couronne, & réunit les Indes Orientales & les Occidentales fous fa domination ; ainfi les tréfors de l'Asie & de l'Amerique fe trouverent dans une même main.

Tous les Souverains de l'Europe furent également alarmés de la réunion de tant de puiffance & de richesses ; mais leurs Etats étoient déchirés par les guerres civiles que l'efprit de Réforme avoit allumées. L'Inquifition que Charles V avoit tenté d'introduire en Allemagne, les buchers que Henri II allumoit en France, & la fureur avec laquelle Marie Stuart pourfuivoit les nouveaux Sectaires, rempliffoient la Hollande & la Zeelande de Réfugiés. Cette multitude contrainte de chercher les moyens de fubfifter dans un pays qui pouvoit à peine nourrir fes habitans, rendit le Commerce une refsource forcée. Les vaiffeaux des Pays-Bas alloient dans les Ports d'Efpagne & de Portugal chercher les marchandifes du Nouveau Monde, & fatisfaits du gain modique qu'ils faisoient du fret, ils les convoyoient à Anvers qui les débitoit dans la France & dans l'Allemagne, lorsque Philippe II, malheureusement pour lui, imagina que la violence étoit plus capable que la perfuafion de rétablir une Religion qui n'eft qu'amour & charité : comme fi la véritable piété excluait la prudence & la raifon, & qu'un Souverain ne dût pas mettre un frein à fon zèle, quand la rigueur peut exciter des troubles dangereux dans les Etats. Piqué des oppositions qu'il trouva, il défendit le Commerce avec les Pays-Bas, & porta le fer & le feu dans les Provinces qu'il traitoit de rebelles. La néceffité de fubfifter ranima le courage & l'induftrie des Proteftans ; ils devinrent Corfaires, & n'ayant rien à ménager, ils n'en furent que plus dangereux. L'Angleterre qui d'abord leur donnoit un afyle, fermant fes ports, ils entreprirent de fe faire une retraite indépendante plus proche de leurs pays ; ils furprirent la Brille, & s'y fortifierent de façon qu'il fut impoffible de les déloger. A l'abri de ce Fort, leur Marine aug-

XIV.

Origine des  
forces mariti-  
mes des Pro-  
vinces-Unies.

358 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies* ;  
 mentoit des prises qu'ils faisoient tous les jours, & l'Espagnol s'affoiblissoit à mesure qu'elle devenoit plus formidable. Les Villes voisines enhardies par le succès & les forces de ces Fugitifs, commencerent à les favoriser ouvertement. La Zeelande secoua le joug la premiere ; la Hollande & le Pays d'Utrecht le suivirent, & la Gueldre & la Frise se mirent de la partie. Les Puissances voisines les seconderent, soit par jalousie, soit par haine contre la grandeur Espagnole. La France & l'Angleterre aiderent à dépouiller cette Couronne ; la République des Provinces-Unies s'affermir sur ses fondemens, & lorsqu'elle eut forcé le Roi d'Espagne de la déclarer libre, ses voisins mêmes furent surpris de la trouver maîtresse de la Mer. La Paix de Westphalie ayant assuré le repos de l'Europe, Cromwel se proposa d'abaisser une Puissance qui lui portoit ombrage, & la France entra dans ses vûes. La République se soutint avec avantage contre leurs flottes combinées, & cette secousse ne servit qu'à lui faire connoître que sa sûreté dépendoit de sa Marine. On parla de paix. La France que la fertilité de son sol & l'étendue de ses Domaines rendoient moins avide, ne fut pas difficile à contenter ; l'Angleterre qui par sa situation & ses besoins étoit obligée d'employer ses forces à la Navigation, ne put se résoudre à signer le Traité sans partager le Commerce. Il fallut lui céder quelques droits, & depuis ce tems ce Peuple entreprenant a si bien profité de la condescendance de ses Voisins, qu'il est à craindre qu'il ne cherche un jour à envahir la totalité du Commerce maritime, à l'exclusion des autres Nations de l'Europe.

Tentatives  
 pour un passa-  
 ge aux Indes  
 par le Nord.

L'établissement des Hollandois dans les Indes n'étant pas un des moindres ornemens du seizième siècle, on nous permettra d'entrer dans quelque détail de leurs progrès & de leurs conquêtes. Leurs Pilotes ne connoissoient que les côtes de l'Occident & du Nord ; quelques-uns étoient entrés dans la Méditerranée ; mais pas un ne s'étoit hasardé dans l'Océan au-delà du Détroit de Gibraltar. Les flottes ennemies leur en imposoient ; ils n'osoient s'exposer sur une route qui ne leur étoit pas familiere, & la crainte étouffoit l'avidité du

*Des Navigations, Découvertes, Etablissemens, &c.* 359  
gain. L'Université de Leide fondée par Guillaume I au milieu du tumulte des armes, publia pour-lors une *Carte Géographique*, qui supposoit un passage par le Nord pour aller à la Chine. Jean Waleck, Pensionnaire, & Guillaume Boetius, Thrésorier de Zeelande, saisirent cette idée, & formerent une Compagnie, dont Balthasar du Boulay, dit Moucheron, François fugitif, Jean Jeansin, Dideric van Os, furent les premiers Directeurs. Déterminés à tenter la route qui leur étoit indiquée, ils conçurent qu'en rangeant la côte de Tartarie & celle de Cathay, ils pourroient pénétrer jusqu'à l'Orient. *Hugues Willoughby* venoit de publier son *Voyage du Tour du Monde*, & *Thomas Canceler* se vantoit d'avoir découvert un passage qui abrégéoit de mille lieues la route que le premier avoit tenue (a). La foiblesse inséparable des nouveaux établissemens ne put arrêter l'exécution de ce projet. On équipa quatre vaisseaux qui sortirent du Texel le 5 Juin, 1595, sous la conduite de Guillaume Barentz. Ils suivirent les côtes de Russie jusqués au 73<sup>e</sup> degré, mouillèrent à la rade de Lamsbay, dépassèrent l'Isle de la Croix, connurent la Nouvelle Zemble, & se trouvant arrêtés par les glaces, ils revinrent en suivant les côtes de Tartarie, & arriverent en Hollande le 16 Septembre. Brunel, l'un des Capitaines de l'Escadre, avoit poussé jusqu'à 80 degrés, où il découvrit une Isle, à laquelle il donna le nom d'Orange. Les Pilotes & les Officiers revinrent convaincus qu'il y avoit de ce côté une communication entre la Mer du Nord & celle du Sud (b). Les Zeelandois se laisserent persuader l'année suivante de renouveler l'entreprise; ils donnerent deux vaisseaux au même Barentz qui fit cette fois le tour de la Norwege, passa à la vûe de la Russie & de la Tartarie, d'où détachant Heemskerck, Capitaine du second vaisseau, il lui ordonna de suivre la bande de l'Est jusques au Cap Nassau, gisant à 77

(a) Recueil des Voyag. des Indes Orient. Tom. I. pag. 10.

(b) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. I. pag. 41. | Hug. Grot. Ann. de Holl. Lib. IV. Meteren Hist. de Holl. pag. 376. Petit Chron. de Holl. Tom. II. Liv. XV. pag. 360.



360 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
 degrés , & lui-même courant au Nord , il toucha à la Nouvelle Zemble ; mais les glaces l'arrêtant une seconde fois, il rejoignit sa conserve entre les Isles de Marflie & Delgoy, & ramena les deux vaisseaux dans la Meuse plus persuadé que jamais de l'existence du passage ( a ). Ces Capitaines employèrent l'hyver à solliciter si vivement les Négocians des deux Provinces qu'ils obtinrent encore deux vaisseaux , pour faire une troisième tentative. Ils tirèrent en droite ligne au Détroit de Weygat , monterent jusqu'à 80 degrés , découvrirent le Groenland , & coururent soixante lieues le long de Spitsberg. Ils eurent à cette hauteur la vûe d'une Parrhélie ou de trois Soleils coupés de plusieurs Arcs-en-Ciel , phénomène qui leur étoit nouveau , quoiqu'assez fréquent dans ces parages. Heemskerk tira pour-lors au Sud , & Barentz s'opiniâtra à suivre le Nord. Ce Pilote s'étant trop aventuré dans les glaces , fut arrêté , & contraint d'hiverner dans la Nouvelle Zemble. Il fit tirer les provisions de son vaisseau pour les porter à terre , en marchant sur les glaçons avec des peines qu'on ne peut exprimer. Il fut obligé de depecer une partie de son bâtiment pour se mettre à couvert des neiges : car le froid étoit si rigoureux qu'on ne pouvoit y parer , même en faisant du feu jour & nuit dans le réduit que l'équipage avoit construit , & la fumée l'obligeoit souvent de l'éteindre ; les neiges qui le couvroient , forçoient ces malheureux de sortir pour débarrasser l'ouverture de la cheminée. Il est difficile d'imaginer ce que ces hommes eurent à souffrir dans ce séjour affreux ; la plus grande partie y périt. La gelée étoit si violente qu'elle glaçoit l'eau-de-vie dans les bouteilles & les cuirs des fouliers : en sorte qu'ils se firent des chausses de laine avec les draps qu'ils avoient dans leur vaisseau. Le soleil ne se montra plus depuis le 2 Novembre jusques au 2 Janvier. L'âpreté du Ciel s'adoucit peu à peu par son retour , & la mer s'ouvrit enfin vers le mois de Mars. Leur premier soin fut de visiter le vaisseau ; ils parvinrent jusques au lieu où ils l'avoient laissé , en sautant de glaçon

( a ) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. I. pag. 45.

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 361  
 en glaçon à travers mille dangers, & le trouvant enfoncé de toutes parts par l'effort des glaces, ils prirent le parti de le dépecer, pour construire deux barques, sur lesquels ceux qui restoient de l'équipage, se mirent en route, & voguant à travers les glaçons vers la Lapponie, ils traverserent la Mer Blanche & terrirent sur les côtes de la Russie. Ils firent quatre cens lieues sur de misérables bâtimens ouverts de tous côtés, à travers les mers les plus dangereuses. Ils apprirent heureusement qu'un vaisseau Hollandois avoit hyverné dans un petit port qui n'étoit qu'à deux lieues; ils y trouverent Heemskerk qui les reçut à bord, & les ramena dans leur pays (a). Heemskerk fut ensuite nommé Vice-Amiral, & mit à la voile avec vingt-six vaisseaux de guerre. Il étoit chargé de combattre la flotte Espagnole qui étoit à l'ancre dans le Détroit de Gibraltar. Elle étoit forte de trente-six vaisseaux, entre lesquels on comptoit dix Gallions. Malgré l'inégalité les Hollandois l'attaquerent le 23 Avril, 1607 (b). Le combat fut long & sanglant. Davila qui commandoit les Espagnols, fut emporté d'un boulet de canon, & son fils fut fait prisonnier; la victoire se déclara pour Heemskerk qui la paya de son sang. Lambert Moye, son Lieutenant, prit le commandement aussitôt qu'il fut mort, & dissipa entièrement cette flotte. Il rapporta en Hollande le corps de son Amiral, & les Etats-Généraux firent bâtir un superbe Mausolée à sa gloire. Son Lieutenant soutint jusqu'en 1625 la réputation qu'il avoit acquise en cette journée, & mérita en mourant les mêmes honneurs qu'on avoit faits à son maître (c).

Le combat de la Méditerranée donna une grande réputation à la Marine Hollandoise, que le retour de Corneille Houtman & d'autres des Grandes Indes avoit déjà beaucoup encouragée par les richesses qu'ils en avoient rapportées. Houtman étant en Portugal s'étoit rendu suspect au Gouvernement, par l'empressement avec lequel il s'informoit de la

**XV.**  
 Premières  
 Navigations  
 des Hollandois  
 aux Indes.

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. I. pag. 58. Meteren Hist. des Pays-Bas. Liv. XIX. fol. 403.

(b) Hist. Abregée des Pays-Bas & de leurs Comp. en Or. & en Occid. pag. 45.

(c) Hist. Abregée des Pays-Bas & de leurs Comp. en Or. & en Occid. pag. 86.

362 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 route que les Portugais tenoient pour aller aux Indes. Cette Nation naturellement soupçonneuse, l'avoit mis en prison, & le gardoit sous prétexte du paiement de sa rançon, qu'elle avoit eu soin de porter plus haut que ses forces. Houtman dans l'impossibilité d'y satisfaire, s'adressa aux Négocians d'Amsterdam, & offrit de leur faire part des découvertes qu'il avoit faites, s'ils vouloient le racheter. Ceux-ci s'assemblerent & résolurent de le mettre en liberté. Il leur tint parole à son retour, & sur ses instructions on forma une Compagnie plus nombreuse que la première, qui prit le titre *des Pays Lointains*, & dont on nomma Directeurs Henri Hudde, Reinier Paauw, Pierre Haffelaar, Jean Charles Jeantz le vieux, Jean Poppen, Henri Buik, Dideric Van Os, Sivert Sem, & Arend ten Grootenhuizen. Les Intéressés ayant fourni les fonds, on équipa quatre vaisseaux, dont on donna la conduite au même Houtman. Il mit à la voile en 1595, & ne revint qu'au bout de deux ans & quatre mois. Quoique son voyage fût entièrement infructueux, la même Compagnie équipa une seconde flotte pour chercher un autre passage que celui que les Portugais fréquentoient par le Détroit de Magellan. Sur ces entrefaites la Compagnie de Hollande ayant appris qu'il s'en formoit une autre en Zeelande, craignit que l'intérêt ne causât une division nuisible à l'une & à l'autre, & pour prévenir la ruine du commerce, elle fit proposer aux Zeelandois de les recevoir dans l'Association (a). Ceux-ci ayant accepté la proposition, il fut résolu unanimement dès la première Assemblée d'appeller Henri Hudson, Pilote Anglois d'une grande réputation, pour l'envoyer avec quatre navires dans le Détroit de Magellan. Ce voyage cependant ne fut pas plus heureux que le premier. Hudson après avoir consommé ses provisions, ramena son Escadre dans le port de Yarmouth, & dépêcha en Hollande pour offrir aux Associés de repartir au printemps suivant pour le Détroit de Davis, s'ils vouloient ravitailler ses vaisseaux; les Directeurs le remercièrent & rappellerent leurs équipages (b). Résolus ce-

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Avertiss. Tom. I. pag. 12.

(b) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. I. pag. 153.



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 363  
pendant de faire de nouvelles tentatives, ils équipèrent quatre vaisseaux sous les ordres de Jean Jeantz Moolenaar, & reprirent Corneille Houtman pour premier Pilote. Cette Escadre mit à la voile du Texel le 2 Avril, 1597, passa la Ligne le 17 Juillet, & fit route à l'Ouest-Nord-Ouest. Les équipages fatigués de la mer, obligerent l'Amiral à relâcher au Cap de Bonne Espérance. Ils y firent de l'eau, & se reposèrent jusques au 3 Septembre qu'ils remirent à la voile pour Madagascar. Les Portugais établis dans l'Isle, poussèrent les habitans à s'opposer à la descente; mais les Hollandois les ayant écartés par quelques volées de boulets de canon, prirent terre dans une bonne rade, où les Insulaires leur apportèrent des rafraichiffemens, & leur indiquèrent la Baye d'Antongil sur la côte de S. Marie, où ils se trouveroient plus tranquilles & plus à portée de recouvrer ce qu'ils souhaiteroient. L'Escadre s'y pourvut abondamment de ris, de citrons, de canelle, de sucre, de gingembre & de poisson; elle partit le lendemain pour Sumatra. Le Commandant mit la pinasse en avant, qui rapporta des noix muscades, du poivre, des melons, des concombres & des fruits de toute espece. Un Insulaire pilota leurs vaisseaux pour entrer dans le port de Bantam, où ils jetterent l'ancre. Le Sabandar les reçut avec de grands témoignages de joye; mais les Portugais changerent bientôt ses sentimens: en sorte que le perfide fit arrêter neuf Hollandois qui se trouverent à terre, du nombre desquels étoit Corneille Houtman. Moolenaar les ayant inutilement demandés, se vengea sur les pyrogues qui étoient au mouillage, dans lesquelles ayant trouvé une grande partie de sa cargaison, il mit à la voile pour Jacatra. Les Portugais l'avoient prévenu, & le Roi les croyant des Corsaires sans domicile & sans aveu, avoit fait mettre le peuple en bataille sur la côte; il sortit lui-même du port avec une multitude innombrable de petits bâtimens. Le Commandant Hollandois craignant d'être enveloppé, fit jouer le canon avec tant de vivacité que dans un instant il coula à fond celles qui le pressoient, & repoussa les autres dans le port. Après une salve pareille il ne pouvoit espérer de rac-

364 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*, commodement : ce qui lui fit prendre le parti de cingler vers Tubao, où il trouva des noix muscades & des cloux de gérofle pour achever sa charge, reprit la route de l'Europe, & arriva au Texel le 10 Août, 1599 (a). La Compagnie avoit mis en mer une autre Escadre sans attendre son retour. Jacques Van Neck qui la commandoit, étoit parti du Texel sur la fin de 1598, avec huit navires (b). Il vint mouiller à Bantam, & plus heureux que son Prédécesseur, il obtint audience malgré les efforts des Portugais, qui représentoient qu'ils étoient les mêmes que ceux qui venoient d'insulter son port. Van Neck détruisit leurs discours en communiquant sa Commission. Le Roi lui accorda la liberté du commerce, & trois de ses vaisseaux étant chargés de muscade & de gérofle, il fit voile vers Sumatra, où il territ le 11 Janvier, 1599. Wybrand Van Warwyck qui étoit destiné pour les Moluques, le quitta dans cet endroit ; Van Neck reprit le chemin de l'Europe, & se rendit au Texel chargé d'épiceries (c).

Victoire rem-  
portée sur les  
Portugais.

Warwyck de son côté jetta l'ancre devant le Fort des Portugais dans l'Isle d'Amboine, une des principales des Moluques ; une autre flotte le joignit en cet endroit. Furtado de Mendoza, Gouverneur des Indes, averti de l'arrivée de ces vaisseaux, avoit armé ce qu'il avoit pû rassembler de bâtimens pour les recevoir. Les Hollandois sçachant qu'il étoit sous voiles, appelèrent Van der Hagen qui venoit d'arriver à Bantam avec cinq vaisseaux. Ces flottes s'étant réunies, le Commandant quoique toujours inférieur, résolut d'attendre l'ennemi. Le combat se donna à la vûe d'Amboine. Les deux flottes se canonèrent avec le même acharnement ; mais l'artillerie des Hollandois étant mieux servie, maltraita tellement les Gallions que les Portugais furent contraints de gagner le large. Le chagrin qu'ils eurent

(a) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. I. pag. 197. De Thou Hist. Univ. Tom. III. Liv. CVIII. pag. 55.

(b) Orig. & Progr. de la Comp. des Ind. Orient. Part. II. Introd. pag. 2.

(c) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. I. pag. 192. De Thou Hist. Univ. Tom. III. Liv. CVIII. pag. 55.

*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c.* 365  
 d'être forcés de céder l'empire de ces mers, les rendit furieux ; ils descendirent de l'autre côté de l'Isle, arrachèrent les gérosfiers, & passèrent au fil de l'épée les habitans d'Iton. Leur cruauté révolta les Insulaires qui se donnerent au vainqueur. Warwyck, sans perdre un moment, mit pied à terre, & résolut d'attaquer le Fort. La garnison dans la consternation de la défaite, ne tarda gueres à capituler. Ce fut le premier établissement de la Compagnie dans les Indes (a). Le Commandant Hollandois ayant ensuite assemblé les Insulaires, s'informa de la quantité de cloux qu'ils pouvoient livrer. Il se rendit delà à Ternate, où il bâtit le Fort de Hollande & celui de Nassau, & repassant à Banda, il reprit le chemin de l'Europe (b).

Prise d'Amboine.

Sur ces entrefaites une Société de Négocians équipa à ses dépens deux vaisseaux, qu'elle pourvut de vivres & de munitions pour trois ans, & les confia à Olivier de Noort qu'elle chargea de faire le tour du Monde. Ce Capitaine tira droit au Déroit de Magellan, débouqua dans la Mer du Sud, enleva un Gallion à la Mosca, dépassa Saint Jago, la Corona, surprit trois vaisseaux dans le port d'Aranco, & sur la nouvelle que la flotte de Lima étoit à sa poursuite, il cingla vers les Manilles, & se mit en croisiere à la bouque des Isles. Les ennemis vinrent l'attaquer ; le combat fut de la dernière vivacité. Leur Amiral fut emporté du canon ; mais le Vice-Amiral s'étant rendu maître d'une frégate, Olivier trop foible pour tenir la mer, fit voile vers Borneo, d'où il revint à Vlissingue le 26 Août, 1601 (c). Les profits immenses que ces Escadres rapportèrent, excitoient de plus en plus la cupidité des Négocians ; on ne voyoit que des équipemens de tous côtés. Paul Coerden & Pierre Both sortirent du Texel le 11 Décembre de la même année. Ils arriverent à la rade de Bantam le 6 Août de la suivante, & prirent terre à l'Isle de Borneo. Le Roi leur promit de fournir leur charge après la récolte ; mais les Portugais profite-

XVI.  
 Progrès des  
 Hollandois  
 dans les Indes.

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. I. pag. 484.

(b) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. III. pag. 9.

(c) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 21.



rent du délai pour indisposer l'esprit du Prince , en lui faisant entendre que les Hollandois n'étoient qu'un amas de rebelles que la nécessité avoit rendus Corsaires , & qui s'étant révoltés contre leurs maîtres , ne pouvoient manquer de communiquer le même esprit à ses sujets. Les ennemis des Portugais avertirent Coerden de ce qu'on tramoit contre lui , qui sçachant qu'on projettoit de s'emparer par surprise de ses vaisseaux , se détermina , pour se dédommager des avances qu'il avoit faites , d'enlever les bâtimens Indiens qui étoient dans le port , où trouvant de quoi remplir les siens , il revint en Hollande (a). Jacques Van Neck qui le suivoit avec sept navires , parut peu de tems après devant Bantam. Il y chargea le Delft qu'il renvoya en Europe , détacha deux de ses vaisseaux pour les Moluques , & se mit en mer avec les quatre autres. Il fit rencontre d'onze Caragues Portugaises & les attaqua sans balancer ; mais ayant été blessé , son Escadre prit le large , & revint en Hollande avec celle de Zeelande qu'elle joignit à Jacatra (b). Les deux Compagnies jugeant que la foiblesse de leurs Escadres arrêtoit leurs progrès , se réunirent pour armer neuf vaisseaux qui partirent du Texel au commencement de 1601 , sous les ordres de Jacques Heemskerk , & Wolphart Amauch le joignit avec cinq navires d'Amsterdam. Deux de ces bâtimens que le gros tems avoit séparés , tombèrent dans la flotte ennemie , dont ils se débarrassèrent en faisant force de voile , & se réfugièrent à Palimban dans l'Île de Java , où ils rejoignirent leur Commandant.

Défaite des  
Portugais devant  
Bantam.

Cependant Heemskerk ayant eu nouvelle dans ce port , que les Portugais faisoient le siege de Bantam avec trente vaisseaux , résolut de secourir la place à quelque prix que ce fût. Les Portugais étant arrivés les premiers dans ces mers , s'étoient facilement emparés des postes & de la confiance des Indiens. Presque tous les Rois de l'Orient leur avoient accordé la liberté du commerce & la permission de bâtir des magasins & de construire des Forts pour leur sûre-

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 179.

(b) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 241.

*Des Navigations, Découvertes, Etablissemens, &c.* 367  
té (a). Au commencement ils alloient par le Cap de Bonne  
Espérance, rangeoient les côtes d'Afrique, & mouilloient  
à Calicut. Dans la suite ils abbrégerent leur route en tirant  
au Sud de Madagascar. Auteurs de ces découvertes, ils se  
croyoient propriétaires du Nouveau Monde ; ils avoient  
même acheté de Charles V le droit exclusif de cette naviga-  
tion, & pour rendre la vente plus authentique, ils l'avoient  
munie de l'approbation du Saint Pere. Tranquilles & sans  
Concurrens, ils subjuguèrent les plus foibles des Rois In-  
diens, s'allierent avec les plus puissans, & bâtirent Goa,  
dont ils firent leur Capitale. L'arrivée des Hollandois, leurs  
entreprises & leurs succès changerent la face des choses. Ces  
nouveaux-venus trop formalistes à leur gré, s'aviserent de  
les chicaner sur la légitimité d'un titre dans lequel les vrais  
propriétaires n'avoient pas parlé, & sans égard pour un Acte  
cimenté du sceau de Rome, ils avoient gagné le Roi de  
Bantam qui leur ouvrit son port. Il n'en falloit pas davan-  
tage pour s'attirer l'inimitié des Portugais. Ce Monarque  
en garde contre leurs surprises, avoit pour Amiral un Cor-  
saire célèbre, appelé Cunal, qui possédoit un Fort sur la  
côte de Malabar, sous lequel il se retiroit avec ses prises.  
Mendoza, Viceroi des Indes, entreprit de le déloger ; il  
chargea Louis de Gama de cette expédition, & lui donna  
un bon corps de troupes commandé par Don Louis de Sylva.  
Ce Capitaine ayant pris terre, jetta un pont sur une riviere  
qui le séparoit du Fort, & donna l'assaut avec beaucoup de  
vigueur ; mais ayant été tué, & ses soldats se retirant, le  
pont rompit, & la plupart furent taillés en pieces ou noyés.  
Mendoza piqué de la défaite des siens, rassembla plus de  
forces, & prenant lui-même le commandement, il revint  
assiéger le Fort, l'emporta & prit Cunal qu'il condamna  
aux galeres. L'arrivée de deux Gallions qui le joignirent  
dans ces circonstances, le déterminèrent au siege de Ban-  
tam. Heemskerk jugeant que la perte de cette ville entraî-  
neroit celle de la Compagnie, résolut d'hazarder le tout pour

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 386.

la sauver. Quoiqu'il n'eût que quatorze navires & quelques frégates qu'il avoit rassemblés dans ces mers, & que les Portugais eussent trente vaisseaux, entre lesquels on comptoit plusieurs Gallions, il mit à la voile & jetta l'ancre à la vûe de l'ennemi. Il employa la nuit à appareiller pour l'attaque, & à la pointe du jour il porta sur la flotte avec le vent & la marée, Mendoza envoya au-devant ses meilleurs vaisseaux ; Heemskerck les reçut avec un feu si terrible que si la piece d'arriere de son vaisseau n'eût endommagé son gouvernail en crevant, il auroit forcé l'Amiral d'amener ; cet accident donna le tems aux Portugais de le remorquer vers le gros de sa flotte. Le Vice-Amiral Hollandois combattoit avec la même ardeur. Il envoya tant de bordées au Gallion qu'il avoit en tête qu'il l'enfonça de tous côtés. Les Portugais étourdis du feu, se retirèrent sous Pinfano pour réparer le dommage. Heemskerck ayant assemblé le Conseil, on résolut unanimement d'attaquer la flotte dans son asyle. Le feu fut encore plus terrible des deux côtés ; mais les Portugais voyant le plus grand de leurs Gallions enfoncé sous les eaux, se retirèrent encore sous l'Isle de Java. Les Hollandois les y suivirent. Alors Mendoza fit arborer le pavillon rouge ; mais ses Capitaines refuserent de combattre, & gagnèrent le large. Heemskerck voyant le passage ouvert, entra en triomphe dans le port, où il demeura quinze jours pour se radoubier. Il remit à la voile pour les Moluques, où s'étant chargé d'épiceries, il revint dans la Meule le 7 Janvier, 1602 (a).

Nouveaux avantages remportés sur les Portugais.

Corneille Veen mit à la mer la même année avec neuf vaisseaux, auxquels Rotterdam en joignit trois. Il battit les Espagnols qui voulurent l'empêcher de faire du bois & de l'eau à Annibon, & le 29 Avril, 1603, il territ à Bantam, d'où il détacha deux vaisseaux pour la Chine. Ceux-ci rencontrèrent une Caravelle Portugaise par le travers de Macao que l'équipage leur livra sans combattre. Ils y trouverent tant de richesses que satisfaits de cette prise, le Commandant résolut



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 369  
de la ramener en Europe, fans s'arrêter dans ces mers. La fortune lui préfenta fur la route deux autres bâtimens chargés de marchandifes précieufes, & le 3 Août fuivant il vint débarquer fes tréfors au Texel (a). Dès le 5 Mai les Zeelandois avoient équipé pour Ceilon trois vaiffeaux fous les ordres de George Spilbergen. Ce Capitaine étant à la hauteur du Cap Verd, laiffa deux de fes vaiffeaux à la rade & s'avança pour reconnoître Puento d'Alés. Il y rencontra trois Caravelles Portugaifes, dont le feu fupérieur l'obligea de reculer. Il revint le lendemain avec fes trois vaiffeaux; mais il ne trouva plus qu'un de ces bâtimens, dont il s'empara. Il continua la route pour Matecalo, & jetta l'ancre à Candi. Le Prince qui y regnoit alors, venoit de monter fur le trône par la faveur des foldats dont le feu Roi l'avoit nommé Général, & la fille unique qu'il avoit laiffée s'étoit mife fous la protection des Portugais. Ceux-ci après avoir baptifé la Princeffe, la marierent à Lopez de Coſa, auquel ils donnerent une armée pour la ramener dans fes Etats. Mais l'Ufurpateur les venant recevoir fur la frontiere, leur livra une bataille, dans laquelle Lopez fut tué & fa femme reſta priſonniere. Le vainqueur pour ſe donner un titre à la Couronne, l'épouſa, & la naiſſance d'un fils légitima ſon ufurpation dans l'année même. Les Portugais cherchant à venger leur défaite, furent battus une ſeconde fois. Ce fut dans ces circonſtances que Spilbergen arriva dans l'Iſle. Il ne lui fut pas difficile de perſuader à ce Roi de ſigner un Traité de Commerce exclusif avec les Hollandois, ſous la promeſſe de l'aider à chaffer les Portugais de Colombo & des autres poſtes qu'ils tenoient fur la côte. La flotte partit le 16 Décembre pour Achin, où trouvant une Eſcadre Angloiſe qui ſe propoſoit de croiſer ſur les vaiffeaux Portugais qui revenoient de Malacca, Spilbergen fit ſa chaffe-partie, fut avec eux ſe poſter au Détroit, & peu de jours après ils découvrirent la flotille, qu'ils enleverent après une médiocre réſiſtance. Cette priſe défrayant abondamment les

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 414.

370 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
deux Nations des frais de leur voyage, leurs vaisseaux re-  
prirent le chemin de l'Europe, & les Zeelandois mouille-  
rent à Vlissingue le 8 Mai, 1604 (a).

XVII.  
Erection de  
la Compagnie  
des Indes O-  
rientales.

L'augmentation du commerce & le gain immense qui re-  
venoit des prises, fixerent l'attention de L. H. P. Ces sages  
Politiques voulant assurer des ressources si puissantes à la  
République, & jugeant que la multiplicité des Compagnies,  
en divisant l'intérêt, ne manqueroit pas de les ruiner réci-  
proquement, arrêterent de n'en former qu'une seule, & de  
lui donner le privilege exclusif de naviger dans les Indes  
Orientales, sous la Souveraineté des Etats-Généraux, à con-  
dition de payer une légère reconnoissance tous les ans (b).  
L'Edit qui fut publié en 1602, réunissoit les différentes Com-  
pagnies qui s'étoient formées à Amsterdam avec celles de  
Middelbourg, de Rotterdam, & de quelques Villes de la  
Westfrise. Il conservoit cependant les Directeurs & les Cham-  
bres que chacune avoit établies, pour veiller à la sûreté des  
fonds: de façon qu'elles continuerent leurs Assemblées dis-  
tinctes & séparées, quoiqu'elles fissent un commerce com-  
mun & sous un même privilege. On publia en même tems le  
Tarif des fonds que chaque Chambre devoit fournir, dont  
le total selon quelques-uns montoit à soixante-quatre tonnes  
d'or, argent de banque, selon les autres à soixante-six, &  
selon l'opinion commune à six millions quatre cens quarante-  
quatre mille deux cens florins.

Ses Fonds &  
Actions.

	florins.
Amsterdam fut taxée à . . . . .	3686430
Middelbourg à . . . . .	1275654
Delft à . . . . .	466562
Rotterdam à . . . . .	174562
Hoorn à . . . . .	268430
Enkhuizen à . . . . .	568562
	<hr/>
	6440200

Ce Capital fut partagé en Actions de trois mille florins, avec

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV, pag. 518.

(b) Recueil des Placards, Tom. I, col. 529.

*Des Navigations, Découvertes, Etablissemens, &c.* 371  
 liberté à tous les sujets de la République d'en acquérir ou d'en vendre. Cet Agio est aujourd'hui un des plus considérables de la Place. L'Action est montée au sextuple du premier achat : en sorte que sa valeur roule autour de dix-huit mille florins, l'escompte suivant les proportions des Dividendes qui se distribuent tous les ans. En 1605 l'action rendoit quinze pour cent de bénéfice ; en 1606 le produit montoit jusqu'à soixante-quinze pour cent. Il revenoit l'année suivante à quarante ; en 1608 à vingt ; en 1609 à vingt-cinq, & à cinquante en 1610 : de façon que l'action produisit vingt pour cent dans ces cinq années, le fort portant le foible.

Pendant que les Directeurs étoient occupés à recevoir le fonds, Warwyck partit avec quatorze vaisseaux, fretés selon les uns par l'ancienne Compagnie, & selon les autres par la nouvelle (a). Cette flotte sortit du Texel le 17 Juin, 1602, & fit route de conserve jusques au Tropique du Capricorne (b). Sebald de Weert, Vice-Amiral, se sépara à cette hauteur, & cingla vers Ceilon, passa par Achin, & vint mouiller à Matecalo, d'où il se rendit par terre à Candi. Le Roi qui se préparoit au siege de Colombo, lui demanda le secours stipulé par le Traité conclu avec Heemskerk, & promit d'y conduire une armée de vingt mille Indiens. Pendant qu'on négocioit sur ce point, les Hollandois prirent trois Carraques Portugaises, dont le Roi prétendit qu'on devoit lui livrer les équipages ; & le refus qu'en fit de Weert, commença de l'indisposer. Quelques jours après le Vice-Amiral pressant ce Prince de visiter son vaisseau, lui dit en riant qu'il n'iroit à Colombo que quand il l'auroit honoré de sa présence. L'Indien prit ce badinage en mauvaise part, & sur le signal qu'il donna, sa Garde massacra le Commandant & sa suite. Le Conseil de la flotte s'étant assemblé, lui substitua Jacques Pieterfzoon d'Enkhuizen, qui trop foible pour demander raison de ce meurtre, mit à la voile pour Achin. Les Portugais qui l'attendoient près de Johor, s'op-

Nouveaux  
succès dans les  
Indes.

(a) Orig. & Progr. de la Comp. Orient. Tom. I. pag. 12. Valentin Anc. & Nouv. Ind. Tom. I. Liv. III. pag. 131.

(b) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 561.



posèrent à sa retraite : on se canonna vivement pendant cinq heures ; enfin les Portugais ne pouvant soutenir le feu des Hollandois , passèrent de l'autre côté de l'Isle pour chercher un abri. Le Conseil de Guerre fut d'avis de les suivre ; mais fitôt qu'ils s'apperçurent qu'on portoit sur eux , ils forcèrent de voiles & gagnèrent le large. Warwyck étoit cependant à Bantam où il attendoit ses vaisseaux qu'il avoit envoyés à leurs destinations. Son séjour ne fut pas inutile. Il obtint du Roi un terrain pour construire une Loge avec des Magasins , & la permission d'y établir des Commis , auxquels il laissa des réglemens qu'il leur fit jurer d'observer exactement. Le Roi de Sincapura suivit l'exemple de son voisin , & permit pareillement aux Hollandois de bâtir un Comptoir. Ces établissemens les encouragerent à tenter le commerce de la Chine ; mais les Portugais avoient prévenu les Mandarins contre les Hollandois , & leurs Envoyés ne purent obtenir d'audience. Ce voyage quoiqu'inutile , servit néanmoins à prendre des connoissances exactes de l'Isle des Piscadores , voisine de Macao , qui déterminèrent la Compagnie à s'en emparer quelques années après (a).

Conquêtes de  
la Compagnie.

Jusques-là les Hollandois ne cherchoient à s'établir dans les Indes que par les voyes de douceur & de conciliation. Ils supportoient leurs pertes , opposoient la patience à la perfidie , & dissimuloient même les cruautés de leurs ennemis autant qu'il leur étoit possible. Ils craignirent enfin qu'on ne regardât les effets de leur prudence comme des preuves de leur foiblesse , & résolurent de faire connoître aux Indiens la force de leurs armes. La Compagnie arma en 1605 douze vaisseaux sous le commandement de Van der Hagen & de Corneille Sebastianz , avec ordre de subjuguer les Moluques , & d'en chasser entièrement les Portugais. Ces Généraux munis de la Commission des Etats & du Prince d'Orange , ne craignirent plus d'attaquer leurs ennemis à découvert. Ils emportèrent d'assaut le Fort de Tidor le 1 Févri-  
er , 1606 , & s'étant rendus maîtres de toutes les Isles ,

(a) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. IV. pag. 750.

ils firent assembler les Indiens , leur donnerent un tarif qui fixoit les droits d'entrée & de sortie à quatre pour cent , & forcerent le Roi de Malabar à signer un Traité plus onéreux que ceux qu'il avoit avec les Portugais. Van der Hagen remit ensuite à la voile pour les Moluques , s'empara de Ternate & de Banda , où il fit construire un Fort qui est devenu l'établissement le plus considérable après Batavia ( *a* ). Corneille Matelief arriva peu après à Malacca avec onze vaisseaux. Il fit alliance avec le Roi de Johor ; ils se promirent d'assiéger cette ville à frais communs ; le territoire & les habitans devoient appartenir au Roi , & la ville aux Hollandois ; le premier promettoit de fournir le bois & la pierre nécessaires aux fortifications , & le second consentoit que les Indiens pussent ancrer à l'abri de la forteresse , & même bâtir des magasins au dehors ; le Roi juroit de ne permettre à aucun étranger de commercer dans ses Etats sans l'aveu du Gouverneur du Fort , se réservoit la liberté de bâtir un fauxbourg sous sa protection , & même d'y transplanter sa résidence ; l'artillerie qui se trouveroit dans la place lors de sa réduction , devoit lui appartenir , & les marchandises qui seroient dans les Magasins , aux Hollandois ; ils se promettoient enfin de ne conclure ni paix ni trêve avec les Portugais sans un consentement réciproque. ( *b* ). En exécution de ce Traité les Hollandois firent leur descente le 18 Mai. Les Assiégés brûlerent leur fauxbourg , & se renfermerent dans leurs murailles. A cette nouvelle le Viceroy des Indes ayant rassemblé ses vaisseaux , vint attaquer le port avec toutes ses forces. Le feu fut si terrible que chaque flotte perdit deux vaisseaux qui furent coulés à fond , & la nuit seule sépara les combattans. Le lendemain les Hollandois porterent à toutes voiles sur la flotte ennemie ; mais le vent étant devenu contraire , ils ne purent arriver , & le jour se passa en cannonades. Les Portugais profiterent de la nuit suivante pour séparer la flotte des ennemis , & se poster entre leurs vaisseaux & le port , dans

( *a* ) Orig. & Progr. de la Compagn. dans l'Orient & l'Occident , pag.

33.

( *b* ) Recueil des Voy. des Ind. Orient. Tom. V. pag. 4.

374 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 lequel ils entrèrent à la pointe du jour. Matelief après  
 s'être rallié sous Johor, porta à toutes voiles sur eux,  
 pour empêcher le débarquement, pénétra dans la bouque,  
 & commença dans le bassin même le combat le plus furieux  
 qu'on eut encore vu dans ces mers. Les Portugais ayant  
 perdu trois gallions, & voyant cinq cens vingt-un Blancs  
 emportés du canon, ne pensèrent qu'à regagner la haute mer.  
 Matelief les poursuivit, brûla trois vaisseaux qui s'étoient af-  
 falés, du nombre desquels étoit le Vice-Amiral, & prit le  
 San Nicolao. La premiere de ces actions se passa le 2 Oc-  
 tobre, la derniere le 31 (a), & Malacca fut le prix de la  
 victoire.

XVIII.  
 Nouvelles ex-  
 péditions.

Ces progrès animoient la Compagnie, & les armemens  
 devenoient plus considérables & plus fréquens. Elle fit par-  
 tir en 1607 treize vaisseaux montés de dix-neuf cens soixante  
 hommes, de deux cens soixante-quatorze canons, & pour-  
 vus de munitions pour trois ans, sous les ordres de Guillaume  
 Withoen & de François Wittert. Cette flotte rencontra une  
 Caraque Portugaise qu'elle prit à la hauteur de Molambique,  
 & Wittert descendit le lendemain dans l'Île à la tête d'un dé-  
 tachment, pour tenter le Fort des Portugais; mais la crainte  
 de manquer la mousson favorable ne lui permettant pas de  
 s'arrêter, il se contenta de mettre la côte à feu & à sang, &  
 rejoignit les autres vaisseaux. Ils mouillèrent à Calicut le 8  
 Octobre, & ayant conclu une Ligue avec les Indiens contre  
 les Portugais, ils remirent à la voile pour Banda, où ils bâ-  
 tirent un Fort. Pendant que l'équipage étoit occupé au tra-  
 vail, les Insulaires, sous prétexte de quelque négociation, at-  
 tirèrent le Commandant dans un bois, & le massacrèrent.  
 Les Hollandois piqués d'une action si perfide, arborèrent le  
 pavillon rouge, & les soldats qui étoient à terre, commen-  
 cerent à ravager cruellement la côte. Les Insulaires crièrent  
 miséricorde qui leur fut accordée, à condition qu'ils s'obli-  
 geroient à ne vendre leurs muscades qu'au Commis Hollan-  
 dois, & sur un pied qui fut réglé par la capitulation. Wittert

(a) Hist. Abrég. des Pays-Bas & de leurs Comp. dans l'Orient & l'Occident,  
 pag. 83. Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. V. pag. 370.



qui avoit pris le commandement , partit pour les Moluques aussitôt que le Fort fut en défense ; il emporta l'épée à la main celui que les Portugais y conservoient encore , y bâtit un Château , en fit de même à Tidor , & nomma Paul Coerden Gouverneur des Moluques ( *a* ). Un de ses vaisseaux qu'il avoit détaché pour le Japon , conclut un Traité avec l'Empereur qui permit l'établissement d'un Comptoir qu'il assura de sa protection ( *b* ). Une autre Escadre partit en 1610 , bâtit deux Forts , l'un à Jacatra & l'autre à Bisnagar sur la côte de Coromandel , & par ce moyen la Compagnie se trouva en possession du commerce des épiceries. Les Anglois mécontents de l'exclusion dans laquelle ils étoient compris , poussèrent les Indiens à rompre ces Traités ; les plus mutins forcèrent quelques Comptoirs & massacrèrent les Commis. Les Hollandois s'en vengerent sur leurs habitations , & ces hostilités subsistèrent jusqu'en 1660 que la Compagnie accorda aux Anglois la liberté de trafiquer aux Moluques ( *c* ). Le Roi de Johor s'étoit déclaré pour ces nouveaux-venus , & devoit fournir ses Indiens pour faire le siege de Jacatra. Le Roi de Banjoran , fidèle à ses engagemens , secourut ses anciens Alliés ; mais l'Amiral Coen qui arriva sur ces entrefaites avec dix-sept vaisseaux , emporta la balance. Les assiegeans se sauterent en désordre. Le Roi de Johor demeura prisonnier , & les Hollandois s'étant emparés de ses Etats , fonderent en 1619 Batavia , dont ils firent dans la suite leur Capitale dans les Indes ( *d* ). Cependant les Hollandois ayant

Fondation de  
Batavia.

( *a* ) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 104.

( *b* ) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 169.

( *c* ) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 174.

( *d* ) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 556.

Hollandois fit force de voiles pour joindre l'ennemi qui prit la chasse. Un de ses vaisseaux ayant joint trois Galions, obligea le Viceroy de carguer ses voiles pour les attendre ; mais la flotte Hollandoise ayant gagné le vent, coula bas deux de ces bâtimens, & le troisieme n'échappa qu'à la faveur de la nuit (a). Le Commandant songeant à tirer parti de sa victoire, se présenta devant Lima ; mais il trouva les Espagnols en bataille sur le port, & la côte si bien munie de canons qu'il n'osa descendre, & se contenta de brûler à leur vue une petite ville qu'ils avoient abandonnée. Sa destination étant pour les Moluques, il continua sa route, & le 23 Mars, 1616, il mouilla devant Amboine. Le but de cet armement étant de fermer aux Portugais l'entrée de ces Isles, il envoya dans tous les ports ordre aux vaisseaux Hollandois de joindre son pavillon, & bientôt il se trouva une flotte de dix-sept vaisseaux, avec laquelle il se mit en quête de celle des Portugais. Ceux-ci n'osant l'attendre, il se rendit maître de tous les postes qu'ils occupoient encore, visita les Comptoirs de la Compagnie, & revint en Hollande le 24 Janvier, 1617 (b).

Découverte  
du Détroit de  
le Maire.

L'Octroi que les Etats-Généraux avoient accordé à la Compagnie Orientale, portoit défense de naviger par le Détroit de Magellan. Isaac le Maire & Corneille Schouten, célèbres Pilotes, s'étoient imaginés d'éluder la Loi, en allant aux Moluques par un autre chemin, & cherchant un nouveau Détroit, ils étoient entrés dans la Mer de Chily par celui qu'on connoit aujourd'hui sous le nom de le Maire. Ils mouillèrent à Ternate le 11 Septembre, 1611, après avoir couru de grands dangers. A peine furent-ils dans le port que le Gouverneur des Moluques fit saisir leurs vaisseaux, & le Conseil de Batavia prononça la confiscation (c).

Expédition du  
Comte Mauri-  
ce de Nassau.

Quelque malheureux que fut l'événement de cette découverte, elle fit tant de bruit que L. H. P. chargerent le Comte de Nassau de la vérifier. La Compagnie lui fournit

(a) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 446.

(b) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 566.

(c) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 566.

douze vaisseaux montés d'un bon nombre de troupes, commandées par Guillaume de Brederode, & chargés des munitions nécessaires pour l'attaque & pour la défense ; le Comte cingla avec cette Escadre au nouveau Détroit, & débouqua dans la Mer du Sud, le 2 Février, 1624, brûla quarante bâtimens dans le port de Lima, & , suivant ses Instructions, tira sans s'arrêter aux Moluques, d'où il détacha ses vaisseaux pour leurs destinations (a). Il est vraisemblable que le but de ce voyage étoit d'abréger le chemin des Moluques, & de prendre connoissance des établissemens des Espagnols dans l'Amérique ; on ne voit pas cependant que ces découvertes aient été suivies d'aucunes entreprises.

La Compagnie ne pensoit alors qu'à s'établir solidement dans l'Orient. Elle s'empara l'année suivante de Colombo & de Puente de Gales dans l'Isle de Ceilon. La paix qui fut conclue avec l'Angleterre en 1661, donna moyen au Directeur Général de la Compagnie dans les Indes, d'établir une espece de commerce à la Chine, malgré les oppositions des Mandarins. Celui-ci faisant usage des Mémoires qu'il avoit de l'Isle des Piscadores, envoya deux vaisseaux qui s'en emparerent, & y bâtirent une citadelle. Les Chinois résolurent de chasser des voisins qu'on leur avoit dépeint si dangereux. Ils assemblèrent leurs forces de terre & de mer, & mirent le siege devant la place. Mais leurs efforts étant inutiles, ils entrèrent en négociation, & firent l'échange contre Piscadores de l'Isle de Formose, plus éloignée de Macao ; mais qui n'étoit qu'à dix lieues de Chincéo (b). L'imprudence d'un Gouverneur suffisant & présomptueux pensa renverser cet établissement dès son origine. Pierre Nultz étant envoyé au Japon, avoit revolté l'Empereur par des hauteurs si déplacées qu'après avoir valeté long-tems, il avoit été contraint de s'en retourner, sans être admis à l'audience. Cet homme, devenu Gouverneur de Formose, ne pensa qu'à se venger de l'affront qu'il avoit reçu. Il saisit l'occasion d'une Pyroque du Japon qui vint

XIX.  
Nouvelles  
Conquêtes de  
la Compagnie.

(a) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 660.

(b) Recueil des Voyag. aux Ind. Orient. Tom. VI. pag. 748.]



378 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies* ; dans son port ; & sous prétexte d'assurer sa tranquillité , il obligea le Capitaine de mettre à terre son artillerie & ses agrès. Se voyant alors maître de son départ , il voulut lui rendre les délais qu'il avoit essuyés , en lui refusant pendant longtems la permission de remettre à la voile. Les Japonnois rebutés de ces remises , résolurent d'enlever le Gouverneur & son fils , & de racheter par-là leur équipage. Ce projet fut conduit avec tant de secret qu'ils vinrent à bout de l'exécuter , & Nultz fut obligé de restituer l'artillerie , & de consentir au départ pour se tirer de leurs mains. Ils se plaignirent à leur retour de ce procédé. L'Empereur irrité , fit arrêter neuf vaisseaux de la Compagnie qui se trouvaient dans le port , & mettre le scellé sur leurs Magasins. Les Hollandois demanderent vainement la main-levée pendant cinq ans , & ne l'obtinrent qu'en livrant le Gouverneur pour subir le châtiment qu'il plairoit à l'Empereur d'ordonner (a).

Les Hollandois chassés de l'Isle de Formose.

Une soumission aussi humiliante ne recula que pour quelques années la perte de Formose. Les Tartares ayant conquis la Chine , Coxinga qui commandoit la flotte de l'Empereur détrôné , résolut de se saisir de cette Isle , pour se procurer un asyle voisin de sa Patrie. La Compagnie n'avoit alors que deux vaisseaux dans le port. Le premier entouré d'une multitude innombrable de Pyroques , fut attaqué avec une vingtaine de ces bâtimens qui l'avoient accroché. Le second après s'être battu pendant longtems , fut obligé de prendre le large , pour éviter le même sort , & les Chinois investirent étroitement le Fort. Coyet qui y commandoit , se défendit avec la plus grande valeur ; mais les Directeurs négligeant de lui envoyer du secours , il fut enfin forcé de capituler , & depuis les Hollandois ont été longtems sans pouvoir rentrer à la Chine (b).

Conquête de Macassar.

La Compagnie n'étoit occupée que des Moluques , dont elle vouloit s'assurer le Commerce à l'exclusion des autres Nations. Quoiqu'elle fût maîtresse de Banda , le Roi de

(a) Recueil des Voyag. du Nord. v. *Relat.* pag. 223.

(b) Recueil des Voyag. des Ind. Orient. Tom. VII. pag. 204.

Macassar, Allié des Portugais, lui donnoit de grandes inquiétudes. Le Conseil d'Europe ayant envoyé ses ordres au Directeur Général pour le réduire par les armes ; ce dernier rassembla toutes les forces des Hollandois dans l'Orient, & chargea le Gouverneur Général de cette expédition. Amboine fut le rendez-vous de la flotte qui se trouva de vingt-deux vaisseaux, trois gallions & huit frégates. Van Dam qui la commandoit, embarqua Tuynman à la tête de vingt-quatre Enseignes d'Européens, & de quatre mille Insulaires, & mit à la voile le premier Mai, 1660. Les Généraux prirent le devant avec quelques navires pour tenter les voyes de conciliation avant d'en venir aux hostilités. Ils trouverent seize vaisseaux Portugais à la rade, & quoiqu'inférieurs, ils commencerent l'attaque, sans attendre l'arrivée de la flotte. Les Portugais enhardis par le petit nombre, les saluerent de leurs bordées ; les Hollandois répondirent de tout leur feu, & le combat fut si vif que trois vaisseaux des Portugais sauterent : deux autres furent contraints de s'échouer à la rade ; un autre fut pris & le reste se sauva en pleine mer. Les Indiens effrayés d'une action si vive, envoyèrent une Pyroque avec la Banniere de paix. Van Dam encore dans la chaleur du combat, la reçut avec une salve qui la renvoya plus vite qu'elle n'étoit venue, & la flotte arrivant, on se prépara à la descente. Van Dam ayant caché dans ses chaloupes un bon nombre de fusiliers, leur ordonna de s'approcher de la citadelle qui défendoit l'entrée du port, & fit voile avec toute sa flotte vers la Ville qui étoit dans le fond du bassin. Aussi-tôt qu'il fut à portée, il fit jouer son canon sans épargner le Palais du Roi. Ce Prince ne se voyant en sûreté nulle-part, voulut se mettre à couvert dans le Fort, & dans l'instant qu'on ouvroit la porte pour le recevoir, les fusiliers sautant de leurs chaloupes, s'en emparerent, pendant qu'une partie de leur troupe écartoit les Indiens par des décharges continuelles. Les Insulaires revenus de la premiere frayeur, & voyant le pavillon d'Orange sur le dongeon, retournerent à l'assaut ; mais Van Dam approchant avec deux vaisseaux, dont les canons étoient

chargés à cartouches , en fit une boucherie si cruelle qu'ils ne pensèrent qu'à se sauver vers la Ville. Le Roi le voyant mené si durement , demanda à se rendre aux conditions que le Conseil de Batavia voudroit lui imposer , & ce ne fut pas sans peine qu'il obtint la permission d'envoyer à cette Ville. Van Dam , après avoir réparé le Fort , y fit entrer une bonne garnison , & laissant quatre vaisseaux à la garde du port , il ramena sa flotte victorieuse aux Moluques ( *a* ).

Reduction de  
la Côte de Ma-  
labar.

Il ne restoit plus aux Portugais de ces côtés que Cochin , Cranganor & Cranenor. Le Directeur Général animé par le succès de sa dernière entreprise , résolut de les chasser entièrement de ces mers. Il assembla vingt vaisseaux sous Colombo , dont il donna le commandement à Paul de Goen qui mit à la voile le 19 Novembre , 1661. En approchant de la côte , il mit en avant quatre navires avec ordre de bloquer Cranganor , & prit terre de l'autre côté avec vingt-sept Enseignes d'Européens , qui formerent l'investissement. A cette nouvelle les Portugais rassemblèrent toutes leurs forces pour accourir au secours. Mille Hollandois avertis de leur marche , s'avancerent au devant , les mirent en fuite , & la Ville capitula à leur retour. La facilité de cette conquête détermina le Directeur à tenter Cranenor. La descente se fit sans obstacle ; mais la place étoit fortifiée si régulièrement qu'il fut contraint de l'assiéger dans les règles. Il ouvrit la tranchée le 2 Janvier , 1662 ; la brèche étant praticable , les Hollandois monterent à l'assaut le cinquième jour , & l'emporterent l'épée à la main ( *b* ). La flotte partit ensuite pour Cochin ; les Portugais & les Habitans s'y étant rassemblés , l'attendoient en bataille sur la greve. Les Hollandois ne laisserent pas de prendre terre , & les repousserent dans leurs murailles. L'Amiral suivant sa pointe , tenta l'assaut , dont il fut repoussé avec perte. Ce revers lui fit penser que la place étant forte , les Portugais & les Indiens réunis pour la défendre , son armée affoiblie par ses victoires , & la mousson des pluies commençant , il devoit remettre ce

( *a* ) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. Tom. VII. pag. 285.

( *b* ) Recueil des Voy. aux Ind. Orient. *ubi supra*.



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 381  
 fiege à l'année suivante, & du consentement unanime de son  
 Conseil il retourna à Batavia (a). Il revint sur la fin de l'an-  
 née, & quoique les Portugais eussent fait des coupures &  
 des retranchemens sur le bord de la mer, il fit sa descente  
 après un combat des plus opiniâtres. La tranchée fut ou-  
 verte le premier Janvier, 1663 ; il donna l'assaut le huitième  
 jour. Les Portugais défendirent la brèche avec la dernière  
 valeur ; mais voyant les Hollandois logés sur le bastion de  
 la mer, ils battirent la chamade, & la capitulation fut  
 signée le lendemain. Cette conquête assura la propriété des  
 Moluques à la Compagnie, & la rendit maîtresse de Ma-  
 labar. (b). Les Portugais n'avoient plus que Goa & quel-  
 ques places de peu d'importance de l'autre côté, & la perte  
 du Cap de Bonne Espérance qu'une autre flotte leur avoit en-  
 levé en 1653, acheva de gêner leur navigation au point  
 qu'il leur fut impossible de la relever, nonobstant que la  
 guerre que les Anglois & les Hollandois se faisoient en Eu-  
 rope, parût les favoriser.

Conquête du  
 Cap de Bonne  
 Espérance.

Ruiter & Tromp qui commandoient l'armée navale des  
 Etats, venoient de perdre une grande bataille, & les vain-  
 queurs avoient séparé leurs flottes par Escadres, pour croi-  
 ser de tous côtés sur les vaisseaux qui revenoient des In-  
 des. Pierre Bitter qui ramenoit onze vaisseaux, dont la  
 charge montoit à soixante millions, ayant appris par une  
 barque d'avis, qu'une Escadre ennemie l'attendoit à l'entrée  
 de la Manche, se refugia dans le port de Bergues sur les côtes  
 de Norwege, & dépêcha un *Yagdt* pour demander une es-  
 corte suffisante à L. H. P. Les Anglois ayant sçu sa retraite,  
 résolurent de l'attaquer dans son aiyle, quoiqu'ils fussent en  
 paix avec le Danemarck, dont la Ville dépendoit. Bitter re-  
 clamant le Droit des Gens & la Foi des Traités, somma le  
 Gouverneur de prendre sa flotte sous la protection de son  
 Maître, & le Danois plus sensible à l'honneur de sa Cou-  
 ronne, qu'à la crainte de s'attirer l'inimitié des Anglois, fit  
 sonner l'allarme, & mit ses habitans sous les armes. Les

XX.  
 Combat des  
 vaisseaux des  
 Indes avec les  
 Anglois.

(a) Recueil des Voyag. aux Indes Orient. Tom. VII. pag. 337.

(b) Recueil des Voyag. aux Ind. Orient. Tom. VII. pag. 375.

ennemis entrèrent cependant dans le port , & commencerent à canonner les Hollandois , qui leur répondirent avec autant de vivacité ; mais le canon des derniers faisoit plus d'effet , Le tillac des vaisseaux Anglois étoit couvert de soldats , dont on voyoit des files entieres tomber dans la mer ; au lieu que celui des Hollandois étoit embarrassé de ballots qui servoient d'abri au peu de troupes qu'ils avoient. Le feu des forts & des batteries se mêlant enfin de la partie , força les Assaillans de s'éloigner , après avoir perdu bien du monde. Les deux Escadres demeurèrent à s'observer hors la portée du canon. Les Anglois n'épargnoient ni supplications ni menaces pour engager le Gouverneur de leur abandonner Bitter. Le Danois , au lieu de les écouter , fit dresser de nouvelles batteries qui rendoient son port inaccessible. Sur ces entrefaites Ruiter & Tromp ayant réparé leurs vaisseaux , parurent avec l'armée navale. L'Escadre ennemie trop inférieure pour attendre leur arrivée , ne pensa qu'à se sauver. Celle des Indes sortit du port , & joignit sa flotte ; mais ses malheurs n'étoient pas finis ; elle fut dispersée dans la Mer d'Allemagne par une tempête furieuse. Cependant la plus grande partie arriva séparément dans différens ports de Hollande & de Zeelande , & deux ou trois tombèrent entre les mains des Anglois (a). La valeur d'une Nation exercée depuis longtemps par la guerre civile , étoit devenue formidable sur mer & sur terre. Elle étoit alors à son plus haut période ; il est à craindre que le génie marchand qui la domine aujourd'hui , n'étouffe entièrement le courage , & que ce même ennemi rival de son commerce , qui ne l'attaquoit qu'avec crainte , ne la subjugué un jour sous le masque de l'amitié.

Nouveaux  
Faiblesses  
des Hollandois  
dans les Indes.

Les Amiraux Hollandois , comme nous l'avons dit , conquièrent le Royaume de Macassar en 1662 , prirent en 1675 Saint Thomas que les François avoient arraché du Royaume de Golconde. Ils secoururent en 1680 le Roi de Mataran contre ses freres rebelles , le rétablirent sur le Trône , & le Monarque leur céda Japara & Cheribon, Deux

*Des Navigations, Découvertes, Etablissements, &c.* 383  
ans après ils soutinrent le Prince de Bantam contre son pere,  
& le premier étant parvenu à la Couronne, leur accorda le  
commerce exclusif dans ses Etats (a). Depuis la disgrâce des  
Jésuites ils sont reçus seuls à commercer dans le Japon. La  
Révolution qui servit à leur établissement, demande une di-  
gression que nous rendrons la plus sommaire qu'il sera pos-  
sible.

Les bons Peres, Apôtres & Négocians s'étoient emparés  
de la confiance des Japonois, en leur présentant un Chris-  
tianisme si facile qu'il ne changeoit presque rien dans leurs  
mœurs & leurs usages, & se servirent du crédit que leur  
Ministère leur donnoit, pour s'attirer tout l'avantage du  
Commerce. l'Empereur surpris de la diminution de ses droits,  
en chercha les causes, & pénétrant les manœuvres des Mis-  
sionnaires, il les chassa de sa Cour. Les Hollandois ne s'en-  
dormirent pas dans cette occasion; ils mirent en pratique  
les mêmes moyens qu'ils reprochent avec tant d'aigreur aux  
Portugais. Ces derniers étoient beaucoup plus anciens dans  
le pays; ils avoient découvert le Japon en 1542, & s'étoient  
établis dans l'Isle de Kisma. François Xavier après avoir  
longtems prêché l'Evangile dans ce pays, étoit mort en  
passant à la Chine, où il se proposoit d'étendre ses conquêtes  
spirituelles. Ses Disciples revinrent dans le Japon, où ils  
avoient établi le siege de leur Mission. Les Hollandois qui  
dans la suite obtinrent la permission de bâtir un comptoir  
à Firando, plus attentifs aux progrès de leur commerce  
qu'à la propagation de la Foi, profitèrent de la colere de  
l'Empereur, pour se débarrasser des rivaux qui les contre-  
quarroient. Leur Directeur, homme subtil & peu scrupu-  
leux, supposa une lettre qui contenoit le plan d'une Ré-  
volte, & les desseins d'employer les Nouveaux Convertis  
pour mettre un Portugais sur le Trône. Il communiqua  
mystérieusement cet Ecrit au Gouverneur de Firando dans  
le tems que les fils du Seigneur Ximo vouloient rentrer  
dans un bien que leur pere leur avoit donné en recevant le

Leurs in-  
trigues pour  
s'emparer du  
commerce du  
Japon.

(a) Valentin. Anc. & Nouv. Ind. Tom. I, Liv. III. pag. 298.



baptême. C'étoit une Maison, dont les Jésuites avoient fait un College, & les bons Peres refusoient de déguerpir d'un établissement si profitable à la Religion. Les fils de Ximo puissans à la Cour, & munis de la lettre fatale, porterent leurs plaintes à l'Empereur, & lui découvrirent le prétendu complot. Le Monarque, sans autre examen, signa sur le champ l'ordre d'exterminer tous les Chrétiens qui se trouveroient dans ses Etats, étrangers ou regnicoles. Les Jésuites à cette nouvelle rassemblèrent leurs Profelytes, & formerent une armée de quarante mille hommes. L'Empereur mal-informé du nombre, n'en envoya contr'eux que trente mille, qui furent taillés en pieces, & son Général demeura sur le champ de bataille. Furieux de sa défaite, il rassembla cent cinquante mille hommes, & marcha lui-même contre les rebelles. Les Chrétiens animés par leurs Prédicateurs marcherent au devant, & livrerent deux batailles peu décisives ; mais affoiblis par ces saignées, ils succomberent à la troisième sous le poids de la multitude. Il périt dans ces trois actions plus de soixante mille Chrétiens. Le plus jeune des fils de Ximo qui s'étoit fait baptiser avec son pere, ayant été pris, expira dans les supplices les plus affreux, qu'il supporta sept jours consécutifs, sans qu'on pût l'obliger de renoncer à la Foi. L'Empereur fit publier un Edit qui défendoit aux Chrétiens l'entrée du Japon, & créoit une espece d'Inquisition pour découvrir ceux qui pourroient se cacher. Ce Tribunal forçoit les peres de famille, & les étrangers à renier formellement J. C. Les Hollandois esquiverent la question, en répondant qu'ils étoient Hollandois ; mais ils ne purent éviter de passer sur un Crucifix que les Japonois mettoient sur le pont qu'il falloit passer à la sortie du vaisseau. Ce Tribunal subsista longtems, & fit périr plus de quatre cens mille personnes par les mains des bourreaux. Les Portugais ayant rétabli le Duc de Bragance sur leur Trône, tenterent inutilement de rentrer dans le Japon. Le nouveau Roi nomma Philippe de Mascaranos, son Viceroi dans les Indes. Ce Seigneur après avoir chassé les Espagnols des endroits, où ils s'étoient établis, envoya  
des

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 385  
des Ambassadeurs au Japon ; mais les Hollandois firent entendre à l'Empereur que ces prétendus Portugais n'étoient que des rebelles qui venoient de chasser leur Roi du Trône, & que leur exemple & leurs discours seroient dangereux (a).

Van der Broeck, Directeur Général, conclut en 1655 un Traité avec le Roi de Chicer, qui donna aux Hollandois l'entrée de l'Arabie, & laissa trois enfans à sa Cour pour s'instruire de la langue & des usages du pays. L'année suivante il entreprit le voyage de Mocca, pour demander la confirmation du Pacha qui commande dans ce pays pour le Grand Seigneur (b).

Leur établissement dans l'Arabie.

Nous ne nous arrêterons pas aux Découvertes des Hollandois faites en différens tems aux Terres Australes, où ils n'ont formé aucun établissement. La Géographie, plus intéressée que le Commerce à ces Découvertes, est encore fort imparfaite pour ces Parties du Monde, & le Public attend avec impatience le Recueil qu'on promet depuis long-tems des Routes que les Navigateurs de toutes les Nations ont tenues pour connoître les Terres Australes. Nous nous contenterons d'observer que depuis les *Voyages de Dampier* on a publié à Amsterdam en 1701 celui de trois vaisseaux qui sortirent du Texel le 3 Mai, 1697, pour reconnoître la côte occidentale de la Nouvelle Hollande, dont la côte septentrionale fut visitée depuis par trois bâtimens envoyés de l'Isle de Timor le 1 Mars, 1705. Un autre bâtiment dépêché aussi des Indes, dans la même année, alla vérifier les Découvertes antérieures & en faire de nouvelles sur la côte de la Nouvelle Guinée. C'est vraisemblablement à cette dernière expédition que nous devons la vraie position des Isles de Papous, que tous les Géographes représentent comme une continuation du Continent de la Nouvelle Guinée. La nouvelle Carte de ces Isles, que nous joignons ici comme un morceau précieux en fait de Géographie, a été dressée en 1722, & publiée pour la première fois par M. Struick, dans la *Suite de*

Nouvelles Découvertes aux Terres Australes.

(a) Recueil des Relat. de Tavernier. pag. 34. Lettre de M. de l'Isle, dans la Relat. des voyag. du Nord. Tom. III. pag. 34.

(b) Recueil des Voyag. aux Ind. Orient. Tom. IV. pag. 372.

XXI.  
 Etendue &  
 Souveraineté  
 de la Compagnie des Indes.

La Compagnie est Souveraine de plus de pays dans l'Orient que l'Etat n'en possède en Europe. On peut la regarder comme une République indépendante à cet égard, renfermée & comprise dans une autre République, à laquelle elle n'est soumise qu'en Hollande. Sujette d'un côté, elle jouit de l'autre de tous les avantages & attributs de la Royauté. Elle nomme les Officiers de Guerre, de Justice & de Finance ; elle leve des armées de terre & de mer, régle le nombre des soldats, les Impositions, la vente des marchandises, & la répartition des deniers. Elle a droit d'établir des Colonies, de bâtir des Villes, de construire des Forts, de faire agir les troupes, de les mettre sur pied, de solder & d'entretenir les gens de guerre, & depuis quelques années elle a obtenu le droit de battre monnoye. Elle fit graver deux coins en 1726, l'un pour frapper des pieces de cuivre, & l'autre des Ducatons d'argent. Pour les distinguer des monnoyes ordinaires, on y mit les lettres V. O. C. *Vereenigde Oost-Indische Compagnie* : » Compagnie Unie des » Indes Orientales », & l'on écrivit autour : *In usum Societatis Indiæ Orientalis*. » A l'usage de la Compagnie des Indes » Orientales. » Les Cours de Monnoye s'opposèrent à cette nouveauté : les Etats-Généraux ordonnerent la suppression des coins ; mais l'année suivante les Directeurs obtinrent la main-levée des défenses, à condition : I. que la monnoye ordinaire continueroit d'avoir cours dans les Indes sur le même pied qu'en Europe ; II. que les Directeurs de leur monnoye feroient serment de ne frapper des especes que pour l'usage de la Compagnie ; III. que les anciens Ducatons auroient cours à Batavia sur le pied de treize escalins ; & la Compagnie a depuis fabriqué une grande quantité d'especes (a).

Ses redevances à l'Etat.

Les Etats Généraux se font payer cherement le renou-

(a) Voyez les Arrêtés des Etats du 31 Mai, du 15 Juin, & du 17 Juillet 1726 & du 29 Août, 1727. Conf. Van Loon. *Connoiss. des Monnoyes Modernes*. Tom. I. Chap. IX. pag. 42 & 49.







*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c.* 387  
 vellement des Oôtrois. Ils demanderent un million six cens mille florins en 1647 pour vingt-cinq ans, & la prorogation de 1696 jusqu'en 1740 a été payée trois millions. La Compagnie de son côté obtient toujours quelque extension dans ses privileges. L. H. P. défendirent en 1717 d'envoyer ou de débiter aucunes marchandises à un prix plus bas que le taux de la Compagnie ; ils obtinrent pareillement une défense à tous ceux qui auroient servi dans la Compagnie, de prendre un service étranger, de même qu'aux Sujets de la République de s'intéresser ou débiter les marchandises d'une autre Société (a). Dans les besoins pressans on oblige souvent les Directeurs d'avancer à l'Etat des sommes considérables. Dans le dernier siècle ils fournirent pendant quelques années vingt vaisseaux de guerre par an, & ensuite douze cens mille florins. La Compagnie avança en 1673 deux millions par forme de prêt que les Etats promettoient de rembourser en trois payemens égaux dans les mois d'Avril, de Mai & de Juin. La Hollande en fournit les trois quarts, & la Zeelande un quart. En 1717 on voulut assujettir les Actions à un nouveau droit ; mais les Directeurs appréhendant que cette taxe ne devint un impôt annuel, aimerent mieux se charger d'acquitter vingt-deux tonnes d'or que l'Etat avoit empruntées, bien assurés que la quit-tance éteindroit leur engagement. Au surplus la Compagnie paye pour les droits d'entrée & de sortie trois cens soixante-quatre mille florins par an. Elle fournit encore tous les ans huit piéces de canon de fonte de vingt-quatre livres de bale.

La sage conduite des Directeurs, & la prudence qui dicta les conditions, sous lesquels L. H. P. accorderent le premier Oôroi, déterminèrent son bonheur. Nous ne pouvons nous dispenser de donner ici le précis de l'Edit du 20 Mars, 1602, qui fut l'époque de sa création ; nous parlerons dans la suite des Réglemens que ces Négocians s'imposèrent dans leurs Assemblées particulieres.

Son Etablisse-  
ment & pre-  
mier oôroi.

(a) Recueil des Placards, Tom. V. pag. 1534.



388 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*

» I. La Chambre d'Amsterdam contribuera pour moitié  
» aux frais des armemens ; celle de Zeelande pour un quart ,  
» & les autres tant de la Meuse que de la Westfrise chacune  
» pour un huitième.

» II. Le Conseil Général sera composé de dix-sept Di-  
» recteurs tirés de toutes les Chambres , huit d'Amsterdam ,  
» quatre de Zeelande , deux de la Westfrise , deux de la  
» Meuse , & le dernier sera fourni à tour de rôle par cha-  
» cune des moindres Chambres.

» III. L'Assemblée décidera à la pluralité des voix toutes  
» les affaires de la Compagnie.

» IV. Les Directeurs seront tenus de s'assembler toutes  
» les fois que les affaires l'exigeront. Ils régleront le nombre  
» des vaisseaux de chaque cadre , celui des soldats néces-  
» saires , l'espèce des marchandises , & les Chambres par-  
» ticulières seront tenues de se conformer à leurs Arrêtés.

» V. Les Séances se tiendront à Amsterdam pendant six  
» années consécutives , & les deux autres suivantes à Mid-  
» delbourg , & de même de huit ans en huit ans.

» VI. Dans le cas où les avis seroient partagés , si l'affaire  
» est de conséquence , la contestation sera terminée par  
» L. H. P. devant lesquelles elle sera portée.

» VII. La présente Concession subsistera vingt-un an , à  
» compter du 20 Mars, 1602. Les Directeurs rendront leurs  
» comptes tous les six mois en présence des principaux In-  
» téressés qui seront appelés à cet effet. A la fin de chaque  
» compte chacun pourra retirer ses fonds , en se contentant  
» de sept & demi pour cent d'intérêt.

» VIII. Toute personne domiciliée dans les Provinces-  
» Unies ou pays de la domination des Etats , pourra pren-  
» dre intérêt dans la Compagnie ; mais personne ne pourra  
» passer la somme de cinquante mille florins par tête.

» IX. Les souscriptions seront remplies en trois payemens  
» égaux pendant les années 1603 , 1604 & 1605.

» X. Les Chambres s'aideront réciproquement des mar-  
» chandises qu'elles auront dans leurs Magasins.

» XI. La Province ou la Ville qui aura cinquante mille

» florins de capital , pourra demander un état des envois  
» faits aux Indes & un autre du retour.

» XII. Le Particulier dont la mise fera de cinquante  
» mille florins , aura droit de nommer un Agent qui fera  
» reçu dans les Magasins , & pourra se faire représenter les  
» Registres & les Comptes de la Chambre.

» XIII. Il sera établi six Chambres pour la régie des in-  
» térêts des Associés. La premiere siégera à Amsterdam , &  
» sera composée de vingt-cinq Directeurs ; la deuxieme à  
» Middelbourg , & sera de douze ; la troisiéme à Delft , de  
» sept ; la quatriéme à Rotterdam , de sept ; la cinquiéme  
» à Hoorn , de six ; la sixiéme qui résidera à Enkhuizen ,  
» sera de huit.

» XIV. Ces Directeurs auront trois mille cent florins  
» d'appointement.

N<sup>a</sup>. Que les Villes de Frise , d'Oweryssel & de Gueldre  
ont le privilege d'envoyer un Député qui siége dans la  
Chambre d'Amsterdam ; que la Mission des Commis par  
Utrecht , Dordrecht & Goude ne subsiste que trois ans ,  
& que celle de Delft & de Haarlem ne finit qu'après sept  
ans.

» XV. On composera l'Assemblée en nombre égal de  
» Directeurs & de principaux Intéressés , lorsqu'on procé-  
» dera aux élections. Les Villes ou Provinces , dont le  
» capital excédera six mille florins , auront droit d'y entrer.  
» L'Assemblée présentera trois sujets capables , entre lesquels  
» L. H. P. nommeront le plus convenable.

» XVI. Les Directeurs prêteront serment en leur nom &  
» sur leur honneur de se comporter exactement & fidèlement  
» pendant le cours de leur gestion. Personne n'aura droit à  
» l'élection , s'il n'a en fonds dix mille livres de *groots* , à  
» l'exception toutes-fois de Hoorn & d'Enkhuizen , où la  
» moitié suffira.

» XVII. Les Directeurs feront cautions de leurs Caissiers  
» jusqu'à la concurrence des fonds qu'ils auront dans la  
» Compagnie.

» XVIII. Il est défendu à toute personne qui ne fera pas

» de la Compagnie , de naviger à l'Est du Cap de Bonne  
 » Espérance , & par le Détroit de Magellan pendant le cours  
 » des vingt-une années accordées par le présent Octroi , sous  
 » peine de confiscation des navires & des marchandises.

» XIX. La Compagnie fera & demeurera autorisée à signer  
 » au nom des Etats Généraux & du Stadhouder tous les Trai-  
 » tés d'Alliance & de Commerce qu'elle jugera convenables ,  
 » avec les Princes & les Rois des Indes , comme aussi de  
 » bâtir des Villes , construire des Forts , établir des Colo-  
 » nies , nommer des Gouverneurs , lever & entretenir des  
 » troupes , donner brevets aux Officiers de Guerre , de Jus-  
 » tice & de Finance , ériger des Conseils & des Tribunaux ,  
 » à condition que tous ces Officiers prêteront serment de  
 » fidélité à L. H. P. , & à la Compagnie pour ce qui concerne  
 » le Commerce.

» XX. Elle sera autorisée pareillement à punir & même  
 » à déporter ceux qui auront prévariqué dans leurs fonc-  
 » tions ; mais en Europe elle sera obligée de se pourvoir de-  
 » vant les Tribunaux ordinaires.

» XXI. On partagera les prises faites sur l'ennemi suivant  
 » coutume des lieux.

» XIXI. On débitera les épiceries au poids d'Amster-  
 » dam.

» XXIII. Toute marchandise sera sujette aux droits de  
 » vente & de poids ordonnés par L. H. P.

» XXIV. Les biens des Directeurs ne pourront être ar-  
 » rêtés ou saisis pour leurs comptes , ou par aucun débet ou  
 » prétention des Intéressés ou Commis. Ceux qui préten-  
 » dront avoir quelque action à exercer contr'eux , se pour-  
 » voiront devant les Juges ordinaires.

» XXV. Les Prévôts nommés par la Compagnie pour-  
 » ront arrêter & saisir la personne de ceux qui se seront en-  
 » gagés au service de la Compagnie , dans quelque lieu qu'ils  
 » les trouvent , après toutes-fois en avoir averti l'Escoutet  
 » ou le Bourgmestre de la Ville.

» XXVI. La Compagnie pour reconnaissance de l'Oc-  
 » troi à elle accordé par L. H. P. leur payera vingt-cinq



» mille florins , & L. H. P. laisseront cette somme en ban-  
» que à la Caisse générale.

» XXVII. Les Commandans ou Chefs des Escadres se-  
» ront obligés au retour de leur voyage d'en rendre compte  
» aux Etats Généraux , & de laisser sur le bureau un double  
» de leur Journal.

» XXVIII. Quiconque entreprendra de s'opposer à l'exé-  
» cution de quelqu'uns des préiens Articles , sera puni comme  
» perturbateur de l'Ordre public , & soumis aux peines bur-  
» sales ou corporelles selon l'exigence du cas.

» XXIX. Les souscriptions seront ouvertes sous les sus-  
» dites conditions aussitôt que l'Octroi aura été expédié ,  
» scellé & publié selon les formes ordinaires « (a).

Pour jeter encore plus de jour sur un établissement d'une  
pareille importance , on nous permettra d'entrer dans le dé-  
tail sur l'exécution de quelques-uns de ces Articles , & sur  
la Régence de la Compagnie , tant en Europe que dans les  
Indes.

La direction des affaires roule en Europe sur soixante-sept  
Directeurs qui sont partagés en six Chambres , & siegent en  
différentes Villes. On nomma d'abord soixante-douze Inté-  
ressés pour gouverner les intérêts communs ; mais il fut stipulé  
qu'on ne rempliroit pas les places qui viendroient à vaquer  
par mort ou autrement jusqu'à leur réduction à soixante-cinq ,  
qui sont avec les deux Députés de la Noblesse de la Sud-  
hollande & de la Westfrise , le nombre de soixante-sept. Il  
est aussi permis à ceux dont les fonds sont considérables ,  
d'envoyer quatre personnes d'entr'eux à la Chambre d'Am-  
sterdam , deux à celle de Zeelande , & trois à celles de  
Delft , de Rotterdam , de Hoorn & d'Enkhuizen. Ces Com-  
missaires sont tenus de prêter serment à la Compagnie , &  
leurs Honoraires sont fixés à deux cens florins par an. C'est  
dans leur Assemblée qu'on choisit les Directeurs. Il suffit  
dans les moindres Chambres d'avoir trois mille florins de  
capital pour être éligible ; mais il faut le double dans celles

Ses Direc-  
teurs.

(a) Recueil des Placards. Tom. V. col. 1534.

d'Amsterdam & de Middelbourg. Lorsqu'un Directeur vient à mourir, ou qu'il demande la retraite, le Conseil des soixante-sept avertit les Chambres par affiche ou par billet d'envoyer les principaux Intéressés, dont on choisit autant de Députés qu'il subsiste de Directeurs. Cette Assemblée en nomme trois qu'elle présente au Bourgmestre de la Ville où la Chambre du défunt fait sa résidence, & celui-ci choisit dans ce nombre celui qui doit remplir la place vacante. Il faut qu'il passe vingt-cinq ans, & qu'il n'ait point de parent plus proche qu'au quatrième degré dans la Chambre dont il est question. On a cependant passé sur ce point dans plus d'une occasion (a). Les Directeurs ne peuvent rien vendre à la Compagnie, sans y être autorisés par une permission des Etats Provinciaux, ou par le consentement des Magistrats de la Ville. Ils sont garands de leurs Caissiers ; mais celui d'Amsterdam est tenu de déposer cinquante mille florins, dont la Compagnie lui paye l'intérêt. Les Chambres répondent de celui qu'elles ont chargé de la recette, & les Créanciers n'ont action que sur la caisse : la personne & les biens des Directeurs n'étant point affectés aux dettes de la Compagnie. On a disputé longtems sur la compétence du Tribunal, devant lequel on pouvoit procéder en pareil cas ; la Jurisprudence s'est enfin décidée pour la Cour de Hollande (b).

Chambre  
d'Amsterdam.

La *Chambre d'Amsterdam* est la première & la plus riche ; elle possédoit en 1672 les trois quarts des Actions. Elle est régie par vingt-cinq Directeurs, dont dix-huit sont à la nomination de la Ville. Dordrecht, Haarlem, Leide & Goude en envoient chacune un, & les trois autres sont députés par les Provinces de Gueldre, d'Utrecht & de Frise. Les premiers ont trois mille cent florins d'appointemens ; ceux de Haarlem & de Leide en ont autant ; les autres n'en ont que douze cens. Ils partagent entr'eux les différentes fonctions de leur Ministère. Les uns ont l'inspection des ma-

(a) Conf. les Résolut. de Holl. du 26 Sept. 1702, du 2 Août, 1585. dans Van Zurk Cod. Batav. Tit. COMPAGN. DES IND. ORIENT. §. X. n. 1. pag. 805.

(b) Van Zurk Cod. Batav. §. XVI. n. 2. pag. 806.

gasins ;

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 393  
 gasins ; ils font chargés des achats pour les Indes ; ils font la répartition des marchandises qu'on apporte , & veillent à la confervation de celles qui ne font pas vendues ; les autres ont foin des Regiftres , des Comptes , des Mémoires & des Journaux ; ceux-ci s'occupent des affaires fecretes ; ceux-là dirigent la recette & la dépense. Le Comité qui veille fur les équipages , est le plus affairé ; il est composé de fept Commissaires occupés du chargement & du débarquement des vaisfeaux qui partent & qui reviennent , des engagemens des Soldats , Matelots , Ouvriers & de l'achat des munitions de guerre & de bouche & des matériaux néceffaires à la conftruction des navires tant en Europe que dans les Indes. Cette Chambre a deux Avocats à gage , outre un nombre infini de Commis , de Teneurs de Livres , de Gardes-magasins , Infpecteurs & autres Employés.

La *Chambre de Zeelande* poffède environ le cinquième du Capital. Elle est composée de douze Directeurs nommés pour la Province & d'un Député de Groningue ; leurs gages font de deux mille fix cens florins. Elle a sous fes ordres quatre Maîtres des Comptes & plusieurs Teneurs de Livres , &c.

De Zeelande.

La *Chambre de Delft* a à peu près un quatorzième dans le total. Elle a fept Directeurs aux gages de douze cens florins. Le Magiftrat de la Ville en nomme fix , & l'Overyffel fournit le feptième.

De Delft.

La *Chambre de Rotterdam* n'a gueres qu'un trente cinquième du total. Elle est formée de fept Directeurs , dont fix font nommés par la Ville avec des appointemens de douze cens florins. Dordrecht députe le feptième.

De Rotterdam.

La *Chambre de Hoorn* a un vingt-cinquième du fonds. Elle est composée de fix Directeurs nommés par la Ville , qui ont douze cens florins par an.

De Hoorn.

La *Chambre d'Enkhuizen* poffède environ un douzième du total. Elle a huit Directeurs , dont fept font nommés par la Ville & un par celle d'Alkmaar. Ils ont douze cens florins d'appointemens.

D'Enkhuizen.

Chaque Chambre régit fes intérêts & fes affaires particulières.  
*Tome I.*

D d d



394 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
culieres , nomme les Commis & les Bas-Officiers jusqu'aux  
Sergens qu'elle envoie dans les Indes. Elles se chargent des  
armemens , conformément à la Résolution du Conseil des  
Dix-sept , dont nous allons parler ; elles payent les mois  
des Commis , des Matelots & des Soldats qu'elles fournissent ,  
& dont elles tirent meilleur marché que les Etats Généraux ,  
au moyen de la pacotille : tolérance qui leur attire plus de  
matelots qu'ils n'en peuvent employer.

Conseil des  
Dix-sept. 3 Le Tribunal suprême de la Compagnie est le *Conseil des*  
*Dix-sept* Députés de toutes les Chambres. Il s'assemble trois  
fois l'année d'obligation , & toutes les fois que la Compagnie  
le juge nécessaire. La première Séance est fixée à la fin de  
Février , ou au commencement de Mars. On y règle la dis-  
tribution des épiceries , dont on fixe le prix. La deuxième  
se tient en Août ; on y examine les Lettres , Mémoires &  
autres Ecrits qui viennent des Indes , & l'on y dispose l'é-  
quipement & la cargaison des vaisseaux qui doivent partir  
en Automne. La troisième , qui siege en Octobre ou No-  
vembre , ordonne la vente des marchandises , & règle le  
départ & la charge des vaisseaux qui se mettent en mer aux  
Fêtes de Noël & de Pâques. On expédie dans ces Assem-  
blées toutes les affaires importantes ; on y relève les états  
de chaque Comptoir ; on y nomme le Gouverneur , & le  
Directeur Général , les Conseillers & autres Officiers des  
Indes. La Chambre d'Amsterdam nomme à ce Tribunal  
huit de ses Directeurs ; celle de Zeelande quatre , les moi-  
ndres en envoient chacun un , & le dix-septième est nommé  
à tour de rôle par les Chambres de Delft , de Rotterdam , de  
Hoorn & Enkhuizen , si la Séance tient à Amsterdam lors  
de l'élection ; & par les Villes de Zeelande , si la vacance  
arrive pendant qu'elle siege à Middelbourg.

Assemblée  
des Dix. Il nous reste à parler d'une autre *Assemblée* qui se tient  
tous les ans dans les mois d'Avril , de Mai & de Juin ; elle  
est composée de *Dix Directeurs* , dont quatre sont envoyés  
par la Chambre d'Amsterdam , deux par celle de Zeelande ,  
& le restant par les quatre autres. On la nomme les *Bé-  
sognes de la Haye* , parce qu'elle siege en cet endroit. C'est

à ce Comité que le Conseil des Dix-sept renvoye l'examen des Mémoires qui viennent des Indes, & la charge de dresser les projets & les réponses, dont ces Commissaires rendent compte aux Directeurs qui donnent leur approbation à ce qu'ils jugent à propos de faire exécuter. Ces Directeurs ont le titre de *Nobles Seigneurs*; on les qualifie dans les Requêtes qu'on leur présente, & dans les Lettres qu'on leur écrit de, *Nobles & Honorables Seigneurs*.

Il part tous les ans trois flottes pour les Indes, en Mars ou Avril, en Septembre ou Octobre, & en Décembre ou Janvier. Le nombre de ces vaisseaux monte ordinairement à trente-huit ou quarante, dont chacun revient à quatre cens mille florins environ, y compris les marchandises & l'argent comptant. Les premiers équipemens ne coûtoient que soixante-dix tonnes d'or; ils montent au double aujourd'hui. Il passe tous les ans huit mille Européens dans les Indes, dont il n'en revient qu'un petit nombre. Le retour des vaisseaux n'est pas aussi bien réglé que leur départ. Le premier envoi de Batavia & de Ceilon met à la voile au commencement d'Octobre; le second qui attend le retour des vaisseaux du Japon, & ne part que six semaines après, & les Arriere-vaisseaux ne sont gueres expédiés qu'en Janvier. On fait partir en Mars un vaisseau seul pour le dernier qui n'est chargé que des Livres de solde, des Registres & des Mémoires. La Compagnie partage ainsi le retour en différentes saisons, pour ne pas exposer les richesses dont ils sont chargés, aux tempêtes de l'Automne, qui ne sont que trop fréquentes sur les côtes de l'Europe. Le rendez-vous général est au Cap de Bonne Espérance, où les équipages se reposent au moins trois semaines. Les vents qui regnent dans ses parages, sont quelquefois si violens, qu'ils font périr des vaisseaux à la rade. En 1737 la Compagnie en perdit huit: ce qui la fit délibérer s'il ne seroit pas plus à propos de relâcher à l'avenir dans la Baye de Saldanha, où les vaisseaux seroient mieux à l'abri des tempêtes fréquentes dans ces mers en Juin & Juillet. La grande flotte est ordinairement de quatorze ou quinze vaisseaux; elle arrive dans

XXII.

Départ & retour des vaisseaux.

396 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies* ;  
deux mois au Cap de Bonne Espérance , & en Juin  
elle est de retour en Hollande. La nécessité de faire le tour  
de Iutland , pour éviter de traverser la Manche en tems de  
guerre , allonge la route , & pour-lors on augmente les  
gages des matelots. Les Directeurs sont obligés de faire im-  
primer & afficher tous les ans la Liste des marchandises qui  
sont arrivées , & le Commandant de la flotte doit pré-  
senter deux Journaux de sa Navigation , l'un aux États  
Généraux , & l'autre à la Compagnie : il doit y rendre  
compte de l'état actuel du Commerce & des Comptoirs à  
L. H. P. , & la Compagnie lui fait présent d'une Chaîne  
d'or où pend une Médaille du même métal.

Ventes de la  
Compagnie.

La Compagnie annonce les ventes qui se font dans l'Au-  
tomne & dans le Printems. La Chambre d'Amsterdam se  
charge de la moitié des marchandises ; celle de Zeelande d'un  
quart , & les quatre autres chacune d'un seizième. La vente  
des cloux de gérofle & des noix muscades continue pendant  
toute l'année , une Chambre ouvrant son débit , aussitôt que  
celle qui la précède , a fermé. Le prix de ces épiceries est  
fixé à trois florins, quinze sols. Amsterdam prend cent quar-  
teaux ; la Zeelande cinquante ; Delft & Rotterdam ensemble  
vingt-cinq , & Hoorn & Enkhuizen autant.

Immensité du  
Bénéfice.

On a peine à croire les gains immenses que ce Commerce  
a produit depuis l'érection de la Compagnie ; nous tâche-  
rons d'en donner une idée. On sçait que depuis 1597 jus-  
qu'en 1722 il est revenu en Hollande quatorze cens quatre-  
vingt-un vaisseaux , dont la cargaison a coûté trois cens cin-  
quante-deux millions (a). En 1632 il rentra sept vaisseaux ,  
dont la cargaison étoit estimée à vingt-une tonnes d'or (b) ,  
& qui , selon le rapport de *Hooft* , a rendu environ qua-  
tre-vingt dix-huit tonnes d'or (c). Or , en suivant à peu  
près ce calcul , qui se trouve assez conforme avec les déclara-  
tions des Directeurs , & qui est confirmé par d'autres rap-  
ports semblables (d) , nous supposons que la cargaison

(a) Voyez *Valentin. Anc. & Nouv. Indes. Tom. I. pag. 213.*

(b) *Valentin. ubi supra. Liv. III. chap. IV. pag. 222.*

(c) *Hooft, Lettre 348. pag. 277.*

(d) *Aitzema, Liv. XLIV. pag. 364. Lamberti Mém. Tom. XI. pag. 347.*



de dix-huit cens vaisseaux de la Compagnie arrivés depuis son établissement , ait coûté d'achat trois mille six cens tonnes d'or , & que vingt en produisent quatre-vingt-dix , on trouvera que tous les achats que la Compagnie a faits dans le tems nommé , auront rendu en Hollande seize mille deux cens tonnes d'or , ou seize cens vingt millions de florins. On convint déjà en 1672 dans l'Assemblée de Hollande , que la Compagnie avoit dix à onze millions de revenus. Il faut remarquer cependant que dans le cours des années précédentes , la Compagnie a perdu deux cens vingt ou deux cens trente vaisseaux. Elle représenta en 1664 à L. H. P. que les frais d'équipement , &c. s'étoient montés dans cette année à soixante-seize tonnes d'or (a). En supposant que la dépense ait été d'environ quatre-vingt tonnes d'or par an , elle aura été dans cent trente-six ans de dix mille neuf cens tonnes. Ceci étant comparé avec ce que nous venons de dire , on ne doit pas s'étonner que les répartitions montent à vingt pour cent de l'ancien Capital , & que la Compagnie puisse fournir les sommes que les Etats Généraux exigent au renouvellement des Octrois , & les avances qu'elle fait dans les besoins de l'Etat. Les Directeurs rendent compte tous les quatre ans aux Etats Généraux. L. H. P. nommoient autrefois des Commissaires pour aller recevoir les comptes dans chaque Chambre. La Compagnie offrit en 1728 de députer à la Haye , pour éviter les frais du transport des Commissaires , qui montoient très haut ; & c'est ce qui se pratique aujourd'hui.

Le Gouverneur Général des Indes jouit des honneurs & des prérogatives de la royauté ; Batavia , Capitale de l'Isle de Java , est sa résidence. Cette Ville est fortifiée régulièrement & bâtie sur le plan des places de l'Europe. Ses rues sont larges & tirées au cordeau ; la plupart ont un canal au milieu & des rangées d'arbres à chaque côté. Elle est défendue par une Citadelle très-régulière : Le Conseil des Dix-

XXIII.  
Gouverneur  
Général des  
Indes.

(a) Tiré des Mémoires Mss.

398 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
lept nomme le Gouverneur Général, & reçoit son serment pour ce qui concerne la Compagnie ; il en prête un autre aux Etats Généraux pour la fidélité au Souverain. Cet Officier ne peut se mêler d'aucun commerce directement ni indirectement, & ne peut recevoir de présent de qui que ce soit. Ces défenses sont nécessaires pour l'empêcher d'abuser de son autorité qui n'a point de bornes. Il est Général des Armées, de terre & de mer, & Président du Conseil des Indes, où sa voix est prépondérante ; on ne peut le citer devant aucun Tribunal que dans le cas de trahison. La Compagnie peut le révoquer, & la crainte d'être dépossédé le maintient dans le devoir. De son côté il peut demander la démission ; mais il est obligé de continuer ses fonctions jusqu'à ce qu'il ait reçu son congé. Cette charge, la plus grande & la plus brillante des Indes, est en même tems la plus pénible. Le Gouverneur est sans cesse occupé à lire des Mémoires, ou à répondre à des Lettres ; il est obligé de donner audience tous les matins à grand nombre de personnes ; le premier Marchand a son heure de travail avec lui ; le Commandant des troupes lui succède ; l'Inspecteur lui rend compte des bâtimens & des marchandises qui sont arrivés la veille ; il expédie pendant son dîner, qui n'est pas long, les affaires de moindre conséquence, & se remet au travail après le repas. Ces fatigues sont récompensées par de grands honneurs. Il reçoit les Ambassadeurs des Rois sur une espece de Thrône. Son Maître des Cérémonies les conduit à l'audience ; cet Officier reçoit leurs Lettres de créance qu'il fait porter devant lui par un Hallebardier dans un bassin d'argent couvert de damas jaune. La garnison se met en haye & sous les armes depuis la porte du Château jusqu'au Gouvernement ; la marche se fait au milieu du bruit du canon & de la mousqueterie. Le Gouverneur reçoit l'Ambassadeur, étant assis & couvert, & le conduit dans une sale, où l'on a dressé une table magnifiquement servie. Il le place entre lui & le Commandant des troupes ; les autres Officiers demeurent debout, le Secrétaire est derrière

le fauteuil du Gouverneur , & les Hallebardiers de la Garde l'entourent. La Compagnie n'observe ce cérémonial que pour en imposer aux Indiens , & c'est dans ces mêmes vues que le Gouverneur ne se montre jamais au dehors qu'avec le faste de la royauté. Lorsqu'il sort de la Ville , il est précédé par seize Gardes à cheval avec un trompette , deux Hallebardiers aussi à cheval sont aux portières de son carrosse avec son Ecuyer ; il a deux carosses de suite , après lesquels le Capitaine des Hallebardiers vient à la tête de sa troupe avec les timbales & trompettes , & la marche est fermée par une Compagnie de vingt-huit Maîtres. S'il va par la Ville , la même escorte l'accompagne à pied , à la réserve de son Ecuyer & des Hallebardiers qui sont toujours à cheval , à l'exception des mariages & des enterremens , où ces derniers sont aussi à pied. La Garde monte la parade tous les Dimanches à l'issue du sermon sur la place du Gouvernement. Un Européen à pied mène par la bride un cheval avec un magnifique harnois. Il est suivi de deux Compagnies de cavaliers , précédées d'un trompette & d'un bataillon d'infanterie avec six hautbois. On qualifie le Gouverneur de *Très-Noble Seigneur*. Ses appointemens sont de quatorze cens florins par mois , & quatre cens qu'on y joint pour défrayer sa table ; sa suite est pareillement payée par la Compagnie. Il n'a point d'autres prétentions & toutes les voyes d'acquérir lui sont fermées. Quelques-uns cependant ont eu le talent de se procurer des fortunes immenses en peu de tems par des voyes illicites & détournées ; mais elles sont environnées de grands dangers , & rien n'est plus important pour eux que d'empêcher qu'on ne les découvre.

Directeur Général.

La seconde place est celle de *Directeur Général*. Cet Officier est chargé des achats & des ventes de toutes les marchandises qui viennent de l'Europe & qu'on rapporte de l'Asie. Il décide l'espece , la quantité & le prix ; il répond de tous les magasins , dont il garde les clefs. Les Marchands , les Agens de change & les Courtiers sont sous sa discipline & lui rendent compte de leur conduite. Il a le titre de *Pre-*



400 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 mier Conseiller, & siege à côté du Gouverneur, lorsqu'on  
 fait lecture des lettres qui viennent de Hollande. Il a l'ins-  
 pection sur les registres, les journaux & les comptes des  
 Caissiers, sur les Gardes-magasins & sur tous ceux qui tou-  
 chent l'argent ou les effets de la Compagnie. On peut juger  
 par l'immensité du commerce de l'importance & du travail  
 de cet Office. La Compagnie a plus de cent cinquante na-  
 vires dans les Indes depuis vingt jusqu'à soixante canons, &  
 quarante à cinquante frégates. Elle entretient un grand nom-  
 bre d'Ouvriers de toute espece ; tous ces gens sont sous la dé-  
 pendance du Directeur Général. Il n'y a pas de jour qu'il n'entre  
 quelque navire, & le détail passe sous les yeux : aussi la Com-  
 pagnie ne met en place qu'un homme dont elle est sûre, &  
 quelque confiance qu'elle ait dans sa conduite & dans sa  
 probité, elle envoie de tems en tems un Directeur revêtu  
 d'une autorité indépendante & supérieure à toute autre,  
 qu'elle charge d'examiner ce qui se passe dans les Comptoirs.  
 Souvent ces Commissaires découvrent des abus & des fri-  
 ponneries auxquelles ils remédient ; mais lorsqu'ils sont trop  
 clairsvoyans, ils sont sujets à mourir subitement, & peu de  
 ces derniers ont revu la Hollande.

Conseil des  
 Indes.  
 Sa Souverai-  
 neté.

Quoique le *Conseil des Indes*, qui siege aussi à Batavia  
 de même que les autres Tribunaux, soit entièrement subor-  
 donné à celui de l'Europe, dont il dépend immédiatement,  
 il jouit sous ses auspices en quelque façon des droits réga-  
 liens. Il fait la guerre & la paix ; il envoie & reçoit des  
 Ambassadeurs ; il fonde des Colonies ; il bâtit des villes &  
 des forteresses ; il arme des flottes ; il leve des armées ; il  
 conclut des liguës & des alliances, & reçoit l'hommage & le  
 tribut de plusieurs Souverains des Indes. Ce Conseil est com-  
 posé de dix-huit personnes ; le Gouverneur-Général en est le  
 Président né, & le Directeur Général tient après lui la pre-  
 miere place. Cette Assemblée, qui siege deux fois par semaine,  
 reçoit les Lettres du Conseil des Dix-Sept, projette les ré-  
 ponses & délibere généralement sur tout ce qui concerne le  
 Gouvernement & la Police de la Compagnie dans les Indes.

Le

Le *Conseil de Justice* est un autre Tribunal composé d'un Président, de huit Conseillers ordinaires, de deux Fiscaux & d'un Secrétaire. Il juge en dernier ressort toutes les affaires civiles & criminelles ; le Gouverneur-Général même en est justiciable. Il s'assemble deux fois par semaine à l'Hôtel-de-Ville ; les Parties y plaident leurs causes sans passer par le ministère des Procureurs & des Avocats. Le Président a la Garde du Sceau, sur lequel on voit la Justice tenant une balance d'une main, un glaive de l'autre, assise sur un Château, autour duquel est écrit, *Sceau du Conseil de Justice du Château de Batavia*. Les deux Fiscaux sont chargés l'un de veiller sur tout ce qui se passe sur mer & sur les rivières, l'autre sur ce qui peut porter atteinte à l'honneur & au maintien du Gouvernement & des Loix. Le tiers des amendes leur appartient, quand elles sont au-dessous de cent florins, & le sixième, lorsqu'elles sont plus fortes. Le Secrétaire est chargé des minutes & des procès-verbaux, dont il répond. Ce Tribunal a son Prevôt & son Huissier, qui porte sur la poitrine une plaque d'argent marquée aux armes de son Tribunal. Le Prevôt a la garde des prisonniers, qui lui payent un demi-réal par jour.

Conseil de  
Justice.

Au reste le Gouvernement Civil, tant à Batavia que dans les autres Possessions de la Compagnie dans les Indes, est établi à peu près sur le même pied qu'en Hollande. Un Conseil de neuf Echevins, assistés du Baillif de la Ville & du Drossard des environs, juge les différends qui surviennent entre les habitans Hollandois appelés *Libres*, & entre ceux-ci & les Officiers de la Compagnie qui autrement ne sont justiciables que du Conseil de Justice, auquel toutes les affaires sont rapportées en dernier ressort. Les Orphelins ont une Chambre particulièrement chargée de défendre leurs intérêts & de veiller sur leur éducation. Elle est présidée par un Officier du Conseil des Indes, & composée d'un Vice-Président, de cinq Maîtres des Orphelins & d'un Secrétaire. Ce Tribunal donne encore son attention pour empêcher les peres & les meres d'abandonner leurs enfans, dont il garde les biens & les héritages. Il y a encore une autre Jurisdiction

Autres Trib  
bunaux.

402 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies ;*  
 pour constater les mariages. Elle est composée d'un Président, d'un Vice-Président, de trois Commissaires & d'un Secrétaire. Ceux qui veulent contracter, sont obligés de comparoître devant ces Magistrats & de faire enregistrer les conditions qu'ils ont stipulées. Ce Tribunal maintient l'exécution des Réglemens, par lesquels il est défendu aux Hollandois d'épouser un Idolâtre, & aux hommes de prendre pour femme une Indienne, si elle n'entend pas le Hollandois. Il juge encore les affaires de peu de conséquence, de quelque nature qu'elles soient. Il y a outre tous ces Tribunaux un College de Jurisconsultes établi pour veiller sur les successions, dont les héritiers sont absens & sur celles des étrangers. Il est composé d'un Président, d'un Vice-Président & de trois Maîtres des Inventaires, qui pour l'ordinaire sont Chinois, & d'un Secrétaire. Les *Heemrades* sont encore des Officiers établis pour avoir soin des chemins, des digues & des canaux. Ce siege a son Président, son Vice-Président, sept Conseillers, & son Secrétaire. Ils sont tenus d'envoyer tous les ans quelqu'un d'eux qui fait la tournée de l'Isle, & rend compte de ses observations à son retour.

Forces Militaires.

Les troupes de terre sont commandées pendant la paix par un Sergent Major, & l'on élit un Major-Général en tems de guerre. Cet Officier commande l'armée en l'absence du Gouverneur, & tient le second grade dans le militaire. On ne sçauroit rendre un compte bien exact du nombre des soldats que la Compagnie a sur pied dans ces pays. Il passoit vingt-cinq mille hommes en 1664 (a). Indépendamment des troupes réglées la Milice de Batavia forme deux Compagnies bourgeoises qui sont distinguées par les noms d'Est & d'Ouest, & la troisième est de Cavalerie. Ces troupes ont leur Colonel & leurs Officiers, formant ensemble le Conseil de guerre qui juge les différends qui peuvent survenir dans ce Corps. Quant aux forces maritimes, la Compagnie, comme nous l'avons dit, entretient environ cent cinquante vaisseaux

(a) Aitzema Liv. XLIV. pag. 378.



*Des Navigations, Découvertes, Etablissements, &c.* 403  
de vingt à soixante pieces de canons, sans compter quarante ou cinquante moindres bâtimens. On remarque comme quelque chose de singulier que les Ouvriers de ses Chantiers n'employent que 5 à 6 mois pour construire un vaisseau de Ligne.

Le Gouvernement Ecclésiastique est obligé d'appeler à ses Assemblées un Commissaire politique qu'on tire du Conseil des Indes. Cet Officier n'a pas de voix dans le Synode ; mais il est en droit d'imposer silence & d'arrêter les délibérations, lorsque la Police & l'autorité civile y font intéressees. Le Synode est composé de douze Prédicans, huit Anciens & douze Diacres. Cinq de ces Ministres doivent prêcher en Hollandois ; quatre en Portugais, & les trois autres en Maleyen. La Compagnie entretient des Prédicans dans tous les lieux où elle est établie. Amboine en a six ; Banda trois ; il y en a autant à Ternate ; un à Macassar ; un à Malacca ; un à Cochin ; un à Coromandel ; cinq à Colombo & aux environs ; trois à Puente de Gale ; trois à Jafnapatnam ; un à Negombo, & quatre au Cap de Bonne-Espérance. Ceux d'Amboine, de Banda & de Ternate jouissent de plus de deux mille florins par an, outre lesquels on leur fournit deux tonneaux de ris. Les Ministres établis à l'Est n'ont que cent florins par mois pour le premier-avancement, cent dix pour le second, & cent vingt au troisième ; après quoi on les défraye en vins, loyers, chauffage & lumière (a). Ils ont encore deux Maîtres d'Eglise, dont l'un a son inspection sur les Prêches Hollandois, l'autre sur les Eglises Portugaises.

Toutes les dépenses particulières que la Compagnie fait dans les Indes, montoient en 1663 à un million, neuf cens mille florins, y compris les gages des Officiers, les équipages des vaisseaux, &c. (b).

Outre le Gouverneur Général des Indes qui réside à Batavia, la Compagnie entretient huit Gouverneurs particuliers, trois Directeurs, quatre Commandans, & quelques Résidens. On appelle Gouvernement les pays que la Com-

Clergé.

Dépenses annuelles de la Compagnie.

XXIV.  
Division de ses Etablissements.

(a) Voyez Valentin. Anc. & Nouv. Indes. Tom. I. pag. 428.

(b) Aitzema Liv. XLIV. pag. 378.

404 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces Unies*,  
pagnie possède souverainement ; les Directions, les Com-  
mandemens & les Résidences sont pour les lieux où les  
Hollandois ont établi des Comptoirs. Les Gouvernemens  
sont Ceilon, Amboine, Banda, Ternate, Macassar, Ma-  
lacca, Coromandel & le Cap de Bonne-Espérance.

Gouverne-  
ment de Cei-  
lon.

*Ceilon* ou *Ceylan* est une grande Isle au Sud-Est de la côte  
de Coromandel. Les Anciens la connoissoient sous le nom  
de Taprobane ; quelques Auteurs la prennent pour l'Ophir  
ou Tharsis, d'où Salomon tiroit ses richesses. Ses anciens  
habitans la nommoient Lambea, ou Lameab, qui signifie  
Paradis terrestre, & les Arabes l'appelloient Serendib (a).  
» Lieu de Délices. » Sa circonférence est de deux cens lieues  
& sa longueur de soixante. La Compagnie s'est rendue maî-  
tresse des côtes & d'environ douze lieues vers l'intérieur du  
pays par l'abandon qu'elle a forcé le Roi de Candy de lui  
faire : en sorte qu'il ne reste à ce Prince que la partie occi-  
dentale & le milieu des terres. Ne sçachant comment se dé-  
barrasser des Portugais qui s'étoient fortifiés dans Colombo,  
dans Negombo, Matura, Puente de Gale, Jafnapatnam,  
Trinquenamale & Hammenhiel, il prit le parti de céder  
leurs possessions aux Hollandois en 1639, à condition de  
les chasser entièrement de l'Isle ; & cet accord fut ratifié en  
1649 après l'exécution. Le commerce de l'Isle consiste princi-  
palement dans la Cannelle, dont les Cingales apportent tous  
les ans des quantités prodigieuses, & que la Compagnie  
paye sur le pied d'environ cent sols de France le quintal,  
pesant cent vingt-huit livres. Les Hollandois sont maîtres  
des terres qui produisent cet arbre. Elles sont situées depuis  
Negombo jusques à Matura, en tirant du Sud à l'Ouest. On  
y recueille aussi du Cardamome, plusieurs drogues médi-  
cinales, du ris qu'on porte à Coromandel, & beaucoup  
d'étain. Il y a quelques mines d'or & d'argent dans les mon-  
tagnes ; mais le produit suffit à peine au pays : en sorte qu'il  
est défendu sous peine de punition corporelle d'en transpor-  
ter hors de l'Isle. Les Elephans y sont très-beaux ; ils se ven-

(a) Conf. Bochari Phaleg. & Geogr. Sacr.

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 405  
dent depuis cinq cens jusqu'à huit cens florins. Les Hollandois ont fondé un College à Colombo qui fert de Séminaire à leurs Ministres ; ils ont aussi établi des Ecoles , & l'on y comptoit en 1720 trois cens quatre-vingt-neuf mille Chrétiens (a). La garde des Forts qui sont répandus sur la côte, coûtoit en 1663 huit cens quatre-vingt-seize mille florins, & le nombre des soldats montoit à deux mille cinq cens (b).

*Amboine* est située entre le 3 & 4<sup>e</sup> degré de Latitude Méridionale. Elle est comptée parmi les grandes Isles Moluques, quoiqu'elle n'ait que vingt-quatre lieues de tour. La Compagnie en a fait la conquête sur les Portugais : ainsi le droit des armes est son titre ; elle y joint la Concession forcée que le Roi de Ternate fit en 1638. Il y a dans Amboine une ville du même nom, & trois Forts, dont l'un, appelé la Victoire, sert de résidence au Gouverneur. Elle est environnée de plusieurs petites Isles qui appartiennent aussi à la Compagnie & sont du même Gouvernement. Tout ce Canton produit une si grande abondance de clous de gérosfle qu'Amboine seule suffit pour en fournir toute la Terre. Les Hollandois ont multiplié cette épicerie, de même que la noix muscade, en obligeant les Insulaires à planter tous les ans un certain nombre des arbres qui la produisent , & ils se sont engagés à prendre toute la récolte à raison de soixante Rixdaalers le *Bahar*, pesant quatre cens quatre-vingt livres poids d'Amsterdam : en sorte que la livre leur revient à peu près à douze sols argent de France ; & pour maintenir le prix sur lequel ils le débitent en Europe, ils brûlent ou jettent à la mer la partie superflue. Ils ont défendu sous peine de mort d'en vendre aux autres Nations. Cependant quelques-uns de leurs Capitaines tentés par l'appas du gain, ont livré quelquefois une partie de leur charge à des Capitaines étrangers, & pour remplacer le poids avant d'arriver à Batavia, ils jetoient de l'eau sur la partie qui leur restoit : ce qui causoit un double déchet sur l'espèce & la quantité. Ces manœuvres ont redoublé la vigilance des Commis, auxquels il est difficile

D'Amboine.

(a) Janiçon *Etat Prés. des Prov. Unies. Tom. I. pag. 372.*

(b) Aitzema. *Liv. XLIV. pag. 374. & 378.*



406 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 aujourd'hui d'en imposer , quelque secret qu'on mette en  
 usage. La consommation qui se fait de cette épicerie dans la  
 Hollande seule, est évaluée à deux millions de florins par an,  
 d'où l'on peut conclure combien ce commerce doit produire  
 dans les autres pays , surtout dans ceux du Nord , où l'on en  
 consomme des quantités prodigieuses. La Compagnie tient  
 dans le Port de la Victoire un Magasin abondamment  
 pourvu de toutes sortes d'étoffes & d'autres marchandises , sur  
 lesquelles elle gagne plus de moitié. Les étoffes de laine ren-  
 doient en 1697 cent onze pour cent ; le drap noir soixante-  
 dix-neuf ; le cuir de Russie deux cens seize ; le grand papier  
 de Hollande cent soixante ; le petit deux cens vingt-quatre ;  
 le fil de Hollande cent soixante-un ; les chapeaux de Caude-  
 bec cent & demi , &c. En 1706 la bière de Bronsvic rappor-  
 toit cent quatre pour cent ; le froment de Bengale deux cens  
 cinquante-neuf ; l'eau rose cent quatre-vingt-trois ; la bière  
 de Liege quatre-vingt-dix ; la bière de Zerbst cent soixante-  
 dix-neuf , & la bière de Hollande cent un (a). Nous avons  
 cru devoir entrer dans ce détail une fois pour toutes , afin  
 de donner une idée générale du gain qu'apporte le com-  
 merce des Indes. Quoique les proportions ne soient pas les  
 mêmes partout , il n'est question que d'un peu plus ou d'un  
 peu moins , selon les endroits , & l'avantage est presque égal  
 dans tout l'Orient. L'Isle d'Amboine est gouvernée par un  
 Conseil de Régence , & un autre de Justice , dont le Gou-  
 verneur & le premier Marchand sont les Présidens ; le Com-  
 mandant des troupes , les Chefs des petites Isles d'Honi-  
 moa & d'Hitoé , le Fiscal , & le Teneur des Livres y ont  
 leurs séances , & dans le Conseil de Justice on appelle outre  
 les personnes nommées, le Chirurgien Major, le Capitaine de  
 la Bourgeoisie & un des principaux habitans. Ce Conseil de  
 Régence nomme aux petits emplois ; les autres dépendent  
 du Conseil de Batavia. La Ville a son Tribunal pour l'admini-  
 stration de la Justice , & l'on envoie un Membre de la  
 Régence pour la rendre à la campagne , qui forme son Tri-

(a) Voyez Valentin Anc. & Nouv. Ind. Tom II. pag. 336. & 363.

bunal de quinze petits Souverains du pays , adjoints aux Membres du Confeil de Juftice. L'appel fe porte à Batavia pour le civil ; mais ces Tribunaux font fouverains dans le criminel. Les frais du Gouvernement montoient en 1663 à cent quatre-vingt-feize mille florins. Cette même année la récolte des clous manqua au point que l'Ifle n'en rendit que quarante-neuf livres ; mais l'année fuivante en produifit plus de quatre cens quarante mille livres : ce qui dédommagea amplement les Infulaires & les Négocians (a).

L'Ifle de Banda n'a que trois lieues dans fa longueur , & une en largeur. Elle gît à vingt-quatre lieues au Sud-Oueft d'Amboine. Les Ifles de Lontor , de Nera , de Pulloway , de Pullaron , de Rozagein & de Guntapi dépendent de ce Gouvernement, dont le fiegé eft dans le Fort de Naffau , bâti fur la côte de Nera. Toutes ces Ifles produifent des Noix mufcades. La Compagnie avoit conclu en 1609 un Traité de commerce exclusif avec les Orencays ou Seigneurs ; mais les Indiens ne fe piquant pas d'exaétitude dans leur parole , continuerent à débiter fécètement leurs marchandifes : ce qui fit réfoludre à la Compagnie d'employer la force pour affujettir ces Infulaires. Elle arma en 1621 une flotte qui força ces peuples à fe charger de la culture des terres , à la charge de ne vendre leur récolte qu'à fes Commis ; & par ce moyen elle eut la dépouille , laiffant la peine aux malheureux Indiens. Les Hollandois tirent tous les ans quatre-vingt ou cent mille livres de Noix & de Macis , qu'ils ne payent qu'un fol la livre. La récolte fe fait en Avril , en Août & en Décembre. Les hommes cultivent les arbres & recueillent le fruit ; les femmes l'épluchent : ainfi les deux fexes travaillent également pour leurs maîtres , ce qui fait que les autres Indiens les traitent d'efclaves. La garde de ces Ifles coûtoit en 1663 cent quatre-vingt-quatre mille florins (b).

De Banda;

Ternate , Tydor , Macir , Macjan & Batsjan font diftinguées par l'épithete de Petites Moluques. Elles font immédiatement fous la Ligne équinoctiale. Ternate étoit ancien-

De Ternate,

(a) Aitzema Liv. XLIV. pag. 365. & 378. Liv. XLV. pag. 1000.

(b) Aitzema Liv. XLIV. pag. 378.

408 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
nement un Royaume, & tout l'Archipel des Moluques, à  
l'exception de l'Isle des Celebes, dépendoit de cette Cou-  
ronne. Les Hollandois en chassèrent les Portugais en 1605,  
& bâtirent plusieurs Châteaux pour la conserver; ils ont de-  
puis engagé le Roi de Ternate & les autres Princes voisins  
à faire arracher les Gérofliers & les Mulcadiers, en payant  
au premier pour indemnité six mille quatre cens Rixdalers  
par an, & aux autres à proportion. Quoique ces Isles ne  
soient plus d'aucun rapport, la Compagnie veille à leur con-  
servation, & les regarde comme autant de Forts qui défen-  
dent les avenues de ses Domaines. Elle dépense sept cens  
cinquante mille florins pour entretenir & payer les garni-  
sons (a). Le Château où réside le Gouverneur, se nomme  
le Fort d'Orange.

De Macassar.

*Macassar*, Ville & Royaume, dans l'Isle de Celebes,  
est située à cent soixante lieues au Nord-Est de Batavia. Le  
Roi avoit signé un Traité de commerce exclusif avec les  
Hollandois; mais ceux-ci ayant découvert qu'il envoyoit de  
petits bâtimens aux Moluques qui chargeoient les épiceries  
pour les Anglois, & qu'il travailloit à leur livrer le Château  
d'Amboine, envoyèrent en 1662 une flotte considérable, le  
chassèrent du trône, & conquièrent ses Etats. Le pays pro-  
duit du ris, du bois de sapan, du cotton, du camphre, du  
gingembre &c. On y trouve quelque peu d'or, de l'yvoire  
& des perles qu'on pêche sur la côte. Les Hollandois y por-  
tent des draps écarlate, des étoffes avec de l'or & de l'ar-  
gent, des toiles de Cambaye, du cuivre & de l'étain. Le  
Gouverneur demeure dans un bon Château qui commande la  
Ville, où il tient une forte garnison.

De Malacca.

*Malacca*, Capitale du Royaume du même nom, est assise  
sur la côte méridionale de la Presqu'Isle du Gange. Les Hol-  
landois prirent cette Ville sur les Portugais en 1641.  
Le port est un des meilleurs qu'on trouve dans les Indes;  
l'entrée en est facile dans toutes les saisons. On débite aux

(a) Conf. *Westerveen Dissert. II. de Jure Fœder. Belg. ad Navigat. Ind. Orient. cap. III. §. 3.*



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 409  
habitans des toiles de Bengale & de Suratte, qu'ils échan-  
gent contre de l'or & de l'étain. Ce port est encore plus im-  
portant, parce qu'il sert d'entrepôt pour la Chine & pour le  
Japon. Les vaisseaux s'arrêtent pour y faire l'assortiment des  
marchandises qu'ils destinent aux Comptoirs qu'ils ont dans  
différens endroits, & la situation rend les Hollandois les  
maîtres du Détroit de la Sonde. L'entretien des garnisons  
& de la place coûtoit en 1663 cent quatre-vingt-dix mille  
florins à la Compagnie (a).

Coromandel est sur la même terre, formant une partie de  
la Côte Orientale de la Presqu'Isle en deçà du Gange. Les  
Hollandois possèdent sur cette côte Negapatnam, Nizipat-  
nam, ou Petapoeli, Tegapatnam, Sadraspatnam, Mazuli-  
patnam, Detchiron, Bimilipatnam, Negomantze, Conju-  
melle & Paleacatte. Le commerce est libre, & presque tou-  
tes les Nations de l'Europe y ont des Comptoirs. Les Fran-  
çois possèdent Pondichery; les Anglois Madraspatnam; les  
Danois Tranquebar, & les Portugais Saint Thomas. Les  
Hollandois y portent des épiceries, du bois de sandal, de  
sapan, du cuivre du Japon, de l'or, de l'étain &c., & rem-  
portent des mouffelines, des perles, des toiles peintes &  
blanches, &c. Le Roi de Golconde leur a donné des privi-  
leges singuliers. Il est défendu, par exemple, d'inquiéter  
dans la personne ou dans ses biens un Marchand qui com-  
merce avec la Compagnie, avant qu'il ait réglé ses comptes.  
Il renonce lui-même à détourner pour son propre service  
ceux qui travaillent pour les Hollandois, avant qu'ils aient  
livré leurs marchandises, & les exempte de même que les  
autres Nations de l'Europe du droit de *Chappa-de-lalla*, ou de  
marque sur les toiles, auquel les Nationnaux sont assujet-  
tis, & qui monte à douze pour cent. Il est vrai que la Com-  
pagnie est obligée de faire des présens considérables au Roi  
& aux principaux Officiers pour la manutention de ces pri-  
vileges. Le Gouverneur de ce pays demeure à Paleacatte dans

De Coroi  
mandel.

(a) Aitzema Liv. XLIV. pag. 378.

410 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
le Château de Geldria, dont l'entretien coûtoit en 1663 deux  
cens soixante-deux mille florins (a).

Du Cap de  
Bonne-Espé-  
rance.

Nous finirons l'état des Gouvernemens par celui du *Cap de Bonne Espérance*. Les Portugais ont ainsi nommé la pointe la plus avancée de l'Afrique Méridionale, parce qu'ils y conçurent l'espérance certaine de découvrir une route aux Grandes Indes par l'Océan Atlantique. Vasco de Gama s'en empara en 1498, & les Portugais s'y maintinrent jusqu'en 1653 que les Hollandois les délogerent. Les Nègres de ce Canton ressembloit plutôt à des brutes qu'à des hommes ; mais le port est d'une grande commodité, quoiqu'il soit exposé à de furieuses tempêtes. Les vaisseaux qui reviennent des Indes, y trouvent abondamment de quoi se rafraichir, & les équipages s'y reposent au moins trois semaines. Les Hollandois ont eu soin d'y jeter du bétail de toute espèce qui multiplie beaucoup : ils ont même deux jardins où l'on trouve des légumes & des fruits de toutes les parties du Monde ; le plus petit contient cinquante arpens. Le Promontoire qui termine la Pointe du Cap, est formé par trois montagnes, dont la plus haute a la forme d'une table qui lui donne son nom. Le Château est au pied, & commande la Baye. Les vaisseaux y sont à l'abri de tous les vents, à l'exception de celui de Nord-Ouest, qui souffle quelquefois avec tant de violence qu'il brise les bâtimens contre la côte. Le Bourg est à la portée du fusil du Château. La Colonie qu'on nomme *Stellen-bosch*, est à dix lieues plus avant dans les terres. Les habitans cultivent un grand vignoble qui produit du vin très-estimé dans toute l'Europe, & le terroir abonde en bleds.

XXV.  
Comptoir de  
Bengale.

Les Comptoirs de Bengale, de Suratte & ceux qui sont dans la Perse, ne sont régis que par des Directeurs. *Bengale* étoit autrefois un Royaume particulier qui dépend aujourd'hui du Mogol. Le Comptoir principal des Hollandois est à Ougli, ville située sur la rive Occidentale du Gange,

(a) Aitzema. *Liv. XLIV. pag. 378.*

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 411  
à vingt lieues de la mer, & célèbre par une Mine de diamans qu'on trouve dans le sable de la riviere de Gouel. Vers le mois de Février, tems où les eaux sont les plus basses, on voit plus de dix mille personnes occupées à la recherche depuis Sommelpour jusques aux montagnes, dont ce ruisseau tire sa source : ce qui fait un espace de cinquante lieues (a). Le Directeur fait sa résidence dans cet endroit, & son poste lui vaut cent mille florins par an. La loge est de pierre & munie de canons de fonte. Les marchandises du pays consistent en soye crüe, en fil & toiles de coton, en perles, armosins, tapisseries &c. Il y vient quantité de sucre, des jays, des roseaux & des joncs d'une finesse & d'une beauté singuliere, du salpêtre, de l'indigo, du borax, de l'opium, de la gomme laque, du ris, du froment, du katzsang & du kitcery, petite graine jaune que quelques-uns prennent pour la véritable manne. On y porte en échange de l'or, de l'argent, du cuivre, du spiauter, de l'étain, du plomb, du vis-argent, du vermillon, des bois vernis & façonnés en meubles, des draps de toutes couleurs, des miroirs, du poivre, des clous de gérosie, des muscades, du macis, de la canelle, de l'arac & certaines coquilles qui se pêchent sur la côte de Madure, connues sous le nom de *Siantjues*, dont les femmes font des brasselets. Ce commerce seroit plus avantageux sans le nombre des présens qu'il faut faire aux Princes & à leurs Officiers, pour les engager à maintenir les Traités. La dernière Ambassade que la Compagnie envoya au Mogol, revint à plus de douze cens mille florins (b).

*Suratté* est une des plus belles villes & des plus commerçantes des Indes. Elle est située dans le Royaume de Guzaratte qui dépend aussi de l'Empire du Mogol. Les Portugais la connurent en 1530 ; les Anglois en 1609 & les François en 1663. Toutes ces Nations ont travaillé à l'envi à l'em- De Suratté

(a) M. l'Abbé Guyon Relat. Hist. des Ind. Orient. Tom. II. Part. II. chap. I. §. I. pag. 31. Lullier Voy. des Ind. pag. 47.

(b) Voyez Westervén Dissert. II. de Jur. Societ. Fœd. Belg. ad Navig. Ind. Orient. Cap. III. §. 3.



412 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
bellir par la somptuosité des magasins qu'ils ont bâtis. La plupart des rues sont pavées de porcelaines, & les maisons en sont revêtues & plattes par le haut. Quelques Auteurs ont cru que cette Ville est l'ancienne Sarastra ou Bangala, où les Indiens venoient trafiquer avec les Persans (a). Le commerce est ici plus étendu qu'en aucun lieu des Indes. On en tire, outre les marchandises que nous avons détaillées pour Bengale, des brocards d'or & d'argent, des broderies, des porcelaines, des cabinets & des coffres de vernis, des ouvrages d'orfèvrerie en or & en argent, des diamans taillés & mis en œuvre avec une adresse admirable, & quantité de roupies d'argent que la Compagnie trafique à Bengale. On y porte les mêmes choses dont nous avons fait le dénombrement à l'Article précédent.

De la Perse.

L'Empire de la *Perse* confine au Mogol du côté de l'Est, & à la Turquie par l'Ouest; toutes les Villes maritimes sont commerçantes, & le pays produit tout ce qu'on peut désirer. Les Hollandois ont un bon Comptoir à Gamron, ou Benderabassi, qui est en relation continuelle avec celui qu'ils ont à Isfahan, Capitale du pays. Ils y portent de l'argent monnoyé, des draps, de la laine, des épiceries, du sucre, de l'indigo, des bois de sapan, du vermillon, de l'encens, du musc, du benjoin, du vis-argenr, du cuivre, du plomb, des mouffelines & des toiles de Suratte & de Coromandel &c. Ils rapportent des vins, des tapis, des étoffes de soye &c. La Compagnie est exempte du droit d'entrée & de sortie; mais en récompense elle s'est engagée à prendre chaque année trois cens balles de soye crüe, qu'on lui vend beaucoup plus cher que le taux des Marchands; & tous les ans elle donne au Gouverneur de Gamron, outre le présent ordinaire, une espece de redevance consistant en dix livres de cloux de gérosfle, trente de noix muscades, cinquante de poivre, autant de sucre candi, cent vingt livres de sucre en poudre, & cinq morceaux de drap de différentes couleurs d'environ une aune & demie chacun.

(a) M. l'Abbé Guyon *Hist. des Ind. Orient. Tom. II. Part. II. chap. I. §. I. pag. 43.*

Partout ailleurs les Directeurs n'envoyent que des Com-  
mis, dont quelques-uns sont honorés du titre de *Comman-* Autres Com-  
toirs de la  
Compagnie.  
De Malabar.  
*deurs*. Elle en a un à *Malabar* qui n'est séparé de *Coromandel*  
que par le *Mont Gales*. C'étoit l'ancien Royaume de *Decan*,  
aujourd'hui *Cungan* ou *Visiapour* (a). Un autre à *Cochin*,  
petit Royaume qui porte le nom de sa Capitale, sur l'em-  
bouchure du *Mangati* (b); à *Calicut*, où croît le meilleur  
poivre, à *Cananor*, ville bâtie sur le bord de la mer, dont  
les *Hollandois* ont chassé les *Portugais* en 1664 (c); à  
*Cranganor*, petit Royaume dépendant comme les autres du  
Royaume de *Visiapour*, & à *Coulang*. Le *Commandant*  
*Général* y fait sa résidence. Ce pays outre le poivre fournis-  
soit aussi le *Cardamome*; mais on le tire aujourd'hui de *Ceilon*  
& de *Java*, où il est meilleur.

*Jafnapatnam* & *Gale* sont deux Forts situés sur la côte de De Jafnapat-  
nam; Gale,  
Samarang.  
*Ceilon*, & *Samarang* est une ville sur la côte septentrionale  
de l'Isle de *Java*, à sept lieues en tirant à l'Ouest de *Japara*.  
Ce district produit quantité de grains & de bois propres à la  
charpente.

Les moindres Comptoirs n'ont que des Résidens, des De Java.  
Chefs, des Seconds &c. qui résident à *Bantam*, à *Cheri-*  
*bon*, à *Carta-Zoera*, à *Soerabaja*, à *Passourowang*, à *Ja-*  
*para*, à *Tagal* & à *Kembang*, toutes places plus ou moins  
fortes dans l'Isle de *Java*. La Compagnie en tire du ris, de  
la canelle, du gingembre, du poivre, de l'indigo, du cot-  
ton & toutes sortes de fruits. Elle a fait planter depuis peu  
du café dans l'Isle de *Java*; le meilleur est celui qui vient  
aux environs de *Cheribon*. Les *Hollandois* ont encore des  
Résidens à *Padang*, à *Sillida*, à *Palembang*; à *Jamby* dans  
l'Isle de *Sumatra*; à *Ligoor*, dans *Malacca*; dans l'Isle de  
*Timor*; dans les Royaumes de *Siam* & du *Japon* & à *Mocca*  
sur la *Mer Rouge*.

*Sumatra* est une grande Isle au Nord-Ouest de *Java*, sur De Sumatra.  
le Détroit de la *Sonde*. Elle a deux cens cinquante lieues de

(a) M. l'Abbé Guyon *ubi supra*. §. II. pag. 64.

(b) Idem. *ubi supra*. pag. 93.

(c) *Balée Descript. des Côtes de Malabar & de Coromandel, chap. XVI.*

414 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*, long, soixante de large & cinq cens de circuit. Les Hollandois sont les maîtres du commerce au moyen des Forts qu'ils ont bâtis sur les côtes. La Compagnie en tire quantité de poivre en échange pour des mouffelines & des toiles de cotton ; il ne lui coûte pas au-delà de deux florins les cent vingt livres, & elle en apporte pour le moins trois millions de livres en Hollande. Sumatra fournit aussi de l'or, de l'argent, du cuivre, de l'étain, du camphre, du benjoin, de la cire, du miel & des pierres précieuses. On y débite outre les toiles de cotton, quantité de sel, de ris, des étoffes en or, des draps &c., & surtout beaucoup de fer qu'on trafique avantageusement sur la côte occidentale de l'Isle.

De Timor. La Compagnie a un petit Fort dans l'Isle de *Timor*, située au Sud-Est de Java. Le commerce qu'elle y fait, consiste principalement en esclaves & en bois de santal qu'elle trafique fort avantageusement dans la Chine.

De Siam. Le Royaume de *Siam* est un des plus puissans des Indes. Les Hollandois, les Anglois & les Portugais ont des Comptoirs dans la Capitale, que les premiers appellent Joudia. La Compagnie en tire des peaux de dains qu'on recherche au Japon, du sucre noir, du bois de sapan, du ris, du sel, de l'étain, du plomb, qu'on échange contre des toiles de la côte de Coromandel, des épiceries, du corail, du vif-argent, du bois de santal, des draps &c. La Compagnie trafique aussi au Royaume de *Pegu*, qui tire & fournit les mêmes marchandises que celui de Siam.

Du Japon. Le *Japon* est composé de plusieurs Isles situées à l'Est de la Chine. Les Hollandois ont seuls l'entrée de cet Empire. Leur Comptoir est dans l'Isle de Desima, qui est si proche de Nangazaki, Capitale de l'Isle de Bongo, qu'on y passe sur un pont ; mais il est défendu à aucun étranger de s'y montrer : ainsi le commerce ne se fait que par le ministère des Courtiers qui sont nommés par le Gouverneur. C'est cet Officier qui fixe le prix, l'espèce & la quantité des marchandises qu'on débite & qu'on achete. Malgré ces difficultés ce commerce produit cent à cent cinquante pour cent de bénéfice. On y vend de la soye crüe, des étoffes de la Chine, des draps,



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 415  
du chanvre, de la laine, du coton, des peaux de dains, des épiceries, du camphre, du borax, du bois de sapan & du Brefil, de l'ivoire, du corail &c. On achete de l'argent, du cuivre, des porcellaines, des meubles vernissés & des drogues pour la Médecine. On y trouve aussi de l'or ; mais en petite quantité, & la sortie en est défendue sous de grandes peines.

L'Empire de la *Chine* est le plus riche & le plus puissant des Indes. Tous les Européens pouvoient y commercer librement. Les Hollandois en furent exclus depuis la prise de Formose ; cependant vers la fin du siècle passé ils obtinrent les mêmes privilèges que les autres Nations, & depuis ce tems ils y font le commerce. Ce pays produit quantité de soye, de l'or, de l'argent, du cuivre, de l'étain, de l'acier, du fer, des pierres précieuses, de la pierre d'azur, du marbre, du vis-argent, des toiles, du fil de coton, du gingembre, du quinquina, de la rhubarbe, de l'ambre gris, du thé &c. Leurs ouvriers travaillent des étoffes de toute espèce, & la plupart avec de l'or & de l'argent, leurs vernis & leurs porcellaines sont également recherchés. On leur apporte de l'argent monnoyé & en lingots, du poivre, du girofle, des muscades, du macis, des draps, des étamines, des serges, du bois de santal & du corail. Les Hollandois vont encore au Royaume de *Tonquin* qui gît au Sud-Ouest de la Chine, dont ils rapportent de la soye, des étoffes, du musc & de l'aloës, en échange des mêmes marchandises que tirent le Japon & la Chine.

*Mocca* est une ville de l'Arabie Heureuse, située sur l'embouchure de la Mer Rouge, à deux lieues du Détroit de *Babelmandel*. Le port est à l'abri de tous les vents, & les Hollandois y ont un Comptoir. On y trouve de l'encens, de la myrrhe, des gommes de toutes les espèces, de la manne, de l'aloës, du sang de Dragon & du café ; le meilleur vient de la Meque. Les Hollandois avoient abandonné ce commerce qui ne rendoit pas assez à leur gré ; mais ils viennent de le renouveler depuis peu, & leurs vaisseaux trafi-

416 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
quent même avec d'autres villes de l'Arabie, telles que Ze-  
bil, Aden, Mascate, Bassora &c.

XXVI.  
Réglement  
de la Compagnie.

Après avoir détaillé les différens pays, les établissemens & le Gouvernement des Hollandois dans les Indes, nous passerons à la régie générale de la Compagnie : je veux dire aux Loix & aux Réglemens auxquels leur Marine est assujettie, tant dans l'Ancien que dans le Nouveau Monde. Les Etats-Généraux publierent le 3 Septembre, 1672, l'Ordonnance dont nous donnerons ici le précis :

» I. Les Officiers prêteront serment d'obéissance & de fi-  
» délité entre les mains du Gouverneur-Général ; les mate-  
» lots à leur Amiral ; les soldats à leurs Capitaines, & les  
» Négocians au premier Marchand. Le Capitaine du vais-  
»seau commandera l'équipage, la route, & la manœuvre.  
» Si cependant les Pilotes se trouvoient tous d'un avis diffé-  
» rent du sien, le Conseil du vaisseau décidera la contesta-  
» tion à la pluralité des voix, après avoir appelé le Com-  
» mandant de la flotte, en cas qu'il y ait plusieurs vaisseaux  
» qui voguent de conserve. Ce dernier ordonnera des en-  
» droits où l'Escadre pourra mouiller, des ports où l'on  
» prendra des rafraichissemens & de l'ouverture du commerce.  
» Le Conseil Général fera composé des Capitaines des vais-  
»seaux, des Commandans des soldats, des Sergens, des  
» Marchands qui seront à bord, & des Pilotes ; & la voix  
» du Commandant décidera en cas de partage. Si le Com-  
» mandant tombe malade ou meurt dans le voyage, les  
» Marchands prendront le Pavillon à tour de rôle. Le Con-  
» seil particulier de chaque vaisseau sera composé du premier  
» Marchand, comme Président, du Capitaine, du second  
» Marchand, du premier Pilote & du Contre-maître. On y  
» jugera toutes les contestations qui se trouveront intervenir  
» pendant le voyage, à l'exception des crimes dont le Ju-  
» gement sera réservé au Conseil de Justice de Batavia, à  
» moins qu'il ne fût question de trahison ou de conspiration :  
» car alors la punition ne doit pas être différée. On ne pourra  
» transporter ce Conseil sur un autre bord, & même aucun  
» Officier

» Officier ne pourra quitter le sien fans un ordre du Com-  
» mandant. Le Capitaine ne pourra pareillement faire des-  
» cendre personne de l'équipage dans la Chaloupe fans l'a-  
» veu du premier Marchand. Tous les Officiers veilleront de  
» concert à ce que chacun s'acquitte exactement de son de-  
» voir, & l'on fera la ronde trois ou quarte fois dans la nuit.  
» Celui qui découvrira quelque complot formé contre le ser-  
» vice ou la subordination, aura sa grace, s'il est complice,  
» & vingt pieces de huit de recompense. S'il n'a pas trempé  
» dans la conjuration, il en recevra cinquante, & fera dési-  
» gné pour la premiere place vacante dans le vaisseau.

» II. Il est défendu de jurer ou blasphemer à peine de dix  
» sols d'amende & de punition arbitraire, que le Conseil in-  
» fligera selon le cas. Il est pareillement défendu d'insulter  
» ou de troubler le Prédicant dans ses fonctions. Il est en-  
» joint à chacun d'assister avec le respect convenable aux  
» prieres du matin & du soir. Celui qui contreviendra au  
» présent Article, payera l'amende d'un florin pour la pre-  
» miere fois, & sera privé de sa ration de vin; s'il récidive,  
» il sera amendé du double, & pour la troisiéme fois fustigé  
» au pied du grand mâ. Il est expressément défendu d'agiter  
» ou disputer sur les matieres de Religion, à peine de per-  
» dre un mois de gages & de plus grand châtiment, si la dis-  
» pute a des suites.

» III. Il est défendu d'innover, changer, détruire, ou  
» ajouter la moindre chose à la fabrique du vaisseau, fans  
» ordre du Capitaine & du premier Marchand. Ces deux  
» personnes & le premier Pilote seront tenus de tenir cha-  
» cun de son côté un compte & journal exact du voyage,  
» pour les représenter, le premier au Gouverneur de Batavia,  
» le second aux Etats-Généraux, & le troisiéme à la Com-  
» pagnie, sous peine pour le Marchand de perdre six mois  
» de gages, deux pour le Capitaine, & autant pour le Pilote.  
» Défense à qui que ce soit de porter à bord plus de caiffes  
» ou coffres qu'il ne lui a été permis expressément par la  
» Compagnie, non plus que de rapporter ou renvoyer des  
» Indes la moindre chose sans le consentement du Conseil de



» Batavia. On ne recevra sur les vaisseaux de retour que les  
 » Pilotes côtiers & ceux qui produiront des ordres des Di-  
 » recteurs , & on ne laissera partir du bord ni hommes ni  
 » marchandises sans un pareil ordre. On ne pourra recevoir  
 » aucun passager en mer , à peine de confiscation des gages ,  
 » de perdre son emploi , & de mille florins d'amende. Les  
 » vaisseaux ne pourront aborder à une terre étrangère sans  
 » une absolue nécessité. Le Capitaine avant son départ de  
 » Batavia délivrera tout ce qu'il aura de trop en marchandi-  
 » ses , à peine de perdre trois mois de ses gages. L'engage-  
 » ment des soldats ne pourra être pour moins de cinq années ;  
 » celui des Capitaines de vaisseaux , Pilotes & Matelots  
 » pour trois , & des Mousses pour dix. Si l'un d'eux trans-  
 » porte sa famille dans les Indes , on fera jurer à sa femme &  
 » à ses enfans , avant de les recevoir à bord , qu'ils se sou-  
 » mettent aux Loix & Réglemens faits ou à faire par la  
 » Compagnie. Celui qui quittera les Indes sans avoir rempli  
 » son tems , perdra les gages échûs , & ne pourra prétendre  
 » aucun salaire à son retour. Il est expressément défendu à  
 » tous ceux qui auront pris du service dans la Compagnie , de  
 » passer au service étranger , sous peine de punition corpo-  
 » relle , qui dépendra de l'arbitrage du Juge. Il est pareille-  
 » ment défendu sous les mêmes peines , à quiconque aura fait  
 » son tems , de revenir par terre sans une permission écrite  
 » du Conseil des Dix-Sept : permis toutesfois au Gouver-  
 » neur Général & aux Directeurs de renvoyer ou rappeler  
 » ceux qu'ils jugeront à propos , sans être obligés de rendre  
 » compte des motifs. Les déserteurs seront punis corporel-  
 » lement , s'ils passent à l'ennemi ; celui qui s'esquivera après  
 » avoir reçu son engagement , rendra le double , & fera  
 » condamné à une punition corporelle.

» IV. Les gages commenceront à courir du jour que le  
 » vaisseau se mettra en rade , & cesseront du jour de la si-  
 » gnification du congé. Les gages des Employés seront payés  
 » sur leurs procurations & quittances par la Chambre , à la-  
 » quelle ils se feront obligés , quand même ils auroient servi  
 » sur le vaisseau d'une autre Chambre. On ne pourra com-

» pletter le payement de qui que ce foit dans les Indes fans  
 » la permission des Chambres respectives. On avancera feu-  
 » lement six mois sur les gages, afin qu'il reste des fonds en  
 » Europe pour foulager pendant leur absence leurs femmes  
 » & leurs enfans. Si l'un des Engagés décède dans les Indes  
 » avant l'expiration de son tems, la Chambre payera à ses  
 » héritiers en Europe les gages échûs jusqu'à la mort, sur le  
 » certificat de son décès & en donnant une caution suffisante.  
 » Toutes les fois qu'un Engagé changera de bord, il de-  
 » mandera son compte du service qu'il aura fait sur celui où  
 » il s'étoit embarqué, & le fera transporter sur le registre du  
 » second, afin de constater son dû. Il est enjoint à chacun de  
 » se rendre à son poste au premier son de la trompette ou  
 » coup de tambour, sous peine de punition corporelle. On  
 » aura soin des blessés avec la plus grande attention jusqu'à  
 » parfaite guérison. Celui qui perdra un membre ou demeu-  
 » rera estropié au service de la Compagnie, sera récompensé  
 » sur le pied du Tarif suivant, en rapportant le certificat du  
 » Chef ou du Conseil où il aura servi.

	<i>florins.</i>
» Pour le bras droit . . . . .	800
» Pour le gauche . . . . .	500
» Pour une jambe . . . . .	600
» Pours les deux . . . . .	1200
» Pour un œil . . . . .	400
» Pour les deux . . . . .	1200
» Pour la main droite . . . . .	600
» Pour la gauche . . . . .	400
» Pour les deux . . . . .	1200

» Les blessures moins considérables seront évaluées par les  
 » Directeurs, sur l'arbitrage des Experts, si le blessé de-  
 » meure estropié; & le vaisseau sur lequel il aura servi, de-  
 » meurera hypothéqué à la sûreté de son salaire. La Compa-  
 » gnie n'accordera nulle indemnité pour les cicatrices, quand  
 » même elles seroient dans un endroit apparent. Les vais-  
 » seaux d'une même Escadre seront tenus de se secourir mu-

» tuellement en cas d'attaque ou de danger , sous peine de  
 » punition corporelle contre le Commandant. Si le bâtiment  
 » périt par naufrage ou par le feu , l'équipage n'aura son hy-  
 » potheque que sur ce qu'il aura sauvé , déduction faite des  
 » frais qu'aura causé l'accident. Tout l'équipage doit se prêter  
 » avec toute la diligence possible pour sauver les biens nau-  
 » fragés. Il en fera de même à l'égard des Bureaux & Comp-  
 » toirs des Indes incendiés ou pillés. Lorsqu'un vaisseau aura  
 » fait une prise , le seizième appartiendra à l'Equipage , dé-  
 » duction faite des frais de l'armement , du cinquième qui re-  
 » vient à l'Etat , & du trentième de l'Amiral. Il est expref-  
 » sément défendu à qui que ce soit de se rien approprier , à la  
 » réserve des habits des prisonniers ; l'or & l'argent mon-  
 » noyé ou non-monnoyé , les bijoux , marchandises &c.  
 » seront rapportés à la masse.

» V. En cas du décès d'un Officier de la Compagnie le  
 » Gouverneur Général, le Conseil des Indes , ou ceux qui  
 » ont l'autorité, chacun dans son district , seront tenus de le  
 » remplacer au plutôt. Il en fera de même , s'il devient in-  
 » capable d'exercer son emploi : auquel cas il sera renvoyé en  
 » Europe , sans tirer des gages. Celui qui s'avancera d'un  
 » grade dans un autre plus élevé , touchera la moitié de ses  
 » appointemens sur le pied du premier poste , & la moitié  
 » sur celui du second , excepté cependant les Militaires qui  
 » entreront du jour de leur réception dans les droits de leur  
 » place. Les Marchands & les Assistans ne pourront préten-  
 » dre d'augmentation dans aucun tems. Ceux qui auront été  
 » déposés , ne pourront être employés de nouveau sans le  
 » consentement de leurs premiers Supérieurs. Personne ne  
 » sera reçu à demander augmentation de gages lorsqu'il aura  
 » fait sa convention. Ceux qui prétendront des récompenses  
 » pour des services extraordinaires , s'adresseront au Gou-  
 » verneur & au Conseil des Indes qui feront expédier des  
 » Lettres , sur lesquelles ils pourront fonder la Requête  
 » qu'ils présenteront au Conseil des Indes pour être délégués  
 » sur la Caisse générale. Si quelqu'un est pris sur terre ou sur  
 » mer au service de la Compagnie , il recevra sur le champ



*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 421  
» de la Caisse pour fa rançon , en déduction de ses gages,  
*Pieces de Huit.*

» Le Gouverneur Général . . . . . 2000  
» Les Gouverneurs pariculiers & autres grands Of-  
» ficiers , Conseillers des Indes , &c. . . . . 1000  
» Les Capitaines & Premiers Marchands . . . . . 500  
» Les Lieutenans , Pilotes , & autres Subalternes . . . . . 200  
» Les autres ne pourront exiger que trois mois de leur paye ,  
» qui cessera de courir du jour de leur prise , & l'on ne leur  
» fournira que leur entretien nécessaire qui sera retenu sur  
» leurs gages échûs.

» VI. Il est absolument défendu à toute personne engagée  
» à la Compagnie de négocier pour son compte particulier ,  
» ni de rien rapporter en Europe qui excède la valeur de  
» trois mois de ses gages. Chacun sera obligé de laisser visi-  
» ter ses coffres & ses ballots , tant à son départ des Indes  
» qu'à son arrivée en Hollande. Il ne pourra emporter ni  
» or ni argent monnoyé , ni diamans , ou autres marchandi-  
» ses précieuses ; & s'il en possède en propre , il sera tenu  
» de les porter au Bureau de Batavia , où il prendra des let-  
» tres de change ou délégations sur la Compagnie qui seront  
» acquittées à son retour. Il est encore défendu d'escompter  
» les gages de son camarade ; & si l'un d'eux a besoin d'ar-  
» gent , il l'empruntera du premier Marchand ou du Thré-  
» sorier établi dans le port où il se trouvera.

» VII. Celui qui ne sera pas content de sa ration soit pour  
» le boire ou le manger , perdra deux mois de ses gages.  
» Personne ne pourra vendre ou ménager de son vin , &  
» celui qui négligera de le demander lors de la distribution ,  
» ne pourra le prétendre ensuite , ce qui est donné pour le  
» besoin devant être consommé dans son tems. Celui qui sera  
» convaincu d'avoir volé la crédence , perdra deux mois de  
» gages. On distribuera la bierre & le vin comme le man-  
» ger : le Capitaine & les Marchands nommeront celui qu'ils  
» voudront charger de ce soin ; il ne pourra donner qu'une  
» portion à la fois & à l'heure marquée. Quant au fromage ,  
» on le délivrera en gros , & chacun aura soin de le conser-

» ver proprement le tems qu'il doit durer. Il est défendu de  
 » jeter à la mer aucune provision , sous prétexte qu'elle se-  
 » roit gâtée , sans la permission du Capitaine , sous peine de  
 » perdre un mois de gages.

» VIII. Il est enjoint aux Officiers , aux soldats & aux  
 » matelots de tenir leurs armes en bon état. Celui qui aura  
 » égaré ou caché quelqu'ustensile à l'usage du vaisseau , sera  
 » fustigé devant le grand mât.

» IX. Il est défendu de tirer ou décharger aucune piece  
 » d'artillerie , à bord ou à terre , sans l'ordre du Commandant ,  
 » sous peine de perdre un mois de gages , & le Comman-  
 » dant ne pourra ordonner les salves d'honneur que dans les  
 » cas nécessaires , sous peine de pareille amende par chaque  
 » coup de canon.

» X. Le Chirurgien du vaisseau sera obligé de traiter les  
 » malades sans exiger aucun salaire. Chaque Quartier ser-  
 » vira l'Hôpital ; le Conseil chargera un de ceux qui sont de  
 » service d'y avoir l'œil. Chaque Quartier de l'Equipage ,  
 » sera tenu de laver & de nettoyer le vaisseau tous les  
 » matins , tant dedans que dehors. Il est défendu d'y faire  
 » des ordures ailleurs qu'aux endroits destinés à cet usage.  
 » Le matelot dont l'habit aura été mouillé , sera tenu de le  
 » secher à l'air avant de le porter sous le pont , sous peine  
 » d'une amende arbitraire.

» XI. Les Capitaines & les premiers Marchands auront  
 » attention de tenir registre des Testamens , de les faire souf-  
 » crire par l'Ecrivain & par deux témoins , & de faire un in-  
 » ventaire exact des effets des défunts. Le Conseil en aura la  
 » garde , & sera tenu de les remettre à son retour aux Di-  
 » recteurs pour être rendus à qui ils appartiendront. On  
 » pourra cependant vendre les habits & ce qui seroit sujet à  
 » déperir en le gardant. Ces ventes se feront sur le Pont au  
 » pied du grand Mât , & feront les effets adjudés au plus  
 » offrant & dernier enchérisseur. Les héritiers ne pourront  
 » demander la délivrance de la succession qu'après la vérifi-  
 » cation du décès sur les Registres du vaisseau & du montant  
 » de l'inventaire. L'Ecrivain du vaisseau ne recevra l'enche-

» que de ceux qui justifieront que la somme offerte leur est  
» dûe par la Compagnie. Il est enjoint aux Marchands &  
» aux Ecrivains de tenir registre de ceux qui passent d'un  
» vaisseau sur un autre, & d'enregistrer les legs portés par  
» les testamens, sous peine de payer la valeur de ce qui sera  
» dû aux premiers, celle des legs, & de perdre deux mois  
» de gages.

» XII. Il est défendu d'embarquer ou de fabriquer à bord  
» ni cartes ni dez, sous peine d'être huit jours les fers aux  
» pieds & aux mains, & de rester pendant ledit tems au pain  
» & à l'eau. Le gagnant ne pourra contraindre celui qui  
» aura perdu à payer; s'il a reçu le payement, il sera con-  
» damné à restitution, & s'il a dissipé l'argent, il sera retenu  
» sur ses gages. Celui qui sera trouvé yvre, perdra un mois  
» de gages, & sera puni arbitrairement. L'Auteur d'une rixe  
» fera trois jours au pain & à l'eau; si quelqu'un tire le cou-  
» teau pour frapper son camarade, il aura la main percée du  
» même couteau contre le grand mât, & ne sera délivré  
» qu'en s'arrachant lui-même du couteau. S'il a blessé son ad-  
» versaire, il sera passé sous la quille du vaisseau & perdra six  
» mois de ses gages, & si le blessé vient à mourir, il sera jetté  
» à la mer avec le mort. Il est défendu de porter de la lu-  
» mière ou du feu sous le Pont, sous les peines qu'il plaira au  
» Conseil d'infliger. Il est défendu de vendre & d'acheter du  
» tabac, comme aussi de fumer la nuit, & pendant le jour  
» ailleurs que sur le Pont. Qui que ce soit ne pourra allu-  
» mer de chandelle ou de mèche que le service ne l'exige, à  
» peine de rester huit jours aux fers, & de perdre un mois de  
» gages. Le Premier Marchand & le Prevôt tiendront un re-  
» gistre exact des amendes, & s'il y manque quelqu'Arti-  
» cle, ils en payeront le montant; le sixième de leur pro-  
» duit appartiendra au Prevôt. Il est défendu de quitter le  
» vaisseau, soit pour passer sur un autre, soit pour descendre  
» à terre, sans l'ordre ou la permission du Capitaine. Il est  
» pareillement défendu de faire du bruit après la garde po-  
» lée. On recommande aux Officiers d'empêcher le baptême  
» en usage pour ceux qui passent sous la Ligne pour la pre-



424 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies* ;  
» miere fois , à peine de perdre un mois de leurs gages , & de  
» punition corporelle pour les foldats & les matelots. On  
» donnera une ration de vin d'extraordinaire à l'Equipage  
» lors de ce passage. Les Officiers chargés de tenir les jour-  
» naux en remettront un double au Gouverneur Général ou  
» aux Directeurs en Europe , contenant des remarques sur  
» les ports , sur les courans , sur les bancs , sur les rochers  
» dont ils auront eu connoissance , avec les Cartes qu'ils au-  
» ront dressées , & tout ce qui pourra servir à la navigation.  
» Il est défendu à tout Employé de rendre compte de l'état  
» du commerce , de la guerre , & de la conduite des Offi-  
» ciers , à tout autre qu'aux Directeurs en général , ou parti-  
» culièrement à ceux de la Chambre dont il tient sa Com-  
» mission. On mettra les lettres écrites des Indes , pour por-  
» ter en Europe , dans une boîte qui sera cachetée par le Ma-  
» gistrat de la ville des Indes dont partira le vaisseau ; & le  
» Capitaine les remettra aux Directeurs qui pourront les dé-  
» cacheter avant de les remettre à leurs adresses.

» XIII. Il est enjoint aux Officiers préposés pour l'ad-  
» ministration de la Justice de tenir la main à l'exécution  
» des présens Articles , & d'infliger les peines y portées à  
» ceux qui contreviendront aux défenses. Les Conseils juge-  
» ront sans délai les affaires tant civiles que criminelles , &  
» le Prévôt mettra sur le champ les sentences à exécution.  
» Celui qui voudra s'opposer à lui , ou à ses Substituts ,  
» perdra quatre mois de ses gages , & sera puni corpo-  
» rellement , s'il y joint la révolte. Le matelot qui sera mis aux  
» fers , payera six sols par jour au Prévôt ; le soldat pareille-  
» ment & l'Officier dix , & chacun perdra autant de jours de  
» ses gages qu'il en demeurera aux Arrêts. Le Capitaine ni  
» le Conseil ne pourront remettre ni modérer les amendes ou  
» les peines une fois prononcées ; & s'ils passent outre , ils  
» seront tenus d'indemniser la Compagnie à leurs dépens.  
» Celui qui s'avisera de porter à manger ou à boire au pri-  
» sonnier , perdra ses gages d'un mois , & sera huit jours au  
» pain & à l'eau. Il est enjoint aux Officiers & soldats de prêter  
» main forte au Prévôt pour l'exécution des Jugemens.

» XIV.

» XIV. Les foldats feront traduits devant le Conseil de  
» Guerre composé de leur Commandant, du Premier Mar-  
» chand, du Capitaine du vaisseau, du Sergent, du Capor-  
» ral & de l'Anspessade. Les affaires de conséquence seront  
» portées au Conseil Général devant le Commandant de la  
» flotte, qui fera tenu d'appeller les Capitaines des autres  
» vaisseaux. L'on nourrira les foldats tant qu'ils seront à bord;  
» mais à terre on leur fournira leur prêt, au gré du Gou-  
» verneur Général & du Conseil des Indes, qui sera retenu  
» sur leurs gages. Ceux qui ne sont pas mariés en Europe,  
» & qui voudront s'établir dans les Indes, demanderont per-  
» mission au Gouverneur, & recevront le restant de leurs  
» gages à la réserve de six mois. La paye des foldats avant  
» l'embarquement sera de six sols & celle des Officiers de  
» dix; ce n'est qu'à leur départ qu'on leur donnera deux  
» mois pour leur tenir lieu d'engagement. S'il meurt un Of-  
» ficier dans la traversée, ou qu'il soit congédié sur la route,  
» le Conseil choisira un sujet capable pour le remplacer, &  
» celui-ci jouira des mêmes gages du jour de sa réception.  
» Les foldats feront le service du gouvernail comme les ma-  
» relots; ils monteront les quartiers, & feront la manœuvre  
» régulièrement, & sans attendre la nécessité. Les foldats,  
» & même en cas de besoin les autres Employés de la Com-  
» pagnie, sont tenus de travailler aux fortifications, attaques  
» &c. sans pouvoir exiger au-dessus de leurs gages autre  
» chose que la nourriture. Les foldats ne pourront changer  
» leurs armes que par ordre du Capitaine. Celui-ci sera  
» chargé en cas de mort de retirer les armes du défunt, &  
» de les faire rapporter au magasin. Il est défendu aux Mi-  
» litaires de maltraiter ou fouler les Indiens dans leurs biens  
» ou leurs personnes, sans des ordres exprès de leurs Su-  
» périeurs.

» XV. Ceux qui voudront s'établir dans les Indes, lais-  
» seront pendant deux ans six mois de leurs gages à la Caisse  
» générale, & ne pourront les recevoir après ledit tems sans  
» un ordre de la Chambre qui les aura engagés. Ceux qui  
» auront femme & enfans en Europe, ne pourront être re-

426 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,

» çus dans les Indes ; ceux qui reviendront en Europe sans  
 » avoir touché leur paye entiere dans les Indes , pourront  
 » l'exiger à leur arrivée.

*Nota.* Un Européen établi dans les Indes , & qui veut  
 revenir en Europe , est tenu de payer au Comptoir de Bata-  
 via trois cens florins pour le transport de chaque personne  
 au-dessus de douze ans , cent cinquante pour les enfans ,  
 trente sols pour la nourriture des hommes à la table de la  
*Cahutte* , dix-huit à la table du *Hut* , & neuf à la gamelle des  
 matelots ; les femmes payent vingt , douze , & neuf sols ;  
 & le passager donne deux mille florins par tonneau ( *a* ).

» XVI. On fera prêter le serment aux Officiers le jour de  
 » la revûe qui se fait avant l'embarquement. On leur fera  
 » lecture du Règlement qu'ils promettent d'observer & faire  
 » observer , & jureront obéissance & fidélité à la Compa-  
 » gnie. Le Capitaine le fera publier & lire à son Equipage ,  
 » aussitôt qu'il sera sous voiles , & la lecture en sera répétée  
 » tous les mois. Il assemblera à cet effet tous ceux qui sont  
 » sur le vaisseau , & leur fera signer un Formulaire , par  
 » lequel chacun promettra d'observer tous les Articles & se  
 » soumettra aux peines portées contre les contrevenans. Il  
 » en fera afficher une copie au grand Mât , & la fera re-  
 » nouvellier de tems en tems , afin que les soldats & les ma-  
 » telots l'aient toujours sous les yeux. Le Commandant de  
 » la flotte répétera la même cérémonie , lorsque plusieurs  
 » vaisseaux navigeront de conserve , & la renouvellera à son  
 » arrivée dans les Indes.

» XVII. L'on commencera les Assemblées par des prieres  
 » publiques &c.

L'Ordonnance finit par le Formulaire du serment que doi-  
 vent prêter le Gouverneur Général , le Conseil des Indes ,  
 les Sous-Gouverneurs , Directeurs , Commandans , Capitai-  
 nes , Marchands en office , tous les Militaires de terre & de  
 mer , les Tribunaux ordinaires , les soldats & les matelots ( *b* ).

( *a* ) Voyez les Maxim. Salut. & Polit. de Holl. Parr. I. chap. XXVI. page 115.  
 & 116.

( *b* ) Recueil des Placards. Tom. III. pag. 1311.



On jugera par le détail dans lequel nous sommes entrés, Contestations  
sur l'utilité de  
la Compagnie. que la Compagnie Orientale doit les progrès à la prudence & à la sagesse de ses Directeurs. Cependant quelques Auteurs ont été d'avis que le privilege exclusif dont elle jouit , est plus nuisible qu'avantageux à la République ( *a* ) ; les autres soutiennent au contraire son utilité & prétendent l'établir par des raisonnemens & des preuves ( *b* ). Les premiers avancent que tout privilege est préjudiciable à l'Etat , parce qu'en limitant à un certain nombre de personnes le droit de profiter d'un bénéfice , il met entre leurs mains tout le gain qui se répandroit sur le général , & deviendroît plus considérable en augmentant le nombre des Négocians ; que les particuliers qui feroient les avances de leurs fonds , feroient plus œconomes que les Directeurs d'une Société qui ne supportent qu'une légère partie de la dépense. Ils allèguent pour preuve le renversement de la Compagnie de Groenland , qui s'est vûe forcée par ses pertes d'abandonner le Privilege qu'elle avoit obtenu pour la Navigation du Nord , & que les particuliers ont relevé avec avantage ce commerce depuis que les Etats , après avoir aboli le Privilege , ont accordé à tout le monde la liberté de naviger dans ces mers. Sans entrer dans la dispute , nous conviendrons que l'exclusion de la généralité en faveur du petit nombre paroît d'abord contraire au bien de l'Etat. Cependant on ne peut nier que L. H. P. n'ayent retiré de plus grands avantages de l'établissement de la Compagnie Orientale que ne leur en procuroient la multiplicité des Sociétés qui s'étoient formées avant l'Octroi. Outre que leur foiblesse ne leur permettoit pas de suivre de grandes entreprises , la division des intérêts tendoit à la ruine du commerce , chacun pour avoir la préférence du débit , baissant le prix de ses marchandises , & payant plus cher celles des Indes. Pour prévenir ces abus , il étoit nécessaire de rassembler un Corps de Négocians éclairés dans le Commerce , sages dans l'exécution , & capables de faire

( *a* ) Conf. Maximes salutair. & politiqu. de Holl. *Tom. I. Chap. XVI. pag. 7*

( *b* ) Voyez Bathage Descript. Hist. des Prov. Un. *chap. XXXVI. pag. 23.*  
Jançon Etat prêt. des Prov. Un. *Tom. I. pag. 387.*

des fonds assez considérables pour fournir aux dépenses nécessaires. C'est sur ces fondemens que la Compagnie a sçu s'élever au plus haut point de puissance. C'est par ces moyens qu'elle a conquis plus de pays dans les Indes que la République n'en possède en Europe , & que son autorité s'est affermie au point de donner de l'ombrage aux Monarchies voisines. De simples particuliers n'auroient pu résister à la jalousie des Nations Occidentales , armer des vaisseaux , construire des Forts , fonder des Colonies , fournir à l'entretien des flottes & des garnisons , conquérir & se maintenir dans leurs conquêtes. Un si grand ouvrage ne pouvoit se faire que par une Compagnie aussi riche que sage. On nous répondra que L. H. P. pouvoient soutenir les vaisseaux marchands par le secours de leurs armées navales ; mais il auroit fallu répartir les frais des armemens sur les Intéressés : ce qui auroit absorbé leurs profits , sans soulager l'Etat que les avances & les intérêts de ses emprunts auroient abîmé , avant la rentrée des marchandises , & l'on n'auroit pas remédié aux inconvéniens que nous avons allégués. Si le commerce étoit libre , l'Orient seroit bientôt inondé des marchandises de l'Occident ; leur abondance en feroit tomber la valeur , & le gain s'évanouiroit. Les vaisseaux même ne trouvant plus de débit seroient contraints de revenir avec leurs charges , & ces voyages ruineroient les Négocians , qui entraîneroient les Manufactures dans leur chute. On ne peut ici faire de parallèle avec le commerce du Nord , & pour peu qu'on réfléchisse , on conçoit que ce dernier peut être avantageux aux particuliers , & n'a pas besoin de puissance pour se soutenir. Les habitans des Zones tempérées ne s'hazardent pas volontiers dans les mers glaciales ; personne ne pense à s'établir sous un ciel aussi dur , & les Navigateurs ne sont pas tentés de se disputer l'empire de ces mers dangereuses. Il faut par conséquent moins de forces pour s'y maintenir. Le profit de ces voyages ne consiste que dans le nombre des Baleines qu'on rapporte ; l'industrie & le bonheur sont plus utiles que la puissance , & le plus habile Pêcheur détermine les profits. Dans les Indes au contraire le nombre & la richesse empor-







85 90 95 100 105 110

*M. L.*

tent la balance, & nous ne doutons pas que la liberté du commerce ne renversât bientôt un établissement qui ne doit sa solidité qu'à l'union d'un grand nombre de sages Négocians, dont la prudence prévient les inconvéniens par une grande capacité dans l'art du commerce, & détermine le bonheur par des fonds immenses qu'ils employent à propos. Une Société appuyée sur ces fondemens ne pouvoit manquer de multiplier les capitaux, sans être à charge à la République. L'intérêt particulier ne contrariant jamais le général, toutes les opérations des Directeurs vont à l'appui les unes des autres ; ils n'ont qu'un but commun, & la réussite reflue non-seulement sur tous les Membres de ce vaste Corps, mais encore sur tout l'Etat & sur les moindres parties qui le composent. Au reste L. H. P. & les Stadhouders ont si bien reconnu que la liberté est l'ame du commerce qu'ils ont renoncé à s'immiscer dans aucune délibération ou arrêté de la Compagnie. Elle est despotique sur tout ce qui est de son ressort, & sa sujettion se borne à l'obligation de renouveler ses Oâtrois aux échéances, de payer une rétribution annuelle, de fournir les secours dont l'Etat a besoin quelquefois, & de ne conclure aucun Traité que sous le nom de ses Souverains. Par ce moyen ses fonds sont toujours en caisse pour servir aux cas importans, personne n'étant en droit d'y toucher que par une résolution authentique des Intéressés, ou de ceux qui régissent en leur nom.

Le commerce, à qui la République, dont nous écrivons l'Histoire, doit sa naissance, & les accroissemens qui l'ont rendue formidable, nous a conduit dans un détail qui paroîtra peut-être ennuyeux. Nous ne pouvons cependant nous empêcher de parler encore de sa *Compagnie des Indes Occidentales*, quoique ses succès ne répondent pas à ceux de l'Orientale. Jean d'Oldenbarneveld, si connu par ses disgrâces, imagina de cumuler les thrésors de l'Occident sur ceux de l'Orient en faveur de ses Compatriotes. Il assembla à la Haye les Pensionnaires de toutes les Villes avec les plus habiles Négocians, & leur proposa de former une seconde Compagnie sur le modele de la premiere ; il chargea de ce

XXVII.  
Compagnie  
des Indes Oc-  
cidentales.

430 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 Join Guillaume d'Uffelinx , fameux Marchand d'Anvers  
 qui s'étoit établi à Amsterdam. Celui-ci fit dresser par *Plan-*  
*cius* , célèbre Géomètre , une Carte , sur les Relations des  
 Espagnols , qui indiquoit la route qu'il falloit tenir par mer  
 pour faire des découvertes dans l'Amérique ; mais la mort  
 tragique de ce grand Républicain ne lui permit pas d'ache-  
 ver son ouvrage. Les Etats-Généraux marchant sur ses pas ,  
 publièrent en 1615 un Arrêté qui donnoit à chacun la per-  
 mission de naviger aux Indes Occidentales , avec privilege  
 exclusif de commercer pendant quatre ans aux pays que cha-  
 cun auroit découverts. Malgré cet encouragement , ils ne pu-  
 rent former de Compagnie qu'en 1621 , tems où finissoit la  
 trêve de douze ans , conclue avec l'Espagne. Ce fut alors que  
 quelques Négocians s'étant associés demandèrent un Octroi  
 qui fut modelé sur celui de la Compagnie Orientale. Les  
 Etats leur accorderoient un privilege exclusif pour la Naviga-  
 tion & le Commerce en Afrique , depuis le Tropique du  
 Cancer jusqu'au Cap de Bonne Espérance , & en Amérique  
 depuis l'extrémité Méridionale du Banc de Terre Neuve jus-  
 ques au Détroit de Magellan & de Le Maire. Ils les autorise-  
 rent à former des Lignes & des Alliances avec les Naturels  
 de ces pays , à faire la guerre & la paix , à bâtir des Forts  
 & des Villes , à fonder des Colonies , à lever , rassembler &  
 tenir sur pied des soldats , à armer des flottes , à adminis-  
 trer la Justice civile & criminelle , à exercer la Police , à con-  
 dition de n'agir qu'au nom & sous l'autorité de L. H. P. &  
 du Prince d'Orange. Les fonds furent réglés à sept millions  
 deux cens mille florins ; on fixa le droit de voix délibérative  
 pour l'élection des Directeurs aux Associés qui auroient douze  
 cens florins de fonds dans la Caïsse ; on créa cinq Cham-  
 bres : à Amsterdam , en Zeelande , pour la Meuse , pour la  
 Westfrise & pour Groningue ; on établit au-dessus un Con-  
 seil composé de dix-neuf Directeursqu'on obligea de rece-  
 voir dans leurs Assemblées un ou plusieurs Députés des Etats-  
 Généraux.

Sa Fondation.

Ses Fonds,

Ses Chambres  
& Directeurs.

Expéditions  
de ses Flottes.

Cette Compagnie ayant armé une flotte pour l'Amérique  
 en 1623 , L. H. P. lui firent présent de trois vaisseaux de



guerre équipés & montés , qui la joignirent au moment qu'elle mettoit à la voile. L'Hermite & Willekens qui la commandoient se séparèrent à une certaine hauteur. Le premier tira vers le Détroit de Le Maire, mouilla dans une Baye , à laquelle on a donné depuis Le nom de Naïtau. S'y étant rafraichi quelques jours , il débouqua dans la Mer du Sud , & se mit en croisiere pour attendre la flotte du Perou. Mais ayant appris qu'elle avoit passé avant son arrivée , & qu'il étoit resté un Gallion & quelques Navires à Lima , il résolut de les attaquer. Il força le port avec beaucoup de résolution ; mais les Espagnols avoient si bien disposé leurs batteries , qu'après un combat très-vif il fut contraint de se retirer. Il se contenta de brûler quelques bâtimens Espagnols , pilla Guajaquil , & reprit le chemin de l'Europe , où il arriva en 1625. Willekens fut plus heureux dans son début. Il entra dans la Baye de Tous les Saints sur les côtes du Bresil , surprit S. Salvador ; & huit vaisseaux Espagnols ignorant la prise du Fort , & trompés par le Pavillon de leur Nation qu'il avoit arboré , se livrerent entre ses mains. Content de cette prise , il laissa Van Dort pour Gouverneur , & revint en Hollande ; mais à peine eut-il quitté ces mers que les Espagnols reprirent la place. Ainsi la premiere tentative de cette Compagnie fut infructueuse , à la réserve de la prise des huit vaisseaux qui ne suffisoient pas pour l'indemniser de ses frais.

S. Salvador  
pris.

Et repris.

Pierre Hein la dédommagea abondamment quelques années après. Cet Amiral enleva la flotille sur les côtes de la Floride. Elle portoit sept millions deux cens mille florins en piastras , trois millions six cens mille florins en marchandises , & les vaisseaux avec leurs agrés &c. furent évalués à quatre millions. Les Directeurs éblouis de tant de richesses se crurent au-dessus de leurs affaires , & voulant surpasser l'ancienne Compagnie , ils porterent les dividendes à cinquante pour cent , & disperferent des fonds que les Négocians les plus sensés vouloient employer à faire de nouveaux armemens , pour reprendre S. Salvador & bâtir des Forts sur la côte du Bresil. La suite fit voir que ce projet étoit le plus solide ; on fut bientôt obligé de demander de nouvelles mises

Prise de la  
Flotille.

432 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
pour soutenir la Compagnie & de réduire le produit des ac-  
tions à six pour cent.

Prise de Cu-  
raçao.

On arma une nouvelle flotte qui mit à la voile en 1630 sous les ordres de l'Amiral Lonk. Elle s'empara de l'Île de Curaçao, poste important : passant sur le Continent, l'Amiral éleva des Forts le long de la côte, & s'empara de plusieurs districts. Cette expédition réveilla les Espagnols qui chargerent l'Amiral de Tolède de réparer les pertes qu'ils avoient faites. Celui-ci arrivé avec des forces supérieures, rasa quelques Forts, & prit un grand nombre de vaisseaux.

Expédition  
de Maurice de  
Nassau au Bre-  
sil.

Les Hollandois, pour arrêter les progrès, lui opposerent Jean Maurice, Comte de Nassau, neveu de Frideric-Henri, alors Stadhouder (a). Ce Général prit pour Contre-Amiral Artischofsky, Gentilhomme Polonois d'une grande réputation, & le Comte de Brederode, son parent, se chargea du commandement de trois mille hommes de troupes réglées qu'il embarqua. L'arrivée de cette flotte éclipsa celle des Espagnols. Maurice après avoir pris Openeda, ville située dans la Baye de Tous les Saints, bâtit un Fort sur un rocher dans la Mer, auquel il donna son nom, détacha Artischofski qui se rendit maître de plusieurs places, & en 1638 il dépêcha quelques vaisseaux pour l'Afrique qui s'emparerent du Fort de S. George del Mina sur la côte de Guinée. Sur ces entrefaites les Portugais qui venoient de rétablir la Maison de Bragance sur leur Thrône, négocièrent la paix avec les Etats, & l'on signa en 1641 une trêve de dix ans. Cependant Maurice demanda de nouveaux secours à la Compagnie pour étendre ses conquêtes, & s'affermir dans ses possessions. Les Marchands qui ne pensoient qu'à jouir, le négligerent ; le Comte piqué de leur indifférence, demanda son congé, & revint en Europe en 1644 avec une flotte richement chargée.

Décadence  
de la Compa-  
gnie.

Son départ entraîna la ruine de la Compagnie. Les Directeurs incapables de donner de bons ordres, laisserent agir les Portugais, qui, secondés par la trahison des Hollandois mêmes, rentrerent bientôt en possession des places qu'ils

(a) Voyez la Généalogie de la Maison de Nassau dans Van Leuwen Batav.  
Illustr. pag. 815.

avoient

avoient perdus dans le Bresil. Cette invasion fut suivie d'une déclaration de guerre entre les deux Nations. On arma cinquante-deux vaisseaux pour secourir le Bresil ; mais les ennemis sçurent rendre cette expédition inutile , & la plupart des Gouverneurs que la Compagnie avoit établis , gagnés par l'argent des Portugais , remirent leurs places. Les Anglois s'emparèrent en 1664 des Forts que la Compagnie avoit construits dans l'Isle de Goederede , & résolurent de pousser leurs conquêtes jufques aux côtes de l'Afrique. L. H. P. à ces nouvelles envoyèrent Ruitier avec douze vaisseaux qui rétablit un peu les affaires , reprit en 1665 le Fort d'Amsterdam , & humilia les Anglois : ce qui ne les empêcha pas de s'emparer dans la suite de toute la Nouvelle Hollande , qu'ils nommerent depuis Nouvelle Angleterre. Les François remportèrent aussi quelques avantages sur la Compagnie & lui enleverent en 1676 l'Isle de Tobago. Ces pertes multipliées & les efforts que la Compagnie faisoit depuis quelque tems pour les réparer , avoient épuisé la caisse ; l'intérêt des emprunts qu'elle avoit été obligée de faire , absorboit les profits , & l'Octroi venant à expirer , les Etats-Généraux ne

Son Octroi  
éteint.

trouverent pas à propos de le renouveler. L. H. P. ayant fait examiner le fonds de la Caisse , furent obligées de décharger la Compagnie d'une partie de ses dettes , qui se montoient à six millions de florins. Les capitaux des créanciers furent réduits à trente pour cent- & ceux des Intéressés à quinze. On affecta au payement des intérêts à quatre pour cent ce qui étoit dû à la Compagnie par le Roi de Portugal , le prix de ses effets qui passeroient à la nouvelle Compagnie qu'on devoit ériger , & certains droits de celle-ci.

XXVIII.  
Fondation  
d'une nouvelle  
Compagnie.

On forma une nouvelle Société qu'on affranchit de la solidité , quoiqu'on lui transportât le privilege de la premiere. On limita l'exclusion aux côtes d'Afrique depuis le Tropique du Cancer jufques à trente degrés au Sud de l'Equateur , à toutes les Isles situées entre deux , à Isequebo & autres lieux , & particulièrement à l'Isle de Curaçao. On déclara le commerce libre pour tous les autres endroits , à l'exception des conquêtes qui pourroient être faites dans la suite par la nou-



434 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies* ;  
velle Compagnie Occidentale & par l'ancienne Orientale.  
On composa les premiers fonds des fonds réduits des anciens  
Intéressés & créanciers ; les premiers furent obligés d'y join-  
dre quatre pour cent , & les autres huit (a). Il s'en forma  
dans les années 1674 , 1675 & 1676 une somme de cent  
vingt mille florins , qui joints aux prétentions des créanciers  
faisoit celle d'environ six cens quarante mille. Cette Compa-  
gnie renaissante , pour ainsi dire , de ses cendres , subsiste  
encore aujourd'hui. Elle obtint en 1700 une prorogation de  
trente ans , & a depuis renouvelé son Octroi jusqu'en 1760.

Le Commer-  
ce d'Afrique  
déclaré libre.

La Compagnie ne pouvant pas suffire au commerce d'A-  
frique , & nommément à la Traite des Negres , L. H. P. au  
dernier renouvellement de l'Octroi , ont déclaré l'un & l'au-  
tre libre , à la charge d'une redevance au profit de la Com-  
pagnie. Il est défendu aux Flutes de faire ce commerce , &  
les bâtimens ne doivent pas avoir plus de cent vingt pieds  
de long. Un vaisseau de soixante-dix pieds & au-dessous ,  
estimé à quarante-cinq tonneaux , paye trois mille florins , &  
soixante par tonneau du surplus ; au reste ils sont exempts du  
droit d'entrée & de sortie. Il est permis à chacun de débiter  
ses Negres à Curaçao & autres lieux de l'Amérique , à la ré-  
serve de Suriname , d'Isèquebo & de Berbice , où la Compa-  
gnie fait seule ce commerce.

Direction de la  
Compagnie.

Elle est composée de cinq Chambres : Amsterdam , la  
Zeelande , la Meuse , le Quartier du Nord , Groningue &  
les Ommelandes. Celle d'Amsterdam dirige quatre neuviè-  
mes des fonds ; celle de Zeelande deux , & les trois autres  
chacune un. Les Provinces & Villes qui n'ont point de  
Chambre , ont le droit de nommer des Directeurs pour veil-  
ler à leurs intérêts. Il faut posséder quatre mille deux cens  
florins pour avoir entrée dans la Chambre d'Amsterdam ; la  
moitié suffit pour les autres. Ces principaux Intéressés nom-  
ment trois sujets , entre lesquels le Magistrat de la Ville ou  
les Députés de L. H. P. choisissent un Directeur. Ils ont  
même le droit de nommer de leur part dans leurs Chambres.

*Des Navigations , Découvertes , Etablissemens , &c.* 435  
un Directeur , & de le révoquer à leur volonté ; le Président ,  
le Vice-Président & quelques autres Membres des trois pre-  
mières Chambres font aussi à leur nomination. La direction  
de la Compagnie des Indes Orientales est incompatible avec  
celle des Occidentales.

La *Chambre d'Amsterdam* est de seize Directeurs ; la Ville  
en nomme dix , Haarlem , Leide & Goude un chacune , &  
les trois autres sont choisis par la Gueldre , la Frise & l'O-  
veryssel. Les principaux Intéressés y tiennent un Président ,  
un Vice-Président , deux Maîtres des Comptes , & un Scribe.

Chambre  
d'Amsterdam.

La *Chambre de Zeelande* est composée d'onze Directeurs ,  
dont un est de la part des principaux Intéressés , qui y ont  
aussi un Président , un Vice-Président , quatre Maîtres des  
Comptes , dont deux sont pour Vlissingue & Veere , & un  
Scribe.

De Zeelande.

La *Chambre de la Meuse* a sept Directeurs , y compris un  
des principaux Intéressés , qui y tiennent un Président , un  
Vice-Président , deux Maîtres des Comptes & un Scribe.

De la Meuse.

La *Chambre du Quartier du Nord* est formée de neuf Di-  
recteurs , deux pour Hoorn , deux pour Enkhuizen , autant  
pour Alkmaar , un pour Edam , un pour Monnikendam &  
un pour Medenblik.

Du Quartier  
du Nord.

La *Chambre de Groningue & des Ommelandes* a sept Di-  
recteurs , qui ne s'assemblent que tous les quinze jours , Jeudi  
à une heure après midi.

De Gronin-  
gue &c.

L'honoraire de tous les Directeurs ensemble est fixé à dix  
pour cent des distributions qu'ils font , pourvu qu'il ne passe la  
somme de soixante mille florins. Les Maîtres des Comptes &  
les principaux Intéressés ont deux tiers de la part d'un Direc-  
teur ; la Chambre de Groningue tire un neuvième de toute  
la somme , dont les Etats de la Province font la répartition.

Le Conseil Supérieur ou Général est choisi entre tous ces  
Directeurs & composé de dix personnes. On y décide toutes  
les affaires importantes , comme le nombre des armemens ,  
la destination des vaisseaux , l'espece des marchandises &c.  
Amsterdam fournit quatre de ces Régisseurs ; la Zeelande

Conseil des  
Dix.

436 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
deux ; les moindres Chambres chacun un , & les Etats Gé-  
néraux y joignent un Député. Les principaux Intéressés d'Am-  
sterdam & de Zeelande peuvent y députer chacun un Di-  
recteur & un Maître des Comptes pour Assistans , & ceux-  
ci sont obligés de rendre compte aux autres Chambres des  
délibérations qui concernent leurs intérêts : ce Conseil réside  
fix années consécutives à Amsterdam & les deux autres à  
Middelbourg (a). Janizon s'est trompé quand il dit que ce  
Conseil réside à tour de rôle dans toutes les Villes qui ont  
des Chambres (b). Les Directeurs ont le titre de *Nobles*  
*Seigneurs* , à l'imitation de ceux de la Compagnie Orien-  
tale.

Possessions  
de la Compagnie.

La Compagnie Occidentale conserve encore quelques  
places dans l'Amérique & dans l'Afrique. Elle possède dans  
cette dernière le Fort de Saint George del Mina , celui de  
Nassau , l'un & l'autre sur la Côte d'or , & quelques autres  
de moindre importance. Dans l'Amérique elle a les Isles de  
Curaçao , de S. Eustache &c. & elle tient une Colonie à He-  
quebo ; il ne lui appartient plus qu'un tiers de celle de Su-  
riname. Elle entretient partout des Gouverneurs, des Com-  
mandans ou des Directeurs , & la régie est à peu près sur le  
même pied que dans les Indes Orientales.

Dans la Gui-  
née.

La *Guinée* est un grand pays au Nord-Ouest de l'Afrique  
qui confine à la Négritie par le Nord , à l'Abyssinie du côté  
de l'Est , & au pays des Caffres par le Sud. Elle est partagée  
en Haute & Basse. Celle-ci forme le Royaume de Congo , &  
la première renferme ceux de Iuda , d'Ardres , de Benin , &  
les Côtes d'Or , d'Yvoire & des Negres. Différentes Nations  
de l'Europe ont des établissemens sur la côte. Le Fort de S.  
George del Mina est bâti sur un rocher ; il a quatre bastions  
défendus par de bonnes batteries , deux grands fossés pleins  
d'eau & quelques ouvrages de dehors , & le Bourg n'en  
est pas éloigné. Le Fort de Mourre ou de Nassau est à

(a) Romain de Hooze Miroir de l'Etat des Provinces-Unies. *Part. II.*  
*pag. 56.*

(b) Janizon Etat Présent des Provinces-Unies. *Tom. I. pag. 400.*



l'Est de celui-ci ; sa forme est un quarré qui se retrécit du côté des terres (a). La Compagnie a encore le Fort de S. Antoine à Axim , celui de Hollandia auprès de Pocquesoe , Dorothee à Acoda , Batestein à Bontry , Witsen à Tokorari , Orange à Saconde , S. Sebastien à Chama , Vredenburg à Commani , Conradsburg à S. Jago , Amsterdam auprès de Cormantin , Leidzaamheid , ou Fort de Patience , à Appam , Bonne Espérance à Bercoe , & Crevecœur à Acra. Les marchandises qu'on rapporte de la Guinée , sont de l'or en poudre & en barrès , de l'ivoire & des Negres qu'on vend dans l'Amérique , & qu'on achete communément soixante à quatre-vingt florins. On y porte en échange du fer , des clous , de la tole , du papier , des ustenciles de cuivre , de l'eau-de-vie &c. La Compagnie s'est chargée par le dernier Octroi de fournir au moins deux mille cinq cens Negres tous les ans à la Compagnie de Suriname ; la vente se fait à l'encan. L'or d'Axin est le plus estimé ; mais il faut être bon Connoisseur pour le prendre en poudre : les Negres y mêlent de petits morceaux de cuivre qu'ils nomment *Quaquara* , & qu'on démêle difficilement , surtout quand l'or est fondu. Les dents d'Elephans sont ici plus belles qu'en aucun lieu du monde. La plupart pesent jusques à deux cens , & se vendent en Hollande par parties de six cens livres chacune. La Compagnie y tient un Directeur Général , qu'on qualifie de *Noble Seigneur*. Il a son Conseil composé d'un Fiscal & des premiers Commis & Marchands ; on y porte toutes les affaires tant civiles que criminelles. Le Prédicant qui réside au Fort de Saint George del Mina , tient le second rang dans la Colonie.

*Curaçao* est une Ile qui gît dans la Mer du Nord au Nord de la Terre Ferme de la Province de Venezuela. Elle a dix lieues de long sur cinq de large. On y trouve deux ports ; le plus considérable est au Sud-Est de l'Ile ; la Ville est assez grande & accompagnée d'un bon Fort. Les Hollandois y ont fait des plantations de sucre ; mais l'Ile leur

Curaçao.

(a) Voyez Bosman de la Côte d'Or, *Lettre III. pag. 44. Lettr. IV. pag. 56.*

438 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
 vaut beaucoup moins par son produit que par la situation,  
 qui favorise la contrebande qu'on fait sur la Terre Ferme  
 avec les Espagnols. On y porte des toiles, des étoffes de  
 laine & de soye, des dentelles, des galons d'or & d'argent,  
 des cordages, de la poudre à canon & des épiceries. On  
 rapporte de l'or, de l'argent monnoyé, du cacao, des  
 peaux, de l'indigo, du bois de teinture, du sucre, du ta-  
 bac, des écailles de tortue &c. Il y a dans cette Ile une  
 Eglise réformée desservie par un Ministre. Le Gouverneur a  
 le titre de *Noble & Honorable Seigneur*. Son Conseil est  
 composé de huit personnes, du Fiscal & du Secrétaire. Les  
 Soldats sont commandés par un Capitaine-Lieutenant sous  
 les ordres du Gouverneur. Celui-ci tient un Facteur dans la  
 Baye des Curaques sur le Continent, & des Commandans  
 dans les Forts de Beekenburg, de Juan Pedro, & dans les  
 Isles de Bonnaira & d'Euroeba qui dépendent de son Gou-  
 vernement.

S. Eustache. *S. Eustache* est une Ile au Nord-Ouest de celle de S. Chri-  
 stophe & au Sud-Est de celle de Saba. Elle n'a que cinq  
 lieues de tour, & ce n'est proprement qu'une montagne qui  
 s'élève en pain de sucre au milieu de la mer. La Compagnie  
 y a bâti un Fort & une Eglise. Le terrain produit du sucre  
 & du tabac, dont les plantations sont tenues à ferme par les  
 habitans. On y porte les mêmes marchandises qu'à Curaçao.

Nèquebo. *Isèquebo* est une Colonie sur la rivière du même nom dans  
 la Guiana, Province de l'Amérique Méridionale. On y  
 plante du sucre, & la Compagnie donne des encouragemens  
 à ceux qui pénètrent plus avant dans les terres pour décou-  
 vrir des Mines. La Colonie a son Eglise desservie par un  
 Ministre.

Revenus &  
 Dividendes de  
 la Compagnie. Quoique la Compagnie envoie tous les ans quelques vais-  
 seaux pour son propre compte, son plus grand revenu pro-  
 vient des permissions que les particuliers achètent pour com-  
 mercialiser en Afrique & en Amérique. Elle envoya il y a quel-  
 ques années une flotte à la pêche de la Baleine qui se fait  
 à la hauteur de 32 ou 33 degrés de Latitude Méridionale;  
 mais l'espece se trouva si petite & les profits si minces,

*Des Navigations, Découvertes, Etablissemens, &c.* 439  
 qu'elle a abandonné une entreprise qui coûtoit plus qu'elle ne rapportoit. La répartition des Dividendes n'est pas réglée ; les Actionnaires attendent quelquefois deux ou trois ans, & le produit depuis le renouvellement de la Compagnie ne monte gueres qu'à deux & demi pour cent, une année portant l'autre : ce qui n'accrédite pas beaucoup les Actions.

Il s'est encore établi une autre Compagnie sous le nom de *Société de Suriname*. Charles II, Roi d'Angleterre, ayant entrepris en 1666 de chasser les Hollandois de l'Amérique, les Zeelandois armerent promptement trois vaisseaux de guerre qui vinrent mouiller en 1667 sur la côte de Suriname, où les Anglois avoient une Colonie. Abraham Krynsoon qui commandoit cette Escadre, ayant arboré le pavillon ennemi, remonta le fleuve jusques au Fort ; mais comme il ignoroit les signaux, il fut bientôt reconnu, & le Gouverneur fit feu de toutes ses batteries : ce qui n'empêcha pas la descente, & peu après l'Anglois fut contraint de capituler par le défaut de vivres & de munitions. Les Zeelandois firent prêter serment aux habitans au nom des Etats de leur Province, confisquèrent les plantations de ceux qui refusèrent de les reconnoître, & forcèrent l'Isle à se racheter du pillage en payant sur le champ cent mille livres de sucre (a). Ils laisserent De Rome pour Gouverneur avec cent vingt hommes de garnison, & nommerent ce Fort Zeelandia. En 1682 la Zeelande vendit sa conquête à la Compagnie Occidentale pour deux cens soixante mille florins, & L. H. P. lui accorderent pour cet effet l'Octroi daté du 23 Septembre de la même année (b).

Cependant les Directeurs craignant les dépenses nécessaires pour soutenir cette Colonie, mirent en vente les deux tiers ; la ville d'Amsterdam acheta un tiers en 1683, & Corneille Aarsens, Seigneur de Sommelldyk, acquit l'au-

XXIX.

Société de  
Suriname.

Conquête du  
Pays.

Etablissement  
de cette Société.

(a) D'après une Copie authent. de la Capitul. du 6 Mars 1667 entre Guillaume Byam, Gouvern. pour l'Angleterre & le Capitaine Abrah. Krynsoon pour la Zeelande.

(b) Le Grand Recueil des Placards. Tom. III. pag. 1424.



tre (a). Ainsi cette Société se trouva composée des Etats de Zeelande, de la ville d'Amsterdam & du sieur de Sommel-dyk, qui passa en Amérique au mois de Septembre de la même année pour régir lui-même son Domaine & ceux de ses Associés. Ces derniers se plaignirent bientôt qu'il tiroit tout à lui ; on lui fit un crime d'avoir négligé d'établir un Tribunal de Justice & de Police, pour gouverner à sa fantaisie, d'avoir exigé des impôts au-delà de ce qui étoit porté par l'Octroi, d'avoir les magasins particuliers, d'avoir tiré des vivres d'Irlande & mené deux Prêtres Catholiques dans la Colonie, nonobstant qu'il fût stipulé par le contrat de vente » que personne ne seroit reçu dans la Colonie, non » plus que dans la Société, s'il ne faisoit profession de la Religion Réformée (b). Les Etats-Généraux écrivirent à Aarsens qu'il eût à mettre un ordre réglé dans le gouvernement de la Colonie, & quelques Auteurs ajoutent qu'il se conduisit dans la suite à la satisfaction de tout le monde (c). Il périt cependant en 1688 dans une émeute excitée par les soldats, qui manquant de vivres, sacrifièrent à leur inimitié tous ceux qui partageoient la Régence, & se rendirent maîtres du Fort & de deux vaisseaux qu'ils trouverent à la rade. Ils avoient formé le dessein de piller la Ville, & de revenir en Europe ; mais les équipages de quelques vaisseaux qui étoient dans la Commerine, autre rivière du voisinage, s'étant réunis aux habitans, accoururent au secours, & forcèrent les rebelles de se rendre à discrétion. On fit pendre les plus mutins, & leur mort rétablit le calme dans la Colonie. François d'Aarsens, Seigneur de Chatillon, qui servoit dans la Marine, & fut depuis Amiral de la Zuiderzee, obtint de L. H. P. la permission de passer à Suriname pour recueillir la succession de son pere, & mena avec lui quelques familles Hollandoises & un bon nombre de Réfugiés François qui depuis ont rendu la Colonie très-florissante.

(a) Voyez l'Acte de Société pour Suriname du 21 Mai 1683.

(b) Voyez la Résolut. du 5 Octobre 1686.

(c) Romain Hooge Miroir de l'Etat, Part. II. Divis. V. chap. XI. pag. 84.

En 1712 sept vaisſeaux de guerre de cette Nation entre-  
rent dans le fleuve ſous les ordres de Jacques de Caſſard. Invaſion des  
François.  
Ils eſcortoient trente-cinq bâtimens de tranſport chargés de  
troupes qui prirent terre, ravagerent le pays, bombarderent  
Paramaribo, & forcerent les habitans à le racheter en payant  
ſept cens cinquante mille florins. La Colonie rejetta la cauſe  
de ce malheur ſur la mauvaiſe adminiſtration des Directeurs  
qui n'avoient pas bâti des Forts dans les endroits néceſſaires ;  
mais L. H. P. les déchargerent de l'accuſation, & ne pen-  
ſerent qu'à fortifier la Colonie, pour empêcher à l'avenir de  
pareils accidens. Les habitans & les Directeurs convinrent  
en 1733 de travailler de concert à la ſûreté du pays, & les  
Etats-Généraux les y autorifèrent par un Arrêté du 19 Dé-  
cembre ſuivant, qui leur donnoit ſept ans pour achever les  
fortifications, dont le plan étoit dreſſé. Les Directeurs s'o-  
bligeoient de fournir les matériaux & les Ingénieurs néceſ-  
ſaires pour conduire l'ouvrage, & les habitans le nombre de  
Negres ſuffiſant pour la main d'œuvre. Les premiers s'enga-  
geoient en outre d'envoyer vingt mille florins tous les ans,  
& la Colonie devoit en fournir ſoixante mille par an, juſ-  
ques à ce que les ouvrages fuſſent perfectionnés. On nom-  
moit de part & d'autre un Receveur particulier pour admi-  
niſtrer ces fonds qui ne pouvoient être détournés à un autre  
uſage, & pour le récompenſer de ſes peines, on lui accor-  
doit un & demi pour cent de ſa recette, à condition de ren-  
dre compte de l'emploi au Gouverneur & d'envoyer un  
double aux Directeurs. Le reſtant des fonds, après la perfec-  
tion des travaux, devoit être remis, à ſçavoir, un quart à  
la Compagnie & les trois autres aux habitans, & pour trou-  
ver les ſoixante mille florins que ceux-ci s'engageoient de  
fournir, on établifſoit un impôt ſur toutes les productions  
du pays, avec une eſpece de capitation ſur ceux qui ne poſ-  
ſédoient pas de terres ; les Directeurs devoient encore en-  
retenir quatre Compagnies de vingt-cinq hommes pour la  
garde du pays, que le Gouverneur étoit chargé de paſſer en  
revue ſix fois l'an. En cas qu'on vint à découvrir une Mine,  
la Compagnie promettoit de remettre un tiers du produit à

Le commerce  
déclaré libre.

la caisse des habitans, jusqu'à l'entier remboursement des sommes avancées par eux pour les fortifications. Il est libre à chacun de commercer & de s'établir à Suriname, en payant trois florins par tonneau pour tout ce qui entre & sort du pays. Chaque habitant est obligé de fournir cinquante livres de sucre, par forme de capitation, outre le droit de Balance, qu'on a fixé à deux & demi pour cent pour toute sorte de marchandises.

XXX.  
Etat actuel de  
la Colonie.

Suriname est dans la Guiana, Province de l'Amérique Méridionale, qui gît entre le 6 & 7 degré de Latitude Boréale, sur une belle rivière du même nom. La Correntine, la Commevine, la Cottique ou Cottica, la Perica, la Maravine & plusieurs autres viennent s'y rendre, & la Souveraineté des Etats s'étend à trente lieues en remontant le fleuve. Les Directeurs prétendirent en 1723 s'étendre sur la côte du Continent qui est habité par les Sauvages. Ils se fondoient sur un Acte provisionnel passé le 24 Décembre, 1657, entre les villes de Middelbourg, de Vlissingen & de Veere qui fixoit leur possession depuis le premier jusques au sixième degré, & sur une lettre d'Abraham Krynfszoon qui mandoit au Gouverneur de Cayenne, que la Colonie avoit pour limites à l'Orient la rivière de Matravine & à l'Occident celle de Coppename (a). La rivière de Suriname a une lieue de large depuis son embouchure jusqu'à sa jonction avec la Commevine, & porte une demie lieue en remontant : en sorte que les plus gros vaisseaux montent le long de la Colonie. Le Fort de Zeelandia est construit à deux lieues de son embouchure. Le Bourg de Paramaribo, qui est d'environ quatre cens maisons, est sous sa protection ; le village de Zandpunt est au-dessus, & celui de Savane qui n'est habité que par des Juifs, forme l'ancienne frontiere. Une sœur d'Aarsens a depuis amené dans la Colonie un bon nombre de Labadistes qui se sont établis au-dessus. Crabbenbosch est un terrain marécageux au confluent de la Commevine & de la Suriname, où l'on a bâti un Fort très-régulier qui couvre

(a) Extrait d'une Missive du sieur Abrah. Duvelaar, Bourgmestre de Middelbourg, datée du 12 Février 1723.



les deux rivières dans l'endroit où les François avoient fait leur descente. On en a construit un autre à la jonction de la Commevine & de la Cottica. Il y a un grand nombre de Moulins à sucre , & l'on compte environ quatre cens vingt Plantations le long de ces rivières & sur la Perica qui tombe de la Cottica dans la Commevine. Le sol du pays est inégal , tantôt montagneux & sec , tantôt bas & marécageux. Le climat est assez sain , surtout pour les personnes d'un certain âge , & la chaleur est tempérée depuis la fin de Novembre jusqu'au commencement de Juin , qui est la saison des pluies avec un vent de Nord-Est ; elle est insupportable le reste de l'année , les nuits & les jours y sont égaux.

Les affaires de la Compagnie sont administrées par des Directeurs ou Députés de la Compagnie des Indes Occidentales , de la ville d'Amsterdam & des héritiers de Sommelsdyk. Chacun des Propriétaires en nomme autant qu'il veut ; mais dans le Conseil ils ne forment que trois voix. Chaque Associé donne des appointemens à ceux qu'il emploie ; les deux premiers en ont quatre chacun , & la Maison de Sommelsdyk trois. Ces Commissaires ont sous leurs ordres des Teneurs de Livres , des Commis , des Secrétaires &c. ; leurs Livres sont arrêtés tous les ans ( *a* ).

Directeurs de  
la Société.

Le Gouverneur de la Colonie a le rang de Colonel. Il est nommé par les Associés sous l'agrément de L. H. P. Il veille à la sûreté de la Colonie , la gouverne conjointement avec le Conseil de Police dont il est Président né , & en cas d'attaque il convoque le Conseil de guerre , qui est composé du Commandant , de tous les Capitaines & d'autant de Conseillers de Police qu'il y a d'Officiers ( *b* ). Le Gouverneur & l'Etat Militaire sont payés par les Directeurs ; les autres Officiers & Employés sont à la charge de la Colonie. Le Conseil de Police & des affaires criminelles est composé de dix personnes , y compris le Commandant qui a le titre de Premier Conseiller , d'un Fiscal & d'un Secrétaire. Il y a aussi

Gouverne-  
ment de la Co-  
lonie.

( *a* ) Voyez le Contrat de Société de Suriname. Art. XIV. pag. 39.

( *b* ) Voyez son Instruction dans le grand Recueil des Placards. Tom. III. pag.

un Conseil de Justice pour le civil composé de six Conseillers avec leur Secrétaire, & le Gouverneur y préside. On peut demander révision de leurs Jugemens devant L. H. P. Les Conseillers de Justice & de Police servent sans appointemens. Ils sont nommés par le Gouverneur sur la présentation des habitans, & prêtent serment d'observer & maintenir tous les Articles de l'Octroi, & d'obéir aux ordres que les Directeurs leur envoient (a).

Troupes.

Nous avons dit que le Militaire consiste en quatre Compagnies, dont le Gouverneur est le premier Capitaine; le Commandant des Forts est le second. Ce dernier préside au Conseil ordinaire de guerre qui se forme de tous les Officiers; l'appellation se porte devant le Gouverneur. Les sept Provinces se sont obligées de payer un homme par Compagnie de leurs troupes d'Europe, pour la sûreté de Suriname. Toute la Colonie se divise en huit Cantons, & chacun a sa Compagnie de milices. Paramaribo qui est le plus considérable, en fournit deux, Thorarica, la Haute-Commevine, la Basse-Commevine chacune une, Cottica & Perica une, Para & la Crique de Saint Paul une, & les Juifs donnent la huitième.

Clergé.

Il y a trois Eglises Réformées, une à Paramaribo, une autre dans la Basse-Commevine, & la troisième dans les Cantons de Cottica & de Perica. Elles sont desservies par quatre Ministres, trois Hollandois & un François, qui ont outre le logement & quelques provisions, douze cens florins par an, dont quatre cens passent à leurs veuves. Ils tiennent tous les ans un Synode à Paramaribo, où l'on règle ce qui concerne l'Eglise & la Religion. Cette Assemblée qu'on nomme *Conventus Deputatorum*, est présidée par un Conseiller de Police qui prend le titre de Commissaire Politique, & quoiqu'il n'ait point de voix, il a droit d'arrêter les délibérations, quand elles intéressent la Politique ou le Gouvernement civil.

Productions

On débite à Suriname les mêmes marchandises que dans

(a) Concess. de Suriname Art. XXI. dans le grand Recueil de s Placards. Tom III. pag. 1417.

les autres pays des Indes Occidentales, & l'on en rapporte & Commerce  
du sucre, du café, du cacao, du coton, des bois propres de la Colonie.  
à la menuiserie, des drogues pour la teinture, du jus de limon, du gingembre & des limons confits &c. Le sucre y vaut communément six à douze liards la livre; les cannes y poussent à sept ou huit pieds de haut, & ont trois ou quatre pouces d'épaisseur. On les coupe d'une année à l'autre pour les envoyer au moulin. Lorsque le sucre est exprimé de ces cannes, on fait de celles-ci une liqueur plus forte que l'eau-de-vie, que les Anglois appellent *Drum* ou *Rum*, & dont ils font grand cas. On n'a commencé que depuis peu à planter du café dans la Colonie; mais il y vient si vite qu'on en fait actuellement des envois considérables en Europe: & quoique les ventes annuelles de différentes Compagnies des Indes l'aient multiplié à l'infini, celle de Suriname y fait encore quelque profit, à cause du voisinage de l'Europe & de la facilité de la culture. Il croît aussi du tabac dans ce pays; mais il n'est pas si bon que celui de la Virginie. Ces Plantations sont cultivées par des Nègres, dont la vente appartient à la Compagnie des Indes Occidentales; elle s'est engagée d'en fournir deux mille cinq cents chaque année. S'il survient quelque différend entre les vendeurs & les acheteurs, ils sont jugés par le Gouverneur, sauf l'appel devant le Haut-Conseil de Hollande (a). Les Nègres se vendent par paire au plus offrant & dernier enchérisseur. On les distingue en *Pieces d'Inde* & en *Maccarons*; les premiers sont les meilleurs, & se payent jusqu'à deux cents ou deux cents trente florins; les autres sont de moindre valeur.

Les Hollandois ont fondé au commencement du dernier siècle une autre Colonie à Berbice. Un riche particulier de Vlissingue, nommé de Peere, envoya vers 1626 quelques vaisseaux sur cette côte qui mirent à terre quelques Européens pour commercer avec les Indiens. Ceux-ci s'appliquèrent à défricher le canton qu'on leur avoit donné, & le trouverent très-propre à produire du sucre. Les vaisseaux

XXXI  
Société de  
Berbice.

(a) Traité d'Affociat. Art. VIII. pag. 34.



Etablissement  
de la Colonie.Invasion des  
Français.Renouvelle-  
ment de la So-  
ciété.

qui survinrent, y laissant toujours quelqu'un, cette Plantation s'étendit insensiblement, & le profit devenant tous les jours plus considérable, on y mit un Commandant, auquel on donna un Conseil de cinq ou six personnes. Ces premiers habitans eurent beaucoup à souffrir des Sauvages qui se brouilloient aisément; & quelques mécontents excitèrent contre eux une révolte des plus dangereuses. Les Français firent une descente en 1690, forcèrent la Colonie à se racheter, en leur donnant environ vingt mille florins qu'ils reçurent en lettres de change tirées sur Abraham de Peere, Echevin de Vlissingue, à qui la Compagnie Occidentale avoit fait en 1678 la Concession de la Colonie (a). Quelques vaisseaux de l'Escadre de Caffard, dont nous avons parlé à l'occasion de Suriname, commandés par le Baron de Mouans, y revinrent en 1712, & bombardèrent le Fort de Nassau. La Colonie se voyant proche de sa ruine, eut recours au même expédient, paya dix mille florins de contribution & en promit trois cens mille, dont environ un tiers fut payé sur le champ en sucre, Negres & autres effets, & le restant en une lettre de change tirée par tout le Conseil de la Colonie à six mois de vûe, au profit du Baron de Mouans, sur Jean & Corneille de Peere à Vlissingue. Les Français amenèrent pour ôtag du paiement les deux plus jeunes Conseillers, qui moururent, l'un dans la traversée, & l'autre en arrivant à Toulon. Les de Peere jugeant la Colonie entièrement ruinée, laissèrent protester la lettre, abandonnant Berbice aux Français plutôt que de payer une somme si considérable. Cette affaire fut cependant accommodée deux ans après. Nicolas & Henri Hoorn, Arnoud Dix, & Pierre Schuurmans, Négocians d'Amsterdam, payerent cent huit mille florins; les Français leur transporterent leurs prétentions le 14 Octobre, 1714, & les sieurs de Peere leur cédèrent leurs droits, dont cependant Corneille se réserva un quart.

La nouvelle Société s'appliqua à rétablir la Colonie, & demanda un privilège pour acheter elle-même en Afrique

(a) Résolut. de Hollande du 17 Sept. 1678.

*Des Navigations, Découvertes, Etabliffemens, &c.* 447  
les Negres dont elle avoit befoin, fans être obligée de paffer par les mains de la Compagnie Occidentale. Les Directeurs y formerent opposition, & les Etats-Généraux arrêterent le 10 Septembre, 1714 (a), que la Compagnie s'engageroit de fournir d'abord deux cens cinquante têtes de Negres d'Ardra & d'Angola, deux tiers mâles, tous Pieces d'Inde, & dans la fuite tel nombre que la Colonie exigeroit; les Pieces d'Inde à raifon de deux cens douze florins, & les Maccacons de foixante-cinq. On ordonna qu'à l'arrivée des vaiffeaux on fepareroit les deux efpeces en préfence du Scribe de l'Equipage, de deux Pilotes, & du Chirurgien d'une part, & de quatre Experts nommés par Van Hooft & Schuurmans de l'autre; que fi la Société avoit encore befoin de Negres l'année fuivante, ils feroient payés à deux cens cinquante florins la Piece d'Inde; & dans le cas où la Compagnie Occidentale ne pourroit fournir la quantité demandée, il feroit libre aux Affociés de s'en pourvoir ainfi qu'elle jugeroit à propos, en payant la reconnoiffance établie. Les nouveaux Intéreffés envoyèrent en 1719 à Berbice un Juif Expert pour les Mines pour vifiter le pays & découvrir celles qui pourroient s'y trouver. Ce voyage fut infructueux; mais la Colonie fe releva peu à peu. En 1720 on y comptoit fix plantations de fucre, & l'on cultivoit auffi le cacao & l'indigo. Le génie de Law qui mit la France dans un fi grand mouvement, communiqua les fecouffes à fes voifins, & fournit à la Société de grandes facilités pour étendre fa Colonie. Elle trouva de nouveaux Affociés, & réfolut de former un capital de trois millions deux cens mille florins, argent de banque; les anciens propriétaires vendoient leurs droits fur la Colonie, les plantations, les Negres qui s'y trouveroient, les fucre en Magafins, les beftiaux & trois vaiffeaux, moyennant huit cens mille florins, à prendre fur cette fomme; le furplus devoit être mis en caiffe pour améliorer la Conceffion, & ils fe réfervoient quatre cens Actions de deux mille florins piece, & la liberté d'en acquérir chacun juft-

(a) Recueil des Placards. Tom. V. pag., 1541.

448 SECT. VII. *Du Commerce des Provinces-Unies*,  
ques à dix de plus. On trouva en peu de tems environ huit  
cens mille florins ; mais le reste des fonds ne rentra point ,  
& les Actions diminuèrent de prix. Cependant la Société se  
soutient sur le même pied , & les dividendes montent à trois  
ou quatre pour cent.

Directeurs.

La Société de Berbice est aujourd'hui gouvernée par neuf  
Directeurs choisis entre les Actionnaires avec deux cens flo-  
rins d'appointemens. La direction est la même que celle de  
Suriname , à l'exception qu'on nomme deux Directeurs nou-  
veaux tous les deux ans. Ils rendent leurs comptes tous les  
ans aux principaux Intéressés qui s'assemblent à Amsterdam ;  
mais la répartition des dividendes ne se fait que quand il se  
trouve assez de fonds en caisse.

Gouverne-  
ment.

La Colonie a son Gouverneur & un Conseil de Régence  
nommés par leurs Directeurs ; ils jugent les affaires publiques  
& criminelles. Il y a un Conseil de Justice pour le civil , dont  
on peut demander révision devant L. H. P. On a aussi établi  
une Eglise avec son Prédicant , Lecteur , Maître d'Ecole  
&c.

Situation de  
la Colonie.

Cette Colonie tire son nom de la rivière sur laquelle elle  
est située , & dont l'embouchure est à 6 degrés 20 minutes de  
Latitude Boréale , dans la Guiana , Province de l'Amérique  
Méridionale , à trente-sept lieues de la rivière de Suriname  
& à dix-huit de celle d'Ilequebo. L'embouchure de la rivière  
a un quart de lieue de large ; mais elle est peu profonde ,  
quoiqu'elle le devienne en remontant. Son entrée est défen-  
due par deux Forts & une redoute ; on a encore fortifié  
quelques postes vers l'intérieur du pays.

Son Com-  
merce.

On compte le long de la rivière environ cent Plantations.  
On y cultive du sucre , du café , du cacao , du tabac , du  
cotton , & une graine qu'on nomme Orliau ou Rocou qui  
sert à la teinture , & l'on y débite à peu près les mêmes mar-  
chandises que dans le reste de l'Amérique.

Déclaré libre.

Depuis 1732 le commerce de Berbice est ouvert à tous les  
sujets de la République. La Société a un Traité avec la Com-  
pagnie Occidentale , par lequel elle est obligée de lui no-  
tifier les vaisseaux qu'elle destine pour Berbice , de demander des



*Des Navigations, Découvertes, Etablissmens, &c.* 449  
 des passeports, & de payer six cens florins de reconnoissance  
 annuelle ; les autres vaisseaux sont assujettis aux mêmes droits.  
 Ce Règlement fut confirmé en 1732 par les Etats-Généraux,  
 qui pour-lors accorderent aux Directeurs, en déclarant le  
 commerce libre, le pouvoir de lever une capitation de cin-  
 quante livres de sucre sur chaqu'habitant, deux pour cent de  
 toutes les marchandises qui se vendent dans la Colonie, &  
 trois florins par tonneau pour l'entrée & pour la sortie. Les  
 Directeurs se sont engagés à construire un nouveau Fort dans  
 l'Isle des Crabes, de payer l'artillerie, & pour cet effet on  
 les a autorisés à lever une autre espece de capitation.

L'intérêt que tous les Etats ont à maintenir le commerce,  
 nous fait espérer qu'on ne trouvera pas mauvais que nous  
 nous soyons étendus sur cet article ; & les circonstances pré-  
 sentes nous engagent à quelques réflexions qui naissent de  
 la comparaison du génie des deux Nations qui se sont em-  
 parés de la navigation, & des ressources sur lesquelles le  
 Gouvernement peut compter. Le Hollandois devenu Négociant  
 par force, instruit par l'expérience, a toute la constance  
 & la sagacité nécessaires pour réussir. Son commerce  
 est sûr, & s'il n'en tire pas tout ce qu'il pourroit rapporter,  
 du moins il ne s'expose pas aux grandes pertes ; mais sa pré-  
 voyance le rend quelquefois un peu lent, son économie va  
 jusqu'à la lezine, & la crainte de perdre ne lui permet pas  
 d'hazarder les coups décisifs. L'Anglois en réunissant tous ces  
 avantages, n'en affoiblit aucun. Plus riche que le premier  
 par la fertilité de son terroir & l'étendue de son pays, il est  
 en état de supporter la diminution de son gain, & même ses  
 pertes. Hardi dans ses entreprises, calculateur exact, mais  
 moins minucier, versé par état dans la science du commerce,  
 il pourroit avec le tems s'emparer de tout, & donner l'exclu-  
 sion aux autres Nations. Tous les Souverains cependant sont  
 intéressés à s'opposer au Monopole, & même à conserver la  
 partie dont ils sont en possession. Le Commerce est l'ame &  
 le soutien des Couronnes : elles n'ont d'autre ressource que  
 celle des finances lorsqu'il vient à manquer ; mais le secours  
 qu'on tire des Négocians, est moins onéreux & plus assuré

Conclusion  
 sur le Com-  
 merce en gé-  
 néral.

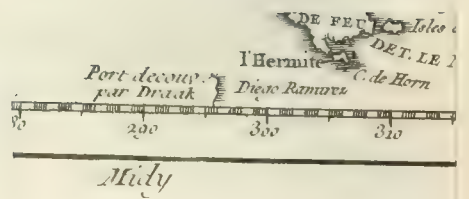
que celui qu'on est forcé de chercher dans l'avidité des Traifans. Le Commerce au fond n'est qu'un échange de marchandises ; mais il en résulte des avantages décisifs pour un Etat. Comme il est impossible que la balance soit égale dans l'échange , le débiteur est obligé de fournir la soute en argent , d'où il suit qu'un peuple commerçant est abondamment fourni de tout ce qui est nécessaire , & que l'argent circule dans ses Villes. Les fortunes des Négocians étant même plus solides que celles des Financiers , le Souverain peut compter sur des emprunts plus assurés & moins à charge. Le Marchand accoutumé aux profits médiocres , n'exigera pas les mêmes intérêts que ceux qui sont faits à gagner rapidement & sans risque. Le premier n'augmentant son capital que par l'économie , est ennemi du luxe & des dépenses inutiles ; le second qui voit ses coffres se remplir sans embarras & sans peine , dissipe avec d'autant plus de facilité que la source de son gain est intarissable. Le Négociant occupant les Manufactures , verse l'argent dans le peuple & le met en état de fournir aux charges publiques ; & si l'Etat a besoin de secours extraordinaires , son épargne lui donne les moyens de l'aider de ses propres fonds. Le Financier n'entretient qu'un petit nombre d'ouvriers , ministres du faste & de la volupté ; & toujours épuisé par sa prodigalité , il ne peut secourir l'Etat que de son crédit qu'il faut acheter bien cher. Le premier soutient sa Patrie en l'enrichissant des trésors qu'il va chercher dans les quatre Parties du Monde ; l'autre le nourrit de sa propre substance , & le ruine sous l'apparence d'aider à sa défense.

*Fin du premier Tome.*









# TABLE

## DES MATIERES

DU

### PREMIER TOME.

A.

**A** DRIEN PAUW, Grand-Pensionnaire, se démet & est obligé de reprendre cette place à la mort de son successeur. *Page* 305. Il se démet une seconde fois. *ibid.*

**A** DUATIQUES (Habitations des). 81. Ils sont détruits par Cesar. *ib.* Si ce peuple étoit le même que les Attuaires ? *ib.*

**AIX-LA-CHAPELLE** appelée avant Charlemagne *Aquæ Grani.* 41. Bâtie par Granus & Antonius fuyans la persécution de Néron. *ib.*

**ALBE** (le Duc d') est envoyé par le Roi d'Espagne dans les Pays-Bas à la tête d'une armée. 160. Ses cruautés achevent d'allumer l'embrasement. *ib.* Suite de ses cruautés. 161 & *suiv.* Elles rendent la révolte nécessaire. 209.

**ALBERTSBERG** Maison de plaisance des Comtes de Hollande. 48. Où s'assembloient les Etats-Généraux. *ib.* Inscription que l'on y mit lorsque Florent V la releva. *ib.*

**ALBIGEOIS** (Origine des) hérétiques répandus dans le Haut & Bas-Languedoc. 152. Innocent III fait prêcher une Croisade contr'eux. *ib.* Ils sont anéantis par Simon de Montfort. *ib.* Wiclef porte leurs erreurs en Angleterre. *ib.*

**ALEXANDRE III** fulmine l'anathème contre Vado, Négociant de Lyon & ses Profélytes. 152.

**ALLEMANDS** (Ligue des) première des grandes Ligues. 92. Ethymologie de ce nom. *ib.* & *suiv.* Peuples dont elle se forme. 93. Temps auquel elle commença à se faire connoître. *ib.* Leurs différentes défaites par les Empereurs. *ib.* Leur établissement dans la Suabe & la Bavière. *ib.*

**ALLODIAUX** (Biens) leur origine. 103.

**ALPHEN** ou *Albinia*, suivant quelques Sçavans, Château bâti par Albinus, Préfet des Gaules, (les ruines d') 54.

**ALTONA** petite ville appartenant au Roi de Danemarck. 338.

Lii ij

Son commerce avec les Hollandois. *ib.*

ALKMAAR Capitale de la Westfrise ou Nord-Hollande. 58. Structure & propreté de ses édifices. *ib.* Signification de ce nom. *ib.*

AMAND (S.) fonde l'Eglise de Gand. 137.

AMBASSADEURS de la République dans les Pays Etrangers. 221. Appointemens des Ambassadeurs extraordinaires. *ib.* Des Ordinaires. *ib.* Les Etats les adjugent quelquefois au rabais. 222. Nombre de ces Ministres dans les Cours Etrangères. 223.

AMBASSADEURS des Cours Etrangères à la Haye. 223. Leur arrivée *incognito*. *ib.* Ce qu'ils ont à faire en y arrivant. *ib.* Ils ont le choix de faire une entrée ou de demander des Commissaires. *ib.* Cérémonie de leur entrée publique. 224. Leur Audience. *ib.* Ouverture des négociations. *ib.* Audience de congé & présent de L. H. P. 225. Ils ont droit d'avoir une Chapelle dans leur logis. *ib.*

AMIRAL (Création de l') des Provinces-Unies par les Souverains de la Maison d'Autriche. 265. De son Tribunal par l'Empereur Maximilien. *ib.* Charles V confirma cette création en 1540. *ib.* Commissions données aux Armateurs en qualité d'Amiral de Hollande & de Zeelande. *ib.* Cette place autrefois réunie avec le Stadhouderat. 274. Cet Officier présidoit à tous les Colleges d'Amirauté. *ib.* Les Etats-Généraux expédient la Commission & son Instruction. *ib.* Il assemble le Conseil général à

son bord. *ib.* Distinction de son vaisseau. *ib.* Il doit rendre compte des jugemens de ce Conseil au Conseil d'Etat & à L. H. P. 275.

AMIRAUTÉ (Colleges de l') Incertitude sur leur origine. 264. Ils n'eurent point en se formant de séances fixes. 266. Différens Tribunaux. *ib.* Forme donnée à ce Tribunal par les Etats de Hollande. *ib.* L. H. P. en établissent un Siege qui ne subsista pas. 267. On soumet ces Jurisdictions aux Etats Généraux. *ib.* Ils sont fixés au nombre de cinq. *ib.* College de la Meuse. *ib.* Ses Officiers. 268. College d'Amsterdam. *ib.* Ses Officiers. *ib.* Richesse de ce College. *ib.* Contestations entre ce College & celui du Nord. 269. College de Zeelande. *ib.* Ses Officiers. *ib.* Ses droits. *ib.* College de Westfrise. *ib.* Ses Officiers. *ib.* College de Frise. 270. Ses Officiers. *ib.* Jurisdiction de ces Tribunaux. *ib.* Ils sont chargés de tous les armemens. *ib.* Idée des dépenses de ces armemens. *ib.* Ils sont chargés du recouvrement des Pétitions faites aux Provinces par le Conseil d'Etat. 271. Ils jugent ceux qui fraudent les droits. *ib.* Limites de leur Jurisdiction. 272. & *suiv.* Droits d'entrée & de sortie, fonds le plus considérable aujourd'hui. 283. Abonnement de la Compagnie des Indes pour les entrées. *ib.* Officiers de l'Amirauté. 284. Du Fiscal, de ses fonctions & de ses revenus. *ib.* Du Secrétaire. *ib.* Du Receveur Général. 285. Du Commis général. *ib.* Ses appointemens. *ib.* Du Maître des Ventes. *ib.* Du Maître



des Equipages. *ib.* Ses fonctions. *ib.* Bureaux des Colleges d'Amirauté. 286. Chaque College a le sien. *ib.* Résidence de ses Comptoirs. *ib.* Titres & Armes des Conseillers. *ib.*

AMSTERDAM (College de l'Amirauté d') ou de la Zuiderzee. 264. Ses Officiers. *ib.* Sa richesse. *ib.* Contestations entre ce College & celui de Westrife au sujet des droits d'entrée & de sortie. 269.

AMSTERDAM (Commencement du Commerce de ceux d') dans le Nord. 320. Accroissement de leur commerce. 322. Sa situation y attire les Commerçans de toutes les parties du Monde. 323. Elle tiroit à elle tout le commerce du Nord. *ib.* Création d'une Chambre en cette Ville pour veiller à l'observation des Réglemens faits pour le commerce du Levant & de la Méditerranée. 341. Attribution de Jurisdiction à cette Chambre. *ib.*

ANABAPTISTES Secte d'Enthousiastes. 156. Ils se disoient inspirés. *ib.* Leurs sentimens & leur morale. *ib.* & *suiv.* Ils sont punis à Strasbourg & à la Haye. 157. Ils sont reçus en Angleterre. *ib.* D'eux viennent les Quakers. *ib.* Les habitans de Munster embrassent leurs opinions. *ib.* Et chassent leur Evêque. *ib.* Ils sont repoussés de tous côtés. 158. Ils sont tolérés dans les Provinces-Unies. 179. Leur Doctrine. 184. Ethymologie de leur nom. *ib.* Leur Fondateur. *ib.* Division entre ces Sectaires. *ib.* Principales branches de cette Secte. *ib.* Dog-

mes différens qui les partagent. 185. Nom qu'on leur donnoit par dérision. *ib.* Ils prenoient celui de *Chrétiens sans vengeance*. *ib.* Leur Rit. *ib.* Leurs Temples. *ib.* Leurs Assemblées. 186. Distribution de leurs Docteurs. *ib.* Répartition de leurs aumônes. *ib.* Leurs Ministres. *ib.* Leurs Colleges. *ib.* Leurs Diacres. *ib.* Dignités dans leurs Eglises. *ib.* Leurs Hôpitaux. *ib.* Faveur du Gouvernement pour ces Sectaires. *ib.* Leurs Privileges. *ib.* Leurs mariages sujets au Règlement de Police. 187.

ANGLETERRE (Progrès du Christianisme dans l') 138. Elle est partagée en différens Royaumes par les Bretons. *ib.* Le Roi de Kent est baptisé. *ib.* Les Rois ses voisins suivent son exemple. *ib.* Grande réputation de ses Ecoles pour la Théologie. 140. Ses Monasteres ont fourni des Apôtres aux deux Germanies. *ib.* Wiclef y porte les erreurs des Albigeois. 152. Et en est chassé avec les Protélytes.

ANGLICANS Secte autorisée dans les Provinces-Unies. 176. Ils reconnoissent des Evêques. *ib.*

ANTOINE DUYCK ; Grand-Pensionnaire, successeur de Barneveld. 305.

APOLLON adoré par les Peuples du Nord, adopté par les Grecs sous le titre d'*Hyperboréen*. 111.

ARENAEUM Place forte des Bataves (différens sentimens sur la situation d') 39 & 40.

ARMATEURS, Zeelandois distingués de tous les tems. 283.

Encouragement qu'ils reçoivent des Amirautes. *Ib.*

ARMÉNIENS (les Chrétiens) ont une belle Eglise à Amsterdam. 181.

ARMINIUS & Gomar Professeurs de Théologie dans l'Université de Leide, divisent les Réformés en deux Partis. 182. Leur Doctrine. *Ib.* & *suiv.* Le Grand-Pensionnaire déclaré pour Arminius. 183. Sa Doctrine est condamnée dans un Synode général à Dordrecht. *Ib.* Ses Profélytes prennent le nom de Remonstrans. *Ib.* Voyez sur les mêmes 303 & 304.

ARMORIENS (les) forment une espece de République dans les Gaules. 133.

ARMORIQUE, nom célèbre dans l'âge mitoyen. 72. Signification de ce mot. *Ib.* Les Peuples maritimes forment une Ligue sous ce nom. 73.

ASSEMBLÉES Provinciales de Hollande. 213.

AVOCAT-GÉNÉRAL de Hollande. Voyez Grand-Pensionnaire.

AUSTRASIE (Royaume d') formé sous les Descendans de Clovis des Provinces qui composoient la Germanie. 104.

## B.

**B**ADUHENNA ou BADUENA, Bois célèbre chez les Germains. *p.* 77. Contestations sur sa situation. *ibid.* Usages qu'en faisoient les Germains. *ibid.*

BARDES, Prêtres des Germains, du troisième Ordre. *p.*

119. Leurs fonctions. *ibidem.* Ils étoient considérés de Charlemagne. *p.* 120. Leur College, Fondateur de la Ville de Bardevic en Allemagne. *ibid.* Leur Rhabdomancie. *ibid.* & autres Divinations. *ibid.*

BARDEVIC, Ville fondée en Allemagne par le College des Bardes. *p.* 120.

BATAVES (Origine des) *p.* 29. & 30. Leur Milice en estime singulière chez les Romains. *p.* 36. Avantages de la situation de leur Isle. *ibid.* Les Romains leur donnoient le titre de *Freres* & d'*Amis*. *pag.* 37. Dispute sur la forme du Monument qui constate ce fait. *ibid.* & *p.* *suiv.* Leurs Places fortes. *p.* 38. 39. & 40. Autres Villes de ces Peuples. *p.* 41. Utrecht tient le premier rang. *ib.* Particularités sur la Légion surnommée *Batave*. *pag.* 50. Et sur l'Aîle des *Singuliers*. *pag.* 51. & *suiv.* Monumens qui prouvent que ces Peuples étoient admis dès le tems de Neron dans la Garde des Empereurs. *p.* 75. Leurs Provinces enclavées dans la France Orientale se soumettent aux Francs. *p.* 133. Et sont comprises sous ce nom. *p.* 134. Augmentation de leurs Villes du tems de Charlemagne. *ibid.* Ils reçoivent des Ducs & des Comtes de cet Empereur. *ib.* Les Comtes s'emparent des Droits Régaliens. *p.* 135. Places fortes bâties dans l'intérieur de leurs Pays. *ibid.*

BATAVIA, nom donné par les Battes à l'Isle des Bataves, lorsqu'ils s'en emparerent *p.* 30.

BATAVIA (Fondation de la

Ville de ) dans les Indes par les Hollandois. *p.* 375. Ils en ont fait la Capitale de l'Isle de Java. *ibid.* C'est la résidence du Gouverneur Général des Indes. *p.* 397. Sa description. *ibid.*

BATAVODURUM, Place forte des Bataves. *p.* 38. Sentiment de Ptolomée sur sa situation. *ibid.* Le plus grand nombre croit que c'est Wick te Duurstede. *p.* 39. Ce n'est aujourd'hui qu'une Ville très médiocre. *ibid.*

BATENSTEIN, Château construit sur les fondemens d'un Temple de Diane, aujourd'hui Vianen. *p.* 55. Origine de ce dernier nom. *ibid.*

BATOS, ( Histoire du Roi ) *p.* 31.

BATTES, partie de la Nation des Cattes. *p.* 30. S'établissent dans l'Isle des Bataves. *ibid.* Ils bâtissent *Catzia* dans le Pays de *Catsand*. *ibid.* Ils appellent l'Isle *Batavia*.

BEGGA, Sœur de Charles Martel, fonda l'Ordre des Beguines. *p.* 147.

BELGIUM (le) ou Gaule Belgique, vaste partie de la Gaule est divisée par les Romains en première & seconde. *p.* 3. En *Germanie Supérieure*, & *Germanie Inférieure*. *ibid.* Il est aussi nommé *Germanie Gauloise*. *ibid.*

BIESBOS, Golfe nouvellement formé entre Dordrecht & Gertrudenberg. *p.* 9.

BISCAYENS (les) affronterent les premiers les glaces du Nord pour y chercher des monstres dans l'Océan. *p.* 1330.

BONIFACE (S.) Evêque d'U-

trecht est envoyé par Gregoire II, Pape, dans la Grande Germanie. *p.* 148. Il est nommé par Charles-Martel à l'Archevêché de Mayence. *ibid.* Son zele contre les abus des Nouveaux Convertis. *ibid.* Son humilité. *ibid.* Il fait déposer deux Evêques hérétiques dans un Synode. *p.* 149. Et condamner dans un Concile convoqué par Zacharie Pape. *ib.* Il sollicite un Concile que Carloman fait assembler. *ibid.* Son Martyre. *p.* 150. Sa sépulture. *ibid.*

BOURGUIGNONS (les) s'emparent du Pays entre la Durance, les Alpes & le Rhin. *p.* 133.

BREME, Ville bâtie sur le Weser à quinze lieues de la Mer. *p.* 338. Son commerce avec les Hollandois. *ibid.*

BRILLE (la) bâtie par les Rois des Francs sur les fondemens du Château d'Helium. *p.* 15.

BRITTEN ( Origine du Château de ) *pag.* 16. Noms que lui donnoient les Romains. *ib.* Conjectures sur l'Epithète d'*Arx Britannorum*. *ibid.* Sa situation. *ibid.* Ethymologie de ce nom suivant quelques Scavans. *ibid.* Quelques Critiques le confondent avec Brittenbourg. *p.* 17. Incertitude sur ce Fort. *p.* 18. Description de ce Château. *p.* 19.

BRITTIA, Isle, selon Procope, habitée par les Brittes, les Angles & les Frisons. *p.* 16. Si cette Isle est la Grande-Bretagne. *ibid.*

BRUCTERES ( Habitation des ) *p.* 79.

BUSES, espece de bâtimens inventés par les Pêcheurs de Hoorn



& d'Enkhuysen. *p.* 350. Port & coût de la construction & équipement de ces bâtimens. *ibid.*

BUSTERIC, Idole honorée par les Thuringiens. *p.* 111. Fourberie des Prêtres de cette Idole. *ibid.* On en voit une dans la Bibliothèque Pauline à Leipsic. *ib.*

BUUREN ( Si le Château de ) est le *Burginatum*, dont les Itinéraires font mention. *p.* 56.

## C.

CALIGULA ( Tour de ) bâtie par cet Empereur près de Britten. *p.* 18. Ses ruines aujourd'hui sous les eaux. *ibid.* Les Pêcheurs la nomment *Cala*. *p.* 19.

CANAL de Corbulon ( Constatations sur le ) *p.* 11. Sa distance de la mer suivant l'Inscription d'une Pierre Milliaire. *p.* 13.

CANAL de Drusus, creusé pour remédier aux débordemens du Rhin. *p.* 7. Il forme un bras qu'on nomme l'Yffel. *ibid.*

CANNINEFATES ( Si les ) fortoient des Cattes. *p.* 56. Leur demeure. *p.* 57.

CAPITAINE Général, seconde Charge de la République des Provinces-Unies. *p.* 286. Maximilien d'Egmond gouverna en cette qualité sous le Regne de Charles V. *p.* 187. Les Etats Généraux accorderent ce titre à Guillaume III, Prince d'Orange, fils de Guillaume II, Stadhouder. *p.* 294. Cet Officier prête serment aux Etats. *p.* 299. Il n'a aucune autorité sur les troupes à la solde d'une Province particulière. *ibid.* Il a séance dans le Conseil d'Etat. *ib.*

CARLOMAN assemble un Concile National & y préside. *p.* 149.

CATHOLIQUES Romains tolérés dans les Provinces-Unies. *p.* 179. Leurs Eglises. *ibid.* Acte extérieur de leur Culte défendu. *ibid.* Entrée des terres de la République défendue aux Jésuites. *p.* 180. Ils sont reçus dans quelques Villes sous l'habit de Négocians. *ibid.* Règlement fait par les Etats Généraux à l'occasion de la Légende de Gregoire VII. *ibid.* Ils sont exclus des Dignités & des Charges. *p.* 181. Exception à cette règle en faveur des Militaires. *ibid.* Ils payent dans la Flandre & le Brabant Hollandois une redevance annuelle pour avoir le droit d'ouvrir leurs Eglises. *ibid.* Ils composent un tiers des Sujets de la République. *ibid.*

CATTES, Peuple puissant dans la Hesse. *p.* 30. Ethymologie de ce nom. *ibid.* Catzia, qu'ils avoient bâtie dans le Catland englobée par la mer. *p.* 83.

CAUCHES ( Origine des ) *p.* 63. Leurs habitations. *ibid.* Quelques Auteurs les confondent avec les Bataves. *ibid.* Cause de cette erreur. *ibid.* Leur caractère. *p.* 64. Leur véritable situation. *ibid.* Ils se distinguoient en *grands* & *petits*. *ibid.* Ils alloient le courage avec la justice. *p.* 121.

CELTES, nom général à tous les Peuples d'Occident. *p.* 29. Différens sentimens des Auteurs sur leur origine. *ib.* Et sur le Pays qu'ils habitoient. *ib.* Leurs Colonies s'étendent dans les Gaules. *ibid.* Et donnent leur nom à la Gaule

Gaule Celtique & à la Celtiberie. *ibid.*

CHAMAVES (Habitation des) *pag.* 79.

CHAMBRE des Comptes des Provinces-Unies, érigée en 1607 par L. H. P. *p.* 258. Ses Officiers *ib.* Ses fonctions. *p.* 159. Contestations entre cette Chambre & le Conseil d'Etat. *ib.* & *p. suiv.* Jugées par la grande Assemblée. *p.* 260. Ses instructions. *ib.* & *p. suiv.*

CHAMBRE des Finances des Provinces-Unies. *p.* 261. Nomination de ses Officiers par les Etats Généraux. *ibid.* Leur inspection sous la direction du Conseil de la Chambre des Comtes. *ib.* & *p. suiv.*

CHAMBRE des Monnoyes créée avant l'union d'Utrecht, rétablie peu de tems après. *pag.* 262. Inconvénient de la multiplicité & des différences de la valeur des Monnoyes. *ib.* Règlement des Etats de Hollande à ce sujet. *ib.* Villes contraintes par L. H. P. de s'y conformer. *ib.* Ses Officiers. *pag.* 268. Etendue de sa Jurisdiction. *ib.* Ses fonctions. *ib.* Ses assemblées. *ib.* Elle se conforme aux Réglemens publiés par les Etats Généraux. *ib.*

CHAMBRE mi-partie, Tribunal qui ne subsiste plus. *pag.* 264.

CHARLES - MARTEL, Maître d'Austrasie, donne à Villebrord, Moine d'Irlande, sa mission, & un sauf-conduit pour aller prêcher l'Evangile dans la Frise. *p.* 142. Il remporte une victoire complète contre Radbod. *p.* 144.

Tome I.

Et lui fait promettre de se faire baptiser. *ibid.* Il fait des dons à l'Eglise d'Utrecht. *pag.* 147. Il nomme Boniface à l'Archevêché de Mayence. *p.* 148. Il obtient pour lui le Pallium. *ib.*

CHARLEMAGNE détruit les temples des Idoles dans la Saxe. *p.* 150. Et force les Saxons à recevoir le baptême. *ib.* Il disperse les plus opiniâtres. *p.* 151. Il y fonde de tous côtés des Ecoles. *ib.* Il appelle d'Angleterre le célèbre Alcuin. *ib.*

CHARLES V, Empereur & Roi d'Espagne, promet du secours à l'Evêque d'Utrecht contre les Réformés, à condition qu'il lui en céderoit la Souveraineté. 155. Leon X approuve ce transport. *ib.* Il nomme Jean Eckius, Faber & autres, pour refuter la Confession des Protestans, présentée à la Diete d'Augsbourg. *p.* 156. Il accorde un délai aux Protestans pour renoncer à leurs opinions. *ib.* Il avoit tenté d'établir des impôts *p.* 234. Il introduisit la Gabelle dans les Pays-bas. *p.* 235.

CHRISTIANISME ( Progrès du ) dans les deux Germanies. *p.* 137. Les Frisons & les Saxons furent les plus opiniâtres dans leurs erreurs. *ib.* Récit des Chroniques à ce sujet. *ib.* Conquêtes des Missionnaires. *ibid.* Evêques & Martyrs en ces Pays. *ib.* Ses progrès en Angleterre. *p.* 138. Ses progrès dans la Frise. *p.* 144.

CHATEAUX anciens bâtis par les Romains, ou par les premiers Comtes de Hollande dans les

M m m

Pays-Bas ; détruits pendant les troubles. *p.* 48. & *suiv.*

CLERGÉ Moderne des Provinces-Unies. *Voyez* Provinces-Unies.

CODRON, Dieu adoré par les Thuringiens. *p.* 111. Figure de son Idole. *ib.* & *p. suiv.*

COLLEGE de l'Amirauté. *Voyez* Amirauté.

COLLEGIANS ou RHINS-BURGEOIS, Secte tolérée dans les Provinces-Unies. *pag.* 179. Moins connue que les autres & en nombre moins grand. *p.* 187. Ethymologie de leurs noms. *ib.* Commencement de cette Secte. *ib.* Leur Doctrine. *ib.* Leur Baptême. *ib.* Leurs Cènes. *ib.* Leur Prêche. *ib.* Règle de leur foi. *p.* 188. Leurs Eglises diminuent tous les jours. *ib.* Cérémonie de leur Cène. *ib.* Description de la cérémonie de leur Baptême. *ibid.* Leurs Colleges dans la Hollande. *p.* 189. Leur Secte réceptacle de toutes les autres. *ib.*

COLOGNE, une des plus considérables Villes d'Allemagne. *p.* 339. Son Commerce avec les Hollandois. *ib.*

COLOMNES Milliaires ( Usage des ) inventées par Cajus Gracchus. *p.* 55.

COLONIA TRAJANA ( Si la ) est Haremborg. *pag.* 56. Sa position. *ib.*

COMICES des Germains, Petits & Grands. *p.* 121. Leur compétence. *p.* 122.

COMMERCE ( du ) en général *p.* 449. Comparaison du génie des Hollandois & des Anglois par rapport au Commerce. *ib.*

COMMUNICATION singulière des Eaux trouvée par un Gentilhomme Frison. *pag.* 25 & 26. Utilité qu'il tira de sa prévoyance. *p.* 26.

COMTES, *Comites*. Nom des Seigneurs de la Cour à qui Charlemagne confioit le Gouvernement des Pays Conquis. 194. Formulaire du serment qu'ils prêtoient. 195. Noms des Assesseurs dont ils devoient se faire accompagner dans les Jugemens. *ib.* Noms de leurs Tribunaux. *ib.* Lieu de leur Séance. *ib.* Leurs fonctions en tems de guerre. *ibid.* Usurpations de ces Seigneurs. *ibid.*

CONFESSION d'Augsbourg, ou Confession de foi des Lutheriens présentée à la Diete d'Augsbourg. *p.* 155.

CONSEIL d'Etat des Provinces-Unies, son origine. *pag.* 227. Diminution de son autorité. *ib.* Il est rétabli par les Etats sur l'ancien pied. *ib.* Sa constitution actuelle. *p.* 228. Il est composé de douze Députés. *ib.* Nombre que chaque Province en envoie. *ib.* Durée de leur Députation. *ib.* On y compte les voix par tête. *ib.* Président de ce Conseil. *ib.* Exclusion donnée aux Stadhouders. *p.* 229. Lieu des Assemblées du Conseil. *ib.* L'administration de la Guerre & des Finances, principal objet de son travail. *ib.* L'arrêté de ce Tribunal est porté à L. H. P. pour recevoir leur confirmation. *ib.* Il reçoit le serment des Officiers Militaires. *ib.* Il est chargé de maintenir la discipline. *p.* 330. Les Finances, second Département du Conseil d'Etat.



*p.* 234. Leur ancien état. *ib.* Du tems des Comtes. *ib.* Multitude des impôts modernes. *pag.* 235. Détail des plus considérables. *ib.* Destination de ces fonds pour la Marine. *ib.* Les Impositions sur les terres & les maisons ne se diminuent jamais. *p.* 236. Inconvénient de cette perception. *ibid.* Arrêtés des Etats de Hollande à ce sujet. *ib.* Impositions sur les immeubles. *ib.* Introduction du Papier timbré. *ibid.* Ces Impôts étoient affermés. *p.* 237. Création de Receveurs particuliers. *ib.* Emploi de ces fonds. *ib.* Dettes de l'Etat. *ib.* Ses Ressources. *ib.* Ses Maximes. *ib.* Ancienne Répartition des Impôts. *p.* 238. Répartition Moderne. *ib.* Petitions de ce Conseil à L. H. P., pour ce qui regarde la Guerre, *pag.* 240. On appelle cette Petition, *Petition générale.* *ib.* Acceptation des Etats Provinciaux. *ib.* *Actes de demande.* *ib.* Le montant des Petitions particulières employé aux besoins de la République. *ib.* Contestations au sujet de ces Petitions. *p.* 241. & *suiv.* Autres Départemens de ce Conseil. *p.* 243. Les Contributions en tems de Guerre. *ibid.* Produit de ces Contributions. *ib.* La distribution en est faite sur les arrêtés des Etats Généraux. *ib.* Il juge les Contestations à ce sujet. *ib.* Séance de ce Conseil aux Etats Généraux. *ib.* Abrégé de l'Instruction que les Etats Généraux lui remirent en 1651. *p.* 244. Il est subordonné à quelques égards aux Etats Généraux. *p.* 249. Ses Titres. *ib.* Secrétaire de ce Con-

seil & ses fonctions. *p.* 258.

CONSEIL de Guerre de Marine. *p.* 275. Il est assemblé par l'Amiral. *ib.* La poursuite des crimes se fait à la requête du Fiscal. *ib.* Punition des simples délits. *ib.* Les crimes de mort sont jugés par le Conseil Général de la Flotte. *ib.* Ces Conseils jugent souverainement quand la flotte est en mer. *ibid.*

CONSEIL de Hollande (disputes sur l'époque de l'érection du) *p.* 200. Ses dénominations différentes. *ib.*

CONSEIL de Haynaut créé par Philippe I. *p.* 200. Son Siege fixé à la Haye. *ib.* Président de ce Tribunal. *p.* 201. Il a subsisté sous différens noms depuis Guillaume V. *ib.* Tems auquel il reprit son premier éclat. *ib.*

CONSEIL du Stadhouder. *p.* 227. Est réuni au Conseil d'Etat de Hollande, de Zeelande & du Pays d'Utrecht. *ib.* Les Stadhouders siegeoient dans ce Conseil. *p.* 228. Leur crédit dans le Conseil. *ib.* Ils en sont exclus. 229.

CONSTANCE (le Concile de) condamne les erreurs de Wiclef. *p.* 152. Et fait brûler Jean Hus & Jérôme de Prague. *ib.*

CORBULON envoyé par l'Empereur Claude contre les Cauches. *p.* 11. Fait faire un Canal pour joindre la Meuse & le Rhin. *p.* 12. Disputes entre les Historiens sur la situation de ce Canal. *ib.* Inscription d'une Pierre Miliaire qui marque sa distance de la Mer. *p.* 13.

## D.

**D**ESTRUCTION des anciens Châteaux des Pays-Bas par les Normands *p.* 48 & *suiv.*

DICKGRAAF ou Comte des Dignes, Chef du Conseil établi pour la visite & l'entretien des Dignes. *p.* 25.

DIGUE élevée par Drusus dans l'Isle des Bataves. *p.* 8. Est percée par Civilis. *pag.* 11. Ses eaux forment une nouvelle Rivière, qui fut appelée la Leck. *ib.* Si cet ouvrage est de Civilis ou de Corbulon. *ib.*

DIGUES (Epoque de la construction des) en Hollande. *p.* 25. Conseil établi pour leur visite & leur entretien. *ib.* Le Chef est appelé *Dickgraaf* ou le Comte des Dignes. *ib.*

DOMBOURG (Antiquités de) *p.* 85.

DRENTH (la) Pays enclavé dans l'ancienne Frise. *p.* 73. Ses premiers Habitans. *ib.* Autel de Drusus trouvé sur ses Confins. *pag.* 74. Et son Tribunal qu'on nomme *Droes-Stoel*, ou *Droes-Kussen*. *ib.* Cette Province est séparée des Etats de Hollande. *p.* 213. Et comprise sous le nom de la Généralité. *ib.* Répartition des troupes de la République sur cette Province. *p.* 231. Stadhoudérat Héréditaire de cette Province dans la branche de Nassau. *pag.* 296.

DRUIDES, Prêtres des Germains chassés des Gaules. *p.* 119. Division de leur Ordre. *ib.* Leurs

fonctions. *ib.* Ils prononçoient des Oracles. *ib.* Ils annonçoient l'abondance ou la stérilité des récoltes. *p.* 120. Fondement de leur Divination. *ib.*

DRUSUS (Canal de) *p.* 7. Digue du même Général. *p.* 8. Vestiges de cet ouvrage. *p.* 10. & 11. Autel de Drusus. 74. Et son Tribunal. *ib.* Monumens trouvés sur les Confins de la Drenth. *ib.* Les Forts qu'il éleva sur les bords du Rhin, &c. assuroient le transport des marchandises des Germains. *p.* 313.

DUELS Juridiques dans la Hollande. *p.* 204. Juges de ces combats. *ib.* Champs de Batailles de ces Duels. *ib.* Inspecteur de ces Duels. *p.* 205. Ils sont abolis par Philippe I, Duc de Bourgogne. *ibid.*

DUNES, petites Montagnes de sables formées par la nature. *p.* 25.

## E.

**E**BURONS, (les) un des plus anciens Peuples de la Belgique. *p.* 80. Les Tongres s'élevèrent sur leur ruine. *ib.*

EGMOND, Château à une lieue d'Alkmaar. *p.* 61. Ethymologie de ce nom. *p.* 62. Origine de la Maison de ce nom. *ib.* Extinction de cette Maison. *ib.* Abbaye de ce nom brûlée par les Français. *ib.* Et relevée par Theodoric Comte de Hollande. *ib.* Les Religieuses en sont transférées à Ben-

nebroek. *ib.* Et des Benedictins mis à leur place. *ib.* Ils se donnent un Avoué qui prend le premier le titre de Comte d'Egmond. *p.* 63. Le Château & le Monastere renversés par les Espagnols. *ibid.*

EGMOND (Le Comte d') substituée en 1564 les armes présentes des Etats Généraux aux attributs ridicules choisis par les Confédérés. *p.* 226.

ELOY (S.) Orfèvre & Monnoyeur de France, parvient à l'Episcopat. *p.* 137. Il bâtit les Eglises d'Anvers & de Courtray.

EMBDEN, Ville sur l'Ems, érigée en République sous la protection des Etats Généraux. *p.* 338. Soumise aujourd'hui au Roi de Prusse. *ib.* Son Port le plus beau de l'Océan Septentrional. *ib.* Son Commerce avec les Hollandois. *p.* 339.

EOSTRA, Divinité des Germains, & d'autres Peuples sous différens noms. *p.* 114. Sentiment des Antiquaires sur cette Idole. *p.* 119.

ESURIENS, nom commun autrefois aux Habitans de la Bretagne & de la Normandie. *p.* 82. Leur Port étoit le *Navale Esuriorum*, aujourd'hui Dieppe. *ib.*

ETATS Généraux des Provinces-Unies (Acte d'association des) *p.* 163. Signé à Utrecht. *p.* 169. Ce nom ne fut connu qu'en 1418. *p.* 202. Si les Etats Généraux sont à la tête de la République. *p.* 215. Leur comparaison avec la Ligue des Suisses. *ib.* Leur Définition. *p.* 216. Lieu de de leurs Assemblées. *ib.* Epoque

de l'Etablissement de leur résidence. *p.* 217. Et du nom d'Etats Généraux des Provinces-Unies. *ib.* Leur résidence est fixée à la Haye. *ib.* Lieu de leurs Assemblées. *ib.* Ordre & tems de ces Assemblées. *ib.* Chaque Province y préside à son tour. *pag.* 218. Fonctions du Grand-Pensionnaire dans ces Assemblées. *ib.* Lenteur de leurs Délibérations. *ib.* Cause de cette lenteur. *ibid.* Préjudice qu'elle cause à l'expédition des affaires. *ib.* Remede que les Etats ont pris pour obvenir à ces inconvéniens. *ib.* Dangers que courent les Députés dans ces circonstances. *ib.* Unanimité requise dans certains cas. *ib.* Le Stadhouder, l'Amiral & autres Officiers exclus des Délibérations. *ib.* Cause pour lesquelles ils peuvent entrer dans les Etats. *ib.* Ils jouissent des honneurs de la Souveraineté. *ib.* Ils en ont aussi le pouvoir. 220. Ils reçoivent & envoient des Ambassadeurs. *p.* 221. Appointemens de leurs Ambassadeurs extraordinaires. *ib.* Des Ambassadeurs ordinaires. *ib.* Economie des Etats à ce sujet *p.* 222. Appointemens de ces Ambassadeurs. *ib.* De l'Envoyé extraordinaire. *ib.* De la qualité de Député extraordinaire. *ib.* Des Résidens, Agens & Commissaires. *ibid.* Les Consuls sont nommés par L. H. P. *ib.* Leur Jurisdiction *pag.* 223. Nombre de leurs Ambassadeurs, Envoyés, Résidens, Agens. *ib.* Ministres des Cours Etrangères reçus à la Haye. *ib.* Leur entrée publique. 224. Audience & Négociations. *ib.* Présent de L. H. P. aux Am-



bassadeurs. *p.* 225. Titre & Armes des Etats Généraux. *ibid.* Époque de ce Titre. *ib.* La France le leur accorde depuis 1717. *ib.* Explication de leurs Armes. *p.* 226. Le Comte d'Egmond les substitua aux attributs ridicules choisis par les Confédérés. *ib.* Époque de la Couronne fermée qui surmonte l'écusson. *ib.* Officiers des Etats Généraux. *ibid.* Leur Grande Assemblée. *ib.* Formalité pour sa convocation. *ib.* Arrêts de cette Assemblée. *p.* 227. Époque de la dernière en 1651. *ib.* Origine du Conseil d'Etat. *ib.* Les États s'en emparent. *ib.* Sa constitution actuelle. *pag.* 228. Projet pour l'acquittement des dettes de la République. *pag.* 243. Abrégé de l'instruction donnée par ces États en 1651 au Conseil d'Etat. *p.* 244. Ils fixent les Collèges de l'Amirauté au nombre de cinq. *p.* 267. Ils expédient la Commission & l'Instruction de celui quidoit commander sur mer. *p.* 274. Ils ont une attention singulière sur la Marine. *p.* 276. Extrait du Corps des Ordonnances qu'ils ont fait pour les Amirautés. *ib.* & *p. suiv.* Ransons des Prisonniers. *p.* 282. Moyens employés par L. H. P. pour entretenir la paix avec les Républiques d'Afrique. *ib.* Ils accorderoient que quelquefois aux Puissances Étrangères l'exemption des droits de certaines marchandises. *pag.* 284. Cet usage aboli par L. H. P. en 1644. *ib.* Ils confèrent en 1572 à Guillaume, Prince d'Orange, leur Stadhouder, le commandement des troupes par terre & par

mer. *p.* 288. Ils confèrent à Maurice, Prince d'Orange, fils de Guillaume, les Charges de son Père. *p.* 289. Arrêté qu'ils font en sa faveur, comme premier Membre de la République. *pag.* 290. Ils donnent la survivance du Stadhouderat à Guillaume II, fils de Maurice. *p.* 293. Ils abolissent le Stadhouderat à perpétuité. *p.* 294. Ils accordent à Guillaume II, fils de Maurice, le titre de Capitaine Général. *ib.* La Conquête que fit Louis XIV de trois de Provinces-Unies, souleva les Peuples contre le Gouvernement. *p.* 295. Les États nomment Guillaume III au Stadhouderat. *ib.* Qui regne en Souverain. *ib.* Ils rétablissent à sa mort le Gouvernement sur l'ancien pied. *p.* 296. Ils sont forcés de rétablir le Stadhouderat en faveur de Charles Henri-Frison. *ib.* Et de reconnaître unanimement son fils sous la tutelle de sa mère. *p.* 297. Le Grand Pensionnaire, Député nécessaire à ces États. *p.* 302. Ils ne négligent rien lorsqu'il s'agit de le remplacer. *p.* 303. Leur attention à l'avantage de la République les a porté à faire un Règlement pour la Pêche des Cabelliaux. *p.* 349. Et pour celle du Harang. *p.* 350. Érection de la Compagnie des Indes Orientales par L. H. P. *p.* 370. Motifs de cette érection. *ib.* Ses fonds & actions. *ib.* Ils donnent des Commissions aux Généraux de la flotte de la Compagnie. *p.* 372. L'Octroi accordé par les États portoit défense de naviger par le Détroit de Magellan. *p.* 376. Découverte

du Détroit de Le Maire. *Ibid.*  
Suites de cette découverte. *Ibid.*  
L. H. P. charge le Comte Maurice de Nassau de la vérifier. *Ib.*  
Véritable but de ce voyage. *p.* 377.  
Conditions auxquelles les Etats Généraux permirent à la Compagnie de battre monnoye. *p.* 386.  
Ils se font payer le renouvellement des Octrois. *Ib.*  
Edit de 1602 qui fut l'époque de son établissement & de son Octroi. *p.* 388.  
Le Commandant de leur Flotte obligé de leur rendre compte de l'état actuel du Commerce. *p.* 396.  
Présent de L. H. P. à cet Officier. *Ib.*  
Les Directeurs leur rendent compte tous les quatre ans. *p.* 397.  
Ils reçoivent le serment de fidélité au Souverain, du Gouverneur Général des Indes. *p.* 398.  
Ils permettent en 1615 la navigation aux Indes Occidentales. *p.* 430.  
Ils accordent un Octroi à cette Compagnie, modélé sur celui de la Compagnie des Indes Orientales. *Ib.*  
Ils lui font présent de trois vaisseaux de guerre équipés & montés. *Ib.*  
Ils envoient l'Amiral Ruiter à son secours. *p.* 433.  
Ils ne trouvent pas à propos de renouveler l'Octroi de cette Compagnie. *Ibid.*  
Examen des fonds de la Caisse par L. H. P. *Ib.*  
Ils accordent un Octroi à une nouvelle Compagnie qui subsiste encore aujourd'hui. *p.* 434.  
Ils déclarent le Commerce d'Afrique libre, & nommément la Traite des Negres. *Ib.*  
Conditions de cet Octroi. *Ib.*

ETATS de Hollande & de Westfrise. *p.* 213.  
De qui ils sont composés. *Ib.*  
Nom des Villes qui

y députent. *Ib.*  
Conseil des villes. *Ib.*  
Fonctions du Pensionnaire. *Ib.*  
Façon de compter les voix. *Ib.*  
Unanimité nécessaire. *p.* 214.  
Temps de leurs Assemblées. *Ib.*  
Comité formé à leur séparation d'un certain nombre de Députés. *Ib.*  
Contestations entre les Villes à l'occasion de ces Députés. *Ib.*  
Fonctions de ces Députés. *Ib.*  
Leur définition. *Ib.*

## F.

**F**IEFS *Saliques*, nom donné aux Seigneuries qui se régissoient par la Loi *Salique*. *p.* 102.  
Les Mâles en étoient héritiers nécessaires. *Ibid.*  
Si lorsque le Propriétaire étoit *Salien*, la terre devenoit *Salique*? *Ib.*

FLEVUS (Château de) bâti par les Romains. 8.  
Lac & Rivière de ce nom. *ib.*  
Situation de ce Château. 15.

FLOTTES (Division des) des Provinces Unies. 274.  
Titres de cette division. *ib.*  
Chaque Escadre est commandée par son Lieutenant-Amiral. *ibid.*  
Ordre du Combat. *ib.*

FOIRES franches établies dans la Frise par Charlemagne. 314.

FOIRES célèbres de Francfort à Pâques & à la S. Michel. 339.  
A Leipzig, du jour de l'an, de Pâques & de la Saint Michel. 339.

FORCES de terre des Provinces Unies. 230.  
Troupes entretenues par la République. *ib.*  
Par la Compagnie des Indes Occidentales. *ib.*  
Réforme de 1736. 231.  
Répartition des troupes sur les

Provinces. *ib.* Officiers & leur paye. 232.

FORCES Maritimes (Origine des) des Provinces-Unies. 357. Dans le courage & l'industrie des Protestans. *ib.* Dans le succès de ces fugitifs contre l'Espagne. *p.* 358.

FOREST d'Hericinne, (la) commençoit aux Ardennes. 131. Son cours. *ib.* Sa longueur & sa largeur. *ib.*

FRANCE Orientale (les Provinces-Unies comprises dans les partages des Rois de France de la premiere race sous le nom de) 134. Elle prend le nom de Lorraine. 135.

FRANCS (Ligue des) 93. De quels Peuples elle étoit composée. *ib.* Le mot de Franc étoit celui de la Ligue. *ib.* Contestations sur leur Origine. 94. Ce nom paroît pour la premiere fois sous l'Empire de Gallien. *ib.* Sentiment de Leibnitz sur leur Origine. 95. Sentiment d'Eccard. 96. Sentiment de Gundling. *ib.* Sentiment de l'Auteur. 97. Ils sont divisés en *Saliens* & *Ripuaires*. *ib.* Origine de ces noms. *ib.* Leur équité. 102. Origine des Biens Allodiaux. 103. Ils furent les premiers qui rédigerent leurs Loix en forme. 124. Logés dans des Marais que le Rhin forme à son embouchure, ils franchissent le fleuve. 133. Ils s'y maintinrent à la faveur du Fort appelé *Dispargum*. *ib.* Ils fondent un Royaume dans les Gaules. *ib.* Leurs Rois en chassent les Romains. *ib.* Ils soumettent les Bataves. *ib.* Ils apportent l'Evangile dans les deux Germanies. 137.

FRANCFORT sur le Main a deux foires célèbres. 339. Son Commerce avec les Hollandois. *ibid.*

FREDERIC de Nassau, Prince d'Orange, est élu Stadhouder à la mort de Maurice, son frere. 291. Ses qualités *ib.* Son autorité dans l'Etat. 292. Son appréhension pour la paix. *ib.* Ses intrigues pour rompre les Négociations de Munster. *ib.* Demande qu'il fit de la fille du Roi d'Angleterre pour son fils. *ib.* Son crédit dans les Etats. 293. Sa mort. *ib.* Il avoit obtenu la survivance des Offices pour Guillaume son fils.

FRISE (Révolutions dans la) 59. Division de cette Contrée en *Orientale* & *Occidentale*. *ib.* Elle est incorporée à la Hollande. *ib.* Ethymologie de ce nom. 67. Son étendue *ib.* & *suiv.* Gouvernement de cet Etat. 69 & 70. Ancienne division de cette Province. 70. Son état présent. *ib.* Groningue étoit sa Capitale. *ib.* Tentatives infructueuses des Missionnaires 140. Ils en sont chassés. 141. Progrès du Christianisme. 144. Sa Division en 14 Cantons. 211. Dispute sur la préséance entre cette Province & la Seigneurie d'Utrecht. *ib.* Décision de ce différend par les Etats Généraux. *ib.* Cérémonial des Elections. *ib.* & *suiv.* Lieu de l'Assemblée des Etats. 212. Répartition des troupes de la République sur cette Province 231. Répartition moderne des Impôts. 239. College d'Amirauté de cette Province. 270. Ses Officiers. *ib.* Stadhouderat, héréditaire de cette Province



vince dans la branche de Nassau.  
296. Manufactures de la Frise.  
314. Leurs Draps. *ib.* Foires établies par Charlemagne. *ib.*

FRISIABONNES (Si les) ont réellement existé. 66.

FRISONS (Ancienneté des) 66. Ethymologie de leur nom. *ib.* Leur Origine. *ib.* S'ils existoient du tems de Cesar. 67. Leur ancien nom. *ib.* Etendue du Pays qu'ils ont habité dans les différens siècles. *ib.* & *suiv.* Caractere de cette Nation. 68. Leur distinction en *grands* & *petits*. 69. Demeure des *Petits Frisons*. *ib.* Gouvernement de cet Etat. *ib.* & *suiv.* Ils son incorporés dans les troupes Romaines. 75. Monumens qui constatent ce fait. *ib.* & *suiv.* Leur Ligue avec les Saxons, troisième des Grandes Liges. 103. Ils s'avancent dans les Pays abandonnés par les Goths, les Visigoths, les Bourguignons & les Francs. 133. Leur obstination à ne pas recevoir le Christianisme. 137. Charlemagne vient à bout de détruire leurs Idoles. *ib.* Ils se rendent maîtres d'Utrecht. *p.* 128. Et abbatent l'Eglise bâtie par Dagobert. I. *ib.*

## G.

**G**AULE Belgique. *Voyez* Belgium.

GAULE Cisalpine, nom donné par les Romains aux Provinces dont les Gaules s'emparerent au-delà des Alpes. 2. Elle est conquise par les Romains. *ib.*

GAULES (Division des) en *Gaule Cisalpine* & *Gaule propre*.  
*Tome I.*

ment dite. 2. Par les Empereurs Successeurs de Cesar en dix-sept Provinces *ib.* Durée de ce partage. 3. Sept de ces Provinces incorporées à l'Italie. *ib.* Nouvelle forme des Gaules. 133. Différens Peuples y fondent des Monarchies. *ib.*

GAULOIS (les) s'étendent au-delà des Alpes. 2. Et se répandent dans les Provinces connues sous le nom de Lombardie. *ib.*

GENERALITE' (Pays de la) 213. Répartition des troupes de la République sur ce Pays. 231.

GERMAINS (Si les) sont indigenes. 88. Signification de ce mot. *ib.* Leur origine inconnue. *ib.* Raison de cette ignorance. 89. Leur Ligue contre l'Empire. 90. Origine de leur nom. 91. Son Ethymologie *ib.* Leurs Bois sacrés. 107. Rendez-vous de leurs Assemblées générales. *ib.* Leurs Temples. *ib.* Leurs Idoles. *ib.* Leurs Autels. *ib.* Leurs Sacrifices. *ibid.* Leurs Prêtres. 108. Leurs Dieux selon *Cesar*. *ib.* Du Culte qu'ils rendoient au Soleil. *ib.* A la Lune. 109. A Mars. *ibid.* A Mercure. *ib.* A Jupiter. *ib.* A Venus. *ib.* A l'Amour. *ib.* A Saturne. *ib.* Origine du Culte des Planettes. 110. Du Culte qu'ils rendoient au Feu, à l'Air & à la Terre. 111. A Apollon, Basteric & Jecha. *ib.* A Irmensul. 112. Ils consacroient les mois à quelques Divinités. 114 & *suiv.* A *Eostra*. *ib.* A *Flinna*, *Ater*, *Siba*, *Jedut* ou *Jodutte*. 115. Ils connoissoient *Isis*, *Hesth* ou *Cybelle*, *Cisa*, *Hercule*, *Alces* ou *Castor* & *Pollux*. *ib.* Ils honoroient *Suantevith*, qui veut dire

*Lumière Sacrée.* 116. Ils avoient encore trois autres Dieux, *Rugzevith*, *Porevith* & *Porenuti.* *ib.* *Belbroch*, *Zerneboch*, *Zutibure*, *Préno* ou *Prone.* 117. Ils avoient des Bois consacrés à *Radegast.* *ib.* Description de cette Idole. *ib.* Ils adoroient *Siva.* 118. Description de son simulacre. *ib.* Et *Neh-lennia* dans la Toxandrie. *ibid.* Leurs Prêtresses. *ibid.* *Velleda*, *Grana* & *Jethra.* *ib.* Du Temple de Tanfane. 119. Leurs Prêtres distingués en *Druïdes* & *Bardes.* *ibid.* Leur Gouvernement. 121. Leurs Cités, Bourgs & Villages. *ib.* Leurs Sénieurs. *ib.* Leurs petits Comices. *ib.* Leurs Centeniers. *ib.* Leurs grands Comices. *ib.* Leur Peuple. *ib.* Diversité de leurs Gouvernemens. 122. Dans la Monarchie, leur liberté en sûreté. *ib.* Compétence de leurs Comices. *ib.* Leurs Généraux d'Armée. *ib.* Leurs Rois. *ib.* L'autorité de leurs Ducs égale à celle des Rois pendant la guerre. *ib.* Division de leur Nation en quatre Classes. 123. Noms de ces quatre Classes. *ib.* Les Nobles formoient la première. *ib.* La Milice formoit la seconde & la troisième. *ib.* Cérémonial pour la réception dans cet ordre. *ib.* Les Esclaves formoient la quatrième. *ib.* Leur division en deux espèces. *ib.* Restes de cette dernière Classe en certains Cantons de l'Allemagne. *ib.* Leurs Loix. 124. Leur férocité. *ib.* Exception en faveur des Cauches. *ibid.* Leur bravoure. *ibid.* Forme de leurs bataillons. 125. Ordre de leurs Batailles. *ib.* Leurs Armes. *ib.* Leurs Escadrons. *ib.* Leurs Trompettes.

*ib.* Leurs Enseignes. *ib.* Suite de leurs armées. *ib.* Harangues de leurs Généraux. *ib.* Leur façon d'y répondre. 126. Ardeur de leur jeunesse pour la Guerre. *ib.* Leur vie domestique. *ib.* Leurs habillemens. *ib.* Habillemens de leurs femmes. *ib.* Façon d'ajuster leurs cheveux commune aux hommes & aux femmes. 127. Éducation de leurs enfans. *ib.* Leur constitution. *ib.* Leurs mariages. *ibid.* Punition de l'adultère. *ib.* Ils n'épousoient que des filles. *ib.* Culture de leurs terres. 128. Elles étoient distribuées tous les ans par le Prince. *ibid.* Ils n'en connoissoient pas la propriété. *ib.* Leur nourriture. *ib.* Leur boisson. *ib.* Leurs repas. *ib.* Leur yvrognerie. *ib.* Cause de querelles & de meurtres. 129. Leur Hospitalité. *ib.* Leur passion pour le jeu. *ib.* Leurs biens & leur commerce. *ib.* Ils apprirent tard l'usage de la monnoye. *ib.* Ils abhorroient l'usure. *ib.* Leurs successions. 130. Jeux de leurs Fêtes. *ib.* Les Suisses en conservent quelque image. *ibid.* Leurs funérailles. *ib.* Les anciens Germains subsistoient de la culture des terres, de la Chasse & du Pillage. 312. Leur ignorance des Arts. *ib.* Ceux qui habitoient les côtes de la Mer commencèrent les premiers à commercer. *ib.* L'Echange fut leur premier commerce. *ib.* Origine & progrès des Manufactures. 313. Et du commerce. *ib.* Il étoit très florissant sous l'Empire des Francs. *ib.*

GERMANIE Supérieure & Germanie Inférieure, noms donnés par les Romains au *Belgium* ou *Gaule Belgique.* 3. Etendue de ces

Provinces suivant *Ptolomée*. *Ib.*  
Villes comprises dans la Supérieure. *Ib.*

GERMANIE Gauloise, nom donné par les Romains au *Belgium* ou Gaule Belgique. 3. Les anciens donnent ce nom à l'Isle des Bataves. 29.

GERMANIE (la) inondée par les Peuples du Nord. 90.

GERMANIE (Division de la) 103. Variations de ses divisions. 104. Ce nom disparoit sous Clovis, & ses Provinces forment le Royaume d'Austrasie. *Ib.* Ce nom se renouvelle. *Ib.*

GERMANIE Inférieure (Révolutions dans la) 130. Elle est la première à abandonner les mœurs & les usages des anciens Germains. *ib.* Cause de ces changements. 131. La violence de l'Océan & les tempêtes y forment des inondations de nouvelles Isles & de nouveaux Golfses. *Ib.* Ses Habitans apprennent à construire des Dignes & à creuser des Canaux *Ib.* Ses Habitans policés. *Ib.* Les Terres défrichées & peuplées *Ib.* Construction des Villes. 132. Ses Habitans apprennent l'Architecture des Romains. *Ib.* Drusus y bâtit cinquante Châteaux. *Ib.* Multiplication de ses Villes en peu de tems. *Ib.* Ils se bâtissent des Forts sur les frontieres. *Ib.*

GERMANIE (Ancien état du Commerce dans la) 312.

GERMANIES (Commencement du Christianisme dans les deux) page 131. Missionnaires en ces Pays. *Ibidem.* Martyrs. *Ib.* Temple d'Apollon renversé

par le premier Evêque de Tournay. *Ib.* Eglises bâties. *Ib.* Le Culte de Wodan ou Mercure aboli. *Ib.* S. Ouin acheve d'y détruire l'Idolâtrie. 138. Elle y reprend le dessus. *Ib.*

GESSORACUM, Port sur les côtes de l'Océan, aujourd'hui Boulogne. 82.

GRAND Pensionnaire ou Avocat Général de Hollande, Surveillant perpétuel des Stadhouders. 302. Importance & danger de cette Charge. *Ib.* Ils sont tirés du Corps des Légistes. *Ib.* Ses fonctions. *Ib.* Il prend séance dans l'Ordre de la Noblesse. 303. Les Ministres Etrangers s'adressent à lui. *Ib.* Il est Dépositaire & Garde des Archives. *Ib.* Attention des Etats pour le remplacer. *Ib.* Succession des Grands Pensionnaires. *Ib.* & *suiv.*

GREGOIRE I, Pape, envoie une mission en Angleterre. 138. Il confirme l'Archevêque d'York dans son Siege. 140.

GREGOIRE IX autorise le premier les peines afflictives contre les Hérétiques. 159. Il fait assembler un Concile à Toulouse contre les Albigeois. *Ib.* Il partage cette Jurisdiction entre les Evêques & les Dominicains. *Ib.*

GRINNES, Place forte des Bataves. 40. Sentiment des Auteurs sur sa situation. *Ib.*

GRONINGUE, Ville Capitale de la Frise. 70. Sa situation. *Ib.* Son antiquité. *Ib.* Sentimens différens sur son origine & sur son nom. *Ib.* & *suiv.* Ethymologie de son nom. 71. Nom du terrain sur lequel elle est bâtie. *Ib.*



**GRONINGUE** (Etendue des Etats de) & des Ommelandes. 212. Sénat de cette Province. *Ib.* Forme de l'élection de ceux qui le composent. *Ib.* Ses Députés aux Etats Généraux. *Ib.* Répartition des troupes sur cette Province. 231. Répartition moderne des Impôts. 239.

**GROTIUS**, Pensionnaire de Rotterdam, arrêté par ordre de Maurice, Stadhouder. 304. Renfermé dans le Château de Louwestein jusqu'à la mort du Stadhouder. 305.

**GUELDRÉ** ( Origine de la Ville de ) 118.

**GUELDRÉ**, ( la ) Duché, prend le premier rang dans la République de Hollande. 209. Partage de cette Province en quatre Quartiers. 210. Ses Députés aux Etats Généraux. *Ib.* Son Conseil de Régence. *Ib.* Le Stadhouder en est le Président. *Ib.* Répartition des Troupes sur cette Province. 231. Répartition des Impôts. 236. Stadhouderat héréditaire de cette Province dans la branche de Nassau. 296.

**GUGERNES** (Habitations des) p. 78. Tibere les soumit à l'Empire. *Ib.*

**GUILLAUME** de Nassau, Prince d'Orange, envoie en Espagne la démission de ses Gouvernemens de Hollande. 161. Il fait des efforts impuissans contre le Duc d'Albe. *Ib.* Les Peuples lui offrent la Souveraineté. 162. Il refuse ce titre. *Ib.* Il convoque une Assemblée générale des Provinces. *Ib.* Son discours à cette Assemblée. *Ib.* Le Roi d'Espagne

met sa tête à prix. 163. Les Etats lui donnent des Gardes. *Ib.* Il leur fait signer un acte d'association. *Ib.* Il se déclare le Chef de l'union. 209. Il renverse le Gouvernement dans toutes ses parties. *Ib.* Il refuse le titre de Comte. *Ib.* Il établit chaque Ville Souveraine dans son territoire. *Ib.* Il limite le pouvoir des Députés Provinciaux. *Ib.* Il est rappelé d'Allemagne, où il avoit été obligé de se réfugier, par les Provinces de Hollande, de Zeelande & d'Utrecht. 287. Et rétabli dans ses Charges. *Ib.* Raisons qui le portèrent à souffler le feu de la révolte qui s'allumoit dans ces Provinces. *Ib.* L'arrivée du Duc d'Albe l'avoit forcé à s'éloigner. *Ib.* Il est cité par ce Duc & condamné par contumace. 288. Raisons qui le déterminèrent à lever le masque. *Ib.* Il passe la Meuse à la tête de la Noblesse fugitive. *Ib.* Ses efforts rendus inutiles par la ruse du Duc. *Ib.* Il passe en France. *Ib.* Il y fait un Traité avec le Roi. *Ib.* Les Etats lui confèrent le commandement des Troupes par mer & par terre. *Ib.* Il aspirait à la Souveraineté. 289. Sa mort. *Ib.* Maurice son fils lui succède.

**GUILLAUME III**, Comte de Hollande, reforma un abus qui nuisoit à la répartition des Impôts. 206. Ordonnance de ce Prince à ce sujet. 207.

**GUILLAUME II**, Prince d'Orange, Stadhouder par survivance. 293. Ses vûes ambitieuses. *Ib.* Traité qu'il avoit fait avec la France. *Ibid.* Ses projets échouent par la fermeté des Bour-

geois d'Amsterdam. *Ib.* Il se retire dans la Gueldre. *Ib.* Sa mort à la Haye. *Ib.*

GUILLAUME III, Prince d'Orange, fils du précédent, élu Capitaine Général. 294. Il est élevé au Stadhouderat par la Populace. 295. Et nommé par les Etats Généraux. *Ib.* Il se propose de se faire inaugurer Duc de Gueldre. *Ib.* Le refus des Provinces fixes vûes sur l'Angleterre. *Ib.* Il regne en Souverain sur les Provinces-Unies. *Ib.* Sa mort. *Ib.*

## H.

**H**AMBOURG ville située près de l'embouchure de l'Elbe. 388. Son commerce avec les Hollandois. *Ib.*

HAYE (la) Ville des Pays-Bas. 47. Son antiquité. *Ib.* Son nom du tems des Romains. *Ib.* On la nomme dans le pays *s'Gravenhage*, qui veut dire, *Demeure des Comtes*. 48. Prerogatives de cette Ville. *Ib.* Guillaume II, Comte de Hollande, y fixe le siege de la Souveraineté. *Ib.* Elle est le siege des Etats depuis 1599. 127. Les Ambassadeurs des Cours Etrangères y arrivent *incognito*. 223.

HELIUM Château bâti par Drusus sur une des bouches du Rhin. 15. Incertitude sur les vestiges de ce Château. *Ib.* La Brille est bâtie sur ses fondemens par les Rois des Francs. *Ib.*

HENRI de Baviere Evêque d'Utrecht s'oppose trop tard aux progrès de la Réforme de Luther. 155. Le Duc de Gueldre le chasse

de sa Cathédrale. *Ib.* Il a recours à Charles V, Empereur, *Ib.* Conditions auxquelles il se soumet pour en obtenir du secours. *Ib.* Le Pape approuve le transport qu'il fait de la Souveraineté. *Ib.*

HENRI VIII Roi d'Angleterre permet aux Anabaptistes de prêcher librement, 157.

HERBE BRITANNIQUE que les Frisons montrèrent à Germanicus. 16. Propriété de cette herbe contre le scorbut. *Ib.* Ce qu'elle paroît être. *Ib.*

HERRENHUTHERS, Secte qui succede en Hollande aux Quakers. 190. Auteur de cette Réforme. *Ib.* Origine de ce nom. 191. Leur Eglise près d'Ysselstein. *Ib.* Leurs Dogmes. *Ib.* Leurs Assemblées. *Ib.*

HOLLANDE (la) Pays coupé de rivières & de lacs. 24. Est exposée par la situation de son terrain à de fréquentes inondations. *Ib.* Position de leurs maisons avant qu'on eut creusé des canaux. *Ib.* & 25. Construction des Dignes en 1037. *Ib.* Conseil établi pour les visiter & les entretenir. *Ib.* Progrès des hérésies dans ces pays: 158. Elle devient le refuge des Hérétiques. *Ib.* Elle convoque ses Etats à Dordrecht. 162. Et associe à ses privilèges Rotterdam & plusieurs autres Villes. *Ib.* Premier acte des nouveaux Etats. *Ib.* Ils renoncent à l'obéissance du Roi d'Espagne. 163. Acte d'association de six de ses Provinces. *Ib.* & *juiv.* Les Catholiques en sont chassés & de la Zeelande. 169. Les seuls Calvinistes y sont admis aux Charges

& aux Dignités. *Ib.* Clergé Moderne. *V.* Provinces-Unies. Epo- que de l'érection du Conseil de Hollande. 200. Sa création par l'Empereur Louis de Baviere. *Ib.* Noms différens donnés à ce Con- seil. *Ib.* Conseil de Hainaut fixé à la Haye. *Ib.* On lui donne le titre de Chambre des Comptes. 201. Attribution de Jurisdiction à ce Conseil. *Ib.* Exception à cette attribution. *Ib.* Ces Conseils sont le même sous différens noms. *Ib.* Il ne reprit son éclat qu'en 1580. *Ib.* Nouvelle forme de Gouver- nement. 208. Innovations tentées par Charles V. *Ib.* Philippe II Roi d'Espagne abandonne ces pays & les livre à la foiblesse d'u- ne femme. *Ib.* Les cruautés du Duc d'Albe occasion de la ré- volte générale. 209. Le Prince d'Orange s'en déclare le Chef. *Ib.* Il donne une nouvelle forme au Gouvernement. *Ib.* *V.* Provin- ces-Unies. Ce nom devient en quelque façon générique pour toutes les Provinces. 213. Sa di- vision en Sud Hollande, Nord- hollande ou Westfrise. *Ib.* Etats de cette Province. *Voyez* Etats de Hollande. Répartition des trou- pes de la République sur cette Province. 231. Répartition mo- derne des impôts. 239. Plus en- dettée que les autres Provinces, par sa facilité à accorder les Pé- titions du Conseil d'Etat. 240. De tous les arts le plus négligé dans cette Province est l'agriculture. 347.

HOLLANDOIS (Industrie des) pour forcer la mer à restituer les terres qu'elle a englouties. 23.

Ils construisent des Digues. *Ib.* Répartition de ces dépenses sur les Provinces intéressées à cette construction. *Ib.* Et à l'entretien. 24. Ils introduisent l'usage des pilotis. *Ib.* Ces ouvrages prodigieux, l'admiration des voya- geurs, rendus noblement en six vers. *Ib.* Commencement de leur commerce dans le Nord. 319. Les Négocians d'Amsterdam com- menceront à visiter les Oosterlin- gues. 320. Le Roi de Suede leur accorde un terrain pour bâtir des Comptoirs & des magasins. *Ib.* Leur guerre avec les Oosterlin- gues. 323. Ils leur accordent une treve. *Ib.* Leurs vaisseaux sont arrêtés dans les Ports des Ooster- lingues. 324. Disette dans toutes les Villes à cette occasion. *ib.* La guerre résolue par la Noblesse & l'assemblée des Villes. *ib.* Les frais de l'armement répartis sur les Villes & les Villages. *ib.* Leurs Armateurs enlèvent grand nom- bre de vaisseaux. 325. Leurs pi- rateries. *ib.* Leur vanité. 326. Leur victoire sur les Oosterlin- gues. *ib.* Ils sont mêlés dans les troubles de Danemarc. *ib.* Ils prennent le parti du Roi de Da- nemarc. *ib.* Frederic, Margrave de Brandebourg, leur déclare la guerre. *ib.* Négociations de paix, 327. Treve avec les Oosterlin- gues. *ib.* Suivie de trois Traités particuliers. 328. Accroissement de leur commerce dans le Nord. *ib.* Leur commerce actuel avec la Russie. 329. Avec le Danemarc. *ib.* Leur commerce y est beau- coup diminué. *ib.* Avec la Suede. *ib.* Avec la Prusse & la Pologne.



*ib.* Leur Pêche de la Baleine. 330. Ils débauchent pour y réussir des Pilotes & Harponniers Biscayens. *ib.* Peu de succès de leur première entreprise. *ib.* Compagnie octroyée pour cette Pêche. *ib.* On la nommoit la *Compagnie du Nord*. 331. Elle fait renouveler les premiers Octrois. *ib.* Les Etats ordonnerent des escortes en tems de guerre. *ib.* Dispersión de cette Compagnie. 332. La Pêche déclarée libre. *ib.* Sociétés particulières pour la Pêche. *ib.* Leur commerce avec l'Allemagne. 338. Avec Hambourg. *ib.* Avec Altona, ville appartenant au Roi de Danemarck. *ib.* Avec Brême sur le Weser. *ib.* Avec Bronsvic. *ib.* Avec Embden sur l'Ems. *ib.* Avec Cologne. 339. Avec les Villes des Duchés de Juliers, Bergues & Cleves. *ib.* Avec Francfort. *ib.* Avec Augsbourg & Memmingue. *ib.* Avec Leipfick. *ib.* Avec la Suisse. 340. Avec les Pays-Bas Catholiques. *ib.* Leur commerce dans les Indes. 341. Leurs Comptoirs en Italie, dans les Isles de l'Archipel, à Smirne & à Constantinople. *ib.* Chambre créée à Amsterdam pour veiller à l'observation des Réglemens pour le Levant & la Méditerranée. *ib.* Jurisdiction de cette Chambre. *ib.* Diminution de ce commerce depuis quelque tems. 342. Marchandises qu'ils portent & qu'ils retirent du Levant & de la Méditerranée. *ib.* Marchandises qu'ils tirent des Villes d'Italie. *ib.* & *suiv.* Leur commerce avec l'Espagne. 343. Rompu deux fois, rétabli en 1714 par un Traité de commerce. *ib.* Marchandises qu'ils y portent, & qu'ils en rapportent. *ib.* Leur commerce avec le Portugal défendu par Philippe II. 344. Rétabli par le Duc de Bragance, nouveau Roi de Portugal en 1661. *ib.* Leur commerce avec la France. 345. Villes avec lesquelles ils trafiquent le plus. 346. Leur commerce avec la Grande-Bretagne. *ib.* Diminution de ce commerce. *ib.* Commerce intérieur du pays. 347. *V.* Provinces-Unies. Commerce des Indes. 353. Ils ne les connurent que fort tard. *ib.* Son ancien état. *ib.* & *suiv.* Tentatives pour un passage aux Indes par le Nord. 359. Le Pensionnaire & le Thrésorier de Zeelande forment pour cela une Compagnie. *ib.* Leurs premières navigations aux Indes. 260. Nouvelle Compagnie plus nombreuse que la première sous le titre des *Pays lointains*. 262. Cette Compagnie équipe une escadre de quatre vaisseaux. *ib.* Elle en équipe une seconde. *ib.* Elle s'associe avec celle de Zeelande. *ib.* Peu de succès de ces armemens. *ib.* Ils font de nouvelles tentatives. 363. Et équipent quatre vaisseaux. *ib.* Leur descente dans l'Isle de Madagascar malgré les Portugais. *ib.* Succès de ce voyage. *ib.* Autre Escadre envoyée par la même Compagnie. 364. Succès de ce voyage. *ib.* Victoire remportée sur les Portugais. *ib.* Prise d'Amboine. 365. Leurs progrès dans les Indes. *ib.* Succès de leurs Négocians. *ib.* Idée que les Portugais donnerent d'eux au Roi de Bantam. 366.

Divers avantages qu'ils remportèrent. *ib.* Ils défont les Portugais devant Bantam. 368. Ils remportent de nouveaux avantages sur les Portugais. *ib.* Ils font un Traité de commerce avec le Roi de Matecalo. 369. Erektion de la Compagnie des Indes Orientales. *Voyez* Indes Orientales. Leurs nouveaux succès dans les Indes. 371. Le Vice-Amiral Hollandois massacré avec sa suite. *ib.* Occasion de ce massacre. *ib.* Ils établissent des Comptoirs dans les Indes. 372. Ils tentent inutilement le commerce de la Chine. *ib.* Ils emportent le Fort de Tydor. *ib.* Ils donnent aux Indiens un tarif des droirs d'entrée & de sortie. 373. Leur Traité avec le Roi de Malabar. *ib.* Leur alliance avec le Roi de Johor. *ib.* Malacca prix de leur victoire sur les Portugais. 374. Fondation de Batavia. 375. Découverte du Détroit de le Maire. 376. Ils se rendent maîtres de l'Isle de Piscadores. 377. Echange de cette Isle contre l'Isle Formose. *ib.* Ils en font chassés. 378. Conquête de Macassar. 379. Réduction de la côte de Malabar. 380. Conquête du Cap de Bonne Espérance. 381. Nouveaux établissemens dans les Indes. 382. Leur commerce rétabli au Japon. 383. Leurs intrigues pour en chasser les Jésuites. *ib.* Récit de cet événement. *ib.* Leur établissement dans l'Arabie. 385. Nouvelles découvertes des Terres Australes. *ib.*

HUINES (les) Peuples de Géans qui habiterent les premiers la Drenth. 73. Leurs lits trouvés

dans ce pays & dans l'Angleterre. *ib.* Usage de ces édifices. *ib.* Quelques peuples les appellent la *Ceinture des Vendes*. *ib.* Les Anglois les appellent *Stone-Henger*. 74. Signification du mot *Huines*. *ib.* Il ne faut pas les confondre avec les Huns. *ib.*

J.

JACQUES Kats Grand-Pensionnaire, succède à Adrien Pauw. 305.

JAPON (Commencement du commerce des Hollandois au) 383. L'Empereur chasse les Jésuites de sa Cour. *ib.* Où ils avoient établi le siege de leur mission. *ib.* Lettre contenant le plan d'une révolte supposée par les Hollandois être de ces Missionnaires. *ib.* L'Empereur sans autre examen ordonne d'exterminer tous les Chrétiens. 384. Il envoie contre eux une armée de 40000 hommes, qui est défaite. *ib.* Une seconde de 150000 qui fait périr 60000 Chrétiens. *ib.* L'Empereur leur défend l'entrée du Japon. *ib.* Espece d'inquisition établie pour les découvrir. *ib.* Subterfuge des Hollandois pour s'y soustraire. *ib.* Cérémonial impie auquel ils n'ont pu se refuser. *ib.*

ICCIUM (Port d') sur les côtes des Morins, ou de l'Océan. 82. Aujourd'hui Calais. *ib.*

JEAN DE LEIDE, Anabaptiste, séduit les habitants de Munster. 157. Il y est couronné à la place de l'Evêque qu'ils avoient chassé de

de son Siege. *ib.* Il tente de s'emparer d'Amsterdam & autres Villes de la Hollande. 158. Sa mort. *ib.*

JECHA, Idole honorée par les Thuringiens. 111. Renversée par Boniface, premier Evêque de Mayence. 111.

JESUITES (les) s'étoient emparés de la confiance des Japonnois. 383. Par quel moyen. *ib.* Ils s'étoient attirés tout l'avantage du commerce. *ib.* Intrigues des Hollandois pour se débarrasser de ces rivaux. *ib.* Résolution de l'Empereur contre eux & contre tous les Chrétiens. 384. Les Pères rassemblent leurs Profélytes & forment une armée. *ib.* Ils mettent en pieces l'armée que l'Empereur avoit envoyé contre eux. *ib.* Ils entreprennent de se défendre contre une armée de 150000 hommes, & succombent sous le poids de la multitude. *ib.* 60000 Chrétiens y périrent. *ib.*

IMPÔTS (Multitude des) modernes dans les Provinces-Unies. 235. Ceux sur l'entrée & la sortie des marchandises, destinés à la marine. *ib.* Dureté de la perception réprimée par les Etats de Hollande. 236. Sur les immeubles. *ib.* Sur les terres labourables en tems de guerre. *ib.* Sur les Domestiques, voitures & chevaux. *ib.* Introduction du papier timbré. *ib.* Création des Receveurs particuliers. 237.

INDES OCCIDENTALES (Origine de la Compagnie des) des Provinces-Unies. 429. Le Grand Pensionnaire Oldenbarneveld en avoit proposé l'établissement à

Tome I.

l'Assemblée des Villes. *ib.* Il avoit chargé de ce soin Guillaume d'Uffelix, fameux Marchand d'Anvers, établi à Amsterdam. 430. Moyens que prirent les Etats-Généraux pour encourager ce commerce. *ib.* Fondation de cette Compagnie en 1621. *ib.* Les Etats-Généraux lui accordent un Octroi modelé sur celui de la Compagnie des Indes Orientales. *ib.* Conditions de cet Octroi. *ib.* Ses fonds. *ib.* Ses Chambres & ses Directeurs. *ib.* Elle arme une flotte pour l'Amérique. *ib.* Présent de L. H. P. à cette Compagnie. *ib.* Ses expéditions contre les Espagnols. 431. Villekins Commandant d'une des flottes, surprend Saint Salvador. *ib.* Et s'empare de huit vaisseaux Espagnols. *ib.* Peu de fruit de cette première tentative. *ib.* Prise de la Flotille sur les côtes de la Floride. *ib.* Richesse de cette prise. *ib.* Faute des Directeurs de la Compagnie. *ib.* Nouvelle flotte en 1630 sous les ordres de l'Amiral Lonk. 402. Prise de Curaçao. *ib.* Expédition de Maurice de Nassau, neveu de Frederic-Henri, alors Stadhouder. *ib.* Décadence de la Compagnie. *ib.* L. H. P. envoient Ruiter avec douze vaisseaux, qui rétablit un peu ses affaires. 433. Prise de la nouvelle Hollande par les Anglois. *ib.* Avantages des François sur la Compagnie. *ib.* Son Octroi éteint. *ib.* Examen des fonds de la caisse par L. H. P. *ib.* Elle est déchargée par L. H. P. d'une partie de ses dettes. *ib.* Fondation d'une nouvelle Compagnie. *ib.* Elle sub-

O o o



liste encore aujourd'hui. 434. Elle est composée de cinq Chambres, leurs noms. *ib.* Direction de la Compagnie au choix de L. H. P. *ib.* Cette Direction incompatible avec celle de la Compagnie des Indes Orientales. 435. Chambre d'Amsterdam. *ib.* De Zeelande. *ib.* De la Meuse. *ib.* Du Quartier du Nord. *ib.* De Groningue & des Ommelandes. *ib.* Honoraires de leurs Directeurs. *ib.* Conseil des Dix, appelé Conseil Supérieur ou général. *ib.* Affaires qu'on y traite. *ib.* Régisseurs de ces Chambres. 436. Possessions de la Compagnie dans l'Amérique & dans l'Afrique. *ib.* Elle entretient partout des Gouverneurs, des Commandans, ou des Directeurs. *ib.* Dans la Guinée. *ib.* Sa situation. *ib.* Ses Forts. *ib.* & suiv. Marchandises qu'on en apporte. 437. Marchandises qu'on y porte en échange. *ib.* Le Directeur Général est qualifié de *Noble Seigneur* *ib.* Son Conseil. *ib.* Résidence du Prédicant. *ib.* Dans Curaçao. *ib.* Situation de cette Isle. *ib.* Ses Ports. *ib.* Utilité de cette Isle pour la Compagnie. 438. Le Gouverneur a le titre de *Noble & Honorable Seigneur*. *ib.* Dans l'Isle de Saint Eustache. *ib.* Situation de cette Isle. *ib.* Production de son terrain. *ib.* Dans Isequebo. *ib.* Situation de cette Colonie. *ib.* Plantations de ce canton. *ib.* Revenus & dividendes de la Compagnie. *ib.*

INDES (Commerce des). 353. Son ancien état. 354. Salomon y envoya une flotte, qui pénétra dans les mers jusqu'à Ceylon. *ib.*

Les Arabes y voitureroient les marchandises des Phéniciens. *ib.* Leur découverte par mer. 356. Les Portugais & les Espagnols s'en emparèrent les premiers. *ib.* Philippe II, Roi d'Espagne, réunit les Orientales & Occidentales sous sa domination. 357. Tentatives des Hollandois pour y trouver un passage par le Nord. 359. Première Compagnie formée à cet effet. *ib.* Nouvelle Compagnie sous le titre de *Pays Lointains*. 362. Cette Compagnie équipe une escadre de quatre vaisseaux. *ib.* Elle en équipe une seconde. *ib.* Elle s'associe avec la Compagnie de Zeelande. *ib.* Peu de succès de ces armemens. *ib.* Nouvelle Escadre de quatre vaisseaux sous les ordres de Jean Jeantz Moolenaar. 363. La Compagnie met en mer une autre Escadre sous les ordres de Jean Neck. 364. Victoire remportée par les Portugais. *ib.* Prise d'Amboine. 365. Progrès des Négocians Hollandois dans les Indes. *ib.* Défaite des Portugais devant Bantam. 366.

INDES ORIENTALES (Erection de la Compagnie des) par L. H. P. 370. Formée des Compagnies différentes déjà établies. *ib.* Les Directeurs & Chambres des Villes conservés pour veiller à la sûreté des fonds. *ib.* Publication du tarif des fonds que chaque Chambre devoit fournir. *ib.* Partage de ce capital en actions. *ib.* Agio de ces actions. 371. Leurs dividendes. *ib.* Cette Compagnie arme douze vaisseaux & les envoie pour subjuguier les Moluques. 372. Les Commandans de cette

flotte forcent le Roi de Malabar de signer un Traité onéreux. 373. Construction d'un Fort à Ternate. *ib.* Progrès de la Compagnie. *ib.* & *suiv.* Elle fait un armement de treize vaisseaux. 374. Fort bâti à Banda. *ib.* Trahison des Insulaires. *ib.* Conditions auxquelles on leur accorda le pardon. *ib.* Traité avec le Roi du Japon. 375. Forts bâtis à Jacatra & à Binnagar. *ib.* Fondation de Batavia. *ib.* Moyens imaginés pour éluder la Loi des Etats-Généraux, qui avoit fait défenses de naviger par le Détroit de Magellan. 376. Découverte du Détroit de le Maire. *ib.* Le Comte Maurice de Nassau est chargé par L. H. P. de la vérifier. *ib.* Nouvelles conquêtes de la Compagnie. 377. Le Directeur établit une espece de commerce à la Chine, malgré les oppositions des Mandarins. *ib.* Il s'empare de l'Isle des Piscadores. *ib.* Echange de cette Isle avec les Chinois contre l'Isle Formose. *ib.* Pierre Nuitz, envoyé au Japon, en devient Gouverneur. *ib.* Plaintes des Japonois contre lui. 378. Il est livré à l'Empereur du Japon. *ib.* Perte de l'Isle Formose. *ib.* La Compagnie occupée uniquement des Moluques. *ib.* Conquête de Macassar. 379. Réduction de la côte de Malabar. 380. De Cranganor & de Crananor. *ib.* De Cochins. 381. Conquête du Cap de Bonne-Espérance. *ib.* Combat des vaisseaux des Indes avec les Anglois. *ib.* & *suiv.* Nouveaux établissemens des Hollandois. 382. Leur commerce rétabli au Japon. 383. Leurs intri-

gues pour en chasser les Jésuites. *ib.* Récit de cet événement. *ib.* Etendue & Souveraineté de cette Compagnie. 386. Elle nomme les Officiers de Guerre, de Justice & de Finances. *ib.* Elle a droit d'établir des Colonies, de bâtir des Villes, &c. *ib.* Règlement des Etats-Généraux pour leurs monnoyes. *ib.* Ses redevances à l'Etat. *ib.* Prix du renouvellement de leurs Octrois. 387. Avances considérables que cette Compagnie est obligée de faire souvent à l'Etat. *ib.* Droits qu'elle paye chaque année pour l'entrée & la sortie des marchandises. *ib.* Son établissement & son premier Octroi. 388. & *suiv.* Ses Directeurs partagés en six Chambres. 391. Deux Députés de la Noblesse de la Sudhollande & de la Westfrise sont de leur nombre. *ib.* Droit de ceux dont les fonds sont considérables. *ib.* Forme de l'élection des Directeurs. 392. Leurs obligations. *ib.* Les contestations sont décidées par la Cour de Hollande. *ib.* Chambre d'Amsterdam la première & la plus riche. *ib.* Elle est régie par vingt-cinq Directeurs. *ib.* Villes qui ont droit d'en nommer. *ib.* Leurs appointemens. *ib.* Leurs fonctions 393. Du Comité qui veille sur les équipages. *ib.* Chambre de Zeelande. *ib.* Ses Directeurs. *ib.* Leurs gages. *ib.* Chambre de Delft, ses Directeurs. *ib.* Chambre de Rotterdam formée de sept Directeurs. *ib.* Chambre de Hoorn composée de six Directeurs. *ib.* Chambre d'Enkhuizen composée de huit Directeurs. *ib.* Conseil des Dix-



Sept, Tribunal suprême de la Compagnie. 394. Temps de ses assemblées. *ib.* Leur objet. *ib.* Il est composé de Directeurs des différentes Provinces. *ib.* Assemblée des Dix. *ib.* De qui elle est composée. *ib.* On la nomme *les Besoignes de la Haye.* *ib.* Leurs fonctions. 395. Leurs titres. *ib.* Départ & retour des vaisseaux. Leur rendez-vous général au Cap de Bonne Espérance. *ib.* Le Commandant de la flotte doit rendre compte à L. H. P. 396. Ventes de la Compagnie. *ib.* Chaque Chambre la fait successivement. *ib.* Immenfité du bénéfice. *ib.* Les Directeurs rendent compte tous les quatre ans aux Etats-Généraux. 397. Honneurs & prérogatives du Gouverneur Général. *ib.* Sa résidence à Batavia. *ib.* Description de cette Ville. *ib.* Sa citadelle. *ib.* Le Gouverneur Général est nommé par le Conseil des Dix-Sept. 398. Il prête serment de fidélité aux Etats-Généraux. *ib.* Occupations continuelles & pénibles de cet Officier. *ib.* Il reçoit les Ambassadeurs des Rois. *ib.* Cérémonial de cette audience. *ib.* On le qualifie de *Très-Noble Seigneur.* 399. Ses appointemens. *ib.* Danger de cette place. *ib.* Fonctions du Directeur Général. *ib.* Son titre & son rang. 400. Autre Directeur revêtu d'une autorité supérieure, envoyé par la Compagnie. *ib.* Ses fonctions. *ib.* Danger de cette Charge. *ib.* Conseil des Indes, siegeant à Batavia. *ib.* Sa Souveraineté. *ib.* Nombre dont ce Conseil est composé. *ib.* Président né de ce Conseil. *ib.* Il

se tient deux fois la semaine. *ib.* Conseil de Justice. 401. Officiers de ce Tribunal. *ib.* Etendue de sa Jurisdiction. *ib.* Sceau de ce Conseil. *ib.* Autres Tribunaux. *ib.* College des Jurisconsultes. 402. *Heemrades* Officiers établis pour avoir soin des chemins, digues & canaux. *ib.* Forces militaires de cette Compagnie. *ib.* Officier qui commande en l'absence du Gouverneur. *ib.* Milice de Batavia. *ib.* Conseil de guerre. *ib.* Forces maritimes de la Compagnie. *ib.* Habileté des ouvriers à construire un vaisseau. 403. Gouvernement Ecclésiastique de ce Gouvernement. *ib.* Dépenses annuelles de la Compagnie. *ib.* Division des Etablissmens de la Compagnie en Gouvernemens particuliers. *ib.* Ce nom se donne aux pays que la Compagnie possède en Souveraineté. *ib.* Noms des préposés aux lieux où les Hollandois n'ont que des Comptoirs. 404. Gouvernement de Ceylan ou Ceylan. *ib.* Isle connue par les Anciens sous le nom de Taprobane. *ib.* Sa circonférence. *ib.* Commerce de cette Isle. *ib.* Gouvernement d'Amboine. 405. Situation de cette Isle. *ib.* Résidence du Gouverneur. *ib.* Produit de cette Isle. *ib.* Elle est gouvernée par un Conseil de Régence. 406. Et un autre de Justice. *ib.* L'appel des Jugemens de ces Tribunaux pour le civil se porte à Batavia. 407. Ils sont Souverains pour le criminel. *ib.* Gouvernement de Banda. *ib.* Situation de cette Isle. *ib.* Dépendances de ce Gouvernement. *ib.* Productions de ces Isles.



*ib.* Tems de la récolte. *ib.* Gouvernement de Ternate. *ib.* Cette Isle est une des petites Moluques. *ib.* Le Château où réside le Gouverneur se nomme le Fort d'Orange. 408. Gouvernement de Macassar, Ville & Royaume dans l'Isle des Celebes. *ib.* Sa situation. *ib.* Production de ce pays. *ib.* Logement du Gouverneur. *ib.* Gouvernement de Malacca, Capitale du Royaume de ce nom. *ib.* Sa situation. *ib.* Son port est l'entrepôt pour la Chine & le Japon. 409. Gouvernement de Coromandel. *ib.* Sa situation. *ib.* Possessions de la Compagnie sur cette côte. *ib.* Le commerce y est libre pour toutes les Nations. *ib.* Privileges singuliers accordés aux Hollandois par le Roi de Golconde. *ib.* Demeure du Gouverneur. *ib.* Gouvernement du Cap de Bonne Espérance. 410. Origine de ce nom. *ib.* Commodité de son port. *ib.* Comptoirs de Bengale. *ib.* Le principal est à Ougli. *ib.* Situation de cette Ville. *ib.* Résidence du Directeur. 411. Productions du pays. *ib.* Marchandises qu'on y porte en échange. *ib.* Comptoir de Suratte. *ib.* Situation de cette Ville. *ib.* Somptuosité des magasins & des maisons. 412. Etendue de son commerce. *ib.* Comptoirs des Hollandois dans la Perse. *ib.* Comptoirs de Malabar, de Cochin, de Calicut & de Cranganor, de Jafnapatnam, de Gale & de Samarang. *ib.* Ces Comptoirs sont gouvernés par des Commis honorés du titre de *Commandeurs*. *ib.* Moindres Comptoirs qui n'ont

que des Résidens, des Chefs & des Seconds. *ib.* Comptoirs de Java, de Sumatra. *ib.* De Timor, de Siam, du Japon. 414. Commerce de la Compagnie à la Chine. 415. A Mocca. *ib.* Situation de cette Ville. *ib.* La Compagnie y a un Comptoir. *ib.* Marchandises que l'on trouve en ce pays. *ib.* Loix & Réglemens auxquels la marine de la Compagnie est assujettie dans l'ancien & le nouveau monde. 416. & *suiv.* Contestations sur l'utilité de cette Compagnie. 427. Raisons qui ont déterminé L. H. P. à autoriser son établissement. *ib.* Inconvénient de la liberté du commerce dans l'Orient. *ib.* Le parallèle du commerce du Nord ne seroit pas juste. *ib.* Raison de la différence. *ib.*

INONDATIONS fréquentes sur les côtes de l'Océan. 20. Funestes épreuves qu'en ont fait la Frise, la Hollande & surtout la Zeelande. *ib.* Et la Westfrise. 21. Elles ont formé la Zuiderzee. *ib.* Deux Provinces entières submergées. *ib.* L'Ems inonde trente-trois Villages, & forme un Lac près d'Embden. 22. La Meuse submerge soixante-douze villages en une nuit. *ib.* *suiv.*

INNOCENT III. Pape, charge Saint Bernard, Fondateur de Cîteaux, de prêcher une Croisade contre les Albigeois. 152.

INQUISITION (Origine de l'). 158. Sixte IV. l'érige dans les Espagnes. 159. Rigueur de ce Tribunal. *ib.* Il révolte les Pays-Bas. *ib.* Philippe II. entreprend de l'y établir. 160. Les Eglises sont pillées & les Images brisées. *ib.* Le

Duc d'Albe acheve d'allumer l'embrasement. *ib.* Ses cruautés causée de la grande Révolution. *ib.*

*Irmensul* (Sentimens différens des Auteurs sur l') des Germains. 112. & *suiv.* Destruction de cette Idole. 113.

ISLE des BATAVES formée par les bras du Rhin. 4 Description de cette Isle suivant César. *ib.* Obscurité dans César. *ib.* Sa situation suivant *Mela*. 5. Obscurité dans *Mela*. *ibid.* Contestations sur son étendue. 27. Sa situation. 28. Sa distinction en *Ancienne & Moderne*. *ib.* Elle étoit bien plus étendue que la Hollande ne l'est aujourd'hui. 29. Elle faisoit partie des Gaules. *ib.* Ses premiers habitans. *ib.* Différens sentimens sur leur origine. *ib.* Elle est abandonnée par ses premiers habitans. 30. Et occupée par les Battes. *ib.* Qui lui donnent le nom de *Batavia*. *ib.* Incertitude de l'époque de cet établissement. *ib.* Histoire de Batos, fils d'un Roi des Battes, suivant les Chroniqueurs. 31. Contestations sur l'*Oppidum Batavorum*. 33. Si c'est Nimegue ? Situation avantageuse de cette Isle. 36. Elle étoit le rendez-vous ordinaire des armées des Romains. 37.

JUGEMENS Ecclésiastiques anciennement d'usage en Hollande. 207.

JUIFS (les) reçus par les Etats de Hollande à bras ouverts. 192. Professent publiquement le Judaïsme dans les Provinces-Unies. *ib.* Leurs mariages assujettis au Règlement de police. *ib.* Leur distinction en Portugais & Allemands. *ib.*

JURISDICTIONS (Etablissement des) en Hollande par Philippe I, Duc de Bourgogne. 205.

## K.

**K**ENNEMERLAND aujourd'hui Westfrise ou Nord-Hollande. 58. *Voyez* Westfrise.

## L.

**L**ECK (la) riviere formée des eaux du Rhin par la rupture de la Digue de Drusus dans l'Isle des Bataves. 11. Elle se rend dans la Meuse. *ib.*

LEIDE, Ville des Bataves, la plus ancienne après Utrecht. 45. Ses différens noms. *ib.* & 46. Son Château. *ib.*

LEON X, Pape, forme le dessein d'achever la Basilique de S. Pierre. 152. Il fait distribuer pour cela des Indulgences. *ib.* Il en adresse la Bulle à l'Archevêque de Mayence. 153. Qui en donne la commission aux Dominicains. *ib.* Querelle à cette occasion entre eux & les Augustins. *ib.* Il renvoie cette affaire devant le Nonce en Allemagne. *ib.* Il fulmine une Bulle contre les nouveaux hérétiques. 154. Il approuve le transport que l'Evêque d'Utrecht fait de sa Souveraineté à Charles V, Empereur. 155.

LEIPZYCK, Ville célèbre par ses trois foires. 339. Son commerce avec les Hollandois. *ib.*

LEURS HAUTES-PUISSANCES. Titre que prennent les Etats-Généraux des Provinces-Unies. Epoque de ce Titre. 225. Par qui ce

titre leur est accordé. *ib.* Leur exactitude dans l'observation des Traités & des Alliances. p. 238. *Voyez* Etats Généraux.

LEUWARDEN , Ville connue des Romains sous le nom de *Leovardia*. p. 71.

LIGUES ( Origine des premières ) 90. Des Germains contre l'Empire. *ib.* Elles viennent à bout de renverser le Thrône des Césars. 91. Variations de ces Liges. *ib.* Défaites de ces Liges par les Romains. *ib.* Leur nouvelle forme. 92. Première Grande Ligue sous le nom d'Allemands. *ib.* La seconde des Francs. 93.

LIGUE HANSÉATIQUE ou Anséatique, association formée par les Négocians des Villes de Hollande, pour rendre sûr le Commerce du Nord. 321. Ethymologie de ce nom. *ib.* Extrait des articles de cet acte d'association. *ib.* & *suiv.* Toutes les Villes commerçantes se pressent d'y entrer. 322. Partage de cette Ligue en quatre Métropoles. *ib.* Le défaut d'autorité, cause de sa rupture. *ibid.*

LITS des Huines. *Voyez* Huines.

LOI Salique & Ripuaire. *Voyez* Salique & Ripuaire.

LORRAINE , nom donné par Lothaire à la France Orientale. 135. Est partagée en Haute & Basse. *ib.* La Haute est la Lorraine proprement dite. *ibid.* La Basse s'appelloit le Duché de Moselle. *ib.* Elles deviennent Fiefs de l'Empire. *ib.*

LUCENSIUM AUSPICUM , Ville bâtie par les Romains, ap-

pellée depuis la Haye. 47. Ethymologie de ce nom. *ib.*

LUTHER ( Réforme de ) 152. Occasion de cette entreprise. 153. Il attaque les Indulgences. *ib.* Et s'élève contre les Sacremens & les Mysteres. *ib.* Il est dénoncé au Conclave. *ib.* Il décline la Jurisdiction du Pape. *ib.* Il comparoit devant le Nonce en Allemagne. *ib.* Il se retire, & appelle au Pape mieux informé. *ib.* L'Electeur de Saxe prend hautement son parti. 154. Il fait condamner la Bulle de Leon X & brûler publiquement *ib.*

LUTHERIENS ( les ) possèdent des Eglises publiques dans les Provinces-Unies. 181. Ils y sont exclus des Charges. *ibid.* Ils vont prendre leurs degrés dans les Universités d'Allemagne. 182. Leur Conseil Ecclesiastique. *ib.* Leurs Hôpitaux. *ib.* Diversité dans leurs Cérémonies. *ib.* Leurs Habillemens. *ib.*

## M.

MAXIMILIEN d'Autriche donna le premier des Réglemens pour la Marine des Pays-Bas. 317. Il y créa des Tribunaux & des Officiers d'Amirauté. *ib.* Il fixa leurs Droits & régla leurs Jurisdictions. *ib.*

MANARMIS. *Voyez* Port de *Manarmis*.

MARINE des Provinces-Unies. 230. Son Etat en 1408. 265. Ancienne Régie. *ib.* Etablissement des Colleges d'Amirauté. 267. & *suiv.* Du Grand Amiral. 274. Division des Flottes. *ib.* Conseil de Guerre de Marine. 275. Ap-



pointemens des Officiers de Marine *ib.* Ordonnances de Marine. 276. Râçons des Prisonniers. 282. Fonds de la Marine. 283. Armateurs. *Voyez* Armateurs.

MARSES (Demeure des) 45. Leur Origine. *ib.*

MATTIAQUES (Sentimens différens des Auteurs sur le Pays qu'habitoient les) 65. & 66.

MAURICE de Nassau, Prince d'Orange, succede aux Charges de Guillaume son pere. 289. Sa fidélité pour la République jusqu'en 1600. *ib.* Il veut s'emparer de la Souveraineté. *ib.* Il surprend dans ce dessein un arrêté des Etats Généraux. 290. Ses pleins pouvoirs. *ib.* Il se sert de son pouvoir pour perdre le Grand-Pensionnaire. *ib.* Cause de sa haine contre lui. 291. Ses disgrâces. *ib.* Sa mort. *ib.* Frederic Henri son frere lui succede. *ib.*

MENAPIENS (Habitation des) du tems de Cesar, 79. Sentiment de *Pontanus* à ce sujet. 80.

MENNO SIMONTZ, Fondateur de la Secte des Anabaptistes. 184. Le point où il poussa la Réforme cause de la division entre les Sectaires. *ib.*

MEUSE (Variations de la) & du Waal. 9. Ses différens noms, *ib.* Son ancien lit. *ib.* Son nouveau lit. 10.

MIDDELBORG, Capitale de la Zeelande. 84. Prétendue antiqité de cette Ville. *ib.*

MIGRATIONS (Premieres) des Peuples. 89.

MONNOYE de Cuivre, dont les Empereurs payoient les Militaires. 52.

MONNOYES (premieres) de Hollande sous les Comtes. 207. Incertitude sur l'origine de ce droit. *ib.* Abus qu'en firent les Comtes. *p.* 208. Création d'une Chambre des Monnoyes. *Voyez* Chambre des Monnoyes.

MORINS (les) appelés par *Virgile*, *Extremi hominum*. 81. Ils habitoient les bords de l'Océan. *ib.* Ethymologie de ce nom. 82.

MOSELLE (Duché de) étoit la Basse Lorraine. 135. Il comprenoit le Brabant & Pays adjacens jusqu'à la mer. *ib.*

## N.

NATIONS (Vanité des) dans le choix de leur origine. 88.

NAVALE ESURIORUM, Port sur les côtes de l'Océan, aujourd'hui Dieppe. 82.

NAVALIA ou Nabalia, Riviere célèbre dans l'Histoire de Civilis, par la conférence qu'il eut avec *Cerialis* sur un pont qui la traversoit. 7. Les Francs l'appelloient *Sala*. *ib.* Sa situation suivant quelques Auteurs. 44.

NEHALENNIA, (la Déesse) Divinité particuliere aux Toxandriens. 86. Conjectures des Sçavans à cette occasion. *ib.* Imagination singuliere du *Gazetier de Bruges*. *ib.*

NERVIENS, (les) Peuple le plus féroce de la Belgique. 81. Avoient Tournay pour Capitale. *ibid.* Ils sont subjugués par les Francs. *ib.*

NIMEGUE (Origine fabuleuse de) 32. Quelques Auteurs prennent cette Ville pour l'*Oppidum Batavorum*.

*Batavorum*. 33. Antiquité de cette Ville. *ib.* Prouvée par des Epitaphes & Inscriptions. 34. S'appelloit *Luidonia* avant le siècle de Charlemagne. *ibid.* Monumens trouvés dans le dernier siècle aux environs de cette Ville. 35. Résultat de ces preuves pour son ancienneté & son importance. *ib.* & *p. suiv.*

NORD-HOLLANDE. *Voyez Westfrise.*

## O.

**O**BSCURITÉ de l'origine des Peuples. 87. & *suiv.*

OCEAN (Progrès de l') sur les terres de ses côtes. 19. & *suiv.* Sa violence fait perdre au Rhin, à la Meuse & à l'Escaut leurs anciennes embouchures. 131.

OFFICIERS de Marine, leurs appointemens modiques. 275. Ils se dédommagent sur l'approvisionnement des vaisseaux. 276. Retard qu'ils souffrent dans leur remboursement. *ib.* Le Capitaine doit avancer la quantité de vivres qui lui est prescrite. *ibid.* Peines contre les Contrevenans. *ibid.*

OLDENBARNEVELD, Grand-Pensionnaire de la République de Hollande, ( Constance d' ) à s'opposer à l'ambition de Maurice Stadhouder. 291. Cause & suites de la haine de ce Prince contre lui. 292. & 303. Sa mort. *pag.* 305. Il avoit proposé une Compagnie des Indes Occidentales sur le modèle de celle des Indes Orientales. *pag.* 429. Sa mort

*Tome I.*

tragique ne lui permit pas d'achever son ouvrage. 430.

OOSTERLINGUES, nom sous lequel parurent à Anvers les Négoçians de la Prusse Ducale. 320. Secours qu'ils donnerent à la Hollande. *ib.* Leur Guerre avec les Hollandois. 323. Ils envoient demander une trêve à Amsterdam. *ib.* Et en profitent pour faire arrêter tous les vaisseaux Hollandois dans leurs Ports. 324. Ils sont vaincus par les Hollandois. 326. Ils prennent parti contre Eric, Roi de Danemarck, pour Christophe de Bavière son neveu. *ib.* Ils font une trêve avec les Hollandois. 327.

OPPIDUM BATAVORUM ( Contestations sur l' ) 33. Quelques Auteurs donnent ce nom à Nimegue. *ib.*

ORANGE ( Maison d' ) sa puissance. 300. Ces Princes dispoient des emplois militaires. *ib.* Les Officiers leur prêtoient serment. *ib.* Ils nommoient aux Gouvernemens. *ib.* Dans les entreprises de Siege & de Bataille, ils étoient obligés de prendre l'avis de L. H. P. 301. Ils convoquoient le Conseil de Guerre. *ibid.* Ils étoient revêtus du titre d'Amiral Général. *ib.* Leurs Domaines en Hollande. *ib.* Dans la Zeelande. *ib.* Leurs appointemens en tems de paix & en tems de guerre. *ib.* Leurs revenus pour les expéditions extraordinaires, affaires secrètes & prises en mer. 302. Cette maison avoit une Chambre des Comptes pour administrer ses revenus. *ib.* Ce Tribunal subsiste à la Haye. *ib.* Ses Officiers. *ib.*

P p p

ORDONNANCES de Marine faites par L. H. P. pour les Amirautes. 276. & *suiv.*

ORIGINE du Petit Yffel. 14. Du Château d'Helium. 15. De la Brille. *ib.* Du Château de Flevus. *ib.* De la Zuiderzee. *ib.* Du Château de Britten. 16. & 17. Des Habitans de l'Isle des Bataves. 29. Fabuleuse de Nimegue. 32. D'Utrecht. 41. & *suiv.* De Leide. 45. De la Haye 47. Fabuleuse de Valckenbourg. 54. De la Maison d'Egmond. 62. Des Cauches. 63. Des Frisons. 66. De Groningue. 70. Incertitude de celle des Germains. 88. Des premières Ligues. 90. Du Nom de Germains. 91. Des Francs. 94. & *suiv.* Des Noms de *Saliens* & de *Ripuaires*. 97. Des biens allodiaux. 103. Du Culte des Planettes. 110. De la Ville de Gueldre. 118. De la Ville de Bardevic. 120. Des Souverainetés dans l'Empire. 135. De la Réforme. 151. De celle de Luther. 152. Du nom de Protestans. 155. De l'Inquisition. 158. Du Conseil d'Etat des Provinces-Unies. 227. Du Stadhouderat. 286. Des Manufactures des Germains. 313. Et du Commerce chez les Peuples. *ib.* Des Forces Maritimes des Provinces-Unies. *p.* 357. De leurs Compagnie des Indes Occidentales. 429.

OUDEWATER, le même Château que l'*Aqua-Veteres* des Antonins. 56.

OVERISSEL (Etat de la Province d') 212. Droits du Drosfard ou Grand-Prévôt pendant la Vacance des Etats. *ib.* Réparti-

tion des troupes sur cette Province. 231. Répartition moderne des Impôts. 239.

OUIN (S.) acheve de détruire l'Idolâtrie dans les deux Germanies. 138. Il y fonde les Eglises, de Verdun, de Boulogne, &c. *ib.*

P.

**P**ARTICULARITÉS sur la Légion surnommée *Batave*. 50. Et sur l'Aile des *Singuliers*. 51. Sur les Cachets & les Anneaux en usages chez les Romains. 53. Sur Egmond. 61. Sur la Loi *Salique*. 98. Sur la Préface de cette Loi. 101. Sur les Fiefs *Saliques*. 102. PAUL DE DRUYS, Grand Pensionnaire, se démet après douze ans de service. 303.

PAYS-BAS (Philippe II imagine d'introduire l'Inquisition dans les) 158. Ce Tribunal les effraye. 159. Cause de la grande Révolution. 160. Les nouveaux Etats y abolissent la Religion Romaine. 162. Ils renoncent à l'obéissance de Philippe. 163. *Voyez* Etats Généraux des Provinces-Unies. Et Provinces-Unies. Leur Commerce avec l'Angleterre. 314. Les Manufactures de la Frise y passent. 315. Progrès du Commerce sous les Comtes. *ib.* Etat florissant de leur Marine sous Florent V. 316. Elle n'avoit ni Règle ni Loi avant Maximilien, Archiduc d'Autriche. 317. Abus que les Armateurs faisoient de la liberté d'armer en mer sans Commission. *ib.* Règlement pour la Marine publié en 1484. *ib.* Création des Tribunaux & des Officiers des



Amirautés. *ib.* Appel de leurs Sentences relevant devant l'Amiral. *ib.* Fonctions, droits & appointemens de cet Officier. *ib.* Progrès de la Navigation. *ib.* Travail obstiné des Habitans. 318. Le Commerce interrompu avec l'Angleterre. *ib.* Occasion de cette rupture. *ib.* Il est rétabli. *ib.* Les anciens Traités avec cette Couronne renouvelés. *ib.* Commencement du Commerce du Nord. 319. Le Roi de Suede accorde aux Négocians d'Amsterdam un terrain propre à bâtir des Comptoirs & des Magasins. 330. Danger de ce Commerce. *ib.* Moyen que les Villes prirent pour le rendre sûr. *ib.* Ils entrent dans la Ligue Anseatique. 322.

PAYS-BAS Catholiques (Villes des) en commerce avec les Hollandois. 340.

PECHE de la Baleine par les Biscayens. 330. Le gain excite les Hollandois à former une Compagnie. *ib.* Compagnie octroyée pour cette Pêche. *ib.* Nom donné à cette Compagnie. 331. Les Baleines harcelées se refugierent dans les glaces fermes. *ib.* Encouragement donné par le Gouvernement pour soutenir cette branche du Commerce. *ib.* Ordonnances des Etats à ce sujet. *ib.* Inutilité de ces précautions. 332. Cette Compagnie dissipée. *ib.* La Pêche est déclarée libre. *ib.* Sociétés particulières. *ib.* Direction de ces Sociétés sous le titre de *Teneurs de Livres*. *ib.* Construction des bâtimens destinés à cette Pêche. *ib.* Description de cette Pêche. *ib.* Calcul du produit. 333. & *suiv.*

Des Cabéliaux. 348. Du Saumon. 349. Du Harang. *ib.* La plus considérable de toutes. *ib.* Réglemens pour cette Pêche. 350. Son produit. 352.

PETRONIUS, Préfet des Gaules, en incorpore sept Provinces à l'Italie. 3.

PHILIPPE AUGUSTE détruit par le fer & par le feu les Picards Hérétiques de la Secte de Vado. 152.

PHILIPPE II, Roi d'Espagne, imagine d'introduire l'Inquisition dans les Pays-Bas. 158. Il révolte les Villes en faisant créer de nouveaux Evêques sans consulter les Etats. 60. La Noblesse se confédere pour sa défense. *ib.* Il envoie le Duc d'Albe à la tête d'une Armée pour remédier aux désordres. *ib.* On lui avoit accordé un droit sur toutes les Marchandises. 235. La crainte de l'Inquisition anime tous les Ordres de l'Etat à secouer le joug. *ib.* Il réunit les Indes Orientales & Occidentales sous sa domination. 357.

PHILIPPE I, Duc de Bourgogne (Si) créa le Conseil de Hollande. 200. Il le transféra à la Haye. *ib.* Atteintes que cette Maison donna aux droits de la Noblesse & des Villes. 201. Il apporta de Bourgogne le nom d'Etat dans ce Pays. 202. Il abolit les Duels juridiques dans toutes les Provinces de la Hollande. *p.* 205. Il fit rédiger les Coutumes. *ib.* Il y établit les Juridictions. 206.

PICARDS Hérétiques, rejetons des Prédicans chassés de Lyon par les Magistrats. 152.

Ils sont détruits par Philippe Auguste. *ib.* Ils reparoissent sous différents noms. *ib.* En dernier lieu sous celui d'Albigéois. *ib.* Voyez Albigéois.

PORT de *Manarmis*, où les Romains assembloient leurs flottes pour passer dans la Mer. 8. Sa situation selon Ptolomée & autres Auteurs. *ib.* Englouti par la Zui-derzee. *ib.*

PRESBYTERIENS, Secte autorisée dans les Provinces-Unies. 176.

PROTESTANS, Origine de ce nom. 155. Ils présentent une confession de foi à la Diète d'Augsbourg. *ib.* Ils s'assemblent à Smaldalden. 156. Leur Ligue se qualifie d'Evangélique. *ib.* Prétexte de leur union. *ib.*

PROVINCES-UNIES (Clergé moderne des) 169. Conditions auxquelles on peut y être reçu. *ib.* Fonctions des Professeurs des cinq Universités. 170. Fonctions des Ministres. *ib.* Leurs gages. *ib.* Age requis pour le Ministeriat. *ib.* Forme de l'élection des Ministres. *ib.* & p. 171. Leur habillement. *ib.* Le droit de Patronage limité. *ib.* Conseils Ecclésiastiques. *ib.* Matières dont on traite dans ces Assemblées. *ib.* Forme de leur excommunication. 172. Election & fonctions des Diacres. *ib.* Classes du Clergé. *ib.* Inspecteurs pour administrer les revenus de chaque Eglise. *ib.* Classes. *ib.* Synodes Provinciaux. 173. Election du Président. *ib.* Commissaires Politiques. *ib.* Partage des Eglises en neuf Synodes. *ib.* Nombre des Ministres. 174. Le détail ci-dessus

regarde la Religion dominante. *ib.* Religions autorisées, les Wallons. 175. Leurs Synodes. *ib.* Election de leurs Ministres. *ib.* Leur Clergé. 176. Anglicans & Presbytériens. *ib.* Partage de cette Secte sous deux Diocèses. *ib.* Synode National. *ib.* La convocation dépend des Etats Généraux. *ib.* Ordonnances au sujet de la contestation entre Arminius & Gomar. *ib.* Les Actes du Synode conservés dans les Archives des Etats Généraux. *ib.* Visite solennelle des Actes du Synode de Dordrecht & de la Traduction de la Bible. 177. *Cætus*, nom de la Députation. *ib.* Lieu de son Assemblée. *ib.* Forme de la visite. *ib.* Elle finit par un repas. *ib.* & p. 178. Cérémonie du vin d'honneur présenté aux Députés de L. H. P. *ib.* Réflexion sur la Religion dominante. *ib.* Cause de la multiplicité des Religions dans ces Pays. 179. Des Catholiques Romains. *ib.* Des Arméniens. 181. Des Luthériens. *ib.* Des Remontrants. 182 & 183. Des Anabaptistes. 184. & *suiv.* des Rhinsbourgeois ou Collégiens. p. 187. & *suiv.* Des Quaakers. 189. Des Herrenhutens. 190. De différentes autres Sectes. 191. Des Juifs. 192. Ancienne forme du Gouvernement. p. 194. Comtés donnés pour Gouverneurs par Charlemagne. *ib.* Formulaire sur l'observation duquel ils prêtoient serment. 195. Noms de leurs Assefseurs. *ib.* Leur Siege en pleine campagne. *ib.* Nom de ce Tribunal. *ib.* Lieu de la Séance. *ib.* Ils convoquoient en tems de guerre les *Gens d'Armes* de leurs Provin-

ces. *ib.* Usurpations des Seigneurs. *ib.* Et des Villes. 196. Elles obtiennent la permission d'envoyer des Députés de leur ordre aux Assemblées. *ib.* Traités signés par le Conseil des Villes. *ib.* & 197. Origine des Tribunaux des Villes. 197. Le Comte y présidoit en personne. *ib.* La Noblesse administrait la justice. *ib.* Abus qui s'introduisit par l'absence des Chefs. *ib.* Par les exemptions & les grâces accordées trop facilement par les Souverains. *ib.* Dans les Juges. *ib.* Magistrat des Villes. 198. Les Bourgeois se donnerent des Juges de leur ordre. *ib.* Nom de leurs nouveaux Conseillers. *ib.* Election de ces Magistrats. *ib.* Albert s'arrogea le droit de les déposer. 199. Et remédia par-là aux abus de la Justice. *ib.* Réforme faite par les Etats de Hollande. *ib.* Conseil de Hollande, la Cour des Provinces ou le Grand-Conseil. 200. Assemblées générales & Provinciales. 201. Elles ne portoient pas encore le titre d'Etats. 202. Le Clergé étoit exclus des Etats de Hollande. *ib.* Loix, Amendes & Impôts. *ib.* & *suiv.* La Jurisprudence y étoit inconnue dans les premiers tems. 203. Forme de leurs Jugemens appelés *Judicia Dei*. *ib.* Duels juridiques. 204. Juges de ce Combat. *ib.* Chaque Province avoit un lieu fixe pour les Duels. *ib.* Charge du *Kreilwaarder*, ou Inspecteur des Duels. 205. Si cet Office faisoit partie du *Burggraviat* ? *ib.* Ses fonctions. *ib.* Armes des Champions. *ib.* Cérémonie préliminaire de ces Combats. *ib.* Ils sont abolis. *ib.* Eta-

blissement des Jurisdictions. *ib.* Restes des Duels. 206. Répartition des Impôts. *ib.* Jugemens Ecclésiastiques. 207. Premières Monnoyes. *ib.* Nouvelle forme du Gouvernement. 208. & *suiv.* Souveraineté des Villes. 209. Pouvoir limité des Députés. *ib.* Corps de la République. *ib.* La Gueldre y tient le premier rang. *ib.* La Hollande & la Zeelande le second. *ib.* Les autres suivant les dates de leur accession à l'union. *ib.* Etats & Députés à la Généralité. 210. De Gueldre. *ib.* De Zeelande. *ib.* D'Utrecht. 211. De Frise. *Ibid.* D'Overyssel. 212. De Groningue & des Omelandes. *ib.* Pays de la Généralité. 213. Etats de Hollande & de Westfrise. *ib.* Etats Généraux. *ib.* Epoque de l'établissement de leur résidence. 217. Et de leur nom. *ib.* Voyez Etats Généraux des Provinces-Unies. Elles ne font que sept. 219. Leur grande Assemblée. 226. Pouvoir des Arrêtés de cette Assemblée. 227. Origine du Conseil d'Etat. *ib.* Sa décadence. *ib.* Son rétablissement dans tout son lustre. *ib.* Sa constitution actuelle. 228. Forces Militaires de l'Etat. 230. Sa Marine. *ib.* Ses forces de Terres. *ib.* Répartition des Troupes sur les Provinces. 231. Leur payement. *ib.* Nombre & rang des Officiers. 232. Leur paye. *ib.* Gouverneurs Commandans, &c. Des Places fortes. 233. Corps du Génie. *ib.* Directeur de cette Ecole. 234. Leurs Finances. *ib.* Ancien état des Finances. *ib.* Multitude des Impôts modernes. 235. & *suiv.*



Dettes de l'Etat. 237. Ses Ressources. *Ib.* Ses Maximes. *Ib.* Division de ses flottes. 274. Appointemens des Officiers de Marine. 275. La Conquête que fit Louis XIV de trois Provinces anime le Peuple contre le Gouvernement. 295. Leur Etat Politique. 305. & *suiv.* Leurs Alliances avec les Puissances Etrangères. *Ib.* Avec l'Empire. 306. Leur liaison avec le Corps Germanique par le Traité de la Grande Alliance avec l'Empire, la Grande-Bretagne & L. H. P. *Ib.* Leur Traité avec l'Empereur Charles VI en 1715. 307. Leur accession au Traité de Vienne entre l'Empereur & le Roi d'Angleterre. *Ibid.* Union de la Hollande avec la France avant le regne de Louis XIV. *Ibid.* Ils signent avec cette Couronne un Traité de Commerce pour vingt-cinq ans. *Ib.* Leur Alliance avec l'Angleterre. 308. Avec l'Espagne. *Ib.* Avec le Portugal. 309. Avec la Prusse. *Ib.* Avec la Suede, le Danemarck & la Russie. *Ib.* Avec la Porte & les Républiques d'Afrique. *Ib.* Commerce intérieur du Pays. 347. Leurs Manufactures. *Ib.* Celles de draps un peu tombées. 348. Cause de cette diminution. *Ib.* Pêche des Cabeliaux. *Ib.* Bien avant dans la Mer du Nord. 349. Règlement pour cette Pêche. *Ib.* Pêche du Harang. *Ib.* Plus considérable que celle du Cabeliau. *Ib.* Réglemens & encouragemens donnés par les Comtes de Flandre pour cette Pêche. *Ib.* Invention des grands filets & des Buses. 350 Réglemens de L. H.

P. à ce sujet. *Ib.* Produit de cette Pêche. 352. Origine de leurs forces Maritimes. 257. Elles se rendent maîtresses de la Mer. *Ib.*

## Q.

**Q**UAKERS ou Trembleurs, Secte tolérée dans les Provinces-Unies. 179. En petit nombre dans l'étendue de la République. 189. Origine de ce nom. *Ib.* Fox, leur Patriarche. *Ib.* Leurs Dogmes. *Ib.* Noms qu'ils se donnent. 190. Leurs Assemblées. *Ib.* Forme & matiere de leurs Déclamations. *Ib.* Ils tutoient jusqu'aux Rois. *Ib.* Leur établissement dans la Pensylvanie. *Ib.*

## R.

**R**ADBOD, Roi de Frise ; s'oppose aux progrès Missionnaires dans ses Etats. 141. Il les renvoie en Angleterre. *Ib.* Pepin le force à ne les plus troubler. *Ib.* Il les renvoie une seconde fois. 142. Et fait mourir Wigbert. *Ib.* Il s'oppose de nouveau aux progrès du Christianisme. 144. Il s'attire une seconde fois les Armes de Charles Martel. *Ib.* Son histoire & sa mort. 145. & *suiv.*

RECEVEUR Général des Finances des Provinces-Unies (Charge du) 252. Il fait l'emploi des revenus de l'Etat sur les Ordonnances du Conseil d'Etat. *Ib.* Il est chargé de l'exécution des Arrêtés de ce Conseil. *Ib.* Il assiste avec le Conseil d'Etat aux Etats Généraux. 253. Son instruc-

tion. *Ib.* & *suiv.*

REFORME de Vado. 151. De Luther. 152. De Zwingli & de Calvin. 154. Progrès de la Réforme dans le Nord. *Ib.* Moins rapides en Occident. *Ib.* Châtiments de ses Prédicans. 155.

REFORME'S, (les) déposent le Magistrat Catholique à Strasbourg. 155. Ils y abolissent la Messe. *Ib.* La Diète de Spire n'ose s'y opposer. *Ib.* Ils prennent en Allemagne le nom de Protestans. *Ib.* Ils présentent une Confession de foi à la Diète d'Augsbourg. *Ib.* Voyez Protestans. Leur division en deux partis. 182.

RELIGION Dominante des Provinces Unies & sa Hierarchie. 169. & *suiv.* Réflexion sur cette Religion. 178.

RELIGIONS autorisées dans les Provinces-Unies, quoique privées de certains droits. 175. & 179. Des Catholiques Romains. *Ib.*

REMONTRANS, Secte connue dans les Provinces-Unies. 182. Origine de ce nom. *Ib.* Ils se distinguent par l'éloquence & par la pureté des mœurs. 183. Ils fondent un Séminaire dans Amsterdam. *Ib.* Célèbre Eglise de ces Sectaires à Rotterdam. *Ib.* Leur Ministeriat. 184. Leur Conseil Ecclésiastique. *Ib.*

REPUBLIQUE (Corps de la) de Hollande. 209. Rang qu'y tiennent les différentes Provinces. *Ib.* Sa définition 214. Sentiment des Sçavans sur sa ressemblance avec les Républiques anciennes. 215. Siege de sa Souveraineté dans les Etats Généraux. 219. Ses Ambas-

sadeurs dans les Pays étrangers. 221. & 223. Armes de la République. 225. Ses forces Militaires. 230. Sa Marine. *Ib.* Ses forces de Terre. *Ib.* Réforme de 1736. 231. Etat actuel de ses forces. *Ib.* Répartition des troupes sur les Provinces. *Ib.* Maximes dont la pratique exacte soutient la République. 237. Elle doit le recouvrement de sa liberté à Guillaume de Nassau, Prince d'Orange. 289. Elle cultive avec soin l'amitié des Puissances voisines. 305. Ses alliances avec les Puissances étrangères. *Ib.* Avec l'Empire. 306. Avec la France. 307. Avec l'Angleterre. 308. Avec l'Espagne. *Ib.* Avec le Portugal. 309. Avec la Prusse. *Ib.* Avec la Suède, le Danemarck, la Russie. *Ib.* Avec la Porte & les Républiques d'Afrique. *Ib.*

REVOLUTIONS dans la Frise. 59. Grande Révolution dans les Pays-Bas. 160.

RHIN (le) Fleuve, sépare les Gaules & la Germanie. 4. Contestations sur le bras de ce fleuve qui servoit de limite. *Ib.* Ses branches forment l'Isle des Bataves. *Ib.* Ses sources dans les Alpes. *Ib.* Il se jette dans l'Océan. *Ib.* De ses deux bras l'un garde son nom, & l'autre s'appelle le Waal. 5. Trois embouchures de ce fleuve. *Ib.* Bras de ce fleuve selon *Plin.* *Ib.* Contestations entre les Critiques sur ses bras. 6. Variations de ses lits. 7. Canal de Drusus. *Ib.* L'Yssel un bras de ce fleuve. *Ib.* Bras de ce fleuve suivant *Tacite.* 8. Son ancien lit. 10. Son nouveau. *Ib.* La Leck un bras de

ce fleuve. 11. Son ancien lit épuisé. 14. Incertitude sur l'époque & la cause de cet événement. *Ibid.* Funeste effet de son débordement près d'Utrecht en 856. 20.

RHINSBURGEOIS. *Voyez* Collegians.

RIPUAIRE, (Loi) particulière aux Francs Ripuaires. 98. Le Peuple se régissoit par cette Loi. 99.

RIPUAIRES, nom donné à une partie de la Ligue des Francs, 97. Origine de ce nom, *Ib.*

RIVAGE SAXON, Pays connu dans l'âge mitoyen. 72. Sentimens des Sçavans sur sa position. *Ib.*

ROOMBOURG, ancien Château dans les Pays-Bas renversé par les Normands. 48. C'étoit le Prétoire d'Agrippine. *Ib.* Inscription qui indique que ce lieu étoit considérable. 49. Situation de ce Château. *Ib.* Antiquités qu'on y a trouvées. 50. Autres antiquités de ce Château. 52. & *suiv.*

ROOMERSWAAL, Ville autrefois célèbre, abandonnée par ordonnance des Etats. 84.

ROOMPOT (Château de) bâti entre Walcheren & Schouwen, englouti par les flots. 84.

S.

SALA, Rivière ainsi nommée par les Francs, & appelée *Nablia* ou *Navalia* par Tacite, & autres Auteurs. 7. Ville de ce nom suivant Ptolomée, connue sous le nom de *Navium-Wala*. 8.

SALIENS, nom donné à une partie de la Ligue des Francs. 97.

Origine de ce nom. *Ib.*

SALIQUE (Loi) particulière aux Saliens. 78. Ethymologie de ce mot. *Ib.* Particularités sur cette Loi. *Ib.* La Noblesse se régissoit par cette Loi. 99. Editions de cette Loi. *Ib.* Sa disposition régit encore la Couronne de France. *Ib.* Contestations sur l'époque de sa rédaction. *Ib.* & *suiv.* Sentiment de *Leibnitz*. *Ib.* De l'Histoire moderne de France. *Ib.* De *Gundling*. 100. Particularités sur la Préface. 101. Sur les Fiefs Saliques. 102.

SAXONS (Ligue des) & des Frisons, troisième grande Ligue. 103. Elle s'empare du Pays que les Francs avoient abandonnés pour passer dans les Gaules. *Ib.* Elle devient formidable à toutes les côtes. *Ib.* Charlemagne ne vient à bout de l'abbatre qu'après une guerre de quarante années. *Ib.* Ils ne faisoient que trois Classes de la Nation des Germains. 123. Nom de ces trois Classes. *Ib.* Il s'avancent avec les Frisons dans les Pays abandonnés par les Goths, les Visigoths, &c. 133. Leur Conversion au Christianisme. 150.

SECRETAIRE du Conseil d'Etat des Provinces-Unies & ses fonctions. 258. Des Colleges d'Amirauté. 284.

SERGE, Pape, créa Villebrord Moine d'Irlande, Archevêque des Frisons sous le titre d'Utrecht. 144.

SIXTE IV, Pape, érige un Tribunal de l'Inquisition dans les Espagnes. 159.

SOCIÉTÉ de Suriname. 439. Conquête



Conquête de ce Pays par les Zeelandois. *Ib.* Ils nommerent le Fort , Fort Zeelandia. *Ib.* Et le vendirent à la Compagnie Occidentale. *Ibid.* Etablissement de cette Société. *Ib.* Elle se trouve composée des Etats de Zeelande, de la Ville d'Amsterdam & du sieur de Sommelsdyk. 440. Les Associés de ce dernier portent des plaintes de lui aux Etats Généraux. *Ib.* Emeute dans cette Colonie. *Ib.* Punition des plus mutins. *Ib.* Le calme rétabli. *Ib.* Etat florissant de cette Colonie. *Ib.* Invasion des François. 441. Ils forcent les Habitans à se racheter. *Ib.* L. H. P. fortifie la Colonie. *Ib.* Engagemens des Directeurs & des Habitans pour la sûreté du Pays. *Ib.* Le Commerce déclaré libre. 442. Etat actuel de la Colonie. *Ib.* Situation de Suriname. *Ib.* Situation du Fort de Zeelandia. *Ib.* Et de ses autres Places. *Ib.* Ses Moulins à sucre. 443. Son Climat. *Ib.* Directeurs de la Société. *Ib.* Gouvernement de la Société. *Ib.* Le Gouverneur a le rang de Colonel. *Ib.* Il est nommé par les Associés sous l'agrément de L. H. P. *Ib.* Ses fonctions. *Ib.* Conseil de Police & des affaires Criminelles. *Ib.* Conseil de Justice pour le Civil. 144. La révision de leurs Jugemens peut se demander à L. H. P. *Ib.* Troupes de cette Société. *Ib.* Son Clergé. *Ib.* Productions & Commerce de cette Colonie. 445.

SOCIÉTÉ de Berbice, fondée par les Hollandois au commencement du siècle dernier. 445. Etablissement de la Colonie. 446.

Tome I.

Invasion des François. *Ib.* Renouvellement de la Société. *Ib.* Contestations entre cette Société & la Compagnie Occidentale. 447. Règlement des Etats Généraux. *ib.* Actions & dividendes de cette Société. 448. Ses Directeurs. *ib.* Gouvernement de la Colonie. *ib.* Ses Conseils de Régence & de Justice. *ib.* Situation de la Colonie. *ib.* Son Commerce. *ib.* Déclaré libre. *ib.* Règlement des Etats Généraux de 1732.

SOLLICITEURS Militaires, espèce de Banquiers qui avancent la paye aux Officiers & aux Soldats. 230.

STADHOUDER ( Charge de ) son origine. 286. Chaque Province en avoit un. *ib.* Guillaume I, Prince d'Orange, est élu Stadhouder Général. *ibid.* Frederic Henri lui succede. 291. Guillaume II est élu par survivance. 293. Guillaume III est élu par la Populace. 295. Charles Henri Frison est élu par les États de Hollande & par ceux des autres Provinces. 296. Autorité & pouvoir des Stadhouders. 297. Ils sont respectés comme les Souverains légitimes du Pays. *ib.* Leur ancienne instruction. 298. Ils ont le droit d'envoyer des Ambassadeurs en leur nom. *ib.* Contestations sur leurs droits & prérogatives. 299.

STADHOUDERAT Général ( Origine du ) 286. Il est aboli à perpétuité par les États de Hollande. 294. Rétabli en faveur de Guillaume III, Prince d'Orange. 295. Aboli à sa mort. 296. Il est rétabli par la Populace & par les

Q q q

Provinces en faveur de Charles Henri Frison. *ib.* Il est déclaré Héritaire. *ibid.* Autorité que donne cette dignité réunie aux Charges de Général & d'Amiral de l'Union. 297.

STADHOUDERS Héritaires de Gueldre & de Frise. 296. La branche de Nassau en possession de ces Stadhouderats. *ib.* De Groningue & de Drenth. *ib.*

STAVEREN, Ville connue des Romains sous le nom de *Stavonum Civitas*. 71. Elle fut submergée par une inondation. *ib.* Et réédifiée par les Rois de Frise. p. 72.

SUISSE (Commerce des Hollandois avec la) 340. Nom de ses Villes de Commerce. *ib.* Genève considérable par l'échange des Livres & de l'Horlogerie. *ib.*

## T.

TEMPLE de Vulcain chez les Egyptiens. 108. De la Lune, à Lunebourg. 109. De Mars à Cologne. *ib.* De Jupiter à Thornbourg. *ib.* De Venus à Magdebourg. *ib.* De Saturne à Hartesburg. *ib.* De Jecha au Château de Jecheburg. 111. De *Tanfan* dans la Westphalie. 114. & 119. De *Cisa* sur le Mont de Cisenberg. 115. D'*Alces* ou *Castor & Pollux* chez les Nahervales. *ib.* De *Zutibure* chez les Slaves. 117. De *Jethra* chez les Boyens. 118.

TENCTERES (les) sont chassés par les Sueves du Pays de Munster & de Juiliers. 78. Ils se logent dans la Drenth & dans le Comté de Zutphen. 79.

THUSIENS (les) faisoient partie des Cauches. 64. La Zuyderzee couvre le Pays qu'ils habitoient. *ib.* Un seul Bourg excepté. *ib.* Nom de leur Canton. p. 13.

TONGRES, (les) Nation Germanique s'élève sur la ruine des Eburons. 80. Leurs Conquêtes. *ib.* Vestiges de leur domination dans la Flandre, le Brabant & le Haynault. *ib.* Ils sont subjugués par les Francs. 81. Et exterminés par Attila. *ib.*

TOXANDRIE, (Ancien état de la) 83. Divinité particulière à ses Habitans. 86.

TRESORIER Général, (Charge de) des Provinces Unies. 249. Il a le titre de Conseiller d'Etat. *ib.* Son élection par les Etats Généraux. *ib.* Ses fonctions. *ib.* Son instruction. 250. & *suiv.*

TUBANTES, (les) Peuple sorti des Germains. 79.

## V.

VADA, Place forte des Bataves, aujourd'hui Wageningen. 50. Sa situation. *ib.* Quelques-uns croient que c'est Wardenbourg. *ib.*

VADO, Négociant de Lyon, entreprend de réformer l'Eglise. 151. Il dogmatise & infecte ses Profélytes de propositions erronées. 152. Ils sont poursuivis & dispersés par les Magistrats. *ib.* Ses rejets. *ib.*

VALCKENBOURG, (Médailles de Caligula & de ses Successeurs trouvées au Château de) 54. Origine fabuleuse de ce Château.

VAN der Einde, second Grand Pensionnaire, meurt empoisonné. 303.

VAN der Goes, revêtu le premier de la dignité de Grand Pensionnaire. 303.

VARIATIONS des lits du Rhin. p. 7. De la Meuse, & du Waal. p. 9.

VERONE ( Contestations sur la Ville de ) 59. *Alting*, *Stoch* & *Beka* en soutiennent l'existence. 60. Monumens sur lesquels ils appuyent leur opinion. *ib.* & *suiv.*

VIANEN, Château dans les Pays-Bas, autrefois Batenstein. 56. Occasion de ce changement de nom. *ib.*

VISIGOTHS ( les ) s'établissent dans les Gaules. 133.

VLISSINGUE, ( Prétendue antiquité de ) 84. Ethymologie de son nom. *ib.*

VOORBOURG, Marché bâti par Adrien, connu sous le nom de *Forum Adriani*, & non un Château. 54 & 55. Preuve tirée d'une Inscription trouvée proche de Naaldwyck. 55. Autres antiquités trouvées dans le même lieu. *ib.*

U.

UBIENS ( les ) réduits par Agrippa. 78. Leur demeure. *ib.* Leur Ville appelée *Ubiorum Civitas*. *ib.* Et par Agrippine *Colonia Agrippina*. *ib.*

UTRECHT tient le premier rang entre les Villes des Bataves. 41. Son antiquité. *ib.* Récit fabuleux des Chroniques à ce sujet. *ib.* Son premier nom. *ib.* Réfutation de cette fable. 42. Marc Antoine, Collegue de Cesar,

Fondateur de cette Ville suivant *Junius*. *ib.* Drusus le véritable Fondateur. *ib.* Ses révolutions & noms différens. 43. Cette Ville renversée par les Wiltes & les Slaves. *ib.* Est rétablie par les Romains. *ib.* Elle est renversée par les Normands. *ib.* Et reconstruite sous le Pontificat de Balderic. *ib.* Antiquités trouvées aux environs de cette Ville. 44. Le Pape Serge y érige un Archevêché. p. 144. L'Evêque est chassé de son Diocèse. 155. Etats de cette Province. 211. Répartition des trou-pes de la République sur cette Province. 231. Répartition moderne des Impôts. 239.

W.

WALCHEREN, ( Isle ) célèbre par le Culte qu'on y rendoit à Mercure. 34.

WALLONS, ( les ) Religion autorisée dans les Provinces-Unies. 175. Leurs Synodes. *ib.* Leur Clergé. 176.

WATERLANDERS, Secte des Anabaptistes. 184. Ils fraternisent avec les Vlaminois & les anciens Frisons. *ib.* Nom de leurs Assemblées. *ib.* Leur origine. 185.

WESTFRISE ou Nord-Hollande, appelée autrefois Kennemerland. 58. Alkmaar sa Capitale. *ib.* Constitution de ce Pays. *ib.* Il n'est à l'abri de la fureur des flots que par les digues. *ib.* C'est une division de la Province de Hollande. 213. Son College d'Amirauté. 269.

WICLEF porte les erreurs des Albigeois en Angleterre. 152.



Ses Sectateurs en font chassés. *ib.*  
Il se refugient dans la Bohême où  
ils se maintiennent jusqu'au Con-  
cile de Constance. *ib.*

WIGBERT, Moine Irlandois,  
prêché l'Evangile aux Frisons pen-  
dant deux ans. 140. Peu de suc-  
cès de sa mission. 141. Il retourne  
en Frise. 142. Sa mort. *ib.*

WILFRID est élevé par le Roi  
de Northumberland à l'Arche-  
vêché d'York. 138. Cause de la  
grande réputation qu'il s'étoit ac-  
quise n'étant encore que Prêtre.  
*ib.* Il ne peut porter le poids de  
sa grandeur. *ib.* Sa vanité & son  
faute blesse Ermemburge, femme  
du Roi de Mercie. *ib.* Suites de  
l'animosité de cette Princesse.  
139. Il va à Rome pour gagner  
le Pape. *ib.* Son séjour & ses con-  
versions dans la Frise. *ib.* Le Pape  
le confirme dans sa Métropole.  
140. Il est obligé de quitter son  
Siegé une seconde fois. *ib.* Sa  
mort. *ib.*

WILLEBRORD, Moine d'Ir-  
lande, est envoyé en mission dans  
la Frise. 141. Il renverse en ar-  
rivant l'Idole de Jupiter. 142.  
Suite de sa témérité. *ib.* Sa gué-  
rison miraculeuse. *ib.* Il est ren-  
voyé de la Frise. *ib.* Il passe à  
la Cour d'Austrasie. *ib.* Il reçoit  
de Charles Martel sa mission pour  
retourner dans la Frise. *ib.* Pre-  
mier Hospice de sa mission. 143.  
Il va à Rome pour prendre les  
pouvoirs du Pape. *ib.* Il est créé  
par le Pape Serge, Archevêque  
des Frisons sous le titre d'Utrecht.  
144. Son intelligence avec son  
Coadjuteur. *ib.*

WINFRID remplace Wille-

brod dans l'Evêché d'Utrecht.  
147. Il quitte ce nom pour pren-  
dre celui de Boniface. 148. *Voyez*  
Boniface.

WITT (De) Grand Pension-  
naire, massacré lors du rétablif-  
sement du Stadhouderat en fa-  
veur de Guillaume. III. 305.

## Y.

Y SSEL, (l') bras du Rhin;  
7. Enflé de ses eaux, il fait un  
Lac des Marais du Flevus. 8.  
Origine du Petit Yssel. 14.

## Z.

ZEELANDE, (ancien état  
de la) 83. Ce Comté autrefois  
incorporé en quelque façon à ce-  
lui de Hollande. 210. Confondu  
dans les Assemblées générales. *ib.*  
Rentre dans ses privilèges par le  
Conseil du Prince d'Orange. *ib.*  
Elle a présentement ses Etats &  
ses Tribunaux particuliers. *ib.*  
Ses Députés. 211. Répartition  
des troupes de la République sur  
cette Province. 231. Répartition  
moderne des Impôts. 239. Son  
College d'Amirauté. 269. Elle  
avoit la première secoué le joug  
de l'Espagnol. 358.

ZEELANDOIS (Supériorité de  
la Marine des) sur celle des An-  
glois dans le treizième siècle. 316.  
Marques de reconnaissance que  
leur donna Edouard III, Roi  
d'Angleterre, pour l'avoir rétabli  
sur le Trône. *ib.*

ZINTZENDORF (Nicolas-  
Louis, Comte de) invente une  
nouvelle Réforme. 190. Il bâtit

# TABLE DES MATIERES.

493

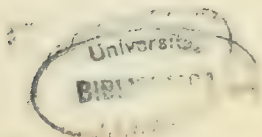
pour les Profélites un Bourg considérable qu'il appelle Herrenuth. 191. Signification de ce nom. *ib.* Il fonde une Eglise près d'Yffelstein. *ib.* Ses Dogmes. *ib.* Il vient d'envoyer des Missionnaires dans le Groenland, aux Indes Occi-

dentales. *ib.*

ZUIDERZEE, ( la ) Riviere formée par les eaux de l'Océan & celle du Rhin. 15.

ZWINGLE ( Ulric ) commence à prêcher l'hérésie des Sacramentaires. 154.

*Fin de la Table des Matieres.*



---

## ERRATA.

- P**AGE 3. lig. 27. la Taxandrie. lisez la Toxandrie.  
Page 59. lig. 5. Gourvenement. lisez Gouvernement.  
p. 67. lig. 25. l'Hollace. lisez l'Hallace.  
p. 127. lig. 27. le mettoit. lisez la mettoit.  
p. 210. lig. 1. Frise. effacez ce mot.  
p. 358. lig. 6. lt. lisez les.











**La Bibliothèque  
Université d'Ottawa  
Échéance**

**The Library  
University of Ottawa  
Date due**

--	--	--	--



a39003



009510867b



